

26273,22

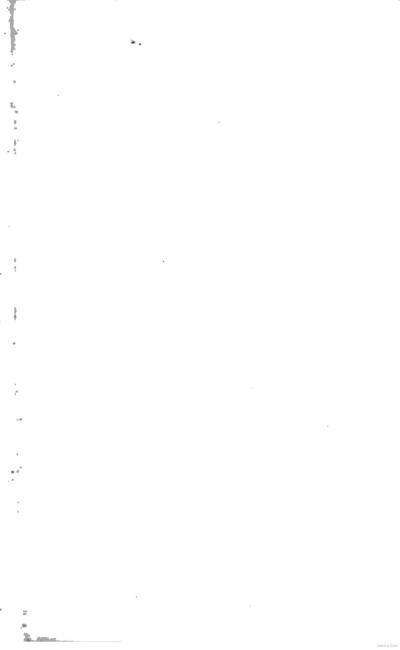


THE INCOME FROM THE

SUBSCRIPTION FUND

BROUN IN 1868.

13 Sept. 1875.



harzsagen.

Erfter Band.

Harzsagen.

Gefammelt

und

mit Unmerfungen herausgegeben

Dr. Heinrich, Pröhle.

Erfter Band:

Sagen des Ober-Harzes.

Rene Ausgabe.

Leipzig:

hermann Mendelssohn. 1859.

Sagen des Ober-Harzes

und der Begend von

harzburg und Goslar

bis zur

Grafschaft Sohenstein und bis Rordhausen.

Gefammelt

unt

mit Anmerkungen herausgegeben

Dr. Heinrich Pröhle.

Rene Ausgabe.

C Leipzig:

Sermann Mendelsjohn. 1859. 26273.22

15/6, Sept. 13. Inbscription Sund.

Sr. Ercelleng,

Berrn

Generallientenant Joseph von Radowik

in Berlin

General : Inspecteur bes R. preußischen Militar: Erziehungs: und Bildungewefens

gewidmet.



Inhalt.

	Sagen ber harzeburger Gegenb.	
1.	Die Kinder auf dem Burgberge	1
2.	Der Rothbart und andere beutsche Kaiser im Brunnen	
	auf dem Burgberge.	2 3 5 6
3.	Die weiße Jungfer von harzeburg	3
4.	Der Bafilist auf dem Burgberge	5
5.	Der Schlangenkönig ober bie Ronigsschlange	6
6.	Die Burgmieke	7
7.	Der Riese	8
8.	Das eingemauerte Kind	9
9.	Das Salzwerk Juliushall	
10.	Der Baum am Burgberge	9
1.	Das munderthätige Marienbild	_
2.	pans von packelberg	10
13.	Die Rauber vom Edernfrug im Schimmerwalbe	12
14.	Der Köhler vom Ahrensberg	13
15.	Der Jäger vom Uhrensberg und die Brohmbuchse	14
l 6 .	Die Sarliburg unweit Bienenburg	_
17.	Die Schweinegrund im Finkenherde unweit Wiedelah	15
18.	Der Dferhund bei Wiebelah	
	Sagen von Goffar.	
1.	Die Entstehung der Bergwerke auf bem Rammeleberge. I-III.	16
2 .	Die Raiserstochter zu Goslar und die Gründung von	
	Quedlinburg	20
3.	Raifer Beinrich IV. und ber Dom zu Gostar	22
4.	Der große Christoph und die Clus	25
5.	3met beutsche Raiser halten zu Gostar ihren erften Reichs-	
	tag unter Donnern und Bliben	26

		Gette
6.	Raifer Lothar's bes Sachsen Tob	26
7.	Bergog Beinrich ber Lome und die Bergleute von Goslar	27
	Die gog Deinen ber Come und die Dergieute bon Gobine	
8.	Die gostariche Granze	28
9.	Der Saal im Petersberg	
10.	Der Kinderbrunnen bei Goslar	29
11.	Die verwiesene Papiermullerin	30
12.	Die Wöchnerin	32
13.	Eine alte Unweisung fur Goldsucher von Goslar aus	33
	Sagen von Gittelbe und ber Staufenburg.	
1.	Raiserswoort in Gittelbe	35
	Street Colorest Land Control Control Control Control	00
2.	Raifer Beinrich ber Bogelfteller und die Monche	_
3.	Die Schlacht bei Staufenburg und ber Schimmel	37
4.	Die Jungfer auf bem Umte Staufenburg. (In ber nie-	
-	berbeutschen Mundart von Gittelbe.)	_
5.	Die Gliefe	41
-	Die Saule	
6.	Burg Staufenburg	
7.	Der Anabe aus Gittelbe und bie Jungfer von Burg Stau-	
	fenburg. (Riederdeutsch, in ber Mundart von Gittelbe.)	43
8.	Die here in Gittelbe	44
	Di pere in Gittere	
9.	Die weiße Kappe	45
1. 2. 3. 4. 5.	Sagen ber Bergstadt Lautenthal. Spar-die-Müh und die Iwerge am Bielstein. I—IV Der Benediger als Bergmann Der Teufel in Lautenthal Der Feuerholzmeister und die faule Rohne Der Schildbera	47 49 — 50
1.	Sagen ber Bergstadt Bilbemann.	51
2.	Herenbutterwerf	52
3.		55
0.	Die junie Seute beine kontbemunit	JJ.
	Sagen vom Sibidenftein und der Bergstadt Grund. Der Zwergkonig Sibid. I — IV	56
	Sagen ber Bergftabte Rlausthal und Bellerfeld.	
1. 2.	Sagen vom Bergbau. I-VII	63 69

	Seite
3.	Die Bremerhöhe 74
4.	Die Schnapphähne 75
5.	Die Saulemutter. I-II 76
6.	Der Geifterseher 77
7.	Die Stiefmutter
8.	Mer soll dn Teifel net porren. Le Rathsel. (Im ober=
	barzischen Bergmannsbialett, ber sogenannten harzsprache.) 80
9.	Bau ber zellerfelber Kirche 84
10.	Die Buttermilchsbetstunde 86
11.	Das vertriebene Gespenst 87
12 .	Das Gespenst mit ber Mute 88
13.	Das klausthaler Madden in Amerika 89
14.	Der Rabe vom Klausthal
15.	Die Rebhühner90
16.	Die Glühwürmer 91
17.	Der heerwurm
18.	Raifer Beinrich und die Bogelfteller. I-II
<u> 19.</u>	Die brei Bruder vom Bellerfelb 93
20.	Der Freischus vom Bellerfelb
21.	Das kleine Klausthal. I—II
22.	Das Nachtwächterhorn und der Dreißigjährige Krieg 98
23.	Die Springwurzel99
24.	Die herenkahen
25. 26.	Die heren vom Klausthal
20. 27.	
28.	Die Revisorklippe
20. 29.	Die lange Schlericke
30.	Die Kohljungfrau. 107
31.	Das heringstämmerle bei der Wegsmühle
32.	Das Madchen auf ber Wegsmuhle 108
33.	Die neue Mühle an der Innerste. I-II
•••	And the state of t
	~
	Sagen ber Bergstabt Altenau.
1.	Die Kirche in ber Altenau
2.	Das Shloß im Gerlachsbache
3.	Der Fieke = Madensbrunnen
4.	Der Lorf
5.	Der Stadtschreiber. 122
6.	Der Cseltreiber
0.	
	Garan nam Bruthara
	Sagen bom Bruchberg.
1.	Der wilde Jager in der Gegend bes Bruchberges. I-IV. 124
2.	Wolfswarte127
3.	Die Bauern am Affergehirge

4.	Der Bolfekopf 127
5.	Die Goldlöcher. I-II
6.	Der filberne ober golbene birfd. I-II 129
	Sagen der Bergstadt StAndreasberg.
1.	St. = Undreasberg
2.	Der Bergmond in St.=Andreasberg. I—IV
3.	Steiger Calvor
4.	Frau Solle, die schwarze Rathrine und die Balbfrau in
_	St.=Andreasberg
5.	Das grune eiserne Somein mit dem hohen Busch 136
6.	Der Stofemann
7.	Die Rathstate 137
8. 9.	
1 0 .	Der Anabe und die Benediger
10.	Die abinoenteppe 199
	Carry nam Mistage and Camtilation
	Sagen vom Riefensbeek und Ramfoladen.
1.	Riefensbeek und Kamschlacken. I-II 140
2.	Der Schimmel von Kamschlacken 141
3.	Das Gemitter
4.	Der hirsch vom Quitschenberge 144
5.	Das weiße Mannchen am Quitschenberge
6.	Die Pferdemurmer am Allerberge
	Sagen bom Buntenbod.
	Ougen vom Suntenvou.
1.	Der Ursprung vom Buntenbod 145
2.	Das hidebing
3.	Der Wehrwolf 146
4.	Die Molde 147
	Out to Com
	Lerbacher Sagen.
1.	Namen und Entstehung des Bergdorfe Lerbach 148
2.	Bieh bedauern
3.	Bon einer Gaftwirthsfrau, bie nicht treu gehandelt hat 150
4.	Sägersput
5.	Der Zägerbursche und die Jungfrau
6.	Das wilbe Madden. (Nieberbeutsch, lerbacher Mundart.) 153
7. 8.	
9.	Die Kuhtoltsklippe und Frau bolle. I-IV
10.	Der Bergmönch hinter Lerbach
10.	See See Bureaut denser see outh

	Seite
11.	Duft's Glud und Bafel's Langsamkeit 157
12.	Der Schlarfentoffel und die Tortel-Bafche 158
13.	Die Frau im Kunstloche
4.	Ruh ohne Kopf
15.	Branntweinstein
	Sagen ber ofterober Gegenb.
1.	Die Ofterjungfrau. I - VI. (Bum Theil nieberbeutich.). 160
2.	Die Jungfer auf bem Umte in Ofterode. (Nieberbeutsch,
-	ofteröder Mundart.)
3.	Die vermunschten Offiziere
4.	Ofterober Banngeschichten. I - IV 166
5.	Der Scharfrichter 168
6.	Die unschulbig hingerichtete 169
7.	Dreierlei Seelen
8.	Die Stölkenlichter 171
9.	Der Cholerageift
10.	Sans von Gisborp. (Riederdeutsch, ofteroder Mundart.) 172
11.	Das Teufelsloch und der Klinkerbrunnen. I-VII 173
	Sagen vom Lichtenstein, von Forste und Dorfte.
1.	Ritter Bruno von der Linden 176
2.	Der Brunnen bei bem Lichtenstein und die erlöste Jungfer -
3.	Die lichtensteiner Currende
4. 5.	Der gottebfürchtige Fuhrmann— Die Iwerge in Dorste
6.	
7.	Die weiße Jungfer bei ber herrentirche unweit Dorfte 179 Die Juben von Forfte
٠.	Die Saben bon Borlie
	Sagen ber bergberger Gegenb.
1.	Ursprung von herzberg 181
2.	Der grubenhagensche Ader ber Edlen
3.	Der Güß182
4.	Der Freischüt von herzberg
5.	Das Männchen im Schloßberge
6.	Das Kloster auf bem Hausberge
7.	
8.	6-0-1
9.	
10.	Die Monche von Pohlbe
11.	Die rothhaarige Jungfer von Poblbe
12.	Der Mann ohne Kopf zu Pohlbe 187

13.	Das golbene Kalb187
14.	Die vergrabene Pest
	-
	Sagen von der Lonau und Sieber.
1.	Der Wildbieb von ber Sieber 188
2.	Der Schatgraber im Sieberthal
3.	Der verwiesene Förster Kempf190
4. 5.	Das Kußregister. (Schwank.)
0.	Berkundigung des Friedens
	Sagen von Sharzselb.
1.	Die 3merglöcher bei Scharzfelb. I-III 193
2.	Die Steinkirche bei Scharzfeld
3.	Raiser Beinrich IV. auf Scharzsels
4. 5.	Die Frau von Scharzfels
J.	Die Sungjer von Swarzjers
	Sagen ber lauterberger Begenb.
1.	Lauterberg
2. 3.	Die Lutterjungfer und die Frau Holle auf dem Hausberge 198
3. 4.	Das Glodenhaus von Lauterberg— Der Schat zu Laffelbe
5.	Die Febern
6.	Die Buche bei Ofterhagen —
7.	Das Grundelos bei Ofterhagen
\$.	Krodenhagen 201
	Sagen vom Beingartenloch, Romerstein und Rirei.
1.	Romerstein und Nixei 202
2.	Das Weingartenloch. I-V 203
	Sagen von ber Sachsa, bem Sachsenstein und Balkenried.
1.	Die 3merge vom Sachsenstein 208
2.	Die Zwerge vom Sachsenstein
3.	Der Zaubersaal in Walkenried
4. 5.	Das Mönchsgespenst in Walkenried. I—II 213
6.	Der Mann ohne Kopf in Balkenrieb 214 Uetelsteich und Uetelsklippe
7.	Das Mähholz
• •	

48.4	•

Inhalt.

		Seite		
	Sagen von der Borge, von Sobegeiß und Bennedenftein.			
1.	Das Denkmal zu Borge	216		
2.	Die Jungfrau von der Borge			
3.		218		
4.	Das Tonnden Gold im Brunnen			
5.		_		
6.		219		
7.	Der Rame Benneckenstein	_		
	Sagen bon Ellrich und ber Relle.			
1.	Der Säuferkönig	220		
2.				
3.		222		
4.		223		
	Sagen von Ilefeld, dem Sobenstein und Clende.			
1.	Grundung bes Klofters Ilfelb	224		
2.	Das Radelöhr	225		
3.		226		
4.				
5.	Die Schlofjungfer vom Sobenstein	228		
6.	To the graph of the state of th	-		
7.	Elende	229		
	Sagen ber norbhaufer Gegenb.			
1.	Der Teufel auf bem Rohnstein	231		
2.				
3.		233		
4.	Das liebe Brot	234		
5.	Die heren von Nordhaufen	235		
6.	Der Stein vor bem Mtenthore und ber Sunenftein bei			
	Nordhaufen	236		
7.	Rlofter Neuwerk	-		
	Anmerkungen.			
Зu	ben Sagen ber harzeburger Gegend	237		
Bu	ben Sagen von Goslar	249		
Bu	ben Sagen von Gittelbe und ber Staufenburg	254		
Bu	den Sagen der Bergstadt Lautenthaf	256		
Bu	ben Sagen ber Beraftabt Wilbemann	257		
Zu	ben Sagen vom Sibidenftein und ber Bergftadt Grund	259		

					Geite
Bu	ben	Sagen	ber	Bergftadte Rlausthal und Bellerfeld *)	260
Bu	ben	Sagen	ber	Bergstadt Altenau	267
3u	ben	Sagen	bom	Bruchberg	268
Bu	ben	Sagen	ber	Bergftadt St.=Undreasberg	270
Bu	ben	Sagen	pom	Riefensbeet und Ramschladen	272
				Buntenbod	
Bu	ben	lerbach	er S	Sagen **)	276
Bu	ben	Sagen	ber	ofteröder Gegend	280
				Lichtenftein, von Forfte und Dorfte	291
Bu	ben	Sagen	ber	bergberger Gegenb	
Bu	ben	Gagen	pon	ber Lonau und Sieber	292
3u	ben	Sagen	pon	Scharzfeld	294
Bu	ben	Sagen	ber	lauterberger Gegend	295
Bu	ben	Sagen	pom	Beingartenloch, Romerftein und Nixei	296
Bu	ben	Sagen	pon	ber Sachfa, bem Sachfenftein und Balfenried	298
Bu	ben	Sagen	von	ber Borge, von Sobegeiß und Bennedenftein	299
Bu	ben	Sagen	pon	Ellrich und ber Relle	301
Bu	ben	Sagen	pon	Blefeld, bem Sobenftein und Elende	302
Bu	ben	Sagen	ber	nordhaufer Gegend	304

^{*)} Da ber auch in ber klausthaler Sage auf S. 91 vorkommende heerwurm manchem Leser rein mythisch erscheinen könnte, so sei nachträglich bemerkt, daß Ludwig Bechsein 1851 über den heers wurm ein eigenes naturgeschichtliches Schriftchen mit Abbildungen herz ausgab, über welches auch in Kürze der Bericht in den "Blättern für literarische Unterhaltung", 1852, Nr. 28, nachgesehen werden kann.

^{**)} Bu ber auf S. 276 stehenden Anmerkung zur ersten lerbacher Sage ift nachzutragen, daß der Lerbach (Larpich) nicht leer und daher die sagenhafte Erklärung des Namens durch leerer Bach gewiß falsch ist. Die Sylbe ler, laer, lar bedeutet offenbar Lager, Wohnstätte, und der Lerbach ist ein Bach, an dem ein Haus (alte Hirtenwohnung) sich befand. Die Sylbe kommt sonst gewöhnlich nur am Ende von Ortknamen vor, 3. B. in Goslar, Westlar, Frislar. Wehr darüber bei anderer Gelegenheit.

Bormort.

An ben Walbrändern des Harzes verdampften längst die bläulichen Meiler, die letzte Frucht der Bogelbeerbäume auf seinen Höhen glänzt wieder so eigen im scharfen Morgenreis, die Bugwögel, Schildamseln und wie diese guten Bekannten alle heißen, haben ihren Besuch längst abgestattet — da bereiten sich auch diese Sagen, über die deutschen Gauen auszussiegen und mit alter Liebe, die nicht rostet, auch nach ihrer waldigen Heimat zu ziehen. Dorthin bringen sie die freundlichsten Grüße mit von dem Sammler, der dort in manchem hölzernen Hause, auch wol unter mancher schönen Buche geruht hat, und der seine treuen Wünsche und seinen Spruch auch hier nicht besser zu sagen weiß, als in dem Trinkspruch bes Oberharzers:

Es grune bie Sanne, es machfe bas Erg! Bott ichente uns Allen ein frohliches Berg! -

Die nachsolgende Sammlung wurde veranlaßt theils durch eigene Lust und Neigung, theils durch das Verlangen nach einer neuen Sammlung von Harzsagen, welches Jakob Grimm in der zweiten Austage der "Deutschen Mythologie" aussprach und das sich besonders seit dem Erscheinen meiner "Kinder= und Volksmärchen" durch gar manche mir zugestommene Mittheilung als ein von den Männern der Wisselden

fenfchaft allgemein gefühltes Bedurfniß berausstellte. 3ch liefere hier zunächst bie Sagen aus ber Begend von Bargeburg und Goslar bis Nordhausen und gedenke nun auch Sammlungen in der Gegend bom Broden bis gur Graficaft Manefeld, benen von mir icon vielfach vorgearbeitet ift wie auch bie Anmerkungen bes vorliegenben Buchs bereits zeigen, mit Eifer zu betreiben. Der vorliegenden Sagenfchrift gingen jene "Rinder= und Bolfemarchen" voraus, Die hauptfächlich auf bem Oberhars gefammelt waren. Wenn in jener Schrift überhaupt zum erften Male, wie febr auch ber Name Bargmarchen fur ausgeschmuckte und verfalfchte Orte: fagen vom Barg bei ben Rennern in Discredit gefommen fein mag, wirkliche Marchen aus bem Sarg geliefert wurden, fo hat unfere Sagensammlung aus bem Barg bagegen einige Borganger, Die wir zum Nachweis ihres literarifchen Bufammenhanges fogleich bier nennen wollen, obicon fie fich mit ber Begend, beren Sagen man in biefem Werte finbet. nur in febr geringem Mage und vorzugeweise mit bemieni= gen Theile bes Sarges beschäftigen, beffen Sagen eine fernere Sammlung liefern foll.

Bir burfen bei biefer Mufterung ber altern Bargfagenliteratur etwas ausführlicher fein, ba nicht blos fich barin bie literarifche Entwidelung ber beutiden Sagenforfdung überhaupt aufweisen läßt, fonbern ba es auch fast icheint, als batte bie beutiche Sagenforschung aus unferer Begend ihren erften Ausgang genommen. Die Boefie biefer grunen Balb= und Berginsel mitten in Deutschlands freilich nur icheinbar profaifchem Norben mochte wol fcon fruh bie Aufmertfamteit auf fich ziehen, wie fie benn jebenfalls noch frub genug bas Nachbenten und ben Sammelfleiß unfere Otmar beschäftigte. Wie mir Dr. 3. 2B. Wolf nachgewiesen, fo ge= bachte Brofeffor Rhobe 1816*) mehrerer Localfagen aus bem Barg, unter Anderm von ber Chriffinenflippe, auch mehrerer Marchen, fo von bem bummen und feigen Bauern Sans Sobrian; die lettern, Die "Spinnftubenmarchen", fagt er, feien noch nirgends gebruckt, wol aber bie Localfagen fcon

^{&#}x27;) In Bufding's "Bodentliden Nadridten fur Freunde ber Gefdichte, Runft und Gelahrtheit des Mittelalters", II, 189.

in "mehreren Schriften". Wenn ich nun anfangs in bie Richtigkeit dieser Angabe mit Wolf Zweifel setzte, so scheinen biese doch durch einen weitern, mir von Dr. F. W. Ebeling gemachten Nachweis unbegründet, und schon 1698 scheint eine Sammlung von Harzsagen, die vielleicht nur ein paar Sagen und diese ausschließlich vom Unterharze enthalten haben mag, erschienen zu sein ").

Mit Stolz aber nenne ich ben Ephorus einer Schule, bie ich felbst später besuchte, als meinen unmittelbaren Borganger, ber, indem er zuerst Harzsagen sammelte, überhaupt bas erste erhebliche beutsche Sagenwerk lieferte, bessen Sobaber die Brüder Grimm in der Borrede ihrer "Deutschen Sagen" verkündigten und ben Rhobe jedenfalls mit vor Augen hatte.

Einer mir von mehrern Seiten gewordenen Mittheilung zufolge war nämlich ber verstorbene Ephorus der Domsichule und Generalsuperintendent Nachtigall zu Halberstadt der Sammler der "Bolksfagen", die 1800 unter dem Namen Ot mar in Bremen erschienen. Otmar gab in seinen Bolkssagen etwa dreißig Ortssagen aus dem alten Hartingan heraus, der nicht allein den jetzigen Harz umfaßte, sondern sich nördlich noch über Oschersleben hinaus erstreckte. Das demnach in seinem jetzigen Umfange noch zum Harzgau gehörige halberstädtische Gebiet hat er vorzugsweise berückssichtigt, vom westlichen Harze dagegen ist er ohne alle Nachricht und nur dadurch, daß er süblich drei Sagen aus der Grafschaft Hohenstein (Herrschaft Lohra) mittheilt, trifft er mit der vorliegenden Schrift zusammen. Bei dem regen literarischen Sinne, der damals noch durch die Gleim'schen Anregungen im Halberstädtischen herrschte, erhielt er bereits zahlreiche schriftliche Mittheilungen, vorzugsweise auch, wie

^{*)} Der Titel dieser muthmaßlichen Sagensammlung ist: "Wahrshaftige Geschichten, so sich die Bawern in benen Gegenden des Harzsgebürges erzählen. Nunmehro zum Erstenmahl ans Licht bracht vnnd mitgetheilet von Gaspar Schwengen. Franksurt, in Werlegung vnndt druckts Johann Gottsried Schönwetters Wittib vnndt Erben. 1698." In Georgii "Bücherlexikon" und den Supplementen (1742 und 1758) und in Ebert's "Bibliographischem Lexikon" (1821) ist die Schrift nicht aufgesührt, wie es mir denn and dieher nicht gerungen ist, derselben habhaft zu werden. Zeder weitere Nachweis, der ihr auf die Spur helsen könnte, würde mich sehr verpslichten.

es icheint, von unferm erft 1851 in Bulferftebt verftorbenen Dr. Stephan Runge, ber bamale noch ein froblicher Arbeiter mar und noch nicht, wie fpater, wo er in feinen immerbin noch verdienftlichen Chronifen in ber Befdichte nichts fab als Sterbefälle, bes Bufammenhangs mit allgemeinern Forfoungen, bie einzig auch bas Berftanbnig fur bas Charafteriftifche im Rleinen öffnen tonnen, entbehrte. Gin febr reiches Material icheint Otmar porgelegen zu baben, boch veröffentlichte er nur eine von poetifchen und biftorifden Benichtsbunkten aus veranstaltete Auswahl und legte bemnach vielleicht die für die deutsche Mythologie wichtigsten Sagen zurud. Der Auffassung der Zeit gemäß, die wir auch bei Mufaus finden, ging er von ber feltfamen Borftellung aus. melde in ber Sage porzugemeife eine Quelle fur Die Gefchichte bes (fpatern) Mittelaltere fiebt; er poleminrt amar gegen bie Musichmudung ber Sage ju Ritterromanen, borgt aber boch für feine allerdings felbft por Mufaus burch verhaltnifmäfige Rurge und Treue ausgezeichneten Ergablungen bas mittelalterliche Colorit. Sat benn aber bas Bolf wirklich biefe Evoche aus ber Gefchichte fo im Ropfe, bag ber Sage gerabe bies Colorit gutame? Es unterfcheibet fich ja eben baburch von ben gebilbeten Stanben, bag es nur in ber Gegenwart, in biefer naturlich nur unmittelbar und nicht mit Bewuftfein lebt; es ergablt une, wenn es nicht von Beiftern rebet, von Fürften, Bauern, Pfarrern, Amtleuten und Cbelleuten, in wenigen Geschichtsfagen von Rittern. In biefem Augenblicke fann bas Bolt in Norbbeutschland 2. B. bochftens bis zum Siebeniabrigen Rriege wirflich gurudbliden, wo baber auch, feiner Angabe nach, faft alle Ritter= burgen zerftort fein follen *). Ereten ibm bestimmte Dent= male aus feiner Bergangenheit vor Augen, fo verfteht es biefelben oft gar nicht und faßt fie als etwas Frembes, als Ueberrefte einer fremben Nation, von Riefen, Bwergen zc. Es ift baber fcmer zu fagen, woher bei einem Maune wie

^{*)} Boß sagt in einer Anmerkung zu bem Gebicht "Der Riesenshügel" gang richtig, baß bas Bolk in Nordbeutschland heiben zeit für katholische Beit gebrauchte. Indessen geht bies nicht, wie er glaubt, aus Intolerang, sondern blos aus der Unschiefteit hers vor, sich förmliche Geschichtsepochen vorzustellen, in diesem Falle z. B. drei Religionsepochen nebeneinander.

Otmar bie Borftellung von bem vorzugeweise mittelalterli= den Charafter ber beutiden Bolfefagen entiprang, wenn nicht aus einem verfehrten Beitgefcmad, ber nun einmal nur von Rittersagen etwas wiffen wollte. Freilich find bie Trummer alter Burgen jest vorzugsweife fagenreich, wie ichon bie zahllofen Sagen von Jungfern mit Schluffeln und gabllofe Shabfagen beweifen. Allein abgefeben bavon, baf bas boch fonft überall mit ber Sage Sand in Sand gehende Mar= den, weil es ber örtlichen Unknupfung nicht bebarf, fo alt= frantifch es ift, eigentlich nichts vom Mittelalter weiß, bilbet alles Dies ja boch nur bie Schale, es ift nur bie Form, mahrend ber Beift ber Sage traumend bie gange Ber= gangenheit umfaßt und mit feinem Rern gerabe burch all die Berpuppungen hindurch auf bas bochfte Alterthum hinweift. Wenn nun auch bem Fernftebenben bie hiftorifd= rationaliftifche Auffaffung ber Sage, wie wir fie bei Otmar finden, oft weniger fuhn ericheint als bie mythologische, fo ift bies boch nur icheinbar, ba biefe lettere zwar ben Rern ber Sage im Allgemeinen auf ein weit boberes Alterthum, bafur aber auch fast ausschließlich auf bas Geiftesleben ber Nationen bezieht, und zur Erforschung gewiffer Grundibeen benutt, welche die altere Geschichtschreibung, felbft wenn ibre Quellen bis babinauf reichen, aus guten Grunden oft ber Bergeffenheit übergab, nicht auf bas Detail ber eigentlichen Befdichte. Schon an und fur fich erheblich gur Charafteri= ftit ber hiftorifchen Auffaffung ber Sagen im Allgemeinen ift folgenbes Beifviel, mobei inbeffen bie Ritterzeit aus bem Spiele bleibt. Es liegen vom Sarge, aber - mas Otmar noch nicht wiffen konnte - mehr ober weniger auch aus andern Begenden Deutschlands, auffallend lebhafte Erinne= rungen an ein Zwergvolk, feinen Abzug u. f. w. vor *). Er fucht dies Alles hiftorisch anzuwenden auf ein im grauen Alterthume übermunbenes Bolf von etmas fleinerer Statur als die Sieger, bas eine Zeitlang in ber Unterbruckung lebte, und endlich feinen Abzug nahm - nordwärts, fagen alle bargiggen beffimmt und beutlich. Wenn man nun aber bie

^{&#}x27;) Bgl. namentlich S. 208—211 unserer Sammlung und bie Bemerkungen über ben Sachsenstein in meiner "Michaelisreise", im "Deutschen Museum" von 1853.

Amerge einmal ale wesentlich mythisch erkannt bat (wie benn ibrer gerade porzugemeife foggr fich bie Mythenbeutung bemachtigt und in ihnen, wie die Anmerkungen ermabnen, Ra= turfrafte nachgewiesen bat), fo wird man zwar in einzelnen Gegenben ober Lanbern noch gefdichtliche Ginwirfungen auf biefelben muthmaßen fonnen, aber man wirb, ba ber Grund ber Sagen einmal gefunden ift, biefe geichichtlichen Ruge, Die iebenfalle bie 3mergfagen nicht erzeugen, fonbern nur fbater truben und entftellen fonnten, bann nicht ge= rabe in bas grauefte Alterthum verlegen, in bem bie my= thifde Erzählung gegrundet ift, auch bas Ereignif felbit nicht für fo bedeutend halten, fondern ein Saufen von Beimat= lofen, etwa Zigeunern, tann genugen, uns biefe etwaige Einwirfung zu erflaren. Diefe Bemerfungen follen jedoch Otmar's großes Berbienft um bie Sagenforschung feineswegs fdmalern, vielmehr einfach bie altere Sagenforfdung bor ben Brubern Grimm carafterifiren, wie ich benn auch anerkenne, baß bas mittelalterliche Colorit ber Sage eine gemiffe fünft= lerifche Berechtigung bat und bag, abgefeben von ben oft verwirrten und geschmachlofen Mufaus'ichen Geschichten, Fouque's nicht nach einer Ibee von Bargcelfus ausgebachte, fonbern wesentlich aus "Tausend und Gine Nacht" ftammenbe "Undine" schwerlich so gelungen ware, wenn er nicht biefe mittelalterliche Farbung fur fie angewandt batte. Der Rern von Otmar's Sammlung ging in bie "Deutschen Sagen" ber Bruber Grimm über, Die 1816 ericbienen, und, weil Die Grimm'iche Sammlung aus bem Sarge nur wenig munblich enthielt, und fich überhaupt bier mehr an gebruckte Quellen anichloß, auch fur bie Begend, beren Sagen wir in biefem Werte liefern, weniger ale fur bie andere Balfte bee Barges enthalt. In ben von Otmar fur fein Wert gezogenen Grangen haben fich bann gufällig auch mehrere burchaus unwiffen= fcaftliche Sammlungen gehalten und mit besonderer Borliebe an bem iconen nordlichen Sargrande verweilt. In benfelben Grangen, auf die ich gleich ben Anbern von meiner Beimat aus zunächft angewiesen war, bielt ich fobann mich felbft, als ich 1851 meinem Schriftchen "Aus bem Barge" in gebrang= ter Rurge eine Ungahl von Bargfagen mitgab; einige bavon hatte ich bereits febr frub im Barge munblich gebort, noch mehrere aus Chronifen genommen und bie meiften nur aus

ber ichnoben Form in einer unwiffenschaftlichen Sammlung *) zu ber urfprunglichen Ginfachbeit berausgefchält. Diefe furze Mittheilung mag ben Dimar'ichen Sagenichat fur jene Begend ungefahr verboppeln und ift neben ihr bie einzige echter unterbargifcher Sagen, boch wollen beibe fur ben Sagenreich= thum iener Gegend noch wenig ober nichts bebeuten. Wenn ber gu frub perftorbene Emil Sommer in feinen Sagen aus Sachsen und Thuringen nur bis in die Begend von Eisleben und Afchersleben, alfo nicht einmal bis an ben guß bes Sarges gekommen war, fo ftreiften bagegen Brofeffor Ruhn und 2B. Schwarz, welche 1848 bas verbienft= volle Bert "Norbbeutiche Sagen, Marchen und Gebrauche" berausgaben, fast über bas gange Barggebirge bin. Gie geich= neten babei aber, vielleicht in ber Ginficht, bag bier boch bie von Grimm gewunichte eigene Bargfammlung nicht überfluffig gemacht werben konne, biefes fagenreiche Gebirge feineswegs aus por ben übrigen Landstrichen bis Medlenburg und Bommern bin, welche fie gleichfalls bebanbelten, legten fich baber amar auch nicht, wie bie Anbern, auf bas feit Otmar mit Borliebe behandelte Gebiet, mieben aber boch in etwas, wie es fcint, ben Oberharz wegen feiner Eigenthumlichkeiten. Richt eigentlich vom Oberharz, fonbern vorzugsweise von ber offerober und icargfelber Gegend ericienen 1832 feche ... Sara= fagen" von Schufter. Sie beschäftigen fich baber gwar mit einem fleinen Theil bes Sagengebiets, welches bas porliegenbe Bert behandelt, fonnen aber ihrer Ausschmudung wegen nur in febr geringem Dage in Betracht fommen. Go bleibt

^{*)} Den "Sagen und Geschichten aus der Borzeit des harzes und der Umgegend" (1847), woran übrigens anonym auch mehrere sonst sehr tüchtige, hier nur unbewanderte Männer mitgearbeitet haben sollen. Dieses jest, wie ich höre, in den Berlag von R. Frans in Halberstadt übergegangene Buch, worin sich auch Manches ohne Nuellenangabe nach Otmar sindet, ist neuerdings zum großen Theil in Neime gebracht in der Schrift "Der poetische Harz oder Sagen und Märchen des harzes im (!) Schleier der Dichtung gehüllt. Sechstes heft der Gedichte von Issephine Holzmärker-Gerbode" (Wordie, im Selbstverlage der Bersassen, 1852). Duch der rothenburg-sonsershäuser Püsterich pustet da noch in einem Gedichte als heidnischer Abgott, wenig bekümmert darum, daß er etwa gleichzeitig ganzlich entlarvt wurde und seinen Eredit als Abgott längst eingebüft hatte.

benn nur Gine Sammlung ale eigentliche Borgangerin ber fcon in biefem Banbe enthaltenen zu nennen: bas zweite und lette . febr bunne Seftchen ber 1840 von Ber= mann Sarrys berausgegebenen Sagen Nieberfachfens. beffen 39 Sagen im Wefentlichen bemfelben, wenn auch nicht gang fo weit abgestedten Gebiete, wie bie im vorliegenben Banbe, entnommen find. 19 bavon find oberharzifche Sagen und wurden bem Berausgeber bem Borworte nach von Georg Schulge mitgetheilt, die Mehrzahl ber 20 übrigen gebrude ten Quellen entnommen. Wie befannt. ift biefe Sammluna hochft verdienftlich und von unzweifelhaftem Werthe gegen= über ber Wiffenicaft; boch mas will fur beren jetigen Stand eine folde Sandvoll Sagen aus einem fo großen Bebiete bebeuten . zumal wenn ber Berausgeber Die Gigenthumlich= feiten Derer, von benen fie entnommen find, nicht fennt, fie une baber auch nicht erläutern kann und fie noch bagu fo unvollständig zu geben genothigt ift ale bier. Dag bie meiften in vorliegender Sammlung vorkommenden Dertlichkeiten bei Barrys überhupft find, mochte gleichgiltig fein, felbft wenn es fich um bie Sargeburg und St.=Andreasberg ban= belt; aber man vergleiche bie Bollftanbiafeit unferer Mitthei= lungen über ben 2merafonig Sibid, ben Bergmond, Die Ofterjungfrau, die Frau Solle u. f. w. mit ben ensprechen= ben bei Barrys, nicht zu gebenten ber bei ihm gang fehlen= ben über verschiedene muthologische Gegenftanbe, ben wilben Diann, bas Sickebing u. f. w.

Es traf sich glücklich, daß herr Pfarrer Georg Schulze in Altenau, als Sprachforscher besonders durch die treffliche Redaction und Herausgabe der "Harzgedichte" rühmlichst bestannt, ein Mann, auf den der Oberharz stolz sein kann und das Wolk dort wirklich stolz ist, für die vollständige Sammslung der Sagen in den hannöverschen Bergstädten mir die Hand bot, und dabei mußte dann zur Ergänzung des neuerdings Gesammelten, d. h. einzelner Sagen, die schon bei Harrys stehen, von denen ich Warianten bekam und die nun hier auf eine angemessene Weise zusammengesügt wurden, auch vielsach, wie unsere Anmerkungen im Einzelnen nachweisen, das früher von Schulze in der Harrys'schen Sammlung Versöffentlichte herbeigezogen werden, sowie benn auch der Conssequenz wegen, jedoch noch kürzer, Einiges aus den nicht ges

rabe vom Oberharge banbelnben Sagen in bem 2. Befte ber Barrys'ichen Sammlung gur Ergangung einiger bestimmten Sagen in unferer Sammlung benutt wurde. Anfange bachten wir an eine vollftanbige Wiebergufnahme ber 19 bort gebrudten Schulze'ichen Sagen vom Dberbarg, auch mo wir feine Barianten bazu batten; boch ftanb ich babon ab, weil mein Freund und Gonner burch eingetretenes forperliches Leiben perbindert murbe, fich mit mir ber Bergusagbe ber Sagen zu unterzieben, ober gar, wie ich, um mich bann gus= idlieflich ber Bergusagbe meiner anbern Sammlungen, pon Bolfeliebern u. f. w. wibmen zu tonnen, gewunfcht, bie Rebaction berfelben allein zu übernehmen. Da ich unter biefen Umftanben nun auch fogleich bie übrigen Sagen aus ber Begend von Goslar bis Morbhaufen zu ben oberharzischen bingunahm, fo fehlte es theils an Raum, theile glaubte ich als alleiniger Berausgeber ber vorliegenben Sammlung bie Barrys'iche weniger, ale bies meinem Mitarbeiter gugeftanben batte, antaften zu follen. Unter ben mancherlei Bergmanne= fagen, bie biefer Sammlung ihren eigenthumlichen Charafter geben, verbantt ber Lefer bie ausführlichern, mit reichem Detail aus ber Wirklichfeit ausgestatteten, Schulze ausschließ= lich. 3ch darf auf fie, ba fie babei boch nicht ausgeschmückt find, in mancher Sinficht großes Gewicht legen.

Aus Altenau nennen wir auch noch W. Lohrengel, der jetzt auch für meine übrigen Sammlungen eine rege Thätigkeit entfaltet, dankbar als einen recht geschickten Witarbeiter.

Die unter ber harzeburger Gegend eingereihten Sagen von Bienenburg und Wiebelah, sowie ein Beitrag zu ben lautenthaler Zwergsagen und zu ben Sagen von Dorfte wurben mir von Professor Wilhelm Müller in Göttingen mitgetheilt. Dieser, ber Versasser von "Geschichte und Spftem ber altbeutschen Religion" und Herausgeber bes Mittelhochbeutschen Wörterbuchs, hatte die Güte, mir Daszenige zuzusenden, was er, beschäftigt mit dem Sammeln der Sagen des Leinethals und anderer hannöverschen Sagen, dem er sich mit dem Herrn Rector Schambach in Cimbes unterzogen hat, gelegentlich theils selbst an hannöverschen Harzes fagen gehört, theils von Herrn Pfarrer Isecke zu Wiedelah und Herrn Collaborator Richard in Osterode erhalten hatte. Kür die Gegend von Lonau und Sieber insbesondere

verbanke ich Mehreres Herrn Lehrer Theodor Stender in Lonau. Außerdem die nordhäuser Hexensage dem Herauss geber der "Urkundlichen Geschichte von Nordhausen", Prosessor Ernst Güntber Körstemann in Nordhausen.

Wenn biese Wänner für die Sammlung der Sagen des westlichen Harzes, wie sie im Texte gegeben sind, thätig waren, so zeichnete noch während des Druckes der Sammlung mein sehr theurer Freund, Bastor Banse in Beckendors, zwei Bazianten aus dem Selkethale zu im Text stehenden oberharzischen Sagen aus. Unser thätiger Karl Elis, Lehrer an den höhern Bildungsanstalten zu Halberstadt, dem die Sammslung unterharzischer Sagen noch ungleich mehr verdanken wird, vervollständigte meine Localnotizen über Götterculte, besonders der Oftara.

Schägbare Auskunft erhielt ich auch von ben herren Subconrector Bollbrecht am Gymnasium zu Klausthal, hüttenaspirant Blum in Lautenthal, und Lehrer Niemener in Ofterwied; meinem wackern Schul- und Universitätsgenoffen bem Rector Karl Schütte zu horenburg, und vom Buch-

hanbler Saniche zu Dichersleben.

Im Allgemeinen habe ich, je voller bei uns noch ber lebendige Quell ber Ueberlieferung sprudelt, um so spärlicher gebruckte Quellen zu Hilfe gerusen. Die bekanntern ältern gebruckten Quellen sind von den Brüdern Grimm und von Harrys bereits hinlänglich und, wie sich von selbst versteht, gut benutt; viel neue aufzusuchen erlaubte aber der Raum nicht. Nur bei Goslar habe ich aus nahe liegenden Gründen eine Ausnahme gemacht und ich benke, der Leser wird sich an der Fülle historischer Sagen, die ich nun von dieser Raiserstadt zu liesern im Stande bin, und die sich freilich immer noch gar sehr vermehren liesen, erfreuen und Einiges darin nicht nur für den Mythologen, sondern überhaupt für den Kistoriser von Interesse sein.

Nach ben bisherigen Angaben wird man fich von ber zwar immer nur relativen Bollständigkeit der vorliegenden Sagen überzeugt haben. Nicht allein für die wenigen aus gedruckten, auch für die aus mündlichen und handschriftlichen Duellen geschöpften Nummern wurden zum Theil mehrere,

oft fehr viele Quellen benutt.

In ber Behandlung folieft fich bie vorliegende Samm=

lung ben befannten Sagenfammlungen aus bem übrigen Deutschland an und bie Grundfate find bie allgemein giltigen, nach benen ber Bortrag ber Sage einen ichlichten Son verlangt. Das große Borbild ber Bruber Grimm febt auch für bie Sage noch unerreicht ba, benn auf welcher anbern Sagenfammlung lage jener eigenthumliche Glang und iene Sobeit, bie une von ber ihren wie ein Firnig von alten iconen Gemalben entgegenstrahlt? Aber auch ber weite Ausblid, ben bie Sammlungen von 3. 2B. Bolf verratben, bie Rubnbeit und ber Trot, mit ber Brofeffor Mullenhoff. einer unferer feinsten Ropfe und geiftvollften Gelebrten, feine Sammlung wie einen Spiegel ber Begenwart porbielt; bie Edartstreue, mit ber Rubn und Schwarz ben Ueberlieferungen nachgeben, und ber bochft gludliche Ton, ber Brofeffor Meier's Sagen noch por feinen Marchen auszeichnet, in benen er ba nicht recht ficher mar, wo er boch, wie bie Grimm es fo icon verfteben, als Marchenergabler einmal ben Con bes Bolfebichtere batte anschlagen muffen: Alles Dies läßt mich ertennen, wie viel und Mannichfaltiges bier icon ge= leiftet ift, und mabrlich nicht ohne Scheu ftellte ich mich als Baugenoffen zu folden Mannern.

Die Gigenheiten ber vorliegenben Sammlung befteben nun barin, bag von einem Theile bes bier abgehanbelten Ga= gengebiete, bem Dberbarg, bie Sagen bier nun boch mol voll= ftanbiger porliegen, ale vielleicht aus irgend einer anbern Gegenb Das fann bem bentenben Lefer einen Ginblid Deutschlanbe. in bas Seelenleben bes Bolts gemahren und ihm zeigen, wie Die Boefie noch in unferer Beit jedes Lebensverhaltniß beffelben burchbringt. Bei ber Sprache ber nach munblicher Ueber= lieferung aufgezeichneten Cagen ift unfer 3med, ben auch wol icon andere Sagenfammlungen fich abnlich vorgefest hatten, erreicht, wenn ber Lefer fich bei ber Mehrzahl ber Rummern fagen muß: fo benft unfer heutiges Bolt und fo fpricht es feine Gebanten aus. Georg Schulze wirb man nachruhmen burfen, bag er biefen Amed ber borliegenben Sammlung in bem Stude "Mer foll bn Teifel net borren" (S. 80 - 84) vollftanbig erreicht hat. Das Diglettftud "Die Jungfer auf bem Umte Staufenburg" (S. 37-41). welches ich furger und baburch noch charafteriftifcher aufge= idrieben batte, wenn es mir nicht um eine moglichft voll-

ftanbige Diglektwrobe zu thun gemefen mare, ift mir rub= rend, weil es fo gengu zeigt, wie treuberzig und in welchen altfränklischen Kormen fich bas Bolk bas Leben ber Borneb= men bentt. Roch ein brittes ber nur zu wenig zahlreichen Dialektftude, Abtheilung I ber "Ofterjungfrau" (G. 160-161), habe ich einer bochbetagten Frau Wort fur Bort nachgefdrieben, welche in bas jungferliche Benehmen ber Ofterjungfer gegen ben "frechen" und ben feufchen Ritter offenbar ihre eigenen Jugenberinnerungen niebergelegt bat. Uebrigens konnte ber Bortrag um Bieles beffer fein, wenn alle Barianten batten in bie Anmerkungen verwiesen merben fonnen. Dies fonnte inbeffen nur ausnahmsweise und ba, wo es gefcheben, mehr zufällig gefcheben, weil felten in Ginem Berichte, wie man ihn mundlich bort, bas Wefen einer Sage

erschöuft wirb, fonbern erft in mehrern Saffungen.

Den Text ber Sagen gebe ich rein, frei bon ben gu Anfang und am Schluß ber Nummern fonft wol binguge= fügten Quellennachweisen. Alles Derartige ift bier (nur baß ba, wo munbliche ober hanbidriftliche Mittheilung bie Quelle ift, bies nicht im Ginzelnen angegeben marb) mit in Die Anmerkungen verwiesen, sodaß Die Sammlung ba, wo bie Sagen ein Localintereffe baben, ein Bolfe = und Saus= buch werben fann, wie jebes Sagenbuch in feiner Beimat es werben follte. Auch ber neuerdings mehrfach gebrauchten Unordnung ber Sagen nach ben mythifden Wefen habe ich bie populare nach ben Orten porgezogen. Das Bequeme iener neuern Anordnungsweise erfenne ich vollfommen an. Aber ich glaube theile, bag bie Sage baburch fast zu febr bem allgemeinern Intereffe entfrembet wirb, bas man ba, wo fie ju Saufe ift, benn boch immer fur fie vorausfegen foll, und bag, wenn man bie wiffenschaftliche Form in Diefer Weife hervortreten läßt, bie Localfage erft wieber burch unwiffenschaftliche, allgemein beutsche Sagenbearbeitungen ben einzelnen Begenben zugeführt werben murbe, mahrend boch Die Centralisation in biefem Falle gar nichts nut und es wirklich hochft gleichgiltig ift, ob ber gewöhnliche Berliner bie Sagen von Munden fennt ober nicht. Sollte aber einmal aus ber neuern Sagenliteratur ein foldes allgemein beutiches Sagenbuch hergeftellt werben, fo mare an bie aufzunehmenben Sagen eine gehnmal ftrengere Rritif in Bezug auf ihren

poetischen Gehalt anzulegen gewesen, als von Bechstein gesichen ift, wofür wir ihm eine gewiffe Bollständigkeit gern geschenkt hatten.

In ben Anmerkungen babe ich bie Localliteratur mehr gur Bergleichung berbeigezogen, ale bies fonft in ber Regel geschehen ist. So tritt benn zunächst bas Geschichtliche wol klarer hervor. Gelegentlich gebe ich einige speciellere ge= fcichtliche Untersuchungen, will aber bamit feineswegs bie Berantwortlichkeit für alle gefdichtlichen Ungaben im Text, welche ich nicht weiter erortere, übernehmen. Die Berglei= dung ber Sagen mit ben Sammlungen aus anbern Begenben ift ziemlich ausgebehnt, aber boch noch luckenhaft, und ba fie bei ben Sagen nicht gang fo wichtig ift als bei ben Marchen *), zum Theil mehr nach ber augenblicklichen Lecture als mit völliger Confequeng burchgeführt. In ben Unmer= tungen habe ich ferner - und infofern balt bas Buch un= gleich mehr, ale fein Titel verspricht - theile febr Bieles aufgeführt, mas mir von ben Sagen bes übrigen Barggaues bereits vorliegt und fich oft, fodaß ich fpater nicht barauf gurudzufommen brauche, und fobag nun bie Sage, um bie es fich gerade banbelt, fich von vornberein vollftandig über= feben läßt, in biefer Bufammenftellung mit wenigen Worten erledigen ließ. Und ba ich baubtfächlich aus altern, bisber fur biefen 3med meift unbenutten Schriften auch eine Sammlung beuticher Sagen porbereite, fo ift auch von biefen beutiden Sagen mit wenigen Worten in ben Unmerkungen

^{*)} Trog der bei meinen "Kinder= und Bolksmärchen" auf die Literaturvergleichung verwandten Sorgkalt haben sich doch bei weistern Nachsorschungen mehrere gefunden, von denen ich, ihres poetisschen Werthes unbeschadet, in wissenschaftlicher hinsicht lieber ganz abzusehen dichte, da sie als nichtbeutschen Ursprungs oder als umges bildet durch dichterische Behandlung verdächtig sind. Es sind die Märchen "Bärenheid, Melbeid und Wallsild", "Der Geist des Ringes und der Geist des Lichtes", "Die Riesen und das Stippseuerzung", "Die sieben Frauenbilder und der König der Todten", "Bon bösen und guten Feen 1". Von den für "Springendes Wasser, sprechender Bogel, singender Baum" benuten beiden Berichten war der oberharzische unecht. Der Inhalt von "Königskind" ist Theil eines Bolksbuchs. Der Schwant "Die hochmützigen Mädchen 1" durfte aus dem Italienischen fammen, ist aber so umgestaltet, daß er für vollkommen selbständig gelten kann.

erlebigt, was sich irgend als Bariante zu ben im Text vorliegenden Harzsagen betrachten ließ, und ebenso habe ich alle mir mündlich ober aus ältern Schriften bekannten, noch nicht von mir veröffentlichten Gebräuche dort gleich eingefügt, wenn sie zur Bergleichung dienlich waren und mehr Licht geben konnten. Auf diese Weise sind die Anmerkungen zu einem kleinen Magazin angewachsen und enthalten neben der Literaturvergleichung eine ganze Reihe kleiner, das Material für einen Gegenstand zusammenstellender Artikel, wie man sie in

unfern Fachzeitschriften zu fuchen gewohnt ift.

Ueber ben innigen Sufammenbang alter Ueberlieferungen mit bem gesammten Bolteleben und befondere mit ber Bolte= fittlichkeit, auch über bie Erfahrungen, welche man beim Sam= meln macht, will ich mich bier nicht wieder aussprechen, ba ich es fcon fruber anderemo gethan *), und nur einige An= beutungen über Mythenbilbung mogen bier fteben. Abichmachung ber Muthen findet ohne Ameifel ftatt, boch gebt fie febr langfam por fic. Bergleiche baruber angu= ftellen ift schwierig, weil die Ersten, die Sagen sammelten, die modernen Buge bevorzugten, wir Neuern aber die alter= thumlichen am liebsten bervorheben. Wenn man nun aber biefes Berbaltniff in Abrechnung bringt, wie billig, fo wird man fich 2. B. fcwer überzeugen, bag Otmar vor mehr als 50 Sabren feine Sagen in einer viel alterthumlichern Korm horte ale wir. Ja felbft bie profaifchen Schriftfteller feit ber Reformationszeit und furz vorber liefern bie Sagen faum alterthumlicher, als bas Bolf fie jest erzählt, und bie Abfcmachung biefer Mythen fteht in gar teinem Berhaltniß gu ber Rafcheit, mit ber befonbere feit Thomafius bie Schar ihrer Glaubigen gusammenschmilgt. Wie bie Sage fich nach Beit und Berfonen umgeftaltet, fann man beim Sammeln taglich feben; allein bie rafche Abichmadung ift nur icheinbar, ba ihre alten Formen neben ben neuen im Bolfe baften und in ber Regel wieber über biefe ben Sieg erringen, wenn bie neuen nicht etwa einer foliben und bauerhaften Entwidelung fabig find. Bwei febr verichiedene Clemente,

^{*)} Eine Pfingfibetrachtung. Im zweiten Quartal bes "Magdeburger Correspondenten" von 1853.

bie fich faft bas Gleichgewicht balten, find es, welche bie Sage umgestalten: ber Aberglaube, ber Befriedigung verlangt und nicht rubt, bis er Das, mas er ber Grogmutter angebangt bat, nun auch ber Entelin anbangen barf, und - ber humor. Die= fer lettere giebt bie Dhthen formlich an fich und fvielt und tanbelt mit ihnen; aber bas altere Bolfebewuftfein ftebt grieß= grämlich babei und läßt von bem alten Sagengebalt fo menig als möglich umkommen. Go werben von bumoriftifchen Berfonen Anetboten und Schwante, gulett aber gang alte Mythen er= gablt, und gerabe auf biefe Beife icheinen ftete bie Sagen von altern vergeffenen Berfonen auf Die jungern übertragen, ohne bag bie Sage baburch folieflich um Bieles verjungt ericheint. Solche Berfonen aus neuerer Beit find in biefer Sammlung ber Reuerholzmeifter von Lautenthal, ber Spielmann Bolf und ber Scharfrichter Goster; boch fonnte natur= lich bas Benigfte, mas von ihnen ergablt wirb, in biefes Buch aufgenommen werben. Derfelbe Brocef ift offenbar icon in frubern Sahrhunderten und bamale vielleicht rafcher als jest mit ben Sagen por fich gegangen. Buweilen permifit auch bas moderne Beitbewußtsein im Bolfe wol an ber überlieferten Sage bie Bointe und findet fich gedrun= gen, irgend einen Bug berfelben humoriftifch zu einer folchen zuzustuten, mas fich bann wunderlich genug ausnimmt *). Wie leicht fich bergleichen noch einmal abstreift . lieat auf ber Sanb.

Statt aller weitern Bemerkungen über Bilbung und Entstehung einzelner Sagen hier nur noch eine solche über bie von ben Benebigern, ben Zauberern und Schapsuchern, welche, wie ich weiß, für die Bewohner bes Harzes von besonderm Interesse sien wird. Es scheinen unter ihnen zunächst Hauster gemeint; daß aber wirklich früher Italiener am Harze in größerer Anzahl hausirten, kann ich nicht nachweisen. Wielleicht sind sie nur mit Ungarn, die, zuweislen in ihrer Husarenunisorm, Arzneien herumtrugen, was jett die Thuringer thun, und mit den Mausefallen verkaufenden Slowaken verwechselt worden. Aus einer von ber

^{*)} Bgl. die Sagen vom lautenthaler Spar adie : Duh, Abtheis lung IV.

"Magbeburgifden Beitung" unlängft mitgetheilten magbebur= ger Brocegverhandlung habe ich erfeben, bag alle Saufirer, auch die bei une einheimifchen, Staliener beifen, inebefonbere fofern fie auch, vielleicht nur beimlich, mit Gift ban= beln. Venefica ift Bere und Biftmifcherin, und es bauerte, foviel ich febe, lange, bis in ben Berenproceffen gwifchen Bau= berern und Giftmifdern gefdieden wurde. Sier ift ber Buntt. wo bie Borftellung fich bilben fonnte, bag manbernbe Sta= liener (und bann überhaupt Sauffrer) Bauberer feien, eine Borftellung, über beren große Berbreitung in Deutschland 3. 2B. Wolf unlängft Giniges jufammengeftellt, und bie fich nach Rarl Spinbler's Roman "Der Bogelbanbler von Imfitbal" auch auf Tirol erftrectt. Gin folder Saufirer mar ja auch ber Rattenfänger von Sameln. Daß biefe Borftellung von ben Saufirern felbft oft benutt fein wird, um Ginbeimifche zum Schatgraben zu verleiten und ihnen baburch Gelb ab= guloden, liegt auf ber Sand und läßt fich auch aus ben Sagen, wo fo oft Ginheimische bie fremten Manner auf alte Burgftatten begleiten, ichließen. Gefchichtlich ift mir barüber nichts befannt, ba alle altern Schriftsteller glauben, bag ber Barg wirklich von folden Reifenden burchfucht fei ober noch burchsucht werbe, und fich bies naturlich zu erklaren suchen. Namentlich fagt ber Naturforscher Goze in einer feiner .. Rlei= nen Bargreifen": "Wahr ift es, bag bie Italiener, besonbers Benetianer, noch vor einigen Jahren weite Reifen in biefe Gegenden gethan, fich wol oft mit Lebensgefahr, auch mit Schiefgewehr verfeben, ohne Buhrer in die Sohlen des Barges gewagt; gleichsam verftohlenerweise biefe vermeinten Gold= erben in geringer Dugntitat berausgeholt und ju Rufe nach ihrem Baterlande getragen haben. Man bat biefe Leute einigemal barum befragt. Ihre gewöhnliche Antwort ift: fie holten Antimonialerde, womit fie ju Benedig ihre Glafer poliren. Undere fagen, fie machten Borcellan baraus. Allein bei Beiben ift fein Berhaltniß gegen bie weite Reife, gegen bie Roften und gegen bas Wenige, mas fle beimbringen. Das Wahricheinlichfte ift bierbei noch immer Das, mas ber ehemalige Naturfundige, ber Paftor Leffer, verfichert bat: er habe einem folden Staliener viele Gefällig= feiten erzeigt und endlich fo viel von ihm berausgebracht, baß er einem gewiffen Laboranten in Benedig biefe Sachen bringen

muffe. Zwar wisse er selbst nicht, was er bamit mache; er habe aber von den Bedienten gehört, daß sie gricchische Erze bekämen, die durch Nichts als diese Erde in Fluß zu bringen wären". Hieraus durfen wir so viel schließen, daß, abgesehen von ihrem mythischen Kern und den Hauliten, sich diese Sagen hauptsächlich durch die Erinnerung an Fremde, welche in alten verlassenen Gruben nach Erz suchten, und wol auch an Alschwisten gebildet hat, welche beim Goldmachen Mineralien aus der Gegend des Brockens besonders schäten mochten, wie man denn auch sowol von der Bode als von der Selke sagt, daß sie Gold sühre.

Unter ben Nachrichten bes Tacitus über die heidnische Religion der Deutschen werfen auf die von der Nerthus Gebräuche in unsern Gegenden ein intereffantes Licht. Sie wurde auf einem mit weißen Tüchern verhüllten, mit Kühen bespannten Wagen ins Wasser gefahren, und noch jett wird jeder Todte, der zu Buhlendorf im Anhaltschen, aber nicht im anhaltschen Harze, sondern unweit Zerbst und der Elbe, auf einen mit Ochsen bespannten Wagen durch einen Ochsenjungen zunächst in einen Teich, den "Buhl", gefahren"). Im lieben Bekendorf, im halberstädtischen, wird der Sarg jeder Wöchnerin unter einem weißen Laken auf den Friedhof getragen und ins Grab gesenkt, und derselbe Gebrauch herrscht nicht weit davon, in Hornhausen. Hier aber scheint früher, um die Mitte des 17. Jahrhunderts, jeder Sarg "mit einem weißen Tuch bedeckt" begraben zu sein**).

Bas bie Nachrichten von Götterculten betrifft, welche wir birect mit auf unfere fächlichen Borfabren begieben

^{*)} Näheres über biesen noch mit andern merkwürdigen Seremonien verknüpften Gebrauch theilte ich unter I in einem Aussahe "Zur deutschen Alterthumekunde" im "Magbeburger Gorrespondenten" 1853, 2. Quartal, mit. Abtheilung II besselben handelt über die Keule zu Auterboak.

^{**)} Die Nachricht sinde sich in der von meinem Bater, H. L. Proble, 1850 herausgegebenen "Chronif von Hornhausen" 143, nach dem "Theatrum Europaeum", wo ein solcher Begräbniszug, wahrsschilch der eines fremden Badegastes, abgebildet ist. Gombinirt man beide Gebräuche aus Buhlendorf und Hornhausen, so erhält man ganz den mit weißen Tächern verhüllten Wagen der Nerthus, der mit Nindvieb bespannt und ins Wasser geführt wird.

könnten, so steht barunter die niederdeutsche Abschwörungsformel voran. Sie ist uns durch eine vaticanische Handschrift
ausbewahrt, doch hält man freilich ihre Sprace nicht für
rein niedersächsisch, sondern sieht darin eher einen hinweis
auf das ripuarische Franken. Darin schwören die Heiben
namentlich ab den Donar, Wodan und Saxnot*). Bon
Saxnot haben wir sonst gar keine Nachricht, aber bekanntlich
bedeutet sein Name Schwertgenoß, und taucht in der Stammtasel der Westschen, über welche unter Andern J. Kemble
geschrieben, wieder auf als Saxneat, Wodan's Sohn. Die
beiben übrigen Götter, Donar und Wodan, wird diese Sammlung vielsach auch für diese Gegenden bestätigen.

Nächstem könnten etwa die in thüringischer Mundart abgesaften beiben Zaubersprüche, welche Georg Wait in der Bibliothek des merseburger Domcapitels auffand und Jakob Grimm hrrausgab, besonders hier zu beachten sein. Außer Wodan werden darin noch genannt Balber (Phol), Sunna, Sinthgunt, Friia und ihre Schwester Bolla. Für Balber könnte allensalls der Name Boldershausen, den nach einer mir von Förstemann gemachten Mittheilung eine Wüsftung bei Nordhausen, also schon mehr im Thüringischen als Sächischen, führt, von einiger Bedeutung sein. "Ach du Alber **)

^{*)} Die Abschwörungsformel lautet: Forsachistu diobolae?

et resp. ec forsacho diobolae. End allum diobol gelde?

respon, end ec forsacho allum diobol geldae.

End allu dioboles uuercum?

resp. end ec forsacho allum dioboles uuercum end uuordum, thunaer, ende uuoden ende saxnote ende allem them unholdum, the hira genotas sint.

Hierauf folgte das hristliche Glaubensbekenntniß. Zur Bergleichung damit kann solgende Stelle aus einer von haupt aus einer wiener Handschrift mitgetheilten Abmahnung vom Tanzen dienen: "Zum funstlen so tued die tentzer und tentzerin in etlich wise wider die sacrament der kirchen und besunder wider den tauss: wann sie brechen das gelubde, das sie got getan haben in dem tauss, als ir psetterich an ire stat gesprochen haat: ich widersage dem tussel und allem sine gespenste."

^{**)} D. i. Aller, namlich Allerhöchfter, Allgutiger oder dergleichen. Den Aubruf "Ach du Aller!" ohne den Zusab boren wir noch jest febr oft.

MXXXIII

Chrischan Balber!" war ein Ausruf ber Berwunderung, ben wir Kinder im Halberstädtischen oft gebrauchten, ohne uns etwas dabei denken zu können, am allerwenigsten, ohne dabei an eine lebende ober bereits verstorbene Person erinnert zu werden, und ihn wage ich auf Balber zu beziehen, da die Namen von Gottheiten sich so gern in Ausrufungen slüchten. Zunächst für die weibliche Gottheit der Friia, Frigg, ents bält die Sammlung gar Wieles.

An die Abschwörungsformel und die Zaubersprüche reihen sich nun einige speciell auf den Harz sich beziehende Nachrichten über Götterculten, die aber alle etwas Räthselhaftes haben. Boran steht darunter an Gewicht der Quelle, aber noch mehr an befremdender Seltsamkeit die Nachricht vom Abgott Crodo, aus dem 15. Jahrhundert, aber freilich von Bothe, seiner Angabe nach, aus einer oder mehrern Schriften geschöpft, was man übersieht, verweist man Crodo des halb schon aus der Neihe der deutschen Götter, "da die Erinnerung an einen heidnischen Cultus sich unmöglich mit solchen Einzelheiten siebenhundert Jahre im Christenthum erhalten konnte."

Hieran schließen sich nun so manche Nachrichten, namentlich für die in diesem Buche berücksichtigte Gegend, über Oftera,
ober gar Astaroth, und Biel, die sich in unbedeutendern Localschriften aus diesem und dem vorigen Jahrhundert herumtreiben, deren Ursprung zum Theil dunkel, aber doch wol in
ältern gedruckten Quellen zu suchen ist. Sie lehren und meiner Meinung nach hauptsächlich die Orte kennen, wo die hauptsächlichsten Götterculten stattfanden, während die mundliche Ueberlieserung diese Bunkte weniger festhält. Jur nähern Bestimmung der Götter selbst mussen wir und aber durchaus auf den Kern der im Bolksmunde lebenden Sage verlassen. Bo diese letztere selbst anstatt der ihr jetzt zukommenden zu Spukgestalten herabgesunkenen Wesen von Göttern redete, habe ich ihr durchweg gemistraut und gesehrten Einsluß befürchtet.

Muthmaßliche heidnische Opferftätten find, ausgenommen vom Oberharz, bei uns zahlreich bekannt. In ber Gegend von Nordhausen, an ber Strafe nach Niedersachswerfen, liegt bas Riewenheimet, was Förstemann *) durch Reuehaupt,

^{*)} Rachtrage und Berbefferungen zu Abtheilung I, S. 2 und 3 feiner "Urkundlichen Geschichte von Rordhaufen".

Reuebuael, Gubne= und Berfohnungebugel erflart. Bwifden Salberftadt und Derenburg liegt auf bem Laufefelde ber Laufe= fniggel ober Laufebugel, 80 rheinlandifche guß lang und 40 breit, ber, wie man fonft beutlich bemerten fonnte, felbft wieber aus verichiebenen eigenthumlichen Sugeln beftanb. allverebrter Dr. Chriftian Friedrich Bernhard Augustin, ber 1823 einen febr ausführlichen Bericht über eine Untersuchung biefes Laufefniggels veröffentlichte in feinen bamaligen "Salberffabtifden Blattern", leitet ben Ramen jest von lausan ber. b. i., wie auch aus einem alten Baterunfer bervorgebt. Ibfen, und theilte mir mit, baf fich im Laufeboch bei Groningen (ben gleichen Ramen führt unter Unberm ein noch nicht unterfuchter Soch bei Bornbaufen) nicht nur Opferae= fcbirr, fonbern auch ein Bogenbild gefunden, welches er befitt und worüber mir vielleicht fpater Raberes mitzutheilen vergonnt ift. Diefer ernfte Forfcher, ber in feinem 82. Le= bensjahre noch ber Biffenichaft mit bem hellen Muge ber Rugend gegenüberfteht, ber feine Umtewohnung ale Dberbombrebiger zu einer einzigen großen Sammlung machte und beffen Name mit bem eines Otmar noch lange ber Stolz bes halberftabter Domes bleiben wirb, wenn er auch am De= burtstage Gr. Majeftat bes Ronige von Preugen zum letten Male in ibm gefprochen, bat über ben Aniggel bei Balber= ftabt und Derenburg nach jener Ausgrabung eine fo icharffinnige und fur bie beutsche Borgeit fo außerft wichtige Bermuthung ausgesprochen, daß ich mir, da sie ebensorvol von den Mythologen als auch wahrscheinlich von den Sistorifern bisher allgemein überfeben ift, es nicht verfagen barf, fie bier in ber Rurge mitgutheilen. Er fand in bem auf ber unter= ften Rlace bes Bugels errichteten Steingewölbe unter einer Menge irbener Gefage nicht ein einziges, welches er unbebinat für eine Begrabnigurne hatte halten fonnen. ohne Ausnahme waren mit Erbe, nicht mit Afche gefüllt. Dagegen beutete bie Menge von verbrannten und unverbrann= ten Schabeln und Rnochen, verbunden mit ben gum Theil mitten unter ihnen, zum Theil in ber Nabe befindlichen Opfer= meffern, fowie bie eigenthumliche Bestalt ber in bem erften Gewolbe ber fublich belegenen Sugelreihe aufbewahrten Befage auf eine altbeutiche Opferftatte. Da auch ferner nur Menfchenknochen, und zwar in febr großer Menge und

meiftentheile, wie aus ben gablreichen Schabeln zu erfeben. von Rindern und Salbermachfenen gefunden worden, ba fer= ner bie Spur ber Graufamteit an biefen Ueberreften menfchlicher Leiber nicht zu vertennen war, fo bat biefer Opferplan nad einer porgefallenen Schlacht zu einem großen Menichen= opfer gedient. Als ben nachften Ort, welcher mythologifchen Aufschluß geben tonne, bezeichnet Augustin bas [nur 1/4 Stunde entfernte] Mahnborf (Monbborf). Gin fo großes Men= ichenopfer aber fann, wie er weiter entwickelt, nur in einem Rampfe zweier Stamme gebracht fein, bie es auf ibre Bernichtung abgefeben batten, und fo nimmt er an, baf es von ben Sachsen nach bem Siege gebracht fei, ben fie gu= folge ber in Abel's Sammlung aufgenommenen nieberfach= fifchen Chronit 479 bei Bebefenftebbe, jest Befenftebt, ber Dem Laufekniggel am nachften gelegenen Schlachtftatte, über die Thuringer erfochten, als "be Konigk Melverikus to Doringk" (wie mehrfach aus unferer Sammlung hervorgeht, wird Thuringen noch jest oft Doringen genannt) mit Macht über ben Barg gezogen tam und bie Sachsen wieber aus bem Lande por bem Sarge, welches fruber ber Rord= thuringau gemefen mar, vertreiben wollte, zumal ba wir burch Gregor von Tours miffen, wie unerborte Graufamteiten in bem Rampfe ber Thuringer mit ben Franken und Sachfen gefcaben. Späterbin ift bann nach Augustin's Bermuthung ber Sugel noch zum Begrabnifiplate benutt, und zwar querft von einem Bolfe, bas, wie bie Sachfen, feine Tobten ver= brannte, ba fich gulest an ber westlichen Seite eine wirkliche Urne und in ber obern Erbe baufige Urneniderben von abn= licher Form und Daffe gefunden. Daß biefe Aufftellungen ebenfo fuhn ale großartig find, fann Niemand entgeben; wer aber bie Umficht ber Augustin'ichen Localgeschichtsforschung fennt, wird ichwerlich hoffen (wenn man nicht etwa aus ber Bergleichung mit in neuerer Zeit ausgegrabenen Gerathen jest geradezu auf bas Jahrhundert, bem bie im Laufefniggel gefundenen angehören, ichließen fann), eine andere Supotbefe nur von gleicher Wahrscheinlichkeit aufzufinden. -

Brofeffor Ernst Gunther Förstemann berichtet in ben Nachträgen und Berbesserungen zu ber "Urkundlichen Geschichte von Nordhausen": "Das Backwerk ber Delmannchen, in ber roben Gestalt eines kleinen Bickelkin=

bes, aus Mehlteig gebildet und in Del gefotten, fab man noch vor wenig Jahren baufig, befonders an unfern Jahr= martten, ebemale an ben Marienfesten feilbieten. Gie maren obne Zweifel uriprunglich gebackene Bobenbilber, fpater von ben Chriften als Chriftfinder betrachtet; fo auch wol bie bo= bunger Mannchen und verfchiebene aus Teig gebilbete menfch= lide und thierifche Gestalten, aus Sonigfuchenteig zu Beib= nachten, ale Rreppeln zu Naffnacht und in ber Raftenzeit." Daß bie Delmannden wirflich Gobenbildden find, burfen wir auch aus bem in anderm Bufammenhange vortommenben Ramen Delgöpen ichließen. Die Bilberfturmer nannten, wie in Leo's "Universalgeschichte" erwähnt wirb, bie in Del ge= malten Beiligenbilber fpottend Delgoben. "Er fieht ba wie ein Delgobe" ift eine noch jest vorfommenbe Rebensart, gu ber 1785 in ben Salberft, gemeinnutigen Blattern ber lite= rar. Gefellichaft bemerkt wurde: "Die alten Deutschen ftrichen ibre baglichen plumpen Goben mit Del an; baber biefer Musbrud. Bachter ichreibt in feinem beutiden Gloffar: Elgöbe." -

Auf bas Seibenthum weisen auch bie in unsern Gegensben einst so verbreiteten Kalandebrüderschaften*) zuruck. Sie sollen sichern Nachrichten zufolge schon zu Ansang bes 13. Jahrhunderts vorhanden gewesen, und, weil mit ihnen Seelenmessen verbunden gewesen, hauptsächlich nach der Reformation in Versall gerathen sein. Eine Stelle in einer Aufführung der Hauptsünden **) weist zwar die Feier der Kalenden, und zwar diese als schon von der katholischen Kirche gemisbilligt, nicht aber ausdrücklich die Kalandsbrüsderschaften selbst im 13. Jahrhundert nach. Wäre wirklich Oftar, die "Göttin des aussteigenden Lichts" wie Grimm sagt, eine Mondgottheit ***), so müßten wir auf den großen

***) Bgl. die kurze Angabe über das im 16. Jahrhundert am

^{*)} Bgl. die mit Neuem vermehrte Uebersicht über ben Kaland nach früherer Darstellung in der "Chronif von Hornhausen", 28—42 (auch das Borwort derselben Chronif IV und V), wo die weitern Quellen angegeben sind, denen sich noch die Erwähnung in Grimm's Mythologie anschließt. Auch die Koljabalieder sind hier herbeizuziehen.

[&]quot;), Colere kalendas, der manode kalendas begann, also genoge tont" (,Altbeutsche Biatter" I, 366, nach einer Pergamentsbandschrift bes 13. Jahrhunderts).

Raland in Ofterobe, auf ben ofterober Mariencultus zu Oftern. pon bem noch ein Ueberreft fich erhalten bat, und in Berbinbung biermit barauf, baf mit bem Raland an mehrern Orten ein Mariencultus in Berbindung ftand und auf die große Ber= breitung und bas bobe Alter ber Ralandsbruberichaften in unfern Begenben überhaupt nach biefer Seite bin Bewicht legen. Die Ralandebruber "batten auch wol tragbare Altare, bie aus einem Steine gemacht und in Solg einge= faßt, auch fo flein waren, bag man fie taglich von einem Drte gum anbern tragen fonnte. Solde murben geweibt. icon gegiert und befonbere bei ben Leichenbegangniffen ber Ralandebruberichaften gebraucht." Da nun in Ofterwied ein Raland war und ber fogenannte Rrodvaltar, ein tragbarer driftlicher Altar *), nicht unmittelbar von Sarzeburg, fonbern gunachft von Ofterwied nach Goslar gefommen fein foll, fo wird man bies bei fernern Nachforschungen über biefen Altar nicht gang aus ben Augen laffen fonnen, obgleich 3mect und Bebeutung bes Altare einer folden driftlichen Bruberichaft nur ichwer fo gang in Bergeffenheit tommen fonnte. Das Mertwürdigfte ift babei, bag zwiften bem Saturn, ben nach ber Sachsendronit bas gemeine Bolt ben Rrobo genannt batte, und bem Raland ein febr naber Bufammen= bang bentbar ift. Die Benutung bei Leichenbegangniffen wird auch ichwerlich ber urfprungliche Amed ber Ralands= altare gemefen, fonbern erft bei bem Ueberwiegen ber gefelligen Tenbeng bes Raland in ben Borbergrund getreten fein: es liegt zu nabe, ihre Benutung bei auf die Jahreszeiten bezüglichen Umzugen zu vermuthen, wie ein folder noch jest von ber fatholifden Rirche am Fronleichnamsfefte gehalten wird.

Doch biese hier soeben berührten und viele andere Dinge wird hoffentlich ber projectirte Alterthumsverein klarer machen, für den wackere Männer, z. B. Augustin, Karl Elis, Director Richter, Graf Schulenburg-Ottleben, Georg Schulze u. A., ihre Theilnahme bereits aussprachen, sei es, daß er als ein selbskändiger Alterthumsverein für den Harz und seine Umgebung,

Suntel gefundene Gögenbild in B. Muller's Altbeutscher Religion 10 und 11.

^{*)} Bgl. die Borbemerkung ju ben Anmerkungen ju ben harges burger Sagen.

ober als Zweigverein eines andern ichon bestehenden norde beutichen Atterthumsvereins ins Leben tritt *).

Burbe nun die Unregung bee Intereffes an einem fol= den bie gefammte Alterthumofunde umfaffenben Berein in ausgebebnten Rreifen eine fcone Frucht biefes nicht ohne ver= einten Sammelfleiß entftanbenen Bertes fein, fo barf ich anberer= feite auch nicht verfaumen, im Intereffe ber Sagenforfchung felbit bier bie icon von 3. 2B. Bolf in feiner Beitschrift fo freundlich in meinem Ramen ausgefprochene Aufforberung für Jebermann, ber Luft und Reigung bagu bat, zu wieberholen, Sagen (auch Bolfelieber und Gebrauche) gefälligft birect fur mich hierher fenden zu wollen, fowie auch Localblatter um Berbreitung biefer meiner Bitte gebeten werben. Es ban= belt fich babei nun hauptfächlich noch um bie Sagen bom Brocken, von ber Ilfe, von Wernigerobe, von ber Rogtrappe, bem Regenstein, Falkenstein, von Blankenburg, Stolberg, ber Lauenburg, bem Stufenberg, Alexisbab, Dueftenberg, aus Ballenftebt, vom Ruffhaufer, ber Rothenburg; bas Bal= berftabtifche und Magbeburgifche mag fich bier noch anschlie-Ben. Die porliegende Sammlung zeigt ja, auf welche un= fceinbare und verachtete Dinge, nach ben Worten ber Bruber Grimm, es babei antommt, und fo hoffe ich nach ber in biefem Buche, zu bem mir auch Nachtrage willfommen fein werben, vorliegenden umfaffenden Brobe feine Rebibitte mehr zu thun.

Mit dieser Bitte schließe ich und mit dem Wunsche, daß die vorliegende Sammlung bei den Freunden der weithin über die Ebene leuchtenden bläulichen Harzberge in der Nähe und in der Ferne eine freundliche Aufnahme sinden möge. Von dem ausgezeichneten Manne, der au ihrem Fuße noch in diesem Sommer die Gräber seiner Aeltern mit Kränzen umwand und an dessen Krankenlager sie als ein Gruß aus seiner Heimat tritt, weiß ich es im voraus.

Sornhaufen bei Dichersleben, am Anbreasabenb 1853. Geinrich Profile.

^{*)} Eine höchst werthvolle Alterthumssammlung für die verschiebenen Geschichteepochen haben wir zu Halberstadt in der des Oberdompredigers Augustin. Auf dem hannoverschen Harz ist aber meines Wissens in dieser Art soviel als Nichts gesammelt, und wie Bieles könnte nicht z. B. in Goslar für deutsche Alterthum geschehen!

Sagen der Barzeburger Gegend.

1. Die Rinber auf bem Burgberge.

Bei Harzeburg liegt ber Burgberg, ber fast wie ein großer Roblenmeiler aussieht. Dabinauf ift eines Tages ein Lebrer mit feinen Schulkindern geftiegen und ba find einige Rinber nabe bei ben Brunnen gegangen. Da bat eine Stimme ge= rufen, fie follten nach einer andern Stelle auf bem Burg= berge bingeben. Wie fie babin gegangen, find einen Augen= blid zwei Geftalten, ein Mann und eine Frau, in weißen Rleibern unter ihnen gewesen und fogleich verschwunden. Auch find ba Stufen gemefen, bie haben in ben Berg geführt, und ba find bie Rinder bie Stufen binabgeftiegen und find in ein Gewölbe gefommen, barin ift ein Tifch gemefen, auf bem haben lauter blante zinnerne Teller geftanden, die find auf bem Tifche fest gewesen. Aber an ben Seiten berum ift eine große Blante gemefen, auf ber haben auch folche ginnerne Teller geftanben und ba bat wieber eine Stimme gerufen: von ben Tellern auf ber Blante fonuten fie welche mitneb= Rachber find bie andern Rinder noch einmal bie Stufen binabgeftiegen und bie Stimme bat ihnen bie Erlaubnif gegeben, fur fich und fur ihren Lehrer noch Teller gu neb= Wie fie mit benen aber berausgegangen maren, ift eine eiferne Thure bart binter ihnen zugefchlagen und ba maren bie Stufen nicht mehr zu feben. Die Teller aber find Proble, Bargfagen.

brauffen immer ben Rindern aus ben Sanden gerollt, als wollten fie mit ben Rinbern fpielen, und haben fo berrlich geklungen babei, und find immer fcmerer geworben und immer ichwerer. Endlich find bie Aeltern ber Rinder gekom= men, bie haben bie Teller greifen konnen, haben fie mit Dube nach Saufe gebracht und haben einen Juben fommen laffen, ber hat gefagt, es fei lauter gebiegenes Silber, und von ber Beit an find bie Aeltern mit ihren Rindern und auch ber Lehrer fteinreich geworben. Der Lehrer ift aber feit= bem oft mit ben Schulfindern um ben Berg berumge= gangen und hat gefungen und gerufen: er bante vielmale, und wenn bier etwa eine Bermunfchung ober fo etwas fei, fo muniche er, bag fie burd ben Gefang geloft werbe. Auch ift er oft allein um ben Berg berumgegangen und bat geift= liche Lieber gefungen, bat aber nicht vernommen, mas es mit ber Stimme im Berge und mit bem Bewolbe fur eine Bewandtnig hat, auch bie Stufen nicht mehr mahrgenommen. - Diefe Stufen haben zu verschiedenen Beiten auch einige Reisende gefeben, aber fie hatten ben findlichen Ginn nicht, baß fie hinabstiegen, und barum find fie auch fo gludlich nicht geworben, wie bie Rinber mit ihren Aeltern.

2. Der Rothbart und andere beutsche Kaiser im Brunnen auf bem Burgberge.

Im Burgbrunnen auf ber Harzeburg fährt es oft wie mit Autschen umber und rauscht gewaltig. Einige sagen, als Kaiser Heinrich ber Vierte vor den Sachsen gestohen sei, habe er die Krone in den Burgbrunnen geworsen und die sei noch darin. Undere sagen, es sei ein Kaisersarg in dem Brunnen, und Undere, ein Kaiser sei in den Brunnen verwünsicht. Den Kindern sagen die Mütter, sie sollten nicht zu dem Brunnen gehen, weil Kaiser Rothbart darin säße. Daß die weiße Jungser darin sei, weiß in Harzeburg Jedermann. Einstmals ist ein Berbrecher Namens Schöppenstedt in dem Brunnen heruntergelassen worden, dem hat sollen das Leben geschenkt sein, wenn er glücklich aus einem Gange wieder herauskäme, der von dem Brunnen ausgehen soll.

218 nun Schöppenftebt in bem Brunnen ift, fommt er an eine eiferne Thur, bie thut fich auf und ba ftebt bie weiße Jungfer por ibm und fagt: bas fei fein Glud, bag er nicht aus Muthwillen bierber fame. Sie bat ibn nun in bem Gange entlang geführt, und bat ibm foviel Beld gewiesen und gefagt: "wenn't bronswietiche Land mal panferott worre, foll bat webber bavon bereftellt weren." Dann find fie auch in eine Soble gefommen, barin bat eine Tafel geftanben. Und mas nun bie Raifer gemefen find, Raifer Dtto, Raifer Beinrich und ber Rothbart, Die baben Alle an ber Tafel aefeffen und haben Speifen vor fich fteben gehabt, und bem einen Raifer ift ber Bart burch bie Tafel gemachfen, und in ber Soble find große Schape gemefen an Rleinobien und Beichirr, zumal an Rrugen und Relden, bas bat ausgeseben wie Solg, ift aber Gilber und Gold gemefen. Much viele Bferbe haben ba herumgeftanben, die batten ftatt des Rut= tere Dornenwasen auf ber Sille und ichienen von ber Sille zu freffen, es ift aber nur jum Schein gewefen. Bulett ift Schöppenftebt an ber jest fogenannten Schöppenftebtergrund wieder herausgefommen, an einer Stelle, Die burch einen Rieferling bebectt fein foll. Auf Diefem Gange foll auch ber Raifer Beinrich IV. ju feinen Lebzeiten heimlich aus ber Burg por ben Sachfen entwichen fein.

3. Die weiße Jungfer von Sargeburg.

Die weiße Jungfer, die in dem Burgbrunnen wohnt, ist schon Vielen erschienen. Einstmals haben die Kinder einen ihrer Gespielen in den Brunnen gelassen und sind dann fortgelausen, weil die Stunde geschlagen hat, wo sie in den Pfarrunterricht gemußt haben. Weil die Kinder nun so verstört gewesen sind, so hat der Pfarrer gleich gemerkt, daß etwas vorgefallen ist. Da haben sie's müssen jagen und der Pfarrer ist mit andern Leuten auf den Burgeberg geeilt und haben den Knaben wieder herausgewunden, der aber ist halb todt gewesen und hat die Jungfrau auch gesehen. Oft hat die Jungser an einem Twisselsbeerbaum über Ruhsack's Wiese an der Oftseite des Burgberges gestan-

ben. In ben Grasgärten, die um ben Burgberg herumliegen, und auf ben Wiesen am sogenannten Krodobrink hat man sie oft mahen fehen. Fast immer ist sie in der Freiztagsnacht erschienen, und die Leute in Schulenrode pflegen zu sagen (wie man auch sonst im Halberstädtischen sagte):

Die ganze Woche wunderlich, Der Freitag ift absunderlich.

Einmal ift bie Jungfer in brei Freitagenachten binter= einander in Schulenrobe por ein Renfter gefommen und bat einen jungen Burichen mit nach ber Schöppenftebtergrund baben wollen, bamit er bort einen Schat heben follte. In ber britten Nacht hat der Buriche gefagt: "Wenn ich meinen Bruder Valentin mitnehmen foll, fo will ich mitgehen." Da bat fie por bem Genfter einen Seufger gethan und ift ver= fdwunden. Die Leute felbft, por beren Fenfter bies gefcheben ift, fagen, die Jungfer hatte beim Beggeben gefproden: Mun mare bas Rinbestind noch nicht geboren, welches bas Gelb einmal beben fonnte. - Auf bem Sintinnigeplage (Sanct-Untoniusplate) bat Die Jungfer auch einmal gefeffen und einem Robler eine Blume gegeben. Wie er die Blume gehabt bat, führt fie ihn in eine Boble in ben Berg, und barinnen füllt fie ihm feinen Solfter, fagt ihm aber, er folle ben Solfter nicht eber öffnen, bis er über bas Baffer mare. Als ber Röhler aus ber Sohle geht, hat er bie Blume barin liegen laffen, und ba ichlagt bie Thur binter ibm gu, baß ibm beinabe bie Saden abgefdlagen maren. Satte er bie Blume mitgenommen, fo hatte er noch oft in die Soble gefonnt. Much hat er nachgefeben, mas in bem Solfter mare, bevor er übers Waffer gewesen ift, und ba ift es lauter Aferdemift gewefen. Bas aber in ben Eden figen geblieben ift, bas ift nachber, wie er übers Waffer gemefen ift, eitel Gold gewesen. - Diese Jungfer ift immer weit am Burg= berge berum gefeben worben, aber ihr eigentlicher Aufent= haltsort ift nur ber Brunnen gemefen. Giner, bem fie auch erichienen ift, hat ergablt, bag Sturm und ein gewaltiges Windbraufen von ihr ausgegangen mare. Ginige fagen auch, baß aus ber Jungfer fpater ein weißer Spithund geworben mare, ber fei auch immer in der Freitagenacht auf ben Wiefen um Schulenrobe ber gefeben worben. Anbere fagen, Die weiße Junafrau aus bem Burgbrunnen ericheine noch jest.

3m Rabauthale an ber Roblerlochsbrude fteht ein Illmenbaum, babei ift auch eine Jungfrau erschienen, man weiß nicht, ob es bie aus bem Burgbrunnen gewesen ift, aber fie ift gang fo gewesen wie biefe. Die hat gewollt, daß bie Frau fich binfeten und fie erlofen follte. Da bat bie Frau nich bingefest und bie Jungfer bat fich in einen Bort verwandelt, ift an der Frau in bie Bobe geflettert und bat fie fuffen wollen, als aber ber Lort ber Frau bis an bie Bruft fommt, erichricft fie fo, baß fie bavonläuft. - Gin andermal ift im Rabauthale, ben Steinbruchen gegenüber, eine Röblerfrau gegangen, ba ift beutlich bas Baffer aus ber Rabau binter ibr bergefommen wie eine große Klut, und ba bat ba eine Junafrau gestanden mit blauem Licht und bat erlöft fein wollen. Die Röhlerfrau aber ift auch bavonge= laufen. - Auch ale in Neuftabt unter bem Burgberge ein Saus neben bem Chauffeebaufe gebaut ift, bat nich ba unweit einer Linbe eine blaue Jungfer und ein Licht gezeigt, und man meint, bag vielleicht vom Buraberge berunter Schate babin "gerudt" find. - Endlich wird erzählt, bag am Breitenberge beim Bavenberge ein Brunnen ift, ba ift einmal Gerfte berausgeguollen, und ale eine Frau bie Gerfte fur ihre Suhner mit nach Saus genommen bat, ift es Gelb gemefen.

4. Der Bafiliet auf bem Burgberge.

Auf bem Burgberge und in seiner Umgebung hat sich früher eine ungeheure Schlange gezeigt, die ist so lang gewesen wie ein Seubaum und wird von Einigen die große Otterschlange, von den Meisten aber der Basilist genannt. Einige halten dafür, daß die weiße Jungser aus dem Schloßbrunnen sich habe in diese Schlange verwandeln können, Andere sagen: die Schlange sei der Teufel gewesen, der die Schätze in den unterirdischen Gängen und Höhlen von außen bewacht habe. Das wissen die Meisten, daß der Basilist der Schätze wegen da gewesen sein bei Meisten, daß der Basilist der Schätze wegen da gewesen sei, die in dem Gange hinter der eisernen Thur sind, und daß er den Menschen hat Furcht einjagen sollen, wiewol er Niemandem etwas gethan hat.

Dft hat er auf ber Burgwiese ba gelegen und ben Kopf auf bem Boben gescheuert. Endlich, bei einem Walbbrande an ber Stelle, die jetzt die Brandklippe heißt, soll der Basilisk mit verbrannt sein und einen surchtbaren Quik gethan haben. Aber Andere sagen, der Basilisk sei seitdem schon wieser gesehen worden. Einmal soll auch ein junger Basilisk gesehen sein, der hat ausgesehen wie eine Auppe.

5. Der Schlangenkönig ober bie Ronigsschlange.

Es ift einmal ein Mann, ber einen Mantel umgehabt hat, ju Bferbe in eines ber Dorfer um die Sargeburg getom= men und bat einen Mann mitgenommen, mit bem er auf ben Burgberg geftiegen ift. Der Frembe bat auch ein Schach= telchen ober ein Raftchen bei fich gehabt. Als nun bie Bei= ben auf bem Burgberge gewesen find, bat er einen Rrang auf bem Boben befdrieben und bat bann gepfiffen. Da find ungablige Schlangen angefommen und haben bie Robfe um ben Rreis herum gelegt, in bem bie beiben Manner geftan= ben haben. Mur bie weiße Schlange ober ber Schlangen= fonig ift lange ausgeblieben, und ber Frembe hat zu bem Unbern gefagt: er läßt auf fich warten. Endlich fommt bie weiße Schlange an mit zwei andern großen Schlangen. Da fagt ber Frembe zu ber weißen Schlange, welche bie Rrone auf bem Ropfe gehabt hat: "Du alter Bengel haft viele Thaten gethan, ich will fie bir aber auch thun." Bor ihr aber hat er in bem Rreife ein rothes Tuch ausgebreitet gehabt, barauf hat ber Schlangenfonig ober bie Ronigsschlange ihre Krone abgelegt, bas ift ein fleiner gelber Knoten gewesen. Darauf bat bie weiße Schlange, vielleicht mit ben anbern beiben Schlangen, in bas Raftchen gemußt. Mun hat ber Fremde zu feinem Begleiter gefagt: wenn fie erft aus bem Rreife heraustraten, fo mare große Befahr bor= handen, und fie mußten eilen, bag fie ben Burgberg berunter famen. Dann hat er einen Stab genommen, bat bie Schlangen, die in dem Rreise herumgelegen haben, bamit berührt, und die haben so welt zusammenruden muffen, daß die beis den Männer bequem hindurchgeben können. Als sie aber aus dem Kreise heraus und erst eine kleine Strecke weit sort sind, kommen alle die Schlangen, die um den Kreis herum gelegen haben, ihnen nachgeschossen. Unten, wo der Burgsbirg ziemlich zu Ende ist und schon die Gärten und der Kirchhof von Neustadt anfangen, haben die sie schon eingesholt. Da hat aber der Reiter geschwind seinen Mantel abzeworsen, und da sind alle Schlangen hinein gesahren. Am andern Tage ist der Mantel in lauter Fäden zerrissen gewessen, und mehre Schlangen haben da gelegen und sind von ihrem Gifte geplatt.

6. Die Burgmiefe.

Die Buramiete, bie auf bem Burgberge gewohnt, bat jo viele Raten gehabt (Ginige fagen fieben, Unbere fagen elf, Andere zwölf, Andere breizehn), aber alle Ragen find weiß gewesen; auch fagen viele Leute, bie Ragen waren ihre Rinder gewefen. Jebe Rate hatte ihren eigenen Ramen, bie eine bieg Abamten, bie andere Brillten u. f. m. Jebe Rate hatte auch ihren eigenen Trog, und bie Ragennäpfe waren immer fo blant gefcheuert, bag fie bliperten und blankerten. Benn bie Burgmiete ausgegangen war, fo lauerten alle ihre Ragen auf fie, bis fie wiebertam, und bann hatte fie jeber Kate einen Zwieback mitgebracht. Jeben Freitag, wenn's unten in die Betftunde geläutet hat, hat die Burgmieke geweint; warum, bas weiß man nicht. Ginige fagen, es fei ihr einmal an einem Freitage eine Rate geftorben, welche Resemirken gebeißen habe, und barum habe fie immer gesagt: "Allewiele lut ot mienen Resemirken mat." Ginige meinen auch wol, ihr Bruber, ber Burg = Sansjurgen, mochte viel= leicht an einem Freitage gestorben fein, und ba möchte fie wol geweint haben, weil ihr Bruber tobt fei. - Bon bem Burg = Sansiurgen wird erzählt, bag fie ihn einmal nach Braunschweig unter bie Solbaten genommen hatten, ba habe er aber bas Ererciren nicht lostriegen fonnen und bem Berjog ein Bierfaß außerlefener Safelnuffe vom Burgberge verfprocen, wenn er ihn wieder geben ließe. Da habe ber Bergog ihn geben laffen, und ber Burg=Sansjurgen habe nachher richtig bas Bierfaß Safelnuffe angebracht.

7. Der Riefe.

Zwischen vem sogenannten Krobobrink und bem Wasserloche ift früher ein Riese gegangen, ber hat einen Stab ober eine eiserne Stange in der Hand gehabt. Andere erzählen, es seien ihrer zwei Riesen gewesen, davon sei der eine zwischen dem Krodobrinke und dem Wasserloche auf der Wiese gegangen, und der andere habe auf dem Burgberge gewohnt, die hätten zusammen ein knöchernes Beil gehabt, das hätten sie einander zugeworsen, wenn sie es gebraucht hätten. Auch hätten sie miteinander den Gang vom Burgbrunnen bis zur Schöppenstedtergrund gemacht. Eine Frau erzählte auch, der eine Riese habe auf dem Burgberge gewohnt und der andere in Burgdorf, welches mehrere Stunden weit entsernt sein soll, und da hätten sie sich den Hammer vom Burgberge aus bis nach Burgdorf zugeworsen.

8. Das eingemanerte Rinb.

Un einer Stelle in bem Bemauer auf ber Bargeburg ift ein Rind eingemauert, baburch ift bie Burg feft gemacht. Das Rind ift ein unehelich Rind und ein Sahr alt gewesen, bas hat feine Mutter verfauft an eine Bergogin, Die bagumal auf ber Burg gewohnt haben foll. Wie bas Beibebild bas Rind gebracht bat, bat ibr bie Bergogin bas Gelb bingelegt und gefagt: es ftanbe noch bei ibr, ob fie bas Rind verkqu= fen wollte. Da bat bas Beibebilb nach bem Gelde gegriffen, und barum bat ihr bie alte Bergogin eine berghafte Maulfchelle gegeben. Nun haben fie bas Rind in bie Mauer gefett, und haben ibm eine Semmel in die Sand gegeben, und haben angefangen zu mauern, und babei hat bas Rind feine Semmel gegeffen. Bulett haben fie nur noch ein flei= nes Ructloch gelaffen, und wie fie auch bas jugemauert ba= ben, bat bas Rind auch gerade feine Semmel aufgehabt, und bat gefagt: " Semmel ub un Rucflof tau."

9. Das Salzwerk Juliushall.

Auf Bartholomäitag ift früher, als bas Salzwerk Juliushall noch im Gange war, in Harzeburg immer Spendebrot an die Armen ausgetheilt, als das aber einmal versäumt wurde, da ist die Seele (Soole) in Juliushall ausgeblieben. Da haben sie geläutet und Kirche gehalten wie gewöhnlich, und Spendebrot an die Armen ausgestheilt, und da kommt meine liebe Seele wieder an. Wenn sie das Salz im Preise erhöht haben, so ist die Seele gleich ganz ausgeblieben. Und wenn sie in frühern Jahren das Salzwerk haben ganz still stehen lassen, so hat sich in Juliushall ein Geist gezeigt, darum, daß das Salz von Juliushall den armen Leuten gar werth gewesen ist, denn es ist zwar grobkörniger gewesen als anderes Salz, hat aber bessergesalzen. Und da hat der Geist von Juliushall so lange gespukt, die sie das Salzwerk haben müssen und dan der Gespoukt, die sie das Salzwerk haben müssen wieder ausnehmen, und dann ist dei allen armen Leuten große Freude geswesen.

10. Der Baum am Burgberge.

Auf der Weftseite des Burgberges, nach dem Radauthale zu, soll ein Baum stehen, unter dem himmelblaue Erde ift. Wenn das braunschweigische Land einmal bankrott ift, so soll es von dieser Erde wieder hergestellt werden.

11. Das wunderthätige Marienbilb.

Die Geschichtschreiber melben uns, daß auf der Harzeburg, wie sie nicht mehr bewohnt gewesen, ein wunderthätiges Marienbild gestanden habe, das vielen Kranken und Elenden geholsen. Die Leute in Schulenrode und im ganzen Amte Harzeburg behaupten, diese Kranken hätten sich mit dem Wasser benetzt, das unter dem sogenannten Krododrink hervorquillt, und hätten auch davon getrunken, und davon wären sie gesund geworden. Buletzt habe man wollen den Gebrauch des Wassers bei den Kranken nicht mehr dulben, und da hätte man alle die Krücken, welche die Geheilten an der Duelle zurückgelassen, genommen und Bier damit gebraut. Wie aber die Krücken gebrannt hätten, da hätte es einen schrecklichen Krach gethan und das Bier wäre sauer, und noch nicht einmal fürs Bieh zu gebrauchen gewesen.

12. Sans von Sadelberg.

Sans von Sadelberg mar braunfdweigifder Dberjager= meifter und foll erft, wie Ginige fagen, wegen feiner guten Eigenschaften und feiner wiffenschaftlichen Bilbung in ben Abelftand und zu hobem Range erhoben fein, wiewol auch icon por ibm ein Bobemund von Sadelberg befannt mar. ber nicht biefe guten Gigenschaften befag und babei auch ein leibenschaftlicher Jager war. Mit feiner Ernennung gum Dberjagermeifter erhielt Sans von Sackelberg auch zugleich ben Befehl, eine große Jagb auf ber Bargeburg zu veranftal= Ginen Tag bor bem Beginne ber Jagb reifte er babin ab und traumte in ber Nacht, bag er burch einen Reiler ums Leben tommen wurbe. Er nabm fich beshalb vor, an ber Jagb nicht Theil zu nehmen, und murbe in biefem Bor= fate noch burch bas Bureben feiner Sagbgenoffen beftartt. Die Jagb aber ging bor fich und ein ungeheurer Cber wurde gefchoffen. Der Ropf bes Ungeheuers allein foll 75 Bfund gewogen haben. Jeber befah und bestaunte ce, auch Sactel-berg tam auf bie Nachricht neugierig herbeigegangen, nahm ben Ropf bes Cbere in bie Sand, um fein Gewicht gu taxi= ren, und fprach: "Du bift ja wol bas Unthier, bas mir das Leben nehmen follte? Doch bamit ift's jest zu Ende, bu follft mir nicht mehr schaben." Damit ließ er ben Kopf wieder fallen, und babei ritte ein Fanggabn ihm bie Babe. Diefe geringe Buube wurde aber immer fchlimmer und fchlim= mer. mebrere Merzte wurden berbeigerufen, aber vergeblich. Sackelberg ichrieb bies ber Unwiffenheit ber Merzte zu und boffte in Braunichweig beffere Silfe zu finden. Bege babin, ben er auf einem Efel reitenb antrat, mußte er der einbrechenden Nacht halber in Bulberobe bleiben, wo er ein Jaabichloß gehabt baben foll. Sier verschlimmerte fich fein Ruftand, ber falte Brand trat zu ber Wunde bin= gu und machte feinem Leben ein Enbe. Bor bem Tobe wünschte er fich noch, bag er bis zum jungften Tage jagen mußte. Sein Wunsch ift ihm erfüllt und auf bem Fallftein fowie in ber gangen Begend bort man oft ein Sunbebellen und ein Rufen: bi! bau! bas bem wilben Jager Sackelberg zugeschrieben wirb. In feinem Jagbzuge ift auch bie Tut= urfel in Geftalt einer Gule. - Noch jest zeigt man Sactel=

berg's Grab im Garten bes Rlopverfruges bei Bulverobe. Das Grab bebedt ein Sugel, ber nur noch eine febr geringe Erhöhung bilbet, und in bem Grabftein foll bas Bilb Sactelberg's, feines Efels und feiner Sunde eingebauen fein. Bon ber Umfdrift foll nur noch zu lefen fein: domini 1581 den 13. Martii, und bies foll bas Sterbeighr bes milben Sagers Sackelberg fein. Außerbem mar bieber Berr Rlopper, ber Birth vom Rlopperfrug, gern bereit, ben Fremben ben angeb= lichen Belm Sadelberg's und ben Salsharnifd feines Gfels gu zeigen. Der Belm foll ben jegigen preußifden Bidelhauben abnlich feben, nur bag beren Spite burch eine Gidel vertreten wird. Bor etwa 13 Jahren follen zwei bannoverfche Diffiziere Sadelberg's Grab geoffnet, barin ben Sirnichabel vorgefunden und ihn mitgenommen haben. Wahrscheinlich, fo meinte ber Wirth auf bem Rlopperfruge, wird er jest auf bem Mufeum zu Sannover aufbewahrt. Der Rlopverfrug felbit foll hadelberg's mulberober Jagbichlof fein und mar

bis zur weftfälifchen Beit abgabenfrei.

Es warb und auch erzählt, baf ber braunfdweigische Oberiagermeifter Sactelberg ju Uslar im Sannoverichen feinen Tob burch ben Cher gefunden babe. Dort babe er in feinem Teftamente verorbnet, baf fein Schimmel ibn an bie Stelle gieben folle, mo er begraben murbe, und baf ba feine Rubeftatte fein folle, mo biefer gum erften Dale fteben bliebe. Das murbe nicht gegebtet und wurden vier Braune por ben Trauermagen gespannt, Die gogen ben Leichenmagen ine Solg. blieben aber mit ibm in einem großen Sumbfe fteden. Sadelberg's Schimmel mar leer nebenber gelaufen, wie ein Sund, und ale bie Braunen ben Leichenmagen nicht wieber aus bem Sumpfe gieben fonnten, fpannte man ben Schimmel vor ben Leichenwagen, ba lief ber Wagen von felbft jum boben Moosberge im Solling binauf. Auf bes Berges Mitte hielt ber Schimmel an und wich nicht von ber Stelle, foviel man ihn auch antrieb. Alfo warb Sadelberg an ber Stelle begraben, jest aber weiß Diemand mehr fein Grab. fand es ein Rubbirt auf und bing feinen Rittel und But an feinem Stod barüber, ging ins nachfte Dorf und fagte: er habe Sactelberg's Grab gefunden. Da ftromten alle Bauern bin, ale fie aber ans Grab tamen, fag eine Gule barauf, bes Schafers Sachen aber maren weit umbergeworfen, Hut und Stock lagen biesseits und ber Kittel jenseits bes Berges. — Häufig necken bie Jungen im Solling ben Hackelsberg und rusen: Hui, hui, pif, paf, pif, paf. Dann wirft er ihnen Fleisch zu und rust:

Wollt Ihr mit helfen jagen, Sollt Ihr auch helfen knagen.

13. Die Räuber vom Edernfrug im Schimmerwalbe.

Beit verrufen ift ber Schimmermalb amifchen Bargeburg und Alfenburg wegen ber Räuber, Die fruber in ibm bauften. Gine alte Frau, Die auf Rlausthal am Rellhache wohnte und beren Tochter als bochbeigbrte Frau in jener Stadt noch am Leben fein foll, murbe einmal im Schimmermalbe von ber Nacht überfallen und fuchte im Edernfruge ein Obbach, ba ichlief fie auf bem Rugboben in ber Stube. In ber Racht aber tamen viele Rauber, die führten einen bicken Mann gefangen baber, ben ichlachteten fie, gertheilten bas Fleifch und machten Burft babon. Che fie bas aber thaten, leuchteten fie über bie alte Frau bin und figelten fie fogar an ben Fuß= fohlen, um zu feben, ob fie auch mol feft fchliefe. Batte fie nich babei nur im Geringften bewegt, fo mare fie auch ermor= bet; allein fie überftand alle biefe Broben und fah boch ge= nau was vorging. Um andern Morgen fagten bie Rauber, ne batten in ber Nacht ein Schwein gefchlachtet, ob fie benn nichts gehört hatte. Gar nichts, fagte bie Alte, fie habe in ibrem Leben noch nicht fo aut geschlafen als biesmal, und babei fab fie bie Rauber febr freundlich an. Satte fie aber bas nicht gethan, fo hatte fie boch noch fterben muffen. fetten bie Rauber ihr Burftfuppe bin, und bie Alte vom Bellbache af bie Wurftsuppe und lobte fie. Satte fie bas nicht gethan und nur ben geringften Gfel gezeigt, fo batte fie fterben muffen. Danach brachten ihr bie Rauber eine frifche Wurft, Die folug fie in ein Tuch ein und fagte, Die wollte fie ihren Rindern mitnehmen und bebanfte fich viele, viele Male bafur. Satte fie bas nicht gethan, fo batte fie boch noch fterben muffen, fo aber liegen fie bie Rauber ihres Weges geben. Als fie nun eine Strecke weit im Balbe fort=

gegangen war, traten zwei Manner zu ihr, bie fie nicht fannte, und fragten, mo fie benn übernachtet batte; weil fie nun fagte auf bem Cdernfruge, fingen fie an bie Leute auf dem Eckernfruge zu beläftern und fagten, bag von benen viel Bofes gerebet merbe. Allein die Alte fagte: Allen fonne man es nicht recht machen und Die Lafterzungen lauerten felbft ben Beften auf; fie aber fei nicht leicht zu milbtbatigern Leuten gefommen als zu benen auf bem Ccernfruge, und gum Beweise wies fie noch bie Burft vor, bie fie ihr geschenft bat-Batte fie bas nicht gethan, fo batte fie boch noch fterben muffen, benn bie Danner gehörten zu ber Räuberbande. Sie gingen jest von ihr fort, aber nach einer Beile traten wieder zwei Manner zu ihr, die machten abermale Die Leute auf bem Edernfruge folecht und fagten gerabe beraus, fie batten gebort, es feien Rauber. Da wies bie Frau von neuem ihre Burft vor, rubmte bie Milbthatigfeit ber Leute und fagte geradezu, fie glaubte, folche guten Leute als bie vom Edernfruge gebe es auf Gottes Erbboben nicht mebr. Batte fie aber bas nicht gefagt, fo hatte fie immer noch fter= ben muffen, benn auch biefe Manner find Rauber gemefen. Sobald bie Alte nun gludlich aus bem Schimmermalbe beraus mar, lief fie fo ionell fie tonnte nach ber nachften Ort= Da verfündigte fie ber Obrigfeit Alles mas fie gefeben batte, und bie Rauber wurden gefangen genommen. 218 ne nun an Banden und Fugen gebunden auf einem Sagle Da lagen, murbe bas Mutterchen zu ihnen geführt und fagte aus: baß fie alle biefe Manner gur Nachtzeit auf bem Ectern= fruge habe ein= und ausgeben feben, wie fie ben bicen Mann gefchlachtet hatten. Die Rauber aber ichaumten vor Buth, ale bas Mutterchen, bem fie fo fcmer bas Leben geichenkt hatten und von bem fie nun boch überliftet waren, gefund und munter zwifden ihnen herumging.

14. Der Köhler vom Ahrensberg.

Auf dem Ahrensberge ist einmal beim Kohlen ein Köhler verbrannt, der spukt nun dort des Nachts um die Kohlstätte her, und was die Köhler bei Tage treiben, treibt er des Nachts, sodaß ihnen oftmals schon ein Grausen darüber angekommen ist,

15. Der Jager vom Ahrensberg und bie Broombuchfe.

Der Förster vom Ahrensberge mußte einmal viel Wilbpret nach Braunschweig abliefern, wohin damals noch die Jagd vom Ahrensberge gehörte. Er hatte aber einen alten und einen neuen Jägerburschen und der neue schoft täglich ein Stück Wildpret. Einstmals ging ihm der alte Jägerbursche heimlich im Holze nach, da sah er wie der andere eine große Broombüchse, wie sie auch auf den Hitten gebraucht wird, um den Gehalt des Erzes zu erkennen, herauszog. Aus der Broombüchse aber flog eine Brummes (Bremse) heraus und darauf war auch sogleich Wildpret da. Als er gesichossen und getrossen hatte, kam die Brummes wieder und flog in die Broombüchse hinein. Der alte Jägerbursche verstündigte aber dem Förster, was er gesehen hatte, und sogleich schiefte der den neuen aus dem Dienste.

16. Die Barliburg unweit Bienenburg.

Wenn man von Braunschweig nach Bienenburg (ber nächsten Gifenbabnstation por Bargeburg auf ber Braunfdweig= Sargeburger Babn) fabrt, fo bat man gur Linken bas im Jabre 1291 gerftorte, bamale braunfdweigifche Schloß Sarliburg ober Berlingsburg. Es lag auf einem jest mit Laubhole bewachsenen Berge unweit Bienenburg (Amt Boltingerobe) an ber Ofer. Roch fann man beutlich bie Spuren feiner Graben und Balle verfolgen, von bem Mauerwerf ift aber Alles verichwunden, nur ein Stud von einer Saulentrommel foll por einigen Jahren aufgegraben fein. - Mach ber Bolte= fage foll fich noch eine eiferne Thur im Boben befinden, welche zu bem "untergegangenen" Schloffe fuhrt und täglich in ber Mittagsftunde fich öffnet. Gin Mann, ber fie einft entbectte und burch fie ins Schloß binein ging, fant bort brei große Reffel aufgeftellt; in bem einen mar Gold, in bem andern Gilber, im britten Rupfer bie Gulle und bie Rulle. Ift man einmal bort, fo fann man nach Belieben nehmen, fo viel man will, und fo oft wiederfommen, als Ginem beliebt. Aber wer mit bem Glodenschlage Gine nicht wieder fort

ift, darf nie und nimmer das unterirdische Schloß verlassen.

— Bon der Harliburg wird auch erzählt, daß sie eine Besitzung Hackberg's, des wilden Jägers, gewesen sei, der auf dem nahen Klöpperkruge begraben liegt. In der Nähe auf dem Galgenberge lag ein anderes Schloß, das auch versunsten ist. Nach diesem ziehen täglich durch einen unterirdischen Gang die Brinzessinnen, welche in der Harliburg hausen. — Un dem Wege von Wiedelah nach Lengede liegt unter der Harliburg ein Feld, welches den Namen "Liesenkämpen" sührt. Dort hütete einst ein Schweinehirt seine Seerde. Alle Mittage entlief ihm mit dem zwölsten Glockenschlage ein Kämpe (Eber) und blieb eine Stunde lang fort. Der Hirt ging einst nach und sand vor der Burg eine Prinzessin, welche den Kämpen mit Linsen (Liesen) fütterte. Daher stammt der Name des Feldes.

17. Die Schweinegrund im Fintenherbe unweit Biebelah.

Der Finkenherd ist ein mit Wald bewachsener Sügel, dicht neben dem Dorfe Wiedelah, der Sage nach so genannt, weil Kaiser Heinrich I. dort seinen Vogelherd gehabt haben soll. Mitten in dem Walde besindet sich eine stets mit Wasser angefüllte Schlucht. Alles, was man hineinwirst, versünkt und ihre Tiese ist unergründlich. Einst soll dort eine Schweineheerde untergegangen und aus den einzelnen Schweinen sollen die Holzbusche gewachsen sein, welche aus dem Wasser bervorragen. Noch heute heißt die Schlucht die Schweinesgrund.

18. Der Oferhund bei Biebelah.

Der Derhund ist ein großer schwarzer Sund mit funtelnden Augen, der an der Ofer hauset und bei Nacht auch durch das Dorf Wiedelah kommt. Er springt Demjenigen, der sich ihm nähert, auf den Rücken und läßt sich von ihm tragen. Wer jedoch auf einem Wagen oder Aferde sit, oder bei seiner Annäherung darauf springt, dem kann er nichts anhaben.

Sagen von Goslar.

1. Die Entstehung ber Bergwerke auf bem Rammelsberge.

I.

Auf bem Brocken regierte in alter Zeit die Zauberjette und hatte noch elf junge Frauenzimmer in ihrer Gewalt. Run hatten fich zwei Ritter am Broden verirrt, von benen bieg ber eine Otto, ber andere Ramme. icon mehrere Tage am Brocken zugebracht und konnten fich nicht aus ber Wildniß finden. Bloblich faben bie Beiben, baß mehrere Manner in ber Wildnig auf fie gufamen. war eine Rauberbande, die in ber Schweiz verftort mar und fich nach bem Brocken burchgeschlagen hatte. Un Diefe Banbe mußten bie Ritter fich anschließen, um ihr Leben zu retten, und versprachen, ihr auf jede Beife zu belfen. Run suchten fie fich bie befte Stelle am Broden aus, um eine Soble aus Steinen zu bauen. Bas fie aber am erften Tage gearbeitet hatten, mar ben andern Sag wieder auseinander. Da munberten fie fich, wie bas geschehen fein fonnte, bag Das Rram mare auseinander gefommen. Gie faßten aber Muth und arbeiteten ben zweiten Tag wieder an ber Soble. In Diefer zweiten Racht mußten zwei Rauber vor ber Soble machen und bas Rram war am nächften Morgen wieber auseinander. In ber britten Racht machen bie beiben Ritter und ber Räuberhauptmann. Wie es um bie Mitternachts=

ftunbe bintommt, fiebt querft ber altefte ber beiben Ritter. Ramme, elf Fragenzimmer fommen, Die baben einen fleinen Sammer und flopfen an ben Bfeiler, ben bie Rauber haben bingebaut, ba flieft er auseinander wie Baffer. Ritter Ramme aber giebt fein Schwert, ergreift Die, welche ben fleinen Sammer tragt und fagt, warum fie ihre Arbeit wieber pernichte? Es antwortet ibm aber Niemand und am Broden entsteht ein ungeheures Rrachen. Die andern Rauber tommen zu Silfe, ba fragt ber Ritter zum zweiten und bann gum britten Dale, marum fie ibre Arbeit vernichteten. Da antwortet Die, Die ben fleinen Sammer in ber Sand tragt: ne fann ibm ben Grund nicht fagen, boch foll er und ber andere Ritter mit zu ibrer Befehlsbaberin geben. ba murben fie erfahren, marum fie bie Orbre erbalten bat. ten, ibre Arbeit wieder zu vernichten. Dun geben bie beiben Ritter mit und fommen in eine große fteinerne Boble, die nordweftlich am Brocken liegt. 218 fie binein find, ift ba bie Rauber= iette und die Soble ift jo icon inwendig, wie ein Schloft nur fein fann. Die Ritter fragen, marum fie ben Befehl ausgabe, ibre Arbeit zu vernichten. Go antwortet fie, fie wolle allein bier am Brocken herrichen und habe beswegen noch elf Berfonen unter ihrem Jode, fie fei bie Bauberjette. Gefiele es ben Rit= tern, fo mochten fie bei ihr bleiben und mit ihr leben, bann wolle fie auch bie Bande am Broden bulben. Wenn bie Ritter aber nicht bei ibr bleiben wollten, fo möchten fie nur ibren Bau einftellen, benn es murbe boch Alles wieber ger= ftort werben. Die Ritter entichloffen fich endlich bei ber Rauberiette zu bleiben. Wie fie aber einige Beit bei ibr gemefen find, wird ihr Bauber febr fcwach, weil fie in biefer Beit nicht nach ibrer fonftigen Gewohnheit geleht bat, benn ne ift fonft alle Racht nach bem Bolfsbrunnen unten am Broden gegangen, baraus bat fie in jeber Mitternachtoftunbe brei Bepichen *) voll Baffer nehmen und trinfen muffen. Davon bat fie ihren Bauber gehabt und bas bat fie um ber Gefellichaft ber Ritter willen verfaumt. Run wird fie gulett fo ichwach, bag fie an zwei Stoden geben muß. Enblich fühlt fie, bag es mit ibr zu Enbe geht, befennt gegen die Ritter alle ihre Miffethaten, und zeigt ihnen all ihr Ber-

^{*)} Gepiche, die hohle Sand.

Proble, Sargfagen.

mogen und ibre Schate. Bon ben Dienerinnen, bie fie un= ter ihrem Bauberjoche bat, macht fie funf frei, und geht bann mit ben beiben Rittern unten am Broden nach einer Soble und zeigt bort alle Schate, Die barin find. Darunter ftand auch bas Darktbeden, welches jest auf bem Markte gu Goslar ftebt. Bor ber Soble aber lag ein großer ichwarger Sund. 218 fie ben Rittern Alles gezeigt bat, greift fie in Die Band und giebt eine Flasche und einen golbenen Becher bervor, ichenkt ein und will noch einmal die Gefundheit ber beiben Ritter mit biefen trinfen. In bem Augenblicke aber, mo fie eingegoffen bat, tommt ber Bater bes Rittere Ramme binten aus ber Soble und fagt: "D bu alte Rauberiette, jest find bie molf Jahre um, fur bie bu mich in ben Schlaf gegaubert baft." Da ftaunten bie Ritter und ber Gobn, ber den Relch in ber Sand batte, ließ ibn por Schrecken zu Boben fallen. Alebald aber erfannte er feinen Bater, ber por ibm ftand, und ber Alte fagte: er fei ihr Retter, bas fei bas arafte Bift, bas fie batten follen trinfen. Da gog ber Gobn bes alten Ritters fein Schwert und bacte ber Sauberiette ben Ropf ab. Da entstand wieder ein furchtbares Rrachen und ein Geminfel bes Sunbes, ber noch in ber Soble gemefen ift. Die Rauber, welche die Ritter oft bei ber Bauberjette befucht batten, maren ihnen auch jett auf bem Bange mit ber Bauberjette ju ihrem Schute aus ber Rerne gefolat. MB bie bas Rrachen borten, brangen fie in bie Boble ein. Die fie nun in ber Soble maren, ba verwandelte fich ber ichwarze Sund in einen alten Mann und fprach: Alles, mas fie faben, gebore ihnen, fie batten's erloft; er fei frob, baß er nun nichts mehr zu vermahren brauche. Alles bies aber ift am Rammeleberge gefdeben und find noch immer bie Goslar'ichen Beramerte beidaftigt, Die Schape ber Rauberiette zu beben.

II.

Andere ergählen Folgendes von ber Entbeckung bes Gol-

Ein Madden, welches in ber Muhle biente, bie fich am Tuge bes Rammelsberges befand, ftant eines Morgens ichon vor Tagesanbruch auf, und mahrend fie das Feuerzeug fuchte,

um auf bem Berbe Reuer anzugunden, fab fie am Rammele: berge Reuer. Sogleich eilte fie babin und fant am Reuer mebrere Manner mit weißen Barten figen. Beim erften Un= blick berfelben überfiel fie eine furchtbare Ungft, ba es aber ein bebergtes Dabden war, ging fie auf fie zu und fragte unerichrocken, ob fie einige Roblen nehmen burfe. gerebeten fagten aber tein Wort, fonbern faben ftarr por fich auf bie Erbe. Gie nahm Roblen, ba fie bachte, .feine Unt= wort ift auch eine", und trug fie in ibr Saus auf ben Berb. aber ale fie Bolg barauf legen wollte, brannten fie nicht mehr. Ginige Dale bolte fie noch Roblen von bem Rener. aber fobald fie biefelben auf ben Berb icuttete, wollten fie nicht brennen. Alle fie nun fein Feuer angunden fonnte. wedte fie ihre Berrichaft, welche ihr Feuer gab. Wie es bann völlig Tag geworben mar, lag auf bem Berbe ein großer Goldbaufen, und an ber Stelle, mo bas Mabden Die Roblen bergeholt hatte, lagen nur alte Riefelfteine. Der Muller zeigte bies ber Obrigfeit an, welche ben Berg unterfuchen ließ und Daburch ben Golbreichthum bes Rammeleberges entbedte.

III.

Bei Goslar am Rammelsberge war eine Grube, ba tam ber Teufel immer bin und arbeitete bort mit. Er arbeitete aber immer allein und einer ber Bergleute fagte einft. baß nie ibm einmal nachgeben wollten. Gin Anderer fagte. fie niochten bas unterlaffen, boch folgten bie Bergleute bem Erftern nach. Als ber Teufel bas fab, fprach er, bas folle ibnen nicht aut bekommen und ber große Rammeleberg folle nun nicht eber bebaut werben, ale bis ber fleine ausgebaut Wie er am anbern Morgen fam, geleitete er ben einen, ber feinen Rameraben abgerebet hatte, nach Saufe, von ben übrigen Bergleuten bat Riemand wieber etwas erblict und auch ben Teufel bat Niemand wieber gefeben. Um anbern Tage baben fie Alles wieber aufbauen wollen, aber es ift Alles wieber eingefturgt, und fo oft man feitbem einen Schacht in ben Berg gefchlagen bat, ift jebesmal in ber Nacht Alles wieder eingefunten, ober, wie Undere fagen, es burfen boch= ftens feche Bergleute in einer folden Grube arbeiten, ben übrigen wird ber Sals umgebrebt; barum mag fich Reiner

hineinwagen und stedt boch im großen Nammelsberge noch weit mehr Silber und Golb als im kleinen, wo ber Bergsbau allein noch getrieben wirb.

2. Die Raiserstochter zu Goslar und die Gründung von Quedlinburg.

Die noch ber Dom in Goslar geftanben hat, und es ift ein Fremder gekommen und hat ihn fich ansehen wollen, fo ift gewöhnlich ein Beiftlicher mitgegangen, und bat Ginem Die Merkwürdigkeiten gezeigt, und ba bat er benn ben Leuten einen Sarg gewiesen, darin hat ein Frauenbild gelegen und ihr zu Füßen ein kleines hündlein, und dabei hat er Diefe Geschichte erzählt. Es ift einmal ein Raifer (Beinrich ber Dritte) in Goslar gewesen, ber bat eine Tochter gehabt, bie ift fo icon gewesen, bag fich ihr eigener Bater in fie verliebt hat, und er hat fich gar nicht bezwingen fonnen und bat fie zu feiner Gemahlin haben wollen. Die Bringeffin ift bazu zu gottesfürchtig gewesen und bat's nicht thun mol= Aber ber Raifer hat fich es nicht ausreden laffen, fie follte feine Gemablin werben, es mochte baraus werben mas ba wolle, und es ift ichon ber Sag zur hochzeit angeordnet. Die Racht por ber Sochzeit, wie fich bas Mabden gar nicht mehr zu helfen wußte und in ihrem Schlafzimmer mar, warf ne nich auf bie Knie und rief bie Mutter Maria an, fie mochte ihr boch helfen. Da erichien ihr bie Mutter Maria und fragte, was fie wolle? Gie ergablt ihr ihre Roth und bat fie, wenn's nicht anders gefchehen konne, fo mochte fie ibr boch lieber ihre Schonheit nehmen, ehe fie biefe Gunbe thun mußte. Da fagte ibr bie Mutter Maria, ihr Bunich follte erfullt fein. Den andern Morgen, wie bie Bringeffin aufstand und fich im Spiegel befah, fannte fie fich fast gar nicht mehr, fo häßlich war fie geworben, und wie fie ber Raifer zu feben bekam, wollte er anfangs gar nicht glauben, baß fie feine Tochter fei, aber endlich bat er fie boch erkannt, und fie hat ihm Alles gesagt, wie fie's gemacht hat. Da wird er gang muthend und will fie hinrichten laffen. Aber feine Minifter legten fich ins Mittel und Alles, mas gugegen

mar, bat ibn, er mochte ibr boch Onabe widerfahren laffen. Da fagte er endlich: nun ig, wenn fie in acht Tagen ein Altar= tuch fur ben Dom fertig ichaffen tonnte, fo wollte er fie wieber gu Gnaben annehmen. Mun bat aber bie Bringeffin über alle Dagen icon weben und ftricen fonnen, und barum hat er Alles gefagt, wie bas Altartuch fein foll, und er machte es jo ichwer, bag wol Gins Jahr und Tag baran gu thun gehabt hatte. Aber die Bringeffin bachte: mer bir einmal geholfen bat, ber fann bir auch wieder belfen. ne bes Abends in ihrem Schlafzimmer mar, rief fie wieber Die Mutter Maria an, aber wer auch nicht fam, bas mar Die Mutter Maria. Da ward ihr aber fo Unaft, und fie mußte nicht wohin und woher. Und bie andere Racht, wie ne wieber bie Mutter Maria anrief, fam fie auch nicht und Die britte Nacht auch nicht. Da fam fie gang von Ginnen por Unaft und fie rief ben Bojen an. Der fam auch rich= tig und fragte, mas fie wolle? Da fagte fie's ibm und bat ibn, er folle ihr helfen. Er fagte ja, bas wolle er thun, wenn fie ibm ibre Seele verfdreiben wolle. Rein, fagte fie, lieber wolle fie fterben, ale ibre arme Seele ine bollifche Reuer ichicfen. Er antwortete, fie mochte fich befinnen, morgen Nacht wolle er wieberfommen. Die vierte Racht fam richtig ber Bofe wieber: ob fie fich besonnen batte? Sie fagte nein, ibre Seele wollte nie ibm nicht verschreiben. antwortete: nun fo wolle er boch bas Altartuch machen, bas beißt, wenn er in ber letten Racht fame, gwifden elf und amolf Uhr, und fie machte, fo wolle er ihre Seele nicht ba= ben, foliefe fie aber, fo mußte fie fein werben. 3a, antwor= tete fie, bamit mare fie gufrieben. Die andere Nacht muchs bas Altartuch zusehends und mard gang munberfcon, wie's gar nicht zu erbenten ift, und fie marb auch gar nicht mube, So ging Alles recht gut, bis in ber letten Racht, wie bas Altartuch beinabe fertig war. Da fonnte fie fich gar nicht halten vor Mubigfeit und ichlief ein. Run bat aber bie Raiferstochter ein fleines Sunden gehabt zu ihrem Bergnügen, bas hat Quebel geheißen. Das Gunbchen ift niemals von ihr gewichen, weber Tag noch Nacht. Das lag auf ihrem Schoofe und war munter, wie fie folief. Wie's awi= ichen elf und zwölf mar und ber Bofe trappte über ben Saal, wie er eben auf bie Thur gutam, borte es bas Sunb=

lein und sing laut zu bellen an. Da erschrieft die Brinzessin und wird auch munter, und wie der Böse sah, daß sie wachte, ward er wüthend und griff nach dem Hündlein und schmetterte es gegen den Boden, daß es auf der Stelle den Geist ausgab, und darauf verschwand der Böse. Aber zum ewigen Gedächtniß an die Begebenheit hat die Kaiserstochter das Kloster Quedlindurg bauen und das Hündlein einbalfamiren lassen, und ehe sie starb, hat sie besohlen, daß es mit ihr in einem Sarge liegen soll. Und das ist das Hündlein und das Frauenbild, das man im Dom zu Goslar gezeigt hat und das in dem kleinen Theile des Doms, der noch steht, noch heute gezeigt wird. Das Altartuch hat man zu jener Zeit auch noch sehen können.

3. Raifer Beinrich IV. und ber Dom ju Gostar.

Raifer Konrad II. war schon Willens gewesen, das Stift von der Harzeburg nach Gostar zu verlegen, mußte aber, vom Tode übereilt, diese Ehre seinem Sohne und Reichseerben Heinrich III. überlassen und hat nur eine Kirche zur Ehre der Jungfrau Maria in Gostar erbaut.

Im Jahre 1051 hat Kaifer Heinrich herrlich vollendet, was fein Bater angefangen. Denn er hat in Gegenwart von 73 Brälaten, Aebten, Bifcofen und Erzbifcofen das freie Exemtflift zu Gostar mit großem Bonp und Herrlichsteit entweder durch Bapft Leo IX. ober durch hermann, Erzs

bifchof zu Roln, einweihen laffen.

Es hat auch ber Kaifer mit vielen Reliquien und Seiligthümern ben Dom zu ehren nicht unterlassen, vor allem mit bem Leib bes heiligen Balerius, ber ein Bischof zu Trier gewesen. Ueberbies hat er von dem Papste viele Reliquien von den Aposteln Betro und Paulo erbeten, zwei Schultern der heiligen Simonis und Juda, wie auch das Haupt des heiligen Servatii, einen Theil von dem Blute des heiligen Stephani, den Leib des heiligen Matthiä, der von den Trierschen mit großen Gütern ist erkauft worden, und noch viele andere, welche zu der Zeit hochges

halten worden und der Rirche ein treffliches Unsehen gegesten haben.

Die Einweihung ist geschehen am Tage ber Märtyrer Brocessi und Martiniani, welches ist ber andere Juli, und ist gewidmet zur Chre ber heiligen Mutter Gottes und der heiligen Apostel Simonis und Judä. Ursprünglich wurde die Kirche nach der Maria, später nach den Aposteln genannt.

In Jahre 1063 beging bes Raifere Nachfolger, Beinrich IV., ben Chrifttag ju Goslar, an welchem Fefte ein großes Mergerniß gefchehen, bas ber Geiftlichen Chrgeiz ber gangen Welt gegeben. Um Weihnachtstage, wie bes Abende bie Stuble ber Bifcofe gurechte gefest worben, bat fich ein großer Streit erhoben gwifden ben Rammerern De= celonis, Bifchofe zu Gilbesbeim, und Wieberabi, Abte gu Rulba, und find fie von Borten gu Schlägen tommen, bat= ten auch endlich zum Degen gegriffen, wenn nicht bas Unjeben Ottonis, Bergogs in Baiern, welcher es mit bem Abt bielt, Die Sache geftillet batte; Die Urfache aber mar biefe. Es war eine Gewohnheit im Reiche, fo von langen Jahren ber war in Acht genommen worben, bag ber Abt in allen Berfammlungen nachft bem Erzbifchofe von Maing feine Stelle Aber ber Bifchof wendete ein, bag in feiner Infpec= tion außer bem Ergbischofe ibm Niemand mußte vorgezogen werden, und war überbies muthig wegen feines Reichthums, und murbe gereizt burch bie Gelegenheit, indem bei bes Ronigs jungen Jahren ein Jeber thun mochte, mas ibn geluftete.

Um folgenden Pfingstfeste ist dieser Zank wegen bes Borsites zu einem gräulichen Blutbad ausgeschlagen, womit in der Kirche selbst nicht dem Heiligen Geist, sondern dem Teusel ein reichlich Opfer gebracht ist. Als der König und die Bischöfe in der Besper zusammengesommen waren, ist wiederum wegen der Ordnung der Stühle ein Karm entstanden, nicht wie zuvor von ungefähr, sondern aus lang bedacten Anschlägen. Der Bischof zu hidesheim, des vorigen Schimpses eingedenk, hatte Graf Eckberten mit vielen Soldaten hinter den Altar verstedet, welche, nachdem sie den Bortettreit der Kämmerer gehöret, eilig hinzuliesen, und schlugen die Fuldaischen theils mit Fäusten, theils mit Brügeln, und verjagten sie, als die unversehens überfallen waren, leichtlich aus der Kirche. Die Fuldaischen aber machten geschwinde

Larm, und weil es ihnen nicht an Gewehren fehlte, fielen fie haufenweise in die Rirche, und fingen mitten auf bem Chor unter ben fingenden Domberren nicht, wie vor mit Brugeln, fonbern mit Degen, ben Streit an. Es murbe eine graufame Schlacht, und wurde in ber gangen Rirche, anftatt geiftlicher Gefänge, nichts Unberes gebort ale Burufen ber Solbaten und Seulen ber Sterbenben. Auf bem Altar Got= tes murben jammerliche Menschenopfer geschlachtet, und floffen bin und wieder burch bie Rirche Strome Blutes, ,, nicht wie fur biefem nach ben Gefeten bes Gottesbienftes". fonbern burch feindliche Graufamteit vergoffen. Der Bifchof gu Silbesbeim ftellte fich auf einen erhabenen Blat und er= mabnte bie Seinen, baß fie tapfer fechten follten, und bamit fie nicht burch bie Beiligfeit bes Dris von bem Streit abge= fdredt murben, founte er fein Unfeben por und verfprach, baß er es verantworten wollte. Unter biefen Streit rief ber Ronig und beschwor bas Bolf bei ber foniglichen Majeftat, aber es war, ale wenn er Tauben mas gepredigt batte. Enb= lich von ben Seinen gebeten, bag er boch aus bem Streite weichen und feines Lebens ichonen möchte, bat er fich taum burch bas Gebrange bes Bolks binburchbrangen und in fei= nen Balaft falviren tonnen. Die Bilbesbeimifchen, welche nich zum Streit geschickt hatten, murben Meifter. Die Fulbaifchen, ale welche unbewehrt und unvermuthet biefer ent= ftanbene Sturm zusammengetrieben, wurden gefchlagen und aus ber Rirche gejagt. Die Thuren murben alsbald verrie= gelt. Die Fuldaifchen, welche bei bem erften Tumult ibr Bewehr berbeizuschaffen fich etwas weit gemacht batten, liefen wieber häufig zusammen, nahmen ben Borhof ber Rirchen ein, machten eine Schlachtorbnung, baf fie in bie Reinbe im Ausgeben aus ber Rirche recht einfallen fonnten. Aber bie Nacht bat endlich ben Streit geenbigt.

Das Blut ist zulest aus ben Thüren gestoffen. Biele sind verwundet von beiden Seiten, viele auf dem Plate gesblieben, unter welchen waren Reginbodo, ein fuldaischer Fähnerich, und Bero, der Graf Eckberten ein lieber Soldat war. Auch Buko, ein Bischof zu Halberstadt, welcher genannt wird ein Schürer der Flammen im Sachsenlande, blieb da todt und liegt begraben zu Issenburg. Ingleichen ein Graf von der Sommerschendurg blieb ba auch todt und liegt be-

graben mitten in dem Münfter, weil er ihm die Güter zu Schlanstedt und zu Debeleben gegeben hatte. Noch andere Abelige aus Schwaben, Baiern, Franken und aus diesem Lande (Sachsen) wurden da getöbtet. Da ward gehört der Teusel, der in das "Hunc diem gloriosum secisti!" mit grober Stimme dazwischen sang: "Düssen Dag des Strictes hewwe ek emaket." Und dabei ist er auch gesehen, war seuerroth anzuschauen und blätte eine seurige Zunge heraus. Das Erscheinen des Teusels im Dom zu beweisen, pflegte noch im siebenzehnten Jahrhundert gezeigt zu werden ein Loch, wodurch der Geist der Kinsterniß soll gerusen haben, welches, wie man dafür gehalten, nicht hat können zugemauert werden. Gine so große Uebelthat ist ungestraft geblieben, weil Graf Eckberten, der des Kaisers Better war, aus Gunst ist übergeholsen worden, und der Abt mit einer großen Summe Geldes sich loskauste.

4. Der große Chriftoph und bie Clus.

Im Dom zu Goslar war, bis bies herrliche Bauwert 1819 abgebrochen wurde, auch das ungeheure hölzerne Bild des großen Christoph mit dem Christind auf dem Rücken. Der ist früher im Harze und besonders zwischen Goslar und Harzeburg gegangen und hat auch einst eine Erbse, die ihm im Schuh gelegen hat, dort herausgeschüttet; die ist immer mehr angewachsen und daraus ist der mächtige Sandesteinselsen geworden, der jetzt die Clus heißt. Sie wird von den Reisenden gern besucht, ihr Inneres ist als Marientapelle in früherer Zeit eingerichtet und als kleine Kapelle noch ziemlich gut erhalten; die Clus ist auf der einen Seite jetzt von kleinen Gartenanlagen umgeben.

Einst kam ber große Christoph über das Ofterfeld, das unweit der Clus und dicht bei Goslar liegt. Da verslor er auf dem Boldrick, wie eine Stelle dort genannt wird, die Säbelschie. Viele Schneider, die ihm nachsolgten,

trachteten ba fogleich nach feinem Leben. Als er aber umfehrte, verkrochen sich alle in feine Sabelscheibe und ba hat
er fie alle in ber Sabelscheibe erstochen.

5. 3wei beutsche Raiser halten zu Gostar ihren erften Reichstag unter Donnern und Bliben.

Wie König Heinrich V. im Jahre 1107 nach Heinrich's IV. Tobe einen Reichstag zu Goslar hielt und die Reichsfachen nach seinem Verlangen ordnete, entstand unversehens ein solsches Donnern und Bliken, daß der König und das Bolk sehr erschrak. Denn es war so ein heftig Wetter, daß der Blik einen guten Theil des königlichen Schildes nebst dem Güttel und das Leder oder Ueberzug des Schildes zusammenzog. Es wird auch gesagt, daß der König sei am großen Zehe des rechten Fußes verletzt worden, und habe diese Wunde getragen, solange er gelebet. — Aber auch schon von Kaiser Heinrich IV. wird berichtet: In dem ersten Jahre seines Reiches ließ er ausrusen einen Hof zu Goslar in den Pfingsten, da ward sein Schild mit dem Schwerte in seinem Zelte Goslar bei seinem Bette verbrannt von dem Blike.

6. Raifer Lothar's bes Sachsen Tob.

Im Jahre 1138 find große Feuersbrunfte entstanden in Goslar, Mainz, Speier und Hall in Sachsen. In eben diesem Jahre am 3. December starb Raifer Lothar, unter welchem sich das Reich ein wenig wieder erholet hatte. Näher aber wird über des Sachsen-Kaifers Tod also berichtet: Der Bapft litt Noth an dem König von Neapolis und einem Herzoge, da rief er den Kaifer Lothar zu Hise. Der sammelte Bolf und zog in die Lombardei und überwältigte die Feinde des Papstes. Da war aber eine Burg, auf der warren viele Räuber, die beraubten alle Lande. Das verdroß den Raifer und er nahm die Burg und fing fünschundert

Räuber, die ließ er Alle hängen, und brannte die Burg rein aus. In der Angst aber gaben sich alle Städte und Burgen unter den Kaiser. Solches geschah vor Pfingsten.

Da dies geschehen war, zog der Kaiser in die nächste Stadt. Da kam auch der Bapft Innocentius, und das war in den Bsingsttagen, da sang der Papst die Messe im Dunster zu Sanct-Nikolaus. Da sah man oben in der Kirche eine goldene Krone vom himmel niederschweben, darüber sak eine weiße Taube und unter der Krone waren noch andere Zeichen zu schauen. Das wunderte alle Leute und ein weiser heiliger Mann deutete es dahin, das bedeute die Einigkeit und den Frieden zwischen dem Kaiser und dem Papste. Dieser Papst gab dem Kaiser Lothar auch den Ablaß zu Luther in Sachsen. Nun wollte der Kaiser Lothar wieder nach Haus, als er aber nach Nürnberg kam, da starb er und wurde von Nürnberg hergeführt in das Land zu Sachsen nach Königsluther.

7. Bergog Beinrich ber Lowe und bie Bergleute von Goslar.

Es wüthete im Jahre 1166 burch ganz Sachsenland ein groß Gewitter und Aufruhr, indem alle Fürsten wider Herzgog Seinrichen von Braunschweig sich auslehnten und seine gar große Macht auf alle Weise zu mindern suchten. Und es wurden viel Soldaten gefangen, verstümmelt und viel Städte und Häuser zerstöret und verdrannt. Goslar hielt es mit den Fürsten, deswegen ließ der Gerzog die Stadt blockiren, daß ihnen kein Proviant kunnte zugeführet werden, und sie litten zu Goslar große Hungersnoth.

Im Jahre 1168 wurde Herzog Seinrich durch Bermittelung bes Kaifers Friedrich I., der insgemein Barbaroffa oder der Rothbart genannt wird, mit seinen Feinden wieder vereiniget und nur Witefind von Daffeburg allein blieb sein Beind. Wie die übrigen alle befriediget (beruhigt) waren, belagert er den Witefind in seinem Schloß Daffeburg. Beil aber der hohe Burgberg alle Bemühungen und Kriegswerke vergeblich machte, berief der Herzog arbeitsame Männer

vom Nammelsberge, die ein schwer und bisher unerhört Wert anfingen, und durchgruben den Daffeberg, und zu dem Innersten des Schlosses kommend, fanden sie einen Brunnen, daraus die Daffeberger ihr Wasser schopfeten. Wie sie den verstopfeten, fehlete es den Schlofleuten am Wasser und ward der Witekind gezwungen, sich und das Schloß in des Herzgogs Gewalt zu geben. Der übrigen Besahung wurde frei gegeben, in ihr Land zu ziehen.

8. Die Gostariche Grenze.

Als die Freiheit der freien Reichsstadt Goslar im Sinfen war und sie an Braunschweig siel, wurden drei schwan z gere Berg mannsfrauen zu dem Herzog von Braunschweig, der die Stadt besetht hatte, geschickt, um Gerechtsame für sie zu ditten. Da befahl der Herzog: die Stadt solle einen Ochsen mästen drei Vierteljahre lang, dem solle eine centnersschwere Glocke umgehängt werden und so viel Wald er in Einem Tage umschreiten könne, solle der Stadt gehören. Es geschah auch also mit dem Ochsen, und der schritt dann das Okerthal hinauf und kam auf dem Gebirge heraus bis zum Auerhahn, wo er gefüttert wurde. Unter Hahnenklee wurde er aus dem noch jetzt so genannten Ochsenwege geführt, da ist er gesallen und darum ist am Graneslusse noch jetzt die Grenze der goslarschen Korst.

9. Der Saal im Petersberg.

Um Betersberge bei Goslar, worauf sonst das Peterstloster gestanden hat, pflückte ein Kind eine Blume. Da that sich der Berg vor ihm auf und es kam in einen Saal, wo viele herrliche Pferde muthig wieherten und wo von Gold und Silber gegessen wurde. Alle, die dort speisten, hatten goldene Kronen auf und gaben auch dem Kinde einen silbernen Teller mit nach Haus. Die Aeltern haben nachher den Eingang und auch die feltene Blume nicht finden können. Es follen aber die Männer im Petersberge die Kaifer gewes sen sein, die in Gostar einst gewohnt haben.

10. Der Rinberbrunnen bei Goslar.

Rinderlofe Frauen trinken in Goslar aus bem Rinderbrunnen und werben bavon fruchtbar. Er hilft jest mit feinem Ausfluß ben bergberger Teich nabren, beffen Baffer bie Runft bes Rammeleberges treiben. Der faiferliche Sager Ramme, beffen Rok auch nach manchen Sagen Gold aus bem Rammelsberge bervorgescharrt und fo bas Entiteben ber Bergwerke am Rammeleberge veranlagt haben foll, tam einft mit feiner Gemablin Gofa vom Rammelsberge ber und Dieje murbe am Rinderbrunnen von Beburtemeben überfallen. Daber foll ber Rinderbrunnen ben Mamen haben und bas Blugden Bofe baber, weil in ibm bas Rind ber Bofa gereinigt fei. Undere ergablen, Cophie, Die Bemablin Bunbel Rarl's, welcher nach ber Beft bie tobten Gruben bes Rammelsberges wieber ins Leben rief, wollte feiner Gemablin ben neuerwachten Bergbau zeigen; auf bem Rudwege vom Rammelsberge gebar fie Zwillinge. Noch vor nicht langer Beit mar am Rinderbrunnen ein Stein zu feben, an bem mehrere Rinber ausgebauen maren.

Von Augenzeugen wird auch in Goslar erzählt, es lasse sich zuweilen Abends zwischen acht und zehn Uhr auf dem Rammelsberge eine Laterne mit drei Flämmchen sehen. In demselben Augenblicke, in welchem sie oben auf dem Berge sei, erscheine sie auch wol eine Viertelstunde von jenem Punkte entsernt; sie sei bald hier, bald da, doch nehme sie gewöhnslich ihre Nichtung nach dem eine halbe Stunde entsernt dem Rammelsberge gegenüberliegenden Sudmerberge. Die Laterne sei sogar dicht an den Augenzeugen vorbeigeschwebt und sie hätten jeden Augenblick ihren Angriss erwartet, auch die Bessinnung verloren und kleine körperliche Verletzungen davongestragen. Man erzählt auch in Goslar, daß vor alten Zeiten eine Frau ihre drei Kinder in einem Brunnen vor Goslar, wol dem Kinderbrunnen, ertränkt habe, daß darum ihre

30 Gostar.

Seele noch feine Ruhe finden könne und baber gewöhnlich am Abend in der Geftalt einer Laterne mit drei Flammchen in der Rabe des Brunnens herumwandern muffe.

11. Die verwiesene Papiermullerin.

Hinter Goslar lag eine Papiermuhle, barin wohnten ein Baar alte Leute, die hatten nur einen Sohn. Als der heranwuchs, schaffte er sich eine Liebste an, und das wollten die alten Aeltern nicht leiden. Er ließ sich aber nicht davon abbringen und freite sie. Einige Zeit nach der Hochzeit starb die Alte und der Papiermüller übergab dem Sohne die Meisterstätte und das ganze Kram, zog selbst nach Goslar und nahm da Quartier. Die Zeit lief hin und die junge Frau gebar einen Sohn. Die beiden Dienstmäden mußten bei der Wöchnerin wachen. Als es gegen Mitternacht war, wurden die Mädchen gleich der Wöchnerin müde und Alle schliefen ein. Da sie am Worgen aufwachten, lag der Knabe tobt neben der Wöchnerin und Niemand wuste, auf welche Weise er zu Tode gesommen war.

Die Zeit ging wieder hin und die junge Papiermüllerin gebar ein kleines Mädchen. Dabei ereignete sich Alles
wic zuwor. Eine Zeit lang nach dem Tode der Tochter gebar die Frau wieder einen Knaben. Da war unter den beiden Dienstmägden eine neue, die erzählte der andern in der
ersten Nacht etwas und dadurch blieben Beide wach. Es war
aber eine wundervolle Nacht, der Wond schien hell und als
es so gegen elf war, sprach das neue Mädchen, sie wollten
gar ein bischen ausgucken. Nun lag der Papiermühle gegenüber ein großes Angebäude, da entstand plöglich ein Geräusch und dann ging dort ein Fenster auf und guckte eine
weiße Gestalt heraus. Als die Glocke zwölf schlug, schloß
die weiße Gestalt das Fenster, holschte wieder über den Boben herüber und ging fort.

Wie am Morgen ber Gerr ber Mägbe aufstand, erzählten sie ihm bas. Er wollte ihnen anfangs nicht glausben und beschloß in ber folgenden Nacht selbst mit aufzubleisben. Sobalb bie Glocke nun elf schlug, kam bie Gestalt wies

Goslar. 31

ber und ber junge Bapiermuller erfannte feine Mutter. Schlag zwölf marf Die Geftalt wieber bas Fenfter zu und verfdmand. Um andern Tage murbe ber alte Bapiermuller berbeigeholt, auch ber blieb bie Racht auf und überzeugte fich, baß bie erften beiben Rinber von niemand anbere ale von feiner Frau getobtet fein tonnten. Er bestellte alfo fogleich zwei Barfuger berbei, welche ben Beift verweifen follten. Much ber Argt und die Bebamme murben herbeigeholt, fur ben Fall, daß ber Bochnerin etwas gefcabe, weil ber Beift auf ber Rammer, mo fie lag, verwiefen werben follte. Die Barfuger befahlen bem Muller, bag er mabrent ber Ber= weisung Alles im Saufe offen laffen follte, und bas gefchab auch; boch machte ber Bachter, ale er porbeifam, bie Saus= thur und bas Dielfenfter gu. Die beiden Barfuger befchrieben querft brei Ringe auf bem Rufboden ber Stube. Es waren aber bie Beiben ein junger Menich und ein alter. Der Junge fette fich unten and Bett an einen fleinen Tifch, nahm fein bictes Buch, legte es verfehrt und fing an, fo barin gu lefen; ber Alte ftellte fich neben ibn. Mun fam auf ben Blodenichlag elf bie Alte ans Renfter im Ungebaube. fie ein Schäuerchen (Beilden) ausgegudt hatte, ichob fie bas Fenfter zu und fam berein. Un bem vorberften Ringe blieb ne fteben. Da fprach ber junge Barfuger: "Geift, bift bu ein guter Beift ober ein bofer Beift? Go gebiete ich bir ju reben." Sie antwortete nicht und er fragte gum zweiten Male. Sie antwortete aber wieber nicht und ale er gum britten Male fragte, hielt fie ibm vor, bag er feiner Mutter einmal einen Bfennig weggenommen hatte. Er fagte gwar, bag er fich bafur Papier getauft hatte, aber bennoch mußte er auffteben, und ber Alte fette fich an feine Stelle. ber ne auch alfo anrebete, begann fie fich ju fcutteln und geftant, fie konne nicht ruben, weil fie nicht gewollt, bag ibr Sohn feine Frau freien follte, auch bag fie am Tobe ber beiben Rinder fouldig mare. Und wenn bas Mabden bied= mal nicht munter geblieben mare, fo mare es bem britten Rinde ebenfo ergangen. Da verwies ber Barfuger fie ins Rothe Meer, fie aber fing an ju betteln: fie möchten ihr boch einen Wintel im Saufe laffen, und wenn es nur ein Loch ware, wo fie hineinfriechen konnte. Da fragte biefer Barfuger ihren Sohn und ihren Mann, ob fie haben wollten, daß sie im Hause bleiben solle. Die wollten es nicht leiben und sprachen: nein, sie soll ins Rothe Meer. Sobald die Glocke zwölf schlug, wendete sie sich um und war verschwunden und ließ einen furchtbaren Gestank zuruck. Als sie herunter kamen auf die Diele, wo der Wächter Alles zusgemacht hatte, hatte sie das eine Fach von den Vensterruthen mit herausgenommen. Bon der Zeit an aber ist sie nicht wieder gekommen.

12. Die Böchnerin.

In Godlar ftellt ein verwiesener Baftor in einem Saufe ben Bodnerinnen nach und ift auch fonft an ben Stuben, worin fich Bochnerinnen befinden, ein Bangel, fobag fie von innen zugehangt werben. Das Bangel ift aber ein Rreuz, ober es ift wenigstens vor Beiten ein Rreuz geweien. und bas Rreug bewirft, bag fein Gefpenft und fein Beift an ber Wöchnerin Macht hat. Da bat nun auch einmal eine Bodnerin, die in jenem Saufe gewohnt, bas Sangel vorgebanat bat und mit ihren Rindern allein in ber fichern Stube gewesen ift, braugen ein gewaltiges Rumoren gebort. Als ibr Mann, ber ein Bergmann war, nach Saus fam, fagte fie ibm noch nichts davon; allein als es fpat Abende war, horte ber ein furchtbares Rumoren im Dfen, und weil er meinte, eine alte Frau, die mit im Saufe gewohnt und manchmal eine Bfeife geraucht hat, liege fo fpat noch im Dien und fuche nach einer Roble, fo rief er ihr qu: fie folle nur berein fommen, er wolle ihr ichon Feuer geben. Da ift ber garm noch ärger geworben, ber Bergmann aber faltete barquf bie Sande und fprach:

Ihr Sohlengeister, padet euch, Ihr habt hier nichts zu schaffen; Dies haus bas steht in Iesus Reich, Last es ganz ruhig schlafen.

Hiernach ift es im Saufe fill geworben. Auf bem Sofe aber ift ein Solzstoß gewesen, ba hat eine Glucke ober Bruthenne mit ihren Kuken geseffen, bie hat mahrend bes Lär= mens immersort gerufen Kakebak und hat geplustert, als suchte sie ihre Brut mit ben Flügeln zu fchugen. Um andern

Morgen aber bat bie Glude mit allen ibren Rufen tobt auf bem Sofe gelegen und bas Beivenft, weil es ber Bochnerin mit ihrem Rinde nichts bat anbaben fonnen, bat ber Blude mit ihren Ruten ben Sals umgebrebt. Die Wochnerin ift nun febr beforat geworben und als fie am Lage einmal auf ben Sof gegangen ift, hat sie ihren Sohn, ein Schulkind, mitgenommen. Wie sie nun aber so auf bem Hofe ftanb, rief ber Rnabe alsbald boch erschrocken: "Mutter, ba fommt ber Baftor!" In bem Augenblicke fab fie ibn auch, wie er mit ausgebreiteten Armen auf fie gutam. Doch entfloh fie glucklich in Die Stube, und getraute fich erft ben Abend in Begleitung ihres Mannes wieber auf ben Sof. Der Angbe ift ihnen auch gefolgt, und ber rief alsbald wieber: "Mutter, ba tommt ber Baftor." Da faben fie ihn alle, die Bochnerin aber erreichte auch biesmal gludlich bie Stube und ber Mann ging fogleich zur Beiftlichkeit und fragte, wie er fich zu verhalten habe. Die Beiftlichkeit fagte, am andern Tage folle bie 2Boch= nerin zur Rirche geben und fich einfegnen laffen; bann aber burfe fie nicht in bas alte Saus gurudfebren, fonbern er folle eine neue Wohnung miethen, und ba muffe fie fogleich von ber Rirche aus hingehen; in bas alte Saus fei fruber ein= mal ein Bfarrer verwiesen, ber ftelle ben Bochnerinnen nach. Und fo ift es auch gewesen. Bor einer Rammer in bem alten Saufe hat ein machtiges Schloß gehangen, und auf ber Rammer hat ber verwiesene Bfarrer gefeffen. Der Bergmann aber bat mit feiner Frau gethan, wie ihm geheißen ift.

13. Gine alte Unweisung für Golbsucher von Gostar aus.

Der Harz wurde in frühern Jahren viel nach Schägen durchsucht und es finden sich viele sehr bestimmte Anweisungen für Schatzücher, besonders in der Gegend des Brockens. Die folgende entnehme ich aus der im Jahre 1680 von dem leipziger Magister Johannes Brätorius herausgegebenen Schrift "Alectryomantia." "Der Firschberg — heißt es darin — ift gelegen vor Goslar, bei dem Nammelsberg über. So halte dich in demselben Berg auf die rechte Hand, so kömmft du auf einen Kreuzweg, da stehe stille und siehe nach

ber Sonnen, wenn sie zu Gnaden gehet, da richte dich nach; banach kommt dir ein Grabe zu mit einem halben Berge, da lege dich nieder, da wirst du Moos auf sinden, und drunter ein Wasser, aus dem Klee springend. Hebe das Moos auf und suche darunter, und gehe darüber entlang, bis daß du kommst an das rechte Holl oder Born, darinne sindest du Gold-Körnlein, so groß als Erbsen, und wie Bohnen und immer größer. Probatum est!"

Sagen von Gittelbe und der Staufenburg.

1. Raiferswoort in Gittelbe.

Durch Förste kam einstmals ein alter Kaiser mit noch so einem alten Knaben; da sagte der Kaiser an der Stelle, wo jett Sittelde steht: hier will ich mich andauen. Da sagte der Andere, dem die Gegend auch lieb war: is dat en Woort? Ja, antwortete der Kaiser, und baute Sittelde. An der Stelle, wo das Gespräch gehalten wurde, steht jett Holz, sie heißt aber noch heutiges Tages Kaiserswoort. — Verner wird ein Garten in Sittelde noch heutiges Tages der Kaisersgarten genannt und die Mauer, die ihn umgibt, die Kaisersmauer. In dem Kaisersgarten hat aber das Schloß des Kaisers gestanden, und die ganzen umliegenden Dörser haben zu Sittelde gehört.

2. Raifer Beinrich ber Bogelfteller und bie Monche.

Beinrich ber Bogelfteller wohnte auf ber Staufenburg und ließ feine Frau einmal babeim, mahrend er felbft in ben

Rrieg gieben mußte. Das erfuhren bie Monche in einem reichen Rlofter, welches etwa acht Stunden von ber Staufenburg entfernt nach Nordhaufen zu lag, und beren bort funf= bunbert Mann gewesen find. Sie waren aber fo ichanbbare Burichen, baf fie mabrend ber Beit allefammt Berrn Beinrich's Krau nachgeftellt haben. Da find benn einmal ein paar Monche nach ber Staufenburg gereift und haben ber Raiferin aufgelauert. Die Raiferin ift gerabe fvazieren ge= fahren und die Monche find zugesprungen, haben fie aus ber Rutiche geraubt und mit fich nach bem Rlofter geführt. Der Rutider, ber aus bem Rlofterborfe gewesen ift, bat bie Monche gekannt und Reinem etwas gefagt. Die Raiferin aber bat nich bazu nicht gebrauchen laffen wollen, wozu fie bie Monche baben brauchen wollen, und barum bat man fie in bas fin= fterfte Gefängnif geworfen. Den Rutider nahmen bann bie Monche felbst in Dienst und ba bielt er nun vollends reinen Mund. Lange Reit nachber aber wurde er abgelobnt und aina in die Welt, um fich eine Stelle als Rutfcher zu fuchen. Er fam wieder zu Raifer Beinrich, ber jest icon wieder aus bem Rriege gurud war, und ber behielt ihn auch. Da follte er eines Mittaas die Brobefahrt machen, ob er auch bas Rabren bei ben Monchen nicht verlernt batte, und er fubr an ber Stelle vorbei, wo bie Raiferin aus ber Rutiche ae= raubt wurde; ba fagte ber Ruticher zum Raifer: "Diese Stelle ift mir finnlich." Der Raifer fragte: woburch? und ber Rut= ider ergablte bie Geschichte mit ber Raiferin. Der Raifer aber fagte mit Thranen in ben Augen gum Rnecht, ber Satob bieß: "Rehre nur um, Jatob, bu haft beine Brobefahrt aut gemacht und biefelbe foll bir Bieles einbringen." ließ ber Raifer alle Solbaten zusammenblasen, zog bin und umrinate bas Rlofter mit feinen Solbaten, fobag fein Monch beraustonnte. Sie überlieferten ihm feine Frau aus bem Befangnif, und er ließ fur bie vielen Schandthaten, bie fie in ihrem Leben ausgeubt, alle fünfhundert Monche beftrafen. Der Anecht aber wurde zur Belohnung fur fein gutes Bebachtniß vom Raifer zum General gemacht und er bat auch nachber bewiefen, bag er ein rechter General war, burch feine Tapferfeit im Rriege.

3. Die Schlacht bei Staufenburg und ber Schimmel.

Bei ber Staufenburg ift eine Schlacht im Siebenjährigen Kriege geschlagen und biefe bat für unfere Borfabren einen guten Erfolg gehabt. Bor bem Berge lagen bie Un= fern und frubftuckten und binter bem Berge lag ber Reinb. Und bie Solbaten, mas unfere Borfahren maren, bie haben fcon an Gott gehaft*). Der eine General hat gefagt: fo wenig als fein Pferd, was ein Schimmel war, fcmarz mare, fo wenig gewonnen fie auch bie Schlacht. Da ift auf einmal bas Pferb, welches gang weiß war, folfrabenichwarz geworben. - Nun haben bie Soldaten erft fertia gefrub= ftudt, bann ift gum Aufbruch geblafen und ber Ausgang bes Gefechts war fur unfere Borfahren gludlich. Diefelben bat= ten gulett mehrere Kanonen gewonnen, bie Frangofen aber hatten Reifaus genommen. Das Pferd bes Generale ift aber febr alt geworben, und es ift bas fostbarfte Bferd ge= wefen, was in ber gangen Garnifon mar.

4. Die Jungfer auf bem Umte Staufenburg.

(In der niederdeutschen Mundart von Gittelde.)

Bor brei Wochen hat en Anecht, Namens Georg Sepenbein, op Amt Stausenburg ba Bare suttert, un weil e ba Bare suttert hat, kummt e rinter in be Knechtstube, un ba steit en Talglicht up en Dische, bat is saun Stumpel west, ba benn be Herrens nich mehr brennt, ba kriet benn ba Knechte un mött ba verbrennen. Un (hei) stieft bat Talglicht an von siene Lüchte un ba hat ba be witte Jumser säten, ganz schneiwitt, un hat immer in Gine Stee kuckt. Da verseert (erschrickt) hei sit un löpt na ba anbern Knechte, ba sind in Barstalle west un hat nu all in Bedbe lägen. Dei staht nu ut en Bedbe un seit tau, dat (indem, weil) se bat hatt wollt nich glöben. Weil dusse Knechte dat seit, dat dusse witte Jumser da sit, da lopet da wedder retur. Sau

^{*)} Um guten Musgang ber Schlacht verzweifelt.

paffet ba Rnechte ba andre Racht nu wedder op, ba find fe alle te bove in ba Stube, be eine bat bier efaten un bat ne Biepe Tabact erotet un be anbern bat ba efaten. ichleit be Rlode elme, ba beit buffe witte Sumfer ba Dor up un fet fit ba webber ben in ba felwige Stelle. Sau lovet buffe gangen Anechte ruter un lovet ben na'n Bermalter. bei will fit fulmeft owertugen, un weil bei ba Dor ub= beit, ba fitt buffe mitte Jumfer ba. Den anbern Morgen fagt bei bat fienen Berrn. Weil bei nu ng ben Berrn fummt : . Guten Morgen, auten Morgen, lieber Berr, ich habe mich felber überzeugt wegen ber Beidichte wegen ber weifen Jumfer." Da vertellt bei 't nu fienen Berrn un buffe Amt= mann ba bat nu bat wollt of nich aloben un faat, wenn fe buffen Abend webber ba fitten beee, benn foll bei one mal fülmeft raupen. Weil nu buffen Abend ba Rlocke elme fleit. ba fit buffe Bermalter nu in be Rnechtftube inne, ba fummt fe nu an up en Bunft elme. Da lopt e ben, un flopbt an bat Tenfter, wu ba Umtmann floppet, gang barbarich mit en Stocke, un ba fagte: "Berr! Berr! ba witte Jumfer is nu all webber fomen un hat fif up ba Stelle fettet." Duffe Umtmann ba will bat nich globen, ba fagt: "Sau formabren Gott wie fien Rietparb, fien Schimmel, nich for fien genfter feime un fange 'n Gefdricht an, fau formahr worre bat nich mabr", faat benn buffe Amtmann. Sau weil'e fnapper Noth (faum) bat Bort utefägt bat, fau fummt fien Schim= melbart for 't Wenfter un fanget of en Gefdrichte an. fagt buffe Amtmann to fiener Fru, fe woll'n mit enanber mal bengabn un woll'n fet Da fulweft von owertugen. Weil nu ba Amtmann mit fiener Fru ba rinber fummt, tudet tau'r Dor rin, ba fällt ba Fru glief in Ahmacht (Ohn= macht), bat fe ba Jumfer ba fut. Sau hat buffe Jumfer aber noch vele ichonber utefein, ale wie vorher, ba fe lewet (Amer op veelerlei Urt is fe manchmal eweft. Wenn wer rinter komen is, ben fe is nich gut ewest, benn is fe afchenfahl in Genichte worren.)

Den andern Dag fägt duffe Amtmann tau sienen Bebienten, se wollen mal na Gittelbe reisen na'n Herrn Superdenten, mit den hat hei en Kluck (Club). Sau reiset hei na Gittelbe mit siener Fru, mit den Berwalter un den Bedienten und sint mit twei Kutschen hen ereiset. Dat (als) se sik

nu erft fau fraget: "Berr Umtmann is nift Dies bafürt?" ba faat ba Amtmann: "Gerr Superbente, wenn ich Sei't Diefte fagge, bat glowet Sei boch nich"; wettet bei umme fief Rlafden Wien, bat bei bat nich alofte, buffe Suberbente ... ba brinkt fe nu buffe fief Blafchen Wien mit enander erft, buffen Amtmann fiene Krue un buffen Superbenten fiene Arue ba mott nu of rupper fomen up ba Stube un mott midde brinken un buffe Bebiente bat benn of mat vonefricht. Duffe Superbente ben mart nu Tiet un Biele lang, ebr e bat gemabr merb (erfabrt). Bie nu ba Bien utebrunten is. ba faat et ne ba Amtmann un ba mott ba Superbente ben Bien betalen, weil bei't nich albben will und weil bei faat: "Das ift furmahr nicht wahr, fo mabr unfer Berr Gott bie liebe Sonne ba ber icheinen läßt!" Da batt fe fit aber mit ben Superbenten in be Rutiche fet un feuhrt ben na'n Amt Staufenburg un be Superbente nimmt of noch fiene feir Sobne mibbe, bat ba ba fit of owertuget. Sau wie ba Rlode nu elme fleit, fau gabt fe nu tehope ben na ba Rnechtstube, ba Jumfer is all ba, un weil nu buffe Super= bente mit fienen feir Gobnen rinder tummet, fau fricht fe nu'n Ropp, fau wat lewet gar nich (man follt' es faum glauben) un alle Saare faht te Barge un is afchenfahl in Befichte. Duffe jungefte Sobne bat is nu'n Solbate weft, ba mantet (winti) fienen Baber un fiene Breubers, bat fe föllt mal ruter gan. Beil ba nu fnappernoth ter Dor rut find, ba fteit buffe witte Jumfer up un wert webber gang fon, un gift ne en Sandfug. Da will e'r nu wier noch mibbe (er nun noch weiter mit ibr) fpraten; aber fe gift fit wier feine Bekanntichaft, ba is et nu fau wiet eweft, bat et bat twölme flan wollt. Da matet fe weg un buffe Superbentensohne ba geit mibbe rut. Da fdrift buffe Superbente na'n Benberalfuberbenten na Seefen: fau un fau morre paffirt. Da fumnit ba Genberalfuverbente ben Abend brup mit twei Jungelingen, bat find Studenten eweft. Sau fomet fe ben, weil et elme folan bat, in ba Rnechtftube weer rinter, fau fitt buffe witte Jumfer ba webber, amer ba Genberalfuper= bente ba bat nu up jebe Salme (Seite) en Jungeling ebat. Weil nu ba brei fau vorgabt, fau fricht fei nu webber 'n baar Daen in Robb, bei find fau glu, fau mat is gar nich. Sau fuctet buffe witte Jumfer immer man ba beiben Stu-

benten nu an, fau immer man von einen ob et ander (von einem jum andern) mit en Daen. Cau wer't buffe bei'n Stubenten bange und lovet ter Dor ruter, un ba fricht buffe Sumfer ortlich'ne anbre Culor un fricht ortige Daen webber as wie en Minichen taufummt, un fagt tau buffen Genberalfuberbenten: als wie vor tein Jahren worre fei von Brond= wiet, wu fe te Sus worre, wegekomen na Umt Staufenburg un ba worr' fe twei Jahre als Mamfell eweft un barop morr fe ftorben. Aber fei barre in Bronswiet en Sus ebat, un ba morre be Baber un be Mutter von efforben. ba morre bat Sus verfoft un ba barr' fe fif en fleinen Raften maten laten un ba barre fe bat Gelb ineba'n. Un in Bronswiet ba barr fe fit ale Maten von tein Sabren in en Buriden verleiwet bat, bat worre 'n Offgier emeft; un ehr ba nu bat Gelb nich barre, ehr fonne fe niche rubn, un fau lange mofte fe bier wuten (fputen) gabn. Un ba mott fit buffe Genberalfuperbente glief benfetten un mott en Brief fchrieben, wu be Berhaltniffe worren op 'er Staufenborg. Dern Ramen fchrift buffe Jumfer fulweft berunder un bat of be Upfdrift eidreben un bat ben Breif wollt taumaken, ba fleit de Rlocke ba twölme un ba mott fe ba weg. bat burt (bauert) hen bett be bribbe Racht, ehr buffe Dff= gier nu fummt. De erfte Racht bat fe an be Stubenbor mit faune witte Rriete 'n Strich emaket, un be tweite Racht bat fe weer 'n Strich emaket un be bridde Nacht bat fe weer einen emaket, un ba fummt fe ter Dor rin un fett fit mebber up ore Stelle, un weil fe ba fitt, ba ropt fe breimal: "Frangenen! Frangen! Frangen!" Sau hat ben Offgier fien Bart eheeten, bat is en fcblootewitten Schimmel eweft, bamit is hei up en Sof erebben ekomen. Un wie fei taun briddenmale Frangen fagt, fau tritt ba Offgier of all ter Dor erin. Un ba Offgier hat ne Luchten in ber Sand ehat un ba gabt fe mitenander ben na bre Schlapfamer; ba Ramerbor is tauschloten weft, sau wie aber buffe schneiwitte Jumfer barvor komen is, is fe upegahn. Da foomt fe ba up buffe Schlapkamer up, un ba hat fe ba en einschläprig Bebbe ftabn, un ba fat duffe fcneiwitte Jumfer an but Bebbe un rudet bat ba weg, un ba hat fe ba'n Gppeftude ruter nomen un ba hat buffe Offgier ba Riften Gelb moft ruter nehmen, un fei fagt ba, nu tonn bei mit ben Gelle baun wat hei wolle, nu harr fei Ruhe, un telett fägt se noch "Gott sei gedankt!" Gei wickelt ben Kasten in sienen Manztelsack un bindt ben nu up bat Bart, un ba lät hei hersnacher in Bronswiek utgahn, als hei wolle 'n paar dusend Daler Geld verleihen. Dei witte Jumser awer hat seitdeme nich mehr ewutet.

5. Die Gaule.

Auf Amt Staufenburg hat bis vor einigen Monaten in der Küche ein rother, runder Pfeiler, eine hölzerne Säule, die inwendig hohl gewesen ist, gestanden, da hat die Frau Amtmännin ihren Mann beredet, den Pfeiler abzureißen, weil er ihr beim Kochen im Wege gewesen ist. Wie nun der Pfeiler abgerissen ist, hat man eine Stimme gehört, die hat bald geschrien wie ein Mensch, dald wie ein Hund, bald wie eine Eule, die Stimme des Menschen ist aber sehr gräulich gewesen. Auch ist, als der Pfeiler niedergestürzt ist, ein weisses Taschentuch zur Erde gesallen, das hat nachher Niemand sinden können.

6. Burg Staufenburg.

Eine halbe Stunde von Stausenburg auf einem großen runden Berge, der "Burg" genannt wird und mit kleinem Buschwerk bewachsen ist, steht ein altes Schloß, das im Dreisigjährigen Kriege zerftört sein soll. Noch etwas Mauerwerk, wie eine Stube im Umsange, ist da zu sehen. Es wird erzählt, von diesem Berge sei unser Herr Zesus gen himmel gesahren in einer Wolke, die ihm unser Herrgott geschickt hätte. Darum ziehen nach diesem Berge zu himmelsahrt aus Gittelbe und drei, vier Stunden Weges ringsumher die Leute und aus Gittelbe ziehen Bäcker, Fleischer und Wirthe hin, die etwas feil haben. Dann steigen Sänger auf die alte Ruine und singen und beten dort. — Unter der alten Burg aber ist ein Keller oder ein Gewölbe, darin sitzt eine Jungser mit mehrern Zwergen. Alle sie-

ben Jahr zu Oftern läßt sie sich sehen mit einem biden Bunde Schlüssel an der Seite. Früher zeigte sie sich öfter, man hat sie aber einmal geprellt und hierüber erscheint sie jetzt so selten. Sie verweilt, wenn die sieben Jahr um sind, jeden Oftertag eine Stunde, von elf bis zwölf des Mittags, und harrt da auf ihre Erlösung. Auch begleitet diese Jungsfer ein weißes Spitzhündchen, welches früher wie sie noch nicht verwünsicht gewesen ist, ihr Schoshündchen gewesen ist. Es bellt, wenn die Stunde um ist, und sie thut einen lauten Duit, ehe sie verschwinden.

Auch hat einmal da ein Hirt gehütet, dem ist immer eine Sau fortgegangen, und wenn sie wiedergekommen ist, hat sie sich so dick gefressen, daß sie den ganzen Tag kein Fressen wieder angerührt hat, und daß hat die Sau eine ganze Zeit lang gethan. Da ist ihr der hirt einmal nachzgegangen und sie hat ihn in ein Loch geführt, vor dem eine Rose geblüht hat, die hat er abgepflückt, da ist die Jungfer erschienen und hat ihn mitgenommen. Da hat er sich soviel Geld nehmen müssen, als er hat nur tragen können. Er ließ aber die Rose sollen, da hat sie immer gerusen: er sollte das Beste nicht vergessen; er aber hat die Rose nicht wieder ausgenommen. Wie er nun heraus gekommen ist, da ist sein Geld lauter Dreck gewesen und die Rose hat da wieder geblüht, wo er sie abgepflückt hat. Hätte er nun die Rose mitgenommen, so wäre sein Geld auch Geld geblieben, und er hätte durch die Rose die Jungser erlöst.

Auch ist einmal ber Amtmann vom Amte Staufenburg in bas Loch an ber Staufenburg gegangen, und hat ba bie Sau verfolgt, da ist bie Jungfer ihm begegnet und hat ihn gefragt, was er hier thäte. Da hat er wieder gestagt, was sie hier mit seiner Sau ansinge. Da hat sie gesagt: die sütterte sie nicht um tauben Dunst, und banach hätte er nicht zu fragen, er sollte jeht machen, daß er fortkäme, sonst erginge es ihm übel. Da hat er nur machen müssen, daß er fortgekommen ist, sonst hätte es ihn noch das Leben gekostet. Die Sau aber hat da dicke Milch und Reilsch (warmes Essen) gesressen, und hat drei Tagen nachher neun Ferfeln zur Welt gebracht, die haben alle neun sprechen können, sind aber bald gestorben, denn kluge Menschen und Thiere sterben eher als andere Menschen und Thiere, die dümmer sind.

Die Jungfer mit Schlüffeln an ber Seite bleicht auf ber Fohlenburg in ber Kreuzbreite alle sieben Jahre Leinewand. Die ganze Fohlenburg ist bann voll Leinwand gebeckt, und ber Spishund bewacht die Leinewand. Die Fohlenburg ist ein großer grüner Platz, der sich zum Bleichen eignet. Der Platz liegt, wenn man von Gittelbe aus nach Amt und Burg Stausenburg geht, links.

7. Der Knabe aus Gittelbe und bie Jungfer von Burg Staufenburg.

(Riederdeutsch, in ber Mundart von Gittelde.)

In Gittelbe is en armen Taglohner emeft, ba bat en Sohn bat, ba is twei Jahr olt eweft, ba gabt ben in't Felb un willt wideln (Garben binben). Sau fett fe buffen Jun= gen ben fau in be Foor (Furche), un na ne forte Tiet fanget buffe Junge op einmal fau'n fürchterlich Gefchrichte an. Da loppet bei nu fluge (aleich) ben, ba bat fit buffen Jungen faune Blinder = Schlange umme'n Sals efclungen. Da lopet fe'r midde na hus, un willt er midde na'n Dofter, un hat bacht ba Schlange folle ichneen (abgeschnitten, operirt) weeren. Amer tein Dotter hat wollt ba Schlange fcnien, benn feinder hat 'er fonnt en Rop anne finnen, fein Enne un feinen Anfang hat fe 'r fonnt anne finnen. Duffe Junge aber bat fit fau ower ba Schlange freut un bat efagt, bat but fien Bogel worre. Da'n Jahre nu ba gabt fe webber up bat Stude, ba fett fe bat Rinb weer up buffe Steee, ba fanget bat en Gefdrichte an: "Sien Bogel morre weg, un ba morre rin froven." Da lovet ba Lue ben un langet en Gefaß (Gerath, Spaten) un willt ba Schlange roven, bat fe ba ut hervorfall, un endlicher Wiese komet fe nu up ba Schlange up, un ba kummt ba Schlange ut ben Lode ruter. Da willt fe ba Schlange friegen un willt ba in be Stube fetten ober in fau'n olt Buer. Aber buffe Schlange ba lat fit nich holen un matet webber in ben Lotte rinter. Da fanget fe webber an te rooen, ba fomet fe ben up en Rettel vull Gelo. Un weil fe ben up

bat Gelb tomet, buffe Lue, fagt buffe Schlange, als nu worre fei erloft, fei morre 'ne verwunichte Brinkeffinne von be Staufenborg. Dut Belb bat barre fei ba perbulbert (eingegraben) un fei barre't all up mebrerlei Urt emgfet, bat fe barre wollt erlofet fien, fei barre all fau fcone Blaumen ub ba Stelle ba eruter maffen laten un ba harren ba Lue nich eacht un nich eban (gang und gar nicht geachtet), ba Que barren follt man ba Blaumen nafolgen, wu ba biden Borteln henewieset harren, benn worren fe ub bat Gelb benekomen un benn worre fei erlofet emeft. Da Lue barren amer ben Stamm (Burgel) von ba Blaumen nich naefol= get un barren ba Blaumen afferetten un rummerber esmetten. Da einiger Tiet bat ba Junge frien wollt un ba is hei webber up buffe Stelle gabn un hat wollt Gelb feufen. Da fummt en witt Manneten un fagt: bei foll man ben gabn nar Borg, ba worre 'n Gang, ba freigte bei mat. Sau weil bei na buffe Borg benkummet, fau fagt ba buffe Bringeffinne: "Mein Sohn, was wunfcheft Du?" Da fagt bei, bei wolle frien un batau foll fei one 'n betten Gelb gemen. Da fagt fe, wu bei bat von gewahr eworren worre, bat fei bier worre. Da fagt bei, bei barre bat ebort, bat fiene Delbern harren por one bat veele Gelb efregen, aber bei barre ba nift von efregen un nu barre one but witte Manneken da efagt, dat fei da wohne. Da kricht bei en paar Stapels Gold, duffe Buriche, taur hochtiet. Da willt ba Delbern webber bat Gelb hemmen, aber bei bat et nich beregemen, bei balt ba Sochtiet vor. Da ba Sochtiet ut is, ba ftirft buffe junge Mann.

8. Die Bere in Gittelbe.

'n

In Gittelbe gab's früher viele Heren und bie Saufer, in benen sie wohnten, konnte man baran erkennen, baß öfter ein Feuer über bem Schornstein brannte, bann saß nämlich bas Uriänchen oben brauf und brachte ihnen, was sie haben wollten. Dort ist einer alten Bauersfrau ihr Mann gestorben, aber Knechte und Mägbe hat sie noch gehabt. Wenn bie Sonntags aus ber Kirche kannen, hat bas warme Essen auf bem Tische gestanden und ist boch auf dem Gerd kein

Reuer gemesen. Da lauerte einmal einer von ben Rnechten unter einer großen Tonne in ber Ruche mabrent ber Rirche beimlich auf, mas geschah. Wie es fo um 10 Uhr hintam, ericbien ber Teufel und fente fich auf ein Querbole im Schornftein, bas bie Frau fur ibn batte beimlich machen lafjen, und hatte auch einen fleinen Gefellen mitgebracht. 2018 Die Frau nun bas Effen haben wollte, rief ber fleine Gefell immerfort: Meifter, er gudt, Meifter, er gudt! Sagte bie Frau ipottifch: Lag ibn guden! Denn fie bat gebacht, es maren Alle in ber Rirche. Da warf ihr ber Teufel Alles in einen Napf, ben fie unterhielt, herunter, fauern Rohl, Schweine-fleifch und Kartoffeln. Ginige ergablen auch, ber Teufel hatte es ausgebrochen. Den Mittag, als bas Effen aufgetragen war, balt ber Knecht ber Frau vor, bag fie es vom Teufel empfangen habe. Da verfprach fie, ibm viel Gelb zu geben und noch obenein bas Beren zu lehren, wenn er ftill fcmiege. Er fagte ihr zum Schein, baß fie ihn bas Beren lebren folle und ba ichickte fie ibn bin, einen neuen Topf zu kaufen. Als er mit bem Topfe wieberfam, fagte bie Frau, er folle fich barauf feten und fagen : Ins Teufels Mamen.

Der Knecht aber fette fich barauf und fagte: In Got=

tes Namen.

Da sprang der Topf voneinander und ein großer Lork saß darunter, und sogleich ging der Knecht hin und zeigte die Frau an. Da wurde ein Scheiterhausen gebaut, um die alte Here zu verbrennen. Als sie nun darauf saß, rief sie ihren Knechten und Mägden, die dabei standen, zu: "Wenn ihr früher am Sonntag Bratbirnen aßt, so waren es Mäuse, aßet ihr Klümpe, so waren es Spinnen, und der Sauerkohl, den es jeden Sonntag Mittag gab, war nichts als Würsmer." Da schlugen die Flammen über ihr zusammen.

9. Die weiße Rappe.

In Gittelbe geht ein Baftor mit einer weißen Kappe in ber untern Kirche fpuken, auch steht ba zur Nachtzeit bie weiße Kappe auf bem Altar. Es ift aber einmal ein Mabschen gewesen, bas hat gesagt, es wolle bie weiße Kappe aus

ber Kirche holen, und sich vor Keinem grauen. Da geht das Mädchen hin und nimmt die weiße Kappe vom Altare. Da ist der Geist zweimal erschienen und hat geschrien: sie sollte die Müge wieder hindringen. Da geht das Mädchen zum Pastor, der segnet sie ein, und nun soll sie hingehen und die Kappe wieder auf den Altar stellen. Das thut sie auch, wie aber die Kappe auf dem Altar stellen. Das thut sie auch, wie aber die Kappe auf dem Altare steht, kommt der Geist, nimmt sie in die Arme und drückt sie todt. — Dieser Pastor, nämlich das Gespenst, soll verwünscht sein, und wer hingeht, nimmt die weiße Kappe vom Altare, setzt dafür eine schwarze hin und wirst einen Pfennig in den Armenstock, der hat ihn erlöst.

Sagen ber Bergstadt Lautenthal.

1. Spar-bie-Muh und bie 3werge am Bielftein.

I.

Unmittelbar am nordöstlichen Ende der Bergstadt Lautenthal liegt der Bielstein. Unterhalb, am nordwestlichen Ende der Stadt, fließt die Innerste in nordöstlicher Richtung dem Bielstein entgegen, vor seinem Fuße biegt sie Iinks ab und läuft an ihm entlang. Ueber dieser Krümmung des Flusses, am Berge und zwar nur einige Schritte über dem Wasser, besindet sich eine Höhle, die von den Lautenthalern das Zwergeloch genannt wird. Die Ebene aber, welche am Fuße bes Bielsteins am rechten Innersteuser und südwärts von der Höhle liegt, wird Spar-die-Müh genannt.

Im Zwergloch wohnten in frühern Zeiten drei Zwerge,

Im Zwergloch wohnten in frühern Zeiten brei Zwerge, die verliehen Geld an die Bewohner der Bergstadt Lautenzthal, auch silberne und goldene Geräthschaften bei Hochzeiten und Kindtausen. Einst brachten die Leute den Zwergen das geliehene Geld nicht wieder zurück. Da sie nun wieder zu dem Zwergloche kamen und Geld leihen wollten, vernahmen sie eine Stimme, welche ihnen zurief: Spar die Müh! Von der Zeit an thaten die Zwerge den Lautenthalern nichts mehr zu Gefallen und seitdem heißt auch die Stelle: Spar

bie = Müh.

Ħ.

Einft tanzten die drei Zwerge droben auf dem Berge und sangen: heute backt eine Frau, die hat keinen Kümmel in ihrem Teig. Das hörten zwei Holzhauer, und da die Frau des einen gerade backen wollte, lief er geschwind nach Haus und warnte sie, doch ja den Kümmel nicht zu vergesen, damit die Zwerge nicht das Brot stählen. Unterdessen tanzten die Zwerge immersort nach der Weise: "Hast du denn unsern Großvater seine Ziege nicht gesehen?" und nach andern schönen Welodien. Als der Holzhauer aber wiederkam, wußten die Zwerge wohl, was geschehen war, nahmen ihn her und prügelten ihn, und das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, wesewegen die Lautenthaler das soll auch der Grund sein, weserten und Kindtausen aus hölzernen Schüffeln und mit hölzernen Lösseln und Kindtausen aus hölzernen Schüffeln und mit hölzernen Lösseln und Kindtausen.

III.

Eine Frau in Lautenthal hatte von den Löffeln der Zwerge einen behalten. Als die geboren hatte, schoben ihr die Zwerge ein Zwergkind unter, das hatte einen dicken Kopf und konnte nicht sprechen. Da wurde in einer Eierschale Bier gebraut von einer alten Frau und da fagte das Zwergkind:

Döringerland und brei Ringe alt,

Zweimal abgeholt,

Und habe noch nicht gefehn ein altes Weib in ber Gierschale Bier brauen.

Da wußten fie, daß fie ein Zwergkind hatten, und find heute noch ihrer Biele in Lautenthal, die ben dicken Kopf haben und von den Zwergen herstammen.

IV.

Andere erzählen, bag auf bem Bielstein einmal ein Bergmann habe einen Stollen anlegen wollen. Wenn er nun bes Morgens wieber hinkam, so war Das, was er am

vorigen Tage gemacht hatte, immer wieder eingeschurrt, barum sagten die Leute zu ihm: "Spar die Müh." Er gab es aber immer noch nicht auf, dort einen Stollen anzulegen, und fluchte und wetterte, so ost sein Stollen wieder eingeschurrt war. Buletz rutschte er einmal vom Bielstein herunter auf seinem hinterleder und als er unten angelangt war, sprach er zu den Leuten, die dort waren: "Das hätt' ich doch nicht gedacht, daß der Berg ware an mir heruntergerutscht."

2. Der Benebiger als Bergmann.

In Lautenthal war ein Benediger, ber mit als Bergmann arbeitete; als ber abging, gab er feinem Kameraben in bem Bergwerke einen kleinen Stein. Solange er ben in ber Tasche hatte, brauchte er nicht zu arbeiten, sondern bas Gebirge lag immer schon losgehauen vor ihm. Einmal wurde ber Kittel bes Bergmanns gewaschen, da ging der Stein verloren und er mußte wieder arbeiten.

3. Der Teufel in Lautenthal.

In Lautenthal war ein Haus, da lag eine alte Schwiegermutter auf dem Boden krank, die junge Frau aber faß vor dem Nachbarhause und nähte. Da kam ein Handwerksebursche mit Haarzopf und Tornister und ging in das Haus, die junge Frau aber lief sogleich dahinter durch. Da ward vor der Thür der Alten ein großer Lärm, da ist es der Teusel gewesen, der hat die Alte geholt und ist mit ihr durchs Venster gestogen, davon hat er ein Stück mitgenommen. Das Gedärm der Alten aber ist in der Luft herumgestogen.

4. Der Feuerholzmeifter und bie faule Rohne.

Ein alter Feuerholzmeister in Lautenthal ging einmal mit ber Försterei am Aehnertsberge über Lautenthal auf bie proble, Sargiagen.

Jagb. Da ging er allein auf bie andere Seite bes Berges, nabm aber weiter nichts mit als feinen Bierfußftod. einmal fiel ein Schuß und als bie Worfterei binfam, ftanb er ba mit bem Bierfußstocke und batte ben Birich gefchof= fen. Da wird ber Birfch nach bem Forfterhofe in Lautenthal gebracht und als er bort lag, verwandelte ihn ber Feuerholzmeister in eine faule Robne (Golgftute). Da hat ber Forfter mehrere Balbarbeiter beorbert und gefagt, wenn bas eine faule Robne mare, fo wolle er fie auch auseinander haden laffen. Sowie aber die Balbarbeiter auf die Rohne loshacten, hieb der Gine fich ins Bein und bie Andern verwundeten fich gleichfalls an ihrem Rorper, von ber Rohne aber konnten fie nichts abhacten. Da lag bie faule Rohne brei Wochen lang auf bem Forfterhofe, bann aber mar fie verschwunden. Da bat ber Reuerholzmeister fie weggenommen und wieber in einen Sirich verwandelt gehabt.

Einstmals war Schützenhof in Gittelbe, da fand sich viele Försterei vom ganzen Harze zusammen und auch der alte Veuerholzmeister ist dazu gekommen. Da schoß er immer gut und weil die Försterei auch gut schießen wollte, bat ihn Einer nach dem Andern um seine Büchse und legten Alle der Reihe nach das Gewehr an, es ging aber bei Keinem von der Försterei los. Da sagte der Alte: wenn ste die grünen Röcke auszögen, so würden sie mit seinem Gewehre schon tressen. Da zog die Försterei die grünen Röcke aus und da ging jeder Schuß los und die Herren konnten gut

mit der Buchse schießen.

5. Der Schilbberg.

Am Wege zwischen Lautenthal und Seesen liegt ber Schilbberg, auf bem sich noch Spuren einer alten Ritterburg sinden. Bon ihm werden viele Spukgeschichten erzählt und Mancher will bort in ber Nacht einen Leichenzug gesehen haben. Alls noch mehr von der Burg zu sehen war als jett, soll sich auch bort am Johannistage eine Jungser gezeigt, ben Wanderer in die Burg gelockt und ihm Schätze geboten haben, wenn er sie erlösen wollte.

Sagen ber Bergftadt Wilbemann.

1. Wilbe Mann.

In alten, alten Beiten war ein Räuber aus Thuringen nach bem Oberbarge verichlagen und lebte bort in ber Debe wilb mit einer wilben Krau. Sie wohnten in einer Soble und bebectten ibre Scham nur mit Borte und mit Sede, b. b. mit Sannenzweigen, ober auch mit Berenfraut, b. i. eine Art Darum werben noch beutigen Tages gum Schuten= bof in Milbemann ber milbe Mann und bie milbe Krau bar= gestellt in Bede ober Berenfraut. Der Ritter Rlaus, ber bas fleine Rlausthal gegrundet und ben Bergbau auf bem Oberharze angefangen bat, fab einmal auf ber Wilbemanner= flippe, unter ber er felber faß, ben wilben Mann, fo beflei= bet, wie eben befdrieben ift. Der trug eine abgeriffene Tanne in ber Sand und auf bem Ruden einen Baren, ben er bamit erichlagen batte, benn er batte unmenfoliche Rraft und hatte icon viele Baren und viele wilbe Schweine mit bem Ritter Rlaus folgte ihm nach und Tannenzweige getöbtet. wie er vor ber Sohle ben Baren abwarf, fah er auch barin bie wilbe Frau, bie er ichon fruber einmal im Balbe gefeben batte, bie aber im Dicficht feinen Augen bebenbe entichlupft Sie ichlüpfte auch jest fogleich aus ber Soble, als fle ben Ritter erblicfte, rannte bor Scham in bie Didnif bes Walbes und ift nicht wieder baraus zum Borfchein gefommen. In der Höhle ließ sie ein Kind zuruck, das war auch in Hecken und in Herenfraut eingewickelt und der wilde Mann bekam später mit einer andern Frau noch fünf Kinder, von denen stammen viele Leute ab in Wildemann und auf dem ganzen Harze. Der Nitter Klaus hielt ihn nämlich zu Waldsarbeiten und zum Bergbau an, und aus der Höhle des wilden Mannes entstand die Stadt Wildemann, das Nathhaus steht gerade an der Stelle, wo früher die Höhle stand.

Man fagt auch im Scherz: Auf Wilbemann fei nur ein Meffer, bas hange auf bem Rathhause an einer Rette, und wer etwas schneiben wolle, ber muffe aufs Nathhaus gehen. Damit will man fagen, bag man ben Leuten auf Wilbemann

noch immer ihre Abstammung anmerten tonne.

2. Serenbuttermert.

Auf bem Bilbemann mar eine Frau, die ichloß ein Bundniß mit bem Teufel. Sie handelte auch mit Butter und ber Teufel gab ihr einen Beutel, worin etwas war, man weiß nur nicht mas. Go oft fie butterte, follte fie bas unters Butterfaß legen. Das hatte die Frau fcon viele Jahre ge-than; ba mußte fie einmal ins Backhaus gehen und ihre Tochter ging auf Die Nachbarichaft. Die Nachbarsfrau but= terte auch gerade, ba fagte bas Mabden: fie mußte es ma= chen wie ihre Mutter, bann befame fie viel Butter. Ihre Mutter batte einen Butterbeutel, wenn fie ben unter bas Butterfaß legte, fame bas Butterwert fogleich oben beraus. Da fagte bie Nachbarsfrau, ob bas Rind nicht wunte, mo Die Mutter ben Beutel hatte, und ce lief fogleich bin, um ben Beutel zu holen. Den legte fie unter ihr Butterfaß, ba fam Die Butter fogleich oben beraus. Alls fie fertig gebuttert hatte, gab fie bem Rinde ben Beutel wieder, um ihn an feine Stelle zu legen, bamit bie Mutter nicht merten folle, bag fie ben Beutel gebraucht habe. Da musch fie bie Butter, und bann wollte fie biefelbe magen. In bem Augenblicke ging Die Thur auf, und ce fam ein Mann berein im breieckigen Sute und rothen Mantel, ber hatte einen Bferbefuß und

einen Menschensuß und sagte: ob sie benn nun Butter genug hätte? 30g sogleich ein großes Buch heraus und sagte: sie möchte sich erst hier unterschreiben. Die Frau aber weigerte sich, sie hätte mit so einem Manne, wie er wäre, nichts zu schassen. Der Mann antwortete: warum sie ben Butterbeuztel gebraucht hätte? Wenn sie sich nicht unterschriebe, müßte er seinen Theil von der Butter wieder wegnehmen. Einen solchen Mann, wie er wäre — sagte nun die Frau — ließe sie nicht an die Butter, sie wüßte, wie viel sie immer erhalzten hätte. Er aber sagte: das wisse er besser als sie, was sein wäre und was ihr gehöre.

Die Frau nahm endlich ihre Butter bavon und der Mann das Uebrige, damit ging er zur Thur hinaus. Die Frau aber war schwathaft und wollte ihrer Nachbarin erzählen, was geschehen war. Als sie die Thur öffnete, klatschte der Mann ihr die Butter ins Gesicht und slog zum Schornstein hinaus. Die Frau aber schrie und lief auf die Straße. Da war der Mann schon hoch in der Luft. Nun legte sich die Frau und wurde krank. Um andern Tage, wo dies gesschehen war, um dieselbe Stunde, war sie kalt und ihr Ges

ficht mar von ber Teufelsbutter toblenfcmarg.

Es wird auch ergablt, bag in einem Bargborfe, beffen Namen wir einmal verfdweigen wollen, fruber alle Frauen Beren waren, ausgenommen eine, bie ber Teufel noch nicht in feine Rlubben befommen batte. Butterte eine von ben Beren, fo mar in funf Minuten Alles fix und fertig und bas ging folgenbermaßen zu: bie Beren hatten vom Teufel bafur, bag fie fich ihm ergeben hatten, ein Rnauel Barn zum Befchent betommen, welches, unter bas Butterfaß gelegt, ben Rabm in Beit von etlichen Minuten in Butter verwanbelte, bie fich nachher beim Gebrauch nicht verminderte. Dies Rnäuel hatte bie Oberbere in Bermahrung; butterte nun eine von ben Beren, fo ging fie bin gur Oberhere und holte fich baffelbe, legte es unter bas Butterfag und in wenigen Minuten war ichon Alles fertig, auch Butter bie Menge. Mun butterte eines Tages auch einmal bie Frau, bie feine Bere war. Bon bes Morgens an bis Mittag hatte fie ichon gebuttert, aber noch ichien es nicht, als ob es Butter werben wollte. Da fommt ein Mabden, welches mit ber Tochter Diefer Frau im gleichen Alter ift, und will biefes gur Schule abrufen. Das Madchen fieht bie Qualerei biefer Frau und verwundert fich baruber. "Benn meine Mutter buttert". faat es, ,, fo ift es ripfd, rapid, rupid, bann ift bie Butter fertig. Das gebt gang gefdwind. Sie legt ein Barnfnauel unter bas Butterfaß, bann bat fie fo viel Butter, bag fie fie nicht alle bewältigen fann. Wenn ich's einmal bolen foll? Meine Mutter hat heute Morgen auch gebuttert; jest ift fie aber ausgegangen." - "Ja", fagt bie Frau, "bole es einmal." Rafch läuft bas Mabchen bin und bolt bas Knäuel. Darauf gebt es mit bem Mabchen ber Frau in bie Schule und lagt bas Rnauel ba. Run legt bie Frau bas unter bas Butterfaß und in weniger ale funf Minuten ift bie Butter fertig, und bie Frau bat auch viel mehr gehabt als fonft. Das Dlab= den bat aber bas Rnäuel nicht wieder abgeholt und fo bleibt es benn bei ber Frau liegen bis zum Abend. 2018 es nun bunkel geworben ift und bie Frau gerabe in ber Ruche ift, fommt ber Teufel im Schornfteine berunter, ein bides Buch unterm Urme baltenb, barin baben auch bie Namen aller andern Frauen im Dorfe gestanden. fangt ber Teufel mit ber Frau zu unterbanbeln an und fagt. Da fie fich feines Gefchenkes bedient hatte, fo muffe fie fich ibm auch ergeben. Aber bie Frau will anfangs nicht baran. Er balt ihr bas bide Buch vor und fagt ihr, bag fo viele ibm fich ichon verschrieben batten, fo viel Namen barin ftan= ben, nun folle fie fich enticheiben und fich mit ihrem Blute unterschreiben. Ja, faat die Frau, ber icon übel zu Muthe wird, bas fonne fie fo fur fich nicht thun, ba wolle fie erft ihren Mann einmal fragen, mas ber bagu faate; er folle mittlerweile bas Buch balaffen und morgen um biefe Beit wiederkommen. Darauf macht fich ber Teufel fort und läßt auch gutmuthig bas Buch ba. Abende fpat, ale ber Mann gu Saufe fommt, ergablt ihm feine Frau bies Studchen mit bem Teufel. "Rein", fagt ber Mann, "baraus wird Michts. Morgen gehft bu zum Baftor, ber wird bir wol Rath und That geben, wie wir uns zu verhalten haben." Um andern Tage geht bie Frau mit bem Buche bin zum Baftor, erzählt ihm ihre Ungelegenheit und fragt ibn, wie fie fich babei gu verhalten habe. Dabei gibt fie bem Paftor bas Buch bin, bas ber Teufel bagelaffen, und fagt zu ibm, baß fie fich barin unterfdreiben folle, aber fie thate es auf feinen Fall. Da nahm der Baftor eine Feder und fchrieb in bas Buch unter bie Namen:

"Chrifti Blut und Gerechtigfeit 3ft mein Schmud und Chrenkleib."

"Beute Abend", fagte ber Baftor, "wird nun wol ber Teufel um bie Zeit wiederkommen. Legen Sie nur bas Buch aufgeschlagen in bie Ruche und verhalten Sie fich gang rubig. Sie werben bann ichon feben mas fich begibt; thun fann Ihnen ber Teufel nichts, ber bat feine Macht an Ihnen." Die Frau thut auch wie ihr gebeißen und legt bas Buch aufgefchlagen in bie Ruche. Abende zu ber bestimmten Beit fommt auch ber Teufel wieder im Schornfteine berunter, aber icon agng wuthend. Ale er bas Buch fieht und bas Gefcriebene lieft, thut's auf einmal einen Rrach und ift gum Ruchenfenfter bingus und mit ibm auch bas Ruchenfenfter Das Buch aber liegt noch auf ber nämlichen Stelle und ale die Frau es verbrennt, werden die übrigen Beiber, beren Ramen barin mit Blut gefdrieben ift, vom Teufel Das Ruchenfenfter hat nicht wieber eingesett werben fonnen und bas Wensterfelb ftebt beute noch offen.

3. Die faule Stute beim Bilbemann.

Eine Frau auf bem Wilbemann handelte mit Kattun und Tüchern und ging zu Markte, um einzukausen, hatte aber zu wenig Gelb. Indessen als sie in die Gegend der Sägemühle zwischen Wilbemann und Lautenthal kam, stand eine faule Stuke am Wege und daran kribbelten Ameisen und Würmer. Da nahm sie einen Stock und rührte darunter und da ist Alles zu lauter harten Thalern geworden. Das rapte sie in die Schürze, ging nach Lautenthal damit, und als sie es im Schützenhause zu Lautenthal zählte, waren es 150 Thaler, dafür hat sie auf dem Markte nachher eingekauft.

Sagen vom Sibichenstein und der Bergftadt Grund.

Der 3mergkonig Sibich.

I.

Der Sibichenstein, zwei mächtige aneinanderstehende Kalkfäulen unweit Grund, ist zu der Beit, da noch große Riesen am Harze gingen, von einem Riesen aus dem Schuh geschüttet, wo er ihn wie ein kleines Steinchen drückte.

H.

Im Sibichenstein wohnten Zwerge, die sollen in Grunde mitunter den Leuten die Kinder gewartet haben. Ihr König ist der Sibich gewesen, ein alter Mann mit rauhem Haar, wie ein Bär, einem sehr alten Gesichte und von kleiner Statur. Er hat einen eißgrauen Bart gehabt, der ist ihm bis auf die Brust gegangen und darin hat eine zauberische Kraft gesteckt. In der Hand hat er ein silbernes Grubenlicht gestragen, das hat so hell geschienen wie die Sonne, und auf dem Haupte eine goldene Krone. So klein er gewesen ist, konnte er sich doch aber sehr ausrecken. Früher hat er, wie Einige sagen, alle sünshundert Jahre einmal auf die Oberwelt kommen dürsen; jest dürse er es nicht mehr. Der Zwergs

tonia Sibich bat die Balbungen beidunt und ivielte ben Leuten, Die in ber Balbung Schaben anrichteten, oft einen Er zeigte fich aber auch wohlthatig gegen arme und bilflose Menschen, die in ben Bald famen und ibm treubergia ibre Noth flagten. Go ging einftmals eine Berg= mannsfrau aus Grunde in ben Balb', beren Dann icon lange hatte frant gelegen, fie wollte Tannengapfen fuchen und bafur follte ber Bader ihr Brot geben. Wie fie nun im Balbe war, tam ber alte Sibich und fragte: was fie bier fuche, ba erzählte fie ibm Alles und ber 3mergtonia aab ibr ein Rraut und fagte, bavon murbe ibr Mann genefen. Auch bezeichnete er ihr eine Stelle im Tannenwalbe, ba murbe fie Tannapfel finben, und babin beagh fich bie Beramannefrau. fand aber anfange feine. Da fing es ploplich an zu werfen, wie von ben Baumen herunter, mit lauter Sannapfeln. Die Krau aber ward von feinem getroffen, fondern alle flogen an ihrem Ropfe vorbei in die Riepe. Das maren die 3merge, Die baben ichon Orbre gehabt vom Zwergkonig Gibich und haben ber Frau aus ber jungen Grune, worin fie verftectt maren, bie Sannapfel zugeworfen. 218 bie Riepe voll war und bie Frau fie aufhob, buntte fie fogleich ibr etwas fcwerer, als fonft eine Riepe voll Tannapfel ift. fie wieber an bie Stelle fam, wo fie ben Zwergtonig Sibich getroffen hatte, tam ber wieber und fragte, ob fie Tannapfel gefunden habe. Da fagte fie, mas ihr begegnet mar und ba offenbarte es ihr ber alte Sibich, bag bas feine 2merge ge= wefen feien, fügte auch bingu, bas waren filberne Tanngapfen, bavon folle fie nehmen fo viel, daß fie mit ihrem Manne und ihren Rinbern genug batte, von bem übrigen Gilber folle fie bie Rirche ju Grund neu bauen laffen, rieth ibr auch noch, bes Rrautes nicht zu vergeffen, bas er ihr fur ihren Mann gegeben. Wie nun bie Frau nach Saufe fam, ba waren bie Tannapfel nichts als gebiegenes Silber, von berfelben Art, von bem bie alten Bargaulben geprägt mur= ben. Und bamals hatten Golb und Gilber noch einen viel bobern Werth als jest und von bem Gilber, mas bie Frau in ihrer Riebe getragen batte, ift richtig bie Rirche gu Grund gebaut und von bem, mas fie fur fich behielt, famen noch große Reichtbumer in die Namilie bes franken Bergmanns. Der aber wurde von bem Rraute, bas ber alte Sibich feiner

Frau im Balbe gegeben hatte, von Stund an fo gefund wie ein Fisch.

III.

Auf bem Forfterhofe in Grund wohnte vor alten Beiten einmal ein Forfter, ber batte feine Frau fruh verloren, und nur noch einen einzigen Sohn. Der foll ein recht ge= fcicter und auch recht guter Buriche gewesen fein, nur ein bischen zu porwisig. Ginmal ging ber Korfterefohn an einem Sonntag Nachmittage mit feinem Freunde, einem Bergmannefohne, spazieren ine Bolg. Wie fie nach bem Sibiden= ftein gelangten, tam bas Gefprach auf beffen Bobe und ber Beramannesobn fagt, ben wollte er feben, ber ba binauf= fteigen konnte. Da fagt ber Forfterefobn, bas mare nichts, und er magte es, ber Undere aber rieth ihm ab. Denn wenn Einer hinaufgestiegen ift, bat er nicht wieder berabgetonnt und am anbern Tage gerichmettert unten gelegen. Aber ber Förfterefohn glaubte nicht baran, lachte und fagte, nun wollte er's erft recht thun. Er ließ fich nicht halten, mas ber Un= bere auch angeben mochte, und flieg binauf. Mag ihm wol fauer geworben fein: benn mas man jest ben fleinen Sibi= denftein nennt, ift bor alten Beiten viel großer gemefen als ber, ben man jest ben großen Sibichenftein nennt, und bat beshalb auch ber große geheißen. Der Forfterefohn gelangte richtig oben auf ben Sibidenftein binguf. Da mar oben ein großer breiter Blat, barauf fprang er bin und ber und tangte bor Freuden, daß er broben war, und rief zu feinem Rameraden herunter, er moge auch hinauftommen. Bergmannesohn aber icuttelte ben Ropf, und wie ber Forfterefohn eine Beile getangt batte, bat er ibn febr, er moge nun auch wieber herunterflettern. Das wollte ber Forfter8= fohn auch, aber wie er herabzusteigen bachte, fonnte er nicht fort von bem Blate oben auf bem Relfen, wie febr er fich auch muhte, benn ber alte Sibich hatte ihn gur Strafe ba feftaebannt. Er flagte und fagte, ber Bergmannsfohn moge boch bingeben nach bem Forftbaufe und es feinem Bater verfunden, bag er hier oben auf bem Sibidenftein fige und nicht berunter fonne.

Da fam ber alte Forfter mit ber Flinte, wehflagte um

feinen Sohn und wollte ibn endlich berunterschießen. Sowie er auf feinen Sobn gielte, tam ber alte Bibich und fragte, mas er hier machen wolle, und als ber Forfter antwortete, er wolle feinen Sobn vom Sibidenftein berunterfchiegen, rieth ibm ber 3merafonia ab von foldem thorichten Unternehmen. Bom Relfen berunter bat aber ber Worfterefobn immerfort, bag fein Bater nur logbrucken moge, und barum legte ber Forfter von neuem bas Gewehr an und zielte. Da entftand aber ploblich am Sibidenftein ein furchtbares Donnern und Bliten und Regenguffe ftromten bem Forfter in bie Pfanne, fobag bas Bewehr nicht losging. Un= bere berichten, ale ber Rorfter losicbieffen wollte, maren fogleich bie fleinen Amerge mit Bedrutben bei ber Sanb, bie folugen ibn auf bie Kinger und neckten ibn bier und ba mit Tannenbuichen, bag er nicht losbrucken fonnte. Und bamit liegen fie nicht nach, obgleich er immerfort rief: "Jungen, geht mir aus bem Bege! Dein Cohn foll ja bort oben nicht verbungern!" Go brach bie Nacht berein und ber Forfter war nicht zum Schuß gekommen. Er ging endlich nach Saufe mit bem Borfate, am anbern Morgen mit bem Frubeften wieberzufonimen und feinen Sobn berunterzuschiefen. Much ber Beramannsfohn und bie anbern Leute von Grund bie bazugekommen waren, gingen mit ibm nach Saufe und zulest ging auch ber Bergmannssohn beim, weil fein guter Freund ibn felber bat, bag er fich Rube gonnen moge, um am anbern Morgen fo fruh als möglich wieber in feiner Nabe zu fein und zu versuchen, ob Rettung möglich mare.

Kaum war er fort, ba kamen auch schon die Zwerge an. Alle trugen Bergmannskleidung und Jeder hatte ein Grubenlicht, auch führten sie kleine gar kunstvolle Leitern mit sich, davon setzen sie eine auf die andere, und nun hielten sie zusammen, als wären sie ineinander gelöthet. Wie nun so eine einzige große Leiter aufgerichtet war und bis an die Spige des Sibichensteins hinanreichte, da stand auch schon auf jeder Seite ein Zwerg mit seinem Grubenlichte und leuchtete. Und da mußte sich der Försterssohn Awerge, der auf der oberkten Stufe stand, auf die Schultern segen, und da war auf einmal die Leiter so breit, daß er ihn an all den andern Zwergen vorbeitragen konnte, die da mit ihren Grubenlichtern standen und leuchteten.

Als ber Forfterefohn vom Sibidenstein berunter mar, waren alle Die Lichter verschwunden und alle Amerge maren fort, auch ber, ber ihn getragen hatte. Da fam ber alte Sibich wieber, nahm ibn bei ber Sand und fagte: Da er einmal oben auf bem Sibichenftein gewesen fei und fo große Angit bafur ausgeftanben habe, fo folle er nun auch noch mit in bes 3werafonias Schlof fommen; ber laffe es fich nicht nehmen, er muffe ibn nun gum Befdlug einmal orbentlich bewirthen. Alfo ging ber Forfterefohn mit bem 3wergfonig burch ein großes Thor in ben Berg binein und führte ihn in ein großes Bimmer, ba ftanben Stuble und eine große Tafel, bavor mußte er fich binfeten. In bem Rimmer blingten bie Banbe von Stuferg, Die Decke mar von einem Stud Schwerspath, weiß wie ber Schnee, und von ber Dece bing ein großer Kronleuchter berab, gang von Rruftallen und Cbelgeftein, großer ale im goelgrichen Bebn= ten; und ber Fugboden war mit grunen Tannenzweigen über= ftreut und bie Bannele glangten nur fo von Gold und Ebelgestein. Und mitten in ber Stube fant ein Glasfopf und ein filberner Stuhl bavor. Darauf feste fich nun ber 3merg= fonig, fagte zu bem Forfterefobn, er folle fich feten und ichlug mit dem filbernen Schlägel gegen ben Tifch von Glaskopf. Der gab einen Ton von fich, fo köftlich, wie man es in ber Welt nicht bort. Da famen taufend fleine Krauenbilder berein, die trugen Erbbeeren und Simbeeren auf, und ber Si= bich fagte zu bem Förfterfohn, er folle bavon nehmen. Alfo ibrachen fie gufammen, und bie andern Frauenbilber machten Musik bazu. Wie bie Dahlzeit zu Enbe mar, ichlug ber Sibich wieber mit bem Fäuftel an ben Tifch von Glastopf, und wie ber koftliche Ton wieber erklang, ba trugen bie klei= nen Frauenbilber Rruge berein vom lautern Silber; und ber Sibich fagte zu bem Forftersfohn: er folle Befdeib thun. Der fagte: Glud auf, und that feinen Bug. Aber fo Berr= liches hat er im Leben nicht getrunken. Wie nun ber For= fterefohn fich fo erquickt hatte, führte ihn ber Sibich in ein gar großes Bemach, ba war auf ber einen Seite an ben Banben Silber, auf ber anbern Golb. Mun fand ber Si= bich ba und commanbirte auf einmal: Gilber! und bas an= bere Mal: Gold! und bei jedem Ruf bes Sibich mußte ber Forfterefohn zugreifen, und ber Sibich rief fo lange: Silber

und Gold! bag er mit unermeflichen Reichthumern belaftet murbe. "Willft bu mir nun einen Gefallen thun?" faate Sibid; "nämlich folange ber große Sibidenftein ber große bleibt, hab' ich mein Recht baran und barf auch auf ber Erbe malten geben (umgeben); wenn aber ber große Sibidenftein gum fleinen wird, fo foftet's mich bie Rrone, und bann barf ich blos unter ber Erbe herrschen. Da schießen nun immer Die Leute nach Krimmern, Raben und Falken oben auf bem Sibidenftein, und bas barf ich nicht leiben; benn trifft's ben Stein, fo brockelt etwas ab. Der Forfterefobn verfprach's und gab ibm bie Sand barauf, bag weber fein Bater, noch er felbit, noch ein Anderer, folgnae er lebe, jemals nach bem Stein ichiegen folle. Wie bas gefcheben mar, führte ihn ber Sibid in ein anderes Zimmer. Da war ein Bett von Moos recht artig bereitet. Der Sibich fagte, er wolle feinen Gaft morgen zeitig meden und munichte ihm gute Racht. Der Förftersjohn hatte noch nicht lange geschlafen, ba wedte es ibn auf, und wie er bie Augen aufschlug, graute ber Morgen, und wie er fich befann ('s ift falt gewesen), lag er unten am Sibidenftein unter einem Bufd, all fein Gilber und Gold aber, bas er auf bes Sibich's Ruf bekommen bat, lag neben ibm. Das hat er Alles ber Dbrigfeit ergablt und ben Urmen von feinem Reichthume mitgetheilt. Und bie Obrig= feit bat ein Befet ausgeben laffen, bag Reiner auf ben Si= bichenftein fleigen und Reiner ba nach Walten und Rrimmern fchiegen durfe und nach Raben. Und folange ber große Sibichenftein ift unverfehrt gewesen, bat ber Sibich ba fein De= fen gehabt und viel Gutes gethan, und manchen Bofen beftraft, und es bat ibn auch Mancher gefeben.

Aber im Dreifigjahrigen Kriege haben die Raiferlichen bie Spige bes großen Sibichensteins aus Muthwillen mit Karthaunen heruntergeschoffen, und von ber Zeit an hat fein

Menich ben Sibich mehr gefeben.

IV.

In einer Mühle speisten die Zwerge jede Nacht und ber Müller mußte beshalb jeden Abend mit seiner Familie ausziehen. Gines Abends kam ein alter Soldat und bat ben Müller, ihm in seiner Mühle für die Nacht ein Duartier zu vergonnen. Der Muller erklarte ibm bie Sache, wie es zusammenbing, und fagte: wenn er fich vor ben 3mergen nicht fürchten wollte, fo konnte er ba bleiben. "Ach", fagte ber Alte. ..ein alter Solbat barf fich nicht fürchten". ftopfte fich eine Bfeife und feste fich binter ben Ofen, mabrend ber Muller mit feiner Familie wieber auszog. Wie es bie Dacht an zwölf Ubr fam, ericbien eine gange Bete 2merge. Sie bedten ben Tifch und festen golbenes und filbernes Befdirr barauf, worin fogleich von felbit Speife mar. bies gefcheben mar, tamen feche 3merge, batten Sibich auf eine mit Gold und Gilber ausgeftictte Babre gelegt, und festen ibn auf ber Mitte ber Tafel auf einen boben Seffel. Raum hatte er aber funf Minuten gefeffen, ba fdrie er: bier riecht's nach Taback, und bie fleinen 3weramannchen ichnuffelten ben Solbaten auf, fprangen mit golbenen Babeln und Meffern auf ihn zu und wollten ihn ermorben. Ding verftand aber ber Solbat unrecht, nahm feinen Stock, und haute bie gangen Zwerge in bie Flucht, ihren Sibich batten fie aber fiten laffen, und ber verschwand von felbft. Da ftrich ber alte Solbat bas Golb= und Silbergeichirr ein. legte es auf bie toftbare Babre und jog bamit gu Martt, verfaufte bas überflufffge Gefdirr und bie Babre und lofte baraus fo viel, baf er frei und frank leben konnte, batte aber boch etwas von bem feltenen Gefchirr behalten, und es war in bemfelben, sobald er es fich nur wunschte, die koftbarite Speife. Um anbern Abend fag er wieber in ber Müble und ber Muller war auch bageblieben. Wie es nun an 3molf tam, flopfte etwas breimal an bas Wenfter und fragte: Muller, haft bu beine bofe Rate noch? Da fchrie ber alte Solbat felber: "Ja, fie jungt alle Nächte zwölfe." Da riefen die Zwerge betrübt: "Dann mag dir der Teufel wiederkommen", und find feit der Zeit nicht wiedergekommen. Der alte Solbat lebt aber bei bem Müller berrlich und in Kreuben, und lebt alle Tage einen Tag von feiner Bunichfveise

Sagen der Bergstädte Klausthal und Bellerfeld.

1. Sagen bom Bergbau.

Ī.

Es ist einmal ein Benediger gewesen, ber wurde auf Rlaus= thal zum Steiger gemacht. Wenn bie Leute nach Saus zu geben munichten, ließ er fie fogleich geben, weil er alle Ur= beit fur fie that. Begen feiner Nachfichtigfeit mit ben Berg= leuten erhielt er viele Strafe und wollte besbalb nach Benebigen gurud. Er entließ alle feine Leute, behielt nur ben Unichlager und fragte, ob er mit ibm wolle. Der fagte Da machten fie miteinander ins Gefent binein, wo Die Tonnen bineingeben, und ber Steiger befette bie gangen Löcher fo weit, daß fie losgeben mußten, um ben Stollen gu nichte zu machen. Gein Born mar fo groß, bag er mit bem Stollen auch noch einen Bergmann, ber ba arbeitete, in bie Luft fprengte, wiewol ber Unfchläger um beffen Leben bat, Da frubftucten fie miteinander und bann ging's immer im Welfen entlang und überall mar ber iconfte Beg. 218 fie lange genug gegangen maren, famen fie ins Benebigenland, in einen großen ichonen Garten bei bes Steigers Saus. Dem Unichläger gefiel es ba febr gut, als er aber eine Beit lang ba gemefen mar, fragte ibn ber Steiger: ob er einmal wieder nach dem Harz wollte. Er fagte: das wolle er gern, nahm fein Grubenlicht, und sie gingen immer in dem Felsen entlang. Beil in den Bergen Alles eingestürzt war, konnte er sich auch von da an nicht mehr sinden, wo sie gefrühstückt hatten, und der Steiger brachte ihn ganz aus der Erde heraus und ging dann zurück nach Benedigenland. Alls der Anschläger aber nach Klausthal kam, kannte ihn da Niemand mehr und seine Frau und Kinder waren auch nicht mehr dort. Da wurden die Altenthümer aufgeschlagen und darin stand, daß dieser Bergmann vor einigen hundert Jahren versschwunden war. Er hatte aber geglaubt, nur einige Jahre in Benedigenland gewesen zu sein.

II.

In bem porigen Betriebe ber Silbernagler Gruben baben fie einen Runftfnecht gehabt, ber bat am Sonnabend, als die Bergleute Schicht gemacht haben, bem Runftjungen Alles übergeben, ift nach Bellerfeld gegangen und hat ba fich verweilt bis ben Montga Nacht um 3mei. Dem Jungen hat er angekundigt, es moge geschehen, was ba wolle, fo folle er nicht hineinfahren. Wie er nun gurudtam, ftand bas gange Gefente (bie Tiefe) voll Baffer und ba find fie eingefahren, er bat aber bem Runftjungen angefunbigt, es moge geschehen, was ba wolle, so moge er nichts fagen, son= bern nur immer Acht geben, auf bag er's auch fo machen fonne, wenn er einmal Runftfnecht mare. Als nun ber Runft= junge gufab, fo ging bas Baffer obne Weiteres an ben Banben berauf. Da fie nun beraustamen, war bas ganze Befent ichon leer und ba maren auch ichon bie Krubichichter. Die fuhren binein und konnten ohne Beiteres ibre Arbeit beginnen.

Der Kunstjunge hatte auch Niemand etwas verrathen, wiewol die Leute in Zellerfeld wußten, daß der Kunstfnecht zu haus war und sich in der Zeit nicht um die Kunst bestümmerte. Endlich brohte aber der Geschworner dem Kunstsjungen mit Ablegen (Dienstentlassung), wenn er nicht bestenne, und da hat er gesagt, was er gesehen hat. Sobald er's aber ausgesprochen hat, ist er todt zu Boden gestürzt. Der Kunstsnecht aber ist verschwunden und soll auch der alte

Markscheiber mit ihm fortgegangen sein, der ben Dammgraben angelegt und, wie bas Bolk sagt, verpfuscht hat, und ber foll alle bie alten Kunstriffe vom Harz mit sich genommen haben.

III.

Es erzählte ein Angbe: Mein Grofvater bief Friedel Marten und arbeitete in ben Gruben auf bem Rlausthal mit einem Rameraben, ber bat Chriftian gebeigen. Da fagte Chriftian gum Friedel: "Beift bu was, Friedel, ich will an Lafebuch mitbringe, wollen an Teifel fur uns locken." 2m andern Morgen bringt Chriftian auch ein Lefebuch mit und wie fie ben Abend ba nun lefen, tommt fo ein Gebollmerte und ein Ungeftum im Schacht berauf und bin vor bie Stubenthur. Das ift ber Teufel gemefen, ber ift im Schacht beraufgekommen, bat die Stubenthur aufgemacht und bereingeaudt. Da borte nun Christian auf zu lefen und gudten alle Beibe por fich nieber. Da fuhr ber Teufel wieber im Schacht berunter und nun mar es ftill. Chriftian aber fagte: "Beift bu was, Friedel, morgen Abend will ich noch mal an ander Lafebuch mitbringen, woll'n wer an Teifel noch naber für uns loden." Go brachte Chriftian benn auch wieber ein Buch mit, und als fie ben Abend barin lafen, fam wieder fo ein Rumoren im Schacht berauf und ber Teufel ericbien wieber, tam in bie Stube, trat bor ben Chris flian und fagte: wenn er bas wieder von ruchwarts lefen fonne, mas er von pormarts gelefen hatte, fo mare ihm bas Leben geschenft, aber wenn er bas nicht fonnte, so mußte et fterben. Da las ber Chriftian es von rudwarts und ba ift ber Teufel wieber im Schacht berunter gefahren.

IV.

Bor langen, langen Jahren, ba ber Zellerfelber Teich gemacht wurde, arbeitete baran auch ein Grabenarbeiter, Namens H...., ein pfiffiger und vermessener Bursche. Der saß an einem Nachmittage mit seinen Kameraden und vesperte. In ihren Gesprächen kam die Rede auch auf das Grabenshaus, das nicht weit unterhalb des Teufelsteiches auf dem Proble. Darzsagen.

Graben ftand, zur Theilung bes Waffers nach ber Bodswiese und nach bem Spiegelthale. Schon oft hatte ber Gra= benarbeiter, welcher die Baffer meg- und bineinmachen mußte, tros bes feften Schloffes, bas an ber Grabenhausthur mar, bemerft, bag eine Menberung ber Bafferleitung gemacht und baburch großer Rachtheil fur bie betreffenden Werke berbei= geführt mar. Tropbem, bag häufig gewacht und bas Saus beobachtet murbe, auch Niemand gefeben mar, mar boch furge Beit, nachbem ber Grabenwarter weg mar, Die Bafferftimmung anbers gewesen, ale fie fein follte. Man fam endlich babin überein, es muffe im Grabenhaufe nicht richtig fein und bas fant fo viel Unklang, baß bie meiften Leute fagten : Im Grabenhause fputt's. Dein pfiffiger Grabenarbeiter nabm einen fraftigen Schlud Branntwein und fagte, wie er feinen Rameraben ben Berafviegel binreichte: "Diffen Obmb will ich be Baffer emol fchtimme; ber Rarel foll mer be Schliffel gabn." - "Ra", fagten Die Anbern, "nimm bich in Acht, bort ift's nicht geheuer; bu fanuft ben Rurgern gieben." - "Ach was! Boffen! Den will ich feben, ber mir an ben Theiler fommt! obnebin ift Mondichein." - "Da! Ra! wir fagen nichts. Wenn bu einen Klapphanbichub bavonträgft, hilft bir ibn Reiner tragen." Der eine ber Graben= arbeiter fagte: ale er neulich fich beim Stutenroben verfvatet habe und bie Nacht bereingebrochen fei, fo habe er im Borbeigeben eine luftige weiße Geftalt im Graben unter bas Saus hinschlüpfen feben; er habe fich aber weiter nicht barum befummert, am andern Morgen feien aber bie Baffer, ftatt nach ber Bockmiefe, nach bem Spiegelthale gefommen. Gin Unberer fagte: ale er poriges Sahr fpat aus ben Beibelbeeren getommen fei von ben brei Birfen, habe er in ber Nabe bes Grabenhauses eine feurige Schlange im Graben liegen feben und bie fei im Graben fort unter bas Saus bingeichwommen und barunter verschwunden, und ant anbern Tage fei bas Baffer unrichtig gezogen gewesen. Gin Dritter fagte, ben Bau bes Grabenhauses habe ber Teufel nicht ha= ben wollen, und ba bie Menichen ibm ben Billen nicht ge= than haben, fo mache er ihnen immer Schabernad. "Rurg und gut", fagte ber Meltefte, ber Pfiffitus, "ich mache biefen Abend die Baffer bin nach ber Bodewiefe, tros Soll' und Teufel", und nachdem noch zwei Stunden gearbeitet war, fagten bie übrigen bem S: "es gieh ber wull" und gin= gen nach Saufe, ale eben ber Grabenwarter fam, Baffer nach ber Bockswiese bingumachen. "Rarl", fprach S zu ibm, "lag mich beut Abend mal beine Arbeit thun. will biefen Abend mal Baffer berummachen, bu fannst bich brauf verlaffen. 3ch will auch babei bis meniaftens um elf Uhr machen, bag une fein Schabernack babei gemacht wird." - "Run, wenn bu willft", fagte ber Grabenwarter, "ich babe Richts babei. Rimm bich aber in Acht. Go fann ich Diefen Abend mal ein bischen fruber zu meiner Braut." Er gab bem S bie Schluffel und fprach: "Ru mach's aut; es gieb ber mull", und ging nach Saufe. S ging nun gleich bin nach bem Grabenhaufe, jog bas eine Gefchut auf und feste bas andere zu, ichloß banach bas Saus zu, probirte, ob es auch fest zugemacht war, und nachbem bies geschehen, ftopfte er fich eine Pfeife und legte fich in bas grune Gras mit bem Borte: "Run will ich boch Den feben. ber mir ben Rram perberben will."

Bu Saufe wartete aber feine Mutter mit bem Abend= brote. Es folug fieben und er tam nicht; es folug acht und er war nicht ba; es folug neun und gehn und feine Mutter martete immer vergeblich. Endlich marb ihr angit und bange. Sie ging nach einem feiner Rameraben, flopfte ben auf und fragte beforgt, ob er nicht miffe, wo ihr Cobn fei. "Doch", fagte er, "ber ift beim Grabenhaufe geblieben und hat bem Grabenwärter heute feine Arbeit abgenommen." Wie ein Stein fiel bas ber Mutter aufs Berg. Sie, in ihrer Angft, lief gleich binaus und - welch ein Anblid! Amangia Schritt vom Saufe befchien ber Mond einen Tobten= icabel, ber fie angloste, vier Schritt bavon lag ber Rumpf. ben Rittel noch an, und ohne Urme und Beine, weiterbin lag ein Bein und ein Arm, und am Saufe war ein Bein an bie Thur und ber andere Arm an ben Giebel bes Sau= fes angenagelt. Boll Schreck lief bie Mutter nach Saufe, und nachbem man binguegegangen und bie Sache naber un= terfucht hatte, hat es fich gefunden, bag bas alles Theile bes gerftiickelten Rorpers von bem Grabengrbeiter S gemefen find. Es marb Alles forgfältig in einen Sara ge= than und 5 wie ein Umgefommener mit allen berg= mannifden Ehren beerbigt. Das Saus murbe balb nachher

abgeriffen und feit ber Beit hat fich nichts Berbachtiges ba wieber horen und feben laffen.

V.

Bu Anfang ber Beit ba man fdrieb 1700 ift ein Berg= meifter gemefen, ber hat Sinten gebeißen und eine Sausbalterin gehabt. Der hat er anbefohlen, ihn nicht vor ber beftimmten Beit zu wecken, wenn er am Nachmittage eingeichlafen fei. Sie foll ibn aber auch teine Minute langer lie= gen laffen. Wie er nun eingeschlafen ift, fest fich bie Saus= balterin aus Borficht neben ibn bin und fiebt genau nach ber Ubr und bann nach ibrem Berrn. Auf einmal fommt ibm eine Maus aus bem Munte gefrochen, läuft an ibm binunter und verschwindet auf ber Erbe. Bie bie Beckzeit naber tommt, eine Minute por ber Beit, fommt bie Maus gurud und friecht bem Bergmeifter wieber in ben Munb. Der Berameifter macht mit einem Schnarcher auf, giebt rafc fein Kahrzeug an und fahrt nach. Und ficherlich bat er jebesmal burch bie Maus Rachricht bekommen, bag bie Leute falich gegrheitet baben ober ausgeriffen find, benn er ift nie vergeblich gefahren. Run ift auch einmal ein Bergmann vor Drt, ber hat Schramm geheißen. Sie haben auf ben Durch= folg gegebeitet. Es ift gerabe Freitag gewesen und fie machen fich auf die Fahrt, um auszureigen. Wie fie ans Fahrloch tommen, fist ber Bergmeifter auf bem Fahrloche. So ift's ihnen breimal gegangen. Das fommt ben Bergleuten wunderlich vor, und fie erfundigen fich bei bem Gaipel= auffeber, wie bas mol zugeben mag. Aber ber bat nichts gefeben. Alfo foriden fie bie Sausbalterin bes Berameifters aus, aber bie fagt, er fei gar nicht aus bem Saufe gegan= Und boch haben ibn bie Gebinghauer gefehen. Dach bem britten Male fommt ber Bergmeifter, nimmt ab und fagt: wenn fie wieder ausreifen wurden, fo wurden fie nie wieber aufs Bebing fommen.

VI.

In alten Zeiten hat ein Ruchjunge eines Morgens versichlafen. Er wohnt am Zellbache auf dem Klausthal und läuft

beshalb gleich hinten aus seiner Gartenpforte über bie Bremerhöhe nach seinem Thalspuchwerke zu. Wie er eben aus seiner Pforte tritt, stolpert er über Etwas. Wie er sich umsieht, erblickt er einen Maulwurfshausen, der glänzt wie Silber. Er fährt mit der Hand so hindurch, und was er damit saffen kann, das steckt er in seine Tasche und beeilt sich dann, daß er an Ort und Stelle kommt. Er denkt an dem Tage gar nicht wieder an den Borfall. Wie er aber des Abends nach Hause kommt, so klingelt's in seiner Westenstelle, und wie er sie auszieht, siehe da! es sind lauter blizblanke silberne Näpschenpsennige. Bon diesen hat die Familie noch bis auf diesen Tag mehrere zum Beweis der Wahrsbeit ausbewahrt.

VII.

Ein Bergmann auf bem Klausthal träumte in ber Nacht, baß er am folgenden Tage Schaben nehmen würde, darum fuhr er an diesem Tage nicht an, blieb baheim und legte sich auf das kleine Sopha, das in seiner Stube stand. Da siel aber das Plätteisen herunter, das über ihm am Balken hing und erschlug ihn. Bon der Zeit an sahren die Bergeleute noch unverzagter als zuvor in den tiesen Schacht und sie sagen, man sehe aus dieser Begebenheit, daß man überall in Gottes Hand stände und daß sie Den, den sie erreichen wolle, auch auf dem Sopha zu sinden wisse.

2. Der Bergmonch vom Rlausthal und vom Zellerfelb.

I.

Der Bergmönch ber sich auf Klausthal und Zellerfeld zeigt, ist früher ein Bergmeister gewesen, ber solche Freude an bem Bergbau gehabt hat, daß er im Tode den lieben Gott gebeten hat, er möge ihm statt der seligen Ruhe im Himmel lieber die Erlaubniß geben, bis auf den jüngsten Tag in Berg und Thal und Gruben und Schachten umherzyusahren und den Bergbau zu beaussichtigen. Diese Bitte

ift ibm gewährt. Der Bergmond ericeint ben Menfchen in ber Rleibung eines Bergmeifters mit einem filbernen Gru-Seine Beichäftigung ift biefe: er burchfabrt alle Stollen, burchfpurt jeden Bau, geht auch am Tage (bas beift auf ber Oberfläche ber Erbe) an folden Stellen, unter benen Erzaange liegen, bin und ber, und zwar balb langfant, balb fchnell wie ber Blig. Bisweilen fest er fich auf bie Runftgange, ober er balt fie auf, ober er brillt auch bie Wafferraber, je nachbem feine Laune ift, ober je nachbem er ben Schuter leiben mag ober nicht. Er tritt manchmal aus bem feften Beftein beraus in ben Gruben, und bas fefte Be= ftein thut fich por ibm auf, und ift er bineingetreten, ichließt es fich binter ibm fo feft, bag feine Spur bleibt. Dan bat ibn Des Nachts oft aus alten Stollenmundlochern und aus alten Bimben, auch aus ben enaften Raumen ber Rabftuben beraustommen und in benfelben verschwinden feben. Wem er gut ift, bem thut er manchen Befallen, macht ihm Beichente und ericheint ihm in Menichengeftalt und in Den= ichengroße. Wem er bofe ift, ober wo er fich unbeachtet glaubt, ober fich um bas Muge ber Menichen nicht fummert, ericheint er in feiner mabren Gestalt. Dann ift er riefen= groß, gefleibet wie ein Gefdmorener. Seine Augen fpruben Flammen und find wie Rutichenraber, fein filbernes Gruben= licht ift fo groß wie ein Scheffel, und bie Klamme beffelben ift von entsprechenber Große und Belle, feine Beine find wie Spinnengewebe. Wenn ein Bergmann feine Bflicht nicht thut, gibt er ihm ben Reft.

II.

Das Mönchsthal bei Klausthal hat seinen Namen vom Bergmönch, ber hat hier seinen Lieblingsaufenthalt gehabt. Es hat auch hier früher sehr reiche Gruben gegeben. Da ist der Bergmönch manchmal in der Grube erschienen, ja wol gar in die Bucht gekommen, und die Bergleute haben sich an ihn gewöhnt, daß sie eben keine Furcht mehr vor ihm gehabt haben. Aber manchmal hat er auch seine Launen gehabt, hat die Schütteln aufgehoben, daß man die Wasserräder nicht hat zum Stehen bringen können, oder hat die Kunst aufgehalten und die Bergleute erschreckt durch allerlei

abenteuerliche Spiele und Neckereien. Daburch ward er endlich den Bergleuten zur Last und sie haben ihn gern los sein wollen. Endlich solgten ihm einmal ein paar Bergleute nach und legten, so wie sie gingen, Kreuze vor sich hin. Da ging der Bergmönch zulest in eine Schlucht hinein, welche hintendurch eine nackte Steinwand geschlossen wird. Der Bergmönch blickte sich noch einmal um und sah ganz zornig aus. Darauf rührte er den Stein an. Sowie er den angerührt hatte, that er sich voneinander und der Bergmönch trat hinein. Gleich darauf schloß sich die Wand wieder sest fammen.

Seit ber Zeit ist ber Bergmönch nicht wieder in die Gruben gekommen, aber diese sind auch alle überschwemmt und man hat sie auflassen mussen und bis auf diesen Tag sind die Wasser im Mönchsthal nicht zu gewältigen und keine Grube hat Glück. An der Stelle, wo der Bergmönch in den Fels gegangen ist, auf der nämlichen Felswand ist das Bild eines Bergmanns zu sehen; man kann aber den Stein jest nicht mehr finden.

III.

Es hieß eine Grube "ber alte Segen", barin arbeitete ein Bergmann, der kam Abends, als er heimkehren wollte, in einen Gang und ging lange darin hin. Zulett wollte sein Licht ausgehen, da kam der Bergmonch, gab ihm ein ordentlich Stück Inselt (Unschlitt) und winkte ihm, nur noch weiter in dem Gange hinzugehen. Zulett kam er in einen Schacht, den er gar nicht kannte, und sah Gold und andere eble Erze. Sein Licht aber verminderte sich gar nicht und sein Kamerad fragte ihn, woher er es hätte. Endlich erzählte, er's, aber als es heraus war, schmolz sein Licht schon zusaumen und von dieser Zeit an ist auch das ganze Gold und Stufferz, das in diesem Gange gewesen ist, wie das Talg zerschmolzen und wie in die Lust gespritzt.

IV.

Einem Bergmann Ahrend, dem der Bergmönch auch Infelt gegeben hatte und der es gegen die Kameraden aus: plauberte, stellte ber Bergmond nach. Am Weihnachtsheiligenabend wollte ber Bergmond ihm in einer Grube etwas anthun, ba kam aber seine Frau, die sammelte im Sommer heilsame Kräuter und hatte einen Kräuterbeutel auf der Bruft hängen. Da warf der Bergmond den Ahrend lebenbig aus der Grube und sagte zu der Frau ärgerlich:

Hättest bu nicht Dill und Duft, So batt' ich es wol gewußt.

b. h. er hatte wol gewußt, was er fonft gethan, nämlich, daß er bem ichwaghaften Bergmann ein Leid zugefügt hatte.

V.

Der Bergmönch hat einem Weilarbeiter gesagt, daß er nicht eher arbeiten solle, bis drei Tage vor der Abnahme. Immer drei Tage vor der Abnahme wolle er kommen und das Geding richtig machen. Er dürfte es aber Niemand sagen. Er wolle ihm Del auf seine Lampe gießen, das solle so lange brennen, als er lebe, wenn er reinen Mund hielte. Da ist er verschwunden in die Klust hinein, wo Alles gebligt und geblänkert hat. Der Bergmönch machte nun stets die Arbeit für den Weilarbeiter. Als dieser aber beim Trunk die Sache erzählte, verdörrte das Licht und der Bergmönch fam nicht wieder, um für ihn zu arbeiten.

VI.

Es ist einmal ein Bergmann gekommen, ber hat Arbeit gesucht und die ist ihm angewiesen an einer Stelle, wo es sehr schwer gewesen ist, das Erz loszuhauen. Als es nun an die Arbeit gehen sollte, sagte er zu seinem Kameraden, der schon längere Zeit herangesahren war: nun las du mich nur machen, jett wollen wir uns noch eine Zeit lang hier draußen verweilen, dann aber geh' ich hinein und besorge die Arbeit allein. Dazu verseht sich der Bergmann endlich, und so hat der Fremde die Arbeit lange Zeit allein besorgt. Zulezt hat aber den Bergmann die Neugierde so geplagt, daß er sich nach dem Gange geschlichen hat, wo er und sein Kamerad die Arbeit gehabt haben, und da hat er gesehen, wie sein Kamerad ganz ruhig am Gestein gelehnt,

und ein Geift, welcher ber Bergmonch gewesen ift, aus Leibesträften für ihn gearbeitet hat. Darauf hat er sich wieber fortgeschlichen, balb ist aber sein Kamerab ihm nachgekommen und hat ihm eine tüchtige Backpfeife gegeben, und von ber Zeit an hat er muffen wieber selbst arbeiten.

VIII.

Es ist einmal ein recht armer Bergmann gewesen, befesen Frau kam nieder mit dem siebenten Kinde. Das hat ihm nun große Sorge gemacht, denn er hat schlechte Strosse gehabt und also hat der Lohn nicht reichen wollen. Eines Abends saß er mit seiner Frau trübselig zusammen, da klopste es an die Thür. Gleich darauf trat Jemand recht fest auf und der Bergmönch kam herein, gab Beiden die Hand und sprach: "Ihr seid ehrliche Leute, ich weiß es, darum will ich euch aus der Noth helsen." Damit gab er der Frau ein en Backen Flachs, klar wie die Sonne, dem Manne aber gab er ein Stück Unschlitt, befahl ihnen auch Niemand etwas davon zu sagen. Damit verschwand er. Der Flachs aber hat nicht abgenommen und der Unschlitt ist nicht versbrannt.

IX.

Zwei Nachtschichter standen vor Ort, aber der Bohrer wollte nicht bohren und es war als bohrten sie auf lauter Hornstein. Am nämlichen Abend machten ihre guten Freunde sich lustig und da beschwatte der Eine den Andern, daß sie hinaussahren wollten. Sie suhren also auf einem Stollen nach einer andern Grube hin und wollten da hinaussahren. Als sie durch den Stollen waren, kehrte auf einmal der Borzbermann um und schrie: "Alle guten Geister loben Gott den Herrt!" und machte, daß er vor seinem Kameraden vorbeizkam. Da sah der den Bergmönch, der stand vor dem Stollen und hatte ein silbernes Grubenlicht in der Hand, so groß wie ein Schessell und die Flamme ging bis an die Stollenstlappen und seine Augen waren so groß wie Wagenräder und seine Beine waren wie Spinnengewebe. Und wie er seine Hand ausstreckte und den Beiden den Hals umdrehen

wollte, ba fturgten fie fort und fubren gurud. Aber ber Beramond lacte aus vollem Salfe. Die Nachtichichter fubren in vollem Laufe bis nach ihrem Schachte und ba binaus. Wie fie noch eine Fahrt batten, ba ftanb ber Bergmond quer über bem Fahrloche und wie ber erfte ben Ropf binausstrecte, flemmte ibn ber Bergmond zwifden feine Beine, gog ibn aus bem Kabrloche beraus und brebte ibm ben Sals um. Wie ber andere Rachtschichter bas fab, fubr er wieder binein, aber ber Bergmond folgte immer nach. Da bachte er, follft nur gleich wieber an beine Arbeit geben, vielleicht thut er bir nichts; fuhr gleich wieder gurud, und wie er vor Ort war, fing er an zu hämmern. Aber er batte fo barte Stroffe, bag bas Reuer nur immer fo geftrablt bat vom Bobrer und bag er allein fo einige Stunden bat bobren muffen, und ber Bergmond ftanb immer babei, und wie ber Nachtschichter fast nicht mehr bas Räuftel regieren fonnte und bachte, er wolle fich einen Augenblick erholen, ba bob ber Bergmond bie Sand auf und wollte ihm eine Ohr= feige geben. Da hat er wohl ober übel hammern muffen, bis er fein Loch nieber hatte, und ber Bergmonch hat noch bazu gelacht, bag bie gange Strede geschallt bat. Wie bas Loch nieber mar, blieb ber Bergmond noch immer fieben. Rurg von ber Sache ju reben. Der Bergmann mußte auch noch ichiefen. Da marf's benn einen Saufen berein, daß es was Ungeheures war. Und ber Bergmond wollte immer noch nicht weg. Und es fonnte Alles nichts helfen, ber Bergmann mußte aufraumen. Wenn er nun eine Maffe Berge aufgemauert batte an ben Wangen, lag noch wieber eben fo viel auf bem Saufen und bas Aufgemauerte war weg und ber Saufen marb nicht fleiner. Bulest fonnte er nicht mehr, es ward ihm gang fcmarg vor ben Augen und er fant in Dhnmacht. Da ging ber Bergmonch ins Fefte. Wie ber Nachtschichter aufwachte, war Alles aufgemauert und alle Arbeit gethan. Er bat nachber bie Gefchichte oft erzählt.

3. Die Bremerhöhe.

Die Sohe bei Klausthal, auf welcher bie Windmuhle fteht, heißt die Bremerhohe und hat ihren Namen von einem Manne, bem fie gebort bat. Diefer Mann ift febr reich gewefen. Der gange Balb fammt bem Berg bat ibm ge= bort. Aber einmal geht er an einem Frühlingsmorgen in feinem Forft fpagieren. Da hört er ben Ruduck fchreien. Ei, benft er, follft boch auch einmal boren, wie lange bu noch zu leben baft. Alfo fragt er ben Ruckud, wie lange er wol noch zu leben babe. Da idreit ber Rudud: Rudud! Rudud! Ructud! - 3, bentt ber Bremer, wenn bu nur noch brei Sahre zu leben haft, fo follft bu bir's auch recht zu Gute machen; fangt alfo an zu wirthichaften, bag er nach brei Sahren feinen Baum mehr hat, viel weniger einen Forft. Alles ift burchgebracht. Und fo bat benn ber arme Schelm fein Brot bor anderer Leute Thuren fuchen muffen, noch lange Jahre. Wenn er nun Jemand um ein Almofen angesprochen bat, so bat er gefagt: Seib boch fo gut und theilt einem armen Manne etwas mit, ben ber Ructud betrogen bat.

4. Die Schnapphähne.

Wenn zwei Barger gemeinschaftlich aus einem Glafe Schnaps trinten, fo beobachten fie babei biefen Brauch, bag Derjenige, welcher eben getrunten hat, indem er bas Glas bem Unbern gufchiebt, neben bem Glafe mit bem Finger auf ben Tifch flooft. Der Andere antwortet auf bie nämliche Davon ergablt man fich Folgenbes. 3m Dreigig= jahrigen Rriege hat es auf bem Sarge viele Bergleute gege= ben, bie baben auf ihre eigene Rauft mit bem Raifer Rrieg geführt und weil bie Bergoge von Braunschweig es auch mit ben Papiften gehalten, auch gegen bie braunschweigischen Be-Doch haben fie bem Burger nichts zu Leibe gethan. Aber faiferliche Solbaten haben fie erichoffen auf bem Mariche und auch in gangen Scharen Befechte geliefert und faiferliche Beamte aus ben Ortichaften entführt, Raffen weggenommen und Bferbe und Munition geraubt. Diefe Leute hat man Schnapphähne genannt. Und Tilly hat Breife auf ihren Ropf gefett und fie wie Rauber behandelt. Sie haben fich aber bei Tage, ober wenn fle nichts im Schilbe geführt

haben, balb hier balb ba ganz einzeln aufgehalten, und weil ihrer Biele gewesen sind, so haben sie ein Zeichen verabrebet. Wenn nämlich ein Schnapphahn in einem Wirthshause oder sonst wo gewesen ist, wo er mit Andern Branntwein getrunfen hat, so hat er bei jedem Schluck mit dem Kinger auf den Aisch leise aufgeklopst. Ist nun noch ein Schnapphahn dagewesen, so hat der's gleich ebenso gemacht. Und daranhaben sie sich erkannt. So haben sie sich mittheilen und verabreden sonnen, ohne daß Andere sie erkannt haben. — Der Brauch vom Aufklopsen vor dem Trinken herrscht übrigens auch außerhalb des Harzes in Niedersachsen.

5. Die Saulemutter.

I.

Auf Bellerfeld mar ein Bergmann, ber ging Abends fpat nach Saufe, ba faß bie Saulemutter ba und haulte, und hatte bas eine Bein auf einem Zaune an ber einen Seite bes Kahrmeges und bas andere Bein auf einem Saune an ber anbern Seite. Weil ber Bergmann nun febr beberat war, fo ging er gerabe unter ber Saulemutter burch. In bem Augenblicke aber ichlug fie ihm ben But vom Ropfe. Der Bergmann ließ ben Sut liegen; ale er aber nach feinem Saufe fam, fo mobnte bort eine Frau, ber fagte er, er habe feinen Sut verloren, ben moge fie ihm boch langen, er muffe bort zwifchen ben beiben Baunen liegen. Die Frau ging bin und nahm ben Sut auf; aber taum war fie bamit in bem Saufe angelangt, fo mar auch ichon bie Saulemutter braugen und haulte gang furchtbar und bebrobte bas gange Saus. Da haben fie ihr ben but aus bem Kenfter aemor= fen und bamit bat fle fich beruhigt, aber ber But ift am anbern Morgen auf ber Strafe in lauter Faben gerriffen gemefen.

II.

Ein Bergichmied vom Klausthal fuhr vor funfzig bis fechzig Jahren eines Morgens fruh um ein Uhr an. Wie

er am Bellbach burch bas fogenannte Brachtgafichen fan. borte er eine feine und bunne Stimme, welche zu ihm fprach: "Bleifte fotiebn! bleifte fotiebn." Weil er aber wußte, baß Die Frau, welche in bem fleinen Saufe an ber Strafe mobnte, eine Bere mar, fo bachte er gleich, bas ift bie Bere, Die bir einen Schabernack anthun will, und lief mas er laufen fonnte, bag er fortfam. Aber gleich borte er binter fich ein Trappeln und Rappeln, Jauchgen und Schreien, bag ihm Boren und Geben verging, und boch fab er nichts. einem Male that's einen Sat und er fublte auf feinen Schultern eine fcmere Laft, gleich als wenn fich ein Menfc barauf feste und mit ben Beinen porn berunterbinge. fühlte auch, wie bie Finger gleich Rrallen in bie Saut ein= geschlagen wurden. Und bas Ding verließ ibn nicht eber, bis er bie Baipelthur aufgemacht, an welcher er matt und ericopft auf bem untern Burgftabter Buge antam. Dann aber gab's ibm einen berben Schlag in ben Ructen, baf er obnmachtig im Gaivel binfturzte und erft nach einigen Stunben fich von feiner Roth erholen konnte. Des Abends, als er nach Saufe tam. batte er noch bie ichwarzen Rlecke auf Schultern und Ruden.

6. Der Geifterfeber.

Ift auch einmal auf dem Zellerfeld Einer gewesen, der ist an einem Sonntage geboren, des Nachts zwischen elf und zwölf Uhr; der hat auch Geister sehen können, und wenn er Einem begegnet ist des Nachts, hat er mit ihm gesprochen. Aber nur mit guten Geistern hat er zu thun gehabt, denn er ist ein frommer Mann gewesen, mit bösen Geistern hat er sich nicht abgegeben. Nun war einmal Fastnacht. Da war er auch in der Kirche. Und wie der Pastor auf der Kanzel stand und legte Gottes Wort auß und sagte, wie ein Bergenann sich verhalten musse, wenn er Gott lieb und angenehm sein will, da saßen auch Zwei auf der andern Emportirche, Dem gegenüber, der hat Geister sehen können. Die schwatzen miteinander und lachten, und hörten gar nicht darauf, was der Pastor sprach. Und hinter ihnen stand der Kerr Urian

(ber ba hat Beifter feben fonnen, bat's mit feinen leiblichen Augen gefeben) und hatte eine Rubbaut und eine große Reber in ber Sand. Und mit ber Reber ichrieb er auf bie Rubhaut Alles, mas bie Beiben fcmatten, mit großen Buchftaben, baf es ber Unbere bat lefen fonnen. Wie ber Baftor aufborte zu predigen und bas Bater Unfer betete und ben Segen fprach, borten bie Beiben noch nicht auf zu ichwaten und zu lachen; und ber Bofe fonnte es nicht Alles auf Die Rubbaut bringen. Da trat er mit bem einen Ruße auf bie Rubbaut und mit ben Sanben gog er fie an fich. und wie er fo zog mit aller Gewalt, rutichte ihm bie Rub= haut unter bem Buge meg. Da fiel ber Bofe rudlinge nieber und ftredte bie Beine gen Simmel. Das fiel bem Berg= mann fo ins Lachen, bag er fich nicht halten fonnte, und er lachte fo laut, baf bie gange Rirche bavon fchallte. Baftor hat ihn aber gleich gefehen und erkannt und hat ihn nich gemerkt, und wie bie Leute aus ber Rirche gingen, ftellte er fich ins Rirchenhaus, martete, bis ber Bergmann beraus= fam, und fagte zu ihm : er mochte boch ein paar Augenblice mit ibm geben, er batte ein paar Worte mit ibm gu ibre= But bas Ding! Wie fie beim Baftor ins Saus getre= ten waren, ging er mit bem Bergmann gleich auf feine Studirftube und ba hielt er ihm Gottes Bort vor, und hielt ihm eine Strafpredigt, die ift aus bem FF gewesen: ob er fich benn nicht ber Gunben ichame, bag er fogar an feinem bochften Feiertage im Gotteshaufe por allen Menfchen ben Segen verspottete. Dafur fonne es ihm nun und nim= mermehr wohlgehen. Wie ber Paftor fertig mar, fagte ber Bergmann: nun, herr Baftor, find Sie fertig? Sagte ber Baftor: ja. "So erlauben Sie mir wol auch, baß ich fpreche." Sagte ber Baftor: Wenn Er mas zu jagen hat, mag Er's fagen. Da erzählte ibm ber Bergmann Alles, mas er ge= feben hatte und faate ibm Alles wieber, mas ber Bofe auf Die Rubhaut geschrieben hatte, und gab ihm die Sand brauf. Wie bas ber Baftor borte, fagte er gleich zu ihm, fo mochte er ihm boch ben Gefallen thun und nur noch ein paar Augenblide verziehen; und ichidte bin und lieg bie Beiben Die fie famen, ließ er ben Bergmann in bas Re= bengimmer treten. Darauf fragte er bie Beiben, mas fie heute Morgen unter ber Brebigt gesprochen batten. Da fag=

ten bie Beiben, fie hatten nicht gefprochen. Fragt er fie noch einmal, ob fie leugnen konnten, baß fie gefprochen batten, und faat ihnen Alles wieber, mas fie gesprochen haben. Aber fie blieben babei, fie hatten nicht gefprochen. machte ber Baftor bie Thur auf, und ber Bergmann, ber ba hat Geifter feben fonnen, trat in die Stube und fagte fo und fo, bas und bas, und ergablte auch, wie's ber Bofe gemacht. Da erichrafen bie Beiben und befannten, und nun wollten fie es auch in ihrem Leben nicht wieder thun. Da war's gut, und ber Paftor gab ihnen noch manche gute Lehre mit auf ben Beg. Den andern Sonntag fag ber Bergmann, ber ein Sonntagefind mar, wieber in feinem Stuhle und gegenüber fagen bie beiben Unbern. Bie ber Baftor auf ber Rangel ftand und legte Gottes Bort aus, richtig fand wieder ber Bofe binter ben Beiden und hatte feine Ruhhaut und feine große Feber. Aber die Bergleute fprachen fein Bort und borten aufmertfam gu. Und wie ber Baftor bas Bater Unfer betete und ben Gegen gab, beteten fie recht andachtig mit. Da nahm ber Berr Urian feine Rubhaut zwifchen bie Bahne und gerriß fie, und feine Beder gertrat er mit ben Gugen und fturgte muthend burch den Gang und bie Treppe hinunter und gur Rirche hingus. Und alle Menichen haben ben garm gehort, aber Reiner hat gewußt, wo er herrührte. Aber ber ba bat Beifter feben fonnen, hat Alles gefeben und bat's nachber oftmale ergablt.

7. Die Stiefmutter.

Einem Bergmanne ist seine Frau bei ihrem zweiten Kinbe im Kinbette gestorben. Er hat aber bald barauf wieder geheirathet. Aber die Stiesmutter ist mit den beiden Kindern ganz unbarmherzig umgegangen. Das ältere hat sie gepeinigt mit Arbeit, die es noch nicht hat verrichten können, und hat ihm die Nahrung vorenthalten, und wenn das arme Kind nicht hat thun können, was die Stiesmutter gewollt, so hat es Schläge, aber nichts zu effen bekommen und oft hungrig zu Bette gehen mussen. Dem kleinsten Kinde hat aber die Mutter keine Nahrung gegeben, hat's auch nicht

gewartet und nicht reinlich gehalten, in ber Meinung, es folle auf biefe Beife fterben. Aber bas fleine Rind ift ibr gum Trope gedieben. Denn als einmal auch bas altere Rind nichts zu effen bekommen, aber befto mehr Schlage, bat es geweint und gejammert und gang laut gerufen: Ach Dlutter! Mutter! ach meine liebe Mutter! Da fprang bie unbarmber= gige Mutter auf bas Mabden los, um es noch mehr gu folggen; indem that die Rleine einen lauten Schrei, flog auf ben Bater zu und gog ibn binter fich ber, bag er binter ben Dfen feben mußte, wo bie Wiege ftanb. Und ba fab er, wie bei ber Wiege feine verftorbene Frau fag und bas Rind im Arme hatte und es faugte mit ihrer Bruft. Stiefmutter aber, wie fie bas fab, erichrad faft zu Tobe, bat bas arme gefchlagene Mabden um Bergeibung und es moge boch in Butunft nur nicht feine Mutter rufen, und fie ift feitbem eine gute Mutter fur bie Rinber geworben, und ba bat auch ber Beift ber Mutter Rube gebabt und bat fich nicht wieder feben laffen.

8. Mer foll bn Teifel net porren.

Un Rathfel.

(3m oberharzischen Bergmannsdialekt, der fog Bargsprache.)

Is ämol ä Barkmann gewest. Wenn dar hot vor Ort geschtanden und hot sich exper geschniest oder darkleinig, su hot er gesagt: Da Teisel, dan sost du hahn. Dos hot er lange Zeit su getriem. Aemol schieht er ahch vor Ort un schnieft sich un saht: Da Teisel, dan sost du hahn! Su wiere dos gesaht hot, schieht a der Teisel vorne. "Was hoste do gesaht, Karrel! Dos prowier mer noch ämol, sost sahn, wie dersch gieht." — "Jaha", sahte der Barkmann, "en wos woste du mir thun? Du host an mir ka Thäl." — "Na, ich sah dersch", schwicht der Teisel, "thuste mersch noch ämol, ich will net häßen, wie ich häß, giehtersch ein Wärtelsschunne schlacht." Und do dermit verschwindter. De annre Nacht wie dr Barkmann wieder vor Ort schieht, klatsch! "Da Teisel, dan sost du hahn!" Schwuppbich is dr Teisel

wieber bo. "Ich fahberich! Dach mich net gadet! tannellin wos net leiben. Logmerich unterwahng!" - "Saha! bu alwerner Teifel! 3ch bin bie in man Beruf. Rannft mir nifcht thun. Schar bich beine Bang!" - "Da ich fabberich in Guten. Damm bich in Acht." Do brauf verschwindter. De annre Nacht is br Bartmann wieber por Drt. Rlatich! "Da Teifel, ban fost bu bahn." In Ahmblick is br Teifel bo: "Rarrel ich fahberich zum letten Mol. Log mich qu= frieden, ober es giebter ichlacht." - "Saba! bu foft mich wull lahm logen. Schar bich beine Bang." - "3ch bobberich gum letten Dol gefaht. Prowiermerfc net wieder." Back iffer. De annere Racht wie mei Barkmann wieber bor Ort ichtiebt, flatich! "Da Teifel, ban foft bu hahn!" Dr Teifel is wieber bo, un is glatt unriehmich vor Buth. "Wart, Berg! Du will ich berich einbrange. Du foft mich jum letten Mol gefoppt babn!" Do bermit verschwindter. Dei Bartmann ober lacht fich ichef und abtichine wos aus. But bas Ding. In ber namling Nacht macht fich br Berr Uriang nong Rlaethol, nimmt a paar Fanfterfcheim aufen Rerring= fanfter, fahrt in br Rerch nein un langt be filmern Lachter von Altar un bracteziertfe ban Bartmann ine Saus un un= ter fan Bett. Dr Bartmann fimmt gehng Morring bam un legt fich zu Bett un bot aus nifcht wos Arges. Da! gans frieh an Morring marbs all publiet, bag be Rerch beschtubln is, un's timmt a br Dwrigfat ze Uhren. herrn bin nobch br Rerch un fabn be Beicharing. Du iffes ober Winter gewaft, un es is von br Rerch aus ene Schpur gange nohd br Schulgaß zu. Dar Schpur marb nohch= gange, un weil fe abm in ban Bartmann fan Saus fiehrt, marb fleich nein gemaschiert un fluck gefiffentiert. Dar Bartmann is ahm aufgeschtanben, un weil er noch be Schlof in be Ahng bot un fich bas' net ze reine mag, fu ichmeißt er be Biebels un bn Berrn gleich a Schod Dunnerwatter an Ropp un will miffen, moffe in fan Saus ze fuchen habn. Dos wier fich finden, haft's. Forich arichte follt er ju fei Maul halten. Bos willer machen? Sar muß es fich ge= fallen loffen, lett fich's a gefallen un benft: warbtich fchnei= ben! faht ober: "Wenner ober nifcht findt, faht, Rarrels, fannter bas Ding? ('s is a Artenhalm gewaft) follich a Batter regieren." Dber bos Ding fimmt annerscht, wieer

ich lächtsen benken kannt. Untern Bett waren be Kächter gefunden. Un nu trawallieh la portt, Marsch! in dn Pfarbieb seiner Schtet! Drauf ins Berhär. Sie verzehlter wosene mit dn Teisel begähnt is. Ober de Gerrn lachenna in de schieren Zähn, un benken: dar Karrel wäß wull wie's elste Gebut häßt, oder hie kimmste an de unrachten. Wart, häßt's hie, dir soll de Schpaß balle vergiehn. Marsch mit dir of dr Tracktur! Na, dar muß all a Karrel sein, dan do net es Läkeln vergiehn foll. Har kanrel sein, dan de Briel gelaut hot, kännter ich lächtsen. Na, wie da es Ortel gelaut hot, kännter ich lächtsen verschtellen. Es Ortel bäßt: har sull gebängt waren. Na prost!

De Nacht vor br Ecfefugion fimmt br Teifel gum Bartmann in bn Bfarbieb feiner Schtet: "Da, Jerg, wie gefelltober in br Rifitenfchtuh? Softe endlich genunt? ober hofte a Luft zum hanneftne Fanfter?" - "On Teifel offen Ropp", fabt br Bartmann, "ich fab wull, bu bift a Erz= generalidvisbub, un war bid porrt, ban foft's Sals un Rrahng." - "Ra, ich fab, bu bift fliefer geworren. Sar. ich willber an Biericblobt machen. Berichreibmer beine Geel. fu fofte bei biffel Lahm behalten." - "Bas? icha? meine Seel? ban Teifel willichber verichreim!" - "Da befinn bich! Kormabr, es is ene verbammte Simmelfahrt, mu br Mafter Sammerling brubm of br wartt und bir mit bn Schtrid bu Willfummerte gitt. Log bich net a Dol bange. Mer fann's net zwa Mol prowieren." - "Beija! Log bich obmoble of Lefchpapier mit Elfarma, bifte gwa Dol ge fabn!" - "Ra bar, an verdammt barten Ropp bofte benn ober boch. Ber= fcprachmer, bag be mer fu befchpecttierlich net wieber begabne witt, fu fofte beine Seele un a bei Labm behalten. Giebfte bos ein?" - "Ru ja, bos is wos annericht; bos will ich eingiebn." - "Da gut. Dos is bei Belid. Bennfte nu morring offen Galling ichtiehft un br Schinderichknacht will br be Schling imern Ropp fcmeifen, benn gieb mant ichlant wad, offen Balling bin un ichteig br Fahrt nob. 'S warb bich faner hinnern." Da gut bas Ding. Dn Tobf brauf, 's Nohdmittogs, wiere feine Armefinberfcmoblgeit abm in Leiwe bot, marber aufen Gefangnis rausgefiehrt. Offen Mart is a Rummel Menfchen, bag es gans wos grundlufes gewaft is. Bans Rladthol is of bn Banen, bie gudenne abn, es wie a wild Gethiera. Mitten offen Dart is a Bebridrich aufgefiehrt, bo figen be Beren broffe in bullen Schtagt. Do marbne noch emol es Ortel piergelafen un gefragt, epper wos berwieder einzewenden bot? Dber bar fabt fa Bort. Alfu, "bas Ortel is gefdprochen, ber Schtod ber is gebrochen." Do fiebrenfen wieber nunter in bn Rrabic. ban be Balbaten gemacht habn. De beiling Engels fomei= Benna of an Raren of ener Rubbaut. Dr Schriftgelebrte mit fan Alforan fest fich being un fdmastne mas vier, mure net brauf bart. De grufen Schilerich vor bn Rarrn, be Rorrent berhinter, fchtimme bn Lieningtanfermarich abn. Je Ruche! Borwarts gieht's zu br Schtabt naus, nong Galling. Da, es Barg bot ne benn boch ober gepudert, wierre br Fahrt nauf ichteigt. Bunt ichtiebter of br beitiden Siemena, un br heilige Engel bentt all: nu hofte bei lest biffel Brub in Leima. Der wiene br Mufche Blide be Che imern Ropp fcmeigen will, mutich, bo bidter fich, mutichtne untern Urm mad, gieht of br beitichen Siemena bin nobch br Fahrt un fchteigt nob. Wierre unten is, gudter nobd emol fu von obnegefahr gurid. Wierre fich umgudt, mos ban Dunner= watter, bo fchtieht br Teifel bei bn Schinderfchfnacht un bot an Schtrubwifd un baltn in br Che nein, un zeigt bn Lei= ten, was fa Geficht is. Wiere bos ane Beil ahngefabn un fich fabt gelacht bot, giebter mitten borch ban Rummel Menichen borch. Raner haltne abn, bag er ungeschuren bam fimmt. Do ichtoppter fich ane un guett gum Fanfter naus. Na proft!

Enblich kumme be Leit wieder zurick von der Eckfekuzion. Su wie de Aerschiten vor san Haus kumme un sahn, daß dr arme Sinder zum Fanster raus guckt, Harr Zeses, schrein de Leit, dr Dellequent gieht all wallen! Har leit in san Fanster un schwölt, daß es passt! De Aerschiten reißen aus wie Schoflader. Oder wies publiek wärd, daß dr Delelequent zum Fanster naus guckt, kömme immer meh ahn. Un zulest wärd vor dan Haus ä Tullmult un ä Schawul, as wenn de Walt ze Grund giehn soll. Har bleit ruhig in Kanster lieng un stetscht, as wenner an Lork an Schrick hot. Endlich, wieer san Schpaß lang genung gehat hot, redter de Leit ahn: "Kinnersch un ihr Leit! wos hotter denn vier? Seid doch gescheit! Kummt doch rein! Ich bin doch ka Ges

fcbenft! Ae Gefcbenft fann boch net fcmofen. Un be Geschvenfter giehn boch abch an Toht net wallen." Dber Raner bot bn Sannel getraut. Drim is a Raner gune ins Saus ganga. Endlich fimmt a fei Rammerad. Dar fagt fich a Sarg un rebine abn: "Bengel! biftes ober iffes bei Baft?" - "Ach fei boch gescheit! Wenn's mei Gaft mar, fannt ich in net ichmoten." - "Ja fah mant, Bengel, maste gemacht baft? Du banaft iu leibhaftig an Galling!" - "38 net wahr." - "Barr Jefes, hofte benn mit bn Teifel a Berbind= nis gemacht?" - "Ach! Schwapewart! Wenn ich mit bn Teifel a Berbindnis gemacht bette, wier bar mich bie figen loffen? Rumm rein, fu will ich berich verzehln." Ra fu gicht benn fei Rammerad nein zune in be Schiuh, un weil alle Leit fahn, bafferfc falmer is un net fei Gaft, fo fum= mefe ah rein, daß be Schtuh gefchtoppte vull marb. Un bo batter allen Leiten be Geschichte von vornit abn verzehlt, wie ichse eich verzehlt hab. "Der wie is boch bes mant mieg= lich?" faht sei Kammerab, "bu fitt hie un labst un mer hahn bich boch alle an Galling bummeln fabn un net an Schtrub= wift." - "War maß wos ihr gefahn bat. Satt boch noch emol zu, ob ihr mich noch brahn fatt." Genunt, es giehn weche bin nong Galling. Bos fabnfe? Uen Schtrubwifch! -

Satt! fu is mei Barkmann bis Dol noch mit' an blan Abg bervon gefumme, ober ihr geläbtmerich, baffer gitter bar Beit bn Teifel net wieber geporrt bot. Un ihr thutt abch an gefcheitsten, wenner fu mas untermahnglott. Denn

wenner bn Teifel an br Wand mobit, fu fimmt er.

Bau ber gellerfelber Rirche.

Wie die zellerfelder Rirche abgebrannt ift und wieder hat aufgebaut werden follen, ba hat Jeber gegeben, wie er's gekonnt und gehabt hat. Da ift aber ein armer Schelm gewesen, ber hat Nichts gehabt und hatte boch auch gern feinen Pfennig gegeben. Wie er fo barüber nachbenft, mas er wol macht, ba fällts ihm ein: 3! wenn bu einen Rorb Schwämme holteft! Bibt's nicht viel, gibt's wenig und es gibt Giner wol einen Grofden mehr, wenn bu fagft, mas

bu mit bem Gelbe machen willft. Alfo geht er stante pede in ben Balb und verirrt fich, bis er auf einen freien Blat tommt, wo er fich umfieht und nachrechnet, wo er wol fein mag. Die er fo fich umfieht, auf einmal haben ibn brei verlarvte Manner gepackt. Die halten ibn fest und verbinben ihm die Augen und führen ibn mit fich weiter und er merkt endlich, bag es eine Treppe hingb gebt. Endlich wird ftillgehalten und es wird ihm bie Binbe von ben Augen genommen Da ift er in einem großen Saal, ber gang foft= lich ausftaffirt ift und viele Lichter brennen, fo bell wie ber Tag. Er hat fich nicht lange befinnen konnen. Denn ba figen viele Manner, Alle verlarpt, und Giner verhort ibn. Da erzählt er aufrichtig, wie's ibm gegangen ift und fagt. fie follten ihm boch nun auch wieber feine Freiheit geben. Seine Frau und Rinder marteten gewiß mit Schmerzen auf Aber er wird nicht entlaffen, fonbern in ein anderes Rimmer geführt, wo man ihm Speife und Trank gibt und faat, er folle fich nur erft erquicken, und fich dann rubig ichlafen legen, morgen wolle man niehr mit ihm reben. Das Bimmer ift auch gang prächtig gewesen und bas Effen und ber Wein und bas Bette ift eben nicht gewesen als ob's Spitbuben geborte. Nachbem er fich erquidt bat, legt er nich zu Bett und benft: Da! bas ift eine fcone Gefchichte! Do bift bu benn nun eigentlich? Spisbuben find's gewiß nicht; bie waren nicht fo manierlich mit bir umgegangen. Bift wol gar unter bie Benebiger gerathen. Sm! Da warft bu ja gerabe recht gekommen. Um anbern Morgen, bas beißt, wie er gewedt wirb, befommt er erft wieber einen Trunt Wein und Bactwert bagu, und barauf wird er wieber por bie herren geführt. Die find ba nicht mehr verlarvt und find gang ansebnliche Leute gewesen. Die fragen ibn, ob er nicht Luft hatte bie Belt zu feben; wenn er ehrlich mare, fonnte er ein reicher Mann werben. Ja, fagt er, bas ginge fo nicht, er miffe ja auch nicht, wer bie Berren maren, aber er bachte, fie mußten wol Benediger fein, und ba mußte er ja Frau und Rind verlaffen und bas mare boch unrecht. Run, fagt ba Einer, wir feben, bag bu eine ehrliche Saut bift und wenn bu bir etwas municheft, nun fo fag's. Ja, fagt er, wenn fie ibm ein paar Grofchen geben wollten, es ware ihm boch fo verbrieflich, bag er gar nichts geben konnte

für die Rirche. Die Sammler tommen beute und am Ende fonnte man benten, er fei nur fo lange ausgeblieben, um nichts geben zu burfen. Die Berren maren ja fo reich, fonnten wol auch etwas thun fur ben Aufbau ber Rirche. Da gibt's ein lautes Gelächter. "Da, fo fuche bir etwas aus." Da führt ibn ein Mann in ein anberes Bimmer, und zeigt ibm gange Faffer boll Piftoletten. "Run, willft bu nicht zugreifen?" - "D ig! werbe mich buten; biefe am Enbe gar, ich batt' es geftoblen!" - "Run, bes Menichen Wille ift fein himmelreich. Da, weiter baben wir nichts für bich." Damit gibt ibm ber Mann eine blecherne Senne. Much aut, benft mein Beramann, und bebanft fich. Darauf werben ihm wieder bie Augen verbunden und fo wird er wieder abgeführt. Wie ihm bie Binbe abgenommen wird, befindet er fich auf einem Bege. Er fennt ibn, es ift ber Weg nach Bellerfelb gewesen. Er nach Saus. Ra, Gottlob! ruft feine Frau, aber mo baft bu benn fo lange geftedt? Na, nur ftille! mir ift's wunderlich gegangen. Und ba er= zählte er. Aber mas follen wir benn nun mit bem Dinge machen? heißt es. Und während fie bas Ding fo um und um betrachten und betaften, ba auf einmal öffnet fich unter bem Bauche ber Benne ein Rlappchen, und es fallen lauter Golbftude beraus, alle wie fleine Ruchlein gestaltet. Da ift's Wrenbe gewesen im Saufe, und ber arme Schelm ift auf einmal reich geworben und hat bie gellerfelber Rirche ge= baut. Und zum Babrzeichen bat er bie Glude mit ben Ruchlein über ben Rirchtburen in Stein abbilben laffen.

10. Die Buttermilchebetftunbe.

Es ist auch einmal in Zellerfelb ein Superintenbent gewesen, Namens C....r, bessen Frau ist sehr geizig gewesen. Wenn ihr Mann ins Fenster Psennige gelegt hat für die Armen, so hat sie dieselben unterschlagen und versteckt. Wenn sie am Donnerstage gebuttert hat, hat sie die Buttermilch mit Wasser vermischt, und wenn sie Butter verkaust hat, hat sie immer eine falsche Wage gehabt und so die Leute betrogen.

Bie fie geftorben ift, bat fie feine Rube gehabt und ift malten gegangen und man bat im Saufe nicht bleiben fonnen por Gebeul und garm, bas fie gemacht bat. Enb= lich bat man einen Bater aus Goslar tommen laffen, um fie zu bannen. Der hat fie citirt, und wie fie tommt, faat er Allen, bie babei finb, fie follten fie ja nicht anruhren. Aber Giner bat's boch gethan, wie fle ibm bie Band binge= ftredt bat. Da haben ihm gleich bie Finger gebrannt. Der Bater fraat fie, mas ibr Begebr fei. Ach ich brenne im bol= lifchen Feuer, jammert fle, und habe feine Rube. ift bas Gelb, um welches ich bie Armen betrogen babe, Darauf bat fie ber Bater verbannt, und ihr verboten, ie= male bier wieber zu erscheinen. Das Gelb aber ift gefun= ben, ein großer Reffel voll, im Reller vergraben. Diefes Belb ift auf Binfen gelegt worden und bie Binfen werben alle Donnerftage nach einer Betftunde an bie Armen ber= theilt. Die Bage aber ift in ber Rirche aufgebangt. Die Betftunde nennt man in Rellerfeld bie Buttermildebetftunde.

11. Das vertriebene Gefpenft.

Ueber ben gellerfelber Rirchhof führt ein Weg, ber fonft menig gegangen murbe, am allerwenigften aber bes Abenbe und bee Machte zwischen elf und zwolf. Denn eine lange weiße Geftalt, wie eine weifgetleibete Jungfrau, bat fruber biefen Beg bewacht und Jeben gurudgefdredt, ber ibn bat geben wollen. Wie man fich einmal bavon unterhalt, baß bie weiße Geftalt mit einem Bunbe Schluffel ba alle Racht ftebe, und Jebem ben Reft gabe, ber ba burchgebe, entichließen fich gebn fraftige und muthwillige junge Burichen, ber Sache auf ben Grund zu fommen, und begeben fich mit Stoden bewaffnet nach bem Bottebacter. Als fie oben beim Bospital angekommen find, verlieren fie aber Alle, bis auf einen unterfetten, aber febr fampfluftigen fleinen Mann ben Muth. Diefer fpricht zu feinen Rameraben: gebt mir einen tuchtigen Stock fur meine fleine Giche, bann will ich allein bingeben und feben, mas es gibt. Man gibt ihm einen tuch= tigen Rnuttel und muthig und tropig geht er über ben Rirch=

hof. Es ist gerade bes Nachts zwischen Elf und Zwölf gewesen. Da, wo der Weg bald aus der Mauer vom Kirchhof herabsührt, steht die weiße Gestalt. Er geht darauf zu
und sagt laut und deutlich: "Guten Abend!" bekommt aber
keine Antwort. Er wendet sich wieder um und spricht:
"Guten Ohnd ho ich gesaht!" Wieder keine Antwort.
Da geht er wieder zurück und spricht: "Guten Ohnd ho
ich gesaht. Seid ihr denn epper tahb?" Die Gestalt antwortet nicht. Da wird er zackig, greist nach dem Schlüsselbund und schlägt mit dem Stocke nach der Gestalt. Da ist
Alles verschwunden und hat sich seit der Zeit nichts wieder
auf dem Gottesacker sehen lassen.

12. Das Gefpenft mit ber Mute.

Auf Klausthal war ein Mädchen, die mußte bei einem Spiel vom Gottesacker aus dem Gewölbe einen hut weg-holen. Auf dem Kirchentritt saß auch ein Mann, der hatte eine weiße Strohmüße auf, die nahm sie ihm auch weg. Den hut trug sie in derselben Nacht wieder hin, die Müge behielt sie. In der nächsten Nacht rief es immerfort von Elf bis Zwölf vor ihrem Hause: "Hannemargrethe, meine Müge!" So ging es drei Nächte lang. Nun sprach sie zur Geistlichkeit und die sagte, sie musse dem Manne die Müge wieder aussehen an der Stelle, wo sie dieselbe weggenommen. Die Pastoren gingen selbst mit, als aber das Mädchen dem Gespenst die Müge aussehe, bekam sie von dem Männlein eine Ohrseige, daß sie todt niedersiel.

Aehnlich wird in Wilbemann von einem Mädchen erzählt, das spät aus der Spinnstube heimgekehrt sei. Als sie über den Gottesacker ging, stand da eine weiße Gestalt und hatte nach Landessitte ein Tuch um den Kopf gewunden. Sie glaubte, es sei ihre Kameradin, lief rasch hin, riß ihr das Kopftuch ab und sprang davon, mußte aber auch diesen

Muthwillen mit bem Leben bugen,

13. Das flausthaler Mabchen in Amerifa.

Wo ift ein Brautigam auf bem Rlausthal gemefen, ber ift hingegangen nach Amerika. Bon ba fchrieb er an feine Braut, wenn fie binkommen wolle, fo moge fie tom= men, fonft moge fie bier bleiben. Da pacte bie Braut auf und ging bin, ba mar ber Brautigam fogleich an ber Gee und arbeitete ba und fagte, er tonnte fie nicht behalten. Da ging bies Mabden fort und fam por fo ein Schloß, ba ging' es binein. Da fagte ber Berr zu feinen Dienern, nun foll= ten fie bem Madden gleich ein gutes Bimmer anweisen, mo es ichlafen fonnte. Und ba bat fie fo ein ichones Bett befommen, bas bat einen folden Schwung gehabt von ben iconften Schwungfebern, bag es immer in bie Bobe geflogen ift. Das Dabden aber bat gebacht, fie mare bei Raubern und biefe wollten fie tobten. Allein am andern Morgen ließ ber Berr fie rufen und fragte, ob fie freien wolle, und ba fagte es, es fonnte nicht freien, es batte fein Bett und nichts. Da fagte ber Berr, es folle nur fagen ob es freien wolle, ba fagte es: ja, es wollte freien. Da freite ber Berr fie und fie hat von ba an immer im Bett mit Sprungfebern gefchlafen, hat auch muffen fagen, was ihr untreuer Brautigam für einen Tob fterben folle, und ba bat er biefen Tob fterben muffen.

14. Der Rabe vom Rlausthal.

Auf Klausthal war ein Herr, ber hatte einen Raben und ein Dienstmädchen. Der Rabe schleppte alle silbernen Lössel fort und der Verdacht siel auf das Dienstmädchen; sie sagte auch in der Tortur aus, daß sie schuldig sei. Da sollte sie bei der Ziegelhütte gerichtet werden und vor ihrem Tode sagte sie noch, sie sei unschuldig, es war aber da schon zu spät. Nachher wurde an dem Hause des Herrn ein neues Dachgerenn gemacht, da hat es sich gefunden, daß der Rabe Alles dorthin getragen hat. Da ist das Mädchen von der Richtstelle wieder ausgegraben und hat ein ordentliches Bezgräbnis erhalten.

15. Die Rebhühner.

Es ift einmal ein Raufmann von Rlausthal nach Ofterobe gegangen. Wie er in bie Gegend bintommt, bie iest ber Beiligenftod genannt wirb, fprengen zwei Menfchen auf ibn los und greifen ibn an. Der Raufmann ift unbewaffnet gewesen und bat fich gegen bie beiben Rauber nicht wehren fonnen. Er bittet fie baber, fie möchten ihm boch bas Leben laffen, bas Gelb mochten fie nehmen. Aber bie Räuber fagen: Wenn wir bir bas Leben laffen, fo verrathft bu uns. Du mußt fterben. Er fcmort gwar hoch und theuer, baß er fie nicht verrathen will, aber vergeblich. Wie fie ibm bie Reble abichneiben wollen, indem fliegt ein Schwarm Bogel vorbei. Da fagt ber Raufmann: Run, wenn ihr benn teine Barmbergiafeit haben wollt, fo follen euch biefe Boael verrathen. Aber bie Räuber lachen und ichneiben ibm ben Sals Darauf geben fie nach Rlausthal zu. Wie fie bor bie Biegelhutte tommen, fagt ber Gine: Beift bu mas? Wir wollen erft Einen nehmen. But bas Ding! Sie geben alfo Die fie in ber Stube find, fragen fie ben Wirth, mas er Gutes zu effen habe. Bubiche Bogel, eben erft ge= fangen. But! bringt une ein Bericht! Das thut auch ber Wirth. Wie fie bie Bogel fast aufhaben und auch einen Tuchtigen bazu genommen haben, werben fie luftig und fangen an verblumterweise miteinander zu reben und zu fpot= ten, und ber Gine fagt gulett: Um beften im Bauch, ba fonnen fie's nachher bem U t verrathen. Darüber fangen fie höllisch an zu lachen. Run hort nur zu, wie bas Ding noch fommt! Binter bem Dien ba liegt ber Rnecht und bort bies, und bei Gelegenheit macht er fich auf und ftedt's bem Wirth. Der benft Salt! bas ift nichts Richtiges, ichidt ben Rnecht nach Rlausthal, und halt bie Rauber burch allerlei Befprach am Tifch, bis bie beiligen Engel (bie Gerichtsbiener) von Rlausthal tommen und ben Räubern frei Quartier im Befängniß anweisen. Nach vier Bochen haben fie icon am Galgen gehangen. So haben boch die Bogel bie Spigbuben verrathen. Un ber Stelle aber, wo ber Morb gefchehen ift, bat man ein Rreug aufgerichtet und bavon bat ber Ort ben Damen Beiligenftod erhalten.

16. Die Glubmurmer.

Gin Bimmermeifter hatte gur Winterszeit Bimmerleute im Balbe, um Baubolg bauen gu laffen. Gines Tages batte er die Gefellen im Balbe befucht, um ihnen die Arbeit an= zuweisen. Gegen Abend ging er wieber nach Saufe. Da führte ihn fein Weg über einen Roblungsplat, und er fab mitten auf bem Blate, mitten im Schnee, einen bellen Schein. Gi, bachte er, mas hat benn bas ju bebeuten? und ging barauf gu. Das fant er? Mitten im Schnee einen gangen Saufen Glubwurmer. 3, bachte er, bas ift boch munberlich. Glubwurmer im Winter, und mitten im Schnee, und auf bem Barge; bas glaubt bir boch auch Riemand, wenn bu es ergablit; ba mußt bu boch ein pagr bavon mitnehmen gum Babrzeichen.

Er zog alfo feine blecherne Tabactebofe aus ber Tafche und legte einige von ben Glubmurmern binein. Bu Saufe ergablte er feiner Frau mas er gefeben, und wie er gur Befraftigung feine Tabactebofe öffnete, fanben fich ftatt ber Glühwürmer Golbftude. Um andern Tage ging ber Bimmer= meifter wieber in ben Balb nach ben Glubwurmern, bat

aber feine gefunden.

Dischard .. THAT LEVEL

17. Der heerwurm.

Muf Rlausthal erzählt man vom Beermurm, welcher lang und bict ift und viele Ropfe bat. Legt er fich por ben Frachtfuhrleuten her über bie Strafe, fo bedeutet bies Rrieg.

18. Raifer Seinrich und bie Bogelfteller.

de nydan de d Un Beinrich I. erinnern befanntlich noch gablreiche Bogelberbe auf bem Barge, an beren jebem er bie Raiferfrone empfangen haben foll. Bon bem Bogelberbe, genannt: ber Raifer Beinrich, bei Schulenberg auf bem Dberharz erzählte mir ein Bogelfteller auf Rlausthal: "Dort bat Berr Beinrich

gerabe Bogel gefangen, ba ift Extra gefommen, bag er gum beutichen Raifer ermählt fei. Gerr Beinrich mare aber lieber bei feinen Bogeln geblieben." Ausführlicher erzählte ber Schmieb, ber jest in ber tiefften Balbeinfamteit auf Raifer Beinrich wohnt und bas Bogelftellen nur nebenbei betreibt: "Der Raifer Seinrich bat gar viele Kintenberbe auf bem Sarge gehabt, auch Solztaubenberbe in ben Thalern, beren bier berum noch immer neue aufgefunden werben, welche alle vom Raifer Beinrich herrühren. Sier aber ift ihm die Raiferfrone angetragen und ba, wo in meinem Garten bie Bertiefung ift, bat feine Bucht (Bogelbutte) geftanben. Bon Abend ber ift er gezogen gefommen, ebe er biefe Stelle entbedt bat, und hat bas Waffer im ichulenberger Thal im Borbeiziehen wegen feiner Rlarbeit bas weiße Baffer getauft, welchen Namen es noch bis auf ben heutigen Tag führt. Wo jest mein Saus fteht, hat er feinen Pferbeftall gehabt, und auch ein fleines Stubchen baneben, worin er fich mit feiner Frau aufhielt, wenn er bier mar. Bon biefem Stalle lag noch eine alte Schwelle bort, baraus habe ich mir eine Bither gemacht, weil man gur Bitber altes Solg am beften gebrauchen Die habe ich mitgenommen, als ich nach Texas aus= manberte, und gludlicher wieber beimgebracht als mein Bermogen, bas ich bort einbugte. (Er zeigte fie auch bor und spielte eine hubiche Weise barauf, wozu feine Frau ihr Rind auf ben Armen tangen ließ.) - Ale bie Reichsboten in biefe Bergichlucht tamen, faben fie bie Bucht bes Berrn Beinrich vor Balb nicht und mußten beswegen in bas Sorn ftogen, um ihn zu rufen. Da wurde ein Bug Rinten verscheucht, welcher bereits im Dete war, bas er eben hat ruden wollen. Darüber ift er anfangs febr ungehalten gewesen und bat gefagt, bie Krone werbe ihm nicht fo viel Freude bringen ale biefer Bug Kinten. Bon ber anbern Seite ift eben auch Berrn Beinrich's Bruber gefommen und bat einen Bolf erlegt gehabt. Bare bie mefffälische Regierung (!!) geblieben. fo hatte fie vor, hier zum Anbenten an biefe Begebenbeit ein Dentmal zu feben."

П.

Noch bis auf ben heutigen Tag betrachten bie Wogelfteller ober, genauer gesprochen, bie Gerbsteller auf bem Garze ben Raifer Beinrich gemiffermaßen als ihren Schutbatron. Es ift ein Berbfteller gemefen, ber bat wollen gur Simmelfahrt zum Nachtmable geben und fpricht zu feiner Frau: "Sanne, ich fann mir nicht anders belfen, ich muß porber ein paar Stunden nach bem Bogelberd geben." Und als er binaustommt, fangt er fo viele Bogel, bag er nicht weiß wobin bamit, und es brangen nich immer noch mehr in bas Det. Run aber tommt bie Beit bergn, wo er zu bem Got= testifche geben muß. Seine Frau lauert auf ibn zu Saufe. er aber fann fich nicht trennen von ben vielen Bogeln, Die fich immerfort in fein Det brangen. Bergift alfo ben Got= testifch und fangt an biefem Tage fo viele Bogel, bag er fie faum tragen fann. Wie er aber beim fommt und ichuttelt bie Boael auf ben Tifc, ift es eitel Pferbemift gemefen. Dies find feine Lugen; ber Berbfteller Schier, ber's erzählte. bat's von feinen Borgangern gebort. HAROTEN TO NO.

19. Die brei Bruber bom Bellerfelb.

Auf dem Bellerfeld maren brei Brüber, die waren Jäger und gingen miteinander nach ber Schalf auf die Jagb. Da befam ber Jungfte brei Rebhuhner zu feben, und ichog nach bem einen. Er glaubte es getroffen zu haben, es lief aber fort und er verfolgte es bis nach ber Bobe bes Berges an Die Stelle, welche , beim Neunbrunn" beift, Allba ift bas Subn verschwunden. Der Jager nimmt bie Stelle in nabern Augenschein und findet eine Deffnung, Die bezeichnet er fich, geht zurud und pfeift feinen Brubern. Alle Drei geben nun zu ber Deffnung binein und tommen unter ber Erbe in ein geräumiges Bimmer, worin Tifche und Stuble find, ber Tisch aber ift gebeckt und voll allerhand guter Speisen. Die brei Bruber feten fich ba nieber, effen und trinfen und laffen fich es wohlschmeden. Nach bem Effen fommen brei berr= liche wohlgefleibete Damen, welche fie anreben um Standhaftigfeit und fund thun, bag fie bier verwunfcht maren. Wenn fie brei Jahre bier verharrten, ohne bas Tageslicht zu ichauen, fo maren fie befreit. Beribrachen ihnen auch, mabrent ber Beit fur autes Effen und Trinfen ju forgen.

Much luben fie bie brei Jager ein, um ihnen ihre Schape gu zeigen. Da führten bie Damen bie Jager ins Rebengimmer, zeigten ibnen brei Raffer mit Golb und thaten ibnen fund. baß fie von nun an wohl fcmarg werben und fich nur alle Sabre einmal feben laffen murben. Sobalb bas erfte Sabr verfloffen ift, tommen bie Drei wieber, ba find fie icon etwas meiflicher geworben. Gie ermabnten bie brei Sager aber noch einmal, nur ftandbaft zu bleiben. Das zweite Sabr famen fie wieder, Da maren fie foon wieder etwas weifilicher. ermahnten fie bie brei Sager nochmals, nun auch noch bas lette Sabr auszubarren. Go verging benn auch bas erfte balbe Sabr gludlich, im britten Bierteligbre aber murbe ber altefte Bruber ungufrieden und fprach: "Wogu wollen wir hier langer weilen?" Der jungfte vermabnte ibn aber mit ibm auszuharren. Auch ber zweite Bruber murbe endlich mantelmuthig, und fo befchloffen bie Beiben endlich fortzugeben. Sie brobten, ben Jungften zu ermorben, wenn er nicht mit wollte, und um fein Leben zu retten, gab ber nach. Der Meltefte fprach nun weiter: "Wir miffen ja bas Gelb, fo nehmen wir mit, foviel wir fchleppen tonnen." Go thaten fie auch und gelangten mit ihrem Belbe gludlich nach bem Bellerfeld, wo Alle bie Drei icon verloren gebalten baben. Die haben fich unterwegs berebet, von ber gangen Sache nichts auszufagen, und fle gaben bor, bag fle auf Reifen gewefen feien und fich ba burch Gelegenheit ein anfehnliches Gelb verbient batten. Sie legten auch bie Jagerei nieber und nun lebte ber Meltefte ale ein Freiherr, ber Sweite taufte fich eine Wirthichaft und ber Jungfte eine Muble, alle Drei aber nahmen Beiber und lebten ale verbeiratbete Danner.

Nun hat ber Aelteste in Saus und Braus gelebt und es dauert nicht wie lange, so ist sein Gelb alle gewesen. Mit dem Zweiten hat es etwas länger gedauert, und der Jüngste hat in rechtem Wohlstand und guten Verhältnissen gelebt. Alls nun die beiden Aeltesten ihr Geld durchgebracht haben, halten sie miteinander Rath und besinden für das Beste, wieder an die Stelle zu gehen, um sich noch mehr Geld zu holen. Der Jüngste wollte nichts davon wissen, doch zwangen ihn die beiden ältern Brüder wieder mitzugehen. So gingen denn alle Drei wieder dem verlassenen Orte zu, fanden ihn richtig auf, doch trasen sie das

Rimmer nicht fo wieber, ale fie es verlaffen batten, benn es war Alles ichwarz überzogen und auf bem Tifche ftanben brei Trauerlampen. Sie bachten nun gleich wieber nach bem Belbe zu greifen, tonnten es aber nicht finden, febrten in bas Rimmer gurud und festen fich voller Bermunberung bort Als fie in bem Simmer waren, tamen bie brei Da= men gang foblichmare wieber. Gie fprachen nichts, balb aber tamen brei Manner, gefleibet wie Bleifcher und mit weißen Schurgen por. Sie fprachen, auf ben Melteften blidend: "Ihr meineidigen Schurfen!" Darauf ergriffen fie ben Aelteften, viertheilten ibn und pacten ibn in ein Rag. Alfo erging es auch bem 3meiten, und fo murben Beibe getobtet. Der Jungfte batte Alles mit Bittern anseben muffen, ibm aber riefen die Damen gu: "Du treuer Freund bift unfchul= big! Dir foll bein Leben gefchentt fein! Dimm was bu willft und geh vergnugt zu Saus! Wir muffen fo lange in Trauer verharren, bis fich brei Retter finben."

20. Der Freischüt vom Bellerfelb.

Bei einem Forfter mar ein Jagerburiche in Dienft, ber tonnte jebe beliebige Rugel als Freikugel ichiegen. Der Forfter batte einen breizebnjährigen Rnaben, ber wollte auch Die Runft lernen. Er qualte beshalb ben Jager alle Tage, ne ibm beigubringen. Der Jager fagte gu bem Rnaben: wenn er confirmirt murbe, follte er ben mabren Leib behal= ten und nach Saufe bringen, bas Beitere wollte er ibm bann noch fagen. Gin halbes Jahr nachher murbe ber Anabe confirmirt und brachte ben mabren Leib mit nach Saufe. Der Jager ging mit ihm ins Solz, fpenbelte bas Brot an einen Baum, lud bas Gewehr und gub's bem Rnaben, ber nun nach bem Brot ichiefen follte. Der weigerte fich und fagte, nach ber Dblate fonnte er unmöglich ichiegen. Der Jager aber fagte, jest muffe er nach ber Oblate breimal ichiefen ober er mare verloren. Der Rnabe nabm bas Ge= wehr, ichog nach ber Oblate breimal, und traf jebesmal bei allebem baß er nicht banach gezielt hatte.

Seit biefer Beit hat er freie Rugeln ichiegen tonnen. Nachher ift er Forfter geworben und bat manchmal feine

Seschicklickkeit sehen lassen bes Spaßes wegen. Wenn er zuweilen an langen Winterabenden Gesellschaft gehabt, so hat er gefragt was sie essen wollten, Hasenbraten, Rehbraten oder einen Auerhahn. Dann hat er seine Flinte genommen, blindlings zum Fenster hinausgeschossen und gesagt: geht in den Garten, oder: geht in den Hof, oder: auf die Gasse, da liegt's. Und wenn sie dahin gegangen sind, wo er gesagt hat, haben sie es gesunden. Zuweilen hat er, auch gefragt, wo's liegen sollte, und jedesmal hat's da auch gelegen, wo es die Leute haben wollten. Bei seinem Tode hat ihm der Teusel den Hals umgedreht, und rings um den Hals hat er einen blauen Streisen gehabt wie ein blaues Halsband.

21. Das fleine Rlausthal.

I.

Bei bem jegigen Rlausthal bat fruber ein Stabtlein geftanben, bas bat bas fleine Rlausthal gebeißen und ift fehr wohlhabend gemesen. Aber je reicher bie Ginwohner geworben find, befto ichlechter und gottlofer haben fie fich gezeigt. Darüber hat Gott bie Ctabt untergeben laffen und an ber Stelle, wo bie Rirche gestanden bat, ift ein Teich entstanden. Das Thal beift jest noch bas fleine Rlausthal. In ber Mitternacht bom Grunen Donnerstage auf ben Charfreitag ift bie Rirche an ber Stelle regelmäßig zu feben, qu= aleich zeigt fich ein Reh, bas Niemand jagen barf. Ginft verführte ber Bergmond einen Bergmann, Die Beit ju verfolafen, und ba ging er bann einen Weg, ber über ben Teichbamm war. Da fand bie Rirche ba vom fleinen Rlaus: thal, und weil er fich febr barüber verwunderte, fo ging er binein, fannte aber Niemand von ben Leuten, bie barin maren, auch nicht ben Brediger. Drauf wurde er vom Bergmond, ber ihm ba wieber erichien, hinausgeführt, und als er weiter gegangen mar, maren Rirche und Steg verfchwunden.

II.

Am Garg war einst ein graufamer Wildbieb. Wenn ber wußte, daß irgendwo ein Stud Wild ftanb, ba war's

auch nicht nicher. Da batte er auch gebort, bag im fleinen Rlaustbal in ber Mitternachtoftunde bes Charfreitaas ein Reb mit feinem Ralbe fich feben ließ, bas man nicht ichiefen barf. Aber er lachte nur barüber. Einmal furz por Oftern mar er in einer luftigen Gefellichaft. Da erzählten fich auch bie Leute vom fleinen Rlausthal. Aber wie er benn an nichts geglaubt bat, fo lachte er nur barüber und fagte: Bas gilt's? 3ch ichieße euch bas Reb mit fammt bem Ralbe. und wir wollen's am erften Ofterfeiertage vergebren. Die Leute baben ibm wol bavon abgerathen - aber er lief fich nicht fagen. Um Charfreitag Abend machte er fich nach bem fleinen Rlaustbal. Wie er bor ben Teich fam, fab er auf bemfelben einen boben, biden Rebel liegen, ber ging bis an ben Simmel und man bat ben Teich nicht feben fonnen. Und in bem Nebel mar ein Geflufter, wie wenn Biele miteinander reben, und es ichimmerten bisweilen munberliche Gestalten bervor. Auch über ben Weg famen viele Gestalten berüber= gebufcht, wie luftige Schatten, und alle verschwanden im Rebel über bem Teiche. Aber er batte nichts Urges braus. Er aina vorüber und ftellte nich am Ausgang bes Thales, ba mo jest bas erfte Innerfte=Buchwert ift, binter einem Bufch auf die Lauer. Richtig fam bas Reh mit seinem Ralbe. Da ichoff er bas Ralb nieber. Wie er es fallen fab, fprang er brauf los und band ibm bie Rufe gufammen und bina's über Die Schulter. Darauf ging er gurud. Wie er babin fam, wo iest wieber ber Teich ift, ftand quf ber nämlichen Stelle, wo eben noch ber Teich mar, eine Rirche, Die mar hell erleuchtet und ber Gefang ichalte und bie Drael bazwischen. Das ift both feltfam, bachte er, bu follft both einmal in bie Rirche geben. Er trat alfo binein. Da fab er benn bie gange Rirche voll Menfchen; aber bie faben Alle aus, als wenn fie ichon Sahrhunderte lang im Grabe gelegen batten. Die Rleiber maren nach einer Dobe, bie er nicht fannte. Er grufte, Reiner bantte ibm: aber Ginige nidten, Unbere icuttelten ben Ropf und winkten einander zu und wiesen mit ben Kingern auf ibn. Auf bem Altar bie Lichter, und bie Lichter auf bem Rronleuchter brannten mit blauer Rlamme und aus bem Relche auf bem Altar gudte eine blaue Flamme bervor. Bon ben Leuten in ber Rirche fant Giner auf und wies ihm bie Thur. Der Bilbbieb aber blieb fteben, gudte Proble, Sargfagen.

auch noch bei Einem ins Buch und wollte mitfingen. Da ftand noch Einer auf, wies ibm bie Thur, er ging aber noch nicht und wollte noch immer mitfingen. Er fonnte aber bie Schrift nicht lefen und mußte es alfo fein laffen. Nachber fam ber Baftor vor ben Altar, aber bas ift gar feine menfch= liche Sprache gemefen; es mar ale wenn Wind und Donner bie gange Rirche erfullte, und aus bem Dunbe ging bem Brediger eine blaue Klamme. Auf einmal frachte es burch bie Rirche, als wenn bie Erbe zu Grunde geben follte. zeigte ber Baftor auf ibn bin und fchrie: Berfluchter Sabbath= icanber! Und bie Beifter fanden gegen ibn auf und beulten Das Wort nach. Darüber fturgte er voll Ungft und Schrecken gur Rirche binaus. Die Thur ichlug binter ibm qu, baf ibm Die Ferfen abgefcblagen murben. Da flog er bis an ben Beg, und bier blieb er liegen bis an ben nachften Morgen. Wie er zu fich felbst tam, lag ber Teich ruhig ba, bas Rebfalb mar fort. Er aber war tobtfrant und fonnte fich faum nach Saufe ichleppen. Wie er noch neun Tage gelebt bat, bat er bie Geschichte erzählt und ift barauf gestorben.

22. Das Nachtwächterhorn und ber Dreißigjährige Rrieg.

Alls einst auf Klausthal ber Nachtwächter Zwölf geblasen hatte, kam er über ben Kirchhof. Da begegnete ihm ein kleines Männchen, bas von ihm verlangte, daß er nochmal Zwölf tute; ber Nachtwächter weigerte sich aber aufs äußerste, und sagte: "Ich habe bereits Zwölf burchgetutet und zweismal darf ich nicht tuten"; damit ging er seiner Wege.

Den andern Abend kam der Nachtwächter um Zwölf abermals auf den Kirchhof; das kleine Männchen kam abermals zu ihm und forderte abermals ungestüm, daß er nochmals Zwölf tuten follte; der Nachtwächter that dies aber wie-

ber nicht.

Den andern Abend, als der Nachtwächter über den Kirchhof kam, war das kleine Männchen wieder da und forderte von ihm abermals, daß er nochmals Zwölf tuten follte; der Nachtwächter weigerte sich auch diesmal aufs äußerste, das Männchen ließ aber nicht nach, er mußte tuten. Wie er nun ausgeblasen hatte, mußte er sich umsehen, und er sah lauter Feuer und Soldaten am himmel. Hierauf sagte das kleine Männchen zu dem Nachtwächter: Dies ist ein Zeichen, daß bald Krieg entsteht; und das kleine Männchen war verschwunden mit sammt den Soldaten und dem Feuer. Der Nachtwächter erzählte dies vielen Leuten, und diese schützen sich so viel als möglich vor dem Kriege. Kurz nachher entstand auch der Dreißigjährige Krieg. Dieses kleine Männchen soll der Sage nach der Berggeist gewesen sein.

23. Die Springmurgel.

Bor vielen Jahren gab es eine munberbare Blume, Die Springwurzel ober auch Johannismurgel genannt murbe. Sie war aber ebenjo felten ale wunderbar. Sie blubte nur in ber Johannisnacht (Ginige fagen: unter bem Karrenfraut) zwifchen 11 und 12 Uhr; mit bem zwölften Glodenfchlage war fie verschwunden. Rur in waldigen Gegenden, wo viele eble Metalle im Schofe ber Erbe rubten, wurde fie bann und wann in biefer Racht auf einfamen Bergwiefen gefeben. Die Berggeifter wollten burch fie ben Menfchen zeigen, wo ibre Schabe zu finden maren. Die Blume felbft mar gelb und leuchtete in ber Nacht wie ein Licht. Sie fand niemals ftill, fonbern hupfte beständig bin und ber. Auch fürchtete fie bie Menichen, benn fie flob por ihnen und Reiner bat fie jemals gebrochen, es fei benn, bag er von ber Borfebung ausbrudlich bagu bestimmt gewesen ware. Ber fo gludlich war, fie zu pflucken, bem zeigte fie alle Schate ber Erbe und machte ihn baburch reich, febr reich und glucklich.

Auf Klausthal ift ein Mann gewesen, ber hat gehört, baf in ber Johannisnacht um Zwölf die Springwurzel geholt werben könne, vor der alle Schlöffer aufspringen muffen. So geht benn dieser Mann, der Stopp geheißen hat, dahin, wo jest vor Klausthal die Scheibenschanze steht und eine Wiese ift. Da ftanden damals Farren, und wie er dahin kam, sah er die Johanniswurzeln, die in der Johannisnacht blühten. Zur Vorsicht hatte er sich ein großes Schloß ans Bein gebunden, und so ging er vorsichtig zwischen den Johan-

nieblumen berum mit bem Schloß am Bein. Da fam ein großer Rerl unter bie Burgeln, reben that er nichts, ber folug ibm fein Bein burch feine Beine und folurte ibn fo über ben Karren mit bem Schloffe bin und ber, bis es 3molf idlug. Da warf er ibn eine Ede Bege bin auf ben Erb= boben, und er lag ohne Befinnung eine Stunde lang, und wie er ba aufwachte, lief er nach Saus, und bas Schlof mit bem langen Stricke bat er vergeffen abzulofen. Und wie bas Schloß nun beim Laufen flapperte, meinte er, ber große Rerl fige hinter ihm. Da lief er immer mehr und bas Schloft zericblug ibm bie Beine, und fo ffürzte er bamit in bie Stube. und bie Leute, bie noch aufgewefen find und auf ibn gewartet baben. mußten nicht, mas fie bagu benten follten und mas ibm feble. Gie fragten bin und ber, er fonnte aber nicht fprechen. Gie fleibeten ibn aus, ba mar Alles an ibm all= beil (gang) fcmarg, wo ibn ber große Rerl, ber ber Teufel gemefen ift, bin und ber gefchleubert batte. Um anbern Morgen brachte er einige Borte bervor und erzählte, mas mit ibm gefcheben mar. Den Mittag aber war er icon tobt.

24. Die Berentagen.

Es ift ichon lange ber, ba batte ein Bergmann bie Nachtidicht auf ber Juliane und mußte bes Dachts um 11 Ubr jebesmal anfahren und feinen Rameraben ablofen. Er ging alfo um Die bestimmte Beit aus feinem Saufe auf ber Spitalftrage in Bellerfelb und fam oben aus ber Stabt auf ben Rreugweg. Siehe! ba fag eine toblrabenfdmarze Rate und flagte und fchmeichelte gang erbarmlich, und babei boch auch freundlich, um ihn herum. Gie wollte nicht von ibm weg und weste fich immer an feinen Beinen, balb an biefer, balb an jener Seite, balb vorn, balb binten. fie nicht weichen wollte, fragte er fie: "Du haft beut Abend wol noch nichts zu leben gehabt?" und babei machte er fei= nen Brotbeutel auf und nahm baraus ein ziemlich großes Stud Brot und marf ihr bas bin. Begierig faßte bas bie Rate und fprang bamit fort, und er fuhr an, ohne bag er etwas Arges baraus gehabt batte. Am zweiten Abend ging's

ebenfo, nur mit bem Untericiebe, bag ibm, wie er meiter binauf auf bie Bobe tam, noch eine Rate tam und an ibm fo lange berumschmeichelte, bis er auch ihr ein Stud Brot bingeworfen. Das ichien ibm bod aber zu unverichamt, und er nahm fich por, am andern Tage ein Sausmittel bagegenanzuwenden. Wie er ben folgenden Tag beimgetommen ift: und ausgeschlafen bat. ift fein Erftes, nachbem er aufgestanben ift, einen tuchtigen Knuttel voll Ragel zu ichlagen, um bamit Die Raten, wenn fie ibm etwa wieber mit ihrer Bettelei laffiawerben wollen, zu bewilltommnen. Wie er bes Abends wie= ber anfuhr, tam bie erfte Rate wieber und machte es wie Die porigen Abende. Er wollte fich nicht lange bamit berumargern und ichlug fie mit bem Stode fo berb über ben Ropf. baß fie quatenb zu Boben fturzte. Durch biefen Schrei aber wurden fo viel Ragen gufammengerufen, bie alle über ben Bergmann berfielen und anfingen gu fragen und gu beißen, baß er am andern Morgen fruh gerfleischt und gerriffen tobt auf bem Rreugmege gefunden marb. Nachbem fand fich's. baß bas lauter heren gewesen, die es auf feinen Tob abgefeben und ihn auch tobt gemacht haben. Gine berfelben hat am andern Tage ein Tuch über bem Ropfe gehabt und fich vom Chirurque verbinden laffen; benn fie bat fo viele fleine Magellocher im Ropfe gehabt, wie in bem Stode bes gerfleischten Beramanns Magel gewefen finb.

25. Die heren vom Rlausthal.

Die heren ziehen am "Wolpersabenb" (Walpurgisnacht) besonders als Katen nach dem Brocken. Eine Frau und ein junges Mädchen aus Klausthal famen einst am Walpurgisabend, Jebe mit einem Korbe schwer beladen, nach Klausthal heim und setten sich an einen Kreuzweg, um zu ruhen. Da famen unzählige Katen, die nach dem Brocken zogen, sodas Mädchen sich vor Furcht hinter der Alten verkroch. Diese aber wurde von einer der Katen bei Namen gerusen und erhielt den Auftrag, der Frau Steiger L. im Borbeigehen zu sagen, "sie möchte den Tanz nicht versäumen". Wirklich rief die Alte vor des Steigers Haus: "Frau Steiger L., sie

möchte den Tanz nicht verfäumen!" Da kam auch schon die Frau Steigerin als eine fette schwarze Rate aus dem Haufe

gefprungen und eilte bem Brocken gu.

Auf dem Klausthal war früher ein Fleischermeister Eschenbach, der war auf dem Schweinehandel gewesen und ist am Walpurgisabend zurückgekommen. Wenn es auf Klausthal heißt: Walpurgis, so wird geschossen — das haben die Klausthaler noch von ihren Alten. Da kamen viele Heren an, und die vom Zellbach in Klausthal gewesen sind, die hat er gekannt, und die nahmen ihn am Kreuzwege in Haft, und er mußte sich verschwören, sie Niemand zu nennen. Wie er aber auf dem Sterbebette lag, da erzählte er's dem eisernen Ofen, und dadurch bat man's ersaben.

26. Die Bunberfuh.

Auf Rlausthal mar ein Dann, ber batte eine Rub, bie mar 200 Ruf lang und 50 Ruf bod; 80 Ruf lang maren ibre Borner, Alles nach ber großen breugifden Dag. Dreifig Rubrherren batten jeber 10 Bferbe, bie mußten Tag fur Sag in einer großen Wanne (fle war von 100 Meiftern gemacht, von benen batte jeber 10 Gefellen, und batte 80.000 Reiche= thaler gefoftet) bie Mild nach bem Butterfaffe fahren. hatte 90,000 Reichsthaler getoftet. 50 Dienstmägbe mußten täglich bie Ruh milden. 100 Dag Milch gab bie Ruh bei Davon murben 300 Bfund Butter gemacht, jebem Milchen. bie mußten bie Fuhrherren täglich nach Baris, Berlin, Wien, Bremen, Leipzig und allen fonftigen großen Stabten fahren. Sie hatten Bferbe, bie fuhren in einem Tage vom Rlausthal nach Baris und wieber zurud. Fur jedes Pfund Butter haben fie 5 Louisbor bekommen, fo echt war bie Butter, und bie Bferbe maren auf bem Rudwege fo fower mit Belb belaben als auf bem Sinwege mit Butter. Die Butter mar aber fo gefucht, bag ber Mann, bem bie Rub geborte, allemal ben vierten Tag eitel Brot effen mußte. Dafür taufte er fich wöchentlich ein Schwein von 1000 Bfund. Davon bielt er fieben Frubftude, und gulett farb er bor Sunger.

27. Die Reviforflippe.

Es mar einft ein Tobtenfchreiber ober Revifor auf Rlaus= thal, ber tonnte nicht ruben und ging taglich gur Mittag8= ftunde in feinem Saufe malten (fputen). Gin alterer Bater follte ihn verweifen, tonnte es aber nicht, weil er etwas begangen batte. Da holte ein alter Fuhrherr Namens Raifer einen fiebenzehnjährigen Bater, welcher ben Mann verwei= fen follte. Unterwege, Morgens in ber Frube, fagte ber Bater, ob er nichts fliegen fabe. — Ja, er fabe einen großen Bogel. — Ja, ein schöner Bogel, fagte ber Bater lachend, es ift ber Stepte (Teufel); er fei fchwer belaben, ob er wolle, mas er hatte? er muffe ihm etwas abnehmen, fonft fei feine Gerechtsame verfallen, und er tonne nicht mehr verweifen. Der Teufel berichtete ihnen nun, er wolle ju einer Rindtaufe und habe bei fich Debl, Rofinen, Buder und Butter, bas wolle er ben Rinbtaufeleuten bringen. Fuhrherr meinte gwar, er moge vom Teufel nichts, ber Bater aber meinte: er folle wenigstens bie Butter nehmen. Go nahmen fie ibm bie Butter ab. bamit bat ber Rubrberr nach= ber feine Pferbe gefdmiert und befondere fcone Roffe baburch erhalten. Der Bater bat ben Revifor barauf nach ber Rlippe gebannt, bie nun bie Revisorflippe genannt wirb. Dort fieht man beutlich ein Buch ober einen Berg Acten aus Stein und einen Geffel babei. Roblenbrennern ift ber Revisor ericbienen in ber Sterbemute und im großen langen Leidenkittel. Gin Schafer ergablt von ber Rlippe Folgenbes: Sein Bater habe einftens feine Beerbe nabe an biefe Rlippe bin zu treiben versucht, und mit einem male fei ein Stein= regen auf feine Sunbe geworfen, bag biefe heulend entfloben felen und er fich felbft mit ber Beerbe habe fchnell entfernen muffen; bierauf nach langerer Beit hatten ein paar gottinger Studenten auf einer Bargreife versucht fich biefer Klippe gu naben, aber auch biefe feien mit furchtbaren Steinen. Die ihnen entgegengeworfen worden, zurückgetrieben und seitbem habe Niemand wieder gewagt sich ihr zu nahen.

28. Die verwiesene Birthin bom Rlausthal.

Gine Birthin auf Rlausthal batte manderlei Schlechtia= feiten ausgeübt und besonders bie Dild, welche fie ben grmen Leuten verfaufte, mit Buttermild verbunnt. Darum fonnte fie fich nach ihrem Tobe nicht gur Rube geben und vollführte einen großen garm in ihrem Saufe. Mun ift ein Solbat. gemefen, ber ift mit einem anbern Solbaten auf Urlaub nach Rlausthal gefommen. Sier bat feine Braut in jenem Birth8= baufe gebient, wo bie Wirthin gestorben ift. In bies Wirthe= baus ift ber Solbat immer bingegangen und bie Magb bat ibm allerlei Speifen in ein fleines Binterftubden gebracht. Eines Abends ift ber Solbat burche Renfter in biefe Stube gestiegen, ba tommt bie Sausfrau im weißen Gewand berein und geht malten. Sie balt babei ben Ropf in ber Sand, wie er auch gethan bat, und fieht ibn aroß an. refolvirt fich furg, giebt ben Sirfchfanger beraus und fticht gu, fobaf ber Sirichfanger in ber Band ftedt. Da bekommt er eine Ohrfeige an ber rechten Bacte und bie Dienstmagb, Die eben bereintritt, erhalt eine an ber linken. Damit ift bas Gesbenft verschwunden. - Diefer nämliche Solbat bat bann auch die Rrauensberfon verweifen feben. Er fitt mit bem andern Solbaten, ben er von nun an aus Furcht immer mitnahm, in ber fleinen Stube. Da geht bie Thur auf, fommt ber Gaftwirth herein, bat einen fleinen Tifch, barauf bedt er eine weife Serviette. Auch legt er auf ben Tifch ein großes Buch. Der Wirth fagt, fie mochten nur figen bleiben; fo bleiben fie fiten. Es bauert nicht lange, fo fommt eine Rutide gerattert, barin fist ein Bater, ber bat fie follen verweifen, und ift noch binter Denabrud bergetommet. Schon porber maren zwei Bater nacheinander vergeblich beigeholt. Die Wirthin hatte nämlich bem einen vorgehalten, bag er Dobren gestoblen, bem anbern, bag er ein Rabnabelbefted entwendet babe. Daburch verloren fie bie Made über fie, mußten bas Rlausthal unverrichteter Sache verlaffen und fogar bie Reifefoften felbit tragen. Wie nun biefer britte Bater eintritt, fo fteben bie beiben Solbaten auf. Der Pater aber fagt: bitte, fie mochten nur figen bleiben, aber ja fich nicht regen, fo konnten fie bies mit anschauen. Naturlicherweise bat ber Wirth fogleich einen Stubl parat gestellt, mo ber

Bater fich barauf fest. Run nimmt er bas bide Buch, bas ber Birth auf ben Tifch gelegt bat, lieft rudwarts barin und citirt baburch bie Birtbin. Go flopft etwas an und ber Mirth ruft berein. Dies ift nun bie Wirthin gewesen: boch bat fie por biefem Bater fogleich Furcht gehabt und wollte anfangs nicht zu ihm aufs Stubden. Run balt aber ber Bater fein weißes Tafchentuch jur Thure hinaus, baran faßt bie Frau an und baran gieht er fie nun mit Gewalt berein. Dann ftellt er fie in einen Rreis, ben er neben feinem Tifche gezogen bat. Run ergablen Ginige, fie habe auch biefem Bater Berichiebenes vorgehalten, jum Erempel: er habe ba und ba einen Pfennig weggenommen. Dafur habe er fich eine Schreibfeber gefauft, babe ber Bater gefagt, und ba babe fie ibn beshalb nicht verwerfen fonnen. Andere wollen wiffen, baß biefer Bater noch nie bas Geringfte entwendet gehabt batte. Rurgum, Die Wirthin fann bem Bater nichts anbaben. Beil fie nun fiebt, bag ber Bater Dacht bat, fie gu verweisen, fo bittet fie ibn, er moge fie boch unter bie Dach= fvite verweifen. Er fpricht aber: fein Barbon; barauf bittet ne. er moge fie unter bie Sausichwelle verweifen. aber babei; fein Barbon, und verweift fie ins Rothe Deer. Da fie heulend fagte, bag fie ben Weg nicht wiffe, fchrieb er ihr vor ben Weg bie goslariche Strafe herunter, über bas Bellerfeld, ben Auerhahn und bann junachft nach Goslar. Much fagte er ihr, bag er in feiner Rutiche, bie er bor bem Saufe fteben batte, ibr nachfolgen und in Boslar noch ein= mal mit ihr zusammentreffen wurde. Darauf aber comman= birte er, wie bie Solbaten nachber berichteten: Marich fort ins Rothe Meer. Da machte er bie Thur auf und fagte gu ben Solbaten, fie mochten einmal hinter ihr ber feben. Da fahrt fie bie Strafe berunter wie ein glubenbes Feuerrab. Auch ber alte Meifter eines Schuhmachers, welcher feinem Lehrlinge von ber Sache ergablte, hatte noch bas Gefdrei und Windbraufen bernommen, ale bie berwiefene Frau fich auf ben Beg nach bem Rothen Meere machte. Auch bat er ben Pater in die Rutiche einsteigen und ihr wirklich nachfahren feben, nachbem er fich gubor von bem Wirthe bas Gelb hatte auszahlen laffen. Db ber Bater fich nur in Goslar noch einmal mit ber Berwiesenen besprochen bat, ober ob er mit ibr bis ins Rothe Meer gereift ift und fich felbft überzeugt hat, bag fie fein Gebot erfullte, wußte ber Meifter nicht ju fagen.

29. Die lange Schleride.

Nicht weit vom Bellerfelb und vom Schulenberg liegt ein langes und breites Thal, bas beißt bie Schalf. Darin foll's fonft nicht recht ficher gewefen fein. Es haben aber gewöhnlich viele Beibelbeeren ba geftanben, und bie find benn auch jebesmal von vielen Leuten geholt. Biele Burichen bolen nun auch einmal Beibelbeeren, werben aber unten im Thale bie lange Schlerice gewahr, bas ift eine Jungfer mit Schluffeln gemefen. Dem Ginen winft fie, ihr zu folgen. Er ift zwar erft angftlich, geht aber boch bin. Gie führt ihn in einen aufgefchloffenen Berg, burch funf große berrliche Bimmer, und endlich in einen iconen Saal, ber roth ausgefdlagen ift. Bier fpricht fie ju ibm: "Ift gut, bag bu mitgefommen bift, fonft mar's euch übel ergangen." Danach offnet fie einen Raften und gibt bem jungen Manne, ber gang verwundert gewesen ift, einen großen Beutel voll Golb. Darauf entläßt fie ibn aus bem Berg und ber junge Menich ift baburch febr reich geworben.

Man erzählt auch, die Schalf sei ein verwünschtes Schloß und um sie her liege das ganze Groß= und Kleinwild in kleinen Steinen abgebildet umher, Hirsche, Rehe, Hafen, Kagen und Hunde, sagt man, seien um das Schloß her verwünscht. Die Jungfrau von der Schalf sah nicht lieblich aus, wie wol andere Schlöffeljungfrauen, sondern sehr verwildert, und hatte eine schwuzige Nase. So hat sie unzähzlige Frauen aus den Erdbeeren fortgejagt. Einen noch lebenden Hirten vom Zellerseld, der sie rief, versolgte sie eine ansehnliche Strecke weit, sodaß er vor Schrecken erkrankte und eine Heerde im ganzen Walbe sich zerstreute. Am meisten aber trieb sie mit den Fuhrleuten ihr Unwesen, wovon ich nur eine Geschichte statt vieler erzähle. Wie ein Fuhrknecht an den schalker Teich kommt, sieht sie dort auch wieder an der Schalk. Der Knecht sieht sie nicht, die Pferde aber, wie sie denn nun gar fein sind, spizen sogleich die Ohren und

haften unbeweglich an der Stelle. Endlich kommt der Fuhrsherr herbei, der erkennt sogleich die Ursache und beginnt zu donnerwettern, daß die Schlüsseljungser schon wieder da sei, und diese verschwindet. — "Sie muß jetzt auch wol erlöst sein", sagte eine Frau, die das erzählte — "denn sie läßt sich nicht mehr sehen."

30. Die Robljungfrau.

3m Gemmitenthal unterm Schulenberg rechts hat fic por 80 Jahren eine Frau am weißen Waffer in ben Garten binter ben Saufern etwas grunen Rohl gefucht und nicht genug erhalten. Der Mann aber weiß fcone große Blate zwischen bem Golz, wo gruner Rohl machft, und geht borthin ihn zu fuchen. Im Suchen richtet er fich einmal auf, ba fteht vor ihm eine Frau in gruner Rleibung und hat Rlober= foube an und weiße baumwollene Strumpfe. Aber griggrau bat fie aus bem Geficht gefeben, fobaf er fich vor ibr ge= fürchtet hat. Gie aber fagt, er moge fich nicht fürchten und fraat: ob er mit ibr bublen wolle. Wenn er bas thate, fo moge er übere Sabr bier wieber ericeinen, bann folle er eine reichliche Bergeltung erhalten. Er weigert fich aber es gu thun. Da fagt fie ibn bei ber Sand, aber ibre Sand ift eistalt, ba giebt er feine Sand gurud. Auf einmal ift fie verschwunden, er aber lägt fein Rohlfuchen und ift voller Schreden. Dies ift aber eine Bermunidung gemefen und bie Berfon bat von bem Manne baburch erlöft fein wollen.

31. Das heringstämmerle bei ber Wegsmuhle.

Gine Frau geht nach Gostar auf bem alten Wege und tommt über ber Wegsmühle an bem Orte vorbei, der das heringskämmerle genannt wird. Als sie scheu zur Erbe blickt, in ber Meinung, daß es hier nicht geheuer sein soll, wird sie eine ganze Menge Geringsschuppen gewahr. "Salt!" benkt sie, "da könnte etwas dahinter stecken", und rafft sie

zusammen in ihr Tuch. Ilnterwegs wird das Tuch so schwer, und wie ste nach Goslar kommt, hat sie tauter bligblanke Mathier statt der Geringöschuppen. Auf dem Rückwege geht sie über den Stadtteich und siehe! da steht ein ziemlich neuer Topf auf dem Teichdamme. Sie guckt hinein und sieht darin zwar etwas Schmuz und Schmier, denkt aber "den kannst du noch gebrauchen" und nimmt ihn mit nach Hause. Wie sie nach Hause kommt, ist der Topf inwendig, so weit der Schmuz und Schmier gewesen ist, mit klammem, klarem Golde gefüllt und sie hat für ihr Leben lang genug daran, sodaß sie nicht wieder nöthig hat, nach Goslar zu gehen.

32. Das Mabchen auf ber Begemühle.

Auf ber Wegemühle biente ein großes, ftarfes und ichones Mabden. In biefe Muble fam eines Abende fpat ein Mann mit einem boben Sebefade, wie ihrer Biele nach bem Dberharze hinauf fteigen, nachdem fie in ber Cbene bei ben Bauern fur Beeren fich ben Sact voll Bebe eingetaufcht, ober ibn fich auch auf ben Bauerhofen gufammengebettelt haben. Db er nicht in ber Muble im Stalle übernachten fonne? fragte ber Mann. Beinabe mare es ibm verftattet, benn ber Müller that manchem Armen Gutes, aber er wollte an Diefem Abende mit feiner Frau auf ein Dorf geben, wo er Freundschaft hatte, und mo er zu einer fleinen Luftbarfeit eingelaben mar, benn es mar gerabe Faftnacht. Da machte es fich nicht aut, bag ber Bargter in ber Duble bleiben fonnte, weil bas Mabden gang allein zu Saufe mar. Dun, faat ber Frembe, fo wolle er ins nadifte Dorf gurudigeben, feinen Bebefact auf ber Muble in ben Rubftall ftellen, bamit er ihn nicht wieber mit gurudichlebben muffe, und ihn am andern Morgen wieder abholen. Das fei ihm gang recht, fagt ber Müller.

Der Harzker stellt also seinen Hebesack in ben Kuhstall, geht fort und eine Weile brauf geht auch der Wüller und bie Müllerin fort. Wie aber das Mädchen in den Kuhstall kommt, sieht es beim Wilchen, daß der Hebesack, der da in der Ecke steht, bald groß und bald klein wird, und sich auf

und nieber bewegt. Da läuft es gefdwind ins Saus und holt eine gelabene Flinte beraus, bie in ber Stube an ber Band bangt. Dit ber Klinte tritt es por ben Sact bin und ruft: Ber ba? Es erhalt aber feine Antwort und ichieft los. Da icallt ein Gefdrei aus bem Bebefact, und wie bas Mabchen ibn aufbindet, ichwimmt ba ein großer Mann in feinem Blute, ber bat ein Meffer und eine Pfeife neben fich Der Mann winfelt febr, bag er nun vor Gottes Bericht zieben foll, und befennt, bag ihrer gwolf Bruber feien, Die maren Rauber; gebn bavon wollten in ber Racht bier einbrechen, ber elfte bas mare ber jungfte, ber fage in ber Rauberboble bei ber fteinalten Mutter, Die wollte ibn nicht von fich laffen. Er aber mare ber gwölfte, ihn batten fie in einen Sad gebunden und bas große Deffer neben ibn gelegt, auf bag er ibn gur rechten Stunde burchichneiben unb beraussteigen tonne. Dann babe er bintreten follen por bie Deffnung in ber Muble, wo ber Mublbach burche Saus ginge, und ba babe er bann pfeifen follen. Die elf Rauber lagen ichon braufen por ber Duble verftedt, und lauerten nur auf ben Son feiner Bfeife. Sie moge gufeben, baf fie im Duntel entflieben fonne, und bie Muble ihrem Schicffal überlaffen. Und bamit ftarb er.

Entfliehen konnte aber bas Mabchen nicht, benn ber Muller hatte bie Hofthur zugeschlossen und ben Schlussel einsgesteckt, damit es nicht nach ihm und seiner Frau in ber Nacht aufbleiben musse, und damit sie selbst, wenn sie heimskehrten, aufschließen könnten. Es überlegte nun, was zu thun sei, nahm bas große Näubermesser und die Pfeise und ging damit in die Wühle binein.

Run tritt fie vor bie Deffnung in ber Muble bin, halt bas Meffer in ber rechten Sand und blaft auf ber Bfeife.

"Mumps" geht es im Waffer, und halb schwimmt, halb watet ber Kerl barin, ber ben Hebesack getragen hat. Der streckt seinen grimmigen Kopf balb unter ber Muhlschwelle herein. Dies ist nun als ber stärkste ber Räuberhauptmann gewesen, ben packt sie bei ben Haaren, schneibet ihm mit bem Meffer ben Hals ab, sobaß er nicht einmal schreien kann, nnb ziebt ihn vollends herein.

Da blies bas Mabchen wieber auf feiner Pfeife. "Blumps" geht es im Waffer. Da kommt ber zweite Rau-

ber an. Es faßt ihn beim Schopf, schneidet ihm ben Hals ab und zieht ihn wieder herein. Dann pfeift es wieder, und so lockt es nachgerade alle zehn Räuber unter die Schwelle der Mühle, schneidet ihnen die Sälse ab und zieht sie herein.

Als ber Muller mit feiner Frau nach Saufe fam, fand er bas Madden, wie es gang gerftort und mit Blut beflect in ber Stube faß. Rachbem es ihnen bie vielen Leichen ber Rauber gezeigt hatte, pries er es boch als feine Retterin. Es lebte nun in ber Duble binfort mehr als Freundin benn als Magb, und war boch geehrt nicht allein im Saufe, fonbern auch weit und breit berühmt wegen feiner Selbenthat. Es fanden fich auch junge Buriche aus bem Dorfe ein, Die fie gern gefreit hatten. Das Mabden aber mar fo ftolg und fo finfter und fagte, es wolle Miemand, ale ber verfpreche. nach ibrer Bfeife zu tangen, womit es bie Rauber berbei-Aber weil es nun fo icon mar, fo fand fich gulest geloctt. in ber Muble ein Stadtherr ein, ber ging auf Freierefugen, und mar febr reich, und bielt um bas Dabden an. Das Dabden wollte auch von ibm nicht recht viel wiffen, aber er identte ibm bie foftbarften Sachen und baburch gewöhnte es fich an ibn, weil ber Muller und bie Mullerin fagten, ber muffe einen großen Goldkaften zu Saufe fteben baben, und wer ba einmal bineingreifen burfe, fei wol gludlich zu preifen fein Lebelang.

Nun aber sagte ber frembe Brautigam: er wolle bas Mäbchen einmal in ber Rutsche abholen und ihm sein Haus zeigen, wie prächtig bas sei. Der Müller gab bie Erlaubniß, baß bas Mädchen mit ihm fahren solle. Das Mädchen selbst hatte anfangs wieber keine Luft, mit bem fremben Bräutigam zu fahren; boch war es neugierig, einmal sein Hauswesen zu seben, und barum sette es sich ein in die Rutsche.

Der Fremde fuhr nun mit dem Mädden in den Wald. Als sie mitten in dem Walde waren, ließ er den Kutscher, der ein Lohnfuhrmann war, halten, und hieß das Mädchen mit ihm aussteigen. Den Fuhrmann hatte er schon vorher gut bezahlt und hatte ihm gesagt, wie er's in dem Walde wollte gehalten wissen. Darum schlug der jetzt auf seine Pferde, jagte davon und ließ das Mädchen mit dem Fremden im Walde stehen.

Der Fremte griff jest bas Madden hart an, und weil

er stärker war als sie, so mußte sie ihm folgen, und er schleppte sie in eine Räuberhöhle. Da faß die steinalte Mutter ber elf Räuber, die das Mädchen getöbtet hatte. Der Fremde aber sagte, daß er der zwölste Bruder sei, und seiner Mutter es zugeschworen habe, vie andern elf Brüder an ihr zu rächen, darum habe er sich verkleibet und sie hierher gelockt. Hier musse sie sterben.

Nun weinte und klagte bas Madchen, so muthig es war, aber boch, und bat bei dem jüngsten Bruber der Rauber um ihr Leben. Dieser hätte fie gern leben lassen, denn ihre Schönheit hatte ihn schon längst bestochen. Und weil die steinalte Mutter das merkte, und weil das Madchen sich erbot, die Wirthschaft in der Göhle zu sühren, was der Alten sehr schwer wurde, und auch das Weib des jungen Räubers zu werden, so beredeten sich Mutter und Sohn und ließen

bas Dabchen am Leben.

Run war bas Madden fcon mehrere Tage in ber Rauberhöhle gemefen, und weil fie gar fo icon mar, fo fonnte ber junge Rauber es nicht laffen, bag er am vierten Tage, nachbem fie zu Mittag gegeffen hatten, ben Ropf in ibren Schoof legte. Sie liebtofte ibn nun und er fchlief ein. Dann nahm fie ein großes Raubermeffer, bas auf bem Tifche lag und fonitt ihm aud, wie feinen Brubern, ben Bals ab. hierauf ging es wieber zu bem Muller, ber rief bie Dbrig= feit herbei und fo folgten fie bem Madchen in bie Rauber-Sie fanden bie Alte bicht bor ber Boble, weil fie por Altereschwäche nicht batte entilieben fonnen, nahmen fie mit und liegen fie von vier Ochfen gerreigen. Das Mabden aber erhielt alle Schape, Die fich in ber Rauberhoble vor-So mar fie nun fteinreich geworben; von ben orbent= lichen Burichen aus bem Dorfe aber, welchen fie fruber febr fonobe begegnet mar, fant fich Reiner wieder ein, weil fie Die brei Tage bei bem jungen Rauber in feiner Boble gewefen war. Und fo lebte fie boch berühmt und febr reich, aber einfam bis an ihr Enbe.

33. Die neue Muble an ber Innerfte.

Ī.

In ber neuen Muble an ber Innerfte auf bem Ober= harze foll es fputen, und bas liegt baran, bag bort bie alten Bapfitbumer gerftort find, ale bie Duble gebaut ift. Nam= lich mo jest bie Duble ftebt, bat fruber ein Rlofter geftan= ben, und wie in protestantischen Reiten ba bie Muble gebaut marb, faßten bie Beifter ber alten Monche bie Arbeiteleute bei ben Ruken und foppten fie immerfort. Auch brannte an einer Stelle ein Rlammden und ein bider Dond mar ben agnzen Tag fichtbar, ein Befpenft, bas wies ben gangen Tag babin, wo bas Flammchen brannte. Endlich liegen bie Ur= beitsleute, weil fie por Beiffern nicht mehr aus und ein muß= ten und auch vermutbeten, baß bier Goge vergraben feien, einen Bater tommen und fragten, mas bier zu thun fei. Ja, fagte ber Bater, ale er bas Treiben ber Beifter eine Beile mit angefeben batte, bier ftanbe febr Bieles und ba= vor konnten bie Beifter nicht ruben. Er bieg nun bie Urbeiter an ber Stelle, mo bas Klammden brannte, unter fei= ner Unleitung nachgraben, und ba fanden fie einen breimal verichloffenen Raften, ber mar gewiß voll lauter Gelb. Aber ber Bater faate, ebe bas Gelb berausgenommen werben fonne, muffe er ben Raften erft mit nach Saufe nehmen und viele Gebete baruber fprechen. Da haben fie ihm ben Raften mit vier Pferben babin gefahren, mo er zu Saufe mar, und bie vier Pferbe tonnten ben Raften faum von ber Stelle bewegen. Die ber Bater bas Gelb in bem Raften zu ber beftimmten Beit nicht wieder nach ber neuen Muble brachte, machten fich Die Arbeitsleute auf nach ber Wohnung bes Baters. Da war ber Pater in Die weite Welt gegangen, ber Raften aber ftand noch ba. Alle nie ibn nun endlich öffneten, war nichts mehr barin als ein rother Pfennig, bas Andere hatte ber Pater in ber Stille berausgenommen und vor fich ber babin ge= fcidt, wohin er fich junachft begeben wollte.

Alls bie neue Muble ichon im Gange und im vorigen Jahrhunderte an die Weibgensleute verpachtet war, schwärmeten die Mönche und Schüler bort so viel auf den Gangen umber, daß die Knappen sich oft kaum getrauten Korn auf-

zuschütten, wenn die Mühle Klingelte. Mitunter trugen die Seister auch Buffjackenkleidung und grüne Schachthüte und so sahen die Knappen sie das Korn ausfacken. Einstmals war ein Mühlknappe dort, der las viel in der Bibel und verstand mit den Geistern umzugehen. Der war einmal an einem Sonntag Nachmittage allein in der Mühle und im ganzen Haufe. Er hatte alle Thüren verriegelt und las wieder in der Bibel, da kam der Teusel zu ihm in die Stube. Der Mühlknappe merke sogleich, daß es der Teusel war, und suhr ihn hart an, wo er hereingekommen sei. Auch zeigte er ihm die Stelle in der Bibel, die er aufgeschlagen hatte, und da stand geschrieben: Hebe dich weg von mir, Satan. Da stog der Teusel mit großem Geräusch zum Dach hinaus und nahm noch drei Schindeln mit, die haben sie später niemals wieder einsehen können.

In dem Wohnhause auf der neuen Mühle erschienen oft die Geifter, lauter Mönche und Bergleute. Da traten denn herein auch oft die zwölf Schüler, von denen trug immer der erste ein Buch, darin blätterte er die ganze Stunde von Elf dis Zwölf, denn die Geister kamen immer mit dem Schlage elf Uhr herein und mit dem Schlag Zwölf gingen sie wieder fort. Der erste trat mit seinem Buche immer an den Tisch, der zweite war auch sehr wißbegierig und sah ihm über die Schulter ins Buch hinein. Der zwölfte aber stellte, wenn sie kamen, eine Glocke auf den Tisch, und die nahm er Punkt zwölf Uhr, wenn sie fortgingen, wieder hinweg, und daß gab dann einen ordentlichen Klang, wenn er die Glocke vom Tisch ausbob.

Unter ben übrigen Geistern, die sich sehen ließen, waren drei, die ihre bestimmten Namen hatten bei den Leuten in der Mühle. Der eine war das Dickauge, dem hing ein bickes Auge aus dem Kopfe heraus. Er trug ein weißes Laken, das hatte er vor der Stirne in einen Knoten zusammengebunden. Dieses Dickauge hat nur immer geklopft, um die Leute zu ärgern, und wenn ein Lärm in der Mühle entstand und die Leute wurden ausmerksam darauf, so war es immer dies boshaste Wesen. Und dann hieß est ach, es ist das Dickauge! und sie kümmerten sich nicht weiter darum. Ein anderer Geist hieß der Fegelork, der hat immer mit einem neuen Besen in der Mühle umbergesegt.

Das befte Befen von allen mar bas Freundliche. Das batten Alle gar lieb, wenn fie ibm auch nicht feinen Millen thaten. Denn es bat immer einen Stubl mit in Die Stube gebracht, ben hat es in bie Mitte geftellt und baneben bat es gestanden, und bann bat es Jedem gugewinft, bag er fich auf ben Stubl feben follte. Das that nun Reiner und wenn nach einer Stunde um 3wolf fich niemand barauf gefett batte, nahm es feinen Stuhl auf und ging mit ibm wieder jur Thur hinaus, bann fah es aber nicht mehr fo freundlich aus, fonbern mar betrübt, bag Riemand fich auf feinen Stuhl feten wollte. Das Freundliche ericbien in ber Regel alle feche Wochen; ihm ichien am wohlften zu fein, wenn eine recht luftige Gefellichaft mit Sang und Bitherfviel fich vergnügte, mas mitunter geschah, wenn recht viel Leute aus ben nabe liegenden Ortichaften in ber Racht mablen Bar oft ift bas Freundliche fo mit feinem Stubl in eine folde beitere Gefellichaft auf ber neuen Duble getreten.

H.

Die Kamilie Weibgen batte beinahe bunbert Jahre bie neue Muble in Bacht. Sie gablte jeben Tag einen Thaler, fam aber endlich burd Biebfterben und anderes Ungluck gang berunter. Die Rube wurden nach und nach bebert, faben munter aus ben Mugen, fragen bis ben letten Mugenblid, waren aber fo burre, bag nichts mehr an ihnen war als Saut und Knochen. Manche ichwollen auch gang auf und batten faul Baffer. Ginftmale blickte bie Mullerin in ber Nacht aus ihrem Rammerfenfter, ba fab fie eine Bafchfrau vom Rlausthal, die ging mit zwei Simten Mehl auf bem Ruden erft vor ben Stall, ebe fie fortging, und machte mit bem Rufe lauter Rreuge por ben Gull (Schwelle). Die Müllerin ichimpfte fie aus bem Wenfter, ba ging fie gang ftill Mun wurde freilich bie Stelle abgewaschen mit vielem Waffer; aber bie Frau muß es boch ichon gewußt haben an die Rube zu bringen, benn balb barauf murbe mieber eine frant.

Einstmals mußte ber Abbecker auch wieder nach einer franken Ruh kommen und follte sie abziehen. Da fagte er, sie wollten nun die kranke Kuh einmal lebendig auf einen grünen Plat bringen und sie bort tobtstechen. Dann müßte in ber Herzkammer eine Blase sein wie eine Wallnuß groß, barin wären lauter kleine Eidechsen. Die Blase aber müßte unerössnet verbrannt werden. Würde sie geössnet, so hüpsten die kleinen Eidechsen davon und gleich zu der Here hin, dann ginge es mit dem Verheren wieder von vorn an. Die Blase sand sich, die Müllerin aber war neugierig, die kleinen Eidechsen zu sehen, und meinte, sie würden zu wol zu halten sein. Nun gut, die Blase wird ausgeschnitten, da ist ein dicker Klumpen voll Eidechsen darin, der wurde immer weniger und bald waren alle Eidechsen wieder bei der Here. Da ging das Beheren mit den Kühen erst recht los. Hätten sie bie Eidechsen verbrannt, so wären damit auch der Frau, die das Bieh behert hatte, die Finger verbrannt und man hätte sehen können, wer es gewesen wäre.

Mun murbe wieber eine Rub in ber Muble frant, ba waren bie Aeltern fluger, ergablt eine alte Beibgenstochter. Der Schinder fagte, fie wollten bas Ding nun einmal anbers anfangen. Er bien ben Aeltern, von ber franfen Rub bie Milch zu nehmen, bavon immer ein paar Tropfen in bie Besten ber Stallthur zu icutten und bie Thur immer aufund zuzumachen, aber nicht gang zu, sonbern nur bis vor bie Krampen. Dun mar bazumal ein Better auf ber neuen Muble aus Oftindien, ber hatte fich bei ben Oftindiern ben Magen verborben, fonnte nichts weiter vertragen als meich= geflopftes Fleisch, und Bein, aber fein Brot und feine Suppe, und fagte, er wollte nun auf ber neuen Duble fein lettes Stundlein abwarten. Der fonnte nicht mehr orbentlich beutsch und fprach: "Ich will fich bie Thur gefnirken, ich haben ba Beit bagu." Da nimmt ber bas Knirfen über fich und wie er eine Beitlang gefnirft bat, fommt eine Frau an bie Thur bes Wohnhauses und bettelt: fie mare fo falt, fie wollte fich Aber bie Mullerin ließ fie nicht herein. Bare fie brin gewesen, fo hatte fie konnen wieber einen Schabernad thun, benn bas ift biefelbe Frau gewesen, bie bie Rube behert hatte. Dein Oftindier fnirft immer zu. Als bie Dilch all ift, gibt bie Thur fo einen Schrei von fich, ba bat bie Frau auch fo übel gethan, als fage ihr bas Deffer an ber Reble. Darauf ift bie Frau noch einmal fo ums Saus herumgeschwärmt und bann verschwunden. Diefe Frau

hat sich nachher ausgelassen, sie ware von der Treppe herunter in eine Säge gefallen und hätte sich die Hände zerrissen, das würde lange dauern, ehe die Hand wieder heile. Das ist aber blos von dem Knirken und der Milch gekommen.

Auch in ben Pferbestall kan Krankheit, baran mag wol auch herrei mit Schulb gewesen sein. Nur kann man's bei ben Pferben nicht so wahrnehmen, weil bie Pferbekrankheiten einen viel raschern Verlauf haben als bei ben Kuben.

Auch unter bie Hühner fam die Sterbige. Die Müllerin sagte: "Bas heißt boch dies wol mit unsern Hühnern? Heute Abend noch gesund und morgen todt; und ganz breitgedrückt liegen sie im Stalle." Da kamen Leute, die meinten, sie sollte mit arabischem Weihrauch räuschern, das wäre gegen Schabernack und Spukerei. Das that die Müllerin und das half. Sie kaufte sich nun einen ganzen Vorrath von Weihrauch und räucherte von nun an alle vier Wochen im Hühnerstall. Wenn sie's aber nur einmal un einen Tag länger aufschob, kam gleich wieder die Sterbige unter die Hühner.

Auch die Sonne that bazumal viel Schaben, benn es war eine große Arockniß, daß die Fische halb aus der Innerste hervorguckten und die Sonne zündete an mehrern Orten Feuer an. Da sah es mit dem Mühlwasser schlimm aus, daß Gott erbarm! Durch solche Dinge sind die Weibgen's Erben heruntergekommen. Haben sich aber immer rechtschaffen geshalten und gehören mit zu den besten Zitherspielern auf dem ganzen Harze.

Sagen ber Bergftabt Altenau.

1. Die Rirche in ber Altenau.

Bor langer lieber Beit ift bier in ber Altenau ein Mann gewefen, ber bas Läuten und Uhraufziehen zu feinem Befcaft gehabt bat, und ber ift zugleich ein Schufter gewefen. Er bat Ruchs gebeißen. Der vergaß nun einmal bie Uhr bei Tage aufzuziehen, und wie es Abende fo zwischen elf und zwölf Uhr war, bachte er erft baran. Um feiner Berfaumniß nun wieber nachzufommen, jog er fich an, nahm bie Schluffel und ging nach ber Rirche. Er schloß auf. machte aber bie Thur wieber hinter fich ju, ging bann bie Treppe hinauf, ichlog bie Uhrkammer auf und zog bie Uhr auf, ohne bag ibm babei etwas paffirt mare. Er folog bie Uhrkammer wieber zu und ging nun hinunter. Auf einmal, wie er wol fo auf ber Balfte bes Weges, ungefahr auf ber zweiten Treppe mar, ba fprang ibm etwas wie ein großer Bund auf ben Ruden und hielt fich mit beiben Banben auf feinen Soultern feft, fobag es ihm orbentlich webe that. Die Laft hat er gar nicht fortbringen fonnen. Mun batte er fruber einmal gebort, bag man, wenn Ginem einmal ein Beivenft etwas thun wolle, ober wenn Ginem ein Beivenft begegnete, aus Leibesträften fluchen muffe. "Alle Rreug= Stern = Donnerwetter follen bich von meinem Rucken bringen!" fluchte er, und wie er fo fluchte, folug's zwölf Uhr vom Thurme. Da ließ bas Gesvenst von feinem Rucken

los, er aber machte, daß er nach der Thür kam, schloß sie auf und schlug sie dann zu. Bor Angst und Schmerz wußte er gar nicht, wo er hin sollte. Seitbem er gestucht hat, hat er kein Wort sprechen können. Wie er nach Sause kam, legte er sich gleich hin und winselte und ächzte immersort. Seine Frau fragte ihn, was ihm denn fehle, er konnte aber nicht sprechen. So hat er dere Tage gelegen. In der letzten Zeit hat er wieder sprechen können, da hat er seiner Frau Alles erzählt. Den dritten Tag starb er. Wie sie sie sie ha auszögen, da hatte er auf jeder Schulter eine kohlzrabenschwarze Sand sitzen und die Vinger sind ordentlich ins Aleisch eingedrückt gewesen.

In der Altenau sah auch der Nachtwächter einst die Kirche in der Nacht erhellt; sie war besucht von weißgekleisdeten Männern, und vor dem Altar stand ein weißgekleisdeten Männern, und vor dem Altar stand ein weißgekleideter Brediger. Dies sah er auch in der folgenden und nächstolzgenden Nacht. In der dritten Nacht stand der damalige Brediger von der Altenan schon in seiner vollständigen schwarzen Amtskleidung und mit den Kirchenbüchern bereit und auf Beradredung holte der Nachtwächter ihn ab. Der Brediger trat nun in die Kirche und sogleich verschwand der weiße Brediger vom Altare. Wie er aber vor den Altar trat und aus seinen Wichern etwas herlas, verschwand auch die ganze weiße Bersammlung und es wurde in der Kirche dunkel. Dieser Pastor von der Altenau hat nachher nicht wieder gepredigt, sondern ist fortwährend frank gewesen und bald gestochen.

2. Das Schloß im Gerlachsbache.

Da wo jest hinterm Glockenberge und unterm Röhrenteiche im Gerlachsbache ber große Bruch ift, foll früher, so erzählen die Alten, ein mächtiges Schloß gestanden haben, welches aber keinem Ritter ober Grasen, sondern einer unverheiratheten Frau gehört haben soll, die in der Umgegend nur schlankweg die Schloßfrau geheißen hat. Sie hat ihren Gefallen daran gehabt, Frauen und Mädchen, die sich auf der Landstraße haben blicken lassen, einzusangen und in ihr Schloß, bas mit boben Mauern umgeben gewesen ift, qu fperren. Die Bahl ber Gingefangenen ift fcon febr betracht= lich gewesen. Ginft haben ihre Spione auf ber Lanbftrage ein Sirtenmadchen aufgefangen und zu ber Berrin aufs Schloß gebracht. Aber bas Sirtenmabden ift bem beiligen Antonius geweiht gewesen. Da nun jebe eingefangene Frau ihre bestimmte Beichaftigung gehabt bat, und bie eingefangenen Dabden ibrer Berrin baben gufwarten muffen, fo bat bie Schloffrau bem Sirtenmabden einen Raften mit Schluffeln und bagu noch ein großes Bund Schluffel umge: bangt, bamit biefe ihr gleich zur Sand maren, wenn fie felbft ihrer bedürfte. Das Schlog bat ein Garten umgeben, ba binein baben bie eingefangenen Dabden nach einiger Beit wol geben burfen, aber nicht burch ein Thor bingus ins Freie, bas in ber Gartenmauer gewesen ift. Un allen Gden und Enden baben Spione und Schildmachen gestanden, ba= mit, wenn ia einmal eine Gefangene eine Diene gum Ent= flieben hatte machen wollen, fie gleich wieber bat gurudgeholt werben konnen. Gines Abende ift bas Birtenmadden auch in ben Garten gegangen und hat fich in eine Laube beffelben gefest. Sier fniet es nieber und ruft ben beiligen Antonius an, es boch aus biefer Rnechtschaft zu befreien. Go wie es ausgerebet hat, fommt ein fleines graues Mannchen baber und fragt bas Mabchen, mas es benn weinte und mas ibm benn eigentlich fehle? Das Mabchen antwortet bierauf: ihm erginge es hier fehr übel, benn es ware von feinen Ael-tern genommen und auf bies Shloß gebracht worben, wo es nun in ber Befangenichaft ichmachten muffe. Es habe foeben ben beiligen Antonius angerufen, bag berfelbe es aus biefer Ge= fangenichaft erlofen möchte. Da fagt bas graue Mannchen: "Ich bin ber beilige Antonius; ich habe bein Fleben wol ae= bort und beine Bitte foll bir auch gemahrt werben. Du und alle Eingefangenen, ihr follt von biefer Stunde an frei fein, aber bas Schloß mit allen feinen Reichthumern und Roftbarfeiten foll untergeben und Die Schloffrau foll, gur Strafe für ihre Diffethat, beine Burbe, bie bu getragen haft, tragen und vierhundert Jahre auf biefem Berge (und hiermit foll er auf ben nahe bei bem Schloffe gelegenen Glockenberg gezeigt haben) mit biefer Burbe walten gehene Cher foll fie von Gott nicht erloft werben; wenn aber ein.

reine unschuldige Jungfrau aus Barmherzigkeit ihr die Burbe abnimmt, so soll sie boch vor Gott Gnade finden und vor ihrer Zeit noch erlöst sein." Wie der heilige Antonius dies ausgesagt hat, da thut's auf einmal einen Knall und das Schloß fammt seinen Gärten und Mauern ist von der Erde verschwunden. An seiner Stelle ist jest ein großer Bruch. Alle Eingefangenen sind auch von diesem Augenblicke, an in ihre Heimat versetzt gewesen; aber die Schloßfrau steht auch in demselben Augenblicke, da dies geschehen, verwünscht auf dem Berge, einen Kasten vor sich tragend und ein großes Bund Schlüssel daran.

Run hat fie aber, wenn ihr Menfchen begegnet find, was öfters ber Fall gewesen ift, weiter nichts sagen burfen, als: "Hut up, hut af." Biele, die fie gesehen haben und ihr begegnet sind, aber nicht gewußt haben, was bieses "Hut up, hut af" zu bebeuten gehabt hat, sind vor dieser unheimlichen Gestalt geslohen; sie aber hat keinem Menschen etwas zu Leibe gethan.

Von Zeit zu Zeit hat sich nun bas untergegangene Schloß wieber auf ber Erbe sehen lassen, ift aber bann bald barauf wieber verschwunden. Wer so glücklich gewesen ist, dies zu sehen, der hat nur Etwas von seinem Zeuge, seine Müge, Hut ober sonst Etwas, oder was er gerade in der Tasche gehabt hat, darauf zu wersen brauchen, dann ist das Schloß stehen geblieben und hat Jenem dann als Eigenthum gehört.

Einstmals hat in ber Nähe ein Köhler gekohlt. Dieser hat zwei Mäden gehabt, welche Wasser zugetragen haben. Eines von diesen kommt nun und will aus der Tränke im Thale Wasser holen. Es sieht sich einmal um und da vor ihm steht ein großes mächtiges Schloß mit Gärten und Mauern. Wie es dies sieht, läßt es gleich seine Eimer stehen und läust, erschreckt über diese Erscheinung, so schnell als möglich zu seinem Vater und erzählt ihm, daß da im Thale ein großes schönes Haus stände, was es früher da nicht gesehen habe (denn es hat von der ganzen Seschichte nichts gewußt). Gleich fragt der Köhler, ob es denn nichts darauf geworfen hätte, und als das Mäden dies verneint, da gibt er ihm eine Ohrseige und schlie es kurz und lang aus. Dies ist aber das letzte Mal gewesen, daß das Schloß wieder zum

Borfchein gekommen ift. Ware bas Röhlermaden unn hingelaufen und hatte Etwas baraufgeworfen, so hatte ihm bas

Schloß gehört.

Die Jungfrau mit ben Schlüffeln (so ist sie immer genannt) hat ihre Zeit aber muffen durchwalten. Biele haben sie gefehen und sind ihr begegnet, ja, selbst Alte, die ich noch gekannt habe, behaupteten, sie gesehen zu haben. Einer Namens F... behauptete steif und fest, daß, als er eines Sonntags Worgens im Kirchenholze Weben bei einem Feuer gebreht und sich einmal ausgesehen habe, die Jungfrau mit den Schlüsseln vor ihm gestanden hätte.

3. Der Fiete-Madensbrunnen.

Auf bem Harze sind gar viele Brunnen, die ihren Namen nach den Köhlern erhalten haben, welche lange Jahre neben ihnen kohlten. So heißt auch eine Quelle am Fohlenbrinke bei der Altenau der Fieke-Mackensbrunnen nach einem Köhler, doch damit hat es noch seine eigene Bewandting. Der Köhler ist ein Bietist (Benetist) gewesen und hat sich da selbst das Abendmahl gereicht und darum ist der Brunnen nach ihm genannt. Er ist jest ordentlich ausgemauert, das Wasser ist so hell und klar wie keins und schmeckt seit der Zeit, daß der Köhler sich da das Abendmahl gereicht, ordentlich weinhast.

4. Der Bort.

In ber Altenau war ein Mann, ber wollte ins Holz gehen. Als er auf ben Tränkeberg kam, ber auch ber Rothenberg heißen soll, saß da ein dicker schwarzer Lork, der glupte ihn so an und zog einen Thaler hinter sich her. Da trat er auf den Thaler drauf, sodaß er von dem Lork abriß, und stedte ihn ein. Am Abende saß er am Tische und sah aus, als ob er weinen wollte. Seine Frau fragte, was ihm fehle, er aber sagte, es sei ihm so traurig, seit er den Tha-

ler von dem Lork abgerissen und eingesteckt hätte. Da sagte seine Frau, er solle zum Pastor gehen und mit Dem reden. Er nahm also am andern Morgen den Thaler, zeigte ihn dem Bastor und sagte, was ihm geschehen war. Der aber sagte, er solle den Thaler nehmen, wieder nach dem Tränkeberge gehen, und wenn dann der Lork käme, solle er sich nicht umsehen, sondern sich umwenden und den Thaler über sich hinüber wersen. Also that er auch und trug den Thaler wieder dort zur Stelle. Am nächsten Worgen ging er wieder ins Holz und als er an den Tränkeberg kam, saß da ein rother Krosch, da nahm er seinen Stock und schlag den Lork tobt. Am andern Worgen aber ward er krank und starb.

5. Der Stadtichreiber.

In ber Altenau läßt sich ein Stadtschreiber sehen, er hatte einen Mann um zweihundert Thaler betrogen und erschien biesem später in der Nacht. Er hielt ihm das Geld auf einem Deckel (Zahlbrett) entgegen, der Mann aber wies es zurück. Mit diesem Stadtschreiber hat der verstorbene Nachtwächter in der Altenau oft seinen Spaß gehabt. Der Stadtschreiber hielt ihm das Horn zu und einmal hat er sich auch mit dem Nachtwächter geschlagen. Seit der Nachtwächter num wußte, was der Stadtschreiber für einer sei und was er hinten auf seinem Rücken mit seinem Horn für Bossen treibe, ließ er ihn immer vornweggehen, sobald er ihn hinter sich bemerkte. Zulest mußte ihm der Stadtschreiber immer leuchten, denn er trug steis eine Lücht (Laterne). Der Nachtwächter hatte dei ganz deutliche Kreuze vor der Stirne.

6. Der Efeltreiber.

In der Altenau war ein Cfeltreiber Namens Förster; ber mußte in seinem Alter noch aus Armuth Wegearbeiten ver-

richten. Da stellte er sich aber immer an eine Tanne und schlief im Stehen. Des Abends hing er nur einen Korb um, stellte sich an eine Tanne und schlief die ganze Nacht. So ist er auch gestorben und acht Tage nach seinem Tode hat man ihn mit einem umgehängten Sace an die Tanne gelehnt gesunden.

Sagen vom Bruchberg.

1. Der wilbe Jager in ber Gegend bes Bruchberges.

I.

Des wilden Jägers Jagdzug wird auf dem Oberharze zu= meift in ber Gegend ber Altenau und bes Bruchberge, an ben Borbergen bes Brockens erblickt und es icheint, bag man ibn meift vom Brocken bertomment bentt, wo er einen Ausjageplat hat und fich bort auf bem alten Wetterberge mit Wind und Wetter zu ichaffen macht. In Lerbach fagt man, baß ber wilbe Sager mabrend bes Gewitters umbergebe und rufe: "Wer will Rleifch?" Dann barf ibm aber bei Leibe Niemand antworten. - Bor vielen Jahren find einmal zwei Frauen, eine Namens 20 und bie andere Namens L, aus ber Altenau ins Gras nach bem Ochsenberge, ber wol eine Stunde von ber Altenau liegt, gegangen. Weil es nun febr beiß gemefen ift, fo baben fie Alles, mas fie angehabt haben, bis aufs Semb und ben Rod ausgezogen. haben fich ichon ihre Trachten gefchnitten und find eben am Burechtmachen berfelben, ale fie auf einmal ein Saufen und Braufen und Etwas wie Pferbegewieher in ber Luft horen. Schnell laufen fie, Grastracht, Beug und Alles, mas fie bei fich gehabt haben, im Stiche laffend, bavon, nach Saufe. Wie fie aber wol meinen, bag ber wilbe Jager, benn fie haben gebacht, daß berfelbe es gewesen, burchgezogen fei, ba geben sie mit Zittern und Beben wieder bin an ben Ochsenberg nach ihrer Grastracht, ziehen ihr Zeug geschwind an, hocken ihre Tracht auf und machen fich bavon.

Ħ.

Rimmerleute bauten einmal zur Winterszeit am Bruchberge Baubolg. Ale fie ba bee Abende in ihrer Rothe um bas Weuer berumlagen, ihr Abendbrot verzehren und eben ben Braten vom Reuer nehmen wollten (es ift ein Sinterzimmer von einem Reb gemefen, bas fie gebabt), ba ging's binten im Balbe: "Sobo! bobo!" und bagwifden flafften bie Sunbe. Den Bimmerleuten murbe angft und bange, einer aber mar fed, fürchtete fich por nichts und fprach: "Was gilt's? Das ift ber wilbe Jager! Den muß ich feben." Gleich barauf fam auch ber milbe Sager beran mit feiner gangen Schar. Der fede Rimmermann ging por bie Rothe und als ber Jagbzug vorüber war, schrie er spottweise: "Hoho! hoho! hoho!" Im Augenblicke kehrte die Schar wieder um, vor ber Rothe vorbei, und ber Bimmermann befam eine Dhr= feige, bag er mie todt niederfiel. Bur Thur berein aber flog eine fcmarge Daffe und fturgte ins Feuer, bag ben Bim= merleuten bie Roblen und bie Afche um bie Ropfe flogen. Als fie fich erholt hatten und Licht angundeten, mar ber Rebbraten verschwunden und ftatt feiner lag eine Pferbelende auf bem Berbe. Der Rimmermann aber, ber bie Ohrfeige befam, bat feit ber Beit nie wieber ben wilben Sager nach= getabbelt.

III.

Den wilben Zäger, so erzählte mir Jemand, habe ich zweimal gesehen; bas eine Mal bewachte ich mit einem Kameraben im Herbst bie Kartoffeln. Wir hatten ein Feuer angezündet; als ich bas Jauzen wie von einem wilben Schwein ober von einem Eseltreiber: Hoi! vernahm, ging ich eine Strecke weit vom Feuer weg, um ihn zu erblicken. Doch sah ich ihn später beutlicher, als ich in einer Bucht (Köhslerhütte) war. Da zog er über die Bucht weg, kaum hun-

bert Schritt entfernt. Er fam vom großen Breitenberg und gog in ber Balbung burd nach bem Boshai. Taufend Stimmen horte ich aus ber Luft, fah aber nur ben wilben Jager. Er fab ungefahr aus wie ein Forfter und batte an fich viel grunes Rram. Db er burch bie Lufte ging ober ichritt, konnte ich nicht unterscheiben, es war fast als ob er floae und als ob fich ein Bittich rege, boch fann es auch ein Mantel gemefen fein, ben er außeinanderschlug. Gein Aufjug war zu vergleichen, wie wenn die Sonne fonell über einen Ort hinzieht. Deshalb konnte ich ihn auch biesmal noch nicht genau feben, boch erkannte ich beutlich, bag es Der= felbe war, ben ich, nur noch weniger beutlich, auf bem Welbe gefeben hatte. Beibe Dale verhielten wir uns gang rubig. Denn ben Cfeltreibern, Die am Brocken gelagert maren und bas bu! bu! und bas Bellen ber Sunbe nachahmten, als er vorüberjagte, marf er bie Lende von einem tobten Bferbe zu und rief: weil fie ihm batten geholfen jagen, jollten fie auch helfen fnagen, bie Pferbelenbe folle ihnen gur Beisheit bienen, bag fie ihn funftig nicht wieber nachmachten.

IV.

In Andreasberg erzählt man vom wilden Jäger: er hätte durch den Cher feinen Tod gefunden und sich dabei gewünscht, nicht zu verwesen und zu jagen bis an den jüngsten Tag. Darum verwest der wilde Jäger nicht und muß jagen bis an den jüngsten Tag. Viele haben das Hundebellen und den Jagdruf: Hoi! in der Luft gehört. Ginstmals hat ihm Jemand am Breitenberge unter dem Brocken nachgejagt, d. h. er hat auch Hoi! hoi! gerufen, da hat der wilde Jäger auch gerufen:

Saft bu geholfen jagen, Sollft bu auch helfen fnagen,

und hat ein tobies Pferb heruntergeworfen. Da hat ber aber verlangt, er folle ihm Kummel und Salz bazu bringen, und bas hat er nicht gekonnt. Da hat ber brauschen bas tobte Pferb nicht zu effen.

2. Bolfswarte.

Am Bruchberge und besonders in einer bestimmten Gegend desselben waren früher so viele Wölfe, daß, wer dort übernachten mußte, auf die Klippe, die deshalb Wolfswarte genannt wird, sich begab und dort ein Feuer anzündete, sie zu verscheuchen. Einstmals kohlte ein Köhler unweit der Wolfswarte, der erwartete vom Sonnabend bis Sonntag Morgen seine Frau, welche ihm Lebensmittel bringen sollte. Da sie auch am Sonntag Morgen nicht kam, so wollte er ihr entgegengehen, da begegnete ihm ein Wolf, der hatte die Schnauze voll rother Fasen, die waren von dem rothen Rocke der Köhlersfrau, welche er etwas weiterhin zersteischt und getöbtet hatte. Zulest wurden die Waldungen am ganzen Bruchberge wegen der reißenden Thiere, besonders der Wölfe, abgebrannt, und das ist der Grund, weshalb er noch jest an vielen Stellen so kahl ist.

3. Die Bauern am Adergebirge.

Beim Beerenpflücken am Ackergebirge, bas zum Bruchberge gebort, haben sich einmal vor alten Zeiten brei Bauersleute aus bem Lande verirrt und sind zulett, weil sie sich gar nicht wieder fortsinden konnten, da umgekommen. An der Stelle, wo sie nach längerer Zeit gefunden und begraben wurden, stehen am Acker bis auf den heutigen Tag drei Steine. Ein Hirtenknabe ist einmal, als es am Bruchberge noch so ganz öde war, am Acker bis unter die Arme in den Bruch (Morast) versunken und hat sich da acht Tage durch Schnecken, die um ihn her gelegen haben, ernährt.

4. Der Bolfstopf.

Am Wolfstopfe hat sich ber Walbarbeiter Nothburft mit einem scharfen Beile in ben Fuß gehauen und ist baran gestorben, er läßt sich nun bort in ber Gegend bes Acker= gebirges fehen. Zwei Brüber lagen in einer Bucht (Köhlerhütte, auch Köhlerköthe) zur Nachtzeit, als der Eine von
ihnen erwachte und Nothburft fah. Er weckte den Andern,
bieser war sehr beherzt und da er nichts erblickte, so trat er
zur Bucht hinaus und ging, um frische Luft zu schöpfen, in
der hellen Nacht ganz um dieselbe herum, ohne Zemand zu
bemerken. Kaum aber hatte er sich dann wieder neben seinem Bruder niedergelegt, als Nothburst sich ganz zur Thür
der Bucht hereinlegte. Die Brüder, welche ihm nun nachblickten, sahen ihn nach der Stelle hingehen, an welcher er
sich gehauen. Dabei schrie er fortwährend: Hoi! hoi!
wie ein Eseltreiber ober eine Cule.

5. Die Golblöcher.

Es ist einmal ein Fuhrmann Namens Dehne aus der Altenau mit seinen Pferden über den Bruchberg gefahren. Da
sah er auf einmal vom Wege aus ein Loch, worin gelbe
Erde war. Er dachte, du sollst dir einmal einen Brotbeutel voll davon mitnehmen; fratzte also einen Hausen zusammen und that denselben in seinen Brotbeutel. Diesen
nahm er mit nach Hause. Hernach hat er gedacht, das könnte
vielleicht Werth haben, hat die Erde nach Goslar genommen
und da verkaust. Dazwischen ist auch Gold gewesen. Darauf ist er einmal wieder über den Bruchberg gesahren, da
hat er wieder daran gedacht und hat wieder zusehen wollen,
ob er das Loch hat wieder sinden können. Da ist aber von
keinem Loche eine Spur zu sehen gewesen, so eifrig er auch
gesucht hat.

Auch find einmal zwei Männer aus der Altenau, Einer hat Bebisch und der Andere hat Schmidt geheißen, ins Holz gegangen. Sie streiften so im Walde herum, trockenes Holz zu suchen, und dabei kamen sie ins Kellwasser. Auf einmal kamen sie an einen großen grünen Play, in dessen Mitte ein Loch war. Sie guckten hinein. Da war's in demselben so wie gelber Letten (Lehm). Sie dachten, ihr sollt euch doch einmal von dem Krame ein Bischen mitnehmen; machten sich also Zeder so einen Klumpen, wie ein großer Schneeball

groß ift, gurecht und nahmen ibn mit. Auf bem Bege befah Schmidt feinen Lehm und fagte gu feinem Rameraben: mas fie boch mit bem Lebme wollten, ben fonnten fie binter ihrem Saufe finden, ben brauchten fie jo weit nicht zu ichleb= ven, furzum er warf feinen Lebm fort. Der Fedifch ift aber fluger gemefen und bat feinen Klumpen bebalten. Bie er nach Saufe fam, legte er feinen Klumben oben aufe Ranbelbrett über ben Renftern. Da ift auch einmal ein Schacher= jube gefommen, ber auch in Gold und Gilber geschachert bat. Cowie er in Die Stube trat und ba oben auf bas Brett auchte und ben Klumven gewahr warb, fo fagte er zu bem Febifch, er folle ihm boch bas einmal zeigen. Er nahm ben Klumpen berunter, und wie ber Jude ibn befeben bat, fo bot er ibm gleich einen Gulben; er war bamit gufrieben, und ber Jube gab ibm einen Gulben und ging mit bem Klumpen fort. Da ift auch in bem Lehm Gold gewefen. Bie nun ber Redifch und ber Schmidt einmal wieder beieinander tamen, ba fagte ber Redijch zu ihm, dag er für feinen Rlumven einen Gulben befommen habe. Das argerte ben nun, bag er feinen Rlumben weggeworfen batte, und er beredete ben Febifch, noch einmal babin zu geben und Etwas davon zu bolen. Aber wie fie ins Rellmaffer tamen, ba faben fle von feinem Lebme etwas und ber gange Blat mar mit Rafen bemachien.

5. Der filberne ober golbene Sirfc.

ı.

Vor vielen Jahren ist in ber Altenau ein Jäger gewesen, welcher auf einer Wiese im Schulthale gelegen und geschlafen hat. Auf einmal sind ein Vaar Männer gekommen, welche Benetianer gewesen sind. Diese Männer sind immer nach dem Bruchberge gegangen und haben Gold herausgeholt, was kein anderer Mensch hat zu sinden gewußt. Sie haben ihn aufgeweckt und ihn gefragt, ob er ihnen nicht den Weg nach dem Bruchberge zeigen könnte. Der Jäger hat hier in der Gegend gut Bescheid gewußt und also gefagt, den könne

er ihnen wol zeigen. Darauf find fie mit ibm fortgegangen nach bem Bruchberge. Da find fie miteinander nach einer fleinen Brube gegangen, welche wie ein Stollen in ben Berg bineingeführt bat. Bier baben fie bie gelbe Erbe, welche fich in berfelben gefunden, ausgewühlt und in einen Beutel ge= Das ift aber bas bure Golb gemefen. Die fie fer= tig find, haben fie fich bingelegt und gefchlafen. Wie fie aber aufmachen, ba find fie Alle in Benedig. Der Jager bat fich nun aber in ber großen Stadt nicht zu finden aemußt, ba haben ibn feine zwei Gefährten in ber gangen Stadt herumgeführt, ibm in ihrem Saufe auch ihre gangen Schake gezeigt, Die fie gehabt. Gebr viele Schränke zeigten fie, mo Alles, mas man nur bat erbenten fonnen, von Gil= ber und von Gold gemefen ift; auch alle Mineralien. bem einen Schrante ift eine gange Jago gemefen, Birfche, Rebe, wilde Schweine und alle wilden Thiere, entweder von Gold ober von Gilber. Der Sager bat einen filbernen Sirich jum Unbenten befommen. Des Abende legen ne nich zu Bette und wie fie am andern Morgen auffteben, ba ift ber Jager wieber im Schultbale auf ber Biefe, mo er gelegen bat, und bie Benetianer find in Benedig geblieben. Seinen filbernen Birfd bat ber Jager bei fich gebabt. Bernach bat ber Jager einmal wieder nach ber Grube gewollt, um fich von ber Erbe auch mas zu holen, ba bat er aber weber ben Weg zu ber Brube noch bie Grube felbit finden fonnen.

II.

Dieselbe Sage wird auch folgendermaßen am Oberharz erzählt: Ein Revierförster ging eines Morgens in seinem Revier, da sah er von Weitem sechs Menschen kommen. Er ging auf sie zu, fragte, was sie da machten, kannte aber Reinen davon, weil sie so unscheindar waren und keine rechte menschliche Statur hatten. Er brohte ihnen und sagte, sie möchten ihm sein Revier nicht verruiniren, ging aber von ihnen fort, ohne sie weiter zu verstören. Am andern Morgen ging er wieder an diese Stelle, um nach den Männlein zu sehen. Da traf er Niemand mehr an, dachte, das sei wol nicht die Zeit, wo die Männlein da wären, setzte sich hin und schlief ein. Als er auswachte, war er in einer Gegend, wo er noch

niemals gewesen mar. Nun ging er ba umber und gelangte an ein großes Baffer. Da fam ein großer Sund und erbot fich, ibn über bas Baffer zu tragen. Als er nun über bas Waffer hinüber war, fand er einen großen Garten. Darin maren Bogel, bie fonnten fprechen und ein Saus, bas mar fo burchfichtig wie Rryftall. Da famen bie jeche Leute und führten ibn in bies Saus, ba mar Alles, mas bier auf Erben ift, von Golbe - auch bas gange Wilb - Birfche, Schweine, Safen, Ruchfe. Da fagten bie Leute: er folle fich bavon Etwas munichen und ber alte Forfter munichte fich barauf einen Bebnenber. Run nöthigten fie ibn auch gum Effen; Die Speife maren weife Schlangen. Der Forfter fagte anfange, bie tonne man nicht effen, mußte aber effen. Run mußte er fich in ein Bett legen und als er aufwachte, faß er an bem Baume, mo er an bem Tage bingegangen mar. Er ichaute um und um, ob er traume; ba mar unter ibm ein Born, ba fam eine Statur beraus und fagte, bag er nicht traume, bier fei ber Sirfd, ben er fich gewunicht habe. Der Forfter nahm ben Birfd, bie Statur mar berichmunben, und er ging mit feinem golbenen Behnenber nach Saufe.

Sagen der Bergstadt St. Andreasberg.

1. St. = Unbreaßberg.

Die Bergstadt St.=Andreasberg ift benannt nach der ersten dortigen Grube: Andreasfreuz, die noch jest im Betriebe ist. Diese Grube aber soll daher den Namen haben, daß die ersten Bergleute hier zwei übereinander setzende Gänge antrasen, wovon es nach uralter christlicher Bergmannssprache heißen soll: Die Gänge machen ein Andreasfreuz. Nach dem Bergmannsglauben verspricht ein solches Kreuz eble Andrücke.

2. Der Bergmond in St.-Undreasberg.

ī

Auch in St. Mndreasberg ist ber Bergmönch bekannt. Er war ein wirklicher Mönch und wollte die Bergwerke einrichten, brachte es aber nicht zu Stande. Den Rehberger Graben sing er an zu bauen, der die ganzen Wasser zum Bergbau nach Andreasberg bringt, war auch sast damit zu Ende, da wurde er darüber bankrott. Nach seinem Tode ließ er sich nun, weil ihn der Gedanke an den Bergbau nichtruhen ließ, sehen, im Wäschgrund, vor dem Treibholz, am

Dammbach und wo die Grube Samson, vielleicht ber tiefste Schacht ber Erde, steht. Ueberall aber, wo er gegangen ist, haben sie nachher Erz gefunden, und daher rühren die reischen andreasberger Bergwerke, die reichsten auf dem Harze. Der Bergmönch ist von Geburt ein Graf gewesen, und wie er sich als Geist hat sehen lassen, hat er Pussiade, hintersleder und Licht gehabt, das Licht ist nicht ausgegangen, und wenn der Wind so start geweht hat, daß er Bäume ausgezrissen bat.

II.

Im Sperrlutterthal kam ber Bergmönch bes Nachts einem Bogelsteller entgegen mit bem Geleucht, der Bogelsteller bachte, es sei ein Bergmann, und sprach: "Du kannst mir wol ein wenig Inselt (Unschlitt) geben; wie du siehst, geht mein Licht aus." Da gab der Bergmönch ihm Inselt von seinem Grubenlicht, das brannte einen Tag und eine Nacht, da war's schieres Silber.

III.

Ginmal fam ber Bergmond in Bergmannofleibung am Sonntag zu einem Runftjungen, ber auf einen Runftfnecht wartete. Der Runftjunge meinte, es fei fein Runftfnecht, fuhr alfo hinter ihm ber, bis fein Infeltlicht trocken mar. Da legte ibm ber Bergmann eine weiße Band (ein Stud Ralfivath) aufe Licht, ba bat es wieber gebrannt. Der Bergmann bat nicht gesprochen, fie haben aber viel Erz mitein= ander gefeben. Rach einiger Beit tamen fie wieder auf ben Bleck, mo fie angefahren maren, ba ift ber Bergmann verichwunden. Es hat fich aber gezeigt, bag ber Runftjunge breifig Jahre binter ibm bergefahren ift. Bon ben Leuten, mit benen er gearbeitet, ift Niemand mehr bagewesen, und bas Saus, worin er gewohnt hat, haben frembe Leute bewohnt. Sein Licht bat aber immerfort gebrannt, bis er's einmal an Jemand verfauft hat. Da hat es nicht mehr gebrannt, und als ber Räufer es ibm wieber gebracht, bat es auch bei ibm nicht mehr gebrannt.

IV.

Im Jahre 1849 hat ber Bergmönch sich zulett sehen lassen. Damals sollte die Grube Andreaskreuz eingestellt oder doch nur noch schwach betrieben werden, da zeigte sich der Bergmönch im Wäschgrund und ist gegangen bis nach dem Berge Mathias Schmidt, wo der andreaskreuzer Gang hingeht. Das dauerte wol vier Wochen und viele Leute sind des Abends zwischen Neun und Elf hingegangen, um ihn zu sehen. Seitdem ist nun auch wieder Erz da und die Grube steht in gutem Betrieb.

3. Steiger Calvör.

In einer Grube auf Anbregeberg wird bas Rothaulden gegraben, bas ift fo toftbar, bag bie Bergleute, bie aus bem Schacht tommen, am gangen Rorper unterfucht werben. Dort famen zu einer gemiffen Beit fo viele Bergleute, Die bes Nachts arbeiteten, zu Tobe. Ginft nahmen fich zwei Rameraben vor, bie Urfache biefer Tobesfälle zu untersuchen. Da fam um die Mitternachtsftunde ein furchtbares Brullen und Getofe und fo naberte fich ein furchtbarer Dofe. ibn aber mit bem Bobrfauftel und mit bem 3meimenfchen= bobrer angriffen, verftummte bas Gebrull und balb barauf bat es mit menfchlicher Stimme aus ber Ochsenhaut ums Die Bergleute riffen nun bie Ochsenbaut berunter und ba fam ber Steiger ber Grube, mit Ramen Calvor, gum Borfchein. Er bot ihnen viel Geld, wenn fie ichweigen wollten, benn er hatte bie Dofenhaut, bie er im Schacht verborgen hielt, benutt, um bie Bergleute ju ichreden und bann zu töbten, um viel Rothquiben fur fich aus bem Schacht gu bringen. Die Bergleute aber wollten fein Gelb nicht und zeigten ibn an. Als er festgenommen werben follte, batte er fich in ben Schacht gefturzt. Lange bat er ba gefpuft und überall ben Bergleuten im Wege gestanben und oft baben bie zueinander gefagt: Da ftebt ber lange Calvor ichon wieber mit feiner Ochfenhaut.

4. Frau holle, die schwarze Kathrine und die Balbfrau in St.-Andreasberg.

Alle Nacht von Elf bis Zwölf kommt die Frau Holle nach den Drei=Brotsteinen im Walde bei Andreasberg, setzt sich darauf und weint. Diese Steine sehen wie drei auseinandergeschichtete Brote aus, sind von der Erde an wolderei Lachter hoch. Sie liegen auf einer Höhe, zu deren beisden Seiten Thäler sind, in deren jedem Wasser sliegen, von denen das eine Dreibrotenwasser heißt. Wenn da im Sommer an einem bestimmten Tage Zemand durchgekommen ist, so ist die Frau Holle ihm auf dem Rücken gesprungen und er hat sie etwa sieben Minuten, die vors Wasser, tragen müssen. Wer die Steine, die früher Bröte gewesen sind, wieder in solche verwandeln kann, erlöst die Frau Holle.

Einige fagen auch, Die fcmarge Rathrine fei in

Die Dreibroten verwiesen.

Früherhin fagte man in Andreasberg ben Rinbern, um fie ju fchrecen: "Bir rufen bie Frau holle berein!" Sich in fie zu verkleiden, wie an andern Orten geschieht, hatte

bort Diemand gewagt.

Einstmals ging eine Mutter mit ihrem Kinde ins Holz und kamen nach dem Berge, welcher jett: Sieh=dich=im (Sieh=dich=um) heißt und im Löwengrund liegt. Da ging das Kind, das ein Mädchen gewesen ist, von der Seite ihrer Mutter fort, in die Secke (Gebüsch), hörte auch nicht auf das Rusen der Mutter. Da erschien vor dem Mädchen eine schwarze Frau mit zwei Eimern ohne Boden in der Hand, welches die Frau Solle gewesen ist, drehte dem Mädchen den Kopf um und sprach: Sieh dich im. Seit der Zeit heißt der Berg: Sieh=dich=im.

Auf Andreasberg geht auch ein Hund, ber einen Korb in ber Schnauze hat, worin ein Bund Schluffel ift. Er taucht bei bem Mühlenborner Buchwerk auf und geht ganz

im Sperrlutterthal berunter, wo er verschwindet.

Wer den Sonntag geboren ist, von dem sagt man, daß er die Waldfrau in einem weißen Laken sehen könne. Einst rupfte eine Frau im Walde Brennesseln, da ging die Waldsfrau immer hinter ihr und rubste wie sie.

5. Das grune eiferne Schwein mit bem boben Bufch.

In Andreasberg läßt sich ein eisernes grünes Schwein sehen, welches schwe einmal einem Bergmann die Hose ausgezogen hat, dasselbe hat einen hohen grünen Busch auf dem Buckel und richtet viel Schaden in den Geschneiten (Dohnenstiegen) an, kann sich auch leicht verwandeln. So hat es sich z. B. vor den Augen eines Bergmanns in ein Stackelsschwein und in einen Bogel verwandelt; es kann sich auch außerdem unsichtbar machen.

6. Der Stokemann.

Auf der Landstraße, die von Serzberg nach Andreasberg führt, läßt sich ein Mann mit einem Mörser und Stoßer, der Stoßemann, sehen; er hat seinen Stoßer und Mörser in der Hand und läuft die Straße auf und ab. Wenn der gestoßen hat, so sind bie Funken immer aus dem Mörser gestlogen. Auch spricht man in Andreasberg viel von diesem Stoßemanne den Kindern vor und sagt: "Der Stoßemann soll euch holen, wenn ihr nicht artig sein wollt."

7. Die Rathstage.

Im Jahre 1314 hat sich ein Planet gezeigt, ber gar selten kommt und bessen lange Jahre nicht zu finden gewesen ist. Da lebten die Leute auf Andreasberg in großen Aengsten, was dieser Schweifstern, der hinten wie ein Besen gestormt war, ihnen wol bringen möchte. Auch kamen sie jeden Abend zusammen und wollten den Schweifstern sehen. Zwei Abende faßen sie in ihrem Nathhause beieinander und warteten auf den Stern, aber er zeigte sich erst am dritten, und wie! In dem Rathhause waren nämlich so viel Mäuse gewesen, daß es auf Andreasberg nicht Katzen genug gab, um sie wegzusangen. Da kamen die Andreasberger durch ein Schreiben aus Paris an eine gute Katze, die ließen sie

fich mit Extrapost fommen und bie Berren von Andreasberg räumten ibr bas ichonfte Rathhauszimmer ein, barin murbe ne in einer Stunde fo groß und fo bick, bag fie nicht mehr gur Stubenthur hinausfonnte. Alls nun bie Unbreasberger zwei Abende vergeblich auf ben Kometen gewartet hatten, ba brachte fie am britten Abende breibundert Junge gur Welt. Run hatte bas Rathbaus ju St .= Unbreagberg breibunbert Fenfter, und ba faß in jedem von den breihundert Fenftern bes Rathhaufes eine junge Rate. Bulest brachte bie alte Rate noch einen Biegenbod zur Welt, und ber hatte ben erwarteten Rometen binter fic. Da famen bie Leute aus ihrem Traume, mas ber Romet bedeutete. Aber er hatte boch noch mehr zu bedeuten als bies. Denn um biefelbige Beit famen viele Schneiber nach Unbregeberg, bie hatten in Solland eine Rebellion gemacht und waren barum bort vertrieben. Beil aber auf bem Rathbaufe fein Blat war, fo murben fie bei bem Biegenbock in ben Stall geiverrt. Da batte aber am anbern Morgen ber Biegenbod Die vielen Schneider aufgefreffen.

Seit dem großen Kometen effen die Leute auf Andreasberg das Fleisch vor der Suppe. Die Kate aber ist alt geworden 52 Jahr, 52 Wochen und 52 Tage und von den dreihundert jungen Rathhauskaten stammen noch jetzt die

andreasberger Raten ab.

8. Der Raufchenbach.

I.

Im Rauschenbach, etwa eine halbe Stunde vom Oberteich, ist eine Höhle, barin wohnt eine Prinzessin bei sieben Zwergen. Einst wollte ein Jüngling sie erlösen, dem sagte sie, daß er sie dreimal kuffen musse, zuerst als Prinzessin, dann als Pudelhund und endlich als Schlange. Sie offensbarte ihm das in Schlangengestalt, indem sie sich an einem Tische emporhob und den Schlangenkopf daraus legte. Als er versprach sie zu erlösen, stand sie zuerst als Jungfrau vor ihm. Da füste er sie, und auch als Hund hat er sie nach-

her geküßt. Als Schlange sie zu kuffen hat er aber nicht gewagt, darum ist die Prinzessin unerlöst geblieben. — Die meisten nennen die Prinzessin nur die Schlüsselzungser im Rauschenbach und sagen, sie ruse besonders die Mädchen, die Karoline hießen. Auch musse sie von einem Mädchen erslöst werden, die Karoline hieße, und wenn ihr eine solche solgte, so bekäme sie den Schatz, der im Nauschenbachthale verborgen sei. Es sei ihr aber noch keine gefolgt.

II.

Im Rauschenbach war einmal ein Ausseher beim Tannenpflanzen. Zu bem kam ein Mann, bas mag wol ein Benediger gewesen sein. Der nahm ihn eine Strecke weit
unter eine Tanne, da gruben sie und fanden unter einer Burzel einen gelben Thon. Davon nahm der Mann den
ganzen holster voll und redete auch dem Ausseher zu, daß er wenigstens drei Kugeln davon mitnahm. Dafür hat ihm
nachher ein hamburger Kausmannsdiener 55 Thaler gegeben
und es ist eine Art Gold gewesen. Als sie aber wieder unter die Tanne gegangen sind und nachgegraben haben, fanben sie nichts mehr.

9. Der Knabe und bie Benediger.

Beim Oberhause, welches eine Stunde von Andreasberg liegt, sind einmal zwei Benediger gekontmen, die haben einen kleinen Jungen da angetrossen, den haben sie mit nach Benedig genommen und haben ihn da bei sich behalten, bis er vierzehn Jahr alt gewesen ist; wie er da eines Morgens aufgewacht ist, ist er wieder im Oberthale gewesen und die Benediger bei ihm. Die haben ihn da in den Berg geführt, und ihm da die Schätze und die Kunst, der Schätze Gerr zu werden, beigebracht. Da hat der in seinem spätern Alter gänzlich von diesen Schätzen gelebt, die Benediger haben ihn aber mit einem Glückwunsche verlassen. Sie sind vorgedrungen in diesem Berge bis nach dem kleinen Brocken, der 2% Stunden vom Oberhaus liegt; daselbst sind sie zu einer Thür, die von Stein gewesen ist, herausgekommen.

10. Die Binbeltreppe.

Un ber Windeltreppe unweit des Rinderstalles bei Andreasberg fah ein Mädchen einen ganz neuen Topf voll Pferdemist. Sie ließ ihn stehen, sagte es aber ihrer Mutter, und die machte ihr Vorwürse, daß sie den Topf nicht mitgenommen. Da gingen sie zusammen hin, der Topf war weg, aber es lagen noch einige Viergroschenstüde da. Ein andermal sah das Mädchen da einen neuen Topf voll Pferdewürmer, vor denen sürchtete sie sich und ließ ihn stehen. Das dritte Mal lagen auf bloßer Erde, wie auf einem Maulwurschausen, nichts als Heringsschuppen. Die nahm sie in ihre Schürze, da waren es nachher lauter blanke Mathier.

Andere erzählen: Am Wurzelwege bei der Engelsburger Grube habe ein Bergmann einen ganzen Tannenftuken voll Karpfenschuppen gefunden. Was er davon mitnahm, sind nachher lauter Mathier gewesen. Als er darauf mit Andern wieder nach der Stuke ging, haben aber die übrigen Kar-

pfenschuppen nicht mehr bagelegen.

Sagen vom Niefensbeek und Kamschlacken.

I. Riefensbeet und Ramichladen.

I.

Die Ortschaften Kamschlacken und Riefensbeek standen früher an der Stiegligecke oben auf dem Bruchberge, und auf der Sanskühnenburg wohnten früher Riefen, die wurden aufrechtzstehend begraben. Wie nun Riefensbeek von einer großen Wasserslut den Bruchberg heruntergestoffen ist, stieß es die Riefen immer an den Kops. Die stiegen aus den Gräbern, da kam oben Kamschlacken auch noch angeschwommen. Das hielten sie dort auf, darum liegt es nun dicht unter der Begräbnisstätte der Riefen, die noch jest der "Kerkhof" heißt und früher der "Riefenkerkhof" geheißen haben soll.

H.

Riefensbeef und Kamschlacken ift früher Ein Ort gewesen, und die Häuser, die darin gestanden haben, sind Hüttenshäuser gewesen, und diese haben alle zusammen einem Susperintendenten gehört. Der Hüttenteich, der über Kamschlacken
liegt, wird noch heutiges Tages Superintendententeich genannt.
Da sind einmal ein paar Kartenspieler gewesen, die haben
so viel Leben beim Kartenspielen gemacht und vor dem Be-

chenhause gesessen und gespielt. Da sagte ber Gine beim Trumps-Ausspielen:

Trumpf rut!

De Superbente theilt bet Gelb ut. Das hat ber Superintendent gehort, hat baran gemerkt, bag feine Leute von ber Butte mehr profitirten als er, und hat alle feine Butten, beren er 99 gehabt, eingehen laffen.

2. Der Schimmel von Ramschladen.

Etwa eine Biertelftunde von Kamfchladen im alten Riefensbeef liegt merkwürdigerweise ein alter verfallener Bacofen mitten im Walbe; er muß sehr alt fein, denn Fichten von beträchtlicher Sobe und Starke gieren feinen Rücken.

Bor vielen Jahren war beim Meier in Ramicbladen einmal Spinnftube, wozu fich bie Knechte und Magbe von beiden Bofen, Ramichlacken und Riefensbeet, eingefunden batten. Es ging bis tief in Die Nacht recht vergnugt ber. Unter Anderm murben auch Pfanberiviele gesvielt. Da traf es fich, bag einem jungen Dabden als Bfandlofung aufgegeben murbe, einen Barnftein vom alten Bactofen zu holen. junge Mabden ift ein tuchtiger Brudert gewesen, barum befann es fich nicht lange, fonbern eilte in nachtlicher Beile am Schwarzenberge vorbei, im hellen Mondichein bem Badofen entgegen. Beim Bactofen angelangt, verfuchte fie einen Stein logzubrechen, aber bas wollte ihr nicht gelingen. entichloß fie fich in ben Bactofen zu friechen, um im Innern Deffelben einen Stein abzulofen. Raum mar fie im Badofen, ale fie ben Sufichlag eines Pferbes vernahm. nabte fich ber Dinnbung, um zu laufchen, mas es ba gebe. Da gemabrte fie in furger Entfernung einen Reiter, melder eine Dame por fich auf bem Pferbe hielt. Die Dame flehte anafflich um Gnabe. Auf einmal fprang ber Reiter vom Bferbe, band baffelbe an ben nachften Baum, rif auch bie Dame herunter und ichleppte jo bas ichreiende Beib mit fich fort. (Andere ergablen, bag er eben babei gewefen fei, ne zu ermorben.) Schnell verließ Die Bfandloferin ben Badofen, band ben Schimmel los, ichmang fich auf benfelben und

wollte bavonsprengen, aber bas ging nicht so schnell, benn es war Nacht und ber Weg schlecht. Zwischen ben Geken und Steinen ging's oft im schnellsten Laufe. Balb hörte sie ben Eigenthümer bes Pferbes hinter sich. Da bemerkte bas Mädchen zwei Bistolen am Sattel, schnell saßte es eine berselben und feuerte sie nach bem Verfolger ab, ba ward es ruhig und es langte wohlbehalten in Kanschlacken an.

Die Berrichaft faufte bem Mabchen ben Schimmel ab und ber ift lange Beit mit ben anbern Bferben angespannt Alls er endlich ftarb, find bem Deier immer bie Bferbe gefallen, bis er wieder einen Schimmel im Stalle gebabt bat. Das Mabden ift bald nach jenem Borfalle ge= ftorben. - Gin befonderer Bericht, ber ber Gefchichte im Gangen um Bieles naber zu fteben icheint als bas Borige, moge hier noch folgen. Als bas Mabchen eben vom Badofen wieder fort will und ben Stein bereits aufen gebrochen hat, borte es in ber Ferne, trapp! trapp! trapp! zwei Bferbe, welche gerabe auf ben Bactofen lostommen. Daß bei fo fpater Beit zwei Reiter gerade hierher reiten, bas fommt ibr nicht richtig vor. Wer weiß, mas babinter ftectt, bentt ne, finden die Rerle bich bier allein, fo tonnt's bir übel ge= ben. Darum friecht fie in ben Bactofen binein, und will fich in bemfelben verhohlen halten, bis bie Reiter weit genug porbei find. Raum ift fie brin, fo fommen auch die Reiter bei bem Bactofen an und balten vor bem Ofenloche. ein Rerl und eine Frau gewesen. Jener ift abgeftiegen und bat fein Bferd an dem Ofen angebunden. Darauf nimmt er bas Pferd ber Frau an bem Bugel und führt es nach ber Schlucht. Das Mabchen ftrectt fachte ben Ropf jum Dfenloche beraus, ba fieht es, wie ber Menich ber Frau vom Bferbe bilft und fie in bie Schlucht hineinführt. Das Pferd aber, wie es bas Mabden fieht, fangt an ju fcnauben und gu niefen und ber Rerl fagt: Na, mas haft bu vor? Dar= auf wird ein trauriges Geftobne in ber Schlucht, und bas Mabden fann fich ungefahr benten, mas ba vorgeht. bas Madchen ift boch zu neugierig und gudt nochmals zum Dfenloche heraus. Das Pferd ichnaubt wieder. Da fommt ber Rerl wieber aus ber Schlucht bervor mit einem langen Meffer in ber Sand und fpricht: Ma, was haft bu benn vor? Ift wer Frembes ba? Das Pferb nieft wieber. Da

hat bas Mabchen beutlich feben konnen, wie ber Rerl fich umfieht; und es benft, tommt er auf ben Bactofen, fo murrt er bich auch ab. Darum fpringt's fchnell aus bemfelben ber= aus, macht bas Pferb, welches baran gebunden ift, los, ift brauf wie ber Blis und fachelt's mit bem Deffer, bas es bei nich gehabt bat, um ben Stein logzubrechen, an und fliegt bavon wie aus ber Buchse gejagt. Der Kerl auf seinem Pferbe hinter ihr brein. Wie es so nahe dem Haufe ift, daß man es horen fann, fchreit es aus allen Rraften: Macht auf! macht auf! Das horen bie Leute in ber Stube, fpringen gleich binaus und eben wie ber Thormeg aufgeht, iprengt auch bas Mabchen berein. Der Rerl aber nicht. Der bleibt vor bem Saufe noch eine Zeitlang halten und forbert fein Bferd. Aber bas Madden fagt: Rein, es ift ein Spigbube, ein Morber. Da fehrt ber Rauber um und fagt, wenn er binnen brei Tagen fein Pferd und fo und fo viel Geld nicht wieder hatte, fo ftede er ihnen ben rothen Sahn aufe Dach, und damit gieht er ab. Aber ber Rerl bat fich nachber nie wieber feben laffen und auch aus feiner Drohung ift nichts geworben. Das Bferb, welches bas Mabden auf die Weise erbeutet bat, ift ein Schimmel gewesen, und binten auf ift ein Mantelfact gefchnallt gewefen, gang voll Gelb und Ringe und Ebelfteine. Das Madden ift auf biefe Beife reich geworben; bas Pferb hat nachher ein Forfter auf bem Forfthaufe gehabt. - Die Deierei in Ram= folacten, mo foldes gefcah, ift jest zugleich bas Wirthehaus.

3. Das Gemitter.

In Riefensbeef ift ein Mann gewesen, dem ist prophezeit, daß sein Sohn vom Gewitter erschlagen werden sollte. Da hat der Mann einen tiefen Keller in die Erde graben laffen. Der Sohn ist aber sogleich, wiewol sein Bater ihn in diesen Keller gesperrt hat, vom ersten Blit getroffen.

4. Der birich vom Quitichenberge.

Auf bem Buntenbock wohnte ein Waldarbeiter, ber ging nach dem Niefensbeek zu auf Arbeit. Als er an den Quitsschenberg kam, lag da ein todter Hirsch. Wie er nun über ben Hirsch schritt, regte er sich, sprang auf und lief mit dem Waldarbeiter, der gerade auf seinen Nücken zu sigen kam, davon. Seitdem ist der Waldarbeiter von Niemand mehr gesehen.

5. Das weiße Mannchen am Quitschenberge.

In Niefensbeek geht ein Mannchen, welches ganz weiß ift. Es kommt auf dem Zimmerplatz zum Borschein und geht herunter bis nach dem Quitschenberg vor Riefensbeek, kehrt da vor einem Kreuzweg um und geht wieder nach dem Zimmerplatz, wo es verschwindet.

6. Die Pferbewürmer am Allerberge.

Am Allerberge oberhalb Kamschlackens werden die erziten Heibelbeeren reif, aber der Berg wird doch gemieden, denn er ist wegen Spukens berüchtigt. Einst versteckte dort, wie die Waldarbeiter zu thun pflegen, ein Waldarbeiter einen halben Topf voll Schmierköse, den er am Ende der Woche übrig behalten hatte. Als er nun am Montag wieder nach dem Allerberge kam, den Topf hervorsuchte und öffnete, warren nichts als Pserdewürmer darin. Da warf er vor Verzdruß den Topf auf die Erde und es that einen Schlag, als wollte sich der Berg aufthun, und weder die Scherben noch die Veredewürmer waren zu sehen. Seit der Zeit aber spektakelte es am Allerberge sede Nacht und einige Wochen darauf fand ein anderer Waldarbeiter dort 200 Thaler. Das sind die Pserdewürmer gewesen.

Sagen vom Buntenbod.

1. Der Urfprung vom Buntenbod.

Bo jest Buntenbock ift, soll früher nur ein Sägemühlenshof gestanden haben; Andere sagen, auf dem alten hofe, aus dem Buntenbock entstanden (es soll der jezige Bormann'sche hos seinen, habe die einzige adelige Familie des Oberharzes gewohnt und von der Biehzucht gelebt. Seinen Namen aber soll der Ort auf folgende Weise erhalten haben. Der Besliger des ersten Hoses, aus dem Buntenbock entstanden ist, stellte einer Dirne nach und diese versprach ihn zu erhören, wenn er ihr einen bunten Bock sersten, der die Jierde seines Hoses war. Da schenkte er ihr den bunten Bock und hat diesen auch nacher an seinem Thorwege abmalen lassen zum Andenken an die Lustbarkeit, die er mit der Dirne genossen hat. Einige Alte, die noch nicht lange verstorben sind, wollten ihn noch dort gesehen haben.

2. Das hidebing.

Bei Buntenbock an ber Ausstut aus bem Teiche hat fich ein Mann bem Teufel unterfchrieben und bafür ein Proble, harzfagen.

Hickebing erhalten, das Gelb hecken konnte. Einstmals wollte er es an einen Tischlermeister verkaufen, da machte es aber ein furchtbares Brausen. Man gibt dem Hickebing Milch und Semmel zu essen. Eines Tages auf dem Freischießen zu Buntenbock sagte der Mann, dem dies Hickebing gehörte, zu seiner Frau, sie hätten ja vergessen, dem Hickebing zu fressen zu geben. Da war es verhungert, als sie nach Sause kamen.

In einem Hause zu Buntenbock war auch ein Hickebing, bas saß in einer verschlossenen Kammer, wo Niemand sich hineintraute. Nun brannte es einmal in diesem Hause, da schlug der Lehrer diese Thür auf. Da saß dickebing auf der Kammer in einem Kästchen, es sah wie eine Kröte aus, hatte Krötenbeine und Kropfaugen. Bor ihm stand eine kleine Fußbank und ein silberner Ambos, darauf lag ein Hammer. Es entstand aber ein Windbrausen und aus der Kammer kam Feuer heraus. Da wurde die Kammer wieser verschlossen und ist nicht mit abgebrannt. Lange sah man noch in ihr einen Feuerbaten (Klumven).

Einen Schneiber, welcher gerabe Brautigamszeug anfertigte, machte fein Nachbar glauben, biefes hickebing wolle rücken, und darauf feste er in der Nacht einen Kohlentopf in des Schneiders Garten. Da warf der Schneider das Brautigamszeug in das Feuer unter den Baum, um damit die Schäte fur fich zu heben und das hickebing zu gewinnen.

3. Der Wehrwolf.

Bor alten Zeiten haben zu Buntenbock vier Leute Gras gemäht und Einer davon konnte sich in einen Wolf verwandeln. Nun kam ein Handelsmann von Klausthal herunter mit zwei Pferden und einem Füllen und ließ sein Bieh dort weiden. Drei Grasmäher schließen, der vierte aber, der sich in den Wehrwolf verwandeln konnte, schnalte seinen Riemen um und fraß als Wehrwolf das Füllen auf. Da legte er sich schlasen zu seinen Kameraden. An seiner Unbehilslichkeit merkten die Kameraden, daß er das Füllen gestessen habe

und begannen darauf zu flicheln. Da schnallte er seinen Wolfsriemen um, lief als Wehrwolf in den Wald und ift nicht wieder gesehen.

4. Die Molde.

Sinter Buntenbock hatte ein Arbeiter eine Gifenfteins: grube. Er hatte aber in biefer Grube immer fo viel Molche von gelbem und fcmargem Aussehen, bag er fie in ber Rarre berausfahren mußte, benn fie frochen ihm fogar auf fein Effen und verdarben es. An einem Feuer ichuttete er bann immer feine Rarre um und verbrannte bie Dolche. Am Morgen nach bem Tage, wo er fo viele Karren voll verbrannt, fant er noch einige in ber Grube, bie glangten fo eigen. Und indem er auch die noch ine Feuer tragen wollte, ba winkte ibm ber Bergmond; er aber achtete nicht barauf und verbrannte fie. Bon nun an arbeitete er im Tauben (ohne Ausbeute). Ware aber ber Arbeiter bem Bergmond gefolgt, fo hatte biefer ihm gewiß etwas offe= rirt und er batte fein Glud machen tonnen, benn gewiß find bie Molde eitel Gold gewesen. Die Grube ift von biefer Beit an gang in Berfall gerathen, viele Arbeiter maren fcon barin und haben feinen Gifenftein mehr gefunden. Gie beift jest die Molchsgrube zum Unbenten an biefe Begebenbeit. Dag bie Molche Gold gewesen find, fteht zu vermu: then nach folgender Gefdichte.

Es wollte einmal ein Mann feinem Nachbar einen Schabernack anthun, ber rapte einen Sack voll Molche ein, die schüttete er über die Thur dem Nachbar auf die Diele, der langte nun bei ihm einen himpen (ein Getreidemaß) fort, er aber war politisch und machte unten etwas Leim daran, um zu sehen, was der zu messen habe. Wie er den himpen zurückekam, sah er, daß es Gold gewesen ist — das sind die Molche gewesen, mit denen ihm der Nachbar

hat einen Schabernack thun wollen.

Lerbacher Sagen.

1. Namen und Entstehung bes Bergdorfe Berbach.

Wie bas Lerbach noch nicht gewesen ift, ba ift einmal ein fehr reicher Ritter burch bas berrliche Lerbacher Thal geritten, ber bat nach Rlausthal reiten gewollt (bamale bat bie Strafe nach Rlausthal über die rothe Soole geführt). Diefer Reiter ift aber febr weit bergetommen und fein Bferd bat vor Durft nicht mehr von ber Stelle gefonnt. Da band er fein Pferd auf die Wiese bicht über bem Baufe, worin jest ber Borfteber Bobe wohnt, bamals hat aber ba ein ofterober Rinderstall geftanden. Der Reiter ging, nachdem er fein Bferd angebunden hatte, zum Berge herunter und wollte für fein Bferd unten Waffer fuchen. Wie er nun herunter fam, war wegen der langen Site fein Fingerbut voll Baffer in bem Bache, er ging gang binauf im Bache bis babin, wo jest Safens Rrug ftebt. Wie er nun bis babin gegangen war und noch fein Baffer gefunden batte, ba lief er wieber ben Berg hinan, und fprach bie Worte aus: "Gi bu ver-Dammter leerer Bach!" Unter ber Beit aber hatte bie Rinberhirtin fein ohnmächtiges Bferd in ben Rinberftall gezo: gen und es ba getrantt. Als nun ber Reiter ba fein Bferb wieder froh wiehern borte, ging er bin, holte fein Pferd wieder und beschentte bie Leute hierfur fo reichlich, daß fie Die Rinder zu huten nicht mehr nothig batten. Darauf -

fagen Einige — habe heinrich ber Finkler, ber Stäbteerbauer, auch bas Bergborf Lerbach erbaut und ihm wegen bes Wor-

tes von jenem Ritter ben Ramen gegeben: Berbach.

Die Meisten aber erzählen so, daß die Hrtenfrau im Thale und im Walbe umber Kräuter gesucht habe. Sie habe sich auf des Ritters Pferd geschwungen, das unbewacht das gestanden, weil der Ritter Wasser gesucht, und sei mit ihm nach dem Rinderstalle gejagt. Das Pferd, das ein Schimsmel gewesen, sei nun zwar troß des vorgeschobenen Riegels nicht im Stalle zu halten gewesen, sondern daraus auf wunderbare Weise verschwunden; aber von dem Gelde, das in dem hintenauf geschmalten Mantelsacke gewesen, sei Lerbach erbaut. In das Mühlenthal, das an das große Lerbacher Thal stößt, soll auch der Rinderhirt verwiesen sein, der an dem Raube Theil batte.

Einige ergählen auch, ber Nitter, ber bem Bergborfe Lerbach ben Namen gegeben, habe zuvor sein Pferd schon am Teufelsloche bei Ofterobe tränken wollen und weil ber Nand besselben zu steil bazu gewesen, so habe er gesagt: du Teufelsloch! und baburch auch bem Teufelsloche ben Namen

gegeben.

2. Bieb bebauern.

Wenn man ein Vieh beim Schlachten bedauert, so hat es langes Leben, gibt wenig Blut und sein Fleisch ist den Menschen schädlich, sodaß sie dann auch daran sterben müssen. Einmal war ein Mann und eine Frau, die hatten so eine ganz große Kuh, und das liebe Thier war so schön bunt und hatte euch einen ordentlichen Stern vor ihrem Kopse und eine so schöne große Zige, und da saß so viele süße Milch darin. Nun ging die Kuh einmal über einen schmalen Steg, da siel sie herab und brach ein Bein. Mit vieler Wühe wurde sie wieder zu den Leuten ins Haus gesbracht, denen sie gehörte, und da sollte sie geschlachtet werzen. Als der Schlächter kam, bedauerte nun der Mann die Kuh so sehr, daß sie erst vom hundertsten Schlage vor den Kops in die Knie sank. Der Mann aber heulte immer zu,

und als der Kuh schon bas Fell abgezogen war, stand sie noch einmal auf und ging auf der Diele umher. Zett sagte der Hirt, das Fleisch sei nicht zu genießen, es würde Dem den Tod bringen, der es äße. Da mußte zum Schinder geschickt werden, und als der die Kuh auf den Schindanger hinausschleiste, heulte und jammerte der Mann erst recht. Da tröstete ihn die Frau, wie sie dem Schinderkarren nachsigh, und weil sie auch nicht mit Verstande zu sehr gesegnet war, so sagte sie: "Sei doch nur ruhig, den Weg, den unssere Kuh jett geht, mussen wir ja Alle einmal gehen!"

3. Bon einer Gaftwirthefrau, bie nicht treu gehandelt bat.

Eine Baftwirthefrau in Lerbach bat die Leute betrogen mit Gewicht und Gemäß, bat Waffer zwifden bie Milch gethan und überhaupt nicht richtig gehandelt. Ginftmals ging fie in ben Reller und wollte einem Reifenden ein Glas Bier holen. Ale fie bei bem Bierfaß ftanb, fo fam mit einem Male ber Reller niebergefturgt, und fiel bie alte Frau todt, und haben die Angehörigen brei Tage muffen arbeiten, ebe fie bie Frau gefunden haben, und ba ift fie geborig beerdigt. Aber von ber Zeit an ift fie fputen gegangen. Wenn bie Leute bes Abends noch in ben Stall gewollt haben, hat fie bei ber Ruh gefeffen, ober haben fie in ben Reller gewollt, fo bat fie vor bem Bierfaffe gefeffen, ober wenn fie bes Morgens haben einheigen wollen, fo hat fie por bem Ofen= loche gefeffen; bann haben bie Leute ihr erft jebesmal einen Schlag geben muffen, ebe fie fortgegangen ift. Die Leute wußten fich gulest nicht mehr zu helfen und erzähten es einem alten Manne, ber fagte: "Ach, Lube, jie mottet ben Baftor un einen Bater or ein Rapziener fohm laten, bat jod bei bat ole Speufebink in bat Möhlenbahl verwiesen fann." Alfo famen bie Berweifer an und forberten bas alte Spukebing bervor. Als fie nun fam, fo fagte ber Bater: "Sanne Charlotte, bu follft in bas Mühlenthal verwiesen merben." Da fagte bas alte Spukebing: "Ach, ne, ne, ef fann nich ut mienen Rrauge ruter gabn, bat is et Mienige, et is et Mienige." Der Pater ließ nicht nach und verwies fie in bas

Mühlenthal. Aber bas Gespenft mar immer wieder in bem Gafthaufe gefeben und auch in bem Mublenthale. Ginen Abend tam fie einmal zwifden Elf und Awolf wieder und bettelte, daß fie boch nur möchte unter ber Treppe eine fleine Stelle haben, aber ba fam ber alte Wirth und fagte gu ber Berwiesenen: "Du beft nu biene Stehe in ben Doblendable, ba geift bu of meer ben ober et will bet Beine maten." Da fchrie fie noch einmal: "Et fal ut mienen Rrauge gabn, bat is et Mienige, et is et Mienige." Da marb auf einmal ein Saufen und Braufen in bem Gaftbaufe, bag einem Jeben anaft und bange warb und ba war bas alte Gefvenft auf einmal fort und ift nun blos noch in dem Mublenthale foufen gegangen, und ba bat fich fein Menfc burfen binmagen por ihm. Alfo biefer Wirth hat einstmals in biefem Thale Feuerholz gehabt und hat ba mehrere Frauen genom= men, die bas Bolg tragen follten. Go gingen fie benn hin und trugen an bem Feuerholze. Als bas eine Mabchen fein Bund aufgehuckt hatte, tam bas alte Gespenft und setzte fich auf bas Bolg binten brauf. Da fonnte bas Mabden nicht auffteben. Da warf bas Mabden bas Bund Bolg ab und lief nach Lerbach. Go ift es vielen Mabchen beim Bolg= bolen im Dublenthale ergangen.

Auch ber Wegarbeiter Bertram erzählte, daß er als Knabe im Mühlenthale ein Mädchen, das holz getragen habe, für todt daliegend gefunden. Er bemerkte sogleich die Urssache, da die "verwiesene" Wirthin neben dem Mädchen auf dem Holzbundel saß. Er fing nun zuerst an zu beten und, da dies ohne Ersolg war, zu wittern (wettern, sluchen), worauf sie sich langsam entfernte. Das Mädchen ist nach einer fünswöchigen Krankheit, welche ihr die Erscheinung zus

gezogen hatte, wieber gefund geworben.

4. Jägerfput.

In Lerbach war ein Schütze, ber traf fo gut, baß er immerfort auf ben Schützenhof kam, wenn bas Schießen eben vorbei war; bann that er noch seine brei Schüsse und baburch wurde er jedesmal ber Bestemann. Einstmals kam er

auch fo fpat an und bie Schutenbruder fprachen untereinanber: jest wird er uns abermals ben Gewinn entreigen. Der gute Schute aber lebnte feur Gewehr an ben Schutenftanb und fagte bann: es moge ibm Niemand etwas jum Schur und jum Cort thun, er tonne fonft nicht bafur einfteben, daß kein Unglud geschähe. Es ftanden ihm aber brei Scheisben ftatt einer vor Augen bes fahen bie Andern nicht und nur ber Gine wußte es, ber ibm bas Blendwert bort bingeftellt hatte. 218 bie beiben falfchen Scheiben nicht verfcmanben, ichog er los auf bie Scheiben und ba fiel ber Mann, ber bas Blendwert gemacht hatte, gerabe hinter ihm gu Boben und mar mitten ins Berg getroffen.

In Lerbach wird auch ergablt, daß in ber "Wasche" brei freibeweiße "Wilperte" (Rebe) auf hoher Rlippe geftan= ben und fich bem Jager gezeigt haben. Der Forfter Fleifch= mann fab einft im Sahnenwinkel gwifden Berbach und Ofterobe eine große Rage. Da lub er einen Mathier, bor bem aller Sput zunichte wird, in bie Buchfe und als bie Rate bas fab, fant fogleich eine natürliche Frauensperfon ba, bie er genau kannte. Da fagte er zu ihr: "Thu bas nicht wieber, mas bu jest gethan haft, fonft bift bu geliefert." Da ging bas Weib beschämt von bannen. Sogar als Safen find ben Jagern bier bereits Beren ericbienen.

5. Der Jagerburiche und bie Jungfrau.

In ber Begend von Lerbach nach Mitternacht zu winfte einem Jagerburschen eine Jungfrau ihr zu folgen in einen Berg. Sie beutete in bemfelben auf einen Sarg, ohne gu reben. Er fafte nun an ben Bentel, um ben Sarg umqu= ftogen, boch biefer war fo fchwer, bag ber Bentel abbrach. Bierauf entstand in bem Berge ein großes Getofe und ber Jägerburiche entfloh, hat auch fpater an ber Stelle die Deff= nung nicht mehr gefunden. Batte er ben Deckel geoffnet, anftatt ben Sarg umftogen ju wollen, fo mare es gewiß gu feinem Glude gewesen und wurde ihm bie Jungfrau icon weitere Beiden gegeben baben, wie er fie batte erlofen follen, indem mahricheinlich in bem Sarge eine Schlange ober ein

anderes Thier gelegen hat, worin die Jungfrau verwünscht gewesen ist. Auch ist es schon vorgekommen, daß Soldaten sich haben in solche Särge hineinlegen mussen, um dadurch zu erlösen. — Der Jägerbursche ist jeht Förster im Elbingerödischen und bewahrt den Sarghenkel noch immer zum Andenken; es ist ihm schon viel Geld dafür geboten, er gibt ihn aber nicht her.

6. Das milbe Madden. (Nieberbeutsch, lerbacher Mundart.)

In Larpich find freuer mal paar ohle Lue weft, ba find fau gottesforchtig emeft un bemwet eine einzige Dochter ehat, bei is fau wild eweft. Kort por ohren Doe latet fe fet von ber Dochter anloben, bat fe of will gottesförchtig un nich mehr fau wilb fien. Aber bat Dafen hat ber= nacher fien Wohrt nich eholen un is immer in fiene bullen Befellichaften gahn. Da brogt et fet tau, bat ot ben einen Abend am Rerthowe mot ne Doenfopp langen. Beil but Maten bei fiener Mutter Grabe bordfumnit, liet ba en witt Lafen. Det geit ericht ben un halt ben Doenfopp, wie ot mit ben Doenkoppe webber retour fummt, liet bat Laten ba noch un ot nummt bat Laten mee. Rnappe is ot in bat bus rin, fau fummt of fiene Mutter all vor't Fenfter un fegt: fei wolle ohre Laten hemmen. Det will et taun Genfter rut recten, aber fiene Mutter fegt, bt folle et ba webber benbringen, mo ot et wegelanget barre. Sau geit be gange Gefellichaft mee up ben Rerthof und nöhmet bat Maten in öhre Mibbe und weil ot bat Laten eben benfcmitt, fummt en Beift un territt 't in veir Schtude.

7. Die lerbacher 3merge.

I.

Es ift noch gar nicht lange ber, bag bie Zwerge burch bas Bergborf Lerbach "burchmarschirten". Wohin fie

zogen, wußte man mir nicht zu fagen. Aber fie verwechfel= ten viele Rinder mit Wechselbalgen, und barum maren bort noch vor einiger Beit viele verkruppelte Menfchen. Roch fpater aber icheint es gefcheben zu fein, bag einzelne Bwerge fich bort aufhielten. Man borte fie mit ben Rin= bern reben, wenn biefe allein in ben Stuben waren. Ginftmals ließ ein Rind ben 3werg in ber Stube mit aus feinem Navfe effen, ba borte man braugen, wie ber 3werg mit febr grober Stimme (auch ber Teufel hat eine grobe Stimme) zu bem Rinbe fagte: "Du moßt ben Napp of nich fau icheif bolen." Ein ander Mal borte man, wie eine alte Amergin einen Zwerg aus ber Stube binwegrief, weil feine Schwefter frank geworben fei. Ginftmal merkte eine Mutter zeitig genug, baß ihr flatt ihres Rindes ein frembes untergefchoben war. Da ließ fie ben Scharfrichter Gosmann fommen; biefer erkannte, bag es ein Wechselbalg war und rieth ibr, fich bamit vor ihre Sausthur zu ftellen und es mit einer Gerte unbarmbergig zu ichlagen. Das that die Frau und fogleich trat aus bem Balbe gegenüber bie Zwergin beraus, brachte ber Frau ihr rechtes Rind und nabm bas ihre mit in ben Balb.

Unweit Lerbachs mar es auch, wo einft Bergleute eine Angahl Zwerge trafen, welche luftig und guter Dinge ihre Dube (fie batten gusammen nur Gine Nebelfappe) in Die Luft warfen. Befragt nach bem Grunde ihrer Fröhlichkeit, fagten fie, bag fie nach Ofterobe zu einer Bochzeit gingen. So wollten fie auch mitgeben, fagten bie Bergleute. In Ofterobe ftellten fich bie Zwerge in ber Nahe bes Sochzeit= haufes auf. Gin 3werg nach bem andern aber feste bie Duge auf, ging in bas Saus und af fich, ohne von ben Menfchen bemerkt zu werben, von ben Sochzeitschuffeln fatt. Da nahmen ihnen bie Bergleute ihre Mute weg, gingen auch Einer nach bem Undern in bas Saus und agen von ben Bochzeitichuffeln. Da mertten bie Bochzeitgafte benn boch mit Erstaunen, wie die Speisen verschwanden, konnten aber bie Bergleute nicht feben. Endlich aber wurde ein Bergmann fo übermuthig, baß er fich febr unnut machte in ber Sochzeit= ftube. Da fturmten bie Zwerge berein, riffen ihm bie Dlute vom Ropfe, eilten bamit hinweg und liegen ben Bergmann, ber fich unnut machte, vor Aller Augen in ber Sochzeitftube fteben.

II.

Oben in Lerbach waren ein Baar alte Leute, die bekamen noch ein Kind, das tauschte ein Zwerg um für ein Zwergenkind. Da haben die alten Leute so viel Geld geshabt, daß sie es haben mit dem Scheffel messen können. Aber die Zwerge haben mussen das Kind wiederbringen, und weil sie auch mit Geren in Berbindung gestanden haben, so haben diese darauf den Leuten das ganze Geld weggehert.

8. Die Ruhkolksklippe und Frau Solle.

I.

Frau Holle hat auf der Kuhkolksklippe zwischen Klaußthal und Lerbach ein Bett stehen. Unweit derselben kommt sie um zehn Uhr Abends aus dem Buchenholz, schaut in das Venster, wo sie noch Licht sieht, und thut übel. Sie hat glube Augen und einen rothen, ganz feurigen Mund; ihr weißes Gewand schlägt sie (wenn es schneit) weit auseinsander. Bon zehn bis elf Uhr Nachts sit sie nun so da und thut übel, von elf bis zwölf Uhr Aachts sit sie nun so da und thut übel, von elf bis zwölf Uhr aber trägt sie Wasser in zwei hellen Eimern aus dem Bache herauf. Denn sie hat auf der Kuhkolkslippe auch ein Faß ohne Boden stehen; wenn dieses voll ist, wird sie erlöst, darum trägt sie das Wasser den Beten Berg hinan.

Ein Waldarbeiter ging eines Abends spät nach Lerbach heim, da hört er am Wege etwas winseln. Er glaubt, es heule eine alte Frau dort an der Straße, und fragt, ob sie nicht mit ihm gehen wolle. Er bekommt keine Antwort, aber es beginnt hinter ihm herzugehen und kommt richtig in seine Stube. Nun fragt er die Alte, ob sie nicht einen Schnaps mit ihm trinken wolle: denn der Oberharzer liebt den Schnaps gar sehr. Da macht sie sich so groß bis an die Decke und beugt sich so über ihn. Nun will er zu seiner Krau auf die Kammer entsliehen, da saßt sie ihn, und davon hat er lange ein schwarzes Bein gehabt. Es ist aber dies die Krau Holle gewesen und sie kante bies die Krau Holle gewesen und sie sagte ibm: es solle ibm

bas zur Warnung bienen, baß er fie geben laffe, wenn er wieber vorbei fame am Frau-Sollen-Abend, mo fie Recht hatte bort im weißen Bewande zu figen, und wo fie heulen mußte. Einer Witme mit vier Rindern, welche noch in ber Mitter= nachtsftunde fag und fpann, marf bie Frau Bolle in biefer Beit fieben vollgesponnene Rollen in bas Venfter.

11

Um Ofterheiligeabend fahrt die Frau Solle mit bem Teufel in einer Rutiche ben Langenberg binab, wie bie alte fteile Beerftrage beißt, Die fruber, bart an ber Rubfolts= flippe porbei, eine Strede weit von Rlausthal nach Diterobe benutt murbe. Auch in Lerbach fuhr Frau Solle oft in ber Rutiche berauf. Gingen bann in ber Racht Leute nach Saufe, fo bielt fie an und erfundigte fich nach bem Wege. Bulest reichte fie bie Sand aus bem Bagen, und menn man ihr dann die Sand gab, fo murbe fle fcmarz gebrannt wie im Beuer: man mußte ihr ftatt ber Sand ben Stod binreichen. Es find aber in Lerbach bamals Biele auf biefe Urt um ibre Sand gefommen.

Ш.

Um Frau-Gollen-Abend fommt in Lerbach Jemand verfleidet als Frau Solle in einem freibeweißen Laten berein. Der eine Bipfel hangt ihr bis an bie Rafe, zwei andere Bipfel hat fie um fich berumgefchlagen, ber vierte bangt auf ben Saden. Sie fagt bann ihren Spruch, ber alfo lautet:

So manches haar in der Wocken, So manches Unglud in der Wochen;

Go mandes Saar,

Go manches bofe Jahr.

IV.

Frau Solle tam in Lerbach auch immer in ein Saus und warmte fich. Ginftmals mar in bem Saufe ein Mann unpaglich, barum mar febr fart eingeheigt. Da ftellte fie nich boch an ben Ofen, jener Mann aber brangte bie Frau

Solle ganz bicht an die glübende Dfenplatte. Da nahm fie ben Ofen und ging bamit ab, die Leute aber haben ihren Ofen niemals wiedergesehen.

9. Gullen : Rerte. (Dieberbeutich , lerbacher Munbart.)

In Lerpche was en Mann, da het Schubert eheten. Den hat de Nacht edrömmet, hei solle da hen gahn up siene Wiesche un solle roen, da wörre sau veele Gold, dat von den Golle könne ne gullen Kerke buet weren. Gat hei hen den Morgen na siener Wieschen un roet. Weil e'n Schur eroet hat, sägt e: "Wat sall et miene Wiesche te-nichte roen? Ik sinne doch nüscht." Da deit et en gefährelich Brummen under öne un dröhnt orntig. Dat is dat Gold ewest, wu de gullen Kerke härre konnt von ebut weren. Hei hat hernacher noch emal eroet, aber nüscht efunnen, weil et erste mal esproken hat, damit het et verscherzet, un't Gold ist wedder retour egahn. Von der Tiet an hett da Barg Güllen=Kerken.

10. Der Bergmond hinter Lerbach.

Hinter Lerbach hat sich auch ber Bergmonch gezeigt. Er winkte einem Fuhrmanne zu bem Probirschacht hin und rief, es solle sein Schaben nicht sein, wenn er ihm solge. Der erwiderte, daß er seine Pferbe nicht stehen lassen könne. Als ber Bergmonch zum dritten Male rief, wurden die Pferbe wild und fturmten mit großem Gebrause ben Berg hinauf.

11. Duft's Glud und Bafel's Langfamteit.

In Berbach herrscht bei manchen Arbeiten, 3. B. beim Wiefenmahen, die fcone Sitte, bag mitunter zwei Kamerasben immer zusammen arbeiten, die dann alles Glück und

Leid des Lebens miteinander theilen. Zwei folche Kameraben, von denen aber der Eine, Basel, sehr faul und langsam gewesen ist, trockneten eines Tages auf einer Wiese miteinander Heu. Als die Mittagssonne ihnen auf den Kopf brannte, legten sie sich ins duftige Heu und schnarchten bald miteinander um die Wette.

Da erschien ihnen eine Jungfrau und winkte ihnen ein menig abseits und beutete auf einen Stein, ber an zwei fleinen Bafferchen lag. Da flieg Duft ben Bafel in Die Seite, und als auch ber erwacht war, hatten fie Beibe bie Jungfrau gefeben. Sie gingen bin und fanden auch richtig ben Stein. Sie boben ihn alfo auf, aber Bafel mar fo trage, daß er faum mit anfaßte, und als Duft ibn aufgeboben batte, fand ein Topf barunter in ber Erbe, in bem waren nichts als Borte. Da warf Duft ben Stein wieber auf ben Topf, baß er zersprang, und ba flang es wie lauter Gilber, bas in bie Erbe versunten mare. Da find bie Borte lauter Biftoletten gemefen, und Bafel batte nur zugreifen und ben Topf um= fehren muffen, fo batten fie Alles gehabt. Go aber hatten fie Dichts, und die Leute fpotten ihrer noch heute, benn bie zwei fleinen Bafferchen am Ende von Lerbach, an benen bies geschah, werben nach ihnen noch jest oft Duft's Glud und Bafel's Langfamfeit genannt. Auch fagt man wol in Berbach, wenn Jemand einen Bunfch thut, ber boch nicht erfüllt werden wird: geh' bin gu Duft's Glud und gu Bafel's Langfamteit!

12. Der Schlarfentoffel und bie Tortel-Bafche.

In Lerbach läßt sich ber Schlarfentossel sehen, ein frember Fuhrmann, der sich in dem abschüssigen Dorse todt suhr und da am Zaune begraben wurde. Er hat große Schuh an und trägt einen sehr großen hut. Von der linken Schulter hängt ihm eine Kette, die er wie eine Schärpe umgeschlagen hat, und daran führt er ein kleines hünd chen. Dem Nachtwächter war der Schlarfentossel lange Zeit unterthan. Auch die Tortel-Wäsche (Tante) spukt in Lerbach, geht besonders immer in der Flut herunter und hat sich früher in eine Rate verwandelt, bie fo groß als ein Ralb gewesen ift. Sat Jemand biefe Rate geprügelt, fo ift nachber bie Tortelmafche frant gewefen.

13. Die Frau im Runftloche.

Im Runftloche über Lerbach geht eine gespenstische Frau in Socken, die find zwanzig Buß ober gehn Ellen groß und bamit tritt fie bie "junge Grune" (bie jungen Sannen) nieber, bie funfzehn Jahr alt und halb wie eine Stube boch ift. -(Bon ben flausthaler Bargtragerinnen wird im Scherz gefagt, fie batten fo große Soden, bag biefe fcon in Boslar "guten Tag" fagten, wenn bie Frauen noch oben beim "Auerhahn" maren.)

Rub ohne Ropf.

Am Buttenteiche bei Lerbach hat fich früher eine Rub ohne Ropf feben laffen und Biele haben fie erblicht, die von Lerbach nach ber Sutte auf die Freit gingen. Die Ruh ohne Ropf aber hatte eine folche Rraft im Schwanze, bag fie eine Frau bamit bis nach bem Brehmeck, welcher wol eine Bier= telftunde von ba entfernt ift, binmarf.

15. Branntweinstein.

Um Branntweinstein bei Lerbach batte Jemand einen Souh gefunden, ba fam ein Defpenft binter ihm ber und fagte: er folle ben Schuh wieder bort hinbringen. Er that es nicht, ba fletterte es auf feine Schulter und gog ihn qu= legt auf ber Strafe berum, bag bie Blutstropfen umber= flogen. - Um Branntweinftein haben fie nachher viele Schabel gefunden und find ba in einem Kriege viele Leute zu Tode gekommen.

Sagen ber ofteroder Gegend.

1. Die Ofterjungfrau.

I.

(In der niederdeutschen Mundart von der Freiheit vor Ofterode.)

Wu be Markkerke in Ofterroe steit, hat immer en klein Mann uppen Stein efaten un hat da ebaet. Wenn de Jäger von en Graf Ofterrot nu int Sloß inkummet (heimskehrt), hat e dat den Haren vertellt. Nu ritt de Graf Ofterrot mal sülbest medde, da sitt e da ok wedder in Holte. Nu sägt e, nu woll hei ok da en Bethus henduen laten, da hat e de Kerke dahen buen laten. Da is de Stadt Ofterroe ut eworren un de Beiterzillgenstrate is de erste Strate west. Düsse Graf Ofterrot hat da erst Alles int Warkebrocht. Et is en groten Mann ewest un hat veel, veel Kram ehat.

De Graf Ofterrot harre ne Dochter, da is e von estorsben un hät se sienen treuen Knappen öwwergeben. Da fällt en Krieg in, da komet veele Ritters un da eine strenge un freche Ritter hölt um da Dochter an. Se sägt aber ne, sei will nich. Da kummt e taun tweiten Male met veelen Ritters un holt noch emal an. Se sägt aber wedder ne, se frie nich. Da kummt e taun dribben Male, da is e aber mit veelen Bulk ekomen un hät Alles verrungeniert un inpumperdiert, un hei, da ole Knappe von Graf Ofterrot, sät

barub of vele ankomen, aber fe hat fe nich konnt twingen. Da fagt e ba, of fe wol benten funne, bat bei fe verwunichen konne, bat fe ba mofte in oren Relber bi oren Schapen fitten. Da fagt fe, ja, bat moft fe fet Alles gefallen laten, fe frie one aber nich, et mogte er brumme fin. Da hat bei fe in ben Relber ebrogt met fammt oren Schaten un is en Sund eweft an be Rebbe. Da bat bei fe boch be Dacht egeben, bat fe alle Oftermorgen in bre Geftalt weft is un is ba von be Borg erunder hinnern Barengraben efomen un hat fet ba in lerbacher Water wufchen. Da is emal en Lineweber fomen un hat fin betchen Arbeit wollt ba erupper bragen taun Barge. Da bat fe fet emufchen un bat ene Lillige por fet bat. Denn is fei friedewitt weft anetogen. De Lineweber butt quen Morgen un fagt: "Sau freu un fe barre all ne Lillige vor fet?" Da fagt fe ja, un wenn bei of eine hebben wolle, fau folle bei met or tomen; ba geit e met or rupper. Ale bei rupper fummt, ba fteit en Lilli= genbufch vorn Relber, mu fe inne fitt. Da briffet fe one eine af un fagt: bei foll fe nich verfchenken, of nich vertoben. Da is fe webber in ben Relber rinner eftegen un be Lilligenbufch un nift fteit ba.

Na nu hät hei se verwünschet hat, dat se mit en keusichen Ritter solle erlöset weren. Darup hewwe'n Siebensjährigen Krieg bekomen un da is en Ritter von Harze runsner mit sienen Päre gerae ekomen. Da steit se da ok wedder un wäscht sek un da hät se ne Rose vor sek hat. Da beut hei ör ok en guen Morgen tau un segt: "Sau freu un all ne Rose?" Da segt se ja, wenn hei eine hebben wolle, soll hei met ör gahn, se wolle öne ok eine schenken. Da is emet erupper gahn. Da steit da Rosenbusch vor den Kelder, da brikket se ne Rose af un geschwind vor den Kelder, da brikket se ne Rose af un geschwind in den Kelder un hei sadde de Kelderdöre. Da liet se allwedder an de Kedde. Da hat hei de Kedde aferetten un da steit se vor öne, hät hei se erlöset. Da hät e öre ganzen Schäpe upelaen up en Wagen un sind hen eseurt na Krankreich. Seitden bät se seh nich medr sein laten.

11.

Undere erzählen, vielleicht nach gedruckter Quelle, die Berwünschung der Jungfrau alfo. Es fei ein Ritter von Proble, Sarzsagen.

Trutburg aus Herzberg ober Harzeburg gewesen, ber um die Jungfrau angehalten und, nachdem sie sich ihm versagt, habe er gesprochen: "Ich habe breimal gegen die Mohren gestritzten und ein Schwarzkunstler im Mohrenlande hat mich das Stück gelehrt, dich zu einem Hunde zu machen, der über deines Baters Guter wacht." Bei ihrem Erscheinen am Oftersmorgen habe die Jungfrau dann den Gesangbuchvers gesungen: "Früh Morgens, da die Sonn' aufgeht."

Ш.

Das Erfcheinen ber Jungfrau vor ben Augen bes Leine= webers murbe mir auch in folgender Beife berichtet: Der Beber fab in ber Pfingftzeit por fich ploplich einen Licht= ftrabl, ja, eine gange Lichtftraße, bie von ber alten ofterober Burg ausging. Bor berfelben lagen auch zwei feuer= speiende Thiere, wie ber Erzähler fagte, Lowen. Die Jung= fran aber bestellte ben Weber auf ben anbern Abend um Elf, ba ericbien fie ibm abermals mit bem Lichtstrable, gerabe auf ben Sieb (Glockenschlag) um Glf. Sie führte ihn nun an ben wilden Thieren porbei burch eine eiferne Thur und in einen Bang, ber auch febr bell mar. Sie traten von bem Gange aus burch eine alte Stubenthur in ein Bimmer ein, wo auf einem Tifche ein Buch lag und baneben eine wun= bericone Rerge fand, Die Rerge aber ift eine Blume gewesen. Der Weber brach bie Rerge ab, ba tonte es machtig. Sie aber hatte fo großen Werth, bag ber Ronia ne bem Beber nicht abfaufen, fonbern fie nur gum Gefchent nehmen wollte und ihm ein Ritteraut als Begengefchent gab.

IV.

Nach andern Erzählungen hat die Jungfrau einen Schneiber, der vom Harze herunterkam, in die alte Burg geführt und hat nacht am lerbacher Wasser gestanden und sich da gewaschen. Links am Eingange an der Kette hat ein Hund gelegen. Im Schlosse hat ein Kessel voll Gold, ein Rosenbuch und ein Lilienbusch gestanden. Die Lilie hat der Schneider erhalten, sie ist aber schieres Gold gewesen und so ist er sehr reich geworden.

V.

In der alten Burg bei Ofterode haben vor noch nicht sehr langer Zeit die Kinder immer gespielt, weil sie damals noch nicht so versallen gewesen ist als jetzt, auch ist die Küche noch in ganz gutem Zustande gewesen. Einstmals als auch die Kinder da spielen und sich, wie Kinder thun, in dieser Küche etwas kochen, sprang eine eiserne Thur auf. Das eine von den Kindern lief sogleich in den Gang und es standen drei Kasten an Ketten gebunden, auch war da ein Budelhund mit seurigen Augen, der an eine Kette gebunden war im hellen Saale. An der Wand spiegelte sich eine weiße Jungser, die verwünsicht war und kurz nach dieser Zeit von einem armen Leineweber erlöst ist. Die Kinder kam aber doch das Grauen an und sie verließen eiligst die Burg und erzählten den Aeltern, was sie gesehen hatten. Die Aeltern gingen darauf nach der alten Burg, um zu sehen, ob es wahr wäre; als sie aber hinkamen, war Alles wieder verschwunden.

VI.

Einstmals hat sich eine große Menge junger Leute zusammenrottirt, um nach dem Schatze, der in der alten Burg
stecken soll, zu suchen. Ein Müller, der noch nicht lange
todt oder vielleicht noch am Leben ist, damals noch ein unbesonnener kecker Bursche, ist auch mit dabei gewesen. Nachdem sie lange gegraben, kamen sie endlich in einen großen
Kellerraum, der weit hineinging unter den Berg. Wie sie
am Ende des Kellers waren, gruben sie wieder und kamen
auch an einen großen Kasten. Der Müllerbursche ist einer
von Denen gewesen, die den Kasten heraushoben. Wie sie
damit schon fast in der Mitte der Söhle waren, erschallte
plöglich hinter ihnen eine surchtbare Stimme: Halt! so nicht!
Einen von euch muß ich zum Opfer haben! Da ließen sie
den Kasten fallen und fürzten nach dem Ausgange des Kellers zu. Da schrie der Teusel: Nehmt das Geld! gebt mir
Einen, den da nit dem rothen Kamisol! Das ist gerade der
Müllerbursche gewesen und er war der Letze. Indem hatte
er ihn schon beim Kopse, aber gerade wie er ihm denselben

umbrehen wollte, befann fich ber Bursche noch, daß er schrie: Nein Teufel, mich sollst du nicht haben! und dazu ein Kreuz machte. Da warf ihn der Teufel zum Loche hinaus. Seit der Zeit hat dem Müllerburschen beständig das Gesicht nach der Schulter gestanden. Aber in den Keller hat sich seitdem Niemand hineingewagt.

2. Die Jungfer auf bem Umte in Ofterobe.

(Riederdeutsch, ofteroder Mundart.)

Ub ben Amte in Ofterobe fall fef in freuberer Tiet ne Rungfer upeholen bebben, un ba bat alle Rachte fpeufen e= gahn, fau bat be Lue nich hebbet berfor ichlaben fonnen. Sau hat buffe Sahte lange Tiet oren Fortgang bat, bet bat mal en Mann ekomen is, un bat buffem Dinge ein Enne mafet. Duffe Mann fall ein Jefuite meft fien, un bat ban= nen fonnen. Ginftmale bat bei up ben Amte upepaffet, un weil fet nu be Jungfer hat feien laten, bat'e fe in ein von Holt eschnitzelt Bild bannt, un in eine einsame Kah= mer ebrocht. Beele Jahre lang hat hier Keiner nich web= ber an bat Bild bacht, bet bat endlich mal en Mann fet ben magte, ben et emal vertellt word. Sei fund of bat Bild, un bei bemeube fet, et runber in fien Bimmer te bragen. Weil et aber for one tau ichwar war, gung bei runber un wolle glief en paar Knechte halen. Weil bei nu rup famm mit fienen Rnechten, war bat Bilb verschwunnen up unerflärlige Wiese un be Knechte meinten all, bat be Spauf von Dien losgunge, aber et hat fet Dite webber feien laten. De Beift bat jest gewiß im Grabe fiene Rube funnen.

3. Die verwünschten Offiziere.

In Ofterobe geht ein Hauptmann von ben Soldaten, die früher in Ofterobe gelegen haben, in Hundegestalt spuken. Alle Abend um Elf kommt er bei der Obern Mühle an dem Theile der Stadtmauer, welche die Schildwache genannt wird, jum Borfchein, geht langfam burch bie Schilbmache bindurch bis ins Johannisthor und bann menbet er fich bei ber Johannisbrude und geht am Magazine hinunter, wo er bann bei Rreit's Steg verfdwindet. Wenn ihm wer auf feinem Bege vortommt, ben verfolgt er bis babin, mo ber bin will. Er thut aber Diemand etwas zu Leibe, nur Den, ber ihn nedt ober gar ichlagt, beißt er. 208 noch Militar in Ofterobe gewesen ift, hat biefer Sund immer bie Boften aufgeweckt, wenn bie geschlafen haben, und nicht eber mit Scharren, Rlopfen und Bellen angehalten, bis fie wieber mach gemefen find. Es foll aber ein febr großer Sund fein, von ber Geftalt ber Pleischerhunde. - Much wird in Ofterobe noch Folgendes von einem Offizier ergablt. Es ift einmal ein Mann gemefen, bem bat bas Saus über bem Ropfe verfauft werben follen, weil er mehr Schulben als Sagre auf bem Ropfe gehabt bat. Da bat er angegeben. bas Saus fonnten feine Glaubiger befommen, aber es fonnte nich Reiner vor Sputen brin bergen. Ach, fagt bie Dbrigfeit, bas wollen wir bann icon abbringen. Sie ichidt alfo einen Mann Wache bin und fagt Diefem, welcher mit Gabel und Biftolen bewaffnet gewesen ift, er folle nur gleich losfchiefen, wenn bas Gefpenft tommen follte. Bie es nun 3molf gefchlagen bat, tommt ein Geraffel gur Treppe berunter, macht bie Stubenthur auf und tritt berein. Es war eine Banbubr, bie einen furchtbaren garm verurfacte und Die Bache faft taub machte. Die Bache legt an, tann aber augenblictlich nicht ichießen wegen eines Schabens, ben bas Gewehr bekommen hatte. Die zweite Racht wird ein ande= rer Boften bingefchickt, welchem eine runbe Summe Belb ge= boten wurde, wenn er bas Gefpenft erlegen murbe. Die Bache ift beherzt bis auf bie lette Beit. Wie nun bie große Uhr fich um 3wolf ber Wache nabert, legt bie an und fchieft burch Bufall bas eine Gewichtftuck ab und bie Uhr fällt außeinander und ein Offizier ftebt ba, welcher vermunicht lange Reit in biefem Saufe gewaltet bat. Die Bache befam ben versprochenen Lohn von ber Obrigfeit, und auch ber Offizier zeigte fich bantbar fur bie Errettung.

4. Ofterober Banngeschichten.

ī

Einft follte auch einem Manne in Ofterobe fein Saus verfauft werben, und er gab an, bag es barin fpufe. Das Gericht ftellte alfo Bache in bem Saufe auf. In ber erften Nacht polterte bas Gespenft bie Treppe herunter, fam ber Bache naber, rif ibr bas Licht aus ber Sand, buftete es aus, nahm auch bem Boften eine Flafche Wein aus ber Sanb, Die man ihm gegeben batte, um fich Muth zu trinfen, und trant fie felber aus. Darauf machte bas Befpenft noch einiges Geräufch und entfernte fich bann wieber. Die zweite Nacht famen zwei andere Boften in bas Saus mit bem Befehle loszuschießen, fobalb fich etwas regte. Wie bas Beivenft nun in ber Beifterftunde antam, ber Bache abermals bas Licht auspuftete und ben Wein wegnahm, legte bie Bache an, fonnte aber megen Armlahmung, welche ploplich bei ibr eintrat, nicht ichießen und mußte alfo unverrichteter Sache wieder nach Saus. Den britten Tag tam Giner, ber fich anbot, bas Gefpenft zu erlegen, und mas von ber Bauber= funft verfteben wollte. Es ward ibm bas Saus angeboten, wenn er bas Beivenft finge. Er fubr alfo in einer Rutiche hin nach dem Saufe. Wie es nun zwischen Elf und 3wolf tam und bas Gespenft wieber zur Treppe hinunter polterte, lief er bin und faßte es ichnell, marf es in die Rutiche und fuhr fo bamit ab. Es mar aber bes Sausbefigers Mutter, welche beren tonnte. Der Mann fagte nachber, er habe bas Befpenft in einen alten boblen Baum gebannt, und befam bas Saus als Lohn, welches er bem vorigen Befiger, weil er felbit fo reich war, baß er Dichts mehr nothig batte, wieber ichenfte. Auf biefe Beife tam ber Mann wieber an fein Saus. Nach einiger Beit erfchien Giner und befreite bie Mutter wieber aus bem Banne und bezauberte fie, bag fie von Stunde an nicht mehr beren fonnte. Und nun lebte fie noch lange Beit mit ihrem Sohne gludlich uub in Frieben in bem Saufe.

II.

(Riederdeutsch, ofteroder Mundart.)

Det sind veier Fruens west, da hebbet hen in de himbeeren wollt. Wie se an den Sosesop komen sind, da hebbet twei von dussen Fruens ne ganz nacketen Mannsminschen sein. Duse Karel da hat ane dunnen Twiege hänget, wo tau anderer Tiet keine twei Pund ane hängen könnt, hei is aber bannt west. Aber man blos twei von dussen Fruens hebbet den seien konnt, un doch hebbet de anderen an derselben Stelle stahn. Hiervon sägt me, dat man blos Dajenigen dat seien könnt, da ein Sondag Middag twischen Delwe un Twölwe geboren sind.

III.

Un einem Orte mar ein Mann, ber warb burch fein ruchlofes Wefen bekannt. Wie er icon viele lofe Streiche gemacht hatte, ba bat ibn Giner auf einen Scheunenboben gebannt. Aber bier ift er auch noch nicht zufrieden gewesen. Sein vieler Spuf auf bem Boben ift ben Leuten laftig ge= worben und fie gingen nach bem Bater. Der Bater fam, überzeugte fich biervon und wollte ben Gebannten gur Rebe ftellen. Der Gebannte aber ließ nich von bem Bater Nichts fagen, fonbern ichalt ibn aus und fagte, er batte von feiner Mutter einen Dreier gestoblen; ber Bater fagte: bafur habe ich Babier gefauft und Gottes Wort barauf gefchrieben. "Er hatte Erbien vom Felde geftoblen"; ber Bater antwortete: Die habe ich fur ben Sunger gegeffen. Damit batte aber ber Pater icon ein gebrochenes Schwert und fonnte Nichts mit ihm aufstellen. Kurge-Beit nachher schieften bie Leute nach einem andern Bater, welcher bannen konnte. Der bannte biefen unnüßen Menichen in einen boblen Beiben= baum. Lange Beit nachher ließ ber Befiger ben Baum abtreiben. Als ber nun vor bem Saufe vorbeigefahren murbe, wo ber Mann vorher gewohnt hat, fprang ber Unnuge ber= aus und lief oben ins Saus. Der Sput aber ging nun wieber von neuem los. Die Leute liefen wieber nach bem Bater. Der fagte, bag er ibn nun nicht wieber aus bem Baufe herausbringen tonnte. Da ift ber Unnuge von einem Andern oben auf ben Boben in eine Ede gebannt, mo er heutiges Tages noch fist.

IV.

Richt weit vom Lichtenstein ift ungefähr vor funfzig Jahren eines Tages zwischen Elf und Zwölf die Boft mit Pferden, Menschen und Allem in die Tiefe gegangen. Es war Winter und ein surchtbares Schneegestöber. Der Kutscher soll von mehrern Geistern verführt sein, welche die Pferde an einen gefährlichen Ort hinlenkten. Diese Geister sollen Gebannte gewesen sein, denn hier gibt es Biele, welche gebannt sind. Nicht weit hiervon an dem Weg ist Einer in einen Stuken, und noch weiterhin beim Feldbrunnen sind Mehrere in Weidenbäume gebannt.

5. Der Scharfrichter.

Ein Scharfrichter von Ofterobe bat vielen Leuten gehol= fen, bie fein Argt gefund machen fonnte. Daneben tonnte er bannen und zeigte bies fogar zum Bergnugen feiner Freunde; ale er einmal oben auf Klausthal mar und bafelbft mit einem Freunde auf ber Strafe fant, mabrent gerade Die Rube ausgetrieben wurden, bannte er bemfelben gum Spaß zwei Frauensleute auf ber Strafe feft, und fie mußten bort fteben, bis ber Rubbirt wieder eintrieb. Gin Dieb ftabl ibm zu Ofterobe in ber Nacht vom Sonnabend gum Sonntag in feinem Garten Robl, ben bannte er mit bem Rohl auf ber Bartenmauer feft, bis bie Leute gur Rirche gingen. Da aber brachte er einen Schweinstopf, reichte ibn bem Dieb auf die Mauer und fprach; er wolle ihm auch Bleifch zu feinem Rohl geben, und ließ ihn laufen. Gein Meifterftuct aber machte er an Sans von Gieborf. 3mei Jager, bie auf Sans von Gisborf ichoffen, bannte Diefer Rit= ter feft, jog ihre Rugeln aus feiner Tafche bervor und gab fie ihnen gurud. Spater, nachbem ber Bann vorüber mar, icof einer ber Jager nach ibm mit einem Mathier, bas ift in altes goslariches Bierpfennigftud mit bem Bilbe bes beiligen Mathias als Schuppatron ber Bergwerksstadt Goslar Obgleich mit bem Mathier schon Mancher getöbtet ist, ber sonst tugelfest war, prallte er boch machtlos vom Ritter ab. Diesen hans von Eisborf traf er in einer Wirthsstube und machte ihn bort im Zimmer "wiffe", b. h. er bannte ihn. Da zeigte es sich nun, daß ber Scharfrichter boch noch starfer war, und hans von Eisborf wurde auf bem Richt=

plate mit vier Dofen auseinandergeriffen.

Einst ward auf ber Neustadt in einem Ziehbrunnen ein neugeborenes Kind gesunden. Der Magistrat untersuchte, konnte aber die Mutter nicht aussindig machen. Da wandte er sich an den Scharfrichter und versprach zu thun, was der vorschrieb. Der ließ also alle Mädchen der Stadt aufs Rathhaus kommen und bort mußte eine nach der andern in des Scharfrichters Gegenwart das todte Kind anrühren. Als nun die Mutter das Kind berührte, kam Blut aus demselben und sie bekannte auf der Stelle. Der nämliche Scharfrichter hat die Kindesmörderin alsdann gerichtet.

Man fagt in Ofterobe auch, bei jeder hinrichtung ericheinen einem Scharfrichter brei Kopfe und wenn er von biefen nicht ben mittelften ins Auge faßte, so trafe er nicht.

6. Die unichulbig Singerichtete.

Bu Ofterobe biente in einem Gause eine Magb, bie war bisher ganz redlich gewesen, und der Eigenthümer des Sauses beschuldigte sie eines Diebstahls, sie sollte nämlich einen Ring gestohlen haben. Die Magd betheuerte zwar lange ihre Unschuld, aber es half nichts, sie wurde ins Gestängniß gebracht. Damals galt aber das Geset; daß wer fünf Thaler an Werth gestohlen hätte, den Galgen bekleiden müßte, und deshalb wurde die Magd auch nach dem Uehrscherge unweit Ofterode zum Galgen geführt.

Es begleitete sie aber bahin ein frommer Pfarrer, ber sie tröstete und zur Beichte aufforderte; sie betheuerte ihre Unschuld, und bem Pfarrer wurde zulett boch schwül ums Herz. Sie gab ihm die Bersicherung, daß sie durch zwei Tauben, die ihm in sein haus fliegen sollten, ihre Unschuld

zeigen wollte. Nicht lange banach, baß fie gerichtet war, kamen auch wirklich bie zwei weißen Tauben und flogen in bas Bimmer bes Bfarrers. Da trug ber Paftor barauf an, baß ber Galgen abgerissen wurde, was auch geschah, und es

ift nach ber Beit Reiner wieder fo leicht hingerichtet.

Andere sagen, es sei vor achtzig bis neunzig Jahren gewesen, daß die Magd in Osterode unschuldig hingerichtet sei, und sie habe vor dem Galgen, der auf dem Uehrderberge bei Osterode stand, gesagt: sie würde so lange in Schafsgestalt nach ihrem Tode spuken gehen, bis ihre Unschuld an den Tag käme. Wie sie nun gehängt war, da konnten die Leute vierzehn Tage lang nicht schlafen vor allem Schafblöken, bis es sich fand, daß eine Esser den Ring gestohelen hatte.

7. Dreierlei Seelen.

In Ofterode fagt man, es gabe "breierlei Seelen", weiße, fable und ichwarze. Die weißen find bie guten, Die fablen geben geradezu und fuchen Jedem, ber ihnen in ben Weg fommt, mas auszupuhlen (anzuhaben); bie fcmargen aber find bie gang ichlechten. Ginft ging eine Frau aus Ofterobe nach Braunschweig, wo gerade Deffe war. Unterwegs eines Nachts tamen brei Seelen ihr in ben Weg, bie weiße ging an ihre rechte Seite, bie fahle hinter ihr, und die fcmarze fcmebte immer por ihr ber mit einem Knotenftod und einer feurigen Bunge. Diefe Seelen haben bie Frau eine Stunde lang verfolgt, ba wurden fie immer fleiner und fleiner und zulest waren fie ihr gang aus den Augen verschwun= Als aber bie Frau wieber etwas gegangen mar, ba fing es ploglich an über ihr Steine zu regnen und bies mabrte mol eine Biertelftunde lang. Den andern Tag, als ne in Braunschweig angekommen war, traf fie einen Dann aus Bergberg, bem es auf biefem Wege ebenfo ergangen war. Bas bas Mertwurdigfte hierbei mar; von ben vielen Steinen, bie es regnete, hatte bei Beiben fein einziger ge= troffen.

8. Die Stölfenlichter.

Die Stölfenlichter find Seelen, welche in hellen Leuch= ten, die ein Mann in ber Sand tragt, von Michaelis bis Beihnachten fcmarmen geben. Dieje Manner mit ben Leuch= ten barf man nicht anrufen ober ihnen in ben Weg geben, fonft gereicht es zum Schaben. Die Leuchten geben funfmal fo fcnell als ein Menfc, ber ziemlich gut marfchirt. Einmal fam ber alte Uble aus Ofterobe und wollte noch bin nach Saus nach ber Rabrit Gulenburg unter bem Scherenberge. Bor ihm ging ein Mann mit einer hellen Leuchte ber. Er rief ibn an, bachte, es mare einer von feinen Leuten, ber auch noch nach Saus wollte, und hatte gar fein Arg baraus. Als er aber bei bie Leuchte fam, fab er, baß es ein Geift mar. Er marichirte mit bem Beift immer gu, bis bei bie Gulenburg. Sier wollte Uhle abgeben, aber er fonnte nicht, er mußte mit bis nach bem Scherenberge, und hier zur Strafe zwei Stunden lang in ber furchtbaren Ralte auf= und abgeben. Sier fam ein Beift mit einer Leuchte und fagte: Dies follte er fich gur Warnung bienen laffen und feine Beifter wieber foppen.

9. Der Cholerageift.

In Ofterobe lag in einem Hause Zemand krank an der Cholera im August 1850. Da kam ein Geist, welcher ganz weiß war, und sprang von einem Winkel zum andern an dem Bette vorbei, und fragte immer: "Wollt ihr mit? wollt ihr mit?" Die Mutter des Kranken sah den Geist ganz deutlich, der Kranke aber wurde sehr ängstlich und rief seiner Mutter zu: "Mutter, siehst du ihn nicht?" Er starbschon früh am andern Worgen und außer ihm in den solzgenden acht Tagen noch fünf Andere im selben Hause.

10. Sant von Gieborp. (Niederbeutsch, ofterober Mundart.)

Sans von Giebory mar faun ruchlofen Dann, bat bei fet von fienen Landelaen affondere, und fammele fet ne Banne, womit bei fet in Soblen upbeilt. hiermit bee bei ber Stabt Ofterve veelen Schaben un ben Dorbern, bei in ber Gegend liebt, oot, benn bei bee rauben un fteblen, un nam oot ben Beere (Birten), ba ba obre Beih weiben been, bat Beih af, mat bei benn mit fienen Berbunbeten vertheren bee; un wenn fe one nabiporen been, fau gungen fe ummer irre, benn ot war faun Schlutop, bat bei fienen Baren be Saufifen vertebrt unbernageln bee. Sau betreif bei but ne gange Tieb lang, bet bei endlich borch fiene Driftigkeit mal an Rrace fat (fich festrannte). Det war nämlich in Dite= roe mal Sabrmartet, wo bei fet of bie anfund, ba gung bei in ein Birthebus, un bee ba gechen mit fienen Berbunbeten. Run war bat Gefete fau: bat ein Jeber, ba fit blot megen be Sahrmarket-Friebeit in be Stadt true, umme brei Uhr all webber ruter fien mußte; umme Drei, benn fau leit be Dbrigfeit lubn un benn fau war bat Jahrmartet ute. In ben Wirthshuse aber ba barren one icon welfe fennt, be maren glit ben nan Berichte lopen un Giner harre glit be Uhr ver= ftellt, bat Gerichte bat harre glif Que ichicet, be one follen fefte nöhmen. De Uhr be ichlaug brei, un nu ffurme bei mit fiener Banne glit eruter. Aber butten (braugen) ba word bei obel mit fienen Berbunbeten begruget, fe neihmen one glif fefte un nu word bei ben nahn Dore brocht. Nah einiger Tieb marb von ben Berichte bat Urtheil fallt, bat bei folle von veier Offen in veier Deele reten werben. Un but is up Seifenhowe icheihn. Dat eine Deel bavon bebbet fe nah ber Bagelos brocht un ba begraben, bat anbere nah ben Ronnenberge, bat andere nah ber Mahnte un bat behre nah ben Brennewiensfteine. Up ben Brennewiensfteine ba zeiget fet nu alle Abende ne Luchte be von einem Deele bet taun anderen Rab foleit un telett webber up ben Bren= newiensfteine verschwind.

11. Das Teufelsloch und ber Rlinkerbrunnen.

I.

Beim Teufelsloch ift eine Wiese gewesen, die bat einem Burger in Ofterote gebort. Da ließ einmal ber Burger Mift nach feiner Wiese fahren, wie aber ber Ruhrmann antam, lag icon Mift auf ber Biefe, er freute fic barüber berglich und ließ ibn auf eine von feinen anbern Stucken fahren, wo er auch nothig war. Ale fie nun bintamen und maben wollten, mar bie Biefe ichon gemabt und ale fie bachten, baß es Beit murbe, bas beu in Saufen gu bringen, war es auch ichon in Saufen. Alls fie nun aber binfamen und wollten bas Beu holen, ift es auch icon fort gewefen. So ift es funf Jahre lang bei ben brei Beuernten im Jahre bergegangen. Da legte ber Burger einmal Rallen, biermit bat er ben wilben Sager gefangen, ihn tuchtig burchgepeiticht und laufen laffen. - In Bergberg bat fich ber wilbe Jager ein= mal an einem Abende ein paar Semmeln gefauft und ift bann über bas Teufelsloch bin nach Ofterobe zu gezogen. Auch bie Frau Solle halt fich beim Teufelsloch auf. Fruber, wo ber eigentliche Fugmeg von Ofterobe nach Bergberg bicht am Teufelsloche vorbeiging und febr folecht und fumpfig war, hat fie bie Leute, bie von Ofterobe nach Bergberg gegangen find (wo bie Frau Bolle Leidfrau beift) bis babin verfolat, mo ber Rugweg aufborte.

II.

In Ofterobe waren zwei Wildwächter, bavon hat der Eine seinen Eid gebrochen und sich beim Teufelsloche einmal einen Hirsch gebuxt. Seit dieser Zeit hat ihn die Frau Holle verfolgt, und ihm nicht Ruhe gelassen, bis er sein Versbrechen selbst angezeigt hat. Auch hat er aus seinem Horn nach der elsten Stunde keinen Ton herausbringen können. Den Andern aber hat die Frau Holle mit Gelb beschenkt.

III.

In Ofterobe fagt man ben Rinbern, bag bei bem Tapp= hauschen im Teufelsloche ein Safen fei; bort murfe bie hebamme ein Stud Buder ins Waffer, bann tamen bie Rinder gefdwommen und wurden mit bem hafen heraus= gezogen.

IV.

Beim Teufelsloche spuken Figuren von menschlicher Größe mit Laternen umber, befonders bei einem jest abgebrochenen schiefen Baume, der über das Teufelsloch herüber hing. Es läßt dort um Mitternacht Niemand hindurch, die göttinger Botenfrau weiß davon zu sagen. — Große unförmliche Feuerklumpen, gleich dem ausgeschütteten Inhalt der Schmelzösen, stürzen oft vom himmel ins Teufelsloch oder Teufelsbad. Oft sah man auch den Schweif einer schwarzen Schlange
aus der Mitte des Teufelspfuhls emporragen, in verwirrte Knoten sich zusammenziehen und in verrenkten Biegungen sich wieder auseinanderringeln.

V.

Das Teufelsloch ist sehr tief und soll einst eine Grube gewesen sein, die ein Mann aus Ofterode Namens Cludius besessen hat. Wie diese Grube schon über hundert Jahr verssallen war und die bösen Geister ihr Unwesen darin trieben, kamen einmal Männer, welche die Tiefe dieses Loches wissen wollten. Kaum waren sie über hundert Fuß herunter, so zogen die Bösen einen Canal auf, der in diese Grube führte und den Keiner wußte, und die ganze Gesellschaft mußte erstrinken. Sier bei diesem Loch soll ein Schuster aus Gerzeberg zur Strafe für seine Neugier Wache stehen, denn er war den fremden Männer nachgeschlichen und hatte zuschen wollen, wie sie in das Teufelsloch stiegen.

VI.

Alls in Ofterobe noch Militär gelegen hat, ift einmal ein Soldat ausgegangen, Fische zu fangen. Er ging nach bem Teufelsloche und angelte ba, fing auch einen recht groefen Fisch. Boll Freuden huckte er seinen Fisch auf und trug ihn hin nach Haus. Er war aber kaum vor Ofterobe, da

sprang ber Fisch von seinem Budel, gab bem Solbaten eine Ohrseige und sagte: er solle ihn sogleich da hinbringen, wo er ihn bekommen hätte. Der Solbat weigerte sich so lange als möglich, zulet brachte er den Fisch aber doch wieder hin nach dem Teuselssoche und setzte ihn ins Wasser. Als der Fisch nun wieder im Wasser saß, sagte er zu dem Soldaten: dafür, daß er ihn aus dem Wasser genommen hätte, solle er in drei Tagen sterden. Als nun der Soldat nach Haus kam, ward er krank und starb am dritten Tage danach.

Im Teufelsloche follen Fifche von Mannoftarte fein, mit

Moos von halber Armlange bewachfen.

Auch ber Spielmann Wolf in Lerbach wußte viel von ben Fischen im Teufelsloche zu erzählen. Er wollte fie eins mal mit Bulver aus dem Wasser gesprengt haben, sodaß sie an den umstehenden Tannen hingen.

VII.

Bwifchen bem Teufelsbade und ber Bapenhohe ift ein schwarzer hund zu sehen, der geht um die Mitternachts= ftunde ums Teufelsbad berum.

Mit bem Teufelsloche hangt bas Waffer in bem ziemlich fernen Klinkerbrunnen unter ber Erbe zusammen. Darin klingelt es wie eine Glocke, wenn man nur hineinspuckt.

Sagen vom Lichtenstein, von Förste und Dorfte.

1. Ritter Bruno bon ber Linben.

Auf ber Burg Lichtenstein hat zulest ber Raubritter Brund von ber Linden gewohnt. Den haben die Bauern immerfort verfolgt, sie haben ihn aber niemals faffen können. Wenn sie gedacht haben, der Ritter wäre dorthin geritten, und haben ihn verfolgt, so ist er auf der entgegengesesten Seite gewesen, denn er hat seinen Bserden die Huseisen verstehrt unterschlagen lassen. Nur einmal haben ihn die Bauern in die Enge getrieben, da ist er nach den Kapensteinschen Klippen gestohen, sein Pferd hat da den Hals eingestürzt, er ist aber vermöge seines weiten Mantels vom Wind hins übergetragen ins Harzholz.

2. Der Brunnen bei bem Lichtenstein und die erlöfte Jungfer.

Richt weit vom Lichtenstein ift ein Brunnen, an biefem hat jeben Mittag ein Schäfer gehutet und feine Schafe ba getränkt. Eines Mittags, als er auch ba war, kam unter einem Stein eine große Schlange hervor und fah ihn freundlich an. Er war babei zuerst ganz ängstlich, faßte sich aber, und ward zulest ganz vertraulich mit der Schlange. Diese ist gerade eine Stunde draußen geblieben. Den zweiten Mittag fam die Schlange wieder hervor, hatte sich aber vom Ropf an in einen halben Menschen verwandelt, und sprach zu dem Schäferknaben: er sollte sich morgen ein Herz sassen, und der Schlange, die morgen Mittag zum Vorschein käme, einen Kuß geben, es wurde auf ewig sein Glück sein.

Den anbern Mittag kam bie Schlange auch richtig unter bem Steine hervor, froch an bem Schäfer in bie Sobe und wollte ihn kuffen. Erst hatte ber Schäfer einen Ekel vor ihr, brückte aber bie Augen zu und gab ihr einen sußen Kuß. Sowie bas geschehen war, stand eine wunderschöne Prinzessin mit Leib und Seele vor ihm. Da hat der Schäfer seine Schafe im Stiche gelassen, ist mit der Prinzessin nach dem König gereift und hat sie da geheirathet.

3. Die lichtenfteiner Currenbe.

Auf bem Lichtenstein zwischen Dorfte und Ofterobe hört man oft einen Gesang und ist doch Niemand sichtbar. Der Spielmann Wolf sah bort aus einem Loche einmal wol breistig Schüler in blauen Zarschmänteln hervorsteigen und singend in ben reinsten Tönen und ohne nur einmal im Singen anzuhalten, wie eine gute Currende auch nicht muß, bis nach dem Buchenholze gegenüber hingehen, wo zu himmelssahrt das Fest geseiert wird, das die Desteröber den Füllenmarkt nennen, weil die jungen Leute dort so gern über den Strang schlagen. Wer aber dann, wenn die Schüler aus der Grube gestiegen sind, das herz hätte, dahinein zu steigen, der könnte große Schäte herausholen. Der Spielmann Wolf hatte es nicht, darum ist er als ein armer Teusel gestorben.

4. Der gottesfürchtige Fuhrmann.

Bei Dorfte auf bem Lichtensteine haben schon viele Leute eine Laterne manbeln sehen. In dieser Gegend hatte einmal Proble, harzsagen.

ein Frachtsuhrmann mit seinem Wagen ein geringes Unglück und wünschte sich: ach, hätt' ich doch nur eine Laterne hier, wie leicht wollt' ich das repariren! Da stand auf einmal die Leuchte neben ihm und leuchtete ihm so hell wie drei Lampen. Da brachte der Fuhrmann rasch seinen Wagen in Ordnung, und wie er fertig war, wünschte er Dem, der ihm geleuchtet hatte, dreimal den Himmel und die ewige Seligfeit. Da erschallte eine Stimme, die sagte: Das helse ihm Gott sprechen, auf dies Wort hätte sie, die Stimme, schon viele hundert Jahre gelauert. Empfahl ihm auch schließlich, wenn ihm einmal wieder von unsichtbarer Hand geleuchtet würde, nicht zu fragen, wer es wäre, und verschwand. Aber so hell ist es doch geblieben, daß der Kuhrmann hat können den Weg sehen, dis er nach Osterode gesommen ist.

5. Die 3merge in Dorfte.

Bei Dorfte zwischen Ofterobe und Northeim lieat ber Butteberg. Er ift gegen vierzig Buß boch, auf ihm liegt Acter und machit etwas fleines Buichwert. Dabinter an ber linken Seite gieht fich in ber Schlucht eine Wiefe berauf, ber Barenbergegrund, und unter bem Berge geht ber Freifluß ber Gofe. Reben biefem Berge liegt auch eine Bapiermuble und ein großer Garten. In Diefem Garten wohnt ber Gart= ner Steinberg, und biefer will behaupten, - jo erzählte mir ein Arbeitsmann aus Dorfte - er babe in bem Gutteberge und auch in bem naben Sofeberge noch viele 3merge gefeben. Dies muffen boch wol nur einzelne Marobeurs gewefen fein: benn icon bor hundert Jahren ift bas Beer ber fleinen Leute aus Dorfte abmarfdirt. Bevor bie Rinder getauft find, find fie auch bort gefommen und haben gemaltig banach getrachtet, fie wegzufangen. Nach ber Taufe foll es fo ichlimm nicht mehr gemefen fein. Auf bem Sutteberg und bem Sofeberg find fie ins Felb gegangen, haben ba ib= ren Rram gehabt und fich ihre Nahrungsmittel fortgeholt. Dabei haben fie gefungen:

Dut is gut, but is gut, Dat de Buer dat nich weit (weiß), Dat de Sunne et Nachts Klocke twölwe upgeit.

6. Die weiße Jungfer bei ber herrenfirche unweit Dorfte.

Bor vielen hundert Jahren ftand ba, wo jepunder bie Berrenfirche ift, ein Dorf, bas auch Berrfirche bieg. In einem Rriege murbe es bem Boben gleich gemacht und feine Bewohner zogen nach Doft (Dorfte). Seit biefer Beit läßt fich hier alle hundert Jahr auf ber herrentirche eine weiße Jungfer feben, und wer bann zufällig in ber Rabe ift, fann fein Glud machen. Die Jungfrau fommt aus einer von alten Eichen beschatteten Quelle bervor und fieht fie einen Menichen, fo geht fie auf ibn zu und bittet, bag er boch eine Molle voll Gelb annehmen moge. Wer nun breift genug ift und über bie Molle eine ichon in ber Rirche getragene Wefte bedt, befommt bas Gelb in bie Sanbe und erloft baburch bie Jungfrau. Wer aber bas Salstuch barüber bectt, bem drebt fie ben Sals um. Wird Jemand graulich und läuft bavon, fo verfintt fie wieber auf hundert Jahre mit einem lauten Quief in ben Born. Roch jest lebt in Dorfte ein Mann, ber bie Jungfrau gefeben haben will, aber aus Furcht bavongelaufen ift. Den oben Unger mitten im Felbe, eine halbe Stunde von Dorfte, wo fie ericheint, betritt noch jest Riemand, ohne an fie zu benten.

7. Die Juden von Forfte.

In Förste lebte früher eine große Anzahl Juben, bie aber nachher burch eine Revolution ber Bauern gegen sie verminbert wurden. Diese Revolution brach auf folgende Weise aus. Die Christen in Körste hielten sich einen Dachbecker, ber ihnen was becken mußte, bie Juden hielten sich auch einen Dachbecker, ber Jube sein mußte. Der Christendachbecker beckte eines Tages bei seinem Nachbar auf dem Dache Ziegel, aber unglücklicherweise hatte es ein bischen gemisselt (sein geregnet) und der Dachbecker rutschte beim Decken aus und siel einem Juden, der unten gerade vorbeiging, auf den Kopf, sodaß derselbe todt niederstürzte. Ueber diesen Worfall empörte sich die ganze Judenschaft und verklagte die Christen in Rom bei dem Papste. Der Papst, welcher den Juden

auch nicht gut mar, fällte folgendes Urtheil: Es follte ber Jubenbachbecker auf ein Dach fteigen, und einen Chriften, ber unten vorbeiginge, tobtfallen. Als nun Diefes Urtheil fam, hielten es bie Juben fur gunftig, um fich fur ben tobtgefalle= nen Juben zu rachen, und ber Dachbecker mußte fogleich auf bem Tempel fteigen, benn fie meinten, wenn er fich vom Tempel herunter auf ben Chriften fturgte, murbe Gott ihm bei-Es fam benn auch balb ein Chrift an, und ber Jubenbachbeder fturzte fich fogleich von ber Binne bes Tempels berunter, fiel aber nicht ben Chriften tobt, fonbern fich felbft, weil er vorher nicht gezielt hatte. Siermit maren bie Juben noch nicht zufrieben, und weil fie feinen Dachbeder mehr hat= ten, fo ftellte fich ein Jeber felbft auf fein Dach, lauerte einem Chriften auf und fturgte fich berunter; aber fein Gingiger fiel einen Chriften tobt. Rach biefer Beriode murben bie Juben feltener in Forfte, nur ein paar Familien, bie vernünftiger waren, blieben, und ibre Nachkommen leben noch in Forfte.

Sagen der herzberger Gegend.

1. Urfprung von Bergberg.

Bur Erbauung ber Stadt Bergberg ober hirzberg, wie es Die alten Diplomata fcreiben, foll Folgenbes Gelegenheit gegeben haben. Es hatte Albertus Urfus, Markgraf zu Branbenburg und Bergog zu Sachfen, ber ein gewaltiger Jager gewesen, einstens in ben beerwalbischen Beiben, so unweit Bergberg gelegen, gejaget und einen farten wohlgehörnten Birfc angetroffen, bemfelben fleißig nachgeftellt, folden aber niemals zum Stanbe bringen fonnen, fonbern es mare berfelbe ftets, fobald er die Leute ansichtig worben, por ibm ge= flohen; endlich hat er ihn boch nach vieler Dube in ber Gegend, ba bernach bie Stadt angeleget worben, gefällt und ihn burch ben Ropf gefchoffen. Es foll folder Sirich nebft Alberti Bruftichilbe, baran Albertus Sand, einen Bogen führend, im Schloß Beerwalbe im fechzehnten Seculo noch fein gefehen worben, auch foldes mit ber Stabt altem und großem Inflegel zu beweifen fein.

2. Der grubenhagensche Ader ber Ebeln.

Bon einem Fürsten von Grubenhagen, ber in Bergeberg refibirte, wirb auch ergahlt, bag er bie Ebeln wegen

ihrer Hartherzigkeit vor einen Pflug gespannt habe und es foll sich bei Herzberg (nach einer Mittheilung aus Klausthal) noch ein Abelacker sinden, der aber gewöhnlich nur der Acker genannt werde.

3. Der Guß.

Auf bem Gug, einem großen Baffer bei Bergberg, bat ein großer Acterhof geftanben, worauf fteinreiche Leute gewohnt haben. Ginftmals ift ein Bettler nach biefem Acter= hofe gekommen und bat Nachfrage um ein bischen Brot ge= Da hat ihm die Berrin ein bischen Brot gegeben, und ber Bettler hat gefagt, fie mochten ihm boch auch ein wenig Butter geben, benn er mare fo alt und fcmach und beshalb thate ibm auch einmal ein bieden Bubrobe gut, und folde Leute wie die auf bem Acterhofe batten es ja auch nicht gespurt an ihrem Reichthume, wenn fie dem Bettler auch ein bischen Zubröbe gegeben hatten. — Da hat bie Berrin bas Brot gurudgenommen und Dred auf bas Stud geschmiert vom jungften Rinbe, bas fich foeben beschnutt bat. Der Bettler, welcher altersblind gewesen, ift feiner Wege gegangen, ohne bemerkt zu haben, mas auf feinem Brote gemefen ift. Unterwegs aber bat ber Alte Appetit verfpurt und fein Brot hervorgezogen, um es aufzuspeisen. Als er nun babei mertt, was bie reichen Leute gethan, benft er bei fich felber, fie hatten boch an bir verbient, bag fie gleich fammt ihren Schäten untergingen. In bemfelben Moment, baß er bies gefagt hat, ift fogleich bas Schloß untergegan= gen, und fein Bunfch ift fogleich eine Strafe fur Die fchlech= ten Menfchen geworben, bie ihnen Gott gefandt hat. Rach biefer Beit ift ein Waffertaucher getommen, ber ift fo lange in biefem Baffer gemefen wie in feinem andern. Wie ber= felbe herausgekommen ift, hat er gefagt: Nun und nimmer ginge er wieber in biefes Baffer, benn unten im Baffer mare er auf ein Saus getommen, vor bemfelben hatten vier große ichwarze Pubelhunde mit feurigen Augen gelegen, bie batten Feuer gefpien, und ihres Gleichen an Große und Starfe hatte er auf ber Erbe noch nie angetroffen, benn ein Hund wäre wol so groß wie ein Löwe gewesen, und er hätte, wenn er sich nicht für einen Dachbecker auf dem Dache ausgegeben hätte, sterben mussen. Da sind einige Gerren unter den Zuschauern gewesen, die haben dem Wassertaucher tausend Thaler geboten, wenn er einen Ziegel von dem Dache des Hauses hole. Der Wassertaucher, welcher gelogierig gewesen, ist noch einmal untergetaucht und nie wieder ans Tageslicht gesommen, vermuthlich haben ihn die vier Hunde zerrissen. Die vier schwarzen Hunde sind aber umschielt (abwechselnd) nachher in Herzberg umhergegangen und haben Zeden, der Nachts auf die Freit gegangen ist, ins linke Bein gebissen.

4. Der Freischüt von Bergberg.

In Herzberg hat ein Oberförster gewohnt, der hat keinen Jägerburschen behalten können, weil sie ihm immer von einem andern Förster, der Freikugeln hat schießen können, todt geschossen sind. Eine ganze Zeit lang hat er darum keinen Burschen gehalten. Einst kam ein Jägerbursche und bot seine Dienste bei diesem Oberförster an, der aber wollte ihn nicht annehmen und erzählte, wie es ihm noch bei jedem Burschen ergangen wäre. Der Jäger sagte: Wenn weiter nichts wäre, diesem Dinge wollte er schon den Pflock beistecken. Der Oberförster nahm also den Burschen an. Den andern Tag, als der nun ins Holz ging und der Freischütz nach ihm schießen wollte, stellte er seinen hut zwanzig Schritt von sich und sing die Freikugel darin auf, lud sie in sein Gewehr und schoß den Förster todt. Bon dieser Beit an hat der Oberförster seine Burschen behalten.

5. Das Männchen im Schlofberge.

Bei Gerzberg unter bem Schlofberge hat ein großes Saus gestanden, barin hat eine Mamfell gewohnt, zu ber ift immer ein kleines Männchen gekommen und hat um Effen gebeten. Die Mamfell hat ihm auch immer etwas gegeben,

und eines Tages unter dem Effen sagte er zu ihr: sie solle mit ihm gehen. Sie ging also mit ihm und der Zwerg führte sie in eine lange Höhle, aus der in einen tiesen Keller, aus dem Keller in eine Küche, worin viele Kohlen gelegen haben. Dort sagte er zu der Mamsell, sie solle sich eine Schürze voll Kohlen mitnehmen, das that sie auch, warf sie unter den Feuerherd und ging dann in ihre Stude. Als sie wieder heraustam, fand sie statt der Kohlen lauter Goldstücke unter ihrem Herde. Nach dieser Zeit hat man die Zwerghöhle nicht wieder sinden können.

6. Das Rlofter auf bem Sausberge.

Auf bem Hausberge unweit ber Afchenhütte bei Hörben soll früher ein Nonnenkloster gestanden haben und in einem Kriege von Franzosen zerstört sein. Lange Zeit wurden die Nonnen in ihrem Kloster gefangen gehalten und die Beinde ließen sie bald verschmachten, und da wollten sie sich einen heimlichen Gang graben bis nach dem Forsthause Lüberholz, das an der Chausse zwischen Gerzberg und Ofterode liegt. Dabei aber sanden sie eine silberne und eine goldene Glocke; wenn sie mit der silbernen Glocke läuteten, brachten Engel Speise, läuteten sie mit der goldenen, so brachten sie den schönsten Wein, und so wurden die Nonnen von den Engeln gespeist und getränkt, bis sie aus der Gesfangenschaft erlöst waren.

7. Das hegerfeld.

In der Nähe des Forsthauses Lüderholz liegt das Gegerfeld und daran gränzt das Bärenholz ober der Silberhai. Auf dem Gegerfelde aber hat ein Nagelschmiedemeister aus Gerzberg Land gehabt, und als er eines Tages dort an seinem Acker gearbeitet hat, ist ein Handwerksbursche gekommen, der hat sich bei ihm in Dienst gegeben. Der Handwerksbursche aber hat statt der Nägel nur Geräthschaften

geschmiedet, ist auch oft mit seinem Meister nach dem Hegerfeld gegangen, da haben sie ein Loch gegraben und viel Gold
herausgeholt. Als nun der Meister davon wohlhabend geworden war und was im Burnus hatte, wurde der Gesell
eines Tages so ängstlich und hieß seine Meistersleute einen Keffel mit Wasser herbeischaffen. Da ist auch alsbald
eine Kugel in den Keffel gestogen, und der Gesell hat gesagt: die käme weit her und hätte ihn treffen sollen; hat sie
auch sogleich wieder fortgeschickt und gesagt: jest träse sie
Den, der damit nach ihm gezielt hätte. Danach ist aber der
Gesell fortgegangen und der Meister hat die Stelle auf dem
Gegerselde nicht wiedersinden können.

Ein andermal hat auch ein Mann an feinem Acker gearbeitet und hat sich niedergelegt zu schlafen, da hat er, wie er so dagelegen, einen eisernen Kasten erblickt, ist hingeeilt zu der Stelle und hat lauter zinnerne Schüsseln darin gesehen. Die hat er eben herausnehmen wollen, da ist aber seine Frau gekommen und hat ihm zugerusen: "Hans Hein-rit, wat makest de denn da?" Wutsch war der Kasten mit dem Zinn und den Schüsseln fort.

Auch eine Jungfer mit Schlüffeln hat sich in ber Rähe vom Hegerfelb und vom Forsthause Lüberholz gezeigt. Es soll auch auf bem Hegerfelbe selbst früher bas Dorf Hegersborf gestanden haben.

8. Das weiße Männchen und ber Rartoffelfuhrmann.

Bwifchen Herzberg und Ofterobe ift ein Fuhrmann vom Eichsfelde mit einem vierspännigen Fuber Kartoffeln gefahren, ba hat nicht weit von ber Papenhöhe plöglich ein weißes Männchen neben ihm geftanden. Da find die Pferde niedersgeftürzt und die Wagenräder sind bis an die Are in die Erde gefunken, dem Fuhrmann aber ift gewesen, als wäre der Wagen in lauter Granatbischen zersplittert. Das weiße Männchen ift auf den Wagen gestiegen und hat sieben oder neun Kartoffeln davon genommen, aus jedem Sack eine. Darauf hat es gesagt: jest hätte es fein Recht, und ift

von dem Wagen heruntergestiegen. Sogleich sind Wagen und Pferde von felbst wieder in die Höhe gekommen und so leicht bahin gefahren, als ware nichts geschehen.

9. Der Bogelberb auf bem Rothenberge.

Bei Böhlbe auf bem Nothenberge ist eine Stelle zu sehen, da hat ein Kaiser heimlich einen Wogelherd gehabt. Auch die Kaiserin Mathilbe hat in Pöhlbe einmal gewohnt, die hat immer ihre Dienerinnen in den Wald geschickt, damit sie die Vögel haben füttern mussen nach des Kaisers Tode, um seiner Seele Ruhe zu geben.

10. Die Monche von Poblbe.

Die Mönche in Böhlbe muffen zu Zeiten ihrer Sunben wegen umgehen, und bann fieht man fie scharenweise in Pohlbe herumstreifen. Wenn die Leute zu Pohlbe das bemerken, so sagen sie: Die Mönche haben diese Nacht einmal wieder Auflage gehabt.

11. Die rothhaarige Jungfer von Pöhlbe.

Im Tumpenseesteiche zu Pohlbe sitt eine Jungser, bie hat rothe Haare und läßt sich alle Nacht zwischen Elf und Zwölf sehen. Einem Burschen rief sie siebenmal zu, daß er ihr doch einmal an die rothen Haare greisen möchte, und als der es nicht wagte, sprach sie: nun müßte sie noch so lange wandern, bis aus einer Eichel eine Eiche auswächt, die Eiche haubar und eine Hote (Wiege) daraus gemacht würde; der Knabe, der dann in die Wiege zu liegen käme, könnte sie wieder erlösen.

12. Der Mann ohne Ropf ju Pohlbe.

Dicht bei Pöhlbe und bicht am Rothenberge ist ein Stück Land, bas heißt die Krambube. Da ist einmal ein Kerl ohne Kopf herumgelaufen und hat einem Burschen, ber da etwas gefahren hat, die Pferbe ins Buchenholz hineindrängen wollen, das sich am Rothenberge hinzieht. Der Bursche aber gab das nicht zu; da verschwand ber Mann ohne Kopf und dabei war er wie ein Feuerklumpen anzusehen, hatte auch einen langen feurigen Schwanz.

13. Das golbene Ralb.

Auf ber alten Burg auf bem Rothenberge bei Böhlbe geht zur Nachtzeit ein golbenes Kalb, bas zeigt fich besonders ba, wo sonst bas Thor gewesen ift.

14. Die bergrabene Peft.

Bei Pöhlbe befindet sich eine Stelle, die zu dem Kloster gehört hat, da ist eine eiserne Thur in der Erde und dars unter ist viel nach Schätzen gesucht. Es soll aber einmal die Best in Pöhlbe geherrscht haben, da ist sie unter der eisernen Thur vergraben worden.

Sagen von ber Lonau und Sieber.

1. Der Wilbbieb bon ber Sieber.

In der Sieber wurde 1853 ein Wildbieb durch Unvorfich= tigkeit eines Jagers erschoffen, bem lag vor vier Jahren ein fleiner Junge frant und man verzweifelte, bag er wieber ge= nefen murbe; ba fprach ber Wildbieb: ftirbt mir ber Junge, fo fchieg' ich ben lieben Gott tobt. Richtig, ber Junge ftarb; ba ging ber Bilbbieb binaus, legte feine Buchfe an und fcog in die helle Sonne. Gerade als bies gefchehen mar, verdunkelte fich durch Bufall die Sonne und ber Wildbieb bachte wirklich, er hatte ben lieben Bott erschoffen, murbe fogar bange, daß ihm bie Andern beshalb auf den Rittel fteigen wurden. Rurge Beit nachher begab es fich, bag feine Frau einen kleinen Jungen gebar, ba erkannten Alle, bie bas verftorbene Rind gefannt hatten, in biefem Rinbe wieder bas erfte. Das Rind lebt noch, fonnte icon wie es einige Wochen alt war fprechen, und erzählte oft von feiner Sim= melereife.

2. Die Schahgräber im Sieberthal.

Bor vielen, vielen Jahren lag im Sieberthale, ba, wo jest bie fogenannte lange Wiese ift, eine Kupferhutte. Eine

große Menge Schlacken, welche nun aber größtentheils zum Chauffeebau vermandt worden find, bezeichnen noch jest bie Stelle ziemlich genau. - Die Befiger ber Rupferhutte, welche febr reich gemefen fein follen, find gleich ber Butte felbft in einer Nacht verschwunden. Am andern Morgen war weiter nichts mehr zu feben als ein großer Schlackenhaufen. Dan fagt, fie hatten ihr Gelb bor ihrem Berichwinden un= ter bie Schlacken vergraben. Balb nachher fab man jebe Nacht zwifden elf und zwölf Uhr eine blaue Klamme auf bem Schlackenhaufen leuchten, welche ein fcmarger Mann (ber Bofe) bis zwolf Uhr zu unterhalten fuchte. Das Ge= rucht von einem Gelbfeuer im Sieberthale verbreitete fich bald in ber Gegend. Biele haben bas Reuer auch gefeben. aber Reiner magte es, ben Schat zu heben. Endlich fanb fich ein Mann aus Lonau, welcher fich ichon viel mit Schatgraberei beschäftigt hatte. Er wollte auch biefen Schat be-ben und nahm zu biefem Zwecke einige Leute von ber lonauer Sammerbutte mit babin. Auf bem Bege fagte er ihnen: "Daß aber Reiner beim Graben ein Wort fpricht, fonit ift Alles verloren." Die Leute verfprachen es und gaben fich bie Band brauf. Mittlerweile maren fle zu rechter Stunde bei der Stelle angelangt. Sogleich ging die Arbeit vor sich, und es dauerte auch nicht lange, da kamen sie auf einen großen Reffel, welcher mit hollanbifden Ducaten gefüllt mar. Best mußte nur noch ber Reffel gehoben werben. Schnell wurden Bebebaume berbeigeholt und nun ging's hubupp! bubupp! Balb war ber Reffel beraus. Da borte man auf einmal Tubrwert. Die Schatgraber ftellten ibre Arbeit ein Weilchen ein, um zu feben, mas es gabe. Und fiebe, ein Wagen tam baber im ichnellften Fluge mit vier Tauben be-Der Fuhrmann fagte " Buten Abend, geht's gut?" aber Reiner antwortete. Gleich barauf tam ein Rerl in einer Mulbe figend biefelbe Strafe baber geruticht und fagte ganz schnell: "Sollt' ich wol noch bran kommen? Sollt' ich wol noch bran tommen?" babei arbeitete er mit Dacht, um zu bem Taubenwagen zu fommen. Da lachte einer ber Schapgraber und fagte: "Mußte bet ba Duwel bran fabren!" Bupp! war die Flamme weg, auch ber Reffel mar verschwunden. Die Manner aber fanden noch eine Beile auf ber langen Wiefe und machten lange Gefichter. Da

bekamen fie mit einem Male graue Haare und ftarben balb barauf vor Gram.

3. Der verwiesene Forfter Rempf.

In bem Bargborfe Sieber lebte vor vielen Jahren einmal ein Forfter mit Namen Rempf, ber war febr bart und unbarmbergig gegen feine Balbarbeiter. Wenn bie Leute um Cobnerhobung baten, bann erhielten fie gur Untwort: "3ch will euch noch guchtigen, bag ihr pfeifen follt wie bie Maufe, und Seu freffen wie die Rube." Aber er mußte auch fur biefe Barte bugen; Laufe und Alobe liegen ibm Tag und Nacht feine Rube, bis er ftarb. Rurg vor feinem Tobe hat er auch ein Mabchen über einen Ameisenhaufen an einem Baum feftgebunden und fo haben die Ameifen fie gu Tobe gequalt. Nach feinem Tobe hat er auch feine Rube gefunden, bas zeigte fich ichon bei feiner Beerdigung. Als fein Leichenzug fich von ber Forfterwohnung nach bem Rirch= hofe bewegte, faben fich einige von ben Tragern um, ba faben fie, bag ber Forfter Rempf aus ber Dachlute feinem Leichenzuge nachfah. Auch zu fputen bat er fogleich ange= fangen, unter Underm bei ben Bifchreufen ber Forfterei am Sieberfluffe, und wenn feine Frau beim Beumachen gemefen, ift er immer hinter ihr hergefdritten. In ber Forftermob= nung war nichts als Poltern und Spufen, fobag fein neuer Forfter wieder in bas Saus ziehen wollte. Bas mar gu thun? Es murbe ein Bater beftellt, ber ben Forfter verban= nen follte. Der Bater fam; ale er aber fein Bert an bem Förster beginnen wollte, fagte Rempf: "Du fannft mich nicht verbannen, benn bu bift ein funbiger Menfch, bu baft bas fechote Gebot übertreten." Der Bater wußte nichts bagegen ju fagen und jog unverrichteter Sache ab. Darauf wurde ein anderer Bater beordert, als Der fam, fagte ber Forfter wieder: "Du fannft mich nicht verbannen, benn bu bift ein funbiger. Menich." - "Sage an", fprach ber Bater, "mas habe ich gethan ?"- "Du haft gegen bas fiebente Gebot gehandelt. Du haft eine Dohre vom Felbe geftohlen."- "Ja," antwortete ber Bater, "ich habe freilich in meinen Schulerjahren einmal eine Mobre aufgezogen, um meinen Durft am beifen Tage bamit

191

zu ftillen; aber ich habe auch in die babeiftebenbe Dobre ein Biergrofchenftuck gesteckt, womit die Dobre mehr als begablt mar." Da mußte ber Forfter ichweigen und die Ber= weisung begann. "Erscheine in beiner Sagerfleidung", fprach ber Bater mit harter Stimme. Der Forfter aber fam in einer fürchterlichen Geftalt. "Fort!" fcrie ber Bater, "jo will ich bich nicht feben." Er mußte fort, tam aber immer wieber in fo gräßlicher Geftalt. Bum vierten Male fam er endlich heulend und ichreiend in feiner Jagerfleibung. "Salt!" rief ber Bater, "zwifchen ber Thur bleibft bu fteben, mit einem Rufe in ber Stube, mit einem auf ber Diele." Dar= auf fuhr er fort: "Ich fage bir, bag bu mit bem beutigen Tage bies Saus raumft und beinen Aufenthalt im Rothen Meere nimmft." Run begann ber Forfter zu bitten und gu fleben: "Ach, lag mich boch hier, wenn's auch nur im Reller ift!" — "Nein." — "So laß mich im Stalle." — "Nein." - "Gib mir ein Platchen auf bem Subnerwiemen!" -"Nein", fagte ber Bater, "fort mit bir." Da beulte ber Forfter fürchterlich. Der Pater aber ließ bie Bferbe vor feinen Wagen fpannen. Als er wegfuhr, fab man eine Schleife binter bem Bagen bes Baters mit Bubnern be= ipannt, auf ber Schleife aber faß beulend ber Forfter und wurde fo in bas Rothe Meer gebracht, wo er fich noch jest aufbalten foll. Im Forfterhaufe aber mar es fortan rubig.

Sieber.

Andere erzählen die Berweisung felbft alfo. Dem er= ften Bater hat Rempf vorgehalten, er fei nicht rein, er habe einmal als Rind eine Rube auf einem fremben Ucfer aus: gezogen und nicht bezahlt, ba hatte ber Bater feine Dacht über ihn. Es fam ein zweiter Bater, bem hielt Rempf por, er habe als Rind auf fremdem Acter eine Erbfenfchote abgeriffen und nicht bezahlt. Da hatte auch ber feine Dacht über ibn. Ginem britten Pater hielt Rempf vor, er habe als Rind eine Kornahre von fremdem Felde mitgenommen und nicht bezahlt. Der aber fagte, Die fei ihm von felbit in ben Schuh gefallen, und verwies Rempf ans Rothe Meer. Gin Fuhrmann mußte Rempf bis an Die fleberiche Grange bringen und ber Bater rieth ibm, wenn Rempf ibm bort bie Sand geben wolle, ben Beitichenftod binguhalten, und fich bann nach Rutiche und Pferben nicht noch einmal umzufeben. Go bat ber Ruhrmann auf ber Brange auch gethan, und der Peitschenftock ist sogleich kohlenschwarz gewesen, als Kempf ihn angefaßt hat. Pferde und Wagen aber sind plöglich mit ihm verschwunden.

4. Das Rufregifter. (Schwant.)

Auf der Lonau war früher ein Gesetz, daß, wenn ein Junggesell einer Jungser wollte einen Kuß geben, so mußte er's vorher beim Ortsvorstande anzeigen. Kam es einmal an den Tag, daß ein Liebestpaar beisammen gewesen war, das vorher davon keine Anzeige gemacht hatte, so mußten die Jungsesellen und die Jungsrauen ein volles Jahr lang jeden Monat einmal die Straße reinigen. Dabei hatten die Bursschen dann einen Strohfranz auf dem Kopse und die Mädschen trugen ein Seil um den Leib. Das Buch ist aber nachscher so diet geworden, daß zehn Kserde es nicht von der Stelle schaffen konnten, und wer damals auf der Lonau sehen wollte, ob seine Braut ihm treu sei oder ob sie's auch noch mit Anzern hielte, der brauchte blos zum Gernn Vorsteher zu gehen und das Kußregister nachschlagen zu lassen. So wird in Lerbach erzählt.

5. Berfündigung bes Friedens.

Che nach ben Franzosenkriegen Frieben wurde, zeigte fich einer Frau in der Lonau ber liebe Gott am himmel auf einem Stuhle figend.

Sagen von Scharzfeld.

1. Die 3merglocher bei Scharzfelb.

Ī.

Im Gemeinholze bet Scharzsell, auf der sogenannten "Sneie" ist die Zwerghöhle, da haben früher die "Duerge" gewohnt. Sie stahlen Kinder, die von den Arbeitsleuten auf dem nahen Felde in die Kiepe gesetzt waren, und setzen für die gestohelenen Kinder kleine Zwerge hinein. Wenn dann die Mütter nachber zu ihren Kiepen gingen, um zu sehen, was ihre Kinder machten, so erblickten sie statt ihrer Zwergkinder. Wenn dann die Mütter laut schrien, so brachten die Zwerge die Kinder wieder und nahmen ihre Zwergkinder wieder mit sort. Aber nicht immer nahmen sie Kinder blos so zum Scherz. Einmal kam ein alter Zwerg zu der Edelfrau auf dem Gute Scharzsseld, und sagte: Wenn sie das Käthsel nicht errathen könnte, das er ihr ausgeben wolle, so nähme er ihr Kind weg. Das Käthsel aber lautete also:

Seute brau' ich, Morgen bad' ich, Uebermorgen bin ich Evelfind. Ebelfrauen, ich weiß, Daß ich Fiblefitchen heiß'.

Proble, pargfagen.

Das hat die Ebelfrau nicht rathen können, da hat ihr ber alte Zwerg ihr Kind weggenommen und einen kleinen Zwerg bafür untergeschoben. Da haben sie lange auf bem Gute einen kleinen Zwerg als Ebelkind gehabt und bas hat

ber alte Zwerg mit feinem Rathfel gemeint.

Die Zwerge von Scharzselb gingen auch bes Nachts auf die umliegenden Dörfer und holten Braten und Alles fort, was sie dort in den Häusern vorsanden. Am liebsten aber gingen sie auf das Erbsenfeld des Gutsherrn und nascheten zur Nachtzeit die Erbsen weg. Dabei hatten sie ihre Nebelkappen auf und dadurch wurden sie unsichtbar. Später aber nahmen die Leute einen langen Leigesiemen, das ist eine Leine, womit die Pferde beim Pflügen gelenkt werden, zogen die über alle Gränzen der Felder hin und davon sielen ihre Nebelkappen vom Kopfe und sie wurden sichtbar. Darauf wurden sie tüchtig durchgeprügelt, und dadurch sind sie siehen geworden und haben sich weggezogen bis auf Einen, der da jest noch geht.

H.

In der Zwerghöhle bei Scharzfeld sind in späterer Zeit viele Menschen gewesen, aber Keiner ist ans Ende gekommen. Hinten in dieser Höhle fließt ein Wasser, darüber liegt eine Brücke. Wer über diese Brücke kommt, der hat gewonnen und bekommt viel Gold, Diamanten und dergleichen Schätze mehr, denn in diesem Wasser sindet man bas reinste Gold.

Einst hat es auch ein Jäger versucht an biese Stelle zu gehen, aber ber ist nicht wieder herausgekommen. Nachsher hat man ihn mit seinem Hund versteinert in der Mitte der Höhle gefunden. Nur Einer ist einmal über den Fluß gekommen, das ist ein Waldarbeiter aus Scharzseld gewesen, der hat Gehr geheißen. Ihm hat der Bose einen Sack voll Steine gegeben; wie er nun aus der Höhle war, ward ihm der Sack zu schwer, und als er nun sah, daß es Steine waren, die er in dem Sacke hatte, warf er sie wieder vorn in die Höhle. Nur seine Taschen steckte er voll, wie er aber mit den paar Steinen zu Haus ankam, war es lauter Gold. Schnell lief er wieder hin zur Höhle, aber die andern Steine hatte der Böse schon selbst wieder zu sich genommen.

III.

Bor diesen Zwerghöhlen haben früher Aepfelbäume gestanden. Da ist denn einmal Einer gekommen, der ist in den Baum gestiegen und hat sich Aepfel stehlen wollen; wie er nun im besten Zuge war, da kam auf einmal Einer und vergrub Geld, zu gleicher Zeit erschien der Böse und sagte: Dieses Geld könne nur Einer wieder bekommen, der ihm zwei Zwillinge brächte, die Ein Haar hätten. Das hörte der im Aepfelbaume. Den andern Tag aber gebar seine Ziege zwei Lämmer, die hatten beide Eine Farbe und waren kolksrabenschwarz. Da dachte er an den Ausspruch des Bösen von gestern Abend, und sührte sogleich die Ziegenlämmer unter den Aepfelbaum. Da erschien der Teusel, nahm die beiden Lämmer in Enwsang und er bekam das Geld.

2. Die Steinkirche bei Scharzfelb.

Die Steinfirche bei Scharzfelb ist von einem Schweinehirten mit einem hölzernen Beile im Felsen eingehauen; und boch kann jest die beste Stahlseile nichts davon abhauen. Auch ist hier eine Glocke, die tief verscharrt in der Erbe gelegen hat, von einer Sau mit zehn Fickeln (Ferkeln) aus dem Boden gewühlt und dann von einem Hirtenmädchen mit einem Haarbande aus der Steinkirche herausgez zogen. Dieselbe läutet jest noch in Scharzseld und dabei spricht sie immer:

Su fand, Jungfernband.

3. Raifer Beinrich IV. auf Scharzfele.

Aus Zeiler und andern Chronisten ift uns bekannt, daß ber Kaifer Heinrich IV. in Liebe entbrannte zu einer Gräfin von Lauterberg auf Scharzsels, ben Grafen 1080 durch einen Auftrag von Scharzsels entfernte und auf ber Jagb bort

einfehrte. Durch Unftiften eines Monche im Rlofter Boblde, ber ein Schwarzfunftler gewesen und fich mit bem Raifer aufe Schloß verfüget, bewältigte er liftig bie eble Frau und beraubte fie ihrer Chren. Da fuhr ein Burggeift, welcher fich bis babin immer am Sobenthurm und in ber Ruche aufgehalten hatte, burch ben Thurm in bie Luft hinaus, nahm bas Dach bes Thurmes mit hinweg, machte ein ge= maltiges Lamento und ichrie, baf an ber verübten Unthat ber Mond mehr ichulbig mare als ber Raifer, fur ben fpa= ter biefer Borfall auf Schloß Scharzfels verhangnigvoll gemorben fein foll. Nachbem ber Burggeift fo bas Berborgene ans Licht gebracht hatte, bulbete er fein Dach mebr auf bem Thurme. Diefer Burggeift war, wie ich mundlich erfabren, mit den Burgherren, beren Frauen er bewachte, überhaupt in fo gutem Ginverftandniß, bag er oft vor bem Schloffe ftand, wenn ber Burgherr beimgeritten fam, um ihm fogleich Bericht abzustatten, falls ein Unglud geschehen war. In neuerer Beit find auf Burg Scharzfels auch große Sangerfefte veranftaltet; bann richtete ber Burggeift, ben Un= bere auch einen Zwerg nennen, es jedesmal fo ein, bag bie Westlichkeit burch ben Regen geftort murbe, - er will nun einmal auf Burg Scharzfels feinen Frobunn mehr bulben.

4. Die Frau von Scharzfele.

Die Frau von Scharzsels bekam auf ber Flucht einen Stein in ben Schuh. Sie zog ben Schuh aus, schüttete ben Stein aus, ber wuchs immer mehr und mehr, zum Verwunsbern, ist jest ein mächtiger Fels, und heißt zum Andenken an die eilige Flucht ber Burgfrau der Gilenstein. Wo er sich befindet, wußte ber Erzähler nicht anzugeben.

5. Die Jungfer von Scharzfels.

Auf Scharzfels wohnt eine Jungfer mit Schlüffeln, Die steigt zu Oftern von ber Burg herab und wäscht sich drunsten in ber Bramecke.

Sagen der lauterberger Gegend.

1. Lauterberg.

Lauterberg hat früher an einer andern Stelle gestanden als jest und lag da, wo jest das Försterhaus liegt, an der Straße von Lauterberg nach Andreasberg. Damals haben aber zu Lauterberg oder Lutterberg die alten Grasen von Lutterberg gewohnt, sowie in früherer Beit auch ein herr

von Lauterberg am rehberger Graben wohnte.

Die Grafen von Lauterberg hatten einmal Besuch von den Mönchen zu Walkenried und da saßen sie zu Lauterberg und spielten miteinander Karten. Dabei entstand erst Kreisderei (Jank) und dann Schlägerei und dabei lief einer der Mönche auf den Boden und legte Feuer an. Da ist das alte Lauterberg ganz abgebrannt und das neue ist an der jetzigen Stelle wieder ausgebaut, weiter unten hinab im Thale. Die Stelle aber, wo das alte Lauterberg gestanden hat, hieß lange Zeit Mönchsbrandstelle. Der Name ist jetzt abgekommen, doch der Mönch hat lange Zeit auf jener Brandstelle umgehen nüfsen und ist noch nicht lange von einem armen Reisenden erlöst. Dieser vollführte die Aufgabe, durch deren Lösung der Mönch erlöst werden konnte, und wurde reichlich von ihm dafür belohnt, sodaß er hinsfort nicht mehr nach Arbeit zu suchen brauchte.

2. Die Lutterjungfer und die Frau Holle auf dem Sausberge.

Nahe bei ber alten Burgstelle oben auf bem Hausberge ist der Cfelsborn, von dem soll früher das Wasser auf Cfeln nach der Burg geschafft sein. Zu ihm hat die Lutterberger Jungser oder die Lutterjungser die Schlüssel, wie man den Kindern sagt, und wenn sie aufschließt, so gehen die Leute hin und holen sich mit der Brunnenstange, woran eine Semmel gebunden wird, einen kleinen Jungen oder ein kleines Mädchen heraus. Die Mädchen gehen deshalb auch dorthin und rusen: Schlüsseljungser, bring und einen kleinen Jungen oder ein kleines Mädchen.

Wenn die Kinder unartig sind, so sagt man ihnen: Sei still oder wir bringen dich wieder hin nach dem Eselssbrunnen. Ein ganz kleiner Knabe erzählte: Wenn die Kinsber vor den Eselsbrunnen hinträten und sprächen "Duck, duck, duck", so kämen Esel heraus und holten sie hinein.

Es foll auch ein Brunnen in bem alten lutterberger Schloßkeller sein. An jedem ersten Oftermorgen steigt die Jungser vom Hausberge herunter und wäscht sich vort in der Lutter. Dabei hat sie einmal Jemand gesehen, dem hat sie eine Maulschelle gegeben, weil er sie angeredet hat. Hätte er es nicht gethan, so hätte er sie erlösen können. Im Burgkeller bewacht sie große Schäge und Manche sagen, wer sie erlösen wolle, musse sich lange Zeit dort neben dem Brunsnen verstecken.

Auch die Frau Holle sitt oben auf dem Hausberge und wird von Einigen die Kammerfrau der Lutterjungser genannt. Ost wäscht sie ihren Schleier drunten in der Lutter, und wenn's auch die ganze Woche regnet, host man doch in Lauterberg den Freitag und Sonnabend noch auf gutes Wetter und sagt: Die Frau Holle muß doch zum Sonntag ihren Schleier wieder trocken baben.

3. Das Glodenhaus von Lauterberg.

Alls die Lauterberger ihre Kirche gebaut hatten, mußten sie wie die Bewohner vieler harzörter nicht, wo sie mit bem Glockenhause hinsollten, benn wohin sie es auch an ber Berglehne ihres Thales stellten, immer konnte man boch das Läuten nicht hören. Endlich brachten sie es oben auf den Krummelberg, von wo aus allein der lange Ort zu überssehen ist, aber man hörte das Läuten noch immer nicht. Sie ließen dort das Glockenhaus die Nacht über stehen, und da trugen es in der Nacht Geister gegenüber auf den hohen Hausberg. Bon dort aus konnten die Lauterberger nun das Läuten hören und das Glockenhaus hat lange dort gestanden; jetzt aber steht es nicht mehr dort.

4. Der Schat ju Laffelbe.

Ein junger Bauer Namens D in Lagfelbe traumte brei Rachte bintereinander, er folle auf eine Brude por Lauterberg geben, ba murbe er etwas Neues erfahren. Nach ber britten Nacht ging er auf bie Brucke und ba fam ein Schneibermeifter, ber fragte, was er ba fage. Da er= gablte er, mas ihm geträumt batte und ba fagte ber Schneibermeifter: bei D. in Lafffelbe ftande unter einem Baume ein Reffel voll Gelb, bas batte ber alte D. ba vergraben und wenn man zwei fcmarze Biegenbocke, bie ein Sahr alt waren, nahme und bie auf ber Stelle tangen ließe, fo fonnte man erlangen, bag bas Gelb blos murbe. Da ließ er zwei folche Biegenbucke ba tangen und baburch ward ba ein fleiner Braufeffel mit Belb los. Den bat er mit feiner Frau berausgehoben, aber fie haben immerfort babei gesprochen und als fie es in bie Stube gebracht baben, ift es von bem Schwagen nichts als Pferbebreck gemefen. Da marfen fie ben Bferbebreck auf bie Difche (ben Dift). Rachher aber fam eine Frau, Die hielt um etwas Pferbemift an, um ben Reffel bamit auszutochen, ba gaben fie ihr von biefem Dift und ale fie bamit nach Saus fam, war es Gold. Da fam die Frau wieder und wollte ihnen ben gangen Sucten (Saufen) Pferbemift abkaufen. Sie ga= ben ihr ben gangen Sucten bin und als fie ihn eine Beit lang im Saufe hatte, ift ber Pferbemift bei ihr wieber Golb

geworden. Nach furzer Zeit wechselte die Frau bei D. Gold und fagte babei, daß es von dem Pferdemist ware und da hat ber Bauer D. sich aus Aerger erschossen.

5. Die Febern.

Bor zwanzig Jahren fand ein Mann Namens Bennholz in Steina zwischen Lauterberg und Sachsa auf seiner Scheune, die er am Abend vorher ganz rein abgesegt hatte, nichts als gelbe Febern. Er nahm eine Hand voll bavon, ging damit zu seiner Frau und zeigte sie der. Nun nahm er einen Besen und wollte die Scheune von neuem absegen, da lag keine einzige Feber mehr da. Die Frau aber hatte die Febern, welche ihr ihr Mann gebracht hatte, auf den Tisch gelegt, und als sie zu Mittag essen wollten, ist es Gold gewesen und hat fünsunbfunszig Thaler an Werth gehabt.

6. Die Buche bei Ofterhagen.

Bor Ofterhagen ist ein Blat, wo Busche stehen und ber die Buche heißt. Dort ist ein Loch, da sitt ein hund mit glühender Zunge drin. Ein solcher Hund soll auch lange Zeit in einem Hause zu Ofterhagen gewesen sein. Auch sollen sich auf der Buche vor Ofterhagen einmal vor den Pferben eines Fuhrmanns her zur Nachtzeit zwei Knaben gebalgt haben, und sind dann plötzlich verschwunden, man weiß aber nicht, was das zu bedeuten gehabt hat.

7. Das Grunbelos bei Ofterhagen.

Das Grundelos, das unweit Ofterhagen nahe bei einem Walbe liegt, war früher ein Garten; barin war die Eigensthümerin des nahen Hauses; da rief draußen eine Stimme: "Salz! Salz!" Da ließ die Frau ihre Riepe stehen, eilte hinaus und wollte Salz kaufen, es war aber Niemand da.

Wie sie sich noch umsah, kam auch schon ihre Kiepe auf dem Wasser bes Grundelos baber geschwommen, benn ber Gareten hatte sich in einen Erbfall verwandelt.

Man fagt in Ofterhagen ben Kinbern, bag aus bem Grundelos bie neugeborenen Knaben, aus bem Fischloch aber bie Mähchen gezogen wurden.

8. Rrobenhagen.

Unweit Ofterhagen liegt Krobenhagen, welches jedoch nur der Name eines Forstes sein soll. Dort in der Nähe befindet sich auch die Kreuzwiese und die "grästliche Kuhle"; da hat sich eine Jungser mit Schlüsseln gezeigt und angestündigt, daß dort Geld vergraben sei. Auch liegt bei Krobenhagen ein Stein, vielleicht auf der Kreuzwiese, bei dem zwei Brüder einander erschossen haben sollen.

Sagen vom Weingartenloch, Nömerstein und Nirei.

1. Romerftein und Mirei.

Wie bie Teufelsmauer am Nordrande bes harzes vom Teufel als Grangicheibe feines Reiches errichtet murbe, fo an ber Subfeite ber Romerftein. Bon fruchtbaren Medern und Biefen umgeben, auf einer Seite mit frifchem Laubholze befrangt, fteigt ber fegelformige nadte Berg empor, auf beffen Ruckeu zackige Felfen wie Ruinen einer Burg fich beben. Nach ber Bolfsfage wohnten fonft gewaltige Riefen bier; bruben im blanfen Alabafter bes Sachfenfteins gegenüber machtige 3merge mit ihrem Ronige; vor biefen fleinen 3mergen ichwebten bie talpigen Riefen in folder Furcht, bag fie biefe Felsburg auf= thurmten, um vor bem Zwergkonige bruben ficher ju fein. Sein Saupthaar und Bart war weiß, wie bas Geftein bier umber; vom Scheitel war ibm eine belle Arnstallfrone em= porgeschoffen. Ginft burchichweifte ein Jungling, Romar gebeißen, ben Walb und fand unter einem Baume fchlafend bie Ruma, eine munbericone Jungfrau; bie Bergen fanben fich, aber Beibe erichraten, als fie entbedten, bag er ein Sunen= find, fie die Tochter bes Zwergkonigs war, ba fie also zwei gegenseitig feindlichen Dachten angehörten; jeboch bie Liebe verscheuchte jegliches Bebenten, jahrelang lebten Beibe in

gludlicher aber heimlicher Che. Da überrafchte fie einft bei ihrer Umarmung ber Zwergkonig; gornentbraunt foleppte er feine Tochter in die tiefften Berghöhlen, gerfchmetterte fie an bem gadigen Felfen, ben Jungling aber padten gabllofe Amerascharen und trieben ihn blutend von bannen. Die un= gluckliche Ruma, von boshaften Robolben bewacht, versuchte auf jebe Art ihre Rettung; fie verwandelte fich in eine Baf= fernire und fuchte ale Quelle einen Ausweg, um an bas Tageslicht und zu ihrem Gatten zu fommen; aber immer brangte fie ber graufame Bater in bie Erbtiefe gurud. End= lich nach vielen Jahren gelang es ihr, als vollendeter Strom bervorzubrechen. Die Soble, worin die trauernde Frau fo lange eingekerkert geweint hatte, heißt ber Garten bes Beinens, Beingartenloch, und in ihr bezeichnen tiefe Erbfälle und bas ichquerliche Raufchen unterirbifcher Bache ben Weg ber Nire, bis an ber Grange bes Onpsfelfens ein Strom hervorbricht, Die Rume, zum Undenten ber Berbannten alfo gebeißen; bie Stelle, wo Romar bie Mixe Ruma querft fab, beißt jest noch Mixei, und ber Wels. auf welchem Romar einfam fein Leben vertrauern mußte, wurde Romerstein genannt. - Doch nicht gang und gar und immer muften die beiden Gatten einander meiben. Denn ber Erdgeift ober 3mergfonig mar bei ber Wieberfehr ge= wiffer Busammenstellungen ber Gestirne in ganglicher Dbnmacht gefeffelt, und bann ericbien ploplich, in bem alten Bette. ber Spiegel bes Mixteiches in ber Rabe bes Romerfteins. verschwand jedoch ebenso fonell mit ber Rudtehr bes 3merg= tonige. - Auf bem Romerftein foll auch eine Jungfer gu feben fein, die fich im Sonnenschein bas haar fammt, und babei fallen ihr Goldverlen vom Ropfe. Besonders ein Schweinbirt bat fie oft fo binter einem Dornbufche figen feben, ba mo bas untergegangene Dorf guttebenrobe geftanben bat.

2. Das Beingartenloch.

Ĩ.

Unweit Ofterhagen und Steina und bem Forsthause Nixei liegt bas Weingartnerloch ober Weingartenloch. Die

es Weingärtnerloch nennen, erzählen, daß außer vielen ans bern Menschen auch einmal ein Weingärtner aus einer frems ben Gegend, der bort nach Schätzen suchte, darin umgekommen sei. Die es Weingartenloch nennen, erzählen, hier sei früher ein Garten gewesen und die Eigenthümerin desselben habe ihren Kindern ein paar Weintrauben gebrochen. In ihrem Hause sei aber Besuch angekommen und das jüngste Kind habe die Mutter deshalb gerusen, daß sie nach Haus kommen solle. Alls die Mutter aus dem Garten getreten, sei derselbe untergegangen, und es sei ein großes Loch da gewesen, welches mit Wasser vollgefüllt gewesen sei.

II.

Der hirt von Ofterhagen bat einmal hinter einem Eichenbufch gelegen, ba find aus bem Beingartenloch zwei Manner bervorgefommen, haben fich auf einen Stein gefest und ba getrunten. Dabei baben fie ibm gewinft und er ift Rulett auch bingegangen und bat mit getrunten. Darauf bat er fich wieder binter ben Gichenbufch gelegt und ift ein= geschlafen. Als er nach einiger Reit aufwacht, liegt er in einer prachtvollen Rammer und in einem foftbaren Bett; Davor auf einem Stuble hat auch Beng gelegen, aber nicht feine Sirtenkleibung, fonbern ichmucke vornehme Gemanber. Er kleibet fich an und weil er nicht weiß, was bas Alles zu bedeuten bat, fo gieht er endlich auch einen Glodengug, ber bort bangt, und barauf ericbeint eine Dienerin. Gie führt ibn von feiner Rammer herunter, und fo wird er gewahr, bağ er fich in einem großen Raufmannshaufe befinde; ba haben unten bie beiben Manner, mit benen er getrunten hat, binter bem Raufmannslaben ale Labenbiener gefeffen. Sie haben auch jest nichts gejagt, boch ift ber Gine von ihnen mitgegangen und hat ibn in ber Stadt umbergeführt, in ber bas Saus gelegen hat. Go hat er ihn breimal im gangen Sause umhergeführt, ba hat er enblich zu reben angefangen und ben hirten gefragt: ob er Luft hatte nach feiner Beimat zurudzufehren. Als er barauf mit Ja geantwortet, bat der Raufmannsbiener gefagt, er folle fich munfchen, mas er aus bem großen Raufmannsbause mitnebmen wollte, ibm auch gerathen, er folle fich entweber einen golbenen Birfch ober

einen golbenen Safen munichen. Darauf bat ber Sirt ichergend geantwortet: So wollte er fich einen golbenen Safen munichen, ber fonnte wol am beiten laufen. Danach bat ber Birt fich wieber in bas toftbare Bett legen muffen, und ale er aufgewacht ift, bat er wieber hinter bem Gichenbufch beim Beingartenloch gelegen. Auch hat er fein hirtenzeug angehabt wie gewöhnlich, neben ihm aber hat ein golbener Safe gelegen. Ueberbies hat noch ein Stein neben ibm aelegen und von bem hat ihm ber Raufmannsbiener, ehe er nich wieber in bas toftbare Bett gelegt bat, gefagt: Wenn er mit bem Steine por bas Beingartenloch fame, fo murbe fich bas por ihm aufthun. Seine Rube find verschwunden gemefen und als ber Sirt nach Ofterhagen gurudgekommen ift, hat er vernommen, bag bie Leute ihr Bieb an ienem Tage haben in ber gangen Gegend jufammenfuchen muffen. Rur ben golbenen Safen bat bem Rubbirten nachber ein Sube zweitaufend Thaler ausgezahlt. Den Stein aber bat er fpater einmal außeinander gefchlagen und bie eine Salfte bavon einem treuen Rameraben gegeben und ibn aufgefobert, mit ibm in bas Weingartenloch zu fteigen. Als fie nun Beibe barin gemefen, find fie auseinander gekommen, und ba bat fein Ramerad bie Balfte bes Steins, bie er in Banben ge= babt hat, weggeworfen, und beshalb hat er fich nicht wieber gu ihm finden fonnen. Der Rubbirt aber, ber bie Salfte bes Steins in ber Sand behalten bat, ift gludlich wieber ans Tageslicht gefommen und hat große Schape an eblem Erg aus bem Weingartenloch getragen.

III.

Aus bem Beingartenloche haben sich zwei andere Männer ein großes Bermögen herausgeholt, aber jedesmal einen Dritten mit hineingenommen, den sie da geopfert haben und der von einem hunde zerriffen ist. Sie sind nun elfmal im Beingartenloche gewesen und es hat Keiner mehr mit hinein wollen. Bulegt hat sich doch noch ein Mann aus Ofterhagen Namens Schlosser gefunden. Der hat eine junge Frau gehabt, und weil Jeder, den die Beiden mit in das Beingartenloch hineingenommen haben, sich erst hat waschen und ein reines Gemb anlegen muffen, so hat die Frau

ihm, ohne daß er es gewußt hat, in bas Bemb Dill, Duft und Allermannsherrnfraut genaht und hat ihn bas anlegen laffen. Run find bie Drei in bas Weingartenloch gestiegen und als fie and Ende bes großen Raumes getom= men, bat ba ein großes Waffer gelegen, barüber hat eine fteinerne Brucke geführt. Ale fie über bie Brucke gegangen find, kommen fie an eine eiferne Thur und gelangen von neuem an eine Soble, barin bat ein großer ichwarzer Sund gelegen. Das ift ber Teufel gewefen, von bem auch erzählt wird, bag er leibhaftig gleich hinter ber Brucke fite. Der Sund hat fie hingeführt zu ben Gold= und Silberergen und fie bedeutet, daß fie bavon einpacken follten, fo viel fie moch= Alls fie nun ibre Sade voll gebabt baben, wollen fie wieder ben Mann, ben fie mitgenommen haben, als Opfer gurucklaffen. Allein weil in beffen Semb bie Rrauter eingenabt finb, fo fagt ber Sund: an Dem batte er feinen Theil. Da muffen bie Beiben breimal unter fich lofen, und breimal trifft ben Ginen von ihnen bas Loos. Da ergreift ibn ber hund und reift ihn voneinander, und babei hat bie gange Sohle gezittert und gefracht. Die beiben Unbern find mit ihren Schagen bovongezogen, haben aber nachher Die eiferne Thur nicht wiederfinden tonnen, weil Der, bem ber Sund bas zwölfte Mal geöffnet hat, allein ben Spruch gewußt hat, vor bem bie Gifenthur aufgegangen ift.

IV.

Ein Mann aus Ganbersheim ist jedes Jahr in ber Nacht vom Grünen Donnerstag bis Stillen Freitag in der Stunde von Elf und Zwölf ins Weingartenloch gegangen und hat sich aus demselben viel Geld und Edssteine gesholt. Wenn er aber herausgekommen ist, so hat er mit Niemand sprechen dürsen. Dies hat er viele Jahre lang getrieben und sich in Gandersheim von den Schätzen große Ackerhöse gebaut. Einstmals sind die Leute aus Ofterhagen ihm nachgesolgt und haben mit ihm reden wollen. Wie er nun herausgekommen ist, da ist er vor den Leuten verschwunden, und ist sowol in Osterhagen als auch in Gandersheim nie wieder gesehen worden. In derselben Nacht sind aber in Gandersheim seine ganzen Ackerhöse abgebrannt, und ebensoschunell, als er sie bekommen hat, sind sie verschwunden.

V.

Es ist noch nicht funfzig Jahr her, da kam ein Mann von Eimbeck und gedachte, in der Göhle einen guten Fang zu thun. Er war mit Allem wohlversehen, brachte auch Gestährten mit von Lauterberg und kroch hinein. Da hielt ihn aber einer der Gänge, durch den er sich hindurchzwängte, sest, sodh er weder vor noch rückwärts konnte. Berges bens ward Bergmannschaft aufgeboten, ihn aus dem Weinsgartenloche zu holen, und bei den Versuchen, ihn loszumachen, wurde ihm zuletzt der Kopf abgerissen.

Ce wird auch ergablt, baß Bwerge, Berggeifter und ber Bergmond im Beingartenloche umgingen. Daneben liegt

die "Bolfstuhle".

Sagen von der Sachfa, dem Sachfenstein und Walkenried.

1. Die 3werge vom Sachsenftein.

Der Weg, ber jest von bem preugischen Stabtchen: bie Sachfe, nach bem braunschweigischen Rlofterorte Baltenrieb am Sachsenstein in ber Grafichaft Sobenftein porbeiführt. wurde fruber faft gar nicht gegangen. Denn, wie noch jest Die Zwerglocher zeigen, fo wohnten im Sachfenftein gar viele Amerae und barum fürchteten fich bie Leute, wiewol bie Zwerge fehr munter waren und immer eine foriche Mufit por bem Sachsenftein gebort wurde. Befonders icheuten fich Die Frauen vorbeizugeben, benn eine Frau, Die einft porbei= ging, batten bie 3merge ergriffen und lange gefangen gebalten. Rein Erbfenfelb ringeumber mar bor ihnen ficher und man borte fie oft barin ichmaten, wie bie Schweine, obne bag man fie fab, benn fie hatten babei ihre Behlfappen ober Berheltniffappen auf. Die 3merge haben auch unter fich Sochzeit gehalten und Rindtaufen gefeiert, und bazu Reisbrei gegeffen und es ift babei febr luftig bergegan= gen im Sachfenftein; auch gingen fie nach auswärts bei ben Leuten auf Rindtaufen und Sochzeiten. Auf ber Rindtaufe waren fie einmal beim alten Gobefe in Braunrobe mit ihren Sehlfappen; ba agen fie Alles auf, ohne bag fie Jemand fah, ber alte Gobete aber braute Bier in einer Gierschale, ba verriethen fie fich, benn nun mußten fie fprechen:

So bin ich boch fo alt Wie ber Döringerwalb

Und habe noch nicht gefeben in einer Gierichale Bier brauen.

Un einer Sochzeit in Braunrobe fanben fie auf einem fconen Saale bie Tafel gebeckt und festen fich luftig zu Tifche, murben aber gar fleinmuthig, ale fie mertten, baß Rummel im Brote mar.

Einft hütete ein Schafer in ber Nahe bes Sachfenfteine, ba borte er auch bie Dufit, raumte mit feinem Safftode por ben 3merglochern auf und hat bie 3merge und bie 3merg= musikanten alle gesehen, ift auch eingelaben worben, an ber Festlichkeit Theil zu nehmen, und bann gang unversehrt wie-

ber aus bem Sachfenftein binausgegangen.

Ein andermal brachen Maurer Steine vor bem Sachfenftein, ba tamen Abende Zwerge baber, hielten ihre Behl= tappen in der Sand, fodaß bie Maurer fie feben fonnten. und fprachen: fie mochten jest nur beimgeben, ihr Bertzeug ba laffen, fich um nichts fummern und ihnen am andern Morgen Brot mitbringen, bann folle bie Arbeit ichon gethan fein. Das thaten bie Maurer auch, famen am andern Morgen wieber, legten bas Brot vor ben Sachfenftein, nahmen ihr Wertzeug, welches ba lag, bafur bin und luben bie Steine auf bie Bagen, welche bie Zwerge ihnen befohlen hatten fogleich mitzubringen.

Aber nicht immer maren bie 3merge vom Sachfenfteine fo gut und bilfreich gegen bie Menfchen, benn fie ftablen ihnen Kinder und ichoben ihre Wechfelbalge bafur unter, brachen auch zu gangen Saufen in Die Bacterlaben in ber Sachfa und zu Balkenried ein und fablen Brot. Da rieth ein Madden ben Leuten, bag fie Rummel ins Brot baden follten, bas fonnten bie 3merge nicht vertragen und wurden frank bavon, nahmen auch zur Strafe bas Mabchen gefangen, ale es einmal am Sachfenfteine porbeiging, und mieban=

belten es gar febr.

Bon ber Zeit an wurde fein Brot ohne Kummel mehr gebacken und nur wenige Bwerge, welche Rummelawerge genannt wurben, fonnten bas vertragen, benen gaben bie 14

Leute bas Brot gern und fie geben vielleicht jest noch in ber Begenb. Die Undern aber verfammelten fich vor bem Rathhaufe in ber Sachfa gum Abmarich und als fie abgezogen find, hat ber Sachfenftein geflungen, ale wenn ein großer Golb: teffel brin mare, und bie 3merge find auch mit voller Dufit ober, wie Ginige fagen, mit Befang burch bie Sachfa gegogen. In ber Sachfa mar großes Leben, ale es bieg: bie Amerge tommen jest burchgereift, und große Freude, baß fie fortzogen. Bor bem Rathhause riefen fie immerfort, inbem fie über ihren Abzug unterhandelten: "Bollt ihr ein emi= ges Bergwert haben ober von einem Jeben von uns einen Bfennig?" Da antworteten bie Leute in ber Sachfa: Bebem einen Bfennig. Manche erzählen auch, bie 3merge batten gefragt, ob fie etwas Gewiffes ober ob fie nach ihrem Belieben geben follten, und ba batten bie Sachfger in ihrer Thorheit etwas Gemiffes von Jebem verlangt und beshalb von Jebem einen Pfennig bekommen. Es murbe aber ein geaichter breebener Scheffel auf bem Martte vore Rathhaus hingeftellt, ba warf ein jeber Bwerg feinen Pfennig binein, bag er über und über voll murbe. Ginige fagen, bag ihrer fechehundert 3merge und bag bie erften ichon am Thore ge= mefen waren, ale bie letten in ber Reihe noch bor bem Rathhaufe geftanden hatten. Andere fagen gar, bag man Die letten noch bei ben Zwerglochern vor bem Sachfenftein hatte murmeln horen, ale Die erften ichon in ber Steina. bem nachften Dorfe gwischen ber Sachfa und Lauterberg, gemefen maren.

Die Zwerge zogen nordwärts und als sie zu den Zwergen nach Scharzselb kamen, machten sie halt und gingen da in ihren hehlkappen mit den scharzselder Zwergen in die Erbsenfelder. Darin fraßen sie wie die Mäuse, aber kein Mensch konnte sie sehen. Da nahm ein Bauer eine Bohnnenstange und fuhr damit immer über den Erbsen herum. Dadurch schlug er ihnen die Kappen vom Kopfe und so wurz den die Zwerge sichtbar. Weil aber der Bauer die Zwergskappen nicht wieder herausgeben wollte, so kündigten sie zusletzt ihm und den andern Scharzseldern den Krieg an und er mußte sie ihnen wieder zustellen. Daraus sind die sacrage von Scharzseld mit ihnen gereist sein. Als sie aber durch

Ofterobe gekommen find, haben fie an ber Wirthstafel ges fpeift und babei geschnattert wie bie Ganfe.

2. Die Jungfer vom Sachfenftein.

I.

Bei ben Zwergen vom Sachsenstein wohnte auch die Frau Holle und eine Jungser mit Schlüsseln. Seit die Zwerge abgezogen sind, ist ein sahles Männchen im Sachsenstein gesehen worden; ein Eingang in den Sachsenstein, der aber schwer zu sinden ist, führt in die Wohnung der Jungsrau und des sahlen Männchens, und gleich vorn in der Höhle steht ein Tisch mit verschimmeltem Brot und mit Wein. Die Jungsrau erscheint entweder am hellen Mittage oder um Mitternacht.

II.

Ein Schäfer hütete einst seine Heerbe Mittags auf bem Sachsenstein broben, ba erschien ihm die Jungfrau mit bem Schlüffelbunde. Er sah sie Klängeflachs, b. i. Lein, ben die Sonne ausziehen soll, in der Sonne ausbreiten und auseinanderharken, dabei half er ihr und ihm kamen einige Leinknotten in seine weiten Schuh. Als er des Abends in zeiner Schäferkarre die Schuh auszog, sielen lauter Bistoletten heraus.

Ш.

Ein andermal hutete auch ein Schäfer ba, der schlief beim Huten ein. Als er erwachte, erblickte er neben sich ein hubsches Blumchen, welches eine Lilie gewesen ift, pfluckte es und steckte es, wie Schäfer thun, an seinen Hut. Gleich darauf erschien die Jungfrau mit Schlusseln und fragte, ob er mitzgehen wolle. Als er nun mit ihr vor dem Eingange stand, gingen sie zuerst vor eine große eiserne Thur und an zwei hunden mit glühenden Zungen vorbei. In dem Schlosse

aber lag nichts als Golb und Silber und die Jungfrau sagte zum Schäfer, er möge sich so viel hinnehmen, als er möchte. Da füllte er zuerst seinen großen Schäferranzen, bann nahm er ben Schäferhut ab und wollte ihn füllen. Dabei ließ er die Lilie sallen und die Jungfrau rief dreimal, er solle das Beste nicht vergessen. Er achtete aber bessen nicht und ging ohne die Blume fort. Alls er aus dem Schlosse war, schlug die Thür ihm fast die Haden ab, da dachte er an die Blume, mit der er die Jungsrau hätte erlösen können, aber nun war es zu spät. — Ein anderer Schäfer sah einst in einer Klippe des Sachsensteins Kirche, Altäre und Prediger. — Auch ein Geigenspieler polite einst das verwünsichte Schloß auf dem Sachsenstein mit seinem Spiel erlösen.

3. Der Zauberfaal in Balfenrieb.

Bu ber Beit, ba noch in Baltenried eine weitberühmte Schule gemefen (fo ergabit Behrens in feiner "Hercynia curiosa") ift bafelbst ein Anabe, so von Ellrich foll gebur= tig gewesen sein und mit Namen Damius geheißen hat, bei einem Springspiele auf einen bestimmten Blat unbeweglich festgebannt. Bon ben mitspielenben Knaben herzugerufen, tommt ber Rector heran und biefem fallt es bei, bag foldes von einer Befchwörung herrühren muffe. Er fagt bem Ana= ben also: er folle fleißig um fich schauen, ob er etwa eine Schrift oder ein Zeichen erblickte. Da wird ber Rnabe über nich einen Circul, auch an ber fteinernen Wand eine griedifche Schrift, gegen Guben aber etliche Characteres gewahr. Diefes Alles muß er bem Rector theils berlefen, theils beichreiben, und baburch wird es offenbar, bag in ber Mauer ein Schat verborgen fei. Sobald ber Rector biefes verftebt, wird ber Knabe wieder los und geht aus bem befchworenen Birtel beraus, mobin er will. Rach bes Rectors Unweifung aber ift nun an biefer Stelle nachgefucht und ein fteinernes Gefchirr mit Gelbe eingemauert gefunden. Auf Diefem Bauberfaale ift 1687 Berr Doctor Weit, Burgermeifter gu Gotha, mit einigen anbern Berren gegangen, bafelbft aus

Reugier die Metallruthe zu gebrauchen. Richt weit von jener Stelle, mo ber Rector bas Gefdirre bat ausnehmen laffen, haben fie ftarte Buge ber Ruthe angemerft. aber haben fie ablaffen muffen, benn es ift ihnen Allen ein großer Schrecken angefommen, weil es am hellen Tage etwas buntel um fie geworben. Derowegen retteten fich Alle in Sicherheit, wo fie einander faft gleichmäßig ergablten: bag Jebem gewesen, als ginge ein Wind burch ihn bin und fie murben mit ben Sagren bis an bie Decke gezogen. Diefe Siftorie - bemerkt Behrens - ftartet ben gemeinen Mann in feinen von biefem Saal annoch habenben Bebanten, als welcher ganglich bavor halt: bag noch mehr von ben Monden mit gewiffen Befdmorungen eingemauerte Schabe bar= auf vorhanden fein muffen, weilen es gemeiniglich allbier nicht gar zu richtig fei, und ber Teufel oftmals fein Spiel bafelbft habe. Im Rreuggange aber nach ber Rirche zu ift eine Geftalt, mit allerlei fleinen Thieren und Bflangen ba= neben, als g. B. Tauben und Lilien zu feben, und hielt foldes hochgebachter Berr Doctor Weit fur ein "recht fatales Wert". Deswegen halten Etliche bafur, bag vor Alters Bafilius Balentinus, unter beffen Namen viele berühmte chemifche Schriften gebruckt find, fich in biefem Rlofter auf= gehalten habe, und bies ift auch bie Urfache, daß Etliche vermeinen: wie ber porbefagte auf bem Bauberfagle gefundene Schat fein Gelb, fonbern ber Lapis Philosophorum, ober ber Stein ber Beifen, gemefen fei, welchen ber Rector beimlich geholt, und fich bamit, alle feinen Sausrath im Stiche laffend, fortgemacht babe, woran aber boch Biele zweifeln und bas Erftere für mahrhaftiger halten wollen.

4. Das Monchegespenft in Balfenrieb.

I.

In Walkenried hat sich ein Mönch gezeigt ohne kopf; besonders auf dem Fruchtboden des ausgehobenen Klosters, wo die Arbeitsleute alle Vierteljahr ihre Frucht bekommen, hat er rumort und gemessen, wenn der Amtmann betrogen hat. Auch in die Muhle ist er gekommen und hat in den Rumpf gegudt, ob die Frucht richtig ware. Oft hat er auch das Wieh karbatscht, daß es laut gebrullt hat, und die Krippen in den Ställen abgeriffen.

II.

Auf der Pfarre zu Walkenried diente ein Mädchen, zu der kam Nachts ein Geift, führte sie in den Keller und wies ihr dort einen Koffer, den sie auf ihre Kammer tragen mußte. Darauf sollte das Mädchen sich drei Tage krank melden, dadurch wäre der Geift vermuthlich erlöst gewesen. Allein da es in dieser Zeit nach Ellrich geschielt wurde, kehrte es sich nicht an dies Gebot, ging sogar durch den Kreuzgang des Klosters Walkenried und da drehte der Geist ihr den Hals um. Lange war das Blut an der Stelle zu sehen. Der Koffer aber soll noch auf der Mägdekammer im Pfarrhause stehen.

5. Der Mann ohne Ropf in Baltenrieb.

Der Mann ohne Kopf jagt in Walkenried oft zu Pferbe umber, bann fieht man aber nichts von ihm, sonbern hört nur bas Schnausen seines Rosses. Um meisten wird er auf der Schäferwiese gesehen, wo auch oft viele Geister um ein Feuer herumstehen. Wer glühende Kohlen von dem Feuer in die Hand nimmt, fühlt kein Feuer in der Hand.

6. Uetelsteich und Uetelsklippe.

Am Uetelsteich und der Uetelsklippe ist das Spielmannsloch. Da ist ein Spielmann, der Maiblumen gesucht hat, hineingestürzt. Dort liegt auch, wenn es nicht das nämliche Loch ist, das Gänseloch, und da hinein ist der Tuchsabrikant K. aus Ellrich gebannt.

7. Das Mabholz.

Nicht weit von Walkenried liegt das Mähholz, Mehholz ober Ehholz. Da haben die Mönche von Walkenried oft eine Dirne aus einem andern Dorfe hinbestellt und ber haben sie es zu ihrer Geirath geschenkt. Jest gehört es der Gemeine, aus der die Dirne gewesen ift.

Sagen von der Borge, von Hohegeiß und Bennedenstein.

1. Das Denkmal zu Borge.

An ber Kirchmauer bes Hospitals St.-Chriaci zu Jorge sollen ehemals acht Kreuze von rothem Sanbstein gestanden haben, und oben unter dem Schieferdache ein kniender Priester mit dem Kelch zu sehen gewesen sein. Dies beziehet sich auf eine Begebenheit, die eben zu der Zeit, da er das Abendsmahl ausgetheilt, geschehen sein soll. Durch ein starkes Gewitter und Wolkenbruch ist die Zorge so angelausen, daß sie Priester, Communicanten und Kirche weggerissen hat. Acht Bersonen sind ertrunken, zu deren Andenken die acht Kreuze gesetz sind. Die Glocken haben nachher die Schweine, eine ziemliche Weite von der Kirche, aus dem Schlamme gewühlt, wovon der Ort, da Solches geschehen, noch jetzt den Namen: die Saugrube sührt.

2. Die Jungfrau von ber Borge.

Am hohegeigberge nach ber Borge zu hat fich alle fiesben Sahre bie weißgekleibete Jungfer vom Staufenberg mit

einem Bund Schluffel feben laffen. Nun fam ber Sirt aus ber Borge (Unbere fagen aus Rlofter Baltenried) und hatte ba feine Trift hindurch. Da ftand bie Jungfer auf ber Rlivve. auf ber auch ihr Fuß eingebruckt fein foll, fruh Mor= gens und fang aus höchster Schar (frohlich), und fam berunter von ber Rlippe auf ibn gu. Gie fagte gu ibm. ob er fie wolle erlöfen. "Ja, wenn er es konne, wolle er es thun." Dann folle er am andern Morgen wieder bierber tommen, fo wolle fie wieder bier ericbeinen. Da murbe fie querft fo wie beute aussehen, bann aber mußte er ihr als einer Schlange einen Schlangentuß geben. Das versprach er. 218 er am andern Morgen bintam, ftand fie auf ber Rlippe und jang vor wie nach. Als nun fein Bieh vorbei mar, fam fie als Schlange herunter, fprang an ihm in bie Sobe, baß er fie fuffen follte, er aber tam nicht bagu und wendete fich bin und ber. Da war fie verschwunden, bat aber babei einen folden Rreifch gethan, bag ber Schafer von ber Beit an taub gewefen ift.

Nach Walkenried tam einstmals in ihrer grauen Rleibung, wie fie bort erscheint, Die Frau Bolle und führte Jemand nach ber Staufenburg. Da fah er bie Jungfer vor ber gerftorten Burg mit einem golbenen Leibband, woran ein Bund Schluffel hing. Da murbe ihm viel Golb und viele Sachen versprochen, wenn er fie erlofen wolle, er aber hat nich gefürchtet und ift fortgelaufen. (Auch nach einem Schloffe über Wieba, eine Stunde von Sachsa und Baltenrieb, bat Die Frau Solle Leute binführen wollen und bort mar gleich= falls eine verwunichte Jungfer.)

Einige erzählen, baß auf bem fleinen Staufenberge "bie Tobtenichenke" gewesen und bag bort vor noch nicht langer Beit jeden Mittag bie Jungfer erschienen fei. Lebenbe Berfonen wollen bort ein Schwein gefehen haben, bas geweint hat wie ein Rind. Diefelben, die bas erzählen, wollen bort in ben verfallenen Gangen, die fich bort befinden, einmal einen Brunnen gefunden haben, ben fie fpater niemals wieber finben fonnten.

3. Der Balbgeift, und bie Jungfer im "prenfifchen bolge".

3m Jahre 1785 ergablte ber Stiftsbauptmann Berr von Arnstedt aus Duedlinburg bem Superintenbent Boge auf ber Reife nach Ellrich, wie es ihm einmal in ber Begend von Drubenftein und Bennedenftein ergangen fei. Er habe fich mit einem Boten im Solze verfpatet. Es fei Nacht geworben, und es fei nicht möglich gewefen, aus bem Bolge zu tommen ober einen Weg zu finden. Er habe bas Pferb am Bugel genommen und nebft bem Boten ben Weg ge= fucht. Alles vergeblich. Sie hatten fich also entschloffen, im Balbe zu übernachten, ein Lager gemacht und bas Pferd mit bem Bugel am Arm behalten. Als er etwas einge= fcummert, fei bas Bferb icheu geworben, und habe ibm balb ben Arm aus bem Gelente geriffen. Der Bote habe fich überaus fläglich angestellt und geglaubt, es fei um fein Leben gefchehen. Endlich fei es etwas Tag geworben; ba fie fich bann aufgemacht, und nicht zwanzig Schritte von ibrem Lager ben orbentlichen Weg gefunden hatten, ben fie in ber Finfternig vorber bei einem zweiftunbigen Suchen nicht hatten finden tonnen. Der Bote habe von Richts aeiprocen, ale bag es bier irre ginge und ber Balbgeift fie verführt babe.

Eine Jungfer mit dem Bunde Schlüffel an der Seite hat fich auch oft im "preußischen Holze" bei Hohegeiß sehen laffen. Bielen Leuten hat fie dort geholfen und Gutes erwiesen, nur den Holzhauern hat fie oft geschadet, weil die in dem Holze immer so viel Schande (Karm) gemacht haben.

4. Das Tonnchen Golb im Brunnen.

Bwifchen Sobegeiß und Andreasberg etwas abfeits vom Wege ift ein Brunnen, auf beffen Grunde ein Tonnchen Golbes liegt.

5. Die weiße Frau in Dobegeiß.

In hohegeiß ergahlt man viel von ber weißen Frau. Sie hat oft auf ben Tritten vor ben haufern gewaschen; am

Cantorbrunnen wusch sie ein weißes Tuch und trocknete es dort; auch beim Tunnebrunnen stand sie und versolgte die Leute von dort. Auf einer Kindtause in Gullen's Gause stand sie hinter dem Ofen und zeigte ihre langen Bahne; auch hängte sie sich oft an den Druden'schen Zaun und auch auf die Dacher hat sie sich gesetzt (wie die Gaulemutter).

6. Der Fuchspaftor und ber Inche.

In Hohegeiß zeigt sich oft während bes Gottesbienstes ein Gespenst, das der Fuchspaftor heißt und besonders den Bfarrer schreckt, der es immer zuerst zu sehen bekommt. — Zwischen Hohegeiß und Benneckenstein auf einem Kreuzwege ist ein Fuchs erschienen, der hat zwei Boßeln (Kugeln) gehabt und ein Spiel Kegel, die hat er mit den Boßeln umgeworsen, hat auch Dem, der vorüber gegangen ist und es gesehen hat, gewinkt, mit zu kegeln.

7. Der Name Bennedenftein.

Es verfolgte einmal ein Jäger ein Mäbchen. Das aber wehrte sich tapfer, und ba er's eine Zeit auf ben Steinklippen herumgezerrt und gemishandelt hatte, so rief es ihm zu: Ben ek en Stein? (Bin ich benn ein Stein?) Davon soll Benneckenstein ben Namen erhalten haben.

Sagen von Ellrich und ber Relle.

1. Der Säuferkönig.

Graf Ernst von Alettenberg ritt einst, an einem Sonntag= morgen, zu einem großen Gelag nach Ellrich. Wiel waren der geladenen Ritter, die hier um den Ehrenpreis tranken.

Der ausgesette Dant mar eine golbene Rette.

Biele Stunden tranten bie Ritter, bis fich ber Sieg mehr entichieb, und hier einer, bort einer erlag unter ber Laft ber ungeheuren Sumpen, und unter ber lauten Sobn= lache ber Becher als Schwächling niedergelegt murbe auf ben Boben bes Saales. Endlich blieben noch vier von all Diefen Eblen auf bem Rampfplat. Doch brei von ihnen lehnten an ber Wand und triumphirten mit lallender Bunge, bag bie Willfommen ben gitternben Sanben nicht entfanten. Rur Ernst von Klettenberg fant noch auf freien Rugen und er= griff fiegprangend bie golbene Rette, bie auf bem Tifche lag, und hing fie fich um ben Sale. Um fich bem Bolte als Sieger zu zeigen, mantte er aus bem Bemach und befahl fein Rog vorzuführen. Bier Anappen hoben ihn berauf, und fo ritt er unter bem Gefreifche ber binguftromenben Menge burch bas Stabtlein, um nach Rlettenberg beimzu= febren. Als er burch bie Borftabt ritt, borte er in ber Rirche, bem heiligen Nitolaus geweiht, bie Besper fingen. Graf Ernst, in seinem Taumel, ritt durch bas offenstehende Kirch= thor ein, mitten durch die versammelte Gemeinde hindurch, bis vor den Altar. Der Gesang der Andacht ging in star= res Anstaunen und bald in wildes Geschrei über.

Aber nicht lange freute Graf Ernft fich feines Frevels. Denn, als bas gespornte Roff jest bie Stufen bes Altars betrat, fiebe, ba fielen ploglich alle vier Hufeisen ihm ab,

und es fant nieber mit feinem Reiter.

Bum ewigen Andenken wurden diese vier Sufeiseu an die Kirchthur angenagelt, wo sie Jahrhunderte lang angestaunt wurden, wegen ihrer Größe und der schauerlichen Sage. Bei einem Kirchenbrande kamen sie aufs Rathhaus

ober auf bas Inspectoramt zu Ellrich.

Noch jest spricht man in Ellrich viel von einem Gerippe, welches sich alle siebenzig Jahre auf dem Buntel, einem Teiche, sehen läßt. Einige sagen, das sei das Gerippe des Klettenbergers, des Säuserkönigs; Undere, es sei das Gerippe eines Mönchs von Walkenried. Alle aber sagen, wer das Gerippe erlöse, bekomme viel Geld dafür. Einstmals waren auch die siebenzig Jahre gerade wieder um, da kam eine Frau daher, sah das Gerippe auf dem Wasserschwimmen und hörte wie es schrie: "Erlöst mich!" Allein die Frau lief so schnell als möglich davon, erzählte auch Alles sogleich daheim ihrem Manne. Der lief sogleich hin, den Säuserkönig, oder wer das Gerippe nun sonst war, zu erlösen, und das viele Geld zu gewinnen, allein das war schon wieder im Wasser niedergesunken. Die Frau hat von der Zeit weder Ruhe noch Glück mehr gehabt.

2. Die Relle.

I.

Ein Madden war so elend, daß es sich munschte lieber in die Erde zu versinken, als auf der Erde zu fein. Da nahm ein Maurergesell, der das hörte, seine Kelle, warf sie zur Erde und sie versank tief in die voneinander gespaltene Erde. Die Kelle kam nicht wieder zum Vorschein und soll

ber Stelle ben Namen gegeben haben, in ber nun auch bas Mäbchen sitt. — Einige fagen, es wohne eine Nire in ber Kelle.

II.

Auf bem Berge gegen ber "Höle" ober "Kelle" über war eine Kapelle bem St.=Iohannes geheiligt, in biese ist ein papistischer Priester aus Ellrich alle Jahr zu gewisser Zeit, in Begleitung seiner Pfarrkinder und andern Benachbarten ber Höle in voller Procession mit vorhergetragenem Kreuz, Fahnen und Bildern der Heiligen gegangen; sobald nun dasselbst der heilige Iohannes, papistischem Gebrauch nach, genugsam verehret worden, hat der Priester sich sort nach der Höle gemachet, und in dieselbe ein Kreuz hinabgelassen, auch wieser herausgezogen. Als nun Solches geschehen, hat er dem umstehenden Bolke diese Reime zugerusen:

Rommt und fudet in die Relle, So fommt ihr nicht in die Solle.

Ш

In der Kelle hat es einst gebrannt, wie ein Frachtsuhrmann aus Aleseld da vorbeigesahren ist. Er hatte Luft
zum Rauchen, stopfte sich eine Pfeise und bachte: da kannst
du Feuer bekommen. Er ging auf das Feuer zu, da lag
ein großer Hund da und bewachte es. Sowie er zugreisen wollte, sprang ihm der Hund entgegen und faßte ihn
vor die Brust. Eine halbe Stunde hat er ihn so gehalten.
Wie ihn nun der losließ, wollte er nach seinen Pserden zuruck. Er ging an die Stelle, wo er sie stehen gelassen hatte,
sand sie aber nicht wieder. Da lief er nach dem Feuer zuruck, da standen seine Pserde mitten in der Kelle und er
nuste sie mit großer Mühe wieder herausziehen.

3. Die weiße Jungfer bei Gleifingen.

Auf bem weißen Berge bei Gleifingen unweit Ellrich ift fo'n kellerartiger Eingang, ba zeigt fich eine weiße Jungsfer mit Schluffeln. Rur Sonntagefinder feben fie.

4. Gine alte Unweisung für Ergfucher bon Ellrich aus.

Pratorius fagt in feiner "Alectryomantia": "Es lieget ein Stabtlein, bas beißt Ellrich, von ber Stabt gehe in ben Bart, nach ber rechten Bruden auf Die Saffen-Gee, von ber Saffen = See halte bich auf die linke Seite auf einer halben Deile, fo fiehe bich um, ba wirft bu einen Dond in einen Stein gehauen und nicht weit bavon ein Mauerftud finden von einer alten Rirche, und wenn bu bas finbeft, fo halte bich auf die linke Sand einen Steinwurf weit und gebe gleich por bich, fo wirft bu einen boblen Blat finden, bei bem ein Baffer herfleußt, fo ba beiget bie Nenge. Bei bem Baf= fer fiebe bich um unter ben Tannen, ba wirft bu einen Sort (Sorbe) liegen finden, mit Laub und Moos übermor= fen, biefelbe beb' auf, ba finbeft bu einen Bang ober Stol= len, barinnen gebiegen Gilber zu finden. Colches Loch bat ein Rnecht gefunden, Die Borde bavon, weil er unversebens hineingetreten, weggeworfen, und war zum Loche hineingegan= gen, weil es Stiegen, wie zu einem Reller, hineingegeben. Da er benn weit binten bin ein Licht mabraenommen, ba= nach war er gegangen, weit binein. Aber endlich hatte fich bas Licht verloren, bag ibn zu graufen angefangen, boch hatte er hingegen binter fich als nachen Loche zu wieber ein Licht gemertet, bargu mar er wieber gurude gewichen, und weil er Ery vermerket, bas icon ausgehauen gewefen, fo hatte er einen but voll mitgenommen und herausgebracht gehabt. Aber nach ber Beit hat meber er, noch Unbere, bas Loch mogen auffuchen, wie febr fie fich auch banach bewor= ben gebabt."

Sagen von Ilefeld, dem Hohenstein und Elende.

1. Gründung bes Rloftere Ilfelb.

Bon einem bosen Graf Ilger von Bielstein weiß der Bolks: mund, ber bewachte ben Gingang in bas Bebirge, ben man später bie Porta Ileseldensis genannt bat; ber Graf mor= bete und beraubte Jeben, ber ihm in ben Weg fam. zog benn auch eines Tages Graf Konrad von Beichlingen, Dtto's von Northeim Sohn, biefen Weg; ba brach ber 31= ger aus feiner Burg und erfclug ben Beichlinger. kaum war biefer Mord gefchehen, ba erhoben fich bie Robolde und Berggeister aus ihren Rluften und Sohlen, malgten bas agnze Thal voll Felfen, trieben bann bie Bebre aus ihren Ufern, fodaß Ilger's Befitthum in Wellen begraben murbe; alle Wege sperrten fich, nur eine Deffnung hatte fich in einem Felfen gebildet, burch welche Ilger eben noch friechen tonnte, um auf die andere Seite bes Thales zu fommen. Da gelobte er bann, wenn er gerettet murbe, gur Guhnung und Bufe an bem Orte, wo er ben Beichlinger erichlagen, eine ewige Lampe zu grunben. Alsbald öffnete fich bas Thal wieder und ber Flug trat ruhig in fein Bett und Il= ger ward ein frommer Mann. Aus feiner Stiftung entstand Ilfeld, ber Rlofterort.

Die Babl bes Ortes, auf welchem bas Rlofter Ifelb, bas jest eine namhafte Belehrtenschule ift, erbaut ward, wirb folgenbermaßen erzählt: Ginft bat bie Grafin auf bem Schloffe Ilburg mitten im Balbe ein großes Licht brennen feben. Gie wedte ihren Mann beshalb, aber wie ber fam, fab er nichts. Die Grafin batte es aber eine Stunde lang brennen feben. Die zweite Racht fab fie es um biefelbe Beit, fie medte ben Grafen abermale, ber aber fab wieber nichts. Die britte Racht, wie bie Grafin es fab, fagte fie bem Grafen nichts, fondern fattelte ftillichweigend ein Maulthier und ritt damit auf bas Licht zu, belud aber bas Thier mit fo viel Gelb, ale es nur tragen fonnte. Wie nun bas hinaustam, mar bas Licht ein großes Teuer, bas rollte fich gufammen in ein großes feuriges Dublrab und rollte immer weiter. Die Grafin mit bem Maulthiere folgte bem feurigen Rabe und fam fo an eine Stelle, wo es erlofch. Da ließ fie bann bon bem Gelbe, bas fie auf ben Gfel ge= laben batte, eine Rirche bauen, und wie man an ber Stelle, wo bas Feuer gebrannt batte, einen Graben in ber Erbe grub, um die Grundmauer hineinzuseten, murben noch über-Dies an ber Stelle zwei Tonnen Golbes gefunden, Die gum Rlofterbau mit benutt murben.

2. Das Rabelobr.

Bei bem Rlofter Ilfelb, gur linken Sand gleich bei bem Bargfahrmege, fteht aus einem boben Berg ein ftarter Stein bervor, ber in feiner Mitte eine enge und fcmale burchge= bende Soble bat. Alle Knechte aus Nordhaufen und ben umliegenden Dertern, wann fie bas erfte Dal in ben iconen und prachtvollen Bargforft hinter Ilfeld nach Brennholz fabren, muffen breimal burch bies Nabelohr friechen mit großer Mube und Befchwerbe und werben beim Gin= und Ausfrieden von ihren Rameraben bagu mit Beitschenftielen tapfer abgeschlagen. Wollen fie biefe Rurzweil nicht ausstehen, fo muffen fie foldes mit Gelbe abthun. Auch muffen bie neuen Scholaren auf ber Schule zu Ilfelb noch jest zum Scherz burch bas Nabelohr friechen, fowie bie neuen Schuler gu Ofte-Dröble, Bargfagen.

15

robe burch ben Ofen friechen muffen. — Den Stein, bas Nabelohr, foll ein Riefe aus bem Schuh geschüttet haben.

3. Der Schimmelreiter bom Bielftein.

Was man jest ben Bielstein nennt, ift nicht ber alte Bielstein, sondern dieser liegt nicht weit davon am Berghange und gleichsalls unweit Alfeld. Dort soll früher dem Goben Biel geopfert sein und große Feuer, die ihm angezündet warren, sollen weit ins Land hinein geleuchtet haben. Dies erzählt man in Ileseld und außerdem, daß ihm Zehnten gesbracht wären, welche die heidnischen Priester sich angeeignet hätten und die noch jest an das Kloster Alfeld gegeben wers

ben mußten, auf welches fie übergegangen maren.

Auf bem Bielstein ist seit langer Zeit immer ein Mann ohne Kopf zum Borschein gekommen. Er hat einen blendend weißen Schimmel gehabt und den Kopf unterm Arm getragen. So ist er nach dem Burgberge geritten, und dicht bei dem Brunnen verschwunden. Ist der Schimmelreiter an einen gewissen Kreuzweg gekommen, so ist er jedesmal abgestiegen und hat sich erst wieder aufgesetzt, wenn er hinübergewesen ist. Früher ist er nur Hinmelsahrt erschienen, jetzt wird er aber viel gesehen. Wiehert sein Roß, so hat das steis etwas zu bedeuten; entweder die Witterung andert sich, oder Dem, der das Wiehern hört, steht ein Unglück bevor. Die den Reiter versolgen, werden irre gesührt.

Biele fagen, ber Schimmelreiter um Ifelb fei ber Amtmann Friesenberg ober Friesberg; ber reite auf bem Schimmel im Felde umher ohne Kopf und verjage die Feldbiebe. Seiner Gottlofigfeit und seines Spukens wegen habe man ihn gebannt und babei habe er unter die Treppe ober ins Nabelöhr gewollt, boch habe man ihn in einen Sumpf vor dem Baumgarten des Klosters gebannt, da erscheine er oft zwischen den Schweinen, wenn diese sich im Sumpfe wälzten. — Beigen foll er sich, wie Einige sagen, beson-

bere in ber Faftenzeit.

Friesenberg's Bebienter foll Klevesaal geheißen haben und beffen hölgernes Bild befindet fich noch auf bem Unite zu Alfeld. Mit bem Klevesaal wird bort zwar jest von ben Mägden groß Gespött getrieben; wenn aber bas hölzerne Bilb aus bem Amte kommt, so spukt es.

4. Die Jungfrau von ber Ilburg und Frau Solle.

I.

Es ist einmal ein Bergmann gewesen, der ist bei 31feld auf den Burgberg hinausgegangen. Da hörte er im Busche ein Niesen und sprach: "Gott helf dir"; es nieste zum zweiten Male, er sprach wieder: "Gott helf dir"; es nieste zum dritten Male, er sprach abermals: "Gott helf dir ins himmelreich." Da stand eine weiße Jungser mit Schlüsseln in dem Busche und winkte ihm und er hat sich hier einen Schatz gehoben. — Auch einem andern Manne hat biese Jungsrau eine Kanne voll Geld gegeben.

H

Frau Holle hat sich mit der Jungser mit dem Bund Schlüssel an der Seite am Burgberge bei Alfeld nicht gut vertragen können, denn Beide haben dort auch zusammen gewohnt. Da hat einmal die Jungser, die stärfer als Frau Holle war, dieselbe in einen Kasten gepackt und ein Junge hat sie nach Neustadt unterm Hohenstein bringen und dort ins Wasser wersen müssen. Seitdem hat sich Frau Holle noch nicht wieder sehen lassen. Die Jungser hat den Jungen später zur Belohnung bei einem Kausmann in Neustadt in die Lehre gebracht und ist ihm jedesmal erschienen, wenn er Unrecht gethan hat.

III.

In ber Mahlmuble zu Bleflb zeigte sich auch eine Jungfrau mit Schluffeln; sie trug ein rothes Kleib und ging breimal um einen Klot herum. Gine weiße Jungfer zeigte sich auch auf ber Harzburg, bie bei Isfelb liegt, in Werna auf bem Umte aber zeigte fich eine gespenftische Frau und tammte fich bas haar.

5. Die Schlofjungfer bom Sobenftein.

Die Schloßjungfer vom Hohenstein zeigte sich alle siesben Jahre und sah quittengelb aus, hatte aber graue Zähne. Hinter bem Hohenstein nach Stolberg zu auf der Thiergärtnerwiese ist ein runder Plat, der auch gelb sein soll und der Jungfernkranz heißt und in dessen Mitte eine Eiche stehen soll. Darauf wuchs nichts und auf diesem Platze tanzte die Jungfrau alle sieben Jahre. Andere sagen, sie wäre alle Mittage auf dem kreiskörmigen Platze im Kreise herumgegangen. Sie umkreiste aber nicht nur jene Eiche, sondern hat sich noch an verschiedenen andern Orten sehen lassen und ihr Geld andringen wollen. Denn als der Hohenstein zerstört ist, soll sie sich mit ihren Schätzen in den Burgbrunnen gestürzt haben.

Einft brach ein Maurer Steine auf bem Sobenftein. Da fant ein Gewölbe ein und die Schluffel ber Schlofjung-

fer blitten ihm baraus entgegen wie Gilber.

Bor einigen Jahren fah fie herr von B. auf dem Ho=

henstein mit glanzendem, filberburchwebtem Rleide.

Bwölf Manner wollten einft ben Schat ber Schloßjungfer heben, aber vergebens. Ihnen erschien ein großer schwarzer Sund mit gluhenber Bunge, fragte, was fie ba wollten, und verscheuchte sie.

Roffe bulbet es nicht auf bem Sobenftein.

Das Dörfchen Ofterobe unter bem Hohenftein, zwisichen Neuftabt und Alfeld, foll von ber Schlofijungfrau feine Rirchenglocken empfangen haben.

6. Das Regelspiel unterm Sobenftein.

" Einst hütete ein Sirt unterm Sobenstein, es war gerade in der Mittagsftunde. Da kamen zwölf weißgekleidete Geister und fogleich ftand eine Regelbahn ba, die vorher nicht dort gestanden hatte; der hirt aber erhielt den Befehl, die Kegel aufzurichten. Eine volle Stunde kegelten die Geister hier und wie sie fertig waren, verschwanden elf sogleich, nur der Eine gab vor seinem Berschwinden dem hirten den König zur Belohnung. Der hirt nahm den Kegelkönig mit, der ward aber immer schwerer und schwerer, daß er ihn zuletzt nicht mehr tragen konnte. Sowie er ihn aber fallen ließ, ist es lauter gediegenes Gold gewesen.

7. Elenbe.

Lora, die Göttin der Liebe, gab der Bergveste Lohra den Namen. Sie soll von den Sachsen dieser Gegend als Göttin verehrt sein. Ihr war ein großer schauerlicher Wald geweiht. Bor sunfzig Jahren oder jest noch erinnerte an diesen Hain noch ein kleines Gehölz, der Ausenthalt zahlloser Bögel, die Ruhensburg genannt, zwischen dem Reinhartsberg, Bleicherobe und der Burg Lora, und einige getrennte Veldhölzer, zwischen denen nun gutgebaute Dörfer an der Wipper liegen.

In biefem Balbe follen einst Junglinge ber Göttin Lora im Spätjahre bie Erfilinge ber Jagb geopfert und im Fruhjahre sollen bie Jungfrauen unter frohen Gefängen ber

Göttin Blumenfrange bargebracht haben.

In der Mitte des Berges, auf dem man vorzüglich Lora verehrte, entsprang eine Quelle, zu der unglücklich Liebende, besonders Jungfrauen, denen der Tod ihren Geliebeten entriß, wallsahrteten, um hier Vergessenheit zu trinken. Auf dem Gipfel dieses Berges baute eine edle Jungfrau der Sachsen, deren Verlobter in einer Schlacht gegen die Franken das Leben verlor, die Ruhensburg, wovon der Hain noch jest den Namen führt. Ruhensburg nannte sie den Ort, weil ihr Lora in diesem Haine einen neuen, ihrer würdigen Geliebten sande, dessen Liebe die Trauernde tröstete und ihrem Herzen die langentbehrte Ruhe wiedergab.

Furchtbar war biefer heilige Balb ben Ungetreuen. Germstrud, bie Berlobte Eilger's, eines eblen fachfischen Jünglings, ber in ben Kampf gezogen war, warb hier in ben "Buchen"

in Hermann's Armen gefunden. Dort wedte Lora fie auf durch einen Sirsch, der bas Dickicht rauschend durchbrach und hermtrud floh und betrat ohne Besinnung Lora's heiligen hain. Da erbebte ber Berg, und die Erde spie Flammen

aus, welche bie Unglückliche verzehrten.

Der Seidenbekehrer Winfried soll mit seinen Genossen auch die Ruhensburg zerstört haben; benn verschwunden war jest Lora's Macht. Folgende Rache erschödpste ihre letten Kräfte. Unweit des Reinhartsberges ereilte sie Winfried, der Seidenapostel, und Wagen und Pferde blieben plöglich in tiesem Schlamme stecken. Und er wäre hier von der Erde verschlungen, hätte ihn nicht das Gebet zu der heiligen Jungfrau gerettet. Zum Andenken dieser Gefahr errichtete er drei Kreuze, die noch jest an dem Orte zu sehen sind, wo die Erde ihren Schlund gegen ihn aufthat, und weihte "in seinem Elende bei Lora's Walde" der Maria eine Kapelle. Noch jest heißt davon der Ort Elende.

Es wird auch erzählt, Elende habe daher den Namen empfangen, daß einst ein Fuhrmann, welcher Wein geladen hatte, dort festgefahren sei und deshalb ausgerufen habe: "Ach Elend!" Darauf stand aber eine Jungfrau neben ihm und erbot sich ihm zu helsen, wenn er ihr einen Trunk Wein reichte. Dazu war er bereit, die Jungfrau aber formte einen Becher aus Blumen, trank daraus und half dem Fuhrmann. Dieser nahm den Becher zum Andenken mit. Der Becher aber ward zu Gold und davon ist der heiligen Jungfrau eine Kirche zu Elende gebaut und Elende war lange Zeit ein

berühmter Ballfahrtsort.

Sagen der nordhäuser Gegend.

1. Der Teufel auf bem Rohnftein.

Brüber hatte ber Teufel in bem tohnfteiner Felfen eine Schabfammer. Wer fich ibm verfdrieben hatte ober verfcreiben wollte, fonnte bie Thur berfelben offnen. In Die= fer Rammer lag ein feuriges Buch und barin ftanben auch Die Ramen febr vieler Berren und Damen aus Mordbaufen. Einft mar zu Nordhaufen ein Mann, ber hatte fo viel Schulben als Saare auf bem Ropfe und feine Gläubiger brangten ihn unbarmbergig, ja, es wollten ihm zwei ber Gläubiger bas Saus über bem Ropfe vertaufen laffen. Da ging ber Mann betrübt umber und fo begegnete ibm ber Teufel, ber fragte, mas ihm fehle. Als er's nun ergablt batte, wollte ihn ber Teufel mit fich führen und er ließ fich endlich bereben, mit zu ber Schapfammer zu geben. Da ihm nun ber Teufel fagte, wenn er fich in bas feurige Buch fchriebe, fo fonne er fo viel Belb erhalten, als er wollte, fprach er: fo will ich morgen wiederkommen und mich unterschreiben. Das war ber Teufel zufrieben, ale aber ber Mann hinmegging, hatte er icon einen Blick in bas brennenbe Buch geworfen und die Ramen ber beiben Glaubiger barin gelefen, er nun nach Nordhausen fam, ging er fogleich zu feinen Gläubigern und fprach: "Jest fann ich bas Gelb erhalten, bas ich Guch foulbe; aber ba Ihr einmal bem Teufel Guch

verschrieben habt, so lasset es Euch boch lieber selbst von ihm geben." Da slehten ihn bie Gläubiger an, sie nur nicht zu verrathen, und schenkten ihm so viel Geld, als er nur mochte.

2. Der Galgen auf bem Rohnftein.

I.

Ginft wetteten Abende fpat ein paar Burichen mit einem Mabden und versprachen ihm einen Thaler, wenn es gunt Galaen auf bem Robnfteine geben wolle. Bum Beweis hat fie einen Spahn vom Galgen mitbringen follen, ben vie Burichen am andern Tage zur Brobe in ben Galgen bineinpaf= fen wollten. Ale bas Mabden nach bem Galgen fam, fand es bort funf gefattelte Reitpferbe, aber feinen Rei= ter bei ihnen. Schnell feste es fich auf eines ber Pferbe und jagte bavon. Balb barauf fand es mehrere Briefe, burch bie es gewarnt wurde, sich bem Galgen wieder zu nabern. Ale es nun geheirathet hatte und nach Mordhaufen geben wollte, um bort auf bem Martte einzukaufen, warb es an biefer Stelle von funf weißgekleibeten Geftalten gefangen genommen, - man weiß nicht, ob es Beifter ober Menichen waren. Sie banden bie Frau an einen Baum und nahmen Die Frucht aus ihrem Leibe, benn fie mar hochschwanger. Ein Jager fab biefe Graufamteit aus ber Ferne, legte feine Buchfe an und ichog bas zappelnbe Rind tobt. Da waren bie funf Geftalten verschwunden, bie Frau aber ift an ben Weben geftorben.

II.

Unterm Kohnstein hat früher ein Wirthshaus gestanben. In bem hat ein albernes Mäbchen gebient. Nun haben einmal mehrere Leute Karten ba gespielt. Da sagte ber Eine: sie sollte eine Flasche Wein holen, aber unterm Galgen weg. Da ging bas Mäbchen hin nach bem Galgen, ber auf bem Kohnsteine gestanben hat und bachte: sie solle eine Flasche Gänsewein aus bem Brunnen, ber unterm Galgen gewesen ift, holen. Wie sie aber bas Wasser schöpfen wollte, ba erschien eine Jungfer mit einem Bund Schuffel, und fragte: was es hier mache. Da sagte sie in ber Berwirzung boch: sie wollte eine Flasche Wein holen. Da mußte sie fünf Minuten stehen bleiben und die Jungfer gab ihr eine Flasche bes schönften Weines.

Saufig hat aber auch hier bie Jungfer bie Holghauer verjagt, benn fie hat feinen garm im Walbe leiben mogen.

3. Der Tangteich.

Bei Nieberfachswerfen, am wolfleber Wege, liegt bicht am Fuße bes Mublberges ein Teich, ber Tangteich genannt, an beffen Stelle ehemals eine Schenke geftanben bat. In biefem Wirthshaufe murbe alle Sonntage getangt, icon bepor am Nachmittage ber Gottesbienft zu Enbe mar. Als bies bas erfte Mal gefchah, tam ein Bewitter und folug in einen Baum ein; als es bas zweite Dal gefchab, tam bas Gewitter wieber und bonnerte, bag bie Balten bes Saufes frachten und bie Erbe erbebte. Als es bas britte Dal geichah, ichidte ber herr ein Wetter, welches bas Saus mit allen Mufikanten und Tangern in bie Tiefe fcbleuberte und an bie Stelle trat ber Tangieich, ber über feche Morgen im Um= fange haben foll. In biefem Teiche lebt ein Ungethum, bas ein frember Bafferspringer einft beraufholen wollte, aber nicht aufzufinden vermochte. Dagegen fab eine Frau oben vom Ranbe bes Mühlbergs, wo er jahlings gegen ben Tang= teich abfällt, einstmals ein Geschöpf mit menschlichem Antlig und langen fcmargen Botteln wie ein Bubel fich über bas Baffer emporheben. 3m Jahre 1815 ging auch bas Berücht, bag bas Ungethum fich zeige. Jemanb, ber es bamals ge= feben, halt es aber fur eine Rubel Fifche, vielleicht Schleien, wenigstens ichien bie Daffe fich felbständig fortzubewegen. Unbere erflärten es für ein Bunbel Schilf ober andere Bafferpflangen. - Rabe beim Tangteich ift bas Biegenloch, ba= binein foll bas Baffer aus bem Tangteich ftrubeln.

Es wird auch ergablt, bag zu Norbhaufen einft ein Schwarzfunftler mit Namen Bilbtverer war, ber ftellte fich,

als frage er einen Bauern auf mit Wagen und Bferben. Der Bauer mit Pferb und Wagen wurde aber nachher einige Meilen Wege von Nordhausen entsernt in einem Sumpf gefunden. Doch ist der Tanzteich hier schwerlich gemeint, da er nicht Meilen weit von Nordhausen entsernt ist.

4. Das liebe Brot.

Es berichten Die Ginwohner ber benachbarten Derter von bem Ursprung bes Erbfalles bei Bochftabt, wie fie von ibren Aeltern geboret batten: bag in vorigen Beiten an ber Stelle, mo anjeto ber See fich befindet, ein feuchter grafig= ter Blat gemefen fei, und bie Bferbe barauf gehütet morben; als nun einesmals etliche Bferbeiungen bie Bferbe barauf gur Beibe gebracht und gefeben batten, bag Giner unter ihnen Weißbrot effe, mare ihnen auch ein Appetit, bavon gu genießen, ankommen, berowegen fie baffelbe von bem Jungen baftig begebret, wie aber berfelbe foldes ganglich abgefcbla= gen, und furgewendet, baß er biefes Brot zu Stillung feines Sungere felber nothwendig bedurfte, maren gemelbete Jun= gen fo unwillig und erbittert barauf worben, bag fie nicht allein ihren Berren alles Unglud an ben Sals gefluchet, als Die ihnen nicht bergleichen Weißbrot, fonbern nur gemeines fcmarges Sausbackenbrot, zur Speife mitgegeben, fonbern fie hatten auch ihr Brot, aus großem Born und Frevel, auf bie Erbe geworfen, mit Fugen getreten, und mit ihren Pferbepeitschen gegeißelt; als aber barauf alfobalb Blut aus bem Brote gefloffen, maren fie über foldes Bunber und Reiden eines bevorftebenben Unglude bermagen erfdroden, bag fie nicht gewußt, wohin fie fich wenden und mas fie anfangen follen; unterbeffen fei bingegen ber Unichulbige, fonberlich ba berfelbe, wie Ginige erzählen, von einem alten unbefannten, ohngefähr bazukommenden Mann gewarnt worden, auf eines feiner Pferbe gefallen, und mit biefem, auch benen anderen übrigen, bem großen Unglud entfloben, welchem gwar bie Bofewichter nachfolgen wollen, batten aber nicht von ber Stelle fommen konnen, wie benn auch balb bernach ber gange Blat, fobalb ber vorige bavon gemefen, mit großem Rrachen

untergegangen und folche bofe Buben fammt ihren Bferben mit fich fo tief hinuntergenommen habe, bag auch nach ber Beit nicht bas Beringfte von ihnen an bas Tageslicht fom= men fei. Diefes find nun bie Gebanten bes gemeinen Man= nes, welche er von bem Gee bat, und follte berfelbe eber einen Gib ichworen, ale zugeben, bag berfelbe auf eine an= bere ale jest gemelbete Urt tonnte entftanben fein. Woferne nun folde Tradition fich wahrhaftig alfo in ber That verbielte, ale biefelbe erzählet mirb, fo mare es ein fonberliches und erbarmliches Erempel ber von Gott bochlich beftraften Ueppigfeit und Berachtung bes lieben, obichon ichwarzen Brots. Dem fei nun wie ihm wolle, fo ftedet boch unter folder Trabition ein feines Morale ober eine berrliche Sittenlebre. maßen bie lieben Alten bamit haben anzeigen wollen, baß man insgemein bas liebe Brot, wenn es auch noch fo ge= ringe, nicht verachten folle, infonberbeit ift aber bem gemei= niglich unvergnügten Gefinde bamit eine beimliche Lection ge= geben worden, bag fie mit bemjenigen Brote vorlieb nehmen follen, welches ihnen ihre Berren und Frauen, ihrem Bermogen nach zur Speife barreichen. Go bemerkt Behrens in ber "Hercynia curiosa" zu biefer Sage.

5. Die Beren von Rordhausen.

Am 28. April 1573 wurde zu Nordhausen die Here Anna Beringer verbrannt, genannt: "Guten Morgen, Ku-wichen!" Auf bringendes Zureden bekannte sie, daß sie auf dem Broden beim Satan zum Tanz gewesen sei und den Leuten "die Elben", das ist die Gliederkrankheit, zu- und abgebracht habe. Am 7. August desselbigen Jahres ward zu Nordhausen auch verbrannt Katharina Wille, genannt "Klößgen", welche auch aussagte, daß sie mit dem Teussel zugehalten und "Elben" gemacht habe, daß sie aber auf dem Broden gewesen sei, durchaus nicht gestehen wollte. Die letzte Gere wurde zu Nordhausen verbrannt anno 1602.

Alls nach einem ber großen norbhäuser Branbe (1710, 1712) ein vorübergehender Solbat bes Nachts einer Kage, bie sich auf Bauholze, das auf ber Straße lag, mit einer

andern Kage biß, eine Pfote abgehauen hatte, lag bes Morgens eine Menschenhand ba. Eine ähnliche Erzählung ging auch von einer Kage, welcher ein Bäder, als sie ihm in ber Dämmerung eine Semmel vom Laben stehlen wollte, mit bem Zwiebacknesser eine Pfote abhieb: bie Here wurde an ber Berstümmelung erkannt.

6. Der Stein vor dem Altenthore und ber Suneustein bei Nordhausen,

Bor bem Altenthore zu Nordhaufen, an der Ede bes Gasthauses zum Lorberbaum liegt ein großer Stein, der jetzt verschüttet ist. Ihn, sowie auch den sogenannten Hünenstein bei Nordhausen, warfen Niesen aus den Schuhen, worin sie diese Steine gleich Sandkörnern drückten. Als der eine Riese von einem Berge zu dem eben hinabgeworfenen Hünensteine hinabschritt, trat er vor ihn, seinen Behuf zu thun. Bon der Kraft der Strömung rührt noch ein Loch her, das sich in dem Steine besindet.

7. Rlofter Neuwerk.

Johanne Keftner, eine Klosterfrau vom norbhäuser Frauenberge, hat ausgesagt, man fände geschrieben, daß ehe das Kloster auf biesem Berge geworden, da eine Festung gewesen sei, auf der habe ein Bogt des Reichs zu wohnen gepstegt; also geschah es, daß der eines Tages in seinem Schlaf gelegen, da sah er ein solch Gesicht, daß graue Tauben stogen aus seinen Fenstern hoch in die Höhe, und wieder nieder, aus und ein, und auf das Letzte slogen sie so hoch, daß er sie nicht mehr sehen konnte, und solch Gesicht brachte der obgenannte Bogt an seinen Beichtvater und ossenbarte das mehrern andern Herren und Schriftersahrenen; also ward der Wogt unterwiesen und ihm ward eingegeben, daß er aus solcher Festung, da er auf wohnte von des Reichs wegen, ein Jungsernkloster graues Ordens stifftete.

Anmerkungen.

Bu ben Sagen ber harzeburger Gegenb [S. 1—15].

Borbemerkung. Man spricht in ber Gegend Harzeburg, nicht Harzburg; ber volksthümlichen Aussprache, wie sie jest ift, wurde hier wie überall, weil es für dieses Buch wichtig erschien, die Schreibung angepaßt. Harzeburg ist jest ber Name eines braunschweigischen Amtes, dagegen heißt die alte Burgstelle Harzeburg jest nur der Burgberg und von den um ihn her sehr nahe zusammen liegenden Ortschaften des Amtes Harzeburg, worunter die Reisenden befonders Neustadt und Schulenrode schlechtweg Harzeburg nennen, führt jedes seinen eigenen Namen.

Der Burgberg hat eine so reiche Borzeit, daß seine übrigens so schönen Sagen ein förmliches Gewirre bilben, sods eine gesonderte Aufzeichnung des Einzelnen, wie sie nun im Tert vorliegt, nicht geringe Schwierigkeiten bot. Man kann unter den harzeburger Sagen überhaupt folgende Kreise unterscheiben: a) die Kaisersagen und was sich sonst an den Burgbrunnen anlehnt; b) die Hackelberg sage, deren das Bolk an wenigsten gedenkt und auf beren Anknüpfung an die Harzeburg ein jüngeres, wahrscheinlich historisches Ereignis (Hackelberg's Tod) Einfluß gehabt haben könnte; c) die Krodosage. Ich habe sie im Tert gänzlich underuck-

fichtigt gelaffen, weil fich ein innerer Busammenhang zwischen ihr und ben unter a und b bezeichneten Sagen, fo febr bas Bolt fie auch außerlich mit ben unter a aufgeführten verwirrt hatte, nicht gezeigt hat, fobag Dasjenige, mas man mir über ben Abgott Rrobo in Bargeburg ergablte, aus ber "Sachsenchronit" fich entwickelt haben konnte. 3ch habe ben Stand ber Untersuchung über ben bargeburger Rrobo in einem Auffate Arx Hercynia in R. Brut' "Deutschem Mufeum" (1852, Mr. 4) etwas ausführlicher, namentlich mit Rudficht auf die Delius'ichen Untersuchungen bargelegt, als es von 3. Grimm, ber bes gangen Rroboftreites nicht weiter gebenkt und ihn nur burch eine neue Muthmagung meiterführen wollte, gefchehen mar. Indem ich auf jenes Referat über bie Sache verweife, muß ich bemerten, baf ich jest. nachbem ich bie harzeburger Sagen gefammelt, Die Delius'= iche Unficht, bag bie Berehrung bes Rrobo zu Bargeburg eine Fabel fei, mehr als früher für richtig zu halten geneigt bin, behalte mir aber vor, mich über Krodo vielleicht später in einer Monographie auszusprechen. Ueberfluffig ift eine Tolde Wiederaufnahme ber Frage, zu ber ich mich nicht ohne vorhergegangene meitere Ausgrabungen entschließen murbe, nicht, ba Delius bie Boltsfage gang links hatte liegen laffen und ba Leonhard, ber ihm mit feiner "Sargeburg und ihre Gefchichte" (1825) zu feinen "Untersuchungen" Beranlaffung gab, Manches in feiner unwiffenschaftlichen Weise beigebracht hat, was nun nach Dem, was wir jest von ber beutschen Muthologie wiffen, boch wieder eine Brufung verlangt, mabrend es Delius für fonderbar und aus ben Kingern gefogen hielt. Es handelt nich bei einer Fortsetung biefer Unterfudungen, von wem biefelbe auch unternommen werben mag, querft um ein Burudgeben auf bie von Leonhard luber= lich benutte und von Delius vielleicht mit zu großem Distrauen angesebene altere Rrobo-Literatur, woburch es fich, wenn Manches, was Leonhard ohne Quellenangabe berfafelt, nachzuweisen mare, moglicherweise allerbings immer noch gei= aen tomte, bag ber mabrhaft Leffing'iche Scharffinn bes verftorbenen Regierungerath Delius zu Bernigerobe, beffen Bergeichniß ber Brobo-Literatur babei jum nachften Unhalt bienen wurde, mit mehr Gluck gegen bie unwiffenschaft: liche Methode eines bargeburger Forftichreibers als gegen

ein Capitel ber Sachsendpronif gefampft hatte. Um ben Krobo, nach welchem man neuerbings fogar eine Locomotive benannt hat, in biesem Werke nicht ganz leer ausgehen zu

laffen, ftelle ich furg Folgendes über ihn gufammen.

Rach bem Bortlaut ber Sachiendronif bat ber "Mfaptt" oben auf bem Burgberge gestanden, wo auch nach Leonbarb ichon in einer Zeichnung aus bem 16. Jahrhun= bert eine Stelle bie Krobohalle genannt wirb, welchen Ramen fie noch jest führt. Allein bas Bolf lagt ibn - mas meber Leonbard noch Delius erwähnt - unten am Abbange bes Burgberges, auf bem fogenannten Rrobobrint (vgl. S. 4, 8 und 9), ber fich auf Ruhfact's Biefe befindet, geftanden haben. Der fogenannte Rrobo= altar in Goslar ift ein felbftanbiger Begenftand ber Alterthumsforfdung: fur Rrobo fann er nicht in Betracht fommen; Profeffor Bifcher aus Tubingen balt die rein byzan= tinifche Arbeit für ein Dentmal vielleicht aus der Rarolin= gerzeit, aber ichlechtweg nicht fruber. Sicherlich ift er, wie icon Delius richtig angab, ein tragbarer drifflicher Altar. wie ein foldes altare portabile 1410 ber Bapft bem frommen nordhäufer Burger Simon Segemund, nach einer Mittheilung von Ernft Gunther Forftemann, erlaubte. Diefer permeintliche Rrobogltar nun foll von Sargeburg gunachft nad Dfterwied gefommen fein. Durfte man bei Ofterwied noch an Oftara benfen, worüber man jeboch meine Bemerkung in 3. 2B. Wolf's "Beitschrift fur beutsche Mythologie und Sittentunde" (I. Beft, 77), vergleiche, fo tonnten wir brei Falle nachweifen, wo Rrobo und Oftara miteinander in Beziehung icheinen; ber zweite ift, bag bei Rrobenhagen Ofterhagen liegt, und ber britte, bag nach einer freilich von nicht febr zuverläffiger Seite zuerft aufgezeichneten Sage (vgl. bie Unmerfung zu unferer Sage von ber Steinfirche bei Scharzfeld) Rrobo und Oftara an bemfelben Orte zusammen verebrt fein follen. Wenn Schufter bier nicht, wie es bie Localichriftsteller, besonders die novelliftischen, qu= weilen machen, baß fie gang willfürlich ein paar Gotternamen feten, wo im Allgemeinen von einem Gottercultus bie Rebe ift, biefe Namen aus ber Luft gegriffen bat, fo fonnte bies, aber abgefeben von Oftara, ju 3. Grimm's Bermuthungen von einem flawischen Krobo ftimmen, wie aus ber Borbemertung zu unfern Anmertungen zu ben Sagen von Schargfelb bervorgebt. Bu Dem, mas 3. Grimm nach einer Mit= theilung von J. W. Wolf noch in den Nachträgen der 2. Auflage der "Mythologie" über Krodo bemerkt hat, mag darauf hingewiesen werden, daß Leonhard nach seiner Art obne nabere Quellenangabe fagt, wie "mehrern übereinftim= menben Nachrichten zufolge" ber Dienstag und ber Conn= abend bem Rrobo beilig gewesen seien. Selbft bie wegen man= gelnben Bufammenhanges mit bem Berichte ber Sachfendronif lächerliche Unficht, bag Krobo mit einem Krotencultus in Berbindung geftanden haben fonnte (noch zu Leonhard's Beit wurden, wie Diefer angab, in Bargeburg Rroten von Bolg gum Bertauf gefdnitt; man fieht teinen Swedt), tann infofern von neuem ber Brufung werth erscheinen, als in ber vorliegenben Sammlung, und in unferer Dr. 3 ber bargeburger Sagen felbft, in anderm Bufammenhange Lorte eine Rolle fpielen. Bgl. auch unten bie Anmertung zu ber buntenboder Sage "Das Sidebing". 3m 1. Befte von Bolf's Beitidrift theilte 3. B. Bingerle eine Menge Rrotenfagen aus Eprol, wo fie fur Seelen gelten, mit, und wie fie Ringerle, ohne an unfern Rrobo zu benten, bas fur bie beutsche Muthologie wichtigfte Thier nennt, fo lafen wir in Stober's Sagen bes ftrasburger Munfters fogar, bag fie fich in bem altern, beibnifchen Wappen ber frankifchen Ronige befunden baben follen. - Bal, fur Rrodo auch bas Borwort. -Der Auffat "Arx Hercynia" berichtet auch über eine fleine Sammlung von Alterthumern, die auf bem Burgberge gefunden find und bort aufbewahrt werben. - Un ber uralten Beilig= feit bes Burgberges und baran, bag überhaupt bort irgend ein Gottercultus ftattgefunden bat, tann tein 3meifel fein. Bahricheinlich war es ein Cultus mehrerer, und felbft mehrerer mannlicher Gottheiten. Leonhard berichtet (S. 27 und 28) Folgendes, mas er nur auf Rrodo bezieht, mas aber ebenfo gut auf andere Gotterculte bezogen werben fann: "3ch fand mich im Jahre 1820 veranlaßt, einen Sugel burch= graben zu laffen, welcher unmittelbar an ben alten Opferplat ber Rrobohalle grangt. Sier zeigte fich zuerft beim Eingraben wol einen guß boch gute, bann Stauberbe. Dann folgte eine Schicht Schutt von vormaligen Bebauben mit Schiefer vermengt, welcher bem Anfcheine nach auf Dachern gelegen batte. Unter biefen fant fich wieber ungefähr ein Ruß boch Erbe und unter berfelben viele Afche, mit Roblen und Rnochen vermengt; welche vier bis funf Sug tief unter ber Oberfläche lagen. Unter lettern hatten befonbere große Babne, welche von Bferben ober Rindvieb zu fein ichienen, auch ftarte Gewehre (ober Sauegabne) von großen und tleinen Schweinen fourch einen Cherzahn ftarb Bactel= berg] u. f. m., fich febr gut erhalten." Die Localfdriftftel= ler nennen außer Krobo auch noch Woban und "Thor" als harzeburger Gottheiten und berichten, bag zwifden bem Burgberge und ber Eder auch ber Wobansberg liegt, an ben Schimmerwald aber (vgl. Dr. 12 unferer Sammlung) bie Walbung "Thorla", Thorhain, sich anschließe. Die fonst mußige Ableitung bes Mamens Rrobo von der grote geht auch bavon aus, bag eine allgemein anerkannte heibnifche Gottheit auf bem Burgberge verehrt fei. Gin Robler gu Lerbach ergablte, bag auf bem bargeburger Burgberge all= jährlich zu Michaelis viele Menfchen fich einfinden und bort mehrere, etwa von ber herzoglichen Domane zu Reuftabt ge= lieferte Tonnen Bier austrinten, mas aber vielleicht ein bereits eingegangener Gebrauch fein wirb. 3. 2B. Wolf theilt in feinen "Deutschen Sagen" (1845) unter Dr. 183 eine Sage mit, wonach St.=Michael auf bem Bubineberge in ber Rheingegend einheimisch erscheint, und fieht in ber Anmerfung bazu in St.=Michael unbebenflich Boban. In unfern barzeburger Sagen wird auch ber "Sintinnigeplat", ber hiftorifden Nachrichten zufolge eigentlich St.=Antoniusplas beißt, genannt, weil fich bort zuweilen bie weiße Jungfer zeige. Mle Schusvatron einer menfchlichen Jungfrau ermahnt ibn S. 119 bie eigenthumliche Sage vom Schlog im Berlache= bache aus ber wenige Stunden von Bargeburg entferuten Bergstadt Altenau, und nach Sonemann II. 9 war in Grund ichon vor ber fagenhaften Erbanung ber bortigen Rirche (vgl. S. 57 ber vorliegenden Sammlung) ein "Filial St.=Antonii".

1. Die Kinder auf bem Burgberge. Diese in einiger Entfernung von Harzeburg mitgetheilte Sage kundigt ahnungdsvoll und finnig die Kaisersagen an, die der Erzählerin undeskannt waren und die wir in den folgenden Nummern nach in Harzeburg selbst gesammelten Erzählungen geben.

- 2. Der Rothbart und anbere beutsche Raifer im Brunnen auf bem Burgberge. Bgl. Die Sagen von entrudten Rai= fern im Ruffbaufer (3. und 2B. Grimm "Deutsche Sagen" I, Mr. 23), im Unterberg (ebend. I, Mr. 22). Bemerken8= werth ift, bag U. Rubn und W. Schwarz in bem nicht weit von Sargeburg entfernten Alfenburg von ber Bringeffin Alfe einen einzelnen Bug, bas Entführen von Bferben, vernabmen, welches Ruhn (in ben Anmerkungen feiner ,, Morbbeut: ichen Sagen" 491) ale bedeutfam bezeichnet und mit Raiferfagen in Berbindung feten will, Die nun bier etwa eine gute Stunde von Ilfenburg entfernt und auch in bem aleich= falls naben Goslar (vgl. unfere goslarichen Sagen) fo icon und von echtem Geprage aufgefunden find. Auch eine Meuße= rung von Otmar ("Bolfsfagen" 145), bag bie Schape bes Ruffbaufers fogar auf alten Burgen am Norbrande bes Bargest gefucht murben, weil fie gerudt feien, mag wol mit unferer Sage gufammenbangen und bas an fich richtige "Ruden" ber Schabe fur biefen Wall auf einem Irrthum beruben.
- 3. Die weiße Jungfer von harzeburg. Bgl. die ilsenburger Sage in meiner Schrift "Aus dem Harze" 91. Die salinger Fräulein in Zingerle's tiroler Märchen (wo sich überhaupt manches mehr Sagenhaste sindet) mähen gern. Auch in Ernst Weier's "Sagen aus Schwaben" 1, 51 wers den Gerstenkörner Gelbstücke.

4. Der Bafilist auf bem Burgberge. Bgl. Meier a. a. D. I, 207.

5. Der Schlangenkönig ober bie Königkschlange. Berwandte Sagen sind sehr häusig; hier stebe die folgende aus Godelmann von Zauberern I, 65: "Zu Salzburg rühmt sich ein Zauberer, er könnte alle Schlangen in der gegendt ausst eine Meile Weges in eine Gruben zusammenbringen undt erwürgen: Welches als er sich vnterstunde, kreucht endlich hersur eine alte große Schlange, welche als er sich untersteht mit seiner Beschwerung in seine Grube zu zwingen, sprang sie herauß, schlug sich Ningweise, wie ein Gürtel, und ben Zauberer und Beschwerer her, zeucht ihn in die Grube und tödtet ihn. Diß ist der Solt solcher Zauberey, diß ist die Frucht solcher angemaßten Freundschaft." Näher steht der harzeburger Schlangensage die Sage von der Lauenburg in

"Aus bem Barge" 105 und 106, welche jest auch in bem Schriftden von R. Glis "Lauenburg und Stedlenberg" S. 16 -19 in neuer Aufzeichnung vorliegt. In biefer Bariante bei Elis wird ftatt bes Schlangentonige eine weiße Schlange genannt, und nachbem bie Kremben biefe gegeffen, feben fie alle Schate unter ber Erbe und beben endlich einen ichlicht mit Goldfluden gefüllten Reffel (er wird in einer ftedlenberger Familie, beren Borfahr bie Manner begleitet, noch jest aufbewahrt) aus ihr hervor. Um bemertenswertheften aber ift fur ben Bergleich mit unfern bargeburger Sagen, baß fich nach jener Bariante auf ber Lauenburg "feit furger Beit bei bem Quellbrunnen bes jegigen Bewohners ber Lauenburg bie feltene weife Schlange wieber bliden läßt und von ben Baffer Solenben icon oft gefeben ift." Daraus und aus bem Geldkeffel auf ber Lauenburg ergibt fich nämlich ber Bufammenhang ber harzeburger Ronigefchlange mit ber Jungfrau im bortigen Burgbrunnen und ibren Schaten. Es icheint auch nach ben bargeburger und ber icon oben citirten ilfenburger Sage, bag bie Bermanblung ber Gefchente verwünschter Jungfrauen in werthvolle Gegenftande gerabe am Waffer vorgeht. Das nicht erkannte und beshalb verschmabte gottliche Wefchent gibt fich an ber 3lfe burch Tonen zu erkennen, wenn es gleich bem Schat ber Mibelungen unwiederbringlich in die Blut verfinkt. Nach 3. S. Bog ("Cammtliche Gebichte", Ausg. von 1833, II, 211) maren Bafilist und Schlangenkönig ganz Daffelbe und erwüchsen "aus bem Gi eines neunjährigen Sabns". 3ft bier bas von einem folden Sahn mit einer Benne erzeugte Gi gemeint, ober ift bas Sabnei baffelbe, wie man in Ungarn icherzweife von Sahnenmild, in Deutschland von Safenbrot rebet? Auch nach Brätorius "Alectryomantia" 41 find Bafilist und Schlangenfonig Daffelbe.

6. Die Burgmieke. Sie ist eine ursprünglich historische Person und man liest von ihr und ihrem Bruber in den meisten Reisehandbüchern für den Hazz. Für sie und besonders für die Kaisersagen vol. das Geschichtliche in "Aus dem Hazze" 44—47 und den Aufsatz "Arx Hercynia" in Brutz" "Deutschem Museum" 1852, 241—248. Auch Leonshard (222—226 a. a. D.) handelt über Burghansjürgen (starb 1757) und Burgmieke (starb 1775); sie führten den

Familiennamen Bierbaum. Nichtsbeftoweniger geht die Burgmieke beutlich in die Jungfrau über, welche mit dem Kaifer im Brunnen sitt, ja sie hilft und diese erst näher erkennen durch die Katen, auch wol durch das Weinen. Neuerdings wurde mir auch noch in Harzeburg erzählt, daß die Burgmieke immer vorher den Grasmähern unten am Berge ge-

winkt habe, wenn ein Unwetter gefommen fei.

7. Der Riefe. Den Bug vom Buwerfen ber Sammer ergablt Grimm ("Deutsche Sagen" I, 27) von Riefen, Die auf bem Bierenberge und einer Bargburg wohnen, welche nach feiner Angabe an ber Grange bes Baberbornichen, Lip= pefchen und Corvenfchen liegt. Grimm borte bies von einem bort auf bem Roterberge butenben Schafer; mabricheinlich ift bier eine Sage von ber einen Bargburg auf bie anbere über= tragen und an ber unfern mag bie Riefenfage wol urfprung= lich haften. Wenigstens bat unfere Bargeburg nicht allein bie munbliche Ergahlung für fich, fonbern auch Breberlow ("Barg" 249) gebenft eines "ungeheuern Riefen" von Diefer und icheint babei aus einer altern gebruckten Quelle gu icopfen. Außerbem geht nach einer unferer goslarichen Ga= gen ungefahr bier ber große Chriftoffel. Doch ift auch bie Begend jenes Roterberge überhaupt febr fagenreich, wie wir aus Brimm "Rinder: und Sausmarchen" III, 180 erfeben.

8. Das eingemauerte Kind. Eine auch in Magbeburg und foust fehr oft vorkommenbe Sage, die anderswoher auch von E. Duller besungen und hier in Nr. 8 besonders schön

und treubergig ift.

10. Der Baum am Burgberge. Landgraf Ernft Ludmig von heffen-Darmstadt wollte einst ben Schatz der weigen Frau im Schloffe heben, ba erschien ihm biese und
sprach: "Du kannst das nicht. Jest sind noch goldene Zeiten; aber einst werden schwere Zeiten kommen und großes
Ungluck, dann wird das haus hessen durch den Schatz gerettet werden." Nach Mittheilung urkundlicher Nachrichten
aus dem geheimen Cabinetsarchiv zu Darmstadt in Wolf's
"hessischen Sagen" Nr. 270.

II. Das wunderthätige Marienbilb. Um bie Beit nach Beendigung bes Dreifigjährigen Rriegs wurden Gesunbbrunsnen in unserer Gegend noch weit mehr von religiöfen als medicinischen Gesichtspunkten aus gebraucht. Die Geschichte

ber einige Meilen von Harzeburg entfernten bamaligen Gefundbrunnen zu hornhaufen beweist dies. Ein Brunnen hieß
ber Marienbrunnen, weil er am Tage vor einem Marienfeste
zum Borschein gekommen, ein anderer der Johannesbrunnen,
weil seine Heilkraft, nachdem er längst vorhanden gewesen
war, plöglich an einem Johannistage entdeckt ward. Die
Ratholiken behaupteten theils, die Kraft des von einem
protestantischen Geistlichen geleiteten Bads rühre davon her,
daß zu Hornhausen noch die Gebeine ihrer Heiligen ruhten,
theils schrieben sie dieselbe dem Teusel zu. Bgl. H. Bröhle,
"Chronik von Hornhausen", 75—147, meinen Aussach,
"Morgenblatt" von 1849, Nr. 96 bis 99, sowie Augustin
in den "Halberstädtischen Blättern"; 1823, II, 3—31.

12. hant von hadelberg. Bu ber Fassung ber Sage, wie wir fie hier zu liefern im Stanbe find, vgl. Otmar "Boltsfagen" 247—250; "Deutsche Sagen" ber Brüber Grimm 1, Dr. 171, 172, 310; Ruhn und Schwarz, "Nordbeutiche Sagen" 180-182; Becffein, "Sagenbuch" Dr. 317. Much bie heffifche Sage "Der Cherkopf zu Bubingen" in Bolf's Zeitschrift für Mythologie, Seft I. Unfere eigene Mittheilung im Text, fowie auch icon bie Raffung ber Sage bei Ruhn und Schwarz läßt Sackelberg's Tod und Grab auf bem Rlopperfruge immer mehr als hiftorifch ericheinen und fpricht baber nicht fur Jafob Grimm's Bermuthung, baß bas bortige angebliche Dentmal etwa bie Infignien eines Gottes auf einer alten Opferftatte bezeichnen moge; befto überrafchender tommt ber Diefer icharffinnigen Bemerkung gu Grunde liegenden 3bee aber Das entgegen, mas wir über bas Grab Bactelberg's im Solling hinzufügen tonnten. Merkwurdig in mythologifcher Sinficht ift, bag bes wilben Jagere Grab beim Rlopperfruge gezeigt und im Golling fogar gefucht wirb, ba fpatere banifche und fcmebifche Ueberlieferungen auch von Dobinn's Grabe miffen. Bgl. Finn Magnufen, "Lexicon mythologicum" 589, und Wilhelm Muller, "Altbeutsche Religion" 202, wo freilich 256 und 257 bie Erzählung von Sadelberg's Tod und Grabe viel= mehr auf Balbr's Tob und Grab bezogen wirb. Gine auf bie Localgeschichte zu begrundende rein hiftorifche Untersuchung über Bobemund und Sans von Sadelberg Imare febr gu wunichen. Bgl. die Sage von ber Barliburg und unfer Buch "Aus bem Barge" 85 und 86. Ginige ichagenswerthe Nachrichten über bie Ramilie Sackelberg finben fich in Gorges' "Baterlanbifden Gefdichten" I, 29-37; lettere laffen uns aber gerabe fur Sans von Sackelberg im Stich, ba ber ungengnnte Berfaffer es entweber fur feine Schuldigfeit ge= balten, bas Leben biefer romantifchen Figur auszuschmucken, ober baruber nichts wußte. In den',, Sagen und Befchichten aus ber Borgeit bes Barges" 478 wird gefagt, Die Dummburg und Hornburg (bie Stadt Hornburg?) fcienen Eigenthum bes Geschlechts gewesen zu sein und ihr Jagbrevier sich von Gröningen bis gegen Egeln bin erftrectt zu haben. Uebrigens ugl. zu Sans von Sackelberg bie Sagen vom wilben Jager in ber Gegend bes Bruchberges und befonders auch bie vom Teufelsloch bei Ofterobe, und über ben wilden Jager auch Die Anmerfung zur lerbacher Sage "Die Ruhfolfoflippe und Die Frau Solle", wo ich auch Die Tutofel als Frau Solle nachzuweisen fuche. Bas die Tutofel ober Tuturfel betrifft, fo burfte ber lettere Rame auch fur die Sage von ber beiligen Urfula, über welche Dr. Dofar Schabe bie neuefte Unterfuchung berausgab, von Bebeutung fein, bei beren Untunft man ichwerlich ohne Grund jest an ben fegenbringenden Umgug einer Gottbeit bentt. Unfere bargifche Tutur= fel, bie am Umzuge eines Gottes theil bat, ift nach "Aus bem Barge" 88 und nach andern Faffungen ber Sackelberg= fage bie Tochter eines ichwarzburgifchen Forft = und Jager= meifters, infofern bem Oberjagermeifter Sachelberg etwa ebenburtig, und aus einem thuringifden Rlofter nach bem Tobe zu ihm nach bem Sarge gebannt. In ber folner Urfulafage muffen (vgl. Wolf's "Deutsche Sagen": Die aus= manbernben Beiligen) infolge eines Traums bie Reliquien breier Junafrauen aus ber Schar ber Elftaufend nach bent thuringifchen Ciftercienferflofter Folcolbesrobe geholt mer= ben, und die Bolfiche Raffung ber Sage zeigt überhaupt, bag Thuringen in ihr eine Rolle fpielt. Rach einer Rhein= fage ift Urfulg nicht in Köln einheimisch, fondern kommt zu Schiffe an. Bahricheinlich gibt es auch Faffungen ber Sage, wonach fie nicht aus ben Rieberlanden, fondern zu Lande aus Thuringen ankommt, weshalb die brei Jungfrauen nach Thuringen geholt werben muffen. Die beilige Urfulg und bie gebannte Urfula in Sackelberg's Jagdzuge icheinen baber biefelbe Berfon zu fein, fie laufen im thuringifchen Rlofter qu= fammen. Damit ftimmt, bag bie brei Jungfrauen ichlieflich boch in bem thuringifden Rlofter nicht Rube haben, fonbern es megen Vernachläffigung wieber verlaffen, wie bie fputenbe und tutenbe Urfel, Diefe gezwungen, bas Rlofter verläßt. Sehr auffallend ift ichon an fich bas Sin = und Bergieben, fowol ber Tuturfel als ber Jungfrauen bei Bolf. - Tutur= fel fputte im Rlofter, weil fie bas Reufchheitsgelubbe gebroden batte, wie auch bie Bfaffen, bie nicht feusch leben, "mit ir wiben ewiglichen muozzen vallen" und in feurige Ret= ten geworfen werben (vgl. "Bfaffenleben", Bruchftud aus bem 12. Jahrhundert, mitgetheilt von D. Saupt im 1. Banbe ber "Altbeutichen Blätter"). Rach einer Rheinfage wurden bie Monnen von Machern, weil fie mit ben Monchen von Bercheim und Riederlabnftein bublten, auch uppige Wefte mit ihnen feierten, ju "Machteulen und Nachtgespenftern und alle bie bublenben Monche ju Teufelslarven". Sier haben mir also bereits eine gange Schar von Monnen, Die gleich Tuturfel in Gulen vermanbelt find und, wie uns weiter ergablt wirb, mit ben aleichfalls verwunfchten Donden gemeinschaftlich fpu-Bielleicht findet fich in ber wilben Jagd auch noch eine größere Babl aus Thuringen ober vom Rhein entstammen= ber Ronnen, wodurch bann auch die Elftaufend mit einiger Bahricheinlichkeit als die bereits mit Boban babingiebenben Balknrien nachzuweisen maren. Für jest val. für Urfula noch unten die Anmertung zu ber lerbacher Sage von ber Frau Solle. Den Namen Berobes, ber burch bie von Rubn aufgefundene Abfürzung Rods fo überaus wichtig wirb, horte ich von einem Handwerker aus Gittelbe, ber ihn auch in Kaffel gebort hatte, fur ben Teufel und fur ben wilben Jager. ben von 2B. Badernagel mitgetheilten Gloffen aus bem 12. Jahrhundert heißt ber "wite ualcho" herodius ("Altbeutiche Blatter" I. 348). Mach B. Muller's altbeutider Reli= gion 112 wird bei Burchard von Borms bie Berobias ber Diana gleichgestellt; in bem Gebicht "Salve regina" wirb Maria angerebet "du liehter stern Diane" ("Altbeutiche Blatter" I, 184). Mertwurbige Beziehungen gum wilben Jager ftellen fich burch ben Leo'fchen Auffat über ben Bufammen= bang bes germanischen Beibenthums mit bem ber indischen

Arier im 1. Befte von Bolf's Reitschrift von felbft beraus. Die jegigen Befiger bes Rlopperfruge, Die Gebruber Rlop: per, haben neulich Auction angestellt, weil fie nach Amerika quemanbern wollten. Da ift auch ein angeblicher Gabel Sadelberg's, aber ein wenig altes Ding, für wenige Grofchen vertauft. Den echt fein follenden Belm und die übrigen Sachen bat man nur mit 5 Thalern bezahlen wollen. wofür bie Rlopper fie nicht losgeschlagen baben. Unter ben Bielen, welche Die Sachelbergfage ausschmuckten, foll ber Novellift Wilhelm Blumenhagen bas Ausführlichfte geliefert baben. Much Burger's Gebicht vom wilben Jager, mor= über ich anderemo ausführlicher zu reben gebente, icheint in Burger's befannter Productionsweise aus verschiedenen nieberfachfifden Sagen von Sackelberg gufammengefest; ale Rheinfage existirt ber Inhalt feineswegs, und wenn R. Gimrod ihn boch ale folche betrachtet und nach bem Rheingrafen= ftein verlegt, fo geht er von ber falfden Borausfetung aus, bağ Burger in feinen größern ergablenben Gebichten einen gegebenen Sagenftoff einfach erzählte (was er in ber "Lenore" und "Des Bfarrers Tochter von Taubenhain" feines= wege that), und flust fich außerbem lediglich barauf, baß Burger feinen wilben Sager "Wilb= und Rheingraf" nennt. Diefe gab es nur am Rhein, aber ein wilber Jager ift uns bon ba burd wirtliche Sage nicht nachgewiesen. Burger tannte ben Titel Wilb= und Rheingraf und icheint ibn ein= fach für ben eines braunschweigischen Oberjägermeifters ge= fest zu haben.

13. Die Räuber vom Edernfruge im Schimmerwald. Man erzählt sich auch ein nicht mittheilbares Märchen, wo Zemand auf Reisen geht und da, wo er hinkommt, gleichsfalls einen dicken Mann schlachten sieht und überhaupt allentshalben so ekelhaste Nahrung erhält und so Ekelhastes ersblickt, daß er halb todt und verhungert wieder zu Haufe

anlangt.

15. Der Jäger vom Ahrensberg und die Brohmbüchse. Im Texte steht Broombüchse, was ich in Brohmbüchse corrigire, da Brohm, so geschrieben, als Eigenname vorkommt; so jest in Halberstadt.

16. Die Sarliburg unweit Bienenburg. Einige hiftorifche Nachrichten über fie hat Ebrber in feiner "Historia Goslariensis" (1697, gebruckt bei Simon Anbreas Dun der in Goslar). Sie wird von ihm Herlingsberg, in einem Citate aus Arnoldus von Lübeck aber Harlingenberg genannt. Ausführlicher handelt von ber Burg Harlingsberg Eduard Crufius in Görges' "Geschichten 2c." I, 380—384 und gedenkt auch eines eigenen lateinischen Gedichtes "Herlingsberga" von heinrich von Rosla.

17. Die Schweinegrund am Finkenherbe unweit Wiebelah. Wie hier die Schweine selbst als Busche aus dem Sumpstande hervorwachsen, stehen schwankartiger und nur vorgeblich z. B. in meinen "Kinder= und Bolksmärchen" Nr. 49 ("Der gelehrige Dieb") die Schwänze von versunfenen Ochsen daraus hervor. Der Name saudreck ist am Harze auch für den Teufel bekannt; saeuzagel, saeuschwanz ist nach Wolf's Zeitschrift I, 5 ein Schimpswort für den Teufel und für den Birbelwind. Nach einem mir aus Holzein bekannt gewordenen Gebrauche hebt dort beim Schweines schlachten der Schlächter, wenn er dem Schweine den Schwanz abgeschnitten hat, diesen feierlich in die Hohe und spricht die wol an die Stelle eines ältern Spruchs getretenen Worte:

"De Steert (Schwanz) hört be Weerth; Wenn he ben nich behagt, Hort he be Magb".

Bu den Sagen von Goblar [16 - 34].

I. Die Entstehung ber Bergwerke am Rammelbberge (I—III). Bgl. zu bem Namen Rammelbberg "Aus bem Harze", 26 und 27, sowie die unterharzischen Namen Rammelburg und Ramberg, worüber später mehr. In I vgl. zu dem Namen Bauberjette Grimm's "Deutsche Sagen" Nr. 138 und Meier a. a. D. I, 303. Sie erinnert an die im Jungbrunnen babende rauhe Els, die nach dem Heldenbuche den Wolfbeitrich in ihr Land entsührt. Otto scheint Otto der Große (vgl. Honemann I, 21—23). Zu Abtheilung II vgl. unten die herzberger Sage "Das Männchen am Schloßberg", serener zu Abtheilung III die Sagen von der Kelle und beson-

bere Wolf's "Geffische Sagen" Nr. 179, "Mannchen hütet bas Kener".

2. Die Kaiserstochter im Dom zu Goblar. Einige nennen Heinrich den Finkler als den Kaiser, der in dieser Sage workommt. Abweichend steht diese bei Kuhn und Schwarz. Der Zug vom König, der in seine Tochter verliebt ist, kommt in Allerleirauh auch vor, worauf diese in ihrer wunderlichen Tracht entslieht; auch in der "Bärin" im "Pentameron" bes Basile (Grimm, "Kinder= und Hausmärchen" III, 308), wo die Königstochter sich beshalb in eine Bärin verwandelt; in "Das Mädchen ohne Hände" im "Pentameron" (ebend. 319) zist der König in seine Schwester verliebt, welche sich beshalb die Hände abhauen läßt. Das Weben des Altartucks erinnert an Penelope. Zum Erscheinen der Maria

vgl. bie folgenbe Sage.

3. Raifer Beinrich IV. und ber Dom ju Goslar. Mach ber Chronit ber Fürften, die in Goslar refibirten, in Leib= nit' .. Scriptores rerum Brunsvicensium" III, 42-46; einige Notizen aus Breberlow's "Barz" 195, wo es fich leiber ohne specielle Quellenangabe finbet; bas Meifte aus Corber's "Historia Goslariensis", bie beiläufig bemerkt nur bis zum Tobe Raifer Friedrich's II. reicht. Er entlebnte feinen Bericht bem Engelhufius, Winnigftabt, Lambertus Schafnaburgenfis u.f. w. honemann in feiner unter bem Titel "Alterthumer bes Sarges" ericienenen Chronit bes bannoveriden Sarges benutt noch andere Quellen, ohne bie Geschichte besbalb im Wefentlichen zu vervollftanbigen. Bgl. bie furgern Be= richte über ben Streit in Grimm's " Sagen" I, Dr. 182 und bei harrys II, Dr. 25. Mathias war ber Schutpatron von Goslar. Corber erwähnt, bag Maber in feinen "Braunschweigischen Antiquitaten" fagt, ber Dom werbe St.= Mithiaeffift genannt. Bu Buto von Salberftabt vgl. "Aus bem Sarze" 99 und 100. In Remigii "Dæmonolatria", II, 119 wird ber Streit in ber Rirche furz von Maing und von Beinrich III. erzählt, boch icheint er nur in Goslar hiftorifc. In Mainz ruft ber Teufel erft, als bie Bifchofe ben Tempel von neuem geweiht haben, und ber erschrockene Raifer gibt bie für ihn und fein Sofgefinde zugerichtete Safel felbft an bie Armen, um ihn zu vertreiben. Bom Teufel wird auch er= gablt, bag er zu Goslar in ber Freimaurerloge mobne.

So hörten auch Kuhn und Schwarz: "Alle Jahre holt ber Teufel einen Freimaurer"; oft sagt man, es geschehe stets auf Johanni, wo die Maurer ein Fest seiern. In Nr. 20 ber "Evangelischen Kirchenzeitung" für 1853 wird bes Wolksabersglaubens gedacht, der in den Logen "den Teufel und den Tod" vermuthe.

4. Der große Christoph und die Clus. Bebeutsam, daß hier statt des sonst im Schuh der Riesen gewöhnlichen Sandsorns eine Erbse herausgeschüttet wird. Was bebeutet der Name Boldrick? Zu dem Worte Clus vgl. "Altbeutsche Blätter" I, 308, wo es heißt: "Dy herren worden beyde moenche, dy frowe (Crescentia) fur in eyne kluss." Auf dem Ofterselbe zwischen Harzeburg und Goslar sollte auch das bekannte nachgemachte Gelübbe "Hill Krotti Woudana" in einer Urne ausgesunden sein.

5. Zwei beutsche Kaiser halten zu Gostar ihren ersten Reichstag unter Donnern und Bliben. Nach "Chronif der Fürsten u. s. w." in Leibnig' "Scriptores" und nach Cörsber's "Historia Goslariensis", welcher dem Dodechinus in seinem Anhang zum Marianus Scotus folgt; abweichend, vielleicht nur anders gewendet, in einem Gedicht "Kaiser

Beinrich's Baffen" von Gruppe.

6. Kaifer Lothar's bes Sachsen Tob. Nach Corber, wo es nach Albertus Stadensis steht, und nach Bothe's Sachsendronik bei Leibnig a. a. D. 111, 844.

7. Herzog heinrich ber Lowe und bie Bergleute von Costar. Aus Corber, nach helmold; honemann I, 54 ergubt Daffelbe. Kurg erwähnt die Sage auch Leonhard, 30.

9. Der Saal im Petersberg. Diese Sage und daß man sich noch vor kurzem in Goslar gefürchtet habe, Abends in der Dämmerung vor das Haus zu treten, weil um diese Zeit ein Wagen mit einem Kutscher ohne Kopf umsahre, erzählte mir der Führer, der jetzt die Reisenden in den Ueberrest des goslarschen Doms führt, zum Beweise, wie abergläubisch das Bolf sei, da die Sage noch jetzt geglaubt werde. Es unterliegt daher keinem Zweisel, daß diese Kalfersage mit ihrer localen Anknüpsung wirklich der Stadt Goslar eigenthümlich, wie sie denn auch, in Verbindung mit den harzeburger Kaisersagen (vgl. besonders unsere Sage "Die Kinder auf dem Burgberge") Manches enthält, was

fie von den Raiferfagen des Ruffbaufere febr bestimmt un=

terfcheibet.

Der Rinberbrunnen bei Gostar. Der Schlug nach 10. bem "Unterhaltungefreund" vom 19. Dec. 1852, ber um "Aufflarung" in ber Sache bittet. In Belmftebt zeigt fich vom erften Abvent bis Weibnachten bie weiße "Abventsjung= fer" und in berfelben Beit ber wilbe Jager. Das Ertran= ten ber Rinber wird auch von einem Teiche zwischen Oftes robe und Berbach erzählt, in bem nun bie Rinbesmorberin fiten foll. Die Sage vom Rinberbrunnen fteht auch in Borges' " Baterlanbifchen Gefchichten" (1845) III, 10 und 11; v. Robr's "Merkmurbigfeiten bes Oberharges" 469 fagen auch, Beinrich II, babe befohlen, bas Baffer aus bem jegigen Rinderbrunnen folle burch Robren nach bem Raifer= valafte gebracht werben. Es find indeffen von einer folchen Bafferleitung feine Spuren porbanben. Die Sage von bem Brunnen, in welchem Rinber wohnen, ift übrigens nicht aus= folieflich beutsch. Remigii "Demonolatria" II, 172 und 173 bebt eine Stelle aus bes Enapius Leben bes unter Raifer Konftantin lebenben Jamblichius, eines pythagoreifchen Philosophen, Schulere bes Borphyrius, aus, wonach Jam= blichius einft in bas marme Bab in Sprien, nach Cabana, reift. 3mei Brunnen führten ben Ramen Amor und Anteros, Deus Amantine injurie vindex. Den einen Brunnen berührte Jamblichius mit ber Sand und murmelte einige Worte, ba tam alebalb aus ber Tiefe bes Brunnens ein fcneeweißer Rnabe, mit golbenen Saaren, in Geftalt eines Babenben. Darauf ging er jum nachften Brunnen und "brachte Amorem in Geftalt eines Rnableins abermals auch aus bemfelbigen Brunnen berfur", bem vorigen faft gleich. Beibe Rnaben, "mit Waffer umgeben", fallen bem Samblidius um ben Sals und bergen ibn, als wenn er ihr natur: licher leiblicher Bater mare. Bulett fchictt fie ber Philosoph "in ihren vorigen Gib und eigenthumliche Bohnung" gurud.

11. Die verwiesene Papiermullerin. Fast in allen unsfern Geschichten von Berwiesenen, zuweilen auch in Banngesschichten und mitunter wenn es einen Schatz zu heben gilt, werben "Pater" herbeigeholt, als die Zauberkundigen. Durch bie Reformation war der Aberglaube aus der Kirche verswiesen und zur Gemuthsfache geworden, Spuk und Teufel

mußten ber Regel nach burch Gebet zu Gott überwunden werben, wie wir burch bie eigenen Unfechtungen Luther's miffen, ber von Aberglauben nicht frei mar, und nach einer ältern, ibm feineswege feindlichen Schrift fogar einft wollte, daß ein Rind als Wechfelbalg ins Waffer geworfen wurbe. Die fatholifde Rirde bagegen ging burch Befdmoren, Gegnen u. f. w. ben Spufgeiftern felbft gleichfam unmittelbar gu Leibe, und es ift baber leicht glaublich, bag bas Bedurf= niß bes evangelifchen Bolts in Norbbeutschland noch lange Die fatholifche Rirche gegen bie bofen Beifter gu Silfe rief. Gobelmann nach Migrin's 1592 erfcbienener beuticher Bear= beitung feines Buchs von Sauberern, Seren und Unbolben beflagt fich beutlich barüber, bag bie fatholifche Rirche in ihren Ceremonien Alles belebt bente, und will lettere nur in biefem Sinne verfteben. Lercheimer, ein Schuler Meland= thon's wenn ich nicht irre, jog in feinen "Bebenten von Bauberei" gelegentlich felbft gegen ziemlich unverfängliche Sit= ten ber fatholischen Rirche zu Welbe, Die fich abnlich als proteftantifch-firchliche Sitten bis auf biefen Sag erhalten mogen, 2. B. Ceremonien mit neuen Gloden. Dabei mar er felbft voller Aberglauben und wollte ibn nur mit mabrhaft reformatorifdem Beifte aus Rirde und Berichteftube binaus= weisen. Gobelmann gablt a. a. D. 63 unter ben Befdmorern ausbrudlich "bie papftifden Exorciften und Teufelsbefdmorer" auf, "welche meiftlich Schwarzfunftler ober Bauberer find, wie Acatius faget. Denn wie biefe mit ihren greulichen Befcmorungen bie Teufel aus ber Solle berausfor= bern, alfo unterfteben fich bie Exorciften und Teufelsbanner nicht allein mit gewiffen Gebetlein und ben gebrauchten und zugefetten Ceremonien, Dablzeichen, Befdmorungen und mit oft wieberholten Namen Gottes, Maria und ber Beiligen bie bofen Beifter auszutreiben von Menfchen, Bieb und Saufern, fonbern fie befchmoren und beiligen auch Waffer, Salz, Din, Rergen, Balmen, Rrauter und andere Creaturen, auß= gutreiben, wie fie wollen, Die Gefpanfte und Spudnig." -In Bornbaufen, im Salberftabtifden, ift noch ber Dame bes "Segenzehntens" befannt, freilich wol nur beshalb, weil ber Behnten felbft noch an ein aufgehobenes Rlofter zu Salber= ftabt gegeben merben mußte, ale bie Ceremonie icon aufge= bort hatte, wofur er gegeben murbe. Diefe bestand barin, baß Monche famen, die Welber umgogen und weihten. Gin bamit verwandter Behnt bieg Rrippengebnt. Offenbar (wiewol bie Bebeutung biefer zweiten Abgabe bem Bolfe nicht mehr befannt ift) wurde alfo auch bas Bieb von ben Monchen zu beftimmten Beiten gefegnet. Das nabe Rlofter Samereleben theilte Spenbebrot (val. Die bargeburger Sage Mr. 8 vom Salzwert Juliushall) aus. Diefes murbe feineswegs blos von ben Armen, auch nicht von ben Ratho= liten blos geholt, fondern mohlhabende, protestantifche Sof= befiger, g. B. in Sornhaufen gerschnitten es und gaben es bem Bieh ein, weil es gefegnet mar. - Dag bas Beibenft, welches, wie ber verwiesene Baftor in einer anbern goslarichen Sage, S. 32, ben Rinbern nachstellt, ins Waffer verwiesen murbe, mare beachtenswerth, wenn nicht bas "Rothe Meer", mobin Berwiesene gewöhnlich ziehen muffen, vielleicht ausschlieflich bie fabelhafte Entfernung bezeichnet; in bem "Bergog Ernft" (Gervinus, "Deutsche Dichtung", 4. Aufl., I, 195 u. f.), in welchem man bie gange "Bunbergeographie" ber frühern beutschen Dichtung beisammen bat, fommt ein Lebermeer por, worunter bas Nordmeer, ober bas Rothe Dleer zu verfteben ift.

Bu ben Sagen von Gittelbe und ber Staufenburg [35-46].

1. Kaiserswoort in Gittelbe. Eine Kaiserswoort als Name eines Hauses sindet sich in Goslar, eine Woort als Name eines marktähnlichen, etwas tiesliegenden Blates in Halberstadt, als Name einer Häuserreihe auch in Duedlinburg. Das Wort Woort soll ursprünglich eine sumpfige Stelle, also so viel als der wert, die Insel, auch als Werzber bedeuten, welches letztere Wort in einer prosaischen Auflösung der Geschichte von der Crescentia vorkommt, die Haupt in den "Altdeutschen Blättern" I, 306 mittheilt. Dort heißt es: "Sy (Crescentia) beful gote yre sele flous czwene thage an dem wassere; der nach quam sy an einen

werder, do bleyb sy hastene.... Ust dem vorgenanten werder bleyb dy vorgenante frowe besytczene". Ein Ort Werdersleben oder Werderslewe (etwa das jetzige Warsleben zwischen Oschersleben und Weserlingen wird in einer Urkunde in Kunze's unten näher anzusührender Chronif von Hamersleben, 9, erwähnt. Einige Nachweisungen über Wohrt sinden sich noch in Görges', Geschichten ze." II, 143. Zu Werder, das auch der Name eines Städtchens bei Berlin ist, und wert stellt sich auch wol noch das Wort Wört in dem Ortsnamen Donaus wörts.

- 2. Kaiser heinrich ber Bogelsteller und die Mönche. Der Erzähler nannte das Kloster Klettenberg, meinte aber wol Walkenried, welches, wie man meist als gewiß annimmt, und Förstemann in seiner "Chronik von Nordshausen" wenigstens mahrscheinlich sindet, von der gräslichen Familie Klettenberg gegründet sein soll.
- 4. Die Jungfer auf bem Amte Staufenburg. Nach ber Erzählung bes Kleinbinder= (Eimermacher=)Gesellen Friedrich Benholz aus Gittelbe, welcher fagte, daß er die Wahrsheit der ganzen Sache vertreten könne und wolle, weil sein Bruder zu der Zeit auf Amt Staufenburg gedient habe. Offenbar ist hier eine ältere Sage (im Sommer 1852) wieder erneuert; die Sage ist aber in dieser Fassung ein merkwürdiger Beweiß, wie bei einer solchen Erneuerung troß aller Lebendigkeit und modernen Anschaulichkeit sich viele, wenn nicht alle, sehr alten Züge erhalten können. Bemerskenwerth daß Zeitwort wuten, wobei man an daß alts hochdeutsche Zeitwort wuot und Wuotan benkt.
- 5. Die Säule. Kam zu gleicher Zeit wie bie vorige Sage in Umlauf und wurde noch bekannter.
- 6. Burg Staufenburg. Bgl. zu bem Fortlaufen ber Sau die Sage von der harsgeburger Gegend; übrigens auch die ofterber Sage von ber Ofterjungfrau.
- 8. Die here in Gittelbe. Erganzt nach Ruhn und Schwarz a. a. D. Rr. 217. Urianden ift in Ofterobe auch ein Spottname für fleine brollige Menschen. Bgl. zu ber Sage 3. B. Bolf "heffische Sagen" Rr. 115, und wegen

einzelner Buge meine "Kinber= und Bolfsmarchen" Dr. 70 und Rr. 19.

Bu ben Sagen ber Bergftabt Lautenthal [47-56].

- 1. Spar-bie-Mub' und bie 3merge am Bielftein (1-IV). Abtheilung I ift febr ausgeschmuckt als Novelle auch erzählt vom Buttenaspirant Blum in Lautenthal im goslarifden "Unterhaltungefreund" von 1851, Mr. 10-15. Die Boltefage felbft, bie oft auch bas geliebene Zwerggefdirr von ben Menfchen verunreinigen und bie 3merge beshalb miberfpan= ftig merben läft, fommt abnlich auch von Amergen bei Alte= nau und bei Ofterwieck im Salberftabtifden por. Bu II und III val. unten bie 3mergfagen vom Sachfenftein und von Lerbach. Wegen der Abstammung ber Lautenthaler von ben 3mergen val. Ruhn und Schwarz, 189; wol nur aus einem Dieverftandnig beigt es bort "Schpartemihl" fur Spar-bie-Mub. Die Bezeichnung "brei Ringe alt" in Abtheilung III ift vom Bolte baber genommen, bag ber Baum in jebem Jahre einen Ring anfest, indem fich bann jedesmal ein Theil bes Splint in Solz vermanbelt, mas man bie Ringe ober bie Rennung neunt. Diefe Bezeichnung, worin bas 3merg= find fein eigenes Alter nach ben Merkmalen eines Baumes gu berechnen icheint, wirft ein gang mertwurdiges Licht auf ben Umftanb, bag bie Zwergkinder fonft bilblich fagen, fie feien ebenfo alt als ber Thuringerwald ober ber Wefterwald. Will unfer Spruch wirklich bas Leben ber Zwerge zu bem Leben bes Baums, bem Auffteigen bes Saftes in Beziehung feten, fo ift bas ein Beugnig mehr bafur, bag fie urfprung: lich ftill wirtenbe elementarifche Befen finb.
- 4. Der Feuerholzmeister und die faule Rohne. Bei Bolf "Gesische Sagen", Nr. 123, verwandelt sich ber Wildefrevler selbst in einen "Schneisenblod".
- 5. Der Schilbberg. Gin Gebicht "Die bezauberte Gräfin ober bie Sage vom Saufe Schilbberg" von S. Blum in Lautenthal ("Unterhaltungsfreund", 1851, Nr. 22) erzählt nur eine vom Werfaffer erfundene Geschichte.

Bu ben Sagen ber Bergstadt Wilbemann [51 - 55].

Bilbe Mann. Nachzutragen ift, bag vor bem Rath= baufe zu Wilbemann eine fehr alte Linde fteht, Die Alle mit ber Sage in Berbindung bringen. - Bgl. Rubn und Somarg, 188, wo furg ermabnt wird, baf Raifer Beinrich den milben Mann auf feiner Reife gum Bogelberde bei Goulenberg getroffen Auch Die Gebrauche vom Ginfangen bes wilben Mannes und ber Räuberbande, welche Sommer und Ruhn und Schwarz aus ben unfern benachbarten Begenben aufzeichneten. Auch im graubundner Oberland ift ber wilbe Mann befannt nach Ernft Meier's Sagen. Bilbe Beibden befonders tommen bei Bolf vor ("Beffifche Sagen" Rr. 82 bis 87). Für Saufer fommt ber Dame milber Dann in Machen bor nach 3. 2B. Bolf's "Deutschen Sagen" 188, für Gafthofe befonders in ber Schweiz und in Braunfdweig. Much Mufaus gebenkt bes harzifchen wilben Mannes in ber, wie es icheint, burch eine Bargreife entstandenen Erzählung "Der Schatgraber". Er befchreibt ibn als am gangen Leibe bebaart, mit einem Bart bis über ben Rabel, einen Rrang um bas Saubt, um bie Lenben einen Schurg von Gichenlaub und in ber rechten Sand haltend einen ausgewurzelten Tan= nenbaum. "Das ift - fest Mufaus bingu - ber milbe Mann auf bem Barggelbe, welchen Ginige falfchlich (?) für ben Schilbhalter bes braunschweigischen Bapbens ausgeben. Er ift ber Berggeift bes Barges, wie er fich bier zu erten= nen gibt, ber einer reichhaltigen Fundgrube bafelbft ben Da: men gegeben, wo er oft ben Bergleuten erichienen ift." Gine ältere publiciftifche Schrift mit bem Titel "Der Wilbe Mann von Bolfenbuttel" ermahnt Gervinus. Der originelle Theriafeframer Georg vom Barg (vgl. "Gin Störger" im 1. Sefte von Bolf's Beitschrift) rief auf bem Jahrmarkt zu Raffel "Schau, Bauer, icau:

Bier ift eine milbe Frau!"

"nach Gewohnheit dieses Wolks" und bot darauf unter Ansberm Dill und Petersilie (Beides, auch das lettere, wie es scheint, am Harz wunderkräftige Kräuter) aus. Nach Jakob Grimm, welcher eine Untersuchung wünscht, wann der wilde Mann zuerst auf Wappen 2c. vorkommt, stellt er einen Faun dar. Damit stimmt, was Zeilerus, Pratorius und Flem=

ming, Letterer in feinem "Deutschen Jager", melben, baß man auf bem Sarzwalbe im Jahre 1240 zween Satyros ober wilbe Meniden mit langen Schwangen gefangen, bavon bas Beiblein, ba es verwundet worden, geftorben, bas Mann= den aber lebendig geblieben und gahm gemacht worben, aufrecht gangen, auch endlich reben lernen, boch feine Bernunft gehabt, große Beilheit erwiefen und wie eine Riege gefdrien. Bog erklärt, wol fcwerlich genau, in ber Anmerkung auf Seite 213 bes 2. Banbes ber "Samutlichen Gebichte" bas Bort Sune burd "Riefe, milber Dann". Unfere Sage ift in mehrfacher Sinficht febr merkwürdig und ein einfichts= voller Bergbeamter, bem fie mitgetheilt murbe, wollte fie faft ohne Beiteres für Geschichte halten, infofern wirklich in Wilbemann ber altefte Berabau vielleicht icon von Gingeborenen betrieben fei. Gin Dann aus Thuringen wollte in einer Chronit gelefen haben, bag aus Ilmenau (?) ein thuringifder Ritter nach bem Barge gezogen fei und bort ben Bergbau angefangen habe. Die Ginmanberungen nach bem Oberharze aus Franken und Thuringen gefchicht= lich festzustellen, mare eine bantenswerthe Aufgabe, nur mare zu beachten, bag nach &. Bechftein's "Thuringifchem Sagen= fcap", II, 88, g. B. in Rubla Bergleute vom Sarge nach Thuringen eingewandert find, um bort ben Bergbau gu betreiben. Der Rame Ritter Claus ift auch zu beachten und mit bem Ramen Clausthal, Clausberg bei Berbach, an beffen Buffe icon bor Altere eine Gifenfteingrube gemefen fein foll, zu vergleichen. Am Ende bedeutet aber Rlaus (anberweitig kommt fur Clause bas nieberbeutiche Wort Clus por) nichts als Belle, und wir tommen fo auf bie Begrundung bes Bergbaues burch Monche gurud, worauf auch bas alte zellerfelber Bellflofter binmeift. Bulest febrt aber auch bie Sage von Rittern, welche bie erfte Cultur brachten, immer wieber. Bir verweifen auf bie Sage "Entstehung ber Bergwerte am Rammelsberge"; auch ben fpater folgen= ben Sagen von Lerbach und Ramichladen, mo Reiter in bas Lerbacher = und Sofethal tommen und ihre Bferbe ver= lieren, bat vielleicht ursprunglich biefe Erinnerung zu Grunde gelegen und ift ihnen nur mit ber Beit verloren gegangen.

2. herenbutterwert. Bgl. was in "Aus bem Harze"
29 über bas Wahrzeichen eines alten Saufes in Gostar ge-

sagt ist. Die Butter, die sich nicht vermindert, erweist sich baburch als ein göttliches Geschent, wie Flachs und Inselt vom Bergmönch. In Remigii "Dæmonolatria" II, 309 und 310 verhindert ein Knabe eine Magd durch eine recitirte Pfalmenstelle am Buttermachen und hebt den Zauber dann wieder auf, indem er die Stelle rückwärts liest. (Zum Rückwärtslesen vgl. S. 65.)

Bu den Sagen vom Sibichenstein und der Bergstadt Grund [56—62].

Der 3meratonia bibid (I-IV). Dr. Saupt's Beitschrift I. 572 fg. enthält von Jatob Grimm eine Aufgablung ber verschiedenen Gibechenfteine in Deutschland, eine Bufammen= ftellung berfelben mit bem althochbeutschen Rivido, mittel= bochbeutich Gibeche, ber in ber Nibelungenfage ale Bater ber burgundifchen Ronige erfcheint, und bie Erflarung bes Da= mens burch Geber, dator, largitor, mas benn weiter burch δώτως έάων gedeutet und in ber Mythologie 126 mit Buotan gufammengeftellt wirb. Auf biefe Beife ift von Grimm ber Rame Bubich, fur ben in ber Sammlung von Sarrys auch ber Name Gubich mitgetheilt mar, auf Buotan gebeutet. 3ch felbft borte ben Ramen Bubich fo menia als Ruhn und Schwarg, wol aber fogar Gutte fur Butte. Die nieberbeutich rebenden Bewohner bes Dberbarges nennen ben Sibidenftein nur Semetenftein, worauf ein Rnabe, meine eigene Aussprache verbeffernd, mich ausbrudlich aufmertfam machte. Die fogenannte Bergmannefprache fdmantt, wenn mir recht ift, zwifden Bebich, Bibich, Bebichenftein und Bibichenftein. Diefer wird von Ginigen auch eine Amergtangel genannt. Bon ber Bergftabt Grund (Grunde, Grunne, Grunne), Die bicht am Sibichenftein liegt, horte ich auch eine merkwürdige Rebensart: "Da mußte Grund jum Steinhaufen werben!" Bu Abtheilung IV val. die Abtheilung II in Dr. 24 meiner "Rinder= und Bolksmarchen". Rach S. XXXIV bes Bormorts jener Marden murbe ich burch jene II. Abtheilung, bie Gefchichte vom

Amergengroßvater Trutram, wegen eines einzelnen Buges an ben 3wergkonig Sibich erinnert, von bem bie Gefchichte nun bier in ber That und viel ichoner und vollftanbiger er= gablt wirb. Bgl. übrigens zu ben Sagen von Sibich Sar= rys I, Dr. 1 und 21, wonach ich ben Text erganzte. Bar= rps II. Nr. 18, und Rubn und Schwarg, 121, murben gur Ergangung nicht benutt. Für bas gefund machenbe Kraut, bas im Besity Sibich's ift, konnen Rubezahlsagen verglichen werben, fur bie Bermandlung bes Laubes in Gold val. Meier I, 49. Das Wort bie junge Grune in Abthei= lung II (vgl. auch bie lerbacher Sagen unten, S. 159) entfpricht noch bem altern diu wilde. Bon ber in biefer Abtheilung auch erwähnten Erbauung ber "gründnerschen" Kirche findet man bas Geschichtliche bei Honemann II, 9, der den Ort "zum Grunde" nennt. Bgl. oben bie Borbemerfung gu ben Unmerfungen ber harzeburger Sagen wegen bes beiligen Antonius. Der krimmer (Abtheilung III) beift auch grimmer (von feinen furchtbaren Mugen?) und biefer ift ichon im Vorwort meiner "Kinder= und Boltsmärchen" XLIII (wo in ber letten Beile von unten "welche" fur "welcher" zu lefen ift) als Beibe, Suhnerweihe erflart. Intereffant ift in Abtheilung IV das Wort wunschspeise, das natürlich von unferm Ergahler gebraucht wurde, fur bie Speife in ben Schuffeln und Tellern ber 3merge. So fommt auch im "Iwein" B. 44 bas Wort wunschlebn vor, und ben wunschwind bei Gregor hat 3. Grimm auf Woban gebeutet, wunschspeise ist nicht eine Speise, bie man jedesmal ausbrücklich berbeimunichen muß, wie bie auf bem Tifchlein = bed = bich (ber Solbat hatte bagu gar feine Anweisung erhalten), fonbern bie vollkommenfte, bie man nur benten und munichen fann, und die barum auch nicht auf irbifche Beife zu bereiten ift; alfo eine Ambrofia, wie Bunfchleben ein Gotterleben (biefen lettern Ausbruck auch in feinem jegigen bilblichen Sinne genommen) ift.

Bu den Sagen der Bergstädte Klaubthal und Zeller= feld [63-116].

^{1.} Sagen vom Bergbau (I-VII). Bu Abtheilung I vgl. die lautenthaler Sage "Der Benediger als Bergmonch" und un-

ten Abtheilung IV ber Sagen vom Bergmond. Gine abnliche Sage wie Abtheilung II, in ber aber ber Teufel, ber bier nur im Sintergrunde ju fteben icheint, genannt wirb, wirb aus Goslar ergablt. Bgl. übrigens zu Abtheilung II bie Abtheilungen I und III. Die in Abtheilung IV ermahnten Napfdenpfennige werben auch am Unbreagabend gur Borberbeftimmung bes fünftigen Gatten benutt.

2. Der Bergmond bom Rlausthal und bom Bellerfelb (I-IX). Bemerkenswerth ift, bag ba, wo ber erfte Bergbau Des hannoverichen Barges getrieben murbe, in Goslar, ber Teufel beim Berabau ungefahr Die Stelle bes Bergmonche vertritt. In ben jungern, jest porzugemeife fo genannten fieben Berg= ftabten aber ift ber Bergmond nicht von Rlausthal und Bellerfelb, fondern von Wilbemann ausgegangen. Aus Sonemann's "Alterthumern bes Barges" (Driginglausgabe I, 74) geht bies beutlich bervor und auf Diefen Ort weift fomit immer Mehreres als wichtig fur harzifches Alterthum bin. Dort zeigte fich ja auch ber wilbe Mann und bie wilbe Frau; ben wilben Mann nennt Mufaus (val. unfere obige Unmertung zu ber Sage vom wilden Mann) ben "Berggeift bes Barges" und icheint ben Bergmond als Berggeift neben ibm gar nicht zu beachten. Intereffante Bergleichungen laffen fich zwischen bem Bergmond und Rubezahl anftellen; vielleicht gehört auch babin, bag, wie Jemand ergablte, ber Beramond einft einen Beramann unter ber Erbe bis nach Schlefien führte. Die unten folgende klausthaler Sage "Mer foll dn Teifel net porren" wird in Schleften ganz ähnlich von Rubezahl erzählt; vielleicht erzählte man fie bei und uribrunglich vom Bergmond. Much ein Stabt = und Bergidreiber Martin Soffmann (geboren gu Steinau in Schlefien 1575, geftorben zu Rlausthal 1647), ber ein Bermachtniß begrundete (Naberes über ihn und fein Bermacht= niß bei Sonemann), murbe neuerdinge burch bie Sage gu einem Schutgeifte bes Bergmannsvolles. Diefer Soffmann ift auch abgebilbet auf bem Rathhaufe zu Rlausthal. einmal bie Berren vom Rathhause eine Betftunde abichafften, mit ber ein felerlicher Umgug ber Buchknaben an bem Sage. wo biefen bie Belber bes hoffmann'ichen Bermachtniffes ausgezahlt werben, verbunden ift, machte ber fteinerne Soffmann oben auf bem Rathbaufe einen großen garm, und warf bie

Ratheberren, ba fie bas nachfte Dal zum Rathhause famen, Die Treppe berunter. Da mußten fie bie Betftunde und ben feftlichen Umzug ber Buchknaben wieber anftellen, und feit= bem ift an ber hoffmann'ichen Stiftung nichts wieber gean-Go ergablte mir ein alter Bergmann; Beiteres habe ich von hoffmann nicht vernommen. Abtheilung I und II unferer Sagen vom Bergmond aus harrys II. Dr. 2 und 3. Bal. fur ben Bergmond Grimm's "Deutsche Sagen" 1. Nr. 2 und 3, und Rubn und Schwarz 194 und 195. Alehnliche Ericheinungen wie ber Bergmond fommen auch anberemo in Gruben vor; fo bie Bergmonche im Oberbiberftollen, bei Bolf "Deutsche Sagen" (1845) Dr. 75. Ausführlicher rebet über folche Erscheinungen Remigii "Demonolatria" II, 45 und 46; banach erfcheinen (wie bei uns G. 134 ein verfleibeter andreasberger Steiger als Dofe) in ben Bruben wirkliche Pferbe und Biegen mit golbenen Bornern; auch ber Bergmannlein, welche als Zwerge und Robolbe gedacht werben und bie reichen Unbruch bebeuten, wird bort ermähnt. lleber ben Bergmannsaberglauben im Allgemeinen fpricht 6. Ch. Derfteb in feinem "Geift in ber Ratur". Wie in Abtheilung VIII Flachs, fo verfchenft ber Bergmond auch bei Barrys II, Dr. 22 eine Spindel. Bgl. übrigens außer ben Sagen vom Bergmond zu Andregeberg und bei Lerbad, S. 157, auch noch bie flausthaler Sagen vom fleinen Rlaus= thal, S. 96, und vom Nachtmachterhorn, S. 98, bie bun= tenboder Sage "Die Molde" S. 147 und unter ben ellri= der Sagen Die Anweifung für Ergfucher S. 223.

5. Die haulemutter (I-II). Bgl. unten bie Anmerkung zu ber S. 155 ftebenben lerbacher Sage "Die Ruhfolteklippe

und die Frau Solle".

7. Die Stiefmutter. Oft kehren Tobte in die Belt zurud, um ihre gewohnte Beschäftigung fortzusetzen; besonders werden auch Mütter durch die Klagen ihrer Kinder im Todesschlaf gestört. Die Bolkslieder verschiedener Nationen handeln davon. Was Wackernagel 1835 in einem Programm über Bürger's "Lenore" so schön und sinnig an solchen Saegen und Liedern zusammenstellte und was dann auch mit einem schäpbaren Anhang von G. Hossmann in die "Altebeutschen Blätter" überging, hoffe ich bald durch eine Arbeit zu erweitern, die überhaupt ein noch engeres Verhältniß von

Burger's ergählenden Gebichten zu Sage und Marchen her-

ausstellen wirb, als fich fruber überfeben ließ.

8. Mer foll bn Teifel net porren. Me Rathfel. (3m Dialett ber oberharzifchen Bergleute, ber fogenannten Barg= fprache.) Bgl. oben bie Unmertung zu ben Sagen vom Bergmond. Bu bem Bufat in ber Ueberfchrift "Me Rath= fel" (nicht "an" Rathfel, wie burch einen Drudfehler im Text fteht), welcher wortlich fo von Georg Schulze binguge= fügt wurde, val, bas Borwort meiner "Rinder= und Bolfe: marchen" XVI, wonach Rathfel ein Ausbruck fur Marchen und Sagen ift, aber auch bie Conjectur bes einfichtsvollen Recenfenten in Barnde's "Literarifdem Centralblatt" 1853. Dr. 4. wonach eber redsel zu ichreiben mare. Das bier in ber fogenannten Bargiprache gleichfalls in Schulge's Ueberfchrift vortommende Wort porren ift wol baffelbe mit bem nieberbeutiden purlen. Spag muß fein, fagt ber Bauer, wenn Jemand empfindlich ift: hat boch Gulenspiegel feine Großmutter mit ber Miftgrepe gepurkt. Bier haben wir, wie es icheint, Die urfprungliche finnliche Bedeutung bes Bor= tes mit ber von Recten, Dualen, bie ibm fonft im Rieber= beutichen felten eigen ift, beifammen. Die finnliche Bebeutung icheint bei uns gunachft: unrubige, unfichere Sanbbemeaungen machen, baber fiteln, facheln, auch bie Sand frummen und bin und ber wenden, um etwas auszufragen, g. B. bie Rartoffeln aus ber Erbe purlen; bann überhaupt von Arbeiten, bie nicht gut von Statten geben, und von Arbeitern, bie feine Rraft ober feine Energie anwenden, g. B. von einem alten Manne: "er purlt noch ein bischen auf bem Boje herum", und von einem Laffigen und Ungeschickten: "er purlt und purlt und es wird nichts und wird nichts." In anbern Rebensarten tritt ber Begriff ber Unrube mehr bervor als ber ber Refultatlofigfeit und baber auch ein Ab= jectiv purlig : eine purlige Frau, b. i. eine Frau bie ftets unruhig, haftig ohne Noth im Baufe herumwandert und gebn Sandgriffe anwendet, mo Giner hatte genugen follen. Dann fagt man anpurlen, junachft gang fimlich: bie Bferbe anpurlen, mit ber Beitiche antreiben, wie man fagt : Die Bferbe mit ber Beitiche ober ber Leine tetschen, bie Bferbe mit ber Leine - indem man biefe auf ihrem Ruden bin und bermirft - sterlen; bann aber auch; bie

Arbeiter auf bem Felbe anpurlen, aber auch blos anpurlen, z. B.: Du mußt einmal anpurlen, sehen, ob etwas
zu machen ist; serner auch an etwas herumpurlen, z. B.
an einem Geschwür; auch etwas aufpurlen; — purren
ober burren bebeutet aber auch ein mattes Fliegen, Flattern,
z. B. ber Schmetterling burrt von ber Blume auf, und ber
Taubenzüchter läßt bie jungen Tauben burren, treibt sie
sich im Fluge zu versuchen. Dies Wort möchte aber wie
bas verwandte plustern aus einer Nachahnung bes Tons
beim Flügelschlag hervorgegangen sein, wie man benn auch
mit bem Juruse: bur! bie Wögel ausscheicht.

9. Ban ber zellerfelber Kirche. (In ihr foll auch ber Söllenzwang an ber Kette liegen.) Bgl. Harrys' II,

Mr. 12.

10. Die Buttermilchsbetflunde. Es ift in biefer Sage von ber Gattin bes hochverdienten Berfaffers ber "Saxonia inferior". Ober hendnisches und driftliches Niedersachsen", M. Caspar Calvör, und von biefem trefflichen Manne felbst die Rebe. Ueber sein Leben vgl. Honemann (Driginalaus:

gabe) IV, 102 und 147.

12. Das Gespenst mit ber Mühe. Bgl. oben unter ben Sagen von Gittelbe "Die weiße Kappe", und unten unter ben lerbacher Sagen "Das wilbe Mädchen", auch übrigens die ganz ähnliche Sage bei Wolf "Hessische Sagen", Nr. 164, "Gesift beraubt". Unsere hier vorliegende Sage wird in einer ohne Ortsnamen erzählten Bariante auch so berichtet, daß das Mädchen, nachdem es die einem in der Kirchthur sigenden Geiste genommene Kappe wieder hingetragen, ihr Leben lang auf der linken Backe den Abdruck einer kohlschwarzen Hand getragen hat.

14. Der Rabe vom Klausthal. Bgl. unter ben ofteröber Sagen "Die unschuldig hingerichtete", S. 119. Die vorliegende Sage wird auch in Goslar, wo der Rabe Alles in einen Lindenbaum trägt, erzählt, und zwar von der Gemahlin heinrich's III., der Kaiserin Agnes (Brederlow, 195). Aus Reue ließ dort die Kaiserin, nachdem die Unschuld des Gerichteten entdeckt war, das Petersstift bauen. Am bekanntesten ist die Sage von Merseburg, wo sie vom Naben des Bischofs Thilo von Throta erzählt wird. Ein Rabe wird dort aus dem Dome in einem großen Käsig zum Andenken

wol noch jest Jahr aus Jahr ein gefüttert. In Schweib= nit richtete ein Rathmann eine Dohle ab, um ihm bie Stabt= gelber durch die Gisengitter ber Rathsflube zu stehlen (Wie=

bar Biehnert, "Breugens Boltsfagen" I, Dr. 11).

15. Die Rebhuhner. Bgl. wegen bes in vielen, felbst orientalischen Geschichten wiederkehrenden Gedankens meine "Kinder= und Bolksmärchen" XXXVIII, und nun auch die Geschichte von den Raben bei Meier II, 328, wo das Märschen bereits, wie hier, zur Sage geworden ist. Das Nebshuhn heißt bei den Römern Perdix, nach Ovid's "Metamorsphosen" ist es des Dädalus Schwestersohn.

18. Raifer Beinrich und die Bogelfteller (I-II.). Bu

Abtheilung I vgl. Ruhn und Schwarz, 187.

19. Die brei Brüber bom Zellerfeld. Ginem Märschen mannichfach ähnlich, worin gewöhnlich besertirte Soldaten ebenso viele Jungfrauen erlösen sollen. Ugl. wegen ber Schalf unten "Die lange Schlerike" S. 106. In beiben eng zusammenhängenden Sagen kehren die unterirdischen Gemächer wieder. Der Teich, der in der zweiten der beiden Sagen eine Rolle spielt, läßt und vermuthen, daß die Rebshühner in der ersten ursprünglich Schwäne sind.

20. Der Freischus vom Bellerfeld. Der Schluß nach

Harrys II, 23.

21. Das kleine Klausthal (I—II.). Beibe Abtheilungen meist aus Harrys II, 8—14, und hier nur ergänzt. Die Sage von untergegangenen Städten ist sehr häusig; am bekanntesten von Bineta, vgl. aber auch z. B. die Sage bei Kuhn und Schwarz, 41, aus der Ukermark. Ju Abtheilung II vgl. die vorige Sage und zu der Beschreibung der Geisterkiche "Geisterkirche" in Bechstein's "Thüringischem Sagenschatze". Auch Henricus Cäsarius, Prediger zu Utrecht, gerieth in seiner Jugend, 1558, als Choral zu Saltbommel zur Zeit einer schweren Pest, wie er in seinem "Seelen-Himmel und Hölle" 255 erzählt, und wie danach in Remigii "Dæmonolatria" II, 405—407 steht, in eine Geisterkirche, wo ihm wiederholt die Lichter ausgeblasen und die Bücher zugeschlagen wurden.

22. Das Nachtwächterhorn und ber Dreißigjährige Krieg. Bgl. zu biefer bedeutungsvollen Sage wegen bes horns, bas Krieg ankundigt, Jakob Grimm "Deutsche Muthologie" 214 und bie werthvollen Nachweise von Ruhn in ben Unmerkungen, "Norbdeutsche Sagen" 494 — 496. Bgl. oben bie

Sagen vom Bergmond S. 69 u. fg.

23. Die Springwurzel. Bgl. die Sage aus Gitztelbe, S. 44, und unsere "Kinder= und Bolksmärchen" Nr. 67; ferner Steffens "Der Berggeist Nübezahl als Hieter der Springwurzel" in Hiece's "Deutsches Lesebuch für untere und mittlere Gymnasialclassen". Statt des Teufels in unserer Sage erscheint dort beim Suchen der Springwurzel Rübezahl, und der Sucher sindet zuletzt seinen Tod. Uebrigens wird die Springwurzel für eine kranke Dame gesucht. Bgl. über die Gewinnung der Springwurzel auch Müllenhoff 204. Kurz gedenkt der "Bunderblume", die bei Klausthal in der Johannisnacht blüht, Harrys II, Nr. 9.

26. Die Bunderkuh. Bgl. die lerbacher Sage "Ruh ohne Kopf". Die hier zum Schwank gewordene Sage von der Wunderkuh, in deren Befchreibung die Phantasie sich wahrhaft zu erschöden sucht, findet sich auch bei fernen Völfern. Bgl. das Borwort zur 6. Aust. der Grimm'schen Märschen XXXVI, wo über den finnischen Ochsen berichtet wird.

27. Die Revisorklippe. Bgl. unsere Berweisungsgesichichten unter Goslar u. f. w. Besonbers merkwürdige Bannsgeschichten finden fich beiläufig bemerkt auch in Müllenhoff's "Sagen, Märchen und Liebern aus Schleswig-Solstein und Lauenburg", z. B. 194—199.

29. Die lange Schlerite. Bgl. oben "Die brei Bruster vom Bellerfelb" S. 93-95, und bie Anmerkung bazu.

30. Die Rohljungfrau. Bgl. bei Kuhn und Schwarz 45 "Die schwarze Frau" (aus Behben in ber Neumark).

33. Die neue Mühle an der Innerste (1—II). Zu Abtheil. II vgl. unter den lerbacher Sagen "Bieh bedauern" und bei Meier I, 178 die köstliche Sage "Die verherte Kuh". Um zu wissen, ob ein Pferd bezaubert sei, und von wem, nahm man eines todten Pferdes Darm, schleppte diesen zu einem dazu bestimmten Hause, aber nicht durch die Hausthur, sondern etwa durch den Keller oder sonst einen unter der Erde besindlichen Gang, und verbrannte die Eingeweide. Dann bekam die Here Reisen und Wehtage in den Eingeweiden, lief nach diesem Hause und ergriff einen Kohlensbrand von dem Feuer, worauf ihr Schmerz sich linderte.

Ward bie Thur ber Bere nicht aufgethan, fo verfinfterte fich bas gange Saus und entitand ein idrectliches Donnern. Remigii "Demonolatria" II, 365; bort nach Sprenger. In ber "Goetia vel Theurgia", Ausgabe von 1631 S. 231, heißt es nach Carrichter's "Argneien wiber Bauberichaben": "Bann bas Bieh bezaubert ift, fo nimb Benrauch und Murrhen und rothen Knoblauch, ftog unter einander an einem Donnerftage, Nachmittage; wenn bas Bieb aus= gebet, fo nimb ein nem Lgib Brob vnb fcneib ein Bifflein Brob, und in ein jedes ein wenig eingemacht, und barauf ein wenig Salz geftreuet, bag es bas Bieb effe; barnach gu Relbe getrieben; es bilft. Bernach am Frentage gu Mor= gen frube, wenn bu gemolten haft, fo lag bie Gelten nicht aufichwenten, ober benge es vergebens in Rauch ohn aus= gewaften, fo wird biefelbe (Bere) tommen und etwas borgen wollen, bu folt ihr aber nichts lephen, fie mirb im Saufe bin und ber geben, fo muftu feben, bag fie nicht hinaus mag, es hilft fonft nichts". In einem bann noch angeführten Mittel zu bemfelben 3mede muß bie Milch in einen neuen Topf, bagu etwas vom Bausftaub gethan, bas vor ben Stall gefett und gesprochen werben: D Berr Sefu Chrift, mein Rus ift mir benommen, ich bitt bich burch bein theures Leiben, bag mir mocht mein Rus wiebertommen. Bu Bulferftebt im Salberftabtifden fagt man, bag fleine Blafen an bie Rube rollen und ihnen bie Dilch aussaugen. und nennt biefe Blafen Robolbe.

Bu den Sagen der Bergstadt Altenau [116-123].

1. Die Kirche in der Altenau. (Man fpricht noch oft Altenawe.) Eine lerbacher Sage vom Spuken beim Uhrausziehen und vom Spuk eines alten Pfarrers in der Kirche nehmen wir an der betreffenden Stelle als bloße Gespenskergeschichte nicht auf. Für die Geisterkirche in vorliegender Sage voll. oben die Sage vom kleinen Klausthal S. 96 und 97.

2. Das Schloß im Gerlachsbache. Andere ergählen einfach, baß die Klagefrau (Frau Holle) in ber Altenau umgehe und rufe: Huckaf!

Bu ben Sagen vom Bruchberg [124-131].

1. Der wilbe Jäger in ber Gegend bes Bruchbergs (I-IV). Abtheilung II findet sich wenig abweichend bei Garrys II, Nr. 5. Bgl. die Hacklbergsage und die ofterröber Sagen vom Teufelsloch S. 143-145.

2. Bolfsmarte. Bon ben Bolfen auf bem Barg weiß auch ein Bolfsbuch zu berichten: Gulenspiegel geht auf ben Barg und fangt Bolfe, um bie Leute bamit zu fcreden.

5. Die Golblöcher (I—II). Bgl. die folgende Sage "Der filberne oder goldene hirsch", und insbesondere die andreasberger vom Rauschenbache. Abtheilung II der vorliesgenden Sage wurde mir fast ebenso in Sachsa erzählt und

fcheint fehr verbreitet.

Der filberne ober golbene birfc (I-II). Bgl. bie vorige Sage von ben Golblochern, bie vom Bau ber gellerfelber Rirche, vom Beingartenloch und bie Sagen von Benebigern. Abtheilung II icheint viel altere Buge zu enthalten als I und ben Schluffel zu Manchem zu geben, mas in ben Benebiger= fagen vorkommt, und fichert jebenfalls im Berein mit bem über bas Weingartenloch unfern Schatfagen ihren Werth. Durch ihre größere Berbreitung am Sarg und Anknupfung an verschiedene Dertlichkeiten fpringt ibre Bedeutung noch mehr in bie Augen. Die Sage vom golbenen Sirfd wird ausgefchmudt, aber im Befentlichen boch weit unvollftanbiger, vom hannoverichen Barg auch noch ergablt in Borges' "Ba= terlanbifchen Gefchichten und Dentwürdigkeiten ber Borgeit" (1843) I, 53 und 54, und zwar von einem Forfter von Scharzfeld, ber jedesmal am Johannistage bie brei Benetianer antrifft. Auch auf bem breußifchen Unterharze ift die Sage befannt in folgender Urt, Die ben Uebergang bilbet zu ber von mir in "Aus bem Sarge" 108 von einem Ebelmann aus ber Begend von Gottingen mitgetheilten, wozu

nun Wolf's ,, Beffische Sagen" unter Mr. 191 bereits eine ausführliche Bariante geftellt haben. Gin Forfter gu Meisborf im Selfethale ging eines Morgens ben bart an ber Selte fich hingiehenben Rirchberg binan und fab unter einer großen Giche zwei ihm unbefannte, mit grunen Ritteln befleibete Manner figen und Frubftud effen. "Gott gum Gruß, und wohl befomm's", fprach er herantretend zu ihnen, und "großen Dant!" fagten fie erwidernd. Freund, fo nabm zum Baibmann gewendet, ber Fremben Giner weiter bas Wort, lagt's Guch gefallen, hier bei uns Blat zu neh= men und unfer Gaft zu fein! Der freundlichen Ladung Folge gebend feste fich ber Forstmann und ließ fich bas Dargebotene, Speife und Trant, ausnehmend gut ichmeden. Besprächig anfange, ward er bald febr mube und schlief ein. Unbefdreiblich groß aber war fein Erstaunen, ale er vom tiefen Schlafe ermachend und von feinem Lager aufftebend fich allein und in einer ihm gang fremden Begend befand, und taum glaubte er feinen Augen trauen zu burfen, als er um fich fchaute und gang in ber Nabe eine große, brach= tige Stadt erblicfte. Da er Niemand gewahrte, ber ihm auf Die Frage: Wo bin ich? Antwort geben tonnte, entschloß er nich endlich nach ber Bunberftabt zu geben und eintreteno in Diefelbe erfuhr er, baf fie Benedig beife. Dicht miffenb. wie ibm gefcheben fei, rathlos, mas er beginnen und wie er wieder beimfommen folle, burdmanberte er eine Strafe nach ber andern. Die vielen Menfchen, Die glangenben Rauflaben, Die herrlichen Balafte zogen zwar feinen Blick auf fich bin, aber Unrube trieb ibn weiter und weiter. Da borte er ploblich von oben nich bei Namen rufen und aufsebend er= blidte er im offenen Kenfter einen vornehm gefleibeten Berrn, ber ibn nothigte ins Saus zu tommen, und balb auch bem Staunenben entgegentrat, ihn freundlich bewillfommnete, in fein Bimmer führte und fragte, ob er ihn fenne. Auf bie verneinte Frage bieg ber Berr ben Forfter fich feben, begab fich ins Nebengimmer und im grunen Rittel wiederkehrend, fab und erkannte nun Jener in ibm einen ber beiben Danner. Die ibn in feinem Balbe zu bem verhangnifvollen Frub= mable eingelaben. Der freundliche Wirth zeigte nun bem Bafte bes Berrlichen und Schonen gar Dieles im großen Balafte und ergablte ibm bann, bag er burch im Gelfethale gefundenes Gold zum Besitze biefer seiner Reichthümer gefommen sei. Reich wie ich, fügte er hinzu, ist auch mein Euch bekannter Freund auf dieselbe Weise geworden. Der freundlichsten Bewirthung ungeachtet, fühlte sich der Waidmann dort unbehaglich und sehnte sich nach seinen heimatlichen Bergen. Die beiben Benediger gingen darum am andern Morgen mit ihm auf eine Anhöhe außerhalb der Stadt, man setze sich zum Frühstück nieder, der Förster aß, trank, ward mübe, schlief ein — und erwachend befand er sich unter der obenerwähnten großen Eiche auf dem Kirchsberge am Selkethale. Er hat dies Herrn Pastor Banse, der es uns auszeichnete, als Knaben oft selbst erzählt.

Bu ben Sagen ber Bergstadt St. = Undreasberg [132—139].

1. St.-Andreasberg (I-IV). Rach honemann II, 19 und banach bereits in Breberlow's "Barg". Auch Gorges II, 201 hat die Entstehung Andreasbergs. Rach honemann III, 10 befand fich ber heilige Andreas, "welcher fein Creut mit beiden Armen umfaffete", fogar im Babben bes andreas= berger Bergamte. Außer bem Ramen Anbreastreuz, melchen eine ber Gruben "auf bem anbreasfreuger Gange am Rnieberg" führte ober noch führt, bat ber beilige Unbreas aber am Barg zu Lauterberg vor bem Dreifigjabrigen Rriege brei Gruben, und biefen, wie es icheint, birect ben Ramen gegeben und in Lauterberg befindet fich auch ber Unbresbach (val. bas Bergeichniß ber bargifchen Grubennamen bei Sonemann II, 68-73). Bum Augustinerflofter Samereleben im Salberftabtifchen, welches in Siegel und Wappen bas Berg bes Auguffinus, "bie Liebe bebeutenb", und in ben vier Relbern ben Sammer führt, oben über bem Bappen ben bei= ligen Paneratius mit Sammer und Spieg, geborte eine Rapelle bes beiligen Unbreas (Runge, "Gefdichte bes Auguftinerfloftere Samereleben", 50 und 80). Sargifche Unbread= abendgebrauche val. im 1. Seft von Bolf's Beitfdrift, wo jeboch G. 87 für "Bunfdruthen" genauer "Rirfdruthen" zu lefen ift.

2. Der Bergmonch in St. Mndreasberg. Bgl. oben

bie Sage von ihm in Klausthal S. 69-74.

4. Frau Solle, die fcmarge Rathrine und die Balbfran in St.=Unbreasberg. Sier gunachft gu bem Unfang von ben Dreibrotfteinen eine mir von Berrn Baftor Banfe in Bedenborf gutigft mitgetheilte Bariante vom Unterharg: 3m Selfethale oberhalb Meisborf mar es fonft, besonders an ber fogenannten afteinernen Grund» gar nicht gebeuer. Ein Beift harrte bort an jedem Abende, hudte fich auf ben Rucken eines Borübergehenden und ließ fich fcmer wie ein Sad voll Sand bis an die Schaferbrude (jest Unnenbrude) tragen. Da ibrang er ab und verfcwand. Der Trager burfte un= gestraft unter ber Laft ftohnen, aber wer fich nach bem buden= ben Beifte umfah, bem brebte er ben Sale um. Gar Dander hat ben Beift gebulbig getragen und ift bann von Schweiß triefend in Meisborf angefommen. - Bu bem Namen Rathrine vgl. ben Namen "Schluffeltathrine" (aus Debra an ber Unftrut) bei Ruhn und Schwarz 210. In Salberftabt nennt man ben Durchfall "bie fcnelle Rathrine", wozu man folgenden berben plattbeutichen Boltereim aus Lerbach halte:

Fru Solle wolle backen, Da freig fe bat R...., Da greip fe na'n Schlöttel, Da feilen be R.....

In der Kirche zu Oliva bei Danzig hängt der Brotstein; der Sage nach (Ziehnert, "Breußens Bolkssagen" I, Nr. 44) ward ein Brot, von dem ein Mönch einer Mutter für ihre hungernden Kindlein nichts abgeben wollte, und das er deshalb für einen Stein erklärte, wirklich in diesen Stein verwandelt. Die Frau mit den beiden Kleinen ist dabei wol die Hauptsache und verwandelt vielleicht das Verlangte und durch die Lüge beschimpste Brot selbst in Stein.

7. Der Raufdenbach. Der Rame Caroline in Abthei= lung I wird vielleicht fur Kathrine genannt (vgl. bie an-

breasberger Sage).

10. Die Binbeltreppe. Bgl. unfere obige Sage vom Beringefanmerle S. 107.

Bu ben Sagen vom Riefensbeef und Kamschlacken [140-144].

1. Riefensbeet und Kamschlacken. Die Sage von ben Schmelzhütten ift sehr verbreitet und ich habe sie von Harzesburg, wo man sagte, daß die 99 Hütten in Einer Nacht abgebrannt seien, bis Lauterberg gefunden. Man beruft sich dabei gewöhnlich auf die Schlacken, die noch an vielen Orten umherliegen, wo jest keine Hütten mehr sind. Ueber den Namen Riefensbeet vgl. die Anmerkung zu der Sage von der Entstehung Buntenbock.

2. Der Schimmel von Kamichladen. Bgl. oben bie Anmertung zur Sage vom wilben Mann, unten bie Sage von ber Entstehung Lerbachs und bie merkwurdige Sage

"Der Balgen am Rohnftein".

Bu ben Sagen vom Buntenbock [145-147].

1. Der Ursprung vom Buntenbock. Honemann III, 65 sagt über ben Namen Buntenbock: "Der Ursprung dieser Benennung kommt vermuthlich nicht von Bock, sondern von dem Worte Beck her, welches einen Fluß bedeutet und ehes dem Bock geschrieben worden, wie sich solches von beiden Dertern Riemensbeck und Buntenbock in alten Schriften sinedet; und hat man zwar nachher aus der letztern Silbe des erstern, nämlich Bock, ein Beck gemachet, statt Buntenbocks oder Becks aber aus Irrthum den Namen Buntenbock angenommen und geschrieben".

2. Das hidebing. (Statt "Kropfaugen" S. 146 3. 14 v. o. lies "Knopfaugen"). Auch in Rofenburg an der Saale kennt man, wie ich höre, Heckebinger. Zwischen Halle und Leipzig sollen die hickebinger Hausgeistern, den Kobolden, wie denn nach Enill Sommer's Sagen 33 und 172 in Auerbachshof zu Leipzig geradezu Kobolde verkauft werben, die im Uebrigen mehr unserm Stepke, dem Drachen oder Teufel als den hickebingern gleichen. Dieselbe Auffassung in

Betreff ber Robolbe findet fich auch in bem eben genannten preußischen Orte Rofenburg, und ebenso bolt ber auch Som: mer in biefer Beife bekannte breibeinige Safe bort ben "Segen", wie man es bort bebeutungsvoll nennt, aus einem Saufe ins andere. Much Sedmannchen find im Ronig= reich Sachien bekannt; fo z. B. wird in ber Borrebe bes Hebersetere von "Francisci Sutdinfon's bifforifdem Berfuch von ber Bauberei" (1726, mit einem Borwort von Thomanus) aus bem Unnabergifden erwähnt: "Benn Giner etliche Thaler Geld mehr bat als ber Andere, fo beifit es alebald, er babe ein Bede=Manngen ober Rauggen; und wenn fich ein Rabe auf fein Saus fetet, fprechen fie, es fei ber Schwarze, und werbe es in Brand fteden." Sed = mannchen find auch im Salberftabtifchen befannt, und werben zu Bulferftebt in die Koffer gelegt. Bei Wiebar Bieb= nert "Preugens Bolfsfagen" II, 228 - 236 findet fich eine Sage "Der Sict in Liebehaufen" (einem Dorfe zwölf Stunben von Koln). Diefer Sid ift bas Burle in Grimm's Marden I, 61, bas in einem mir ergablten noch ungebrudten Marchen gleichfalls Sid beißt. Giner ber vom Burle und auch vom Sid ergahlten Buge, wie nämlich ber Liftige feine Schafe fich im Baffer fpiegeln läßt, ift mir in Altenau vom Rothmunden ergablt, von bem es viele luftige Streiche (vielleicht bas gange Marchen vom Burle ober Sid?) gabe. Dies Rothmutchen ift, wie Butchen, ferner Die Mutchen und Die Rothmunden felbft, welche in Oftflandern tolle Streiche verüben, offenbar ein Robold und Zwerg. In Sick, bem Bauerlein, icheint nun ber Benter bes Robolbs und ber Robold felbft gufammengefcmolgen gu Giner Berfon, Die mit Lift ben Segen ben rechtmäßigen Gigentbuniern entführt und ihn fur fich felbft behalt. Go zeigt benn auch wie bie Sidmannden Zwerge find, Sid, bas Burle, urfprunglich bie Bmergennatur, und in ben Fehben, Die es auf feine Weife liftig ausfämpft, ift ber Gegensat zwischen ben liftigen 3mergen und ber tappifchen Riefennatur gar nicht zu verfennen. Tredmannden, besgleichen bann Die Sichebinger, bringen geprägtes, alfo gefchmiebetes Metall hervor; bie Niflalfen aber find tuchtige Schmiebe. Die Bedmannchen werben gefangen gehalten; Bolund ober Wieland mar auch bei 3mer= gen in ber Lehre, als er fcmieden lernte, und Sigurd be-

18

fommt bas Schwert von einem Schmieb, welcher wieber an ben 3werg Alberich bes Nibelungenliebes erinnert. - Auch mas mir über die Alraune lefen, fann bier gur Bergleichung mit unfern Sichebingern berbeigezogen werben. Gie foll wie icon Arentiel meinte - ibren Ramen erhalten baben pon ben alten beutiden Beiffggerinnen, welche auf bie Unter= joder, bie nach Deutschland bereinzogen, einen fo furchtbaren Wir übergeben, mas man über bie Be= Ginbrud machten. winnung biefer Burgel bei 3. Grimm findet, und bemerten nur, baß fie, in Raftchen gelegt und gut gehalten, ein Beld= ftud, bas neben fie gelegt wird, über Nacht verdoppelt. Benig bekannt ift, mas wir in Calvor's "Dieberfachfen" aus Arentiel lefen, daß Lanoftreicher und Betruger im Lande umberzogen und folche Alraune feilboten. "Ge find fleine Bilochen, gleichsam geschnitelte Mannlein ober Weiblein, mit allen ihren Gliedmaßen, ben Ropf mit langen Saaren bemachfen, mit einem fleinen weißen Semblein angetban; Summa, ebenermaßen zugerichtet, wie bie All-Runen ber alten Teutschen, ift aber in ber Babrheit eitel Betrug und Gaufelei. Des Rrautes Manbragora Burgel ift von Natur ebenso formirt ale ein fleiner nackenber Menich, bie graben biefe Betruger aus ber Erbe, wifchen fie ab, belfen ihr mit Schnigeln und Ausgrbeiten bermagen, bag fie einem Mann= lein ober Beiblein, wie fie wollen, gleich fiehet; ba am Saupt die Saare fein follen, fteden fie Gerftentornlein ober anbern Samen häufig ein, laffen fie auswachsen und wieber etwas trodinen, fo figet es fest und icheinet wie naturliches Saar. Solche All-Runen gieben fie artig an mit einem fleinen Semblein, thun ihnen einen Gurtel um ben Leib, legen es in ein fauber Schächteleln, und befehlen bem Raufer, bag er es mohl pflege, wochentlich babe und fonft fleißig in Acht nehme, fo werbe er großes Glud haben in allem feinem Thun und handirung. Es geben aber folde AU=Runen ober ber Teufel gemeiniglich die Belohnung, welche die alten teutschen AU-Runen ihren Gefangenen gaben, nämlich, baß fie ihnen ben Sals abftofen, fie mit Leib, Geel' und But ine Berberben fturgen, benn ber Teufel ift in ben Abergläubischen mächtig!" - Gin Bergmann erzählte mir, baß Bidebinger noch jest zum Berfaufe herumgetragen wurben. - Much erzählte ber Schriftsteller Duval in .. Thuringen

und ber Barg", bag bie Bigeiner in Friedriche-Lohra gelb= verleihende Burgeln verfauften. Rach Bolf's "Seffifchen Sagen", Dr. 90, bewahrt bie beffifche Familie von Riebefel vielleicht noch jest in einem glafernen Raftchen eine Buppe, mit ber fich Alles vorber ereignete, mas fich furz barauf mit einem Mitgliebe ber Familie gutragen follte. Die Buppe wird "Alraun" genannt. So wird auch bie Bunfchelruthe in Sarzeburg gang als eine Puppe zugerichtet, erhalt einen menichlichen Ramen, indem fie beimlich einem Rinde unter ber Taufe angestedt wird, und heißt bort Bideruthe (Wahrfageruthe). Bgl. barüber meinen Auffat "Gebrauche und Aberglauben" in Brut' "Deutschem Mufeum" von Auch Bog, "Sammtliche Gebichte" II, 96, 212 1852. und 213 fagt: "Die Wurzel ber Atropa Mandragora und, in beren Ermangelung, ber Bryonia, wirb, vorgeblich unter Balgen, mit Borficht gegraben gur Menschengeftalt ausgebil= bet und ale Alraun ober bilfreicher Sausgeift ausgebilbet"; er läßt auch bas Burgelmannlein taufen, bann baben und endlich ihm bas Berg gerftechen, bamit baffelbe ber Gune Bili= balb, beffen Ramen bas Burgelmannlein erhalten bat, empfinben foll. - Außer Wechfelkindern ließen bie Beren gu gau= berifden 3meden auch burch Lift Breitfuße (? "Breetvote") und Rroten taufen; bei einer Berenverbrennung murben im Unterfleide ber Bere zwei Rroten gefunden, Die fie ohne 3weifel auch habe taufen laffen, wie Samuel Meigerius in feiner plattbeutschen "Panurgia lamiarum" im 2. Capitel bes 2. Buche fagt. Die Krote ward nach "Goetia vel Theurgia" 220 und 221 von ben Beren in ber Art gebraucht. baß fie ibr bie Lenben u. f. m. entzwei folugen, und bann ber Menfch, "in beffen Ramen bie Rrote gefchlagen wirb" an biefen Gliebern erlahmte. (Als Gegenmittel wird ange= geben: Mim ein Biertel roten Bein, Darein thu bie eble Taurant 5 Sandvoll, Stabwurgel 3 Sandvoll; lege ben Batienten in eine Wanne und lag bie Rrauter mit bem Weine fieden und babe ben Rranten barinnen 9 Dal, und bann geuß in ein fliegend Baffer, und allemal nach bem Babe falbe ibm alle Glieber mit ber Safelmiftel= falbe.) Bal. über die Rrote die Borbemerfung zu ben Unmerfungen zu ben harzeburger Sagen. Daß bas Sickeding Milch erbalt, laft baffelbe um fo mebr ale Sausgeift ericheinen; bie Bufammenstellungen, an benen Wilhelm Muller, Altbeutsche Religion 384 und 385, zeigt, wie bie Hausgeister als kleisnes Opfer etwas Speise, besonders Milch, erhalten, ließen sich jest leicht noch vermehren.

3. Der Behrwolf. Die Sage vom gefreffenen Fohlen und bem Wolfsriemen ift felbft im Magbeburgifchen abnlich

ober ebenfo bekannt.

Bu ben lerbacher Sagen [148-159].

I. Namen und Entstehung bes Bergborfs Lerbach. Gine sehr lange Ausschmückung ber vorliegenden Sage brachte seinerzeit der "Harzstreund". Uebrigens sollen sich die Grundzüge der Sage in einer schriftlichen Nachricht gesunden haben, welche beim Abbruch des alten Ninderstalles, des ersten Hauses von Lerbach, zum Borschein gekommen ift. Die für die Ortsgeschichte unschästbaren Bapiere sind leider durch Nachslössisch von dem unsthischen Berschwinden der Schimmels aus dem geschlossenen Stalle. Bgl. übrigens die Schimmelsage von Kauischlacken und unten "Der Galgen vom Kohnstein", auch die obige Anmerkung zu der Sage vom wilden Mann.

3. Bon einer Gastwirthsfrau, die nicht treu gehandelt hat. Bgl. die Geschichten von Berweisungen zu Goslar (S. 30) und Klausthal (S. 104). Auch diese Berweisungszgeschichte wird von den Meisten so erzählt, daß zuerst zwei Bater, von denen der eine eine Stecknadel gestohlen hat, von der Wirthin verworsen werden, dis der Dritte sie verwünzschen kann. Das Thal, wohin die Wirthin verwiesen ist, nennen Andere das Schasmeisterthal. Zu dem Austuse der Berwiesenen "Et is ja et Mienige! et is ja et Mienige!" ist solgender altenauer Gedrauch zu vergleichen. Wenn Zemand stirbt, so wird ihm ein Dreier mit in den Sarg gezlegt und dabet gesagt: Nun hast du das Deine, nun laß mir das Meine.

6. Das wilbe Mabchen. (Niederdeutsch, lerbacher Mundart.) Bgl. oben bie flausthaler Sage vom Gespenst mit ber Müge. Die hier vorliegende Sage wird ohne Orts-

namen abweichend auch fo erzählt, daß bas Madchen, welches zur Auslosung eines Bfanbes von einem ihr bezeichneten Grabe eine Blume bat bolen follen, guger ber Blume auch ein ichneeweines Laten mitnimmt, welches auf bem Grabe liegt. Sie rollt es zusammen, verftedt es unter ber Schurge, gibt bie Blume, Die freilich zu ben im Binter gehaltenen Spinnftuben nicht recht paffen will, in ber Spinnftube ab und bringt bas Laten, ohne bavon zu reben, nach Saufe. Mun fommt in ber Beifterftunde, mahrend fie im Bette liegt, Jemand unter ihr Rammerfenfter und ruft: "Et will mien Laten habln, et will mien Laten habln!" In ber zweiten Racht ruft es bie gange Beifterftunde von Elf bis 3molf bindurch. Da reicht fie's bem Geifte an einer Erbfenftange burche Rammerfenfter gu. Der aber fagt: "Du faftet met fülmeft given." Da wird bas Mabden tropig und behalt es. Um britten Abend fommt ber Geift wieber, bonnert und wettert icon von Deitem, und ale er por bas Saus tommt. ift es gemefen, als mare ber Gottfeibeiuns mit feiner gangen Armee gekommen. Seinen Ruf wiederholt er noch viel lauter und fürchterlicher als an ben vorigen Abenden und pocht auch ans Fenfter. Da fteht bas Dabden auf und nimmt, um ben Unhold los ju fein, bas Lafen, geht berunter, ichlieft bie Thur auf und gibt bem Beift bas Lafen bin. In bent Mu, ale ber Beift es hinnimmt, fagt er bas Dab= den beim Ropfe, breht ihr ben Sals um, und wie ber Wind ift er fort. - Ueber ein Befpenft, bas fich vorzugeweise mit bem Leinen zu ichaffen macht, fpricht Remigii "Demonolatria" II, 359-361, aus einem friefifchen Dorfe unter ber Heberichrift "Das Bett= und Lafen nehmende Gefvenft".

7. Die lerbacher Zwerge. (I—II.) Einige erzählen, die Zwerge, welche auf die Hochzeit wollten, wären unter einer Stuke (Baumstamm) herausgekommen und hätten benen, die zu Haus hätten bleiben wollen, zugerusen: "Smiet mek mal miene Kappe rut!" Darauf wären die Kappen aus der Erbe gestogen gekommen. Die Geschichte von dem übermüttigen Hochzeitsgaste ward mir auch in Walkenried erzählt.

8. Die Kuhkolkollippe und Frau Holle. (I—IV.) Zum Besuch der Frau Holle bei dem Waldarbeiter (Abtheilung I) vgl. Harrys II, Nr. 6, wo im Wesentlichen Dasselbe von der Haultmutter (vgl. S. 76 und 77 die klausthaler Sagen

von berfelben) ergablt wirb. Mit Rennung ber Frau Bolle wird bie Geschichte auch in Anbreasberg ergablt: ein Bergmann habe Die beulende Frau Solle ins Saus gerufen, weil er geglaubt, es fei bie Nachbarin, bie ihr Mann oft un= barmbergig geprügelt und auf bie Strafe geworfen zc. Der lerbacher Spruch am Frau-Sollen-Abend ift anderweitig bereits vollständiger bekannt. Auch ber britte oberharzische Name für bie Frau Bolle, Rlagefrau, tommt in Berbach vor. Dazu tommt ber bergberger Rame Leibfrau. Rlagemuhmen, Rlagemutter, Rlagefrauen find nach Grimm (Mythologie 403 und 1088) "flagende, weiffagende Bogel ober Beifter, beiberlei Befchlechte, beren Stimme im Balb flufternd, raunend und mubend vernommen wird", besonders Gulen, wobei bemerkt wird, "bie Gule war ein vermunichter Menich". Um Oberharg, fahrt Grimm fort, "bebeutet Rlagemutter, Rlageweib, Rlagefrau ein gespenftiges, aber fliegenbes Wefen". Wir laffen zunachft babin geftellt, wie weit biefe Erklarung mit ber unfern, bag bie Rlagefrau bie Frau Holle fei, in Einklang fteht. Frau Solle ift ebler als namentlich bie Saulemutter, fie fummert fich um bas Flachs= fpinnen, tragt Baffer auf einen fteilen Berg, "bat beim Sonee zu thun", wie Jemand fagte, und macht ben Wir= belwind auf ben Bebirgebohen. Die Saulemutter ift boshaft und fpuft, fist aber in Lautenthal an Bafferbot= tiden und taucht junge Leute ba binein, ift alfo auch bem Waffer verwandt gleich ber Frau Solle. Wenn bie Saule= mutter beim Sputen erkannt wirb, legen fich bie Leute aufs Beficht, wie bei ber wilben Jagb. Die Saulemutter bat als fputendes Wefen die Saupteigenschaft, bag fie fich groß und flein machen tann, wie bie Frau bei Rubn und Schwarz 101 und 48, bie ber wilbe Jager jagt. Dit allen Dreien, mit ber Frau Bolle, ber Saulemutter und ber Rlagemuhme, macht man bie Rinber fürchten. Fällt nun bie Rlagefrau auf bem Oberbarge gusammen mit ber Frau Bolle, und burfte man aleichwol auch bier baran festhalten, baß fie nach einer anbern Seite bin als Bogel, namentlich als Gule, gebacht wird, wofür ich freilich auf bem Dberharze fein Beugniß habe auffinden fonnen, fo mare auch die in eine Eule verwunschte Ronne Tutofel, bie in ber wilben Jagb auf bem Barge vortommt, und mit Bebeul vor bem Jagbguge ber=

giebt, eine folche Rlagefrau, folglich bie Frau Solle. (Grimm fagt bereits ohne Bezug auf Tutofel: "Golba wird gur Unbolbin" und findet ein andermal bie Rlagefrauen überhaupt ber Pertha entsprechend.) Dag bie Sage Die Tutofel auf eine hiftorifche Berfon gurudführt, thut nichts gur Sache, benn man zeigt auch, und wie es nach bem Dbigen ideint, vielleicht nicht mit Unrecht, Sadelberg's Grabftein, und boch ift er Riemand andere ale Boban. Bedurfte es bierfur nach Grimm's Untersuchungen noch ber Beweife, fo wurde auch Das ein Beugniß bafur fein, bag auf bem Dberbarge vorzugsweise ber nabe Brocken, weil es ber bochfte und windigfte Buntt ift und weil bie Beren fich bort verfammeln, b. b. mit andern Borten, weil er eine Opferftelle bes Woban ift, fur ben Ausjageplat bes wilben Sagere gilt. Auch bie Erzähler ber obigen Sagen aus ber Begenb bes Bruchberge vom wilben Jager benten ibn ber gangen Situation nach unzweifelhaft meift ale vom Broden berunterjagend, wie auch schon S. 124 gesagt ift. hier ist noch herbeizuziehen, daß Wodan Gott des Windes war, und daß die Sage von der wilden Jagd, die verbreitetfte ber von Dobinn noch fortbestebenben, nach Grimm's Mythologie 599 "eine Deutung bes burch bie Luft beulenden Sturmwindes" ift; endlich bag nach E. Sommer's "Sagen aus Sachfen und Thuringen", 9, gu Deberftebt an einer Stelle, wo ber wilbe Sager einmal feine Bferbe und Sunde fütterte, fortmahrend ber Wind weht, mas, wie bemertt wird, auf echt heibnifcher Borftellung beruht. Dem Woban nun als wilbem Jager war nach allen Untersuchun= gen in andern Gegenden Deutschlands icon die Fran Solle zugefellt (ber nach bem Dbigen auch Untheil befonbere am Sturm zugefdrieben wirb) fast mit alleiniger Ausnahme ber Barggegend. Die Tuturfel, über welche auch ichon oben in ber Unmerfung gur Sadelbergfage bie Rebe mar, lernte als Rind von felbft bas Born blafen und ftellt fich auch baburch als Krigg gu Bodan, ber bies Sorn gleichfalls führt. Bon ber oberharzifch aufgefaßten Rlagefrau theile ich G. 81-89 meiner "Rinder= und Boltsmarchen" ein Marchen "Die Gefchente ber Rlagefrau" mit. Unter ben Gefchenten ift gleichfalls bas horn, außerbem Bunfchut und Mantel. Soon fruber tam fie, anbere gebacht, in einigen nicht bar-

gifchen Sagen vor, und lediglich als Todesbotin tritt fie auch in einem Gedicht von Gunther Ricol, "Das Rlageweib", auf (Schad's "Musenalmanach" 1853, 310 fg.). Danach flirbt Semand in ben Saufern, die fie befchreit und über die fie Die Urme ausstredt (vgl. bie tiroler Sage "Tobesgefpenft" bei Grimm); fie fann ben Leib bis zu riefiger Große aus= recten wie unfere Saulemutter, und tragt ein weißes Leichen= gewand. Der Stoff biefes Gebichts icheint aus ber lune= burger Saibe genommen, wenigstens wird bas Rlageweib von ber luneburger Saide bei Sarrys I, Dr. 48 ebenjo be-Aehnlicher ber oberharzischen Rlagefrau als ber auf ber luneburger Saide ift Die weife Riefenfrau gu Rort= ryt in Wolf's "Deutschen Sagen" Nr. 93. In "Gostia vel Theurgia" 58 wird erwähnt, daß Olaus Magnus von einem Beibe berichte mit Damen Sagberta, welches fich ibred Gefallens pflegte zu verwandeln in eine feltsame, un= geheure Große, balb auch fich wieber einzog, baß fie flein und bisweilen fleiner war benn andere Menfchen; einmal machte fie fich fo groß, bag fie bis an ben himmel reichte. hag ift Bebege, Befriedigung, Sagberta ift Frigg als Sugelgöttin, Berggöttin, welche vielleicht auch ale Granggot= tin verehrt wurde, wie M. Socker in Mr. 152 ber "Saarund Mofelzeitung" von 1853 Aehnliches mit Bezug auf ben Frau-Bollen-Baum (val. "Rechtsalterthumer" 542) und ben Frauen-Bollftein (Bolf's "Geffifche Sagen" Nr 12) von ber Solda behauptet hat; wie die flausthaler Saulemutter (vgl. S. 76 unferer Sammlung) auf zwei Baunen fteht und die hobegeißer weiße Frau (G. 219) an Drubens Baun,

Bu ben Sagen ber ofterober Gegend [160-175].

Borbemerkung. Honemann I, 8—14 ber Originalaußgabe seiner Alterthümer ninmt an, baß Bonifaciuß ba, wo
jest Ofterobe ift, ben Gögen Astaroth (!), ben heine, wenn
wir nicht irren, im "Romanzero" erwähnt und ben honemann auch eine Göttin nennt, vernichtet habe, wobei wol
jedenfalls von Bonifaciuß abzusehen ware. Wenn er aber
an ber Berehrung ber Gottheit Astaroth oder Oftara oder der
Oftera, wie wir sie mit den meisten Localüberlieferungen auß

unfern Gegenden bier nennen muffen, nicht zweifelt, fo ift es um fo munberlicher, bag er bennoch ber Unficht ift, Diterobe babe uriprunglich Brunerobe geheißen, ba es ja wenn wirf= lich bort bie Oftera ober eine abnlich benannte Gottheit verebrt ift, taum bentbar ericeint, bag Diterobe urfprunglich einen anbern Ramen geführt hat als benjenigen, ber noch jest auf biefe Gottheit hinweift. Sonemann weiß genau an= jugeben, wie Ofterobe ju bem altern Namen Brungrobe gefommen fein foll, nur ber angeblich jungere Name Ofterobe ift ihm unflar. Er fagt: "Rach bes Bergoge in Cachfen Bittefind's bes Großen im Jahre 807 geichehenem Ableben folgte ibm fein Sobn Bigbertus ber Erfte in ber Regierung von Dieberfachfen nebft bem Lande Engern und biefem wieberum fein Cobn Bruno. Bon bem Lettern, welcher im Jahre 843 mit Tobe abging, wird berichtet, bag er ben Grund zu ber Stadt Ofterobe am Barg geleget, und folden Drt querft nach feinem Ramen Brundrobe genennet, auch bas ebemalige berühmte Jungfernftift St.=Jacobi, welches an bem Orte, wo jeto noch bas fürftliche Schlog fteht, belegen gemefen, erbauet habe." Folgen wir nun ber weitern Ent= midelung unferer Siftorifer über bie Stadt Ofterobe, um gu feben, ob fie biefe Aufstellungen wo nicht zu behaupten, boch wenigstens mahricheinlich zu machen im Stanbe find. Dr. 3. W. Fr. Renner, ber in feinen "Siftorifch = topographisch = ftati= ftifden Nadrichten und Notigen von Ofterobe" (1833, G. 22 und 26) jenen Sonemann'ichen Angaben beiftimmt, aber fie offenbar nur als Muthmagungen betrachtet, und burch welden man an jenem Bruno wieber zweifelhaft wirb, icheint fo viel für gewiß zu halten, bag Ofterobe fruber Brunerobe gebeißen bat. Dann aber führt er bie lacherliche Unficht aus, baß Brunfrobe ben Namen Offerobe von ben "fogenannten alten Berren von Diterobe" erhalten habe. Mit biefen foge= nannten alten herren von Ofterobe beginnt offenbar bie Beichichte ber Stadt und Renner ift fo gebantenlos, bag er une, ohne ben Wiberfpruch zu merten, gang genau angibt, wer biefe ,alten Berrn von Ofterobe" waren, wie im Jahre 969 funf Sohne eines Grafen von Lutterberg ober Lauter= berg fich in ibr paterliches Erbe theilten und wie einer von biefen "Brunerobe" erhielt. Um nun Brunerobe nach fei= nem Namen in Ofterobe umzutaufen, batte biefer Graf von

Lauterberg offenbar felbit erft ben Namen Ofterode anneb= men muffen. Und mober follte er biefen befommen, wenn er ibn eben nicht von feiner neuen Besitung nehmen burfte? Diefe Bebantenlofiafeit läft ber alte Sonemann fich nicht gu Schulden tommen, benn er fieht fich nach einer anbern Gr= flarung ber Bermanblung bes Namens Brunerobe in Ofterobe um. Ihm ift es mahricheinlich, bag Brunerobe in Ofterobe beshalb umgetauft murbe, weil es von Befffglen aus gefeben im Often, in bem bamale fogenannten Oftfalen lag. Allein auch biefe Unnahme ift ganglich unbaltbar. nachbem bie Stadt einmal Brunerobe bieg, fonnte fie freilich burch irgend ein großes hiftorifches Ereignig wol einen an= bern Namen befommen, aber mabrlich Niemand batte es fich fonnen beifallen laffen, blos wegen bes Umftanbes, bag ber Ort in Offfalen lag (eine Gigenschaft, bie er jebenfalls ba= nigle icon mit Sunberten von anbern Ortichaften theilte). ihm feinen alten Namen Brundrobe gu nehmen und biefen Namen in Offerobe umzutaufden. Am meiften Licht möchte, richtia gebeutet, ber Artifel Offerobe in Bebler's "Univerfal= lericon" (1740), 25. Band, S. 2322 geben, wo es beift: "Diteroba, Ofterobe - bat ibren Uribrung von einem ur= alten Rlofter, welches erftlich von feinem Erbauer, Bergog Bruno, Lubolf's Bater, Brungroba genannt worben. Der Name Ofteroba aber ift nicht fowol von ber phonigifchen Gottin Aftaroth als von ber Lage in Ansehung ber Befer berguleiten. Die Stadt ift von ben alteften Berbogen ben Gra= fen zu Lutterberg zu Lehn gegeben u. f. w." Der bier genannte Bruno ift Bruno I., welcher 843 ftarb, was auch mit So= nemann's Ungabe, ber ibn als einen Entel Bittefinb's bes Großen bezeichnet, flimmt. Das bei Bedler ermahnte "uralte Rlofter" nennt Sonemann "bas ebemalige berühmte Jungfernftift St.= Jacobi". Gin Bruno grunbete nach Rebler ein "uraltes Rlofter" - ohne allen Zweifel an einer Stelle, wo ein alter beibnifder Bottercultus, mabrfceinlich ber Ofteracultus, ftattgefunden hatte. Beil nun bas "uralte Rlofter" Brunsrobe bieß, fo haben bie Siftorifer beshalb offenbar irrthumlich ben Namen Brunerobe auch auf Stadt und Schloß übertragen, welche in ihren Ramen bie Erinnerung an bie heibnische Gottheit niemals, wie bas Rlofter, verleugnet baben mogen. Der Brrtbum mar um fo

eber möglich, ale zwei Stunden von Braunschweig noch jest ein Schloß und Dorf "Brundrobe ober Brundrothe" liegt, von bem ein abeliges Gefchlecht fich herleitet; vgl. Bebler's "Univerfallericon", 4. Band, G. 1650, wo einige Gerren von Brunerobe bei Braunfdweig angegeben find, mabrend uns bie Beidichtidreiber noch feine Abelige bes angeblichen Brunerobe am Barg nachgewiesen haben. Ge mare freilich möglich, baß honemann nur barin irrte, wenn er anaibt, Ofterobe habe erft, nachbem es eine Beit lang Brunerobe gebeißen, feinen jebigen Namen wegen feiner Lage in Oftfa= len erhalten. Begen bie Unnahme, bag ber Ort fogleich bei feiner Begrundung von feiner öftlichen Lage ben Ramen Ofterobe erhalten, liege fich an fich nichts einwenden, wenn man und nicht barin beiftimmt, baß bie von une in biefem Buche mitgetheilten Sagen, verbunden mit ben in Ofterobe gefammelten Oftergebranden im 1. Sefte von Bolf's Beitidrift bie von Sonemann icon in etwas altern Quellen vorge= fundene und von ibm nicht bezweifelte Rachricht vom Gultus einer Gottheit, welche in ber That Die Oftera gewesen fein mag, febr glaubhaft macht. Fur einen ofterober Gottercul= tus im Allgemeinen fpricht vielleicht auch bie alte Rebens= art: "Ich wollte, bag bich ber Teufel nahme und über Ofte= robe truge", welche man im vorigen Jahrhundert blos auf einen fpiten Thurm ber Stadt Offerobe beziehen wollte. Doch muß ich erwähnen, bag mir noch zwei gang fleine Ort= ichaften bekannt find, Die gleichfalls ben Ramen Ofterobe fuhren und ebenfalls am Barge liegen. Die eine bavon ift bas Dorfden Ofterobe zwifden Blefeld und Reuftabt unterm Sobenftein (vgl. bie Sage "Die Schlofjungfer vom Sobenftein"). Davon berichtet Leopold in feiner "Rirchen=, Bfarr= und Schuldronit", 269, bag es feinen Ramen von Oftar baben foll, welche nach ber Berfforung bes Gobenbilbes bei Ofterobe in biefe Begend gebracht fein folle. Gin zweites Dorf= den Ofterobe liegt am Fallftein, bei hornburg und Ofterwiet. Bei Ofterhagen (val einige Sagen biefes Ortes 200 und 201) foll bie Dftera einen heiligen Sain gehabt baben. Bei Belle foll, beiläufig bemertt, ein Ofterloh liegen, wovon in Gorges' "Baterlanbifden Gefdichten" III, G. 1 gefagt wirb, es fei noch überall mit Bugeln umgeben, bie man bei bem Dienfte ber Oftera liebte, und felbft an Opfer=

fteinen hat es, ber Sage nach, in bortiger Begend nicht gefehlt. Das helmftebter Benebictinerflofter liegt, wie aus Borges III, 305 hervorgeht, vor bem Oftertbore. Dorf Ofter liegt nach "Goetia vel Theurgia" 274 in ber medlenburgifchen Mart. Es mogen ferner folgenbe von herrn Glis mir gutigft ichriftlich mitgetheilte werthvolle Dotigen bier Blat finden: "Bei Strobect [im Salberftabtifchen] liegt ber bobe Ofterberg, an beffen guge ber Ofterbach fließt. wovon Strobed feinen Ramen empfangen hat (Oftrabed). 3ch felbit habe vor Jahren auf ber Ruppe bes Berges ge= graben und viele Opfergefäße in ber mit Roblen und Afche gemischten Erbe gefunden. Auch fand fich bier ein fleines Gonenbild von Bronge, eine berculische Rigur, welche in bie Sammlung bes Dberbomprebigers Augustin gewandert ift. Bei Belboleben gegen Abend liegt ein Berg, ber unter bem Mamen Ofterberg befannt ift. Die Leute erzählen Caber vielleicht aus Buchern?], baß bier auf ber Spipe bes Berges bie Gottin Oftrea verehrt worben fei, und machen all= jahrlich am erften beiligen Oftertage Abende ein belles Feuer bafelbft an, weil fie behaupten, baß fie im Unterlaffungefalle allerlei Ungluckofalle in bem Jahre erlebten. Gie nehmen ein angebranntes Stud Solz mit nach Saufe und vermahren bies forgfam, weil fie ber Meinung find, bag ihr Bieb bann nicht frant wirb. Unweit Ganberebeim beißt ein Berg Ofter. Rechts vom Pfeifentruge bei Saymburg ift bas Ofterholz und barin ein bebeutender Felfen, welcher Ofterftein beißt, auf beffen Blatte ich Ueberbleibsel von Thongefagen gefunben habe. Bei Timmenrobe, auf bem Wege nach Blanken= burg, liegt ein Stein im Bolge, wol zweimal fo groß als unfer Lugenstein Der icon burd Otmar und Grimm betannte Opferftein auf bem Domplate ju Galberftabt], ber ber Ofterftein genannt wirb. - In ben «Dentwurdig= Blankenburg und Walkenried» feiten bes Fürftenthums 1, 193 wird von einem Ofterftein im Blankenburgifchen ge= fchrieben, ber 18 Fuß boch und 40 Fuß breit fei und meb= rere eingehauene Löcher habe. Sier fand man 1781 noch ein Mauerwert von 30 guß im Umtreife, beffen Mitte hohl war und fur ben Standort bes Altare [?] gehalten murbe." Bur Bervollftanbigung aller biefer Bufammenftellungen ftebe bier noch ein turger Artitel "bie Gottin Oftera" aus bem

Oftera. 285

"Ofteroder Intelligenzblatt" von 1825, Mr. 29 und 30, welcher uns bie gelehrte, wol zum Theil burch alte Chronifen fortgepflangte, von honemann und Renner aber nicht aufgenom= mene, Ueberlieferung aufbewahrt. Dag wir weit entfernt find, bas in bemfelben Befagte vertreten gu tonnen, zeigt ein Blick auf ben Artifel felbft. "Diefe Gottin - fo lautet ber Auffat, ber weber unterzeichnet ift, noch irgend eine Quelle nennt - auch Dftra, Dftar und Coftar foll Coftar beigen] genannt, wurde besonbere von ben alten Sachsen verebrt und angebetet. Roch jest findet man in Nieberfach= fen eine Menge Ortbenennungen, Die fich auf biefe Gottin beziehen, g. B. ber Ofteramald, bas Ofterholg, ber Diterborn, bie Ofterwiese, Ofterbed, Ofterode; welches lettere ber Sauptfit ber Gottin gewesen fein foll. Dort war ihr ein Sain geweiht. Der Blat, wo ehemals ein Dorf, Gobbenhufen, b. i. Gogenhaufen [in Renner's Nadrichten von Ofterode finde ich einen folden Ort nicht erwähnt. Die Nachricht foll fich auch in ber «Allgemeinen beutschen Bibliothet», LXXXV, 248 finden | gestanden bat, foll ber Stanbort bes Gögenbilbes und bes Altare gemefen Das Sauptfeft ber Gottin wurde im April gefeiert, wovon berfelbe ben Ramen Ditermonat befam, welchen er auch behielt, als Raifer Rarl ber Große ben Monaten beutiche Namen gab. Bei biefer Weftfeier wurden nun bie fogenann= ten Ofterfeuer auf Bergen und Bugeln angegundet, moburch man bie Raupen und Infeften zu vertreiben und bas Dieh gegen Seuchen zu fichern gebachte. 3mar murbe biefer beidnifche Gebrauch auf ber erften beutschen Rirchenver= fammlung zu Regensburg im Jahre 742 verboten, erhielt nich aber boch, und erhalt nich noch an manchen Orten. Alls ber beilige Bonifacius bas Evangelium in Deutschland verfündigte, mußten alle Gopen und ihre Altare weichen, und Die fliebenden Briefter vergruben ihre Beiligthumer. Der Bufall entbectt [beshalb?] noch jest bisweilen bergleichen alterthumliche Ueberrefte ber Borgeit bei Nachgrabungen bier und ba. Bei bem Dienste ber Gottin Oftera murbe beson= bere ein großes beiliges Sorn [?] gebraucht, und immer an einem fichern Ort aufbewahrt. Es führen baber [!] viele Derter am Barge, wo bie Gottin besonders in Achtung fand [!], ben Ramen Sorn; ebenfo im Bremifden und im Lunebur=

gifden, wo man ein Seilsborn, ein Bogsborn, b. i. Got= teshorn [?], ein Mahnhorn, b. i. Mondshorn antrifft. Denn bie Gottin Oftera war nichts Unberes als ber im Bilbe borgeftellte und angebetete Mond, beffen fichelformige Geftalt auch bas beilige Sorn anbeutete. Ueberhaupt fcrieb man bem Monde einen großen Ginfluß auf bie Erbe gu, und ordnete baber alle wichtigen Unternehmungen nach ber 216= und Bunghme bes Mondenscheines. Die Beit bes Meu- und Bollmondes hielt man fur die gludlichfte, und lieferte feine Schlacht vor bem Bollmonde. Die Anbeter bes Monbes gaben ibm eine Frauensgestalt mit bebectem Saupte, ben Mond auf ber Bruft tragend. Go verehrten bie alten Sach= fen ihn als Balbgöttin in geheiligten Sainen. Dabei murbe nun bas beilige Born gebraucht, theils um bie Anbeter ber Göttin gufammen zu rufen, theils auf bas Boblfein berfelben bei bem Opfermable zu trinken. Bermuthlich murben bie Opfer zur Nachtzeit beim Scheine bes Monbes barge= bracht, wobei auch zu gewiffen Beiten große Geuer angegunbet wurden. Denn Weuer burften bei feiner Weftlichkeit unferer beibnifden Borfahren fehlen." Bir fugen biefem fon= berbaren, ohne Zweifel aber in ben allgemeinern Ungaben aus einer bekanntern, wenn auch nicht febr zuverläffigen Schrift (bas Sauptfächlichfte foll fich z. B. auch in Bertuch's "Curiofitaten", 1812, II, 460 finden) abgefcriebenen Arti= fel noch bingu, daß Mente in feiner "Befchreibung ber Erterfteine", 18, Oftar von Aftarte berleiten foll.

1. Die Offerjungfran. (1—VI.) Abtheilung IV aus harrys II, Mr. 20. Bgl. zu bem Opfer in biefer Abtheislung "Aus bem harze", 105. Die Löwen in Abtheilung III stammen aus bem ofteröber Bappen. Im "Schutt", im vierzten Gesange, "Fünf Oftern" betitelt, beginnt Anastasius Grün mit ber "Sage des Orients" (so nennt es Barzthel in seiner "Deutschen Nationalliteratur", 393), daß Chrisstus jährlich zu Oftern in der Morgenstunde auf den Oelberg walle, um auf die Thale seines Bandelns hinabzuschauen. Nach einer im Tert noch nicht berücksichtigten, von hern Collaborator Richard aufgeschriebenen Bariante war der Ritter, der die Sungfrau verwünsche, ein Ritter von Stausenburg, und sie selbsthieß Ustarot. Gegen den Ritter von Stausenburg leitete ihr Bater selbst den Kampf

und fand in ber Rebbe mit ibm feinen Tob; ein Schneiber mit Namen Dertens war es, ber fie an einem erften Ofter= morgen am Berbache fteben und fich mafchen fab. Er begrufte fie und fie bantte freundlich; alebann fragte er, mober fie zu biefer ungewöhnlichen Beit bie fcone Rofe habe, mit ber fie gefchmuctt fei. Gie antwortete: Diefe fei aus ibrem Garten, wenn auch er eine baben wolle, fo moge er ibr folgen. Darauf führte fie ibn auf die alte Burg, bie er aber nicht ale Ruine fant, fonbern ale ein brachtvolles Schloß mit einem iconen Garten, worin ber iconften Blumen gar viele ftanden. Bon biefen brach fie ihm eine weiße Lilie ab; er bantte ibr bafur, und ftedte fie an feinen But. In bemfelben Augenblick mar bie Junafrau auch verschwunben, er wußte nicht wie, und auch von bem Garten fammt bem Schlofe mar nichts mehr zu feben. Run manberte ber Schneiber mit feiner Lilie bin gur Stadt, aber icon unterweas mertte er, bag bie Lilie immer fdwerer und fdwerer murbe; ale er fie aber abnahm, mar es gebiegenes Gilber. Mengitlich wegen biefes Schates, manbte er fich an ben Dagiftrat von Ofterobe, zeigte ibm bie Lilie vor und erzählte, wie er in ihren Befit getommen fei. Die Lilie murbe bar= auf abgeschätt und ihr Werth boch angegeben. Rach etwa funfzig Sabren reitet in ber Ofternacht ein junger Ritter von Rlausthal nach Offerode und findet wieder Die unterbeffen ichon mehr gefebene Ofterjungfer am Lerbache Baffer icopfend. Auf feinen Gruß bankt fie und er fragt, mober fie bie icone Rofe habe, bie fie an ihrem Bufen trage. Die Jungfrau ermiderte, Die Rofe fei aus ihrem Garten und fie werbe ibm gern eine folche Blume geben, wenn er ihr folge. Bezaubert von ihrer munderbaren Schonheit fteigt er vom Bferbe und folgt ihr auf bie alte Burg. Bier findet er wieber ein ftattliches Schloß nebst einem Garten mit ben iconften Blumen. Die Jungfrau pflückt ibm eine Rofe und will eben binter einer eifernen Thur verschwinden, aber in bemfelben Augenblick, wo fie bie Thur gufchlagen will, faßt er diefe und fieht in einem bunfeln Bemache einen großen Sund an einer Rette liegen, ber wuthend gegen ihn anfpringt. Doch feiner Gewandtheit gelingt es am Ende, bas Salsband bes Bunbes zu erfaffen, und in bemfelben Augenblid fteht wieber bas icone Mabden vor ibm, welches ibm

furz bie Urfache und Gefdichte ihrer Bermandlung ergablt und ihm ale ihrem Erlofer bantt. Darauf beirathet ber Ritter bie Ofterjungfer und bat noch lange mit ihr auf ber alten Burg bei Ofterobe gewohnt. - Auf Die Sage, wie wir fie foeben bier in ber Anmerkung referirten, und viels leicht auch auf die Abtheilung I und II ber Sage, wie wir fie im Text geben, mag eine gebrudte Ausschmudung ber Sage von ber Ofterfungfrau eingewirft haben, bie unter bem Titel "Die Ofterjungfrau ober Sagen bon Ofterobe" erifti= ren foll, von Bornbod. Alle unantaftbarer Rern aber bleibt, baß bie Jungfrau wie andere Schluffeljungfern bis zur lauterberger Gegend bin fich am Oftermorgen am Baffer mafcht und am lerbacher Baffer ftebend befonbers Leinwebern erfcheint; es bleibt auch wol bie Lichtftrage, welche in einer unferer Sagen von ber Ofterjungfer von ihr ausgeht; menigstens finden wir von biefem Buge überall ba Dichte, mo muthmaflich Ausschmuckungen eingewirft baben, und fo fehlt er auch bei harrys II, Dr. 23, wo übrigens noch bie banfenswerthe und gewiß echte Angabe fich findet, bag ber Ritter, ber bie Jungfrau vermunicht babe und mit ibr felbft nun in ber Burg figen muffe, jeben Freitag umgebe (vgl. Die folgende Anmerkung). Man beachte, wie burch bas von und felbft Gefammelte Oftera befanntern weiblichen Gottbeiten um Bieles naber tritt, und gunachft bas fich berausftellende Berhältniß zur Frau Solle.

3. Die berwünschten Ofsiziere. Nach andern Erzählungen fommt ber hund aus ber alten Burg und ist berfelbe, ber bort an ber Kette liegt, sodaß auch die Beziehung
bes Ossiziers zu ber Jungfrau auf ber hand liegt und er
zusammenfällt mit dem Nitter, der sie verwünschte (vgl. die
vorige Anmerkung). Außerdem wird erzählt, daß vom ofteröber "Commandantenhause" jeden Abend ein Ofsizier als
breibeiniger Hase (vgl. S. 275) ausgeht. Wenn der Soldat,
der vor dem Commandantenhause gestanden, seinen Bosten
verlassen hat, so hat er ihn wieder nach demselben hingejagt.
hat der Soldat den Hasen geschlagen, so hat er am andern
Lage "Stripstruthen" lausen mussen. Außer dem hunde und
hasen soll in Ofterode auch ein breibeiniges Aferd umgeben.

4. Offerober Banngeschichten, (I-IV.) Bgl. außer unfern übrigen Banngeschichten auch bie Sage von ben ofterober Of-

fizieren. Zu Abtheilung IV vgl. unten bie Sage vom Lichtenstein, wonach nicht blos die Geister ber Gebannten sich

bort aufzuhalten icheinen.

5. Der Scharfrichter. Die Sage wird gewöhnlich von bem vorvorigen Scharfrichter Gurtler und sogar von seinem erft vor einigen Jahren verstorbenen Nachfolger Gosmann (vgl. die lerbacher Zwergsagen) erzählt. Sans von Eisborf ift aber weit älter als Beibe (vgl. unten die Sage über ihn und die Anmerkung dazu).

6. Die unschulbig hingerichtete. Bgl. oben die Sage "Der Rabe vom Mausthal". In Bolf's "Deffischen Sagen" läßt eine Singerichtete jum Zeichen ihrer Unschuld je-

besmal zur Beit ber Beuernte regnen.

8. Die Stölfenlichter. Bu ihrem Erscheinen zwischen Michaelis und Weihnachten wgl. unter Anderm, was "Aus bem harze" 104 über bie Abventsleuchte bei Ofdersleben

gefagt ift.

10. Sant von Giftorf. (Riederb.) Bollftandiger als bie Sage in Renner's "Nachrichten und Rotigen von Ofterobe" ftebt. Dort wird G. 75 und 76 auch bas Siftorifde mitgetheilt. Da= nach war ber Bargicung ober Schnapphahn Sans von Gisborf ein Anführer ber "Landzwinger" mahrend bes Dreißig= jahrigen Rrieges (val. bie flausthaler Sage "Die Schnapphahne" und "Aus bem Barge" 92), hieg Barnede, und mar aus Gisborf. Rurg vor Pfingften 1627 fchidte er ber Stadt Ofterobe einen Fehbebrief, lagerte fich vor ihr neben ber Freiheit, raubte und murbe von ben Offerodern verfolgt. Doch nicht Sans aus Cieborf, fonbern ein Schnapphahn aus Chte wurde auf ber Flucht gefangen. Demnach ift eine anbere, mir von einem Manne aus Dorfte erzählte Sage auch in hiftorifder Sinficht bemerkenswerth, welche Sans von Eisborf felbft im Augenblick ber Roth auf ber Flucht mit ausgebreitetem Mantel nach bem Barge gufliegen und fo verschwinden läßt. Es foll auch einen Brunnen geben, zu welchem Sans in Beziehung fteht. Bgl. oben die ofterober Sage "Der Scharfrichter". Der Bug von ben umge= fehrten Sufeifen wird fast von allen Ritterburgen am Barg erzählt. Bal. bazu auch Bolf "Beffifche Sagen" Rr. 39. Außerbem gum Branntweinftein bie Sage von bemfelben un= ter Lerbach. Die Sage von Sans von Gisborf wird abmeichend auch erzählt in Spiel's "Baterländischem Archiv", II, 248 und 249. Darnach entführte Hans eine Nonne edlen Geschlechts aus Katlenburg, beren Berwandte mit gewaffneter Hand ihre Schmach und die Beleidigung der Kirche zu rächen strebten. Der Ritter aber entstoh durch eine Steinpforte zu Roß aus belagerter Beste, wobei sein Roß dann einen jähen Abhang hinabsprang, und sich selbst zerschmetterte, während der Ritter unversehrt die Flucht fortsetzte. (Für "Landsläen" 3. 3 v. o. lies "Landslüen".)

Das Teufelsloch und ber Rlinkerbrunnen. (I-VII.) Bon biefen Sagen, Die ohne Zweifel zu ben erheblichften ber porliegenden Sammlung geboren (val. bagu bie übrigen Sagen vom Teufel, auch vom wilben Jager und ber Frau Solle) erganzten wir Abtheilung IV nach Schufter's "Sargfagen" 59-71. Rach einer furgen Rotig über Die "Teufelstumpel" zwischen Ofterote und Bergberg, Die Barrys II, Dr. 31 aus von Rohr aufnimmt, wird gefagt, bag fich bier ber "bofe Beift" befonbere am Johannistage zeige ale Stier. Pferd, Bans u. f. w. Bgl. auch "Aus bem Barge" 84 und 85. Gine Band, Die in ben Klinkerbrunnen geworfen fein foll, wie Renner 323 als "Sage" anführt, foll .. tobt und völlig gerriffen" im Teufelsbade wieder gum Borichein gefommen fein; ich glaube barin die Erinnerung an bargebrachte Thieropfer zu finden. Dem Klinkerbrunnen (einer Soble) ift ein ofterober Oftergebrauch gewidmet, ben ich im 1. Befte von Bolf's Zeitschrift 79 mittbeile, und worin bas Spinnrad wieder auf die auch bem Teufelsbade angeborige Frau Solle hinweift. Gin Teufelsbad ift auch in Thuringen bekannt. Bgl. Bechftein's "Thuringifchen Sagenfchat" III. 148, wo man auch zu ber nach Renner auf .. alten, aber nicht beurfundeten Sagen beruhenben", mahricheinlich rein mutbifden unterirbifden Berbindung bes Teufelsloches und Rlinkerbrunnens val. III, 141. Wie am Teufelsbabe ber wilde Jager, fo wird in Mullenhoff's "Sagen aus Schleswig-Solftein und Lauenburg" 370 einmal ber Teufel eingefangen.

Bu den Sagen vom Lichtenstein, von Förste und Dorfte [176 — 180].

1. Ritter Bruno von ber Linden. Bgl. Die Anmersfung zu ber ofterober Sage von Sant von Eisborf.

3. Die lichtensteiner Currende. Bgl. Abtheilung IV

ber ofterober Banngeschichten.

5. Die Zwerge in Dorfte. Eine artige Geschichte von ihnen theilt Grimm in einer Anmerkung ber 2. Austage ber Mythologie I, 436 plattbeutsch mit. Zu unserm Zwergspruch vgl. ben Teufelsreim in meinen "Kinber= und Bolksmärschen" 76.

Bu ben Sagen ber herzberger Gegend [181 — 187].

1. Urfprung von herzberg. Aus Flemming's "Teutsichem Sager" (1724). Roch jest nennt man in Lerbach einen hirschood herzebock. Uebrigens foll fich jest kein

Birfch mehr im herzberger Wappen finden.

3. Der Gug. (Das Bolf fpricht Jubg.) Bgl. die Sage von Seeburg bei Brimm "Deutsche Sagen" I, Rr. 131 und bie vom Gug bei Ruhn und Schwarz 200, wonach ber Taucher in ihm ein Schloß und in biefem eine Jungfer mit Schluffeln fieht. Rach einer mir mitgetheilten Ergablung hat zuerst ber Teufel bie reichen Leute versucht und nach bem Frevel ber Frau zuerst bie Magb, bie unschulbig gewesen ift, aus bem Sause geführt. Bei Altenau — so schreibt mir Georg Coulze — ftant noch zu Anfang bes 18. Jahrhun-berts eine Sagemuble an ber Ofer, mußte aber wegen Mangels an bem nothigen Gefälle eingestellt merben. Gie murbe folieflich gang abgeriffen und bas Areal ber Pfarre gugewiefen. Bon biefem Sagemublenplat und von feiner Lache erzählen fich bie Altenquer nun Daffelbe, mas fich bie Berg= berger vom Gug erzählen. Das Bolt dichtet also zu Dert= lichkeiten und Gegenftänden gang jungen Ursprungs feine munbersamen Geschichten bingu, ober trägt noch lieber Ersgählungen weit altern Ursprungs von ben Gegenstänben, an benen fie urfprunglich haften, auf jene über. Es find bas meift Erzählungen, benen eine ethifche 3bee zum Grunde

liegt. Sie lehren uns aber, daß nicht immer ber Ort, an ben irgend eine Sage ober Tradition sich anknupft, auch ber Ort des Ursprungs sei, sowie daß nicht immer da ein Göttercultus stattgefunden, wo die Sage ist.

7. Das hegerfelb. Bgl. fur ben Anfang bie berge berger Sage "Der Freischute", bie lerbacher "Jägerfput", auch bei Meier I, 288. Der heger ift ein großer Bogel.

9. Der Bogelherd auf dem Rothenberge. Das Fütztern der Bögel nach des Kaisers Tode hangt wol damit zussammen, daß die Seele gern als Bogel erscheint. Nicht "ein Kaiser heimlich", wie im Text steht, sondern: der Kaiser Heinrich hatte einen Bogelherd auf dem Rothenberge, gewiß nicht heimlicher als eben nöthig war, damit ihm die Bögel nicht vom Nete hinweggescheucht wurden.

Zu den Sagen von der Lonau und der Sieber [188 — 192].

Borbemerfung. Sonemann fdreibt "Die Lobnau". Der Wildbieb bon ber Sieber. 2gl. Bolf's "Gef= fifche Sagen" Dr. 124, "Drei Schuffe", wo ber erfte Schuß gegen bie Sonne, ber zweite "gerade in die Bobe nach bem lieben Gott" gerichtet ift, mabrent bei und ber Bilbbieb, um den lieben Gott zu erschießen, auf bie Sonne zielt. Dei= gerius "De panurgia lamiarum" 2. Buch 9. Cap. erzählt, bag Ulrich Schröber, ein "Bierqualfterer", bem beim Trunt "nichts als Marter und Wunden" aus bem Munde gegan= gen, gebroht habe, Gott im Simmel tobt gu ftechen, auch beim Trunt ben Dold nach bem himmel geworfen babe; Der fei ausgeblieben, brei Blutetropfen, welche nicht ab= gewaschen werben fonnten, maren auf ben Tijch gefallen und ber Frevler fei bei Lugern hingerichtet. Diefelbe Sage, boch abweichend und nach andern Quellen, findet fich in Bolf's "Deutschen Sagen" Dr. 191.

3. Der verwiesene Förster Rempf. Außer unsern übrisgen Berweisungsgeschichten vgl. insbesondere zu dem hinhalten des Stockes statt der hand unsere Sage von der lerbacher Frau holle und die Sage aus Kerkow in der Altmark

bei Ruhn und Schwarz 119.

5. Berkündigung bes Friedens. Die Sage zeigt vielleicht speciell, daß Wodan, wie dem Kriege, auch dem Frieden
vorsteht. Der Stuhl, auf dem Gott sitt, ift Obhinn's Thürbank Hlidskialf (3. Grimm's Mythologie 121). Sonst wird
auch Gott dargestellt, auf einer Sitsche (Fußbank) oder
einem Schemel am Eingange des himmels sitend, oder auch
nur auf sie die Füße stellend. Wenigstens wirst in einer
oberharzischen Wariante zu einem durch Grimm bekannten
Märchen ein Bergmann, den Gott an feiner Stelle siten
läßt, die Hische zornig nach dem ersten Bergmann herab,
den er ein Stück Holz stehlen sieht. Dichter schreiben Zedem, der in den himmel oder auch in die Hölle kommt, seinen Stuhl zu; so heißt es in dem von Haupt in den "Altbeutschen Blättern" mitgetheilten Gedicht "Salve Regina"
(Maria):

Hilf daz uns dort obnan hô Gestuolet werde schône;

und ichon vorher:

Theophilus, ein sündec man, Der dîn kint hete verlân Unt hete in der helle pfuol Zuo dem tiuvel sînen stuol Vil nâher gesetzet; Den hâstu, frouwe, ergetzet.

lleberhaupt aber beruhen alle noch in unserer Zeit häusigen Bistonen und Entzückungsträume vom himmel mehr auf aus dem heibenthume stammenden als auf biblischen Borftellungen, schon weil das Christenthum für diese sinnliche Anschauung von Gott wenig Stoff gibt. Schwertseger's Entzückungstraum, eine in der "Chronif von hornhausen" 147—156 mitgetheilte berartige Biston aus dem Jahre 1733, machte wol eben deshalb bei den damaligen Theologen so großes Aufsehen, weil sie wesentlich biblisch war, und Christus dabei in den Bordergrund trat. Ein Gemisch von biblischen und überwiegend heidnischen Borstellungen kommt auch in den Gerendrocessen heidischen, und lebhaste aus dem allgemeinen Bolksbewußtsein hervorgegangene sinnliche Bistonen vom Teusel mögen viel zu den Geständnissen der heren beigetragen haben. Hate eine here diese Bistonen

nicht eher, fo tamen fie ihr boch im Gefängnif, ja auf ber Marterbant!

Bu ben Sagen von Scharzfeld [193—196].

Borbemerkung. Die Ortschaft heißt jest Scharzfeld, Die Burgruine und bas Umt aber Scharzfels; boch icheinen Die Chroniften biefen Unterschied nicht Alle zu fennen. Letner in ber Daffelfchen Chronif 3. B. nennt bie Burg Scharzfelb, wohingegen fie honemann Scharzfels nennt. Schart nennt fich in einer von mir in einer altern Schrift aufgefundenen, fonft unbedeutenden Bariante zu einer ichon bei Grimm ftehenden Sage ber Teufel gegen einen Ebel: mann, beffen Rnecht er wird, weil Schart auf bobmifc ber Teufel heiße, mas ber Ebelmann nicht weiß. Schartfelb fonnte bemnach möglicherweise Teufelofeld fein, falls es nicht foviel als Scharten: ober Schiefichartenfels bedeutet, und wenn bann Schufter bie Berehrung bes Rrobo in ber Steinfirche (vgl. bie Unmertung zu ihr) nicht ganglich aus ben Fingern gefogen, fo mare ber möglicherweise flamifche Name Schartfeld vielleicht ein Zeugniß fur 3. Grimm's flamifche Auffaffung ber Krobofage.

Die 3merglocher bei Scharzfelb. (I-III.) Abweichend und fehr furz bei Barrys II, Dr. 30. Jemand fagte, bie 3merg= boble fei ibentifch mit ber berühmten "Ginbornsboble" bei Scharzfelb. Aus biefer, Die eine Beitlang bie größten Da= turforfcher Europas beschäftigte, find nach einem einmaligen gewiß mertwurdigen gunde fpater auch viele jedenfalls faliche Einhornknochen berausgebolt und als Naturmertwürdigkeiten an Frembe verfauft. Bunberlich ift nun bie Bemertung in einem Buche über Sannover, bag "Ginhornstnochen" als Schutmittel gegen Rrantbeiten aus ber Soble gebolt feien, boch, wenn wirklich Ginbornsboble und 3mergloch Daffelbe find, abgefeben von ber mit unterlaufenden Confufion, welche gerade ben von ben Naturforschern jo gut bezahlten Einbornstnochen bie Beilfraft gufdreibt, nicht ohne Intereffe. - Bu Abtheilung II vgl. unten Die Sagen vom Beingar= tenloch; zu Abtheilung III in meinen "Kinder: und Bolfs: marchen" Nr. 70 "Die biebijche Spinnftube".

- Die Steinfirche bei Scharzfelb. Die Sage von burch Sauen ausgewühlten Gloden, Die fich auch bei Deier I, 290 aus Schmaben findet, ift am Barg febr verbreitet und hat von Scharzfelb bis nach Cachewerfen bin faft überall locale Unknupfungepunkte; wir nehmen fie nur noch einmal auf unten, wo fie mit mehr hiftorifcher Untnupfung in ber Sage "Das Dentmal zu Borge" von einer wegge. fcwemmten driftlichen Rirche ergablt wirb. Die Sage von ber Steinfirche lefen wir auch in Schufter's Sagen, bem fie auch Barrys und Brederlow nachergablen, fodag bort ber Ditera (hiermit murbe allerbings unfere funfte icharzfelber Sage ftimmen) und bem Krobo geopfert fei. Da fei zu ben Beiben ber erfte Apostel jener Begend getreten, und als Diefe unwillig gemurrt, habe er mit einer bolgernen Streit= art bie Felfen gespalten, fobag fie ihre jegige Geftalt ange= nommen und bie Beiben burch bas Bunber befehrt feien. Alsbann fei bort bie erfte driftliche Rirche gewesen. Gine Mittheilung in Spiel's "Archiv" I, 53-55, "Die Steinfirche bei Scharzfels", enthält eine Befchreibung ber Dert= lichfeit.
- 3. Kaifer heinrich IV. auf Scharzfels. Benig abweischend bei harrys Nr. 29 und noch weniger bei Grimm I Nr. 203.
- 5. Die Jungfrau von Scharzfelb. Bgl. unsere Un= merkung zu ber icharzfelber Sage von ber Steinfirche.

Bu ben Sagen ber lauterberger Gegenb [197-201].

1. Lauterberg. Ein burch ben Titel hinlänglich gefennzeichneter Roman "Die Marterkammern von Walkenrieb. Historisch = romantisches Sittengemälbe des Mittelalters, von B. Bartels, Berkasser bes Concino Concini, des Frankenwürgers, u. a. m." spielt zum großen Theil auch in Lauterberg und berührt manches in dieser Sage Borkommende.

2. Die Lutterjungfer und bie Frau Solle auf bem

Sausberge. Bgl. zu bem Ericheinen zu Oftern bie Sagen von ber ofterber Ofterjungfau und von ber Jungfrau von

Scharzfels.

4. Der Schat zu Laffelbe. Bgl. 3. Grimm Mythologie 1100 zu ber Brücke. Der Schneibermeister, und die Ziegenbocke die sich bei Schatzgräbereien auf den Teufel beziehen, stehen offenbar in Zusammenhang. Bielleicht ist der Schneider für den Teufel eingetreten, was auch wol in der in Norddeutschland sehr gewöhnlichen Antwort auf das Antlopfen "Herein, wenn's kein Schneider ist!" der Fall ist, beren Entstehen sich durch den mit den Schneidern getriebenen Spott allein nicht ganz erklärt. Nach einem Aberglauben, der aus der Gegend von Harburg stammen soll, bedeutet es Geldgewinn, wenn man vom Teufel träumt.

Bu den Sagen vom Beingartenloch, Kömerstein und Rixei [202 — 207.]

- 1. Kömerstein und Nixei. Ergänzt nach Schuster's "Sagen des harzes" 228—243 und nach Brederlow's "Harz" 485. Kurz sindet sich die Sage auch in Bechstein's "Sagenbuch" Nr. 394. Der Kampf der Zwerge mit den Riesen und der ganze Naturmythus ist sehr merkwürdig und erscheint so in sich abgerundet, daß auch ein Auszug aus den unzuverlässigen Schuster'schen Sagen nicht gescheut wurde. Ein Dorf Lüttgenrode (Kleinenrode) besteht noch jest bei Ofterwieck.
- 2. Das Beingartenloch. (I—V.) Einzelnes ergänzt nach Bechstein's "Deutschem Sagenbuch" Rr. 349, wo sich Einiges vom Weingartenloch findet. Kurz gedenkt der Sage auch Harrys II, Nr. 33. Es gibt, wie man mir sagte, auch eine eigene Schrift über das Weingartenloch, die ich aber nicht zu Gesicht bekommen konnte. Bu Abtheilung I unserer Sage vgl. oben die vom Grundelos bei Osterhagen. Das Grundelos und das Weingartenloch mussen nahe beisammen liegen. Zu Abtheilung II vgl. oben "Bau der zellerselber Kirche"; auch die Bruchbergsagen "Der silberne oder goldene

4

Sirsch". Auch in Abtheilung II ift nicht zu verkennen, daß ber Sirt nach Benedig entrückt wird. Man vgl. zu der immer wiederkehrenden prächtigen Stadt in "Spiegel der Tugende" ("Altbeutsche Blätter" I, 105) die Stelle:

Zuo der vroüdenrichen stat

Hilf mir, swenne ich hinnen var. und in einem Tobtensegen aus Mierftein am Rhein (mitgetheilt von 3. Wagner im 1. Befte von Bolf's Beitschrift) bie Morte "die himmlische freud' ist eine wunderschoene stadt". Ueber "Benediger" vgl. bas Borwort. - Auch in folgender, ohne Ortonamen in Lerbach erzählten Beidichte folgt Jemand einem "Goldmanne". Es mar einmal ein Actersmann, ber ging Morgens binaus, um bas Rartoffelfelb umzuhaden. Während bes Sadens tam ein reicher Berr baber, ber war voll Gold und fagte gum Actersmann : er folle ibn einmal haden laffen. Da fagte ber Adersmann, bas verstände er beffer als ber reiche Mann. Aber ber läßt nicht nach, bis er bie Sade in ber Sand hat und hacken fann. Darauf muß ber Actersmann mit ibm geben und fie geben in eine Boble binein, Die ift voll Rauber. Darin find auch Frauensleute gewesen, bie haben fo blant und behaglich mit bem Ackermann gethan, aber er gibt fich nicht mit ihnen ab und ba befommt er vieles Golb und gebt bamit wieder nach Saus. Da fragt feine Frau, wo er benn fo lange gemefen mare und ba fagt er, bag er in ber Rauber= boble gewesen fei und viel Gold befommen hatte, wie fie wol fabe. Um andern Tage badt ber Bauer wieber auf bem Welbe, ba fommt wieber ein Goldmann und will baden. Das erlaubt ibm ber Actersmann gulett, und ale ber reiche Mann gehadt bat, muß ber Actersmann wieber mit. Go geben fie wieder in die Räuberhohle und die Frauensleute thun wieber fo behaglich mit ibm, er aber gibt fich mit ihnen nicht ab und befam wieder fo viel Gold und Gilber und geht bamit nach Saus. Um andern Morgen hadt ber Bauer wieder, ba tommt abermals ein reicher Mann und will haden. Er geftattet's ihm auch und folgt bem Manne wieber in bie Rauberboble. Diesmal läft er fich aber mit ben Frauensleuten in der Sohle ein, die wieder fo blant gethan

haben, und er gibt fich mit ihnen zu fennen. Als die Räuber das fehen, wird er ermordet und kommt fein Leben nicht wieder nach Saus. Seine Frau aber hat baheim bas Gold gehabt, bas er bie beiben erften Male mitgebracht hat.

Bu den Sagen von der Sachsa, dem Sachsenstein und Balkenried [208 — 215].

1. Die 3merge bom Sachsenstein. Bal, unfere frubern 3wergfagen, befonders die icharzfelber. Fur ben Abzug ber Bwerge aus ber Graffchaft Sobenftein vgl. bie etwas un= vollständige und abweichende Sage in Otmar's "Boltsfagen" 325 - 329 und ben banach abgefaßten Bericht in Grimm's Sagen 1, Dr. 152; es liegt bei Otmar gleichfalls eine auffallend lebendige und anschauliche Ueberlieferung zu Grunde. Den Rath, Rummel ins Brot zu bacten, ertheilt bei Ruhn und Schwarz 224 ben Sachfaern ein 3merg, ber bie Rebeltappe verloren bat, felbft, um fich zu retten. Bu Gehltappe ift zu ermahnen, bag in Nigrin's beutscher Bearbeitung von Godelmann's "Bauberern, Beren und Unholden" 416 in einer Ueberichrift "Teufels Beelfappen im Bapftthumb" etwa für Teufeleblendwert gefagt wirb. In ben Eben tommt ber Ausbrud hialmr huliz, b. i. hehlenber Belm befanntlich fur Bolfe vor. Die Sehlfappen ber Zwerge find alfo Wolfen und einen folden beblenben Selm trug Buotan.

2. Die Jungfer vom Sachsenstein. (I—III.) Die Sagen von ihr erinnern an Sagen bes nicht allzu weit von hier entfernten Kyffhäusers. Ar. III wird ähnlich von einer Cantormagd erzählt, welche, während sie Gold und Silber einsteckt, die Blume auf den Goldkaften legt, der im Sachsenstein steht. Entweder die Schlüsselzungfrau oder das Mädchen hatten dabei einen Rosenkranz auf dem Kopfe. Einen komischen Borfall, den der feste Glaube an die Jungfrau vom Sachsenstein noch neuerdings veranlaßte, erzählte ich in Dr. Bleger's "Sonntagsblatt" für 1853 unter der Ueberschrift

"Das fable Mannchen von Baltenrieb".

4. Das Mönchsgespenft in Baltenrieb. (I-II.) Bgl. zu Abtheilung I bie Sagen "Die Monche zu Bohlve" unter ben

Sagen ber herzberger Begent.

5. Der Mann ohne Kopf in Baltenrieb. Bgl. Die Sage vom waltenrieber Monchsgespenft.

Bu den Sagen von der Zorge, von Hohegeiß und Bennedenstein [216 — 219].

1. Das Denkmal zu Jorge. Nach Behrens' "Hercynia curiosa" 119, von wo die Sage auch in Göze's vierte Harzreise 47 und 48 überging. Wegen der ausgewühlten Glocken vgl. oben die Sage von der Steinkirche bei Scharzfeld nebst Anmerkung.

2. Die Jungfran von ber Borge. Kurz auch in Ote mar's "Bolksfagen" 37 und 38, und banach in Grimm's

Sagen I, Mr. 227.

3. Der Waldgeift, und die Jungfer im "preußischen Dolge". Der name Balbgeift, ber bei uns fo wenig volks= thumlich ift als Berggeift, wurde vielleicht nur fur Balbfrau gebraucht (vgl. unfere Sagen von Andreasberg, bas ge= rabe bier nicht fern ift). Ueber ben Namen Drudenftein ober Trautenftein, ben ein auch in biefer Sage genanntes blantenburgifches Dorf führt, fagt Niemann in feinem Reifehandbuche, bag er "wol eber aus Druidenftein entftanben, als von einer nirgende ermabnten Göttin Trubg, beren Bilb auf einer Rlippe im Pfarrgarten geftanben haben foll, abzuleiten ift". Das ift eine Berbefferung burch Johann Ballborn, benn bie Deutschen fannten feine Druiden. Bol aber fennt bie fatholifche Rirche eine beilige Gertrub, beren Bilb im Bfarrgarten geftanben haben wirb. (Unweit Saffelfelbe, alfo bier gang nabe, liegt auch bas Ger= trubenflofter.) Ueber fie rebet 3. Grimm. Gin Bogel, burch ben man ichnell reich werben fann, beißt nach ihr befannt= lich ber Gertrubenvogel, und als ich im Jahre 1847 von Tegernfee nach Munchen fuhr, erfuchte mich mein Fuhrmann, ihm bas Gertraubenbuch, welches burch eine an einer Spindel in die Bobe laufende Maus auf bem Titelblatte fenntlich fei, zu verschaffen. 3. Grimm führte auch bereits in ben "Altbeutschen Blattern" I, 294 bie Stelle aus bem

Namenbuchlein an: "so kumet die liebe st. Gertrud, die so entschlief in Gotes willen und stulen die ratten und miuse ir spillen und truogen si in ir miuseloch". Die Busammengehörigkeit ber Maus und ber Spinbel gebt auch aus Rolgendem bervor: Giner Maus, Die ber Teufel gemefen, an ber Spindel einer ehrlichen Burgerefrau int Stabtden Wilfter im Bolfteinischen in bie Bobe gelaufen, worauf bann ber Rlachs auseinandergefallen und alles Linnen im Saufe gerichnitten (von Mäufen gerfreffen?) gemefen fei, gebenkt M. Samuel Meigerius, weiland Baftor zu Nortorf, im 8. Capitel bes 1. Buche feines 1587 in plattbeut= fder Sprache ericienenen Berte "De panurgia lamiarum". Nach Bingerle's "Tiroler Marchen" 82 fann Derjenige, ber bas Gertraubenbuchlein befitt, fich unfichtbar machen und ben Teufel nöthigen, verborgene Schape zu bringen. icheint in Subbeutschland Die Stelle bes in Nordbeutschland wohlbekannten Bollengwang zu vertreten. - Das britte Märchen bei Mufaus "Rolands Knappen" macht uns mit einer Alten bekannt, Die unter Anderm mit einem wunderbaren Tifchtuch (Tifchenbedbich) begabt, als Bauberftab eine Miftel (burch welche Balbr getodtet murbe) führt, fich eine offenbar mythifche Rage halt und Drube beißt. Gine gefpenftifche Frau, Frau Trube, fommt auch in ben Marchen von Brimm I, Dr. 43 vor. Uebrigens beißen Teufelsbiener und Beren Trutner und Trutnerinnen, vgl. 3. Dt. Menfart's ,,Chriftliche Erinnerung, wie bas abicheuliche Lafter ber Bererei auszurotten, aber in Berfolgung beffelben fehr bescheibentlich zu handeln fei" (1636) 157 und 222; ebenda fommt G. 226 auch bie Anficht zur Sprache, baß ber Teufel ale ein Geift boch nicht eigentlich mit ben Beren buhlen tonne, bagegen aber vielleicht "bie Beren verblende und unter feiner Geftalt ihnen einen Trutenmann beilege, ber wirklich bie Schande verrichte". Schon J. Grimm, Mythologie 394, erinnert bei ben ibm bekannten Wortern Trute ober Drut (Beren, auch Alpbruden) an ben Ramen einer Baltyrie Trubbr. Nach einer Mittheilung von Weigand in Wolf's Zeitschrift I, 6 fuhr man "mit der perchten oder pilbiczen oder Trutten auff den brückelssberg". Nach J. H. Boß, "Sämmtliche Gebichte" II, Anmerkung auf S. 211, ist Drude "eine höhere Zauberin, gleich ben Feen". (Der auf ber vorigen Seite erwähnte Trutensmann wird sonst auch schlechtweg: ber ascendens genannt.)

- 4. Das Tönnchen Gold im Brunnen. Gold im Brunnen beutet nach Bolf's "Geffischen Sagen" auf beffen Seiligkeit. Für das Tönnchen, Tönneden ober die Tunne, vgl.
 ben Tunnebrunnen in der Sage von der weißen Frau
 zu hohegeiß. Bu Rocklum im halberstädtischen werden die
 Rinder aus dem Tünnedenbrunnen, der am Fußwege
 nach Ofterwied zu liegt, gezogen; in Ofterwied nennt man
 ben Kinderbrunnen Kinnedenborn.
- 5. Die weiße Frau in hohegeiß. Schon 1494 wurde hier ein Kirchlein ber heiligen Jungfrau renovirt.

Bu den Sagen von Ellrich und ber Relle [220—223].

- 1. Der Säuferkönig. Der Anfang, ber auch in bem Gebichte eines bekannten öfterreichischen Dichters erzählt wird, nach Otmar's "Bolksfagen" 15—18, wonach er auch bereits in Grimm's Sagen I. Nr. 534 und bei Harrys II, Nr. 39 steht. Ueber die historische Person des Grafen vgl. Otmar a. a. D. und Bechstein's "Sagenbuch" Nr. 397.
- 2. Die Kelle. (I—III.) Abtheilung II nach Behrens', Hercynia curiosa" 82; vgl. auch Bechftein's "Sagenbuch" Mr. 398. Dieser erklärt Kelle mit Kehle, Schlund. Bei Uftrungen zwischen Stolberg und dem Kyffhäuser liegt eine Kalksteinböhle, genannt die Heimfehle; darin soll der Teusel wohenen. Nicht recht echt scheint in Ziehnert's "Bolkssagen Preuspens" II, Mr. 42 die Erzählung von der Kelle "Der Einstiedler bei Ellrich". Ein Kellwasser sind auch noch in der altenauer Gegend; Behrens nennt den Ort bei Ellerich die Höle oder Kelle, was auch mit dem Spruche des Priesters an der Kelle stimmt. So sagt man nach Harrys Sammlung Hübichenstein und Gübichenstein, und Kohnstein dürfte nach Förstemann's Erklärung Dasselbe bedeuten wie Hohnstein. Der Dichter G. v. Göckingk in Ellrich, der die Kelle besang, hatte sie mit Bildern aus dem Tartarus aus-

schmucken laffen. Wgl. übrigens noch Grimm's Sagen I, Nr. 304 und die kurze Notiz über die Kelle bei Kuhn und Schwarz Nr. 256.

Bu den Sagen von Ilefelb und dem Hohenstein [224-230].

1. Gründung bes Alosters Ilfeld. Der Anfang aus harrys II, 85 und 86, von wo er auch in Brederlow's

"Sarz" 470 überging.

2. Das Nabelöhr. Nach Behrens' "Hercynia curiosa" 126 und 127, von wo die Sage auch schon in Grimm's Sammlung I, 323 und in Harrys' Sammlung II, Nr. 37 überging, und hier nur unbedeutend ergänzt. Dem Gebrauch beim Nadelöhr gab Kopisch in einem Gedichte eine sinnige

fromme Deutung.

3. Der Schimmelreiter bom Bielftein. Der Rame Bielftein fommt auch unter ben lautenthaler Sagen von bem Ameraberge por, ber fein Bergwert auf feinem Gipfel bul-Die bekannte Bielshöhle im Rubelande erhielt ihren Namen erft, als fie von Fremden befucht murbe; boch auch hier murbe ber Name bes Biel nur von einer nabegelege= nen, weniger besuchten Stelle auf fie übertragen. Gine Freibeit Bielftein foll in einem Umte Bielftein auf einem Berge liegen. Leonhard in feiner "Sarzeburg und ihre Gefchichte" erwähnt S. 24 ohne Quellenangabe: "Bu Ratlenburg, 3lefeld, auf der Bieleboble foll mol Bielebobe beifen ?] und an mehrern Orten [?] fand ber Biel, welcher als Balb: gott in großem Unfeben ftand und von bem viele Berge u. f. w. benannt find." Gine Ritterburg Bielftein fommt in Wolf's "Sessischen Sagen" mehrsach vor. In Schwa-ben ist an einem Kirchlein "ber große Bel ober Beel" und "ber fleine Biel" abgebildet (Meier I, 297). In aller= fruhefter Beit lebten Gble von Bilftein in Salberftabt als Domherren. Bom Biel ober Bila in ber ilefelber Gegend ergablten Ginige auch, bag bie Briefter ibn felbft oft angezundet hatten. Bal, bagu bie Reuer in ber Sage von ber Gründung bes Rloftere Blefelb. Dach Leopold's "Kirchen-, Bfarr- und Schulchronit" foll, wie die Oftera, fo auch ber Biel nach feiner Berftorung an einer andern Stelle, von Ratlenburg hierher gebracht fein! Alebnliches in Gorges' "Baterlandischen Gefchichten" II, 135. Unweit feines bier gunachft in Rebe ftebenben ilefelber Stanbortes foll auch ein Thal bas Gottesthal, wo nicht Gothsthal, heißen. Forftemann in feiner "Urfundlichen Gefchichte von Rordhaufen bis 1250" G. 3 und in ben Rachtragen und Berbefferungen S. 4 weift fur bie Begent flawifche Ginfluffe, auch in Bezug auf Religion nach. In ber Rirche bes Dorfes Windhausen in ber naben Golbenen Que findet fich bas plumpe holgerne Bild einer Schmerzensmutter mit dem tobten Chriftus auf bem Schofe und ift feit undenklichen Beiten am Orte unter bem Ramen ber Bomeibod befannt. "Bomai-Bog" ift wendisch und heißt auf beutsch "Gott helfe"; mit bem Burufe "Bog w'pomofchtich" - Gott gur Silfe beginnt ber Ruffe, wenn er zu einem Arbeitenben tritt, und erhalt barauf zur Antwort "Bomogaj Bog" - Gott belfe. Förftemann fagt nun auch: "Das Dorf Bielen fowie ber Bielftein bei Wiegerstorf mogen vielleicht an ben flamifchen Biel, ten weißen, guten Gott erinnern". Faltenftein meint in feiner "Thuringifchen Chronif" I, 163, wenn bie alten Germanen einen Biel verehrt hatten, fo fei bies wol ber Belen ber Balen gemefen, ber burch frubern Bertehr gu ihnen gefommen fein mochte. In ben "Gelehrten Ungeigen" von 1751, G. 881, foll fich ein Auffat über Biel finden. Der Schimmelreiter fommt auch auf bem Barge in Gebrauchen vor, wie bei Emil Sommer "Sagen und Bebrauche" 156, und in andern Gegenden, g. B. auch in einer fonft nichts Muthifches enthaltenden Befchreibung des medlenbur= ger "Faftellabenos" in Dr. 22 ber "Grengboten" von 1853 bei biefem. Bu bem Ramen Friesberg, von bem wir nicht wiffen, ob er hiftorifch ift, fei bemerft, bag Brisberg als Name für ein abeliges Gefdlecht in Niederfachfen portommt und 3. Grimm ihn als Mons Giganteus gebeutet bat. Ein Name von Friefen tommt g. B. auf bem Unterharge vor.

4. Die Jungfrau von der Ilburg und Frau Holle. (1—111.) Abtheilung I abweichend bei Harrys III, Nr. 36, vgl. auch Wolf's "Deutsche Sagen" Nr. 257, dessen "Hessische Sagen"

- Nr. 152 und Chamiffo's Gebicht vom Königsftuhl auf Rügen.
- 6. Das Regelspiel unterm hohenstein. Bgl. oben bie Sage vom Buchs und Fuchspaftor von hohegeiß und in meinen "Kinder= und Bolksmärchen" Nr. 33; fernere Nach= weise vom Kegeln bereits bei Wolf in ber Anmerkung zur 72. hessischen Sage.
- 7. Elenbe. Der von einer Gottin Lora, welcher wir fonft nirgende in Localidriften begegneten, handelnde Un= fang nach Otmar's "Boltsfagen" 75-78, theils bes Local= intereffes megen, theils und hauptfachlich zur Bergleidung mit Dem, mas oben in ber Anmerkung zu Ofterobe aus Localichriften, wo es fich gang unbeglaubigt findet, und in benen fie auch wol, wie Lora bei Otmar, Die Gottin ber Liebe genannt wird, über Oftera ausgezogen ift, fowie mit Oftergebrauchen. Bemerkenswerth ift noch, bag Otmar ben Namen Lora ale ben angibt, ber beim Bolte gang und gabe fei. Loo heißt Giche, Walt, g. B. in Benloo (Sumpf= walb), Waterloo (Wafferwalb). Auch bei Sonbershausen aibt es einen Loo ober Lob. Aba beißt Blug. Das r mag zur Berbindung bienen ober Abjectivableitung fein. Alfo Loraba bedeutet Balbfluß. Die Göttin Lobra fcheint eine fpatere Erfindung, entftanden, als man bie Bedeutung ber Endung a vergeffen hatte. Der Schluß ber Sage, vom Weinfuhrmann, jest vollftanbiger in Bechftein's "Sagenbuch" Mr. 399.

Bu ben Sagen ber nordhäuser Gegend [231 — 236].

2. Der Galgen auf bem Kohnftein. (I—II.) Bgl. zu ben Abstheilungen I—II bie frühern Sagen vom Schimmel zu Kamsichlacken und von ber isntstehung Lerbachs. Auch in einem mir neuerdings erzählten noch ungebruckten Märchen geht ein Mädchen infolge einer Wette zur Nachtzeit unter einen Galgen, um einen Spahn bavon abzuschneiben, und trifft unter bemselben einen Schimmel mit einem Sac voll Gelo,

neben bem mehrere ichlafenbe Rauber liegen. Go werben benn auch in ber vorliegenden Sage vom Robnftein bie Roffe unzweifelhaft Schimmel fein und auch die Debrzahl ber Roffe ericeint burd Bergleich mit jenen anbern Sagen als Entstellung. Daburd erflart es fich gunachft, bag bie Gigenthumer ber Bferbe nachber bem Beibe gur Strafe fur ben Pferbebiebstahl bie Frucht aus bem Leibe reigen: benn ber Bolfsalauben am Barg fest bie Schimmelbferbe mit ber Dieberfunft in Berbinbung.

3. Der Tangteich. Der Anfang meift nach harrys II, Dr. 35, und Bechftein's "Sagenbuch" Dr. 409. Auch Bebrens' "Hercynia curiosa" 91 fg., sowie Paftor Leopold in feiner "Rirchen- und Schulchronif" (Morbhaufen 1817) und Gorges' "Baterlanbifche Gefchichten" II, 61 und 62, reben vom Tangteich. G. G. Forftemann will die Ramen Dber- und Dieberfachewerfen ableiten von sahs, Stein, Steinmaffe, Sammer, Schwert. Biele Steinwurfe, fagt er, tommen in Belben- und Riefenfagen vor, und er erinnert an bie Steine ber Begend, von benen auch wir unter Nordhaufen Sagen mittheilen; auch an ben Ortonamen Steina, Die Steine, wie es in ber Sprache ber Begend beißt (val. unter ben Sagen ber lauterberger Gegend "Die Febern") u. f. m. Der Schlug vom Schwarzfunftler zu Norbhaufen nach Samuel Meigerius', Pfarrers zu Nortorf in Solftein, plattbeuticher Schrift "De panurgia lamiarum" (1587) 1. Buch 4. Capitel. Das Auffreffen von Pferden und Wagen wird (jeboch ohne ben merkwürdigen Bug, daß Bauer und Wagen nachher in einem Baffer gefunden merden) gewöhnlicher von Rauft erzählt, aber in Nigrinus' Ueberfetung bes Gobelmann'fchen Buches von Bauberern und Unholben (1592) S. 28 auch aus bem Sabre 876 von einem Juben Gebechias, angeblichem Leibargt Raifer Ludwig's.

Die Beren bon Mordhaufen. Der Rame Rlothen 5. für eine Bere erinnert an bas Rlogwerfen, wodurch in Silbesheim und Salberftabt bas Undenten ber heidnifchen Got= ter verächtlich gemacht werben follte. (3. Brimm "Deutsche Mythologie" 173 und 743). Unweit Rodlum im Salber= ftabtifden liegt am Bruche ber Rlogberg. Nach Leo's .. Uni= versalgeschichte" 3. Auflage III, 181 nannten bie Bilberftur= mer in ber Reformationszeit alle plaftifchen Darftellungen in

ben Kirchen Klöte. In Remigii "Dæmonolatria" I, 91 fommt unter Anderm für eine here der Name Apra Hoselatia oder hofenlat vor. Die Geschichte von heren, die als Katen verwundet werden und nachher als Frauen frank liegen, ist mir ohne Ortsnamen weit aussührlicher als hier von Nordhausen bekannt; sie ist weit verbreitet, auch in Belgien (vgl. "Sagen Belgiens" von Maria von Plönnies, 1846, "Der Katentanz") und Brentano verwebte sie in seine "Mehreren Wehmütter und Ungarischen Nationalgesichter".

6. Der Stein vor dem Altenthore und der hunenstein bei Nordhausen. Nach E. G. Förstemann's "Urfundlicher Geschichte von Nordhausen" 2 und 3, und den Nachträgen und Verbesserungen bazu 4. Wie weit etwa die Erzählung vom nordhäuser Riesenstein in "Breußens Bolkssagen" von Ziehnert auf wirklicher Sage beruht, ift mir nicht bekannt. Bei Ruhn und Schwarz höhlt in einer andern Gegend eine weibliche Erscheinung durch gewaltsames Harnen einen Stein aus; nach einer ältern gedruckten Quelle beginnt auch ein entlarvter weiblicher Mahrt unnatürlich zu harnen, und nach "Gostia vel Theurgia" 44 benutzt ein allein im Dorfe nicht zur Hochzeit geladenes Mädchen ihren Harn zum Wettermachen.

7. Rlofter Neuwert. Nach Forftemann's Machtragen

und Berbefferungen G. 4.

harzsagen.

3meiter Band.

Harzsagen.

Gefammelt

und

mit Unmerkungen herausgegeben

Dr. Heinrich, Pröhle.

Bweiter Band :

Sagen des Unter-harzes.

Rene Ausgabe.

Leipzig:

hermann Mendelsfohn. 1859.

Sagen des Unter-Harzes

von der

Grafschaft Wernigerode

bis jur

Grafschaft Stolberg und zur Roßtrappe.

Gefammelt

und

mit Anmerfungen heransgegeben

Dr. Heinrich Pröhle.

Rene Ausgabe.

Leipzig:

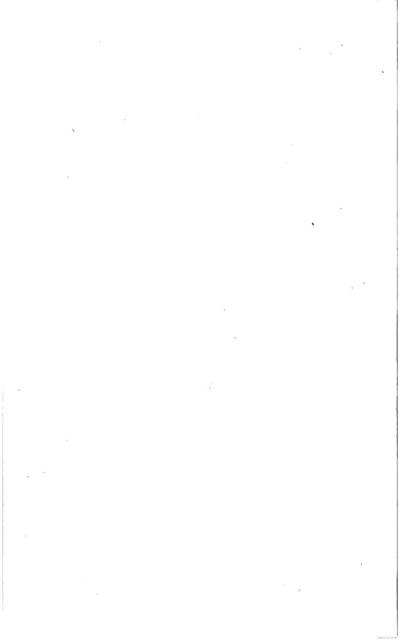
hermann Mendelssohn. 1859.

Sr. Erlaucht

bem

Herrn Grafen Botho zu Stolberg-Wernigerode

unterthanigst gewidmet.



"Die volkssage will aber mit keuscher hand gelesen und gebrochen sein. wer sie hart angreift, dem wird sie die blätter krümmen und ihren eigensten duft vorenthalten. in ihr steckt ein solcher fund reicher entfaltung und blüte, dass er auch unvollständig mitgetheilt in seinem natürlichen schmuck genugthut, aber durch fremden zusatz gestört und beeinträchtigt wäre. wer diesen wagen wollte, müste, um keine blösse zu geben, in die unschuld der ganzen volkspoesie eingeweiht sein, wie der ein wort zu ersinnen ausgienge, in alle sprachgeheimnisse. aus elben elfen machen heisst unserer sprache gewalt thun; an farbe und gehalt der mythen selbst ist sich noch schonungsloser vergriffen worden. man meinte die volkssage zu überbieten, und ist immer hinter ihr geblieben; nicht einmal soll da, wo sie lückenhaft vortritt, eine ergänzung vorgenommen werden, die ihr wie alten trümmern neue tünche ansteht, und mit ein paar strichen schon ihren reiz verwischt. Ihre manigfaltigkeit in der einstimmung überrascht, an unerwarteter stelle spriessen verschönernde nebenzüge, doch nicht auf jedem boden geht sie üppig hervor und erzeigt sich streckenweise mager oder spröde; zumal belebt ist sie da, wo reime und formeln in ihr auftauchen. ergibigste ausbeute scheinen die samlungen zu gewähren, die mitten in einer sagenreichen landschaft sich erhebend aus ihr nach allen seiten sorgfältig schöpfen, ohne weit die grenze zu überschreiten; so hatten Otmars Harzsagen ein günstiges feld vor sich, das wol in gleich eingehaltner schranke nochmals durchzogen zu werden verdiente."

Jacob Grimm am 28. April 1844.

Inhalt.

Borwor	t .		•		· •	•			X	III
(Sagen	von :	Thal	e unt	der	No	štra	ppe.		
1 — 2. 3 — 5. 6 — 7. 8. 9 — 10. 11—12. 13—18. 19. 20. 21—23. 24—26. 27.	Die Sie Stahle Der stie Sie Sie Sie Sie Sie Sie Rickelm Die Eingstandie In Die	lle Sun iebenspr	der S rf . npf un inge ein vo Bobel 1 der and N	Roßtrap id der S im Klof lessel un obern D Basserm	Barnst ter W 1d ber Nühle ånner	edtsche endha Zwei bei T in bei	usen g hale	· · · .	•	1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8
Sage	n von			af, v Trese		r S	Hön	burg	un	ib .
28—31. 32. 33. 34. 35—37. 38.	Der B Regeist Osterse Der H	ahrungs runnen viel auf uer auf afenteid puteiche	auf ber S ber S bei I	er Schö Schönbu Schönbu	nburg rg rg .	Brat	•		•	9 10 11 11 11 12

Sager	ı vom Rübeland und der Baumannshöhle	
39. 40.	Der Ziegenbock auf ber Woistenkirche	13
41.	Der schwarze Mann zwischen ber Rapbobe und ber alten Burg	13
42.	Die Jungfer auf ber alten Burg bei Rubelanb .	14
43-44. 45-46.	Guttenkobolbe	14 14
6	Sagen von Quedlinburg.	
47. 48.	Der Bogelheerd bei Quedlinburg	17 17
49.	Das Ritterfelb	18
50.	Bom Kirchenraube	19
51.		20
52. 53.	Bon ber Nicolai = Kirche Bon bem Marienkloster auf bem Berge Sion (Mon-	20
55,	sionberge, Munzenberge)	22
54 —59.		22
60.	Albrecht von Regenstein und die Stadt Quedlinburg	24
61.	Pater harm	25
Sag	en von Blankenburg und ber Umgegend.	
62-63. 64-67.	Die Teufelsmauern Die weiße Frau und ber Brunnen vom Blankenburger	26 27
68.	Schlosse Duelle auf dem Blankenburger Schlosse	
	nach bem Munzenberge	28
6 9.		29
70. 71.	Spuk bei Huttenrode	29 29
	~	
9	Sagen von Michaelstein, Heimburg und Benzingerode.	
	Dengingerove.	
72.	Evergobestobe, Bolkmarftein und Michaelstein .	30
73-74.	Der Name Michaelstein	33
75. 76.	Michaels Bilb Der heitige Michael und die Korke	33 33
77-82.	Der Monchennicktenteich	33
83 - 87.	Das Teufelsbad	34
88.		35
89.	3werge in ben Kreuzgangen	35
90.		35
91.	Der Papenteich	35

	Inhalt.	Χſ
	der hirfch auf dem Probstberge und am Klostergrunde	36
93. 3	Die Lausehügel	36
94. 3	Die Mäbchenwiese	36
95. 🐔	Die Maddemweise Feuer ohne Kohlen Die Heimburg brennt ab 1288	36
90. ≥	of aprillating offille no 1200	36
97.	Beld auf ber Beimburg	37
98. 3	Belb auf ber Heimburg	37
99. \$	Regeln auf ber Heimburg	37
100.	Regeln auf der Heimburg Fungfer auf der Heimburg Die Hünensteine Untreue Baumbreite Riesen Duarge Der Uhslus	37
101—104.	Die Hünensteine Untreue Baumbreite	37
105.	Untreue Baumbreite	38
106.	Riefen	39
107.	Lluarge	39
108.	ver unitus	39
109.	Bene cincta rota	39
	Sagen vom Regenstein.	
110	Washinham amiffan Widarthain amb Wasanthain	40
110. 111.		40
112.	Der Rame Regenstein	40
113.	Steine out ham Persentains	41
114.	Der Name Regenstein Steine auf bem Regensteine Schmieben auf dem Regensteine	41
115.	Schmieben auf bem Regensteine	41
116.	Die Uhnfrau auf bem Regensteine	41
Sag	en von Ofterwieck und ber Umgegend.	
117.	Die gestohlene Gans	42
118.		12
	ber Stephanikirche	43
119.	Der Kobold	43
120.	Der Welthund bei Stotterlingenburg und Buttchenrobe	44
121.	Smidbusch bei Ofterwieck	45
122.	Die Kirchbergezwerge bei Ofterwiect	46
123.	Der Esettreiber und die zwolf Esel in ber Trift zwischen Wallwie und bem Kirchberge	4.0
404	zwischen Wallwie und dem Kirchberge	46
124.		47
125.	Gottslohn	47
**	u han han Gankuna han Mannisanaha	
Ouge	n von der Harburg, von Wernigerode,	
	Nöschenrode und Hasserode.	
26-128.	Der Rreuzberg	49
129 - 144.	Sagen von ber harburg	51
145.	Die Glockenblumen oder Pfingstrosen auf den	
	Zwolfmorgen	56

146.	Der Monchebrunnen	56
147-148.	Papen = Unnecte	59
149-150.	Die Zwerge von der Heidemable	60
151-152.	3werge im Thiergarten	60
153.	Die Zwerghohle am Boigtstiegberge	61
154.	Zwerglocher und Zwergklippe am Salzberge .	61
155.	3werge vom Teichbamm	61
156.	Der Ruhlkropf	62
157.	Benediger im Barenloche	62
158.	Das Pferd von Roschenrobe	62
159-161.	Die Kluthrenne	63
162.	Urfprung ber Stadt Wernigerobe und bes Rathhaufes	63
163.	Die weiße Frau vor bem Westernthore	64
164.	Der fputende Schimmel vom Wernigerober Rathbaufe	64
165.	Reiter verschwindet im Teich	64
166.	Sage vom alten Wernigerober Baifenhaufe .	65
167-168.	Feuersbrunft	66
169.	Der schwarze Mann mit ber Ruthe	67
170.	Das Wallfischgerippe am Schloffe	68
171.	Der Barenftein vor ber Neuftabter Schenke .	68
172.	Der Ziegenbockereiter, bas Johannisthor und bie	
	Johanniskirche	68
173.	Das hickemannchen. (In Wernigerober Munbart.)	69
174.		70
175.	Hohe Warte	71
176-177.	Der rothe Rock	71
178.	Der Teufel holt einen armen Gunber vom Galgen	71
179 - 180.	Paftor Recchard. (Bum Theil in Wernig. Mundart)	73
481.		74
182.		75
	Geisterhafte Kinder	75
184.	Die Steinkuhlen	76
Sagen v	on ber Mönchenlagerstätte, von ber Himm	tel:
	von Drübeck, Altenrobe und Darlingerobe	
414000	son Sinora, recentive and Sattingerove	*
- 185.	Mondenlagerstätte und Waschwasserchen	78
186—189.	Die Frau am Waschwasserchen	79
190.	Die Franzosen im Schweng	8
191.	Herenruhepunkt	81
192.	Birsch an ber Monchenlagerstätte	81
193.	Das entsührte Köhlerpferd	8
194.	Der verhängnißvolle Hahnenkrah	8
195-196.	Der Bischof	8:
193-190.	Unterirbische Gange	-8
198-200.	Der Weinkeller von der Himmelpforte	8
201 - 204.	Der Schweinehirt von Drübeck	8
205.	Der alte Kolbaum	8

		Inhalt.	xm
	206.	Der Enke von Drubeck	88
	207.	Der goldne Monch von der himmelpforte	88
	207.	Die goldne Rohre	89
	209.	Gelb mit der schwangern Frau verset	89
	210.		90
		Licht und hund bei ber Himmelpforte	90
	211.		90
	212.		90
	213.	The state of the s	90
	214.		91
	215.	Schlangen bei der himmelpforte	91
		Onstangen der der Himmelpotte	91
	217.	om 6 4)	91
	040	Munbart)	93
}-		Das Dehrenfeld	93
	220.	Die hebamme von Drübeck	94
	221.	Die Thurme von Drübeck	94
	222.	Die Sau vom Rloster Drübeck	
3-	-224.	Die Prinzessin mit bem Schweineruffel	94
	225.	Der Monch in ber Bartholomai = Kirche	95
	226.		95
	2 27.		95
	228.	Die Zwerge am Butterberge	96
	229.	Gelb : Brennen	96
	230.	Das schwarze Pferd im Nonnenbache	97
	231.	Die Tan'sche	98
		Der Hund beim Born	- 98
	232.	zet guno otim zoti	
	233.	Saubrunnen	98
		Saubrunnen	98
	233. 234.	Saubrunnen	98 98
	233. 234.	Saubrunnen Der große Kürst en von Veckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen	98 98 98
	233. 234. Sage	Saubrunnen Der große Kürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottenlust und Beckenstedt	98 98 ot
	233. 234. Sage 235. 236.	Saubrunnen Der große Fürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottenlust und Beckenstedt Sand : Christel	98 98
	233. 234. Sage 235. 236. 237.	Saubrunnen Der große Kürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon ber Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottentuft und Beckenstedt Dans z Shriskel Die Gans auf der Isse	98 98 98 100
	233. 234. Sage 235. 236. 237. 238.	Saubrunnen Der große Kürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergkanger zwischen Sharlottenlust und Beckenstedt Hand Echristel Die Gank auf der Isse Die Krau an Möwes' Linde	98 98 98 100 100 101
	233. 234. Sage 235. 236. 237. 238. 239.	Saubrunnen Der große Kürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottentust und Beckenstedt Hand Ehristel Die Gand auf der Isse Die Frau an Möwes' Linde Kutsche im blauen Sumpse	98 98 98 100 100 101 101
	233. 234. Sage 235. 236. 237. 238. 239. 240.	Saubrunnen Der große Kürst en von Weckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Charlottentust und Beckenstedt Dand : Christel Die Gand auf der Isse Die Frau an Möwes' Linde Kutsche im blauen Sumpse Kutsche im großen Teiche	98 98 100 100 101 101 101
2	233. 234. Sage 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241.	Saubrunnen Der große Kürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottenlust und Beckenstedt Dand : Christel Die Gand auf der Ilse Die Frau an Möwes' Linde Kutsche im blauen Sumpse Kutsche im großen Teiche Pstet im großen Teiche	98 98 98 100 101 101 101 101
:2	233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. -245.	Saubrunnen Der große Kürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottenluft und Beckenstedt dand : Christel Die Faau an Möwes' Linde Kutsche im blauen Sumpse Kutsche im großen Teiche Pferd im großen Teiche Kinder aus dem Wasser	98 98 100 100 101 101 101 102
_	233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. -245.	Saubrunnen Der große Kürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Eharlottenlust und Beckenstedt Hand zestristel Die Frau an Möwes' Linde Kutsche im blauen Sumpse Kutsche im großen Teiche Oferd im großen Teiche Kinder aus dem Wasser Täger Eisenbein	98 98 100 100 101 101 101 102 102
_	233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. -245. -251.	Saubrunnen Der große Kürst en von Weckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottenlust und Beckenstedt Dand : Christel Die Gand auf der Isse Die Frau an Möwes' Linde Aufsche im blauen Sumpse Kutsche im großen Teiche Pferd im großen Teiche Kinder aus dem Wasser Fiche Eisenbein Berschiedene Zwerschagen	98 98 98 100 100 101 101 102 102 103
2.	233. 234. 234. 235. 236. 237. 238. 240. 241. -245. 246. -251.	Saubrunnen Der große Kürst en von Weckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottentust und Beckenstedt Dand : Christel Die Gand auf der Isse Die Frau an Möwes' Linde Kutsche im blauen Sumpse Kutsche im großen Teiche Kinder aus dem Wasser Ferb im großen Teiche Kinder aus dem Wasser Fäger Cisenbein Berschiebene Zwergsagen Tückeboten	98 98 100 100 101 101 101 102 103 103
_	233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. -245. -251.	Saubrunnen Der große Kürst en von Beckenstedt, Wasserleben, Silstet und Reddeber. Bon der Linde auf dem Stukenbergsanger zwischen Sharlottenlust und Beckenstedt dand z. Christel Die Gans auf der Alse Die Frau an Möwes' Linde Kutsche im blauen Cumpse Kutsche im großen Teiche Kutsche im großen Teiche Kinder aus dem Wasser Kinder aus dem Wasser Käger Cisenbein Berschiebene Zwergsagen Kückeboten Nickelmänner	98 98 98 100 100 101 101 102 102 103

Sagen von Ilfenburg.

2 56—286 .	Prinzeffin Ilfe	106
287.	Der Biegenbockereiter vom Schlogberge	111
288—289.	Glocken im Rammerberge	111
290.	Das Mitchauerloch	112
291—295.	3merge, Monde, greife Mannchen	112
296.	Der Kobold in Ilfenburg	113
297-298.	Ilfenburger Erbgeifter	113
299.	Der Teufel und bie Speckfeite	113
Sagen	von Stapelburg und bem Scharfenfteine.	
300.	Der Trompeten : Sai	114
301.	Der Teufel als Doffe	115
302.	3merge im Burgberge	115
303.	Der Reiter	115
304.		
	toffeln im Scharfensteine	115
305.	Die Golbstapel	116
306.		116
307.	Der Erdgeift ober bie Otterschlange	116
	Die Ruche mit brei Thuren	116
309.		116
	Brodenfagen.	
310-314.	Die Mainacht	117
315.	Der herenaltar	121
316.	Die Hippel: ober Tanzwiese	121
317.	Dekolum	122
318.	Wein in ben Brunnen auf bem Brocken	122
319.	Der filberne Rrug	122
820.	Die Bohle am Broden	123
321.	Der Braunschweiger	123
322.	Der Schneibemuller und ber Benebiger	123
323-324.	Kohler und Benediger	125
325.	Ringeling	126
326.	Der Wehrwolf am Brocken	126
327.	Johannisblume	126
328-330.	Morgenbrodsthal	127
331.	Die Kirchenstelle auf bem Brocken	128
332.	Molfe am Brocken	128
333.		128
334.	Rahlkopf	130
0041	ompress	

Der Stein mit bem Kreug am Toftborn

Die Butten auf bem Barge . .

379.

380.

381.

149

150

150

151

Inhalt.

Sagen von Braunlage.

382.	Der Wormsberg bei Braunlage	152
383 —388.	Der Rappelfleck	153
389-390.	Uchtermannshohe	154
391-392.	Die weiße Jungfer und bas Gewolbe vom	
	Konigekruge	154
393-394.	Buckepolte	155
395.	Ganfebreck im Born am Bafeltopfe	155
396.		155
397.	Des Raubers Hohle	155
051.	and smarter growth	100
٠	Sagen der Grafschaft Stolberg.	
398-400.	Der Auerberg	156
401-412.	Eruna, Auerine, die weiße Jungfer	157
413-415.	Hunniskirche. Hunrot	160
416-419.	Bielftein und Sainfelb	161
420-422.	Georgine (Eruna), ber Erdgeift ober bie Jung-	-
	frau vom silbernen Ragel	162
423.	Geisterkirche zu Stolberg	163
424.	Beibecte	163
425.	Das graue Mannchen	164
426.	Die Uftrunger Butterheren	164
427-428.	Entstehen der Raders : See	165
429 —435.	Die Hebamme und die Kinder in der Raber-See	166
436.	Rodishann und die Taterin	167
437.		
438.	Der tanzende Geift	168
	Die Hebamme im Reuftabter Teiche	168
439.	Kinder aus dem Rohrenteiche	168
440.	Der alte Stolberg	168
441.	Antoniuskopf	168
442.	Der Gaukler zu Stolberg	169
443.	Der Puterhahn in der alten Munze	169
444.	Der Bagen im Bach	169
445-446.	Der Ziegenbock	169
447.	Der Slowat im Zwilsberg	170
448.	Die Venetianer	170
449.	Das Kurloch	170
450.	Die goldene Schlange	170
451.	Der Bar von Breitenftein	170
452.	Der Geift in der Beimtehle	171
453-454.		171
455.		171
	Der Schaß unter ber Linde	172
457-458.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	173
101-100.	Frauenrup	1/3

Abhandlungen und Busammenftellungen. A. Gine Pfinaftbetrachtung 174 182 187 D. Stellen am Sarze, welche von Benedigern besucht fein sollen E. Der wilde Jager und die Frau Golle F. Frû Freen, Frû Frien, Frû Fretchen 199 205 208 Anmerkungen. Bu ben Sagen von Thale und ber Rogtrappe . 212 Bu ben Sagen von Alten Brat, von ber Schonburg und von Trefebura 215 Bu ben Sagen vom Rubeland und ber Baumannehohle . 215 Bu ben Sagen von Queblinburg 216 Bu ben Sagen von Blankenburg und ber Umgegenb . . 217 Bu ben Sagen von Michaelftein, Beimburg und Bengingerobe 217 Bu ben Sagen vom Regenstein 218 Bu ben Sagen von Ofterwieck und ber Umgegenb . 221 Bu ben Sagen von ber Barburg, von Bernigerobe, Mofchenrobe und Safferobe 221 Bu ben Sagen von ber Monchenlagerstatte, von ber himmelpforte, von Drubect, Altenrobe und Darlingerobe 225 Bu ben Sagen von Beckenftebt, Bafferleben, Silftebt und Rebbeber 226 Bu ben Sagen von Ilfenburg . 227 Bu ben Sagen von Stapelburg und bem Scharfenfteine 228 Bu ben Brockenfagen 228 Bu ben Sagen von Schierke und Glend 232 Bu ben Sagen von Braunlage 233

Bu ben Sagen von Stolberg Bu Abhanblung A.

Vorwort.

Seit einer Reihe von Jahren sammle ich an ben Ueberlieferungen bes Harzes und habe bieselben niebers gelegt in folgenden Schriften:

1) Aus dem Sarge. Leipzig, Mendelssohn, 1851.

8. 120 und VIII G.

2) Kinder- und Bolksmärchen. Ebenba 1853. 8. 254 und LI S. (Mit mythologischen Bemer-

fungen).

1 -

3) Sarzsagen. Gesammelt auf bem Oberharze und in ber übrigen Gegend von Harzeburg und God-lar bis zur Grafschaft Hohenstein und bis Nord-hausen. Ebenda 1854. 8. 306 und XXXVIII S. (Mit Anmerfungen und mit mannigsachen Ersörterungen im Vorwort).

4) Märchen für die Jugend. Mit einer Abhandslung für Lehrer und Erzieher. Halle, Buchshandlung bes Waisenhauses. 1854. 8. 236 und XVI S. (Auch mit mythologischen Ans

merfungen).

5) Weltliche und geistliche Volkslieder und Volksschauspiele. Mit einer Musikbeilage. Ascheroleben, Fock. 1855. 8. 324. (Wit aussührlichen Anmerkungen). 6) Harzbilder. Sitten und Gebräuche aus bem Harzgebirge. Leipzig, F. A. Brodhaus. 1855. 8. 119 S.

Das zuletzt unter Nr. 6 genannte Buchlein enthält im Besentlichen bie Gebrauche bes Oberharzes, zwar ohne mythologische Erläuterungen, jedoch in reiner, für ben wissenschaftlichen Gebrauch bestimmter Auffassung.

Much Rr. 3, Die "Sargfagen" beschäftigen fich poraugsweise mit bem Oberharge, und wie im Kormat, fo schließen sich auch bem abgehandelten Bebiete nach bie "Unterharzischen Sagen" ftreng an bie "Barzsagen" an. Die vorliegenben unterharzischen Sagen behandeln Gegend von ber Roftrappe an (beren allbefannte Sagen man eigentlich erft nach bem Busammenhange, in welchem wir fie nun vorführen, beurtheilen fann), über ben Broden bin (beffen Sagen bier jum erften Dal plans mäßig gesammelt find), bis gur Graffchaft Stolberg, von beren eben fo schönen als alterthumlichen und reichlichen Sagen (ich verweise zur Begrundung biefes Urtheils auf Rr. 401-405, 421, 427, 458) ich mich mit Ausnahme von Dr. 452, welche von mir felbft einer gebruckten Quelle entlehnt ift, niemals nur eine Andeutung gelesen au haben erinnere. Gin brittes felbständiges Buch foll bie Sagen bes öftlichen Sarges, vom Broden bis zur Graffchaft Mansfeld enthalten. Auch die Roffhäusersagen, von mir neu gefammelt, follen ihm einverleibt werben, ba Bechftein nur bie gebrudten Quellen erschöpft, bie mundliche Ueberlieferung aber allzugering bedacht bat. Meine auch für ben öftlichen Barg und ben Ruffhäuferberg langst angelegten Sammlungen an ben verschiebenen Orten fo weit zu vervollständigen, bag auch fur biefen ein Abschluß möglich war, hinderte mich in dem verfloffenen Sommer fo Manches, jum Glud war's nichts Bofcs, ich will aber hier nur ben weit früher als urwrunglich

bestimmt war unter meinen Augen in Wernigerobe begonnenen Druck ber unterharzischen Sagen selbst nennen, welcher allein schon größere Ausstüge burchaus nicht gestiattete, sowie ben bebeutenben Umsang, ben bie burch ben Brocken und Ilsenburg so höchst wichtigen Sagen ber Grafschaft Wernigerobe in biesem Buche (S. 49 bis 140, 182, 188—193, 206, 208—211) erhielten, welchen zunächst immer noch gründlicher nachzusorschen nicht allein am Angenehmsten, sonbern auch am Allergerathensten schien*).

Wie in jeder ber oben unter Mr. 2-6 aufgeführten Schriften, fo habe ich auch heute fcon wieber bie Chre, eine biesmal gang befonbers gahlreiche Reihe von Bonnern bankbar namhaft zu machen, welche mich in ber Arbeit geforbert haben : bie Dberlehrer Rallenbad und Reglin, ber Behrer Sievert vom Lyceum ju Wernigerobe, Secretair Großhennig, Dr. Friedrich, Reg.-Rath Stiehler, fammtlich zu Wernigerote; S. Rraufe zu Stabe und Baftor Goroldt zu Aberftebt; fowie meine lieben Freunde ben Gymnafiallehrer Guftav Forde aus Wernigerobe, ben Raufmann Guftav Abolf Leibrod, ber einen mufterhaften Fleiß auf Die Geschichte seiner Baterftabt Blankenburg verwendet und Stubeners Werf weit hinter fich laffen wirb, und Dr. Guftav Schone, ber jest als Mitarbeiter ber Bert'schen Monumente von Salle nach Berlin geht.

Ueber bie Einrichtung bes vorliegenden Buches brauche ich mich nicht auszusprechen. Sie ist wesentlich die ber "Harzsagen," welche ich im Borwort jenes Buches zu

^{*)} Die Sagen ber Stabt Wernigerobe selbst sind zwar fur bie Alterthumskunde nicht so wichtig, als die der Stadt Stolberg, jedoch in poetischer hinsicht zum Theil ganz vortrefflich. Ich verweise auf Rr. 166, 167, 168, 176.

begründen suchte. Sie hat Billigung erfahren*) und gegent unsern guten J. W. Wolf**), der jede Sage gleich hastig nach dem mythologischen Gegenstande, nie nach dem Orte, schematisirt haben wollte, brauche ich sie nicht mehr zu vertheidigen. Ich kann ihm auch das ihm öffentlich versprochene Gesammtregister über alle meine dieherigen Sammlungen schuldig bleiben: denn seine vielgetreue Seele ist zu unsern Bätern eingegangen. — D, wie follte ihm die deutsche Erde nicht leicht sein?

Die eigentliche Localliteratur habe ich wieber eben so gern als in ben "Harssagen," hauptsächlich für die Ansmerkungen, herbeigezogen***). Die neuere sogenannte Harzliteratur bagegen, welche für die Commerfremsben bestimmt ist, habe ich absichtlich unbenuht gelassen, weil sie von Jahr zu Jahr abgeschmackter und lächerlicher wird. Dahin gehört auch die Literatur ber bisherigen unterharzischen Sagen mit Ausschluß von Otmars Volksfagen ****), beren Ausschlußtrung in ben Harzsagen begonnen

^{*)} Siehe literar. Centralblatt von 1854, Nr. 18.

^{**)} Siehe bie Anzeige ber "Bargfagen" in feiner Zeitfchrift II, 2, S. 119 und 120.

^{***)} S. 216, am Schlusse ber Anm. über die Baumannshohle ist Geiger ein Drucksehler und dafür zu lesen Gorges. Es ist der berkannte Postsectair gemeint, der sich im Lande Braunschweig dilletantisch um die antiquarischen Local-Forschungen bekümmert hat, die im Ganzen dort sehr darniederzuliegen und jest auch an der Wolfenbuttler Bibliothek durchaus keinen Anhalt mehr zu haben scheinen.

^{****)} Dieselben sind schon charakteristrt Harzsagen, Worwort S. XVII — XX. Gine Abhandlung über den Versasser, selbst soll bald erscheinen, als weiterer Vorläuser einer Arbeit über Gleim und seine Freunde, in Betress deren ich mich schon 1849 ober früher wegen der dem Domgymnassum zu Halberstadt in Verwahrung gegebenen Gleimsschen Papiere an meinen verehrten Lehrer, den Director Theodor Schmid gewendet, auch am gestrigen Tage, während der Wahl eines Abgeordneten für die 2. Kammer nochmals die gütige Jusicherung erhalten habe, daß sie mir zur Bearbeitung anvertraut werden sollen.

ift, welche fortzusehen fich aber taum ber Muhe tohnen murbe.

Mit Bedauern bemerke ich, daß die Vergleichung der vorliegenden Sagen mit benjenigen in Sammlungen aus andern deutschen Gebieten wiederum Manches zu wünschen übrig läßt. Allerdings ist für die ältere deutsche Sagensliteratur auch darauf gerechnet, daß der Leser, wenn er die diesmal von mir herbeigezogenen Stellen, z. B. in Jacob Grimms Mythologie und in den Harzsiagen nachsschlägt, durch die Citate die er dort abermals vorfindet, schon wieder viel weiter umschauen kann.

Das Material für die Forschung so reichlich als möglich zu geben war auch diesmal mein erstes Bestreben. Ich habe die Baufteine aber diesmal schon

ungleich mehr behauen als in ben Sargfagen.

Bunachst muß hier verwiesen werben auf die im Formate ber unterharzischen Sagen gebruckte, meinem theuren Lehrer Jacob Grimm gewibmete Abhandlung:

"De Bructeri nominibus et de fabulis, quae ad eum montem pertinent. Wernigerodae, sumptibus et typis Bernhardi Angerstein. MDCCCLV." 8. 48 p.

Sie schließt fich auf bas Engste an bie Abhandlungen

bes vorliegenben Buches an.

Bon biesen wird namentlich Abhandlung C, welche ba wir dies Vorwort abkaffen schon fertig gedruckt ist bie Untersuchungen über den Hirsch um ein Beträchteliches weiter führen. Wie über den Hirsch im stolbergischen Wappen, so habe ich auch über die Säule in demsselben gesprochen, und könnte ich meine bisherige Ansicht auf folgende Weise zusammensaffen:

"Benn die Saule nicht gar zu spät in das ftolbergische Wappen aufgenommen wurde, so geschah es gewiß in einer Art und Weise, welche an die sächsische Säule erinnerte. Und zwar war diese lettere hauptsächlich aus ben Kämpfen gegen bie Thuringer noch im Gebächtniß. Hier knupfte baher die gelehrte Sage von Otto be Columna an und erklärte für römisch, was man aus dem beutschen Akterthume nicht mehr verstand. Wie wenig sonstige Willfür babei war, zeigt die bekannte Inschrift:

Stolberg ward fundirt

A. C. 590

Wiber bie Thuringer aufgeführt."

Allein nicht nur fest biefe Inschrift ben Urspruma ber Stadt Stolberg im Bergleich mit bem fonftigen erften Borfommen biefes Namens fo fruh, bag man an ihre Buverläffigfeit burchaus nicht glauben fann, fonbern auch an die außere Bufammengehörigfeit der Gaule mit dem Sirfche ift nicht mehr zu benfen *). Erft im Anfang bes 17. Jahrh. ift nach gutiger Mittheilung Gr. Erlaucht bes herrn Grafen Botho anfänglich auf Mungen, die Caule in das ftolbergische Bappen gefommen, burch Beziehungen zu ben Grafen von henneberg, die fie angeblich auch von ben Columna's führten, welche letteren, bie Columna's, fabelhaft bleiben. Es ware nun noch möglich, bie hen = nebergifche Saule von ber heibnischen Saule berzuleiten, doch barüber fonnen wir bei völliger Unbefanntschaft mit ber hennebergischen Beschichte nichts beweisen. Bir laffen alfo bie Untersuchung über bie Gaule por= läufig fallen, bitten nach ben eben gegebenen Nachträgen bas Röthige auf G. 197 und 198 ju berichtigen, bas gegen bas intereffante Bufammentreffen fchon jest zu beachten (G. 194 und 195), bag und bie Fabel von ben Columna's gleich ber Stelle Witefinds auf Schibungen hinweift. Wir fonnen nur ben Wunfch bingufugen, baß

^{*)} Die von Prof. Gunther Forstermann erwähnte und einigers maßen begunftigte Ansicht, ber wir nicht beistimmen zu können glaubs ten (f. S. 196), beruht auf einem einfachen Irrthume.

es Sr. Erlaucht bem Herrn Grafen Botho, bem gediegenen Kenner ber stolbergischen Geschichte, gefallen möge, seine genealogische Arbeit über seine Borfahren balb zu versöffentlichen, welche ohne Zweisel ein monumentales Werf werden wird, bas nach vielen Richtungen hin ansberweiten Forschungen bienen würde. — Unsere Unterssuchungen über ben Hirsch thut die auffallende Jugend der Säule im stolbergischen Wappen natürlich keinen Einstrag. —

Schließlich bitte ich um freundliches Entgegenkommen und um schriftliche Zusendungen für die Sagen des oftlichen Harzes, vom Selfethale bis zur Grafschaft Mansfeld, einschließlich von Questenberg, der Nothenburg, dem

Ruffhaufer und Sangerhaufen.

Wernigerobe, um Michaelis 1855.

Seinrich Proble.

Sagen von Chale und der Kostrappe.

Sunen und Riefen im Bobegebirge.

1

Schon vor ben Zwergen, sagt man in Thale, gingen bie Hunen im Bobegebirge, zogen auf bie Jagd und affen viel Fleisch. Einst führten sie einen Krieg gegen Destreich, nahmen bas Lager in Abwesenheit ber Destreicher, sanden bort viel Wein und tranken sich davon voll, wurden aber von den rückkehrenden Destreichern berauscht gefunden und getödtet. Endlich tödteten alle noch übrigen Hunen ihre Kinder und sich selbst.

2.

Nach den Zwergen, sagt man umgekehrt in Quedlinburg, fanden sich Niesen an, oder auch die Zwerge wurden von den Riesen vertrieben. Die Riesen trugen Eisenstäbe, sagt man in Thale.

Die Sage von ber Rogtrappe.

3.

Behrens in der Hercynia curiosa berichtet als Bolfsfage aus bem Bobethale, "wie vor Alters ein Ronig auff ben ba herum gelegenen alten Schloffern gewohnet, ber eine fehr fcone Tochter gehabt, welche einesmahls ein Berliebter burch Bulffe ber ichwarzen Runft auff einem Pferbe entfuhren wollen, woben es fich jugetragen, bas bas Pferd mit einem Bufe auf ben Felfen gesprungen, und mit bem Suff-Gifen biefes Wahr = Beichen eingeschlagen habe. Behrens ergablt Die Sage auch folgendermaßen: "Sonft ift in biefem Fluffe [ber Bobe unter bem Rog = Trapp ein tieffes und fast unergrund= liches Loch vorhanden, welches von benen Ginwohnern ber Greful genennet wird, und erzehlet von bemfelben ber gemeine Mann: wie vormahls eines Sunen = Koniges Tochter eine Wette angestellet habe, mit ihrem Pferbe an gedachtem Orte brenmahl von einem Felfen jum andern ju fpringen, welches fie zwenmahl glucklich verrichtet hatte, zum brittenmahl aber fen das Rog rudwerts übergeschlagen, und mit ihr in ben Greful gesturbet, worinnen fie fich auch noch befinde, maffen folche einesmahls von einem Taucher, einigen zu Gefallen, um ein Trindigelb fo weit auffer Waffer gebracht worden, bag man etwas von ber Grone feben fonnen; als aber berfelbe folches zum brittenmahl thun follen, hatte er anfanglich nicht baran gewolt, endlich aber baffelbe gewaget, und baben -vermelbet : bag, wenn aus bem Baffer ein Blut-Strable ouffliege, er alebenn von ber Jungfer umgebracht fenn murbe, und bie Bufchauer gefchwinde bavon eilen mochten, fonft fie ebenfalls in Lebensgefahr famen, welches alles benn vor befagter maffen erfolget fen.«

4.

Munblich wird jest die Sage vom Rogtrappfelsen auf vielerlei Art erzählt. Man berichtet, eine Prinzessin sei von 7 Brüdern verfolgt und habe ein verwunschtes Pferd geritten, das sie über den Abgrund geführt und seinen Huf in den Velsen eingeschlagen habe. Die Prinzessin selbst sitze aber jest im Bodekessel, der keinen Grund hat, weil er verwunscht ift.

Die Krone habe fie mahrend bes Sprunges ju Roff verloren und fie fei in ben Rronenfumpf, Chrefol ober » Cranala gefallen. Dort habe eine Baffernire fie gefucht, aber nicht gefunden und fei nicht wieder jum Borfchein gekommen. Dach einigen Erzählungen liegt in biefem Sumpfe ein Bar und ein Bowe, auch ein Drache foll fich bort befinden. In einer gebrudten Quelle, in Rrieger's "Bobethalern," wird gefaat, baf eine große Baffernire bie Krone bemacht, und mer fie haben will, muß mit ihr tampfen. Deben bem Rronenfumpfe liegt bas Dudfool.

5.

Es wird auch ergablt, ber altefte, großte und bicffte von ben Brubern fei ber große Chriftoph, ber fibe jest verfteinert im großen Probststuhle unter ber Rogtrappe, wo er einen großen Sund bei sich sigen habe. Undre fagen, ber große Christoph sige mit ben 7 Brubern über bem Rronenfumpfe.

Das Barensborf.

6.

Bei Thale ift bas Barensborf mit vielen Schaten untergegangen. Un ber Stelle, wo es ftand, befinden fich mehr Guter in als uber ber Erbe.

7.

Muf bem Rirch berge im Barensborf hat eine Rirche gestanden. In biesem Orte gab es Lowen und Baren, welche Die kleinen Rinder aus ber »Pujje« (Wiege) holten. Bulett wurden die Baren in's Feuer geworfen.

8. Rable Bolle.

Im Umfreise bes ehemaligen Dorfes Barensborf liegt am Gingange bes linten Bobeufere bie sable Bolle.«

Der ftille Sumpf und ber Barnftebt'iche Teich.

9.

Unter ber Teufelsbrucke liegt ein stiller Sumpf. Bon biesem sagt man ben Kindern, daß darin eine warme Stube sei, worin sie vor der Geburt von der Kindermutter beaufssichtigt wurden. In einem stillen Sumpfe im Bodethale hat auch der Teufel gelarmt, als ein Forstbeamter auf das Floßsholz trat, das gerade darüber lag.

10.

Undre fagen in Thale, die Kinder murben aus dem Warnstedt'schen Teiche gezogen und kamen von den "Utschen" (Froschen), welche eben so schrieen wie sie.

Die Siebensprünge.

11.

Unweit Thale, da wo jest die Fabrik steht, liegen die sogenannten Sieben fprunge. Dicht neben denselben solen fich heidnische Grabstatten finden.

12.

Einst verlangten sieben Prinzen nach ben Schaten ber Prinzessin, beren Roß seinen Suf in ben Roßtrappfelsen eingrub. Sie wurden aber bei ihrem gefährlichen Unternehmen von sieben Riesen getöbtet. Als sie begraben waren, kamen sieben Prinzessinnen, ihre Geliebten, baher, warfen sich auf ihre Gräber und weinten sich zu Tode, ba wo jest die Siebensprünge sind, benn diese entstanden gleichsam von ihren Thränen. Auch sieben Birnbaume pflanzten die Prinzessinnen auf die Stelle.

Der Monchenftein vom Rlofter Wendhaufen.

13.

Julius Bernhard von Rohr sagt in seinem 1736 erschienenen Bors ober Unterharze bei dem Dorse Thale: "In benen ehemaligen Zeiten soll ein Jungfrauen Eloster, welches Winethahusen geheißen, und in die Halberstädtische Didzees gehört, hier gewesen seine. Db man zwar vorgiebt, daß selbiges als das erste in hiesiger Gegend zu Ehren der heiligen Pusinn a gestiftet und von Kanser Ottonis des Ersten Tochster Mathildis aufgerichtet worden, so bleibt doch die Historie dieser Stiftung sehr ungewiß. Im zehnten Seculo soll dieses Eloster auf Besehl Kansers Ottonis nebst allen seinen ihm zugehörigen Stücken dem neuen Quedlindurger Canonissins Stifft mit einverleibt sehn. herr v. Rohr gedenkt auch des Steins auf dem jegigen v. Busche'schen Gute, der noch von dem ehemaligen Kloster herrühren solle.

14.

Wir haben von biesem Steine Folgendes mundlich erfahren. Von ihm hangt das Heil des Gutes ab, besonders wegen der Viehzucht. Als man ihn einst vom ehemaligen Klosterhofe entfernen wollte, konnten ihn acht Pferde nicht die an den Muhlgraden ziehen. Als er aber doch fort war, starb alles Vieh. Ueberhaupt hatte man während seiner Abwesenzheit keine Ruhe auf dem Amte. Da man beschloß, den Stein wieder auf's Amt zu holen, konnte ihn ein einziges Pferd in Galopp dahin bringen. Seitdem ist er im Taubenpfeiler einzgemauert.

15.

Wenn ein Stud Bieh uber ben Stein ging, mar es am anbern Morgen tobt.

16.

Einst wusch ein Madden vom Umte fein Beug und Blopfte es auf bem Stein. Da ward ihr hinten ber Rock

aufgehoben und gur Strafe wurde sie von unsichtbarer hand hinten geklopft. Auch vor's Bett kam ber Spuk bem Mabchen und schlug es.

17.

Der Monchenstein hat seinen Namen von einem Monch, ber sich immer mit einer Barenhaut auskleibete und ber nahe am Brunnen auf dem Amthose auch abgebildet stehen soll. Dagegen zeigt sich auf dem andern Gute in Thale eine weiße Frau.

18.

Um Donnerstag und Freitag war der Sput im Rloster am Aergsten, besonders im Fohlenstalle. Einst war ein Hund verschwunden, der flog nachher aus dem Klostersthurme heraus.

19. Die Linde am Bobekessel und ber Zwerg.

Der Linde am Bodekessel gegenüber wohnt, wie auch in Kriegers Bodethalern« erwähnt wird, in einer Feldschlucht ein Zwerg, ber in der Nacht heilende Blumen und Krauter oder Wurzeln bunbelweise hinlegt, wenn Jemand ihn zwolf Stunde vorher um hulfe ankleht.

20. Pfingftopfer an ber obern Duble bei Thale.

Bu Pfingsten ertrinkt jedesmal ein Kind an ber obern Muhle bei Thale, wenn nicht ein Suhn, ein hund ober eine Rate hineingeworfen wird.

Nicelmanner und Baffermanner in ber Bobe.

21.

In Queblindurg warnt man die Kinder vor dem Nickelmann in dem Urm der Bode, der als Muhlgraden durch die Stadt fließt, damit sie nicht an's Wasser gehen. Auch sagt man, der Nickelmann fordere jährlich ein Opfer.

22.

Bei Thale sieht man die Niren, wie fie fich die haare auskammen auf den Weibenbaumen, und Waffermanner schutteln bort die Fischreusen aus.

23.

3wischen Horborf und Krottorf (Kreis Oschersleben) in ber Bobe wohnen Nickelmanner. Bei hellem Sonnenschein sehen die Fischer sie auf den Weiden am User sigen und sich sonnen. Einst kam ein Nickelmann zu einem Fischer in Krottorf und gab sich bei ihm in Dienst. Us kohn verlangte er nichts als täglich zwei Pfund Fleisch zu essen, sagte auch, daß er Streit habe mit seinem Bruder und von dem Fleische stark werden wolle, ihn zu überwinden. Da er nun meinte, stark genug zu sein, kehrte er ins Wasser zurück und dabei sagte er dem Fischer: Wenn das Wasser gesiegt; wenn es aber braunlich wurde, so hatte er selbst gesiegt. — Der Fischer hatte die Netze immer voll gehabt, so lange der Nickelmann bei ihm gedient.

Die Zwerge im unteren Bobethale.

24.

Im Thalischen Kirchenberge, ber neben Barensborf liegt und auf bem sich ein runder Sugel befindet, hauste ber Zwergkönig Ewalbus. Man sagt auch, daß sich auf bem Kirchenberge ein "Monche zeige.

25.

Die Zwerge hielten sich bei Thale in den Sohlen auf. Man erzählt von ihnen die auch aus andern Orten bekannten Geschichten vom Abfressen der Erbsenfelder und Verleihen des Geschieres. Wer Geschirr leihen wollte, brauchte blos hinzugehen und zu rufen, so stand es auf seinem Tische. Besonders oft holten die Zwerge auch den eingesäuerten Brodteig fort.

26.

In der Zwergkuhle bei Quedlindurg wohnten Zwerge. Bon ihnen liehen die Leute, die auf dem Munzenberge wohnten, Geschirr zu Kindtausen. Hinter einen Mann Namens Gobecke rief einst, als er nach Hause ging, eine Stimme her: "Gödecke! Gödecke! sech mal vor Frede En, sien Kind wolle starben!" Als Gödecke nach Haus kam, sagte er zu seiner Frau: "Frue, allewiele is mit en artigen Spaß passirt. Röpt einer hinder mit dorch: "Bödecke, Gödecke, sech mal vor Frede En, sien Kind wolle starben!« Da ertönte eine Stimme: "Bersuchter Gödecke, warum häwre je kein Soolt in Surveich edan!« Dies war die Stimme des Zwergs Fredecke, ber seinem Kinde von Gödecke's Brode gegeben hatte. Als die Leute kein Salz in den Sauerteig thaten, wurden die Zwerge krank.

27. Die Mahleiche.

Um Lindenberge bei Thale war eine Mahleiche. Ein Ritter entführte ein Mabchen und wurde von den Verfolgern erstochen. Die Entführte pflanzte diese Eiche auf seine Grabsstätte. Sie zeichnete sich durch ihre Starke vor allen Baumen aus, wurde aber roher Weise bei der Gemeinetheilung abgehackt.

Sagen von Alten-Brak, von der Schönburg und von Treseburg.

Die Nahrungsgeifter von Alten Brak.

28.

In ben Bergwerken und Hutten in ber Rabe bes Brodens zeigen sich die Nahrungsgeister. Dies sind Zwerge und wo sie erscheinen, hat ber Berg und Huttemann viel Giuck und reichliches Gisen, auch helfen sie bem Huttemann schmieben.

29.

Die Sutte von Alten : Brat ftand fruher auf ber Riefenswiese, wurde aber von ben 3mergen bort zerftort und an einer andern Stelle wieder aufgebaut. In die alte Hutte kamen die 3werge, agen und tranken und warmten sich am Huttenofen. Die Hammerschmiede aber beschabernackten sie, warfen mit gluhendem Kram hinter ihnen burch und schmiffen einem Zwerge ein Bein ab. Um andern Abende trug dieser Zwerg bas Bein auf seiner Schulter und sagte: dies ware bas alte Brak (brache, wuste Stelle) und sollte es auch bleiben. Seitzbem ging Alles verkehrt und jest sind Schlangen auf den Brinken.

30.

Andere erzählen folgendermaßen: Weil die Zwerge so viel Glud brachten, wollten die Huttenleute dem Zwergkönige eine besondere Freude machen und setten ihm ein paar Stiefel hin. Die nahm er und kam nicht wieder. (So wurde auch zu Alten Brak erzählt, daß zu Ilsendurg die Zwerge immer Eisen in die Schmiede gebracht hatten. Auch sagten ihnen die Schmiede bes Abends, was sie fertig machen sollten, und am Morgen war es gethan, denn die Zwerge schmiedeten rastos des Nachts. Zulest bekamen sie ein paar Stiefeln und dann erschienen sie nicht wieder. Man sagt auch, wenn jemand entlassen werden soll: Der bekommt balb ein paar Schuh.)

31.

Die Zwerge von Alten = Brak zogen sich zuruck in bas Lange'sche Gebirge an ber Lupbobe und tauschten bem Langesschen Amtmann ein Kind um.

32. Der Brunnen auf ber Schönburg.

Bei ber Lubwigs = Sutte (Alten = Brak) liegt die Schonsburg, auf biefer befindet sich ein Brunnen und darin ein Kessel mit Schätzen. Wer Nachts zwischen 11 und 12 hinkommt, kann ihn heben. Wenn man aber bei der Hebung des Kessels spricht, so versinkt er wieder.

33. Regelfpiel auf ber Schönburg.

Auch eine Regelbahn mit goldnen Kegeln ist auf ber Schönburg gewesen. Einst war ein Köhlerpferd verschwunden und der Köhlerjunge sollte es suchen. Dabei kam er auf die Schönburg und sah die Gesellschaft auf der Kegelbahn. Sie sorderte ihn auf, die Regel aufzustellen und versprach ihm, daß sein Pferd wieder da sein solle, wenn er es thate. Außerbem aber gab sie ihm zur Belohnung den Regelkönig. Den warf er in den Busch, als er aber nachher davon erzählte, ward er aufgefordert, ihn zu holen. Er fand ihn auch und der Regelkönig war von Gold, wiewohl er doch früher nicht dies Aussehen gehabt hatte. Seht wurde auf der Schöndurg auch nach den andern Kegeln gesucht, doch waren sie nicht mehr vorhanden.

34. Ofterfeuer auf ber Schonburg.

Das Ofterfeuer von Alten Brakt wurde früher auf ber Schonburg gehalten. Man verbrannte dabei Buchenhecke (Buchenreisig). Einst tanzte man um's Feuer, da sah man auch Geister um bas namliche Feuer tanzen, welche sogar die Menschen mit Steinen warfen. Seitbem ward das Ofterfeuer auf einer andern Stelle gehalten. — Auch Ofterwasser wird in Alten Brak eifrig geholt und man sagt, es halte siebenerlei Krankheiten ab.

Der Safenteich bei Alten Brat.

35.

Um hafenteiche bei Alten Brat hat auch ein Schloß gestanden. Dort bellt ein hund und ein Reiter sprengt von da nach ber Schonburg.

36.

Um hafenteiche ließen sich sieben Jungfern sehen, und von ihnen trug eine ein Bund Schluffel. Diese zu fragen, was ihr Begehr ware, ging man in ber Johannisnacht aus und fand sie weiß gekleibet.

37.

Bu Alten = Brak fagt man, bag bie kleinen Kinder im Sasenteiche figen.

38. Die Spufeiche.

An ber Sputeiche erschien ein Mann und eine Frau besonders bem Backer von der Trefeburg.

Sagen vom Rübeland und der Baumannshöhle.

39. Der Ziegenbock auf ber Woistenkirche.

Muf ber Woiftenkirche, uber ben kleinen Stein bei Rusbeland meg, zeigt sich ein Ziegenbock und verfolgt die Leute.

40. Die Sundefirche.

Ueber Rubeland bei ber alten Burg liegt über ber tiefen Sitte (bem tiefen Bruche) die Hundefirche, von der ein Mann in Rubeland fagte, daß fie eine heidnische Kirche gewesen sei. Dort leitete ein schwarzer Mann die Menschen irre.

41. Der schwarze Mann zwischen ber Rapbobe und ber alten Burg.

Von der Napbode im Moorthale bis zur alten Burg spukt der schwarze Mann und zeigt sich unter andern den hirten. Dort sind einst zwei Tabuletkramer von zwei Soldaten erschlagen,

Rubeland. Baumannshohle.

2. Die Jungfer auf ber alten Burg bei Rübeland.

Mittags zwischen 11 und 12 Uhr zeigt sich auf ber alten Burg bei Rubeland eine weiße Jungfer. Zuweilen winkt sie. Auch sieht man es auf ber alten Burg brennen, weil bort ein Schatz steht.

Süttenkobolbe.

43.

Im Rubeland nennt man die Nahrungsgeister gewöhnlich Sutten tobolde und sagt, bag biese Feuerklumpen gewesen seien. Wenn ber Nahrungsgeist bes Nachts in ber Hutte arbeitete, so kam Bestellung. Auch ließ sich ein weißes Kaninchen sehen, wenn Bestellung kam.

44.

Die Huttenkobolbe arbeiteten in ben Feierstunden ber Suttenleute. Sie hatten bide Ropfe. Ginft ließ man einem Huttenkobolbe aus Dankbarkeit einen grauen Rock machen, und gab ihm ein paar Schuhe. Da sagte er: jest musse fort, die Schuhe waren sein Lauspaß.

Beifter in ber Baumannshöhle.

45.

Bon ber Baumannshohle erzählt G. H. Behrens in ber Hercynia curiosa, "daß ein gewisser seiner Mann, welcher nicht gar weit von der Hole gewohnet, und dieselbe benen curiosen Reisenden auff ihr Verlangen gezeiget, sich einesmahls habe gefallen lassen, gant alleine ohne einige Gefährten mit brennenden Lichtern, wie gebräuchlich, in die Hole zu steigen, um darinnen eines und das andere noch weiter zu erkundigen, nachdem demselben aber die Lichter in währender Durchsuchung der Hole eines nach dem andern verloschen, und er zu seinem

Unglud bas mitgehabte Feuerzeug nicht finden tonnen, habe er fich vergebens bemubet, Die Ausfahrt wieder angutreffen. berowegen er barinnen bren gante Tage und Nacht ohne Speife und Tranck gugebracht, im Kinftern berum getappet, und fo lange in ber Irre gewandert, bif ihm endlich ein Engel in Geffalt eines brennenden Lichtes ober Reuers erfchienen, und benfelben aus ber Bole geführet; als er nun alfo munderlich errettet morben , und unverhofft wieder aus berfelben an bas Tageslicht tommen, habe er folches erzehlet, aber nur bren Zage barauff noch gelebet, und fen hernach geftorben. Cbener maffen berichtet Edftormius, wie in benen Gifen = Sutten ben bem Rubelande ein armer gemeiner und feinen feeligen Eltern bekannter Mann fich auffgehalten, welcher einesmahls, als die Bole noch offen geftanden, und mit feiner verschloffenen Thur vermahret gemefen, fich unterftanden, gant alleine vor fich in bie Bole ju friechen, habe fich aber aus benen Rlafften nicht wieber finden konnen, weilen er fein brennendes Licht mit fich genommen, berohalben er acht Tage lang mit Berummandern bafelbft zubringen muffen, big er endlich burch Gottes fonberbahre Gulffe hinwieder an bes Tages Licht gelanget, und nach bem noch eine Beit lang gelebet; in biefen acht Lagen aber habe er vor groffer gurcht und Schreden gant Gis graue Saare bekommen; weilen berfelbe burch viele Gefpenfter, wie er erzehlet, auff mancherlen Urt geplaget worben, benn es hatten etliche berfelben ihn angegriffen, eines Diebstahls be= fculbiget, und beswegen auffzuhengen befohlen; wenn er nun biefer loß gewesen, fen er von andern eines Tobtschlages beguchtigt, und baber gum Schwerdt verbammet worben; noch andere hatten ihn auff eine andere Beife gequalet und ge= peiniaet, auff welche Urt es fein Wunder gemefen, bag ber Mann nicht aus Ungft verzweiffelt mare; wie benn auch eben= falls es feine unmugliche Sache ift, bag er biefermegen grau aemorben.«

46.

Behrens berichtet auch folgendes: Sonft erzehlet ber gemeine Mann ausser bemjenigen, mas allbereit von mir ift angeführet worden, noch unterschiedene Dinge von der Baumannshole, welche mit der Wahrheit nicht gar wohl überein

zu kommen, und beswegen ziemlich fabelhafft zu seyn scheinen, boch ift hierunter meines Erachtens basjenige nicht zu rechnen, was offt gedachter Eckstormius in seiner Epistel auch unter andern anführet: wie nemlich öffters Leuthe durch Wunderseltsame Traume gleichsam bezaubert worden, als wenn Schate in dieser Hole verborgen waren, derowegen sie hinein gekrochen, um selbige zu suchen und zu heben; nachdem nun dieselben unverrichteter Sache wieder heraus kommen, sey von ihnen erzehlet worden, wie sie zwar grosse eiserne Schatz-Kasten darinnen angetrossen, hatten aber nicht darzu gelangen konnen, weilen darauff sehr grosse schwarze Hunde gelegen gewesen, welche dieselben verwahret gehabt.

Sagen von Quedlinburg.

47. Der Bogelheerd bei Quedlinburg.

D. Friedrich Ernst Kettner sagt in der Kirchen = und Resormationsgeschichte von Quedlindurg: "In diesem Hartgau oder Gegend hatte Kaiser Heinrich sein Jagd = Hauß, da er sich an dem Bogelsang vergnüget, und allhier seinen bequehmen Auffenthalt gesuchet, wie Ihm dann auch die Kaiserl. Erone auf dem Finken = Heerd angetragen worden."

48. Benrich ber Bogler und die Stadt Quedlinburg.

Kaiser Henrich ber Vogler hat endlich bie Hunnen geschlagen und gedämpfet, welches unter allen seinen Thaten bas Vornehmste gewesen, und hat darauf die Stadt Quedlindurg zu erbauen, auch das neue Stifft darinnen zum Stande zu bringen sich sleißig lassen angelegen seyn. Daselbst hatte schon der dritte Vischoff zu Halberstadt Haimo ums Jahr 481 das Kloster S. Wiperti an der Bode erbauet, und mit Venebictinern aus dem Kloster Hickoffeld besetz, wiewol hernach die Ubtissin Veatrix II. Prämonstratenser in dasselbe soll eingessühret haben; in diesem Kloster hat Vischoff Haimo seinen guten Freund Rabanum, Abten von Kulda, da er aus seinem Proble, Unterbarisse Sagen.

Rlofter verjaget worben, fo lange beherberget und erhalten, bis ihn ber Konia Ludovicus jum Ert-Bifchoffen von Maint gemacht. Nach biefer Beit, ungefehr A. 928 bat Raifer Benrich Das Stifft und Die Stadt zu bauen angefangen, welche er aber nicht ausfuhren tonnen, ba er A. 936 ju Demmleben an ber Unftrut geftorben, und allbie ju Quedlinburg in G. Petri ober Servatii Rirche begraben worben, und fchreibt der Monch Sigebertus, bag ber Berg, worauf er begraben worden, hernach von allen Seiten feurige Rlammen von fich gegeben, barum auch feine Wittme Mathilbis nach feinem Tode nicht nur viel arme Leute fpeifen, fondern auch ben Bogeln unter bem Simmel taglich ihr Futter geben laffen, vermennend, ihm baburch befto leichter bie Bergebung feiner Gunbe gu mege gu bringen; fie verfamlete auch brenfig Tage nach bem Leichenbegangniffe in die Stadt Quedlinburg eine Ungahl geiftlicher Frauen, und verschaffte ihnen Unterhalt, und verschrieb folches auf ihre eigene Guter mit Bewilligung ihrer Gobne, wie fie auch A. 943 geftorben, ift fie allhie neben ihrem Che = Berren vor bem Ultar G. Gervatii begraben worden. Bas aber bie Stadt betrifft, fo ift biefelbe eine Raiferliche Fren = Stadt und beffer als anbre Stabte in Sachsen privilegiret getrefen, bag bie Kremben ihre Baaren fren herein bringen und verkauffen ober burchführen durffen, ohne Geleite, Bine und Boll bavon ju: geben, und waren die Burger auch anderswo auf gleiche Beife befrenet, zwischen ben Fluffen Gibe und Rhein, fo weit bas Romische Reich gehet. Solche Frenheit hat Die Stadt lange behalten, bende zu Baffer und zu Lande, und haben die Raifer gemeiniglich, Towol ihre Synodos mit ihren Bifchoffen und Pralaten, ale Reiche = Zage mit ben weltlichen Furften und herren, bafelbit gehabt.

49. Das Mitterfeld.

Anno 1182 hat man in Sachsen und Thuringen, wie auch um ben harh, ber Quedlindurg und Ditsurt, die Raden und Rraen einen ganben Tag mit einander streiten gesehen, so daß ihrer viele verwundet, ja gar todt auf die Erde gefallen, davon soll das Ritterseld allhie seinen Nahmen bekommen haben,

man hat auch nach Spangenbergio A. 1191 Raben und andre Wögel mit glubenben Kohlen in ben Schnäbeln fliegen gesehen, womit sie Häuser und Scheuren angegundet.

50. 20m Rirchenraube.

Nachdem auch ber Salberftabtifche Bifchoff alle Jahr nach alter Gewobnheit ben Palmtag zu Quedtinbuta bielte, und nach verlefener Daffion und gethaner Predigt alle bie in Bann that, welche bem Stiffte Queblinburg, ober beffen guge= manbten Rloftern und Rirchen Schaben, ober Binberung und Abbruch an ihren Frenheiten und Gutern thaten, begab es fich einemable, bag, ba Bifchoff Conradus vor bem Altare fag, und mit bem Lichte verschof, bie Gloden auch baben nach Gewohnheit gelautet murben, ein gemiffer Ritter baruber lachte, und fich vernehmen lief, folche Alfanteren wurde teinem Schaben, wie er aber aus ber Rirche gegangen, ift er gleich vom Cenffel befeffen worden, bag er in ben Sart gelauffen, und niemand gewußt, wo er geblieben. Dies fand ich in einer alten auf Vergamen gefchriebenen Chronick, barinnen viel Geschichte ber Raifer, Konige und gurften, wie auch ber Dabfte und Bifchoffe, fonderlich in biefen ganden, verzeichnet waren. Ferner ftund auch in biefer Chronide, baf im bamabligen Rriege groffchen ben Kaifern Philippo und Ottone, ale Ery-Bischoff Lubolph und andre Kurften bas Satberftabtifche Land und Stifft Queblinburg in Abmefenheit Bifchoff Conradi mider Die Reinde befchuget, und bem Landgrafen von Thuringen bie Raubschloffer Lauenburg und Stecklenberg wieder abgenommen und fie gerbrochen, bamahle auf bem Stecklenberge von wegen bes Landgrafen ein Ebelmann gewesen, ber vom Stiffte Quedlinburg etliche Sufen Landes und Solgungen um einen jahrlichen Bins gehabt, als er aber in biefem Rrieges = Lerm erschlagen worben, habe fein Sohn fich baffelbe por fein Erbaut zueignen und ber Rirche nichts bavon geben wollen, vermeinend, der Landgraf follte ihn wol baben fchuben, habe fich auch an feine Bermahnung ber Abtifinn und bes Bifchoffe gefehret, und ba er endlich von biefem am Palmfonntage in ben Bann gethan worben, habe er beffen gespottet und gefagt, bas Effen und Trinden murbe ihm eben fo aut barauf fchmeden als vorbin, wie er aber gleich hernach benn Tische ben ersten Trunck gethan, sey er ploglich gestorben, und als ein Verfluchter in eine wuste Kirche begraben worben, sein Weib und Kinder waren auch balb barauf an der Pest gestorben und hatten ihr Gut andern lassen mussen.

51. Sanct Anna und bie Mutter Gottes.

Anno 1249 hat sich zu Quedlinburg ein greulicher Sturmwind mit Blit, Donner und Sagel erhoben, und mit einem fcmeren Regen, baben Steine eines Kingers lang gefallen, die viel Menschen getobtet und die Dacher und Saufer fehr beschabiget, alfo, bag bie Leute zu Queblinburg fich bes ganglichen Untergange beforget. Dies Unwetter fam vom Brocken her und mahrete vom Morgen an bis um ein Uhr Nachmittags. Da find ber Rath und Gemeine gufammen gefommen, haben Gott und feiner S. Mutter ein Gelubbe gethan, biefen Tag St. Umen jahrlich mit groffer Undacht zu begeben, und an bemfelben eine Proceffion ber Mutter Gottes ju Ehren auf bem Monfion = Berg anzustellen, eine Deffe gu halten und gemeine Allmofen zu thun. Golder groffen Bagelfteine find sonderlich viele auf ben Juden-Rirchhoff, ibo Weingarten genannt, gefunden, und ift bavon eine gange Beerbe Bieb jenfeits bes Grabens erschlagen worden, fie maren grau und ftunden wie Schmefel.

52. Bon ber Nicolai - Rirche.

Kettner sagt in ber Kirchen = und Reformationsgeschichte von Queblindurg: "Es send sonst viel Nicolai, und heisset Nicolaus nach dem Griechischen so viel, als ein Ueberwinder. Den Nahmen Nicolaus führte 1) ein Diaconus der Kirchen zu Ferusalem, aus Antiochien. 2) Nicolaus ein Ketzer, davon die Nicolaiten herkommen. 3) Nicolaus I. II. III. IV. V., welche die pabsstiche Wurde verwaltet haben; aber allen diesen ist diese Kirche nicht gewidmet, sondern der

5. Nicolaus war zu Patara in Uffa gebohren, und hernach Bifchoff zu Mpra in Lycien, lebete im Unfang bes IV. Seculi, wurde in wehrender Berfolgung bes Licinii gefangen und ins Elend periaget. Nachdem aber Licinius gestorben und ihn Conftantinus aus bem Gefangnig erlofet, befuchte er fein Bifch= thum zu Mpra und gerftorete alle Goben = Tempel. Er foll auf bem Concilio zu Nicha gemefen fenn und bem Ario wiberftanben haben. Er ftarb 343. Er foll einem armen Manne. ber brei Tochter gehabt hat, am Nicolai = Tag etliche Beutel Gelb eingeworffen haben, bamit er fie aussteuren tonnte. Er mar febr autthatig, und mendete alle fein Bermagen an bie Urmen, und pfleget man umb beffentwillen am Nicolai = Zag benen Rindern Gaben einzuwerffen. Die Mofcowiter halten ihn por ben Simmels = Pfortner, vor ben Patron ihres Lanbes, ja por ben Regierer ber ganten Welt. Die Munche in Mofcau, berer febr viel find, leben insgemein nach ben Regulen Bafilii und bes S. Nicolai. Er ift ein Waffer= und Sifcher= Gott bei ben Papiften und Mofcowitern, ber benen, fo aus Encia in Meanpten Schiffen , ein Rothhelffer gewesen ift; fie behaupten auch, bag er von Stalien nach Archangel auf einem Muhlftein geschwommen fen, und wer baran zweiffelt, fest fein Leben gemiff ben ben Mofcowitern in Gefahr. Beil nun Die Neuftadt an bem Bode = Baffer lieget, und die Bobe bie Mit = und Reuftadt theilet, meil auch an bem Orth, allwo bie Rirche ftehet, Teiche gewesen sind, und bie Rirche auf ellerne Pfale gefeset ift, fo tan es wohl fenn, daß man umb beffent= willen die Rirche bem Baffer-Beiligen Nicolao gewibmet, ba= mit nicht die Ergieffung ber Bobe ber Neuffabt ichabe. Es ift bas Fundament auf einen holhernen Grund geleget worben, weil ein Fischteich bafelbft gewesen. Db aber 2 reiche Schafer Die 2 Thurme haben bauen laffen, weil fie einen Schat in einer muften Rirchen gefunden haben, bavon hab ich keinen Beweiß gesehen. Anno 1201 foll sie zu bauen angefangen fenn, unter ber Abtifen Ugnes von Meiffen, burch Gulffe und Collecten von ben Burgern."

53. Bon bem Marienklofter auf bem Berge Sion (Mon-sionberge, Munzenberge.)

In Rettnere 1710 erfchienener Rirchen = und Reformations = Siftorie von Quedlinburg heißt es: »Diefes abeliche Monnenflofter ift in bem X. Seculo von Mechtilbe II., Dt= tonie I. Tochter mit Bulffe Raifere Ottonie II. ale ihres Brubere au bauen angefangen worben. Bu Beiten Ottonis III. warb es continuiret, welcher Anno 985 feine gulbene Krone bargu gegeben, Anno 1017 ben 27. Rebr. ift es in Gegenwart Raifer Beinrich III. und ber Abtiffin Abelheid II. auch bes V. Ert = Bifchoffe Gerens ju Magbeburg eingeweihet worben. Es mufte Die Abbatifin auf bem Berge Gion bem Stiffte gehorfam fenn, und von ber gurftlichen Abtiffin mit ihrem Rlofter bependiren, Die unterfte Capitularin auf bem Schloffe wurde je gumeilen gur Abbatifin gemachet. Es ward in bie Ehre S. Marien und bes Apostels S. Anbred geweihet, und batte viel Altare, ale unfer lieben Frauen, S. Georgii, Nicolai, Stephani, Maria Magbalena, Johannie, Unna, Catharinen, bas Siegel bes Rloftere ift noch vorhanden, fie lebeten eine Beit lang nach ben Regeln G. Benedicti. Bu Beiten ber Reformation Anno 1541 unter der Abtiffin -Unna Regierung ward foldes Rlofter wegen Rrieges-Schulden und anderer Urfachen eingezogen, es mar biefem Rlofter viel entwendet morben, bie Rlofter = Jungfrauen batten es verlaffen, bif auf eine, welche fich im weltlichen Sabit gefleibet, wie bie Beantwortung ber Gravaminum Berbog Moribens begeugt.

Das wilde Baffer auf bem Mungenberge.

54.

In Winnigstadii Chron. Quedl, heißt es: "A. 1333 ist die andere Glocke in der Neustadt gegoffen worden; im selben Jahre soll auch der Brunnen auf dem Monsionberge sich ergoffen haben, und vom Berge bis in der Stadt Graben gelauffen seyn, als wolte er die gange Stadt ersauffen, als aber ein gemein Gebet geschehen und eine ewige Spende geslobet worden, ist es noch ohne Schaden abgegangen."

55.

Munblich wird berichtet, das wilbe Waffer bes jest aus Furcht allmalig von ben Bewohnern bes Munzenberges ganz verschütteten Brunnens sei mit einem Brautbette gestopft. Undere fagen, es seien zwei ganz schneeweiße Pferbe von bem dem Munzenberge gegenüberliegenben Schloffe in bas Waffer geworfen. Noch andere sagen, die Prinzeffin, die auf dem Schlosse gewohnt, habe ihr Deckbett und ihr Schimmelreitpserd in den Born geworfen und das Wasser bamit gestillt.

56.

Nach bem Born ging eine Nonne mit Schluffeln und zurud. Auf bem Plate, ber sich auf bem Munzenberge bestindet, traf sie sich mit einem Pater und zwei andern Nonnen.

TM Sta - 1 2 45 57.

Es foll auch Kinder in den Born auf dem Mungenberge gezogen haben. Hiftorisch scheint es, daß sich über dem Born eine Muhle oder vielleicht nur ein Brunnengehause befunden habe, worin zwei Ziegenbode gegangen seien.

58.

Das Gelübbe vom Jahre 1333, ber Bußtag, foll noch vor 40 Jahren in ber alten Weise abgehalten und zugleich ein hut mit Gelb unter die versammelten Armen geworfen sein. Dabei soll aber mancher Unfug geschehen und biese Spende endlich auf Neujahr verlegt sein.

control. Do to off ordinary opening the all Collect ord

Un der Steinbruckermuhle am Markte und am gegenüberliegenden Hause steht auf dem Dache ein Mannchen zur Erinnerung an die Überschwemmung. So hoch hat das Wasser gestanden.

60. Albrecht von Regenstein und die Stadt Queblinburg.

Anno 1336 erhub fich ein Widerwille zwischen ber Alten= Stadt und Grafen Albrecht von Regenftein, welcher, ungeachtet ber porigen Berfprechungen, ju weit in bie Granten und Gerechtigkeiten ber Burger griff, bas ber Rath nicht leiben wolte, barüber es jum Kriege kam. Der Graf lag im Rlofter S. Wiperti, auf ber Alten-Burg und zu Gerftorff, und ließ viel Burger gefangen nehmen, bie fielen aber aus, und scharmubelten mit ihm, bag er kaum bavon fam, und muften Die Befehlshaber bes Rloftere bie Gefangenen wieder heraus geben. Der Graf verftardte fich und belagerte bie Alte-Stadt, hatte fein Lager in ber Neu-Stadt und Klofter, bagegen bauten Die Burger bie zwen Thurme, einen auf ber Klinge, ben an= bern hinter bem Marftall, und thaten bem Reinde mit Ge= Schube groffen Schaben, trieben ihn aus ber Reu-Stadt und jugen ihn nach Gerftorff, ba gefchah wieber ein ftard Scharmubel, und ale fich ber Graf nach bem Rlofter S. Wiperti begeben wolte, tamen ihm bie anbern Burger aus ber Stabt juvor, und führten ihn gefangen in bie Stadt, festen ihn aufs Rathhauß in einen Raften und mufte ein Sahr ba figen, barnach mufte er auf Erfantnif ber Sanfe-Stabte bie Stabtmauer und fieben Thurme nach bem Weftenborff bauen laffen, und einen schrifftlichen verfiegelten Revers von fich ftellen, baß er und alle feine Nachkommen ber Stadt nie wieder zu nabe kommen wolten, und muften alle Grafen barin willigen, wolte er anders aus bem Raften kommen, benn es war ihm bas Urtheil vom Raifer fcon gefallet, bag er, als ber wiber ben Land = Frieden gehandelt, folte enthauptet werben, bas Tuch, barauf er gerichtet werben folte, marb bernach ben armen Leuten gegeben. Da er erft gefangen worben, jogen bie Burger im grimmigen Born binaus und verftorten bas Rlofter mit ber Rirche, auch die Garten, Baume und Weinberge, bas gefchah am S. Magdalenen-Abend, gerbrachen auch hernach und riffen bie zwen Thurme S. Wiperti ein, und ward ber Schabe auf viel taufend Marck gerechnet. Weil aber bie Munche baran feine Urfache gegeben, als bie bem Grafen nicht wehren fon= nen, fo hat herhog Otto von Braunschweig mit andren Fürsten die Burger bazu gezwungen, baß sie ben Chor und Creutgang wieder bauen muffen.«

61. Pater Sarm.

Im Gymnasialgebaube zu Queblinburg, wenn wir nicht irren einem fruheren Augustinerkloster, spukt Pater Harm und bewacht die in den weiten Kellern vergrabenen Schäpe.

Sagen von Blankenburg und der Umgegend.

Die Teufelsmauern.

62.

Conring ftellt die auch in Leudfeld's Blandenburgifchen Untiquitaten ermahnte Meinung auf, ses fen infonderheit unfere vorhabende Blankenburgifche Barg = Begend noch vor ber Sundfluth von einigen großen Riefen aus ben Rachkommen ber Cainiten bewohnet gewesen, indem man von ihren unge= heuren Knochen und Corpern, welche burch bie Gunbfluth in bie groffen Bart = Gebirge, und fonderlich in die Baumans= Boble, fo fich in ber Blandenburgifchen Graffichafft befindet, mit Gewalt getrieben worben, noch einige uber Bleibfaal gefunden, und noch finde, fo fein geringes Beugnig von folchen bier gewohnten Ginwohnern geben fonten. Bu bem maren bie noch in ber Blandenburgischen Graffschafft verhandene, und in einer so gewaltigen Groffe und Lange aus entsetlichen Felfen und Stein-Rlippen auffgerichtete Mauren und Ppramiben Merdmale genug, daß folche vormahle nicht von fleinen Menfchen, und berer bamable noch unbefandten Bebe = Runft auff geführet worden, fondern fie muften die eingewohnten Riefen ju ihren Urhebern gehabt haben, welche folche ju Beweifung ihrer Macht und Siege ober Opffer Stellen verfertiget, die hernach von denen folgenden Einwohnern um deswillen, als ob sie von dem Teuffel erbauet, mit den Nahmen der Teuffels-Mauern beleget worden.«

63.

Über bie Teufelsmauern fagt von Rohr, Das gemeine Bauer = Bold, ober vielmehr bie Ginfaltigen unter ihnen, aus hiefiger Begend, haben fich von bem Urfprunge biefer fo genandten Teufels = Mauern folgendes einfaltige Gedichte ausge= fonnen, welches fie einander erzehlen. Gie fagen: ber bofe Beift hatte fich einftens unterftanben, bie Erd-Rugel, ober bie gante Welt, wie fie es nennen, mit Gott gu theilen, fo, bag bem groffen Gott bie eine Selffte gu feiner Beherrichung ubrig bleiben, bie andere Belffte aber ihm überlaffen fenn folle. Er batte babero in hiefigen Landen ben Unfang machen wollen gu theilen, und diefe Mauer, die fich hernach burch die Welt batte erftrecten follen, angelegt. Gott batte feinem Spiel und feiner Bogheit eine Beitlang zugefehen, endlich aber hatte er felbige, ba fie fonst uber die maffen boch gewesen, ruinirt, und ibm feinen Bau nicht weiter verstattet. Daber maren noch biefe Stude Mauren bavon ubrig geblieben.«

Die weiße Frau und ber Brunnen vom Blankenburger Schlosse.

64.

Auf bem Schloffe zu Blankenburg zeigt fich eine weiße Frau mit Schluffeln, mit benen sie oft zur Nachtzeit rasselt. Sie foll befonders zur Winterszeit bei Schneewetter, ferner zur Kriegszeit (sie kundigte Krieg an) und bei Unglucksfallen in der Familie erschienen und im Lesezimmer des Schlosses mit einem Hundchen abgebildet sein. Dies Hundchen, ein kleines weißes Spihhunden, sah man auch mit ihr gehen.

65.

Bei einer Hochzeit, die bei Schneewetter im Schloffe abgehalten wurde, vernahm man das Gerassel von Wagen, und doch war nachher Niemand zu sehen. Diesen Larmen hatte die weiße Frau verursacht.

66.

Die Schluffeljungfer verschwand stets bei bem Brunnen auf bem Schlosse.

67.

Im Brunnen auf bem Schlosse befindet sich ein Kaften mit Schaben, ber noch nicht gehoben werden konnte.

68. Weg von der Quelle auf dem Blankenburger Schlosse nach dem Münzenberge.

Brudmann sagt in ber epistola itineraria de signis urbium mnemonicis (Wolfenbuttel 1735) folgendes: »Blanckenburgi, ad fauces Sylvae Hercyniae, fons quidam in arce Ducum Brunsuicens., montana praealta, loci signi mnemonici, habetur. Hic perennis puteus jugis aquae, tempore, quo Comites Blanckenb. dominatum hic loci tenuerunt, ante aliquot secula per rupes durissimas in profundum caesus, hoc peculiare prae reliquis fontibus habet, quod a terrae superficie usque ad profundum aquae scala vel cochlidium ducat. Sunt, qui hanc proferunt traditionem, ex hoc loco viam esse per subterraneum quendam cuniculum (in praesenti vero non amplius permeabilem, sed quibusdam in spatiis prolapsum et ruinosum) usque ad montem Sionis, vulgo Muntzenberg dictum, qui Quedlinburgi, duobus Blanckenburgo milliaribus dissiti, videndus. An traditio sit veriloquium? nec scire, nec dicere possumus.«

69. Das Dorf Borneke

leitet seinen Ursprung und Namen von einem kleinen Borne her, nahe benm Pfarrhose, ber bas Borneken hieß. Ein Einssteller, sagt die Tradition, welcher ben diesem Borneken, wo damals Walb war, seine Wohnung aufschlug, wurde wegen vermennter Wunderkuren berühmt und bekam starken Zulaus. Verschiedene baueten sich ben ihm an, welchen mehrere folgten, die nach und nach das Holzrevier ausrotteten, wovon der Hoppelnberg ein Überrest ist. So entstand das Dorf Borneke.

70. Sput bei Suttenrobe.

Bei Buttenrode ift es »mit ben Schaafen nicht richtig.«

71. Die Quargeshöhle von Selfungen.

In helfungen unter'm Beibelberge befindet fich ein Keller, in dem fich zwolf Zwerge aufhalten. Einst fette man eine Ente hinein, die kam auf dem Blankenburger Schlosse wieder zum Vorschein.

Sagen von Michaelstein, Heimburg und Benzingerode.

72. Evergodesrode, Bolkmarstein und Michaelstein.

Einige hundert Jahre vor ber Anlegung bes Stiftes Michaelstein foll uber bemfelben in bem rauben großen Sarb= Balbe auf einer giemlich boben Klippen, unter welchen ein fconer beller Brunnen berfur quillet, ein frommer Ginfiedler ober fogenannter Clausner, berer bamable fich viele in benen rauben Gebirgen aufhielten, und ein ftrenges Leben in Saften und Beten führeten, gelebet, und bafelbften eine fleine Bohnund Bet = Claufe vor fich erbauet, auch mit Namen Boldmar geheißen haben. Weiln er nun nach bamaliger Beit=Beschaffen= beit an foldem Orte gar einen ernften und ftillen Bandel geführet, habe er daburch verurfachet, bag man nicht allein ihn ben heiligen Boldmar benennet, fondern, feiner Beiligkeit fich theilhafftig ju machen, haben fich auch unterschiebene ftille Bruber ju ihm begeben, und gleiche Lebensart mit ihm angetreten, baf fie nach ihrer bamahligen Erkenntnif fleifig in ihren felbstgemachten Glufen und Solen gebetet, und mit weniger Speife, fo ihnen entweder von gutherbigen Leuten gu= gefchicket worben, ober fie fich felbften in ber Wilbnig bereitet. fich veranuget, barben aber auch einige fonft gelernte Sand=

arbeit zu ihrer befferen Erhaltung getrieben, und furnemlich in einer nabe ben ihrer Bohnung eröffneten Marmor-Gruben bie fconften Marmelfteine gebrochen, und an andere überlaffen haben. Welcher Steinbruch nachmale eingegangen, bag man wenige Merchmale aniso bavon finden fan. hierdurch baben biefe Bruder und Ginfiedler mit ihrem fogenannten S. Boldmar fowol Gelegenheit als Mittel bekommen, ju Erwedung ihrer mehrern Undacht eine neue Capelle ober fleine Rirche an ge-Dachten Ort ben ber Cluf biefes ihres Borgangers, fo man noch G. Boldmarftein in bem Sarbe nennet, aufzuführen, in welcher fie infonderheit, weiln fie einige Reliquien von ber Sunafer Marien und beren Begrabnig in Befit ju haben vermeinten, zu Ehren Diefer Mutter Gottes ihr ein Begrabnif ober Grabmahl, fo bas Grab Marie nachgehends genennet, und in folden die angegebenen Reliquien geleget morben, aufgerichtet, und mit vieler ichoner Arbeit verfeben haben, und foll biefes gefchehen fenn gur Beit Rapfer Beinrich bes Boglers, und feines Cohnes Rapfer Ottonis bes Groffen, bahero bes Erftern Gemablin, die Ranferin Mechtilbis, fo gur geiftlichen Stiftung und Schenkung febr geneigt, auch bamale bas berr= liche Stift in Quedlinburg, fo nur etwa zwen Meilen unter ber Michelfteinifchen Gegend lieget , aufrichtete, ju folder im Bart erbaueten Rirchen befagtem Boldmar und feinen Brubern ihr ohnweit bavon gelegenes Gut zu Repferungerobe, fo nachmals von dem gemeinen Manne Ripperode genennet worden, nebft anbern Studen geschenket, welche fammtlich hierauf Rapfer Dtto I. im Sahr 956 bem bamals angelegten Stifte incorporiret bat. Man feget auch ferner hierzu, daß nach bem Ubfterben bes S. Boldmari burch die obgebachten Reliquien ben bem gemelbeten Grabe ber Jungfrau Marien fich unterfchiedene Bunder, infonderbeit burch Curirung vieler Rrancheiten, haben fpuren laffen, womit Die anwesenden Ginfiedler und Clerici viel Gelbes gelofet, und felbige alfo biefen Ort uber zwenhundert Sahr bewohnet. 216 aber in benen folgenden Kriegeszeiten burch die Rauber und Buschklopper ber Barbmald fehr unsicher gemacht, und folglich auch biefe menige geiftliche Bruber auf bem G. Boldmarfteine baburch hochft verunruhiget, fie aber jum Theil auch mube wurden, in fo entlegenem Balbe auf hohen rauhen und ur= fruchtbaren Klippen langer zu wohnen, als wurde zu Unfang bes zwolften Seculi Graf Burchard zu Blanckenburg bewogen, fein gwifden Blandenburg und Beimburg vor bem Bart = Walbe gelegenes But, Evergode Brobe bamals ge= nannt, vorgebachten Bart : Einfiedlern von S. Boldmar nicht allein zur fichern Wohnung einzuraumen, fonbern ihnen auch bafelbit eine Rirche zu ihrem Gottesbienft aufzuhauen. melde bernach von bem Bifchof zu Salberftabt, gleichwie bie erfte su S. Boldmar, in Die Ehre bes Ert = Engels Michaelis ein= gemeibet, und ber gante Ort und porgenguntes Gut Epergobebrobe, Michaelftein ober Michelftein genennet worben. Befagter Graf Burchard von Blanckenburg begab fich auch hierauf ganblich feiner Regierung, und ward ein Conversus ben biefen Brubern in ber Michelsteinischen Rirchen, Schenkte aber an folche noch juvor ben ganben Stoffenburg ben ber lutchen Lauenburg, beredete auch die damals lebende Abtifin in Quedlinburg, Namens Beatrig 2., daß fie unterschiedene obberührte, ju ihrem Stift gehörige Guter an die Rirche ju Michelstein übergab, bamit bie angelangten Boldmarischen Bruber bavon befto austraglicher und beffer leben fonnten. Befagte Abtiffin erlangte aber auch bamit ben bem bamaligen Pabste Innocentio II. daß sie An. 1139 nachst andern mehrern Studen die Confirmation über Diefe Dichelfteinischen Guter erhielt, mobei aber zu behalten, baf bamale biefes Dichelftein noch nicht zu einem orbentlichen Clofter = Stifte vor einige Regulier = Monche angeleget mar, fonbern es lebten nur einige wenige Brrequlier = Beiftliche und Ginfiedler, fo von S. Boldmar gefommen, ben ber neugebaueten Michaelis: Rirchen, welche ihre Wohnungen in benen bafelbft befindlich en Baufern bes gemefenen Graflichen Gutes Evergobeerobe ge= nommen, und ben Rirchendienst baben verrichteten; jedoch ift balb barauf bif Michaelftein ober Michelftein zu einem Clofter vor Cifterienfer = Monche aus bem alten Camper = Stifte, fo von Mulesburg-burch bie Stifter anhero berufen, angeleget worben.

Der Name Michaelftein.

73.

Mundlich wird erzählt, daß der erste Abt im Bolkmarskeller Michael geheißen habe. Als es ihm dort nicht mehr gefallen, habe er einen Stein aufgehuckt, ihn bis Michaelstein getragen und dort sich angebaut.

74.

Andere ergahlen: Als die Monche nicht mehr im Bolkmarkkeller wohnen wollten, banden sie einem Manne Namens Michael einen Stein um, und ba, wo er nicht mehr fortkonnte, bauten sie sich wieder an.

75. Michaels Bilb.

Des heiligen Michaels Bilb steht auf ber Dachecke bes Klosters und ist einst heruntergefallen. Da wurden bie Och sen im Stalle unruhig.

76. Der beilige Michael und die Lörke.

Im herbste schieft ber heilige Michael Lorke und andres Ungeziefer.

Der Mönchenmühlenteich.

77.

Im Monchenmuhlenteiche bei Kloster Michaelstein sitt eine Frau. Sie geht daran umher in weißem Kleide mit einem Bund Schluffel, und zwar am Kruggarten vorbei bis nach der "Geldmunze" im Kloster.

78.

Nicht allein die Kinder in Blankenburg, sondern auch die in heimburg werden aus dem Monchenmuhlenteiche bei Kloster Michaelstein gezogen.

79.

Um Mondenmuhlenteiche lag einst ein Kind und war dann gleich verschwunden.

80.

Im Monchenmublenteiche fitt ein Nickelmann.

81.

Der Mondenmuhlenteich muß wenigstens aufe fieben Sahr ein Menschenopfer haben, das darin ertrinkt.

82.

Aus bem Monchenmuhlenteiche find die Steine gum Rlofter Michaelstein genommen.

Das Teufelsbab.

83.

Das Teufelsbad bei Moster Michaelstein hat keinen Grund.

84.

Im Teufelsbade pflegte eine weiße Jungfer zu verschwinden.

85.

Im Teufelsbade fam ein Schachtelchen gefchwommen, barin war ein Rind, es war aber fogleich wieber verschwunden,

86.

Beim Teufelsbade faß ein kleines Madchen von zehn Jahren und weinte, war aber bann nicht mehr zu finden.

87.

Beim Teufelsbade zeigen fich zwischen 11 und 12 Uhr Leichenzuge.

88. Der Jungfernpaul beim Teufelsbabe.

Beim Teufelsbade befindet sich der Jungfernpaul. Dort zeigte sich eine Jungfer.

89. Zwerge in ben Kreuzgangen.

In den Kreuggangen von Kloster Michaelstein wohnten 3merge.

90. Der Abt im Rlofterfeller.

Im Klofterkeller zu Michaelstein spukt ein Abt. Uls Jemand Bein herausholen wollte, brehte er ihm ben hals um.

91. Der Papenteich. .

In ben Papendiek ift ein Paftor mit ber Autsche hineingefahren. Gin Holzhader nahm bort einen Fisch weg, ber verlangte, daß ihm sein eines Auge, bas er verloren hatte, wieder hergebracht wurde.

92. Der Sirsch auf dem Probstberge und am Klostergrunde.

Auf bem Probstberge unweit Michaelstein ging ein Sirsch mit golbenem Halsband, hinterließ aber keine Spur, ber hirsch war weiß, eine Jungfer von Michaelstein gehorte bazu. Auch am Rlostergrunde bei Michaelstein ging ein weißer hirsch.

93. Die Lausehügel.

Zwischen Michaelstein und Blankenburg, unweit ber Monchenmuble, liegen die "Lufehuchel" (Lausehüget). Ein Riefe ging da einst vorüber, den drückten Steine im Schuh. Da schüttelte er sie aus und sagte: "Die alten Lausehüget!" Daher die Lausehüget und ihr Name.

94. Die Madchenwiese.

Über bem Teufelsbade befindet fich bie Mabchenwiefe. Dort tobtete ein Brautigam feine Braut und sie zeigt fich nun um bie betreffende Zeit.

95. Feuer ohne Kohlen.

Unweit Michaelstein ftand ein großer Mann an einem Feuer. Kohlen waren nicht zu finden.

96. Die Heimburg brennt ab 1288.

De Borch vor bem Sarte genomet Heymborch wart entfengt van dem wilden Luce, in dem Pingstavende in dem Donreweder, unde brende reyn aff, de Grave de darup was vorschreckede sick, dat he daran sterff, do vell de Herschop an de Graven to Neghensteyn. Ein Donreweder kam 1289 up S. Peter unde Pauwels Dage, unde warede twe Dage unde twe Nachte, dat de Lude vorschreckt worden, dat se menden, de

jungste Dach wolbe komen, wente bat Kanferhus to Goffeler brende aff van dem Blirfen, unde de Stad Hamborch brende halff uth in de Lenge, unde brenden mer Stidde unde Torppe.

97. Gelb auf der Beimburg.

Auf ber alten heimburg fteht Geld, befonders im Brunnen.

98. Der Reller auf ber Beimburg.

Im Keller auf der heimburg haufen Geifter und ein Benediger ift darin verschwunden. Es brennt darin Geld.

99. Regeln auf ber Beimburg.

Auf ber Heimburg (einige fagen im Reller) wird gekegett. Die Regel find von Silber, Die Rugeln von Golbe, ober umgekehrt.

100. Jungfer auf ber Beimburg.

Auf der Beimburg zeigt sich eine Jungfer.

Die Bunenfteine.

101.

Stubner erzählt in seinen Blankenburgischen Denkwurdigteiten: "Zwischen Benzingerobe und heimburg sind drey im Triangel stehende sogenannte hunnensteine merkwurdig. Sie sind von ungleicher Große. Der hochste bieser Steine steht im Benzingerober Felbe und hat 12 Auß hohe, 41/2 Fuß Breite; der mittlere im Godenhusischen Felbe auf der Mitternachtsseite des hellbeeks, zwei Buchsenschusset weit vom vorigen, ift 10 Kuß hoch, 51/2 Fuß breit; der niedrigste

im Beimburgischen Altfelbe, einen Buchsenschuß weit von letterm, hat 9 Auf Sobe, 5 Fuß Breite. Man halt biefe fur Denkmale baselbst im Kriege gebliebener heidnischer Helben.«

102.

Andre erzählen mundlich: brei Hunen auf ber alten Burg Beimburg hatten um die Wette geworfen und eine Prinzessin sei ber Preis der Wette gewesen. Der jungste aber habe am Weitesten getroffen. 80 Pferde bringen seinen Stein nicht fort. Es ist dies wohl der Stein am Wege zwischen heimburg und Silstedt, der ein so gar eigenthumliches Aussehen hat, daß er wie ein bemooster Weidenbaum dasteht und Jedem auffällt.

103.

Es wird auch ergahlt: brei Schwestern hatten burch ben Steinwurf um einen Pfluger gewettet und bie jungfte habe gewonnen.

104.

Noch Unbre ergablen: Die brei Bunenfteine feien vom Regenfteine aus geworfen worben.

105. Untreue Baumbreite.

Zwischen halberstadt und heimburg liegt die untreue Baumbreite, neben dem Ofterholze. Dort begegnete einem Reiter ein lahmer Bettelmann und wies in einen Baum, wo seine Kruden hingen, sagte auch, daß ein Übermuthiger sie dort aufgehangen hatte. Der Reiter stieg ab und kletterte hinauf, sie herunter zu holen. Der Bettelmann aber, der sich nur lahm gestellt hatte, schwang sich auf das Pferd und jagte davon.

106. Riefen.

Wenn die Benzingerober ihren Herrendienst nach Beimburg thaten, setten die Riesen sich bin, zogen die Hosen ab und die Bauern suhren im Kothe ber Riesen nachher fest. Sie wohnten auf der Altenburg in Hohlen, sebten sich dann auf die Burg und sahen den Leuten, die festgefahren hatten, zu.

107. Quarge

waren auch auf der Altenburg heimburg, waren aber von den Riesen getrennt. Auch im nahen Derenburg sind »Quargeslocher.«

108. Der Uhlius.

In Benzingerobe flog ein hund mit gluhem Schwanz durch die Luft. Diefer soll zum wilden Idger gehört haben, aber auch der Uhlius (der Teufel) gewesen sein und den Leuten etwas zugetragen haben. In einem hause zu Benzingerobe hielt der Uhlius sich auf.

109. Bene cincta rota.

So soll ein alter Bischof zum Schmid von Benzingerobe gesagt haben, als dieser ihm auf der Durchreise ein Rad am Wagen beschlagen hatte, und daher soll, einer gelehrten Sage zufolge, das Dorf Benzingerode den Namen haben. Auch foll die Schmiebe zu Benzingerode zu einer Abgabe von Nageln an die dortige Pfarre verpslichtet gewesen sein.

Wacht ever ben date, unde wolfe desse katel in inte dem Lede er Vende, wer dem Gasse, da, wu kiem unde Wentenerde acht, wede de Sallen kenter om interest in onto de de Doring, da et der vele dot bleven, du vell dasse kienes de Doring nam de Feucht, unde vere liter kiere door dette liter kiere de tellen dasse dat de liter kiere dasse dat de liter kiere dat de liter de liter dat de liter kiere dat de liter de li

Sagen vom Regenstein.

110. Berbindung zwischen Michaelstein und Regenstein.

Eine große Leuchte kommt vom Monchenmuhlenteiche bei Michaelftein, geht nach bem Regensteine und fahrt in ben Staufenberg. Mit ber Leuchte kommt eine brausende Kutsche.

111. Bagen auf bem Regensteine.

Auf bem Regensteine ift ein gespenstischer Wagen mit 8 Pferben umhergefahren und wieber verschwunden.

112. Der Name Regenstein.

Anno 479 toch be Königk Melverikus to Doringk myt Macht over ben hart, unde wolbe be Saffen vordryven webber uth dem Orde des Landes, vor dem harte, dar nu Reghenskepn unde Warnigerode licht, unde de Saffen kemen ome underwegen in de Mote by dem Torppe Vebekenstidde, dar sloghen se de Doringk, dat der vele dot bleven, by voff dusent, de Konigk to Doringk nam de Flucht, unde vele siner Lude. Na dussen Stride gingen de Saffen to Rade, na deme dat yt vor

bem Harte wat noch worste was, unde geven epnem ebbelen Manne, de was strytbar, unde wanede in dem Torppe to Bedbekenstidde, de hept Hateboldus, epne Stidde vor dem Harte to buwende, wur one dat bet bevelle; so rechte he sick na orem Bode, unde repth vor dem Harte here, unde fand epnen groten Steynen Berch, unde sprack, dusse Steynen iß gereghent, darupp schall myne Woning wesen, unde buwede upp den Steyn epne Borch, unde wart geheten de Grave to Reghenssteyne, unde buwede Blankenborch unde Heymborch.

113. Steine auf bem Regenfteine.

Auf bem Regensteine ist ein Loch vorhanden, welches mit allerhand kleinen Steinen, die nicht auf dem Berge, sonbern nur in der Ebene gefunden werden, angesüllet ist, und wollen die Führer vor gewiß berichten: daß solche Steine von denen bofen Geistern hieher gebracht würden, benn wenn man dieselben heraus nahme und hinweg trage, so kamen boch alsobald wieder andere hinein, ja auch oftmals diesenigen, welche man heraus genommen hatte. Es werden auch von ihnen viele Abentheuer erzehlet, so sich bei diesem Loche sollen zugetragen haben mit benjenigen, welche sich erzkhnet, freventlicher Weise etwas barbei vorzunehmen.

114. Schmieben auf bem Regenfteine.

Die Geister auf bem Regensteine schmiebeten wie eine Falschmungerbande.

115. Biegen auf bem Regenfteine.

Auf bem Regensteine stellen bie Geister ben bort etwa befindlichen Biegen nach.

116. Die Ahnfrau auf bem Regensteine schwebte im Brunnen und bei dem Brunnen, benn fie hatte Klugel.

Sagen von Ofterwieck und der Umgegend.

117. Die gestohlene Gans.

Bor langer Beit ift in Ofterwieck einer Frau eine Bans gestohlen, als Dieb berfelben hatte fie eine andere Frau in Berbacht. Gie verklagte baber diefelbe und ließ fie beeiden. Beide Krauen ftarben bald barauf. Da bort benn einft ein "Chorannenknabe« (Currendenknabe) mahrend ber Racht ein Lauten in ber St. Nikolaikirche. Er fpringt in voller Ungft aus dem Bette, zieht fich an und geht nach ber Rirche, welche er offen und hell erleuchtet findet. Der Knabe begibt fich auf feinen Plat, fieht viele Undachtige, erkennt aber Niemand, verfteht auch nicht, was fie fingen. Rach Beendigung bes Gefanges kommt ein Paftor hinter dem Altar weg und begibt fich bavor, wird aber auch nicht von ihm erkannt. Das scheint ihm wunderlich, doch foll er nicht lange im Unklaren bleiben. Es fteben namlich zwei Weiber auf und geben vor den Altar. Der Knabe erkennt fie als jene beiben Frauen. Der Vaftor verhort biefe und es ergibt fich baraus die Unschuld ber fur Schuldig gehaltenen Krau. Bugleich wird offenbar, bag ber Dieb noch am Leben, jest aber schwer frank fei. Rach diefem kommt eine Frau auf ben Anaben zu, die berfelbe als Die vor einigen Sahren verftorbene Schwester seiner Mutter

erkennt. Sie gibt ihm burch einen Wink zu verstehen, daß er sich aus der Kirche entfernen möge. Der Knabe thut's, die Kirchthur wird mit aller Gewalt hinter ihm zugeschlagen. Da er draußen ist, schlägts, er zählt 12. Zu Hause angestommen, fragt ihn seine Mutter, wo er gewesen sei. Morgen stuh, antwortet er, will ich's euch erzählen. Um Morgen theilt er ihr alles mit. Die Mutter melbet's der Obrigkeit und die in der Kirche als Gänsedieb bezeichnete kranke Frau gesteht, durch den Pfarrheren tief ins Gewissen gegriffen, ihr Vergehen.

118. Die Jungfrau und bas Feuer unter bem Altar ber Stephanifirche.

Vor etwa 300 Jahren, so erzählt die Chronik, ist ein großer Theil der Stadt ein Raub der Flammen geworden und die Sage fügt hinzu, daß wahrscheinlich kein Haus und keine Kirche verschont geblieben seien, wenn nicht eine Jungfrau das Feuer besprochen hatte. Diese Jungfrau soll unter dem Altar der St. Stephanikirche ein Feuer unterhalten und das durch das Auskommen eines Feuers innerhalt der Stadt verzhüten. Wirklich ist auch seit vielen, vielen Jahren kein Haus abgebrannt und viele Ofterwiecker sind beswegen so sorglos, daß sie ihre Habe nur gering oder gar nicht versichert haben.

119. Der Robold.

Biele Bewohner von Ofterwied haben noch zwei alte Jungfern, welche Schwestern waren, gekannt, von benen es allgemein geheißen hat, daß sie in der Stube unter dem Ofen einen Kobold gehabt hatten, der ihnen auf ihr Verzlangen den Teufel zum Schornstein hereincitirt habe, durch den ihnen dann ihre Wunsche befriedigt wurden. Die Jungfern waren nicht undemittelt, hielten den ganzen Tag Thuren und Laden verschlossen, gestatteten Niemanden den Eingang in ihr Haus und wenn Jemand etwas von ihnen wunschte und verzlangte, so antwortete eine von ihnen: Ich will'n erst mal fragen. Neugierige Buben haben wohl mitunter durch die Risen der Fensterladen geblickt und dann unter dem Ofen

ein großtöpfiges ungeschlachtetes Wesen mit feurigglubenden Augen geseben.

120. Der Welthund bei Stötterlingenburg und Lüttchenrobe.

Eine halbe Stunde westlich von Ofterwied liegt bas Dorf Luttchenrobe um' bas ehemalige auf einem Berge gele= gene Monnenklofter Stotterlingenburg herum: Nicht weit vom Rlofter, am nordlichen Ubhange bes Berges, lag eine Dberforfterei; bas Saus bavon fteht noch und zeugt von nicht geringem Boblftande feiner Bewohner. Bon einem biefer Dberforster ergablt man: er habe einen Jager gehabt, ber eines Tages einen armen Mann, ber im Forfte fich ein Bundel Solz gefucht, mit feinem Sunde gehett, und als berfelbe fich noch vertheibigen wollte, ihn mit bem Birfchfanger burchbohrt. Bald barauf wird er frank und wird im Fieber bas Bilb feiner unmenschlichen That nicht vor Augen los, und ebe er noch einen Geiftlichen gur Borbereitung auf ben Tob bekommt, verscheibet er. Geit biesem Tage nun geht ein ge= maltig großer hund, Mugenzeugen (und bies find bie ernfteften Berficherungen ber meiften Bewohner von guttchenrode) vergleichen feine Große mit ber eines Ralbes ober Efels. Much foll ber Welthund, so genannt wie man fagt weil er fich fcon an vielen Orten bat feben laffen, mit einem Efel große Mehnlichkeit haben. Grau auf bem Rucken, weifilich unterm Bauche, mit großen feurigen gequollenen Mugen begegnet er, vorzugeweise bes Winters, nach eingetretener Dunkelheit, meiftens aber zwifchen 10 und 11 Uhr Nachts, ben Menfchen. Sein Ausgangspunkt ift im Giebel bes befagten Forfterhaufes. Unter einem Raftanienbaume entsteigt er ber Erbe, mo ber Sager, dem ale Morder ber Friedhof nicht gegonnt murbe, beigescharrt fein foll, und springt jedesmal an einer bestimmten Stelle uber ben Baun, fommt aber einen andern Weg gurud. Er thut Niemandem etwas zu Leibe, aber alle Sunde, wenn fie ihn auch nicht feben, geben burch Pfeifen ober Berfriechen ihre Ungst zu erkennen. Im Rlofter Beinigen foll fich ber in ben Welthund verwandelte Jager auch oft feben laffen, mas wohl bavon herruhren mag, daß bie bortigen Walber mit unter bemfelben Dberforfter geftanben haben.

121. Smidbusch bei Ofterwied.

So ziemlich auf bem halben Bege von ber Stadt Ofterwied nach bem Rirchberge, einem Theile bes Kallfteins, laft man rechts eine Grund liegen, welche jest mit Beiben bemachfen ift. Dier foll fruber ein Rlofter geftanden haben, von bem aber jest nur noch Ueberrefte in ber Erbe aufzufinden Es ward bas Wallwier = Rlofter genannt. deffelben in nordoftlicher Richtung ftand ein Schat, ben fich fcon fo Mancher munfchte, aber bie Bebung als ein zu großes Bageftuck anfah. 12 Mann faffen endlich ben Entschluß, fich baran ju machen und laffen, um ihren 3wed nicht zu verfehlen, einen Jesuiten von Silbesbeim fommen. Unter anbefohlenem Stillschweigen wird die Arbeit begonnen und bie 12 Manner find bald fo gludlich, ben in einer Braupfanne liegenden Schat auf die Bebebaume zu bringen. Da fam ein Mann vom Solze herunter, ben Niemand fannte, er hat fie gegruft, niemand ihm aber gebankt. Darnach hat ber Sefuit fich zu ihm gewendet und mit ihm gesprochen. Der Fremde hat aber gefagt, baß fie ben Schat burchaus nicht beben tonnten, weil berfelbe einem Bogel mit Namen Delitan vermacht fei, ben eine in Uffen lebende Pringeffin befite, von ber fie ihn nicht murben erhalten fonnen. Doch sei die Bebung bes Schapes moglich, wenn er ihm einen ber Arbeiter überliefern wolle. Der Jefuit fragte, welchen er benn wohl wolle? Da hat fich ber Fremde ben mit ber rothen Mube auserwahlt, diefer aber hat leife vor fich hingesprochen: "Dick fall de hund wat - «. Worauf ihn jener ergriff und ihn 3/4 Stunden weit mit fich in ber Luft forttrug und ihn bann in eine Dornhecke marf, die beshalb noch heute Smidbufch beißt. Der Berungluckte foll ber Urgrofvater eines vor einigen Sahren zu Ofterwieck verftorbenen Backers gewesen fein und ber Mann, welcher bies ergablte, will in feinen jungeren Sahren ben Ring gefehen haben, ber beim Niederfinten ber Braupfanne auf ben Bebebaumen ift hangen geblieben.

122. Die Rirchbergszwerge bei Ofterwied.

Im Rirchberge bei Ofterwied haben fich vor alten Zeiten 3merge aufgehalten, welche gar freundlich gegen die Ofterwiecker gefinnt maren. Gie haben diefelben bei Rindtaufen, Sochzeiten und sonftigen Ehrengelagen mit fchonen Speifen allerlei Urt verfehen. Die Ofterwiecker pflegten, wenn fie folche Fefte por hatten, ihre Buniche auf einen Bettel zu ichreiben und biefen vermittelft eines Stockes in ein bestimmtes Loch bes Berges zu fteden. Balb barnach fanden fie bann bor ber Deffnung bie erbetenen Speisen auf filbernem Beschirre, bas fie nach bem Gebrauche mieber ba hinstellen mußten, mo fie es gefunden hatten. Da hutet benn einst ein Schafer in ber Rabe die Schafe, findet die von den Bwergen bingefetten Speifen, verzehrt fie und verunreinigt bas Gefchirre mit eigenem Rothe. Das aber hat die 3merge fo fehr verdroffen, baß fie von der Beit ab allen freundschaftlichen Berkehr mit den Ofterwiedern abgebrochen und ihn noch jest nicht wieder angefnupft haben.

123. Der Cseltreiber und die zwölf Csel in der Trift zwischen Wallwie und dem Kirchberge.

Meiner Frauen Großvater, so erzählte ein alter Ofterwieder, hat Wegener geheißen, der ist ein Dachdecker gewesen und hat einen Gesellen gehabt mit Namen Siegelmann. Dieser ist oftmals des Mittags 12 Uhr weggegangen und dann erst um 2 Uhr wieder zur Arbeit gekommen. Da hat sein Meister denn oft gescholten und gefragt, wo er immer so lange bleibe. Er aber hat geantwortet, er ginge nach Wallwie, denn da haben die Tatern zu ihm gesagt: er sollte noch ein paar Mal kommen, dann wollten sie ihm den rechten Grund« sagen. Da kommt er den einen Mittag erst um 3 Uhr wieder heim; sein Meister aber ist sehr aufgesbracht und meint, daß er es mit ihm nicht mehr abhalten könne. Nun, Meister, erwiedert er, ist es das letzte Mal. Morgen gehe ich nach Veckenstedt, da soll ich 12 Tragsäcke und Esel kaufen, dann soll ich die Nacht hinkommen nach

Wallwie und soll die 12 Esel mit Gold beladen. Das hat er denn auch gethan und ist nach Wallwie getrieben, aber noch heute nicht wiedergekommen und Niemand weiß, wo er mit seinen Eseln geblieben ist. Doch haben einige gesagt, daß er von Wallwie in der Trift heruntertreibt hin nach dem Kirchberge. Die Schwester des Erzählers selbst will ihn des Nachts beim Erbsenbinden auf dem Wege dahin mit den zwolf Eseln gesehen haben.

124. Das beherzte Mabchen.

In einer Spinnstube zu Osterwieck war die Jugend zufammen und es kam die Rede darauf, daß berjenige, der von
der alten Kirche daselbst einen Spohn schnitte, eine Belohnung
haben solle. Ein Madchen geht hin und findet vor der Thur
einen gesattelten Schimmel. Um den Altar saßen zwölf Mann
und zählten Geld. Es sette sich auf und jagte davon. Die
Räuber versolgten sie und kaum konnte der Thorwirth noch
das Thor vor ihnen zuschlagen. Zu dem Schimmel fand
sich Niemand und das Geld dafür gehörte dem Mädchen.

125. Gottslohn.

In Appenrode bei Ofterwieck war eine Frau, die war sehr geizig. Sie hatte ein Madchen, das war mitdherzig, that den Frauen von dem Vermögen der Frau viel zu Gute und gab es ihnen durch's Gossenloch. Dafür bekam sie auch von den Armen alle die Gottslohne, die der Frau gehört håtten. Darum saß die Frau drei Tage nach ihrem Tode auf ihrem Altmutterstuhle hinter dem Ofen, auf dem ihr Sit immer gewesen war, ging in die Speisekammer, in den Keller, bei's Bieh und larmte sehr mit dem Geschier. Ihr Sohn bestellte endlich ein paar Tesuiten, die mußten sie nach ihrem Begehr fragen. Da sagte sie, sie wolle nichts weiter als die Gottslohne, welche die Dienstmagd für das bekommen håtte, was sie durch's Gossenloch gegeben håtte. Das Mådchen

wurde befragt und antwortete: die solle sie in Gottes Namen alle hinnehmen. Die Frau sagte: darauf solle sie die Hand geben. Das erlaubten die Jesuiten nicht, sie mußte den Besenstiel hinhalten und wie sie ihn hinhielt, zerknitterte er in tausend Stücken. Die Frau sagte: sie könne jest zu Gnaden kommen, wenn ihr Sohn ein Schwein schlachte, von drei Scheffel Weizenmehl Kuchen backe, von drei Scheffel Brodmehl Brod, und wenn dies Alles unter die Armen vertheilt wurde. Das geschah und hernach wurde sie in das Kiedisbruch in der Kutsche mit vier Pferden gesahren und ließ sich nicht wieder sehen.

Sagen von der Harburg, von Wernigerode, Nöschenrode und Hasserode.

Der Rreugberg.

126.

Auf bem Roschenrober Kirchhofe wohnte wie gewöhnlich ein ganz armer Mann, ben rief es brei Rachte hinter einzander: "Komm, geh mit mir! Komm, geh mit mir!« Es führte ihn auf den Kreuzberg, da sollte er einen Kasten mit Geld heben. Die Frau des Mannes aber war erwacht als er aufstand und ihm nachgefolgt, denn sie glaubte, er wolle aus stehlen gehen. Sie rief deshalb angstlich: "Du willst wohl aus stehlen gehen?" Da that es einen Kling und der Kasten war verschwunden.

127.

Um Kreuzberge bei Wernigerobe waren 3werge. Sie lieben Geschirr zu hochzeiten und bekamen dafür Speisen ohne Salz und Kummel. Ein Knecht verrichtete seine Rothburft vor dem Loche, der brach dann beim Pflugen das Bein.

Proble, Unterharzifche Sagen.

128.

Die Zwerge vom Kreuzberge schoben einst den Menschen eins ihrer Kinder unter. Da nahmen die Menschen eine halbe Eierschaale, Wasser darin zu kochen, und das Zwergkind sagte: Mutter, wat wutte da maken? Die Mutter sagte: "Dik Thee inne kooken." Da sagte das Kind:

"Sau bin ick boch sau volt . Wie de Schimmelwoolt.

Dreimal e hacket un breimal e foolt,

Un bawwe noch nich e fein in ber Gierschaale Bater toten.« Damit war bas falfche Kind fort und bas rechte wieber Es war gebracht von einem 3werge, ber fagte bem Rnaben : er follte auf ben Conntag allein vor bas Zwergloch tommen und rufen. Er erzählte aber, daß die 3merge agen von Gilber und Gold. Beug batte er von ben 3mergen betommen, wenn bas gerriff, ftrich ein Bwerg mit ber Sand barüber und es war beil; hatte er ein Loch im Ropf, fo warb von den 3wergen mit bloffer Sand barüber gestrichen und es mar beil; er hatte bas eine Bein meift in ber einen Sand aehabt. auf dem andern hatte er gehuckt. Er hatte gefeffen auf einer hutsche, jum Schlafen froch er in eine Dute, bann trugen fie ihn wohin und er fchlief beffer wie im Bette. Er ware bann fortgewesen, mußte nicht wohin. - Den Sonntag brachten die Seinen ihn aus bem Thore. Bor bem Loche rief er einen Namen und ber Gerufene fand ba und machte ihm Bormurfe, weil er gefchmatt habe. Doch fagte er : wenn er fich gewaschen habe, solle er vor den Tritt geben, bann folle Gelb baliegen, bafur folle er verfchwiegen fein. Bum Unfange bekam er 100 Thaler, 10 Thaler follte er feiner Mutter geben, bas Ubrige verborgen an bestimmte Leute. Er folle fich aber ja bes Morgens vorher erft jedesmal mafchen. Es zeigte fich, daß er brei Tage fortgewefen, por bem Loche war es aber nicht bunkel geworben. Seinen Eltern gab er einen Theil bes Gelbes. Um andern Morgen lagen ba fur ihn 4 Gr., fur bie Mutter 4, fur ben Bater 8, alfo gerade bas Tage= lohn. Go ging es einige male, bei ben Eltern aber ermachte bie Reugier. Die Frau ftand einst auf und fah ben Jungen bas Gelb wegnehmen, befam aber bann fogleich einen Rafen= ftuber, und babei rief es: fo neugierig (nie = tie'ga) wie bu find alle Frauensteute! Ihre Rafe schwoll an, ber Doctor wollte ben Urfprung ber Rrantheit miffen. Gie aber fchwieg. verlor die Rafe und verfluchte ben, ber bas Gelb gebracht haben follte. Der Rnabe wurde gum Conntag um 11 mie= ber nach dem Rreugberge bestellt. Dort gab die Erscheinung ibm einen Topf, ba follte er bineinstippen und feiner Mutter Die Mafe mifchen, dann murde fie gut werden, ebenfo aber murbe es helfen, wenn fonft Jemand frank oder verwundet mare. Und fo gefchah es auch. Der Junge aber murbe que lett Ritter von ber Sarburg, Die Quarge von ber Sarburg mußten fort und gogen bei Ratht und Rebel ab. Die gwet alteften mußten alles aus bem Loche ihm zu Ruffen legen. auch alle Nebelkappen. Die 3merge murben gefragt: mobin fie wollten? Rach Gostar in ben Rammelsberg gum Raifer Dtto, antworteten fie. Der Ritter fette banach eine Rebelfappe auf und in biefer munichte er, baß fem Schlog auf bem Berge gegenüber ftande, ba ftand's ba und gudte ploplich gegen die Barburg, auf ber fein Schloß bisher gestanden hatte. Der Ritter aber nannte fich ben rothen Ritter, und nach ber rothen Karbe, nach ber er felbst fich nannte, bieg er auch bas neue Schloff Warnige = rooe. Und weil fein Schloff fortgeruckt mar, nannte er's: Barnigerobe = Rochefort.

Sagen von der Harburg.

(Bum Theil in Bernigerober Munbart.)

129.

Die Sage von ber harburg, wie sie am bekanntesten geworden ift, theilen wir zunachst in einem Gebichte, bas ber Handschuhmacher Braun, ber Sohn bes alten Burgwarts auf ber harburg, in Mernigerober Mundart uns übergeben hat und bas jedenfalls ein mundartliches Interesse hat, mit:

Bor veelen langen leiben Jahr' Op dissen Barg en Schloß 'mal war; Dat war gewiß recht feste buet, Noch jest kuckt enne Muere rut; Dei sieht doch werklich ut wie niet; das der Uls warr' se buet in jest ger Tiet.

Wohnt soll'in hemm'n in bissen Schloß En Graf mit Frue un Kindern bloß; En paar Bedienten an der Tahl, Dat war et ganze Personal. Un Wohnungen daht et oben Noth, Dei Plaß da oben war nich grot.

Da 'mal et Abends vor't Schlosses Dohr Schlaug de Grafin ehren Manne vor: Wie, op dat woll nich ginge aan, Dat 't Schloß wu andersch könne schtaen; Se meinte da, wu jetiger Tiet Man unse Schloß noch schtaen sieht.

Un all bei Munfche, bei se harr, Dei bracht' se ba ben Grafen vor; hei bor' se an, brop schprak hei benn: Dei Wunsche hei ook siene nenn'. Doch woll'n se seck bat owerschlaen Un lieber man erscht schlapen gaen.

Un wie se benn sau oppeschtaen Bon ehren Sis, ba kam heran Ein graues Mann'ken, un bat sah: hei harr' ben Wunsch sau in ber Nah Mibb' annehort, bat warr' nich gut, Dat sei woll'n ut ben Schlosse rut.

Sau warr'n be Minschen op be Welt, Nie warren se testeon schrellt! Drop war hei weg, verschteinert saen Dei beiden seck enander aan. Se gingen fort, int Schloß h'rin, Dat Wort kam nich ut ehren Sinn.

Drop war noch in beiselben Nacht Dat Schloß op jennen Barg ebracht. Dei Geist sah tweimal: Rutsche fort! Drop schtund 't Morgens an den Ort, Bu jest man unse Schloß noch sieht. Dat is de Sage ut older Tiet.

130.

Ein Graf von Wernigerobe wohnte auf ber Sarburg. Er wunschte sein Schloß einst auf die Stelle, wo es jest steht. Seine Frau sagte, er mochte in's unterirdische Gewölbe gehn und mit den Geistern reden. Das that er auch und zuerst kam der erste der Geister und sagte, wie er sie so beunruhigen könne? Er sagte nun, daß er sein Schloß auf jenen Plat wunsche. Uts er schlief, sprach eine Stimme: "Husch, husch, Rochefort! Um andern Morgen stand das Schloß auf dem Plate gegenüber, von wo es noch jest in die Lande schaut.

131.

Ein Köhler an ber Achtermannshohe bei Braunlage fagte: bas Wernigerober Schloß sei ein "hutscheschloß." Man sagt auch mit Bezug auf die Versetzung der Harburg: Was früher die Leute wunschten, haben sie bekommen. Undre sagen so: Die Harburg war ein verwünschtes Schloß und ist durch einen Wunsch versetz.

132.

Muf ber harburg fieht man zuweilen noch jest ein Schloß.

133.

Auf ber Harburg zeigte sich Mittags von 11 bis 12 eine weiße Jungfer mit Schluffeln und winkte. Sie versichwand in einer Art Reller auf ber Harburg, wo auch ein Brunnen gewesen fein foll, ber jest verschüttet sein soll.

134.

Undere fagen: Um meisten zeigte fich die weiße Jungfer auf bem Kreuzwege auf ben 3wolfmorgen.

135.

Man fagt auch: 3wei Nonnen zeigten sich auf ber harburg.

136.

Einem Maber, der unter ber harburg mahte, winfte bie weiße Jungfer bahin und wollte erloft fein.

137.

D..... D..... und B. gingen vor langen Sahren auf die harburg, Maiblumen zu fuchen, die dort noch jest im Mai viel gefucht werben, weil die Sonne bort recht beiß binfcheint. Gie fanben aber einen Bufch, woran brei Gisgaden hingen. Jeber nahm einen, nur n aber brachte ihn in einer burenen (wildledernen) Sofe gludlich nach Saufe. Er legte ben Giegaden in Die Dite, aber er fcmolg nicht. Dann ging er mit feinem Bater wieder nach bem Bufche auf ber harburg. Unter bem Bufche fingen fie an zu roben und bald wurde ein Reffel »blank« (los, fichtbar). Da faben fie Die Jungfer von der harburg neben fich fteben und liefen erfchreckt bavon. Der alte n berebete fich aber jest mit bem alten D und bem alten B ... bag biefe mitgingen. B. und D. nahmen auch ein Beil mit, um fich noch ein Stud Solg abzuhaden, und fo wenigstens fich ben Dea bezahlt zu machen, wenn fie an bem Bufche fein Gluck bat-Diesmal fand aber bie Jungfer mit einer brennenben Bachsterze am Bufche und baneben ein Sager mit zwei großen Sunden. Da fing n an zu fluchen und in bemfelben Mugenblicke flog er vom Berge her= unter. Die andern Beiben liefen von ber Sarburg ber= unter und gur Großmeimen : Treppe, einem Bege ber Barburg gerade gegenüber, binan. 218 fie nun bort hacten, mar ber Sager wieder ba. Dun liefen fie wieder nach der Sarbura, da war er auch. Da liefen fie nach haus. Den andern Abend robeten fie wieder alle brei auf ber Sarburg. einer Weile fam ber Reffel wieder jum Borfchein, ba ftand aber auch die Jungfer und ber Jager fchon wieder ba. Um die drei her wurde es glub, da fuhr n mehrmals mit ber Schaufel hinein, ftreute bamit bas Gelb umber und rief erfreut: "Donnerwetter! Run werden wir reich genug merben!" Da ging's kling, ber Reffel mar verfchwunden, fie flogen ben Berg berab und liefen nach Saus. 2m andern

Morgen ging N..... hin, das Gelb, das er mit der Schaufel weggestreut hatte, zu suchen. Er fand aber B.. schon
dort und sie lasen große Schäge von Goldstücken auf. B..
hielt sein Gelb nicht zusammen und »verdominirte« es, N....
aber hielt gut Haus und die Wernigeroder sagten: »N....
hat sien Gelb von Duvel von der Harborg ehalt.«

22

J.

t

200

138.

Auf der Sarburg steht ein Schat, ber von Zwergen bewacht wirb. Diese wurden getobtet, weil sie ben Schat nicht hergeben wollten.

139.

Auf den Baumen der harburg fagen zwei Zwerge und fangen.

140.

In ben 3wolfmorgen unter ber harburg ftand eine Giche, bie erft im Fruhjahre 1855 abgehackt murbe. Um biefe tangten brei 3werge herum.

141.

Um die Harburg herum gingen wirkliche Monche mit Areuzen auf dem Rucken, als mußten sie dieselbe bewachen. Sie gingen auch nach dem "Monchebrunnen« und "hatten bort ihr Vergnugen."

24 140 00 000 100 100 142

Auf der Harburg war fenher ein vierecktes Loch von vier Jug Tiefe. Ein Junge sprang in das Loch, da klingelte es.

rand the public malling of 143. 2 m of the one of shared

Einst schlief eine Frau beim Grasholen auf ber Harburg breimal ein, als sie zum brittenmale erwachte, war ihr Gras bort gang gelb, ber Berg hatte sich aufgethan und es waren

mehrere Tonnen mit Gold zu sehen im Berge. Sie lief fogleich nach Wernigerobe, als fie aber mit Andern zuruckkehrte, war ihr Gras wieder grun und bie Tonnen waren verschwunden.

144.

Ein Robler ging in einen Keller auf der Harburg, ba lagen Kaffer. Er lief erst nach seiner Mutter, ihr es anzusfagen; als sie aber nachher wieder hinkamen, war nichts mehr zu feben.

145. Die Glockenblumen ober Pfingftrofen auf ben Zwölfmorgen.

Auf ben 3wolfmorgen wachsen getbe Glockenblumen, auch Pfingstrosen genannt. Man sagt, sie seien sonft nirgends zu sinden und ständen auf den 3wolsmorgen als ein altes Bermachtnis und zum Andenken baran, daß bort zu ber Zeit, als noch auf der Harburg ein Schloß gestanden, ein Lustzgarten gewesen sei.

146. Der Monchsbrunnen.

Als das Kloster Himmelpforte bei Wernigerobe zerstört war und die Monche flüchtig wurden, nahm vorher der Monch Waldamus die heiligen Geräthe und viele andere Kostdarfeiten aus dem Kloster und floh damit, nicht wie die andern Monche dem Brocken zu, wo diese auf der Monchen Lagerestäte zuerst Halt machten und sich von dort nach einigen Tagen vereinzelt trennten, sondern er nahm seinen Weg über Hasse vode durch's Papenthal nach dem Markquardtsberge. Ganz erschöpft und entkräftet legte er sich hier zwischen zwei mit Moos überwachsenn Klippen nieder und schlief ein. Beim Erwachen sand er sich in einer geräumigen Höhle, auf deren Eingange er eingeschlasen und wo er versunken war. Diese Höhle war aber der Ausenthaltsort einer alten Here, die unter dem Namen Großmeime bekannt war. Hier verdarg er seine Schähe in einer Felsenspalte und legte einen großen Stem

barauf. Endlich magte er fich, um mit Beeren feinen Sunger gu ftillen, aus ber Sohle und verbectte ben Ausaana forafaltia mit Moos. Richt weit von ber Sohle, nach Wernigerobe gu , traf er eine bolbe Jungfrau, ebenfalls mit Beerensammeln beschäftigt. Muf fein Befragen : Wer bift bu, und wie heißt bu? antwortete bas holbe Mabchen; Ich bin bie Tochter bes Pfarrers zu U. E. Krauen in Wernigerobe, und man nennt mich Papen = Unnecke. D, du ungluckseliges Kind, entgegnete der Monch, dann bift du zu allem Guten unfahig und die Bolle ift bein Loos. Unnede erwiederte; "Berbammet nicht. fo merbet ihr auch nicht verbammet; ich hoffe, aus Gnaben felig zu merben. Bas aber bas Gutesthun betrifft, fo hoffe ich mit Gottes Beiftand felbit ben Keinden mobithun zu konnen." So mareft bu mohl gar im Stanbe, mir Gutes zu erweifen? fraate weiter ber Monch. Wohlan, fo bringe mir taglich auf ben fleinen Berg, ber bier por uns fiegt, brei Gier, etwas Mehl und ein wenig Butter, bavon ich mir ein Mahl bereis ten und meinen Sunger fillen fann, fage aber Riemandem etwas bavon; wenn bu bies thuft, fo werbe ich bich nicht mehr fur eine verlorne und verbammte Reberin halten. Jeben Tag nun brachte Unnecke biefe verlangten Lebensmittel und legte fie oben auf bem Ropfe bes fleinen Berges in einem irbenen Teller nieder. Der Monch holte fie bann gwischen 11 und 12 Uhr Rachts ab, legte aber allemal ein Goldftud auf Die Stelle. Go vergingen mehrere Monate und Niemand hatte von biefer Geschichte etwas erfahren, bis es endlich Unnedene Brautigam auffiel, baß fie taglich fo allein, felbft bei fcblechtem Wetter fpazieren ging. Er brang bart in fie, und fie follte gefteben, wohin und ju welchem 3mede fie beimlich und allein ihren Spaziergang mache. Endlich geftand fie und ergabite alles, was fie von bem Monch wußte, bat aber ben Brautigam, bem Pater nichts Leibes zu thun. Den Abend ging ber Brautigam beimlich nach bem fleinen Berge. 218 bie Glode auf bem Burgthurme 11 fcblug, fam ber Monch an; ba er nichts fand und eben beshalb wieber fort= geben wollte, rief ihm Unnedens Brautigam entgegen : Rauber und Berführer werben tobt und lebendig bier auf biefer Belt feine Rube finden! - Und die Unbarmbergigen merben machfen, aber nicht gebeihen! erwiederte ber Monch und entfernte fich. In feine Soble gurudaefehrt fab er gum erftenmale bie

Bewohnerin berfelben : eine grauenhafte Frauengestatt mit großen feurigen Mugen; bie Rafe - ein großer langer Rabenfchnabel; bie Rufe - Rabenkrallen; die Ohren lang und mit Kedern. wie die Goffeln (jungen Ganfe) haben, bewachfen. Wie kannft bu es magen, meine Behaufung zu betreten? bafur follst bu fcmer buffen! Erachste fie ihm entgegen. Sabt Erbarmen, Dut= terchen, mit einem Kluchtling, mit einem bungrigen Bettler, bem die lette hoffnung genommen ift, bat der furchtsame Monch. Es sei dir gewährt, sagte die Alte, wenn du hier unten im Thale ben Urmen ihr Brot nimmft und Die Reichen vermunicheft und verfluchft, wozu ich bir die Rraft geben Der Monch versprachs und ging nun alle Morgen sur Gleie, welche bicht an der Boble vorbei gog, gum 3molf= morgenthal binunter, feste fich im Commer um 4 Uhr, im Winter um 6 Morgens an einen fleinen Brunnen, ber mitten im Thale lag, mo er mufite, daß bie armen Leute, welche ins Sols gingen, su ihrem Grud eitel Brot einen Trunt Baffer thaten. Statt aber ben armen Leuten ihr Brot gewaltsam wegzunehmen, bat er fie um bie Balfte. Wer nun gern und willig mit ihm theilte, bem gab er einen Ebelftein ober ein Stud Gold bafur. 216 bies unter ben armen Leuten bekannt wurde, kamen alle Morgen fo viel burch bas Thal, bag er bas Brot nicht forttragen und nicht verzehren konnte. beschloß baher, nur Dienstags und Freitags am Brunnen fich feben zu laffen. Balb nachher kamen an ben übrigen Tagen feine Solzganger mehr burch bas Thal; Dienstags und Freitage aber befto mehr. Siervon hatten auch Papen = Unnece und ihr Mann gehort und nahmen fich vor, gleich am nach= ften Dienstag hinzugeben und jeber ein ganges Brot mitzunehmen und fur Gold und Ebelfteine an ben grauen Monch zu verkaufen. Gie batten ichon eine geraume Beit am Brunnen gewartet, als ber Monch jur Gleie herunter und in ihre Nahe fam. 2016 fie ihm aber bas Brot jum Berfauf anboten, verwunfchte und verfluchte fie der Monch und fagte: Die Unbarmbergigen und Geizigen werben wohl machfen, aber nicht gebeihen und verzauberte fie Beide; ihn vermandelte er in eis nen Gichenbufch und fie in einen milben Rofenftod, welche noch beide verkummert in der Dabe bes Brunnens jest fteben. Der Monch hat fich feitbem nicht wieder feben laffen. Bere foll ihn, weil er ihren Befehl nur halb ausgerichtet, in

mil as minas -

t ju

Birla

10

m.i

90

urbfi

to t

he i

所作

n da Ur

ini ini

Sind

m Ø

28

100

1

1. 1

10

13

3

Dir.

Par Par

1

M

ıl.

B

11

di

k

eine Schlange verzaubert haben. Auch die Höhle ist nicht mehr zu finden, und das Mutterchen, die Großmeime, ist verschwunden. Aber der Ort, wo der Mönch die holde Jungfrau zuserst sah, heißt noch heut zu Tage »Papenannecke,« der Berg, wo sie die Eier, das Mehl und die Butter hinlegte, »Eierskuchenkopf; und die Gleie, wo hinunter der Mönch zum Brunnen ging, "Großmeimentreppe." Der Brunnen mitten im Zwölsmorgenthal, wo der Mönch so vielen armen Leuten Gutes that, wurde nach ihm "Mönchsbrunnen« genannt und heißt heute noch so. Auch wurden von der Zeit an nur die beiden Tage, Dienstag und Freitag, zum Holzlesen bestimmt und sind auch die jest als freie Holztage geblieben.

Papen - Unnece.

147.

Bei Papenannede zeigt sich eine Jungfer und geht über den Drganistenkopf bis nach dem Leichensteig auf dem Raffelberge. Sie war die Tochter des Grafen auf der Harburg, liebte einen Jäger und wurde von ihm am Organistenkopfe erschoffen, wo sie als Wildbied verkleidet, damit Niemand sie erkennen sollte, auf ihn wartete. Zuvor hatte er einen sehr großen Hirsch geschoffen. Im Sterben aber wunschte sie sich, daß sie immer diesen Weg gehen mußte.

148.

Einst ging ein Jager nach Papenannecke des Abends auf den Unstand unter eine Eiche, um einen hirsch zu schießen. Da kam eine weißgekleidete Frau auf ihn zu, er rief sie an, aber sie antwortete nicht. Da that er, als wolle er nach ihr schießen und sie verschwand. Aber schon nach einer Viertelstunde war sie wieder da. Sie verschwand wie das erstemal, als sie aber zum drittenmale kam und Ulles sich wie zuvor begab, winkte sie ihm, daß er mit ihr gehn solle und führte ihn nach dem Gierkuchenkopfe. Dort zeigte sie ihm ein grünes Rasenplähchen und bedeutete ihn, daß da etwas vergraden läge. Um andern Tage grub hier der Jäger einen Topf mit Geld aus und so hatte er einen guten Anskand gehabt.

Die Zwerge von ber Beibemuble.

149.

In der Beidemuble hatten die Zwerge ihren Sauptaufenthalt. Des Grafen von ber Sarburg Gobn hatte einst Sochzeit, ba murbe unter einem Bormande (benn gebraucht hatte man's nicht) von ben Knappen bas Gilbergeschirr ber 3merge geholt. Trultram war Befehishaber ber Bwerge. Pruttam ober Prubam, ein Knappe, ichickte nachher in bem Gefchirr ftatt etwas Speife von ber Sochzeit, Unrath bin. Daburch ent= fpann fich eine gehbe und eines Abende gingen bie Knappen in die Beibemuble, ben 3mergen aufzulauern. Um 11 Ubr Abende kamen alle 3merge, auch Truftram kam, ein fleiner bider Rerl. Gie hatten ein Loch mit einer Fallthur von ber Muble aus, woburch fie fich retten konnten. Die 3merge verschwanden fo in ber Klappthur, Trultram aber behielten Die Knappen in ber Stube. Much ließen fie bas Baffer in bie Sohle, wie es flieg, tamen die 3werge hervor. brei Bagen mußten bie gefangenen 3merge mit Trultram einsteigen und wurden nach ber Sarburg in ben Rerfer gefahren.

150.

Auf der Wiese: "Imdssmorgen" waren ber Sage nach brei Teiche. Darin hatten die Ritter, die in dieser Gegend lebten, viele Fische. Einst processirte einer der Ritter und sollte 600 Thaler bezahlen, die borgte er von den Zwergen, welche besonders auf der Heidemuhle wohnten. Diese maßten sich nun an, die Fische in jenen Teichen zu fangen. Einst als sie wieder dabei waren, ließen die Anappen das Wasser ab und da ward ein Zwerg mit abgeschlagener Nebelkappe gekangen.

3werge im Thiergarten.

151.

Im Wernigerober Thiergarten, vor ber Forsterei, sind zwei Bocher, worin (nach einigen gwei) Zwerge wohnen.

Diefe zogen Rinber in ihr 3wergloch, nahmen ihnen bie menfch= liche Speife, wenn fie folche bei fich trugen, gaben ihnen aber andere Gefchente bafur, lehrten fie Spruche, wie fie benn febt flug waren, und entließen fie nach einigen Stunden wieber.

152.

Undere ergablen: Bom Klofter Michaelstein ber tamen 3merge, gingen über Bengingerobe meg, oben bei ben Sieb enbornen (einer Wiese, die vor dreißig Jahren noch Wald war) vorbei, ben Kirchstieg, (ber bis zu einer Bergfpige hinanfuhrt), bann burch ben Thiergarten, wo noch bie Bwerglocher find, die ihnen bienten auf ihren unterirbischen Bangen, auf benen fie auch Grubenlichter trugen. Go famen fie oben in Rofchenrobe nach ber Theobalbifirche. Sier hielten fie Gottesbienft.

Die Zwerghöhle am Boigtstiegberge.

Um Boigtstiegberge befindet fich eine 3mergehoble. Dort lieben bie Leute Geschirr und wenn fie es nachher nicht wieberbrachten, fo mar es ploglich von felbft aus ihren Saufern verschwunden.

154. Zwerglocher und Zwergklippe am Salzberge.

Unter bem Salzberge find Zwerglocher, bie find mit Baffer gefult. Da holten bie Zwerge Alles hinein, auch Rinder. Much ift bortabie Bweraflippe.

155. Zwerge vom Teichbamm.

In Wernigerobe ift ber fogenannte Teichbamm. war ein wirklicher Teich und barin eine Nickelhohle. 3merge fahlen fich ihren Lebensunterhalt, fahlen auch Frauen und hielten fie gefangen. Gie hatten eine Ruthe, fchlugen fie bamit auf's Baffer, bann ging's auseinander und that fich hernach wieder zu. Ein gestohlnes Maden befam bei einem Rickel, der sie nicht ausgehn ließ und Alles selbst holte, sechs Kinder, jedesmal wurde bei ihrer Niederkunft eine Hebamme mit verbundenen Augen geholt. Beim sechsten Kinde wollte bas Madchen nach den 6 Wochen sich einsegnen lassen. Sie ging in den Kirchstuhl ihrer Familie, da sah sie aber ganz grau aus. — Die Zwerge hatten Hohlen von Silber und Gold.

156. Der Ruhlfropf.

Eine Frau von ber britten Muhle über Noschenrobe wollte sich einsegnen lassen. Als sie über die große Brucke ging mit dem Kinde im Laken, wie es damals Sitte war, rief eine Stimme aus dem Wasser: Ruhlkropf, wo willst du hin? Das Kind antwortete:

Ich will nach der Lieben = Frauen Und mich laffen weihen,

Das ich mag gedeihen.

Sie warf barauf bas Kind in's Waffer und nun war nichts zu sehen, es war verschwunden. Als sie nach Haus kam, lag ihr wirkliches Kind in der Wiege.

157. Benediger im Barenloche.

Im Barenloche an ber Elbingerober Chauffee zeigten fich Benediger.

158. Das Pferd von Wofchenrobe.

Vom Fuse ber harburg bis jum Burgthore von Wernigerobe erstreckt sich bas Dorf Roschenrobe. In der Straße von Röschenrobe sprengt jur Nachtzeit ein Pferd herab, man weiß nicht von wo es ausgeht, aber es verschwindet am Burgthore von Wernigerode.

Das Pferd, das in der Fluthrenne geht, baumt sich an

Baufern boch in die Sohe.

Die Fluthrenne.

159.

1

In der Fluthrenne her kommt ein hund, geht den Schlofberg hinan und in Rofchenrode herauf.

160.

Un der Fluthrenne unten in Noschenrode spannt sich Nachts eine Kutsche mit vier schwarzen Pferden an und verschwindet bei der ekleinen Kirche" (Theobaldikirche) am obern Ende des Dorfes.

161.

: Andere fagen: In Nofchenrobe herunter, Die Fluthrenne entlang, ging ein hirfch.

162. Ursprung ber Stadt Wernigerobe und bes Rathhauses.

3mei Schweftern, fo wird ergahlt, erbauten Bernigerobe, querft das Befternthor und die Befternftrage. Über dem Wefternthore erbauten fie auch ben Thurm, barin wohnten fie, benn fie hatten eine große Furcht, daß ber Feind tame, ber bamals noch mit Klipbogen schoff und dem Thurme nichts anhaben konnte. Sie fchauten aber von ihrem Thurme meit in's Land und was fie bedurften, mard an einer Winde, woran ein Raften war, beraufgezogen, benn fie hatten unten eine Frau ftehn, die fur fie einkaufen mußte. Damals waren die Preife gang gering, fur vier Grofchen faufte man einen Scheffel Roggen und bas Arbeitslohn betrug nur zwei Pfennige. Beibe Schwestern find auf bem Westernthorthurme gestorben und bort verfault, bas Seil aber, bas mitten im Thurme herunterging, mar noch lange zu feben. Nachher mar ein Rubbirt auf bem Kelbe und robete mit feinem Stode eine gange Braupfanne voll Geld heraus. Der erbaute bas Rathhaus. Er foll auch oben am Rathhause mit Sund und horn abgebilbet fein

163. Die weiße Frau vor bem Befternthore.

Eine Frau in der weißen Mantel zeigte sich vor dem Westernthore und rectte sich im weißen schleppenden Laken am Weibenbaume auf.

164. Der sputenbe Schimmel vom Wernigeröber Ratbbaufe.

Einstmale ließ ber Burgermeifter in Wernigerobe einem Auhrmann ein Pferd abpfanden, gleich barnach fam bie Un= rechtmaffigfeit ber Pfanbung an ben Tag. Der Burgermeifter aber ließ bas Pferd anftatt es zurudzugeben nun fogleich tobt= Schlagen. Der Fuhrmann machte turgen Progeg mit bem Burgermeifter und fagte : ich muniche, baf mein Pferd Ihnen auf ewig ben Befuch abstattet. Siernach ftand einstmals ein Mann auf Poften vor ber (alten) Poft bes Rachts von 12-2 Uhr. Muf einmal ift ein Schimmelpferd ohne Ropf von bem Rathehof herausgekommen, ift uber ben Markt meggegangen, in ber Seibegaffe nieber und neben bem fogenannten Rlarenloche in bem Beidemuhlengraben heruntergegangen und unter ber Stadtmauer burch bis auf ben Rirchhof, von ba benfelben Weg wieber gurud und ber Poften hat es bin und jurud verfolgt. Muf bem Rudwege ift es zwei Menfchen be= gegnet, por benen hat fich bas Schimmelpferd hochgebaumt. als wollte es bie beiben Menfchen nieberhacken; biefe haben fich aber fo erschrocken, bag fie gur Erbe gefunten find, bann find fie ju Saufe gegangen und am andern Morgen haben beibe Menfchen bide Ropfe gehabt und einer bavon ift furg barauf geftorben. Das Schimmelpferd hat mancher Menfch am fogenannten Baffer : ober Dublentulte matfchein feben, barum heißt es immer noch: auf bem Dublentulte fputt bas Pferd ohne Ropf.

165. Reiter verschwindet im Teich.

Einstmals gingen mehrere Leute nach bem hoftberge, (welcher links am Wege von Wernigerobe nach Bengingerobe

t und gewöhnlich ber Ralkberg heißt), um fich Rrauter gu Mis fie fich Rrauter genug gesucht hatten, fagten fie tereinander: "laat une mal in den Torme rop gabn, wei lt mal fein, wie bat ba oben utsieht.« Sie gingen hin ch bem Thurme; als sie ein paar Stufen hinaufgegangen aren, fam Jemand auf bem Pferde gur Treppe herunter= ritten. jedoch murben fie gemahr, daß ber Reiter feinen Ropf itte, bas Pferd baumte fich, als wollte es die Leute nieder= icken. "Uch bu leiber Gott, bei Reerl hat ja feinen Ropp! ovet. lopet!« Damit liefen fie fort; auf einmal gudten fie fich m und faben, daß der Reiter ohne Ropf hinter ihnen durch= efprenat tam. Gie liefen mas fie nur tonnten, ber Reiter jagte benfalls, aber er holte fie nicht ein. Gie gelangten bis an bas Bolfsholz, da mandte fich der Reiter, und ritt am Bolfsholze rieder bis vor den Wolfsholzteich; die Leute faben bem Reiter ohne Ropf nach, vor bem Teiche baumte fich bas Pferd und fprana mit bem Reiter in den Teich binein.

166. Sage vom alten Wernigeröber Baifenhaufe.

Eine vornehme Dame zu Wernigerobe hatte zwei uneheliche Kinder. Diese setzte sie aus und die Stadt Wernigerobe nahm die Kinder in das Waisenhaus, welches dann
abbrannte und an dessen Stelle jetzt das Haus des Kaufmanns Ludwig Weper steht. Zu der Zeit aber war eine große Theuerung, den Waisenkindern wurde das Brod sehr knapp
zugereicht. Da erhielten die beiden Kinder einst gemeinsam ein
Brod und darum schlugen sie sich einander todt. Die Mutter
hatte die Kinder immer beodachtet, aber, um sich nicht zu
verrathen, troß ihres Reichthums nicht gewagt, ihnen beizuspringen. Als sie den Mord erfuhr, grämte sie sich zu Tode,
und soll noch immer in dem alten Waisenhause, das früher ein
altes Kloster gewesen sein soll, gespukt haben. Auch das
Blut der beiden Knaben soll in dem alten Waisenhause immer
noch zu sehen gewesen sein.

Feuersbrunft.

167.

Es mar einst ein junger Buriche in Wernigerobe, ber wohnte auf ber Beibe, berfelbe hatte eine Braut, Die biente auf ber Burgftrage. Gines Abends ging er hin gu feiner Braut nach ber Burgftrage, er hatte fich bis 11 Uhr bei ihr aufgehalten als er von ihr wegging, und fam unten auf bie Burgstraße vor das H'sche Haus, da fegte eine weiße Gestalt vor der Hausthur mit einem Besen. Weil das ihm auffallend war, fo fragte er: »was foll benn bas bedeuten, baß bier bei Nachtzeit noch die Thur gefegt wird? man fann boch keinen Staub sehen." Darauf antwortete die weiße Geftalt: "ich bin ein Geift, und so rein wie ich die Straße diese Nacht fege, fo rein wird uber's Sahr die Strafe von Baufern fein: benn es wird eine große Feuersbrunft ausbrechen, ba werben bie gangen Baufer auf biefer Strafe abbrennen," mas benn auch wirklich geschehen ift. Doch foll ber alte Graf (Chriftian Ernft) bas Reuer besprochen haben, bag baffetbe hat konnen nicht ordentlich auswuthen. Go find benn noch einige Baufer auf ber Burgftrage fteben geblieben, aber bas Reuer hat ordentlich laut gebrullt, und hinter ben alten Graf ift die Klamme immer fo rafch durchgeschlagen, wie er auf feinem Pferbe gur Strafe berauf gallopirt bat.

168.

Andere erzählen von dieser Feuersbrunft so: Ein Karrensführer zankte sich mit dem Branntweinbrenner Findeisen, gegen dessen ehemaliges haus man schaut, wenn man gerade die Burgstraße heruntersieht und von dem er immer das Korn holen mußte. Er warf aus Nache hinten in Findeisens Scheune Feuer und als Findeisen auf den Feuerruf kam, die Thur öffnete und ihm das Feuer entgegenschlug, sagte er: "Lat dat versluchte Kuer brennen!" Da kam der Graf Christian Ernst, der das Feuer besprechen konnte, ritt immer darum herum und das Feuer leckte immer nach ihm und ließ nicht nach. Da sagte er, wiewohl Findeisens Fluch Niemand ge-

hort hatte: "Lieben Leutchen laßt, das Feuer muß brennen, es ift verslucht!" So brannte es bis an das Haus auf der Burgstraße, welches jeht dem Bäcker Remme gehört, und nach dem Markte zu bis an Kausmann Herhers Haus. Als wieder Alles aufgebaut war nach diesem großen Keuer, lag der Mordbrenner auf den Tod krank, er war ganz schwarz und Niemand wollte mehr zu ihm. Da verlangte er nach dem Pastor. Der kam und sagte: "Nun, was ist Er denn sur großen Seuer, der Mordbrenner, der Wernigerode hat angesteckt." Da sprach der Pastor: "So laß seine Seele kahren, wohin sie will!" und ging fort. Nach dem fünsten Tage starb der Pastor vor Schrecken, der Mordbrenner aber war gleich gestorben und seine Leiche wurde auf einer Kuhhaut, die über den Schinderkarren gelegt war, nach dem Galgenberge gesabren.

169. Der schwarze Mann mit der Ruthe.

Der alte B. aus Wernigerode hatte oftere gehort, daß in der Ralbergaffe Geld brennen folle; er befchloß daher, des Nachts hinzugehen. In ber erften Pfingftnacht machte er fich auf und ging bin. 216 er in ber Ralbergaffe angekommen war, ftand eine schwarze Mannegeftalt vor ihm; er erschrack sich, boch war er fehr beherzt und frug: Alter, was sucht Ihr noch hier bei Nachtzeit? Die Gestalt antwortete nicht; er frug noch einmal: Alter, was fucht Ihr hier noch bei Nachtzeit? Die Gestalt antwortete wieder nicht. Darauf frug er jum brittenmale: Alter, was fucht Ihr bier bei Nachtzeit? und es entftand fogleich ein Windfturm, als wenn es alles umschmeißen wollte. Es bauerte auch gar nicht lange, ba brannte ein helles Feuer aus ber Erbe heraus und ein ichwarzer Rerl ftand neben bem Feuer. B. vernahm gleich, bag bas bie fcmarge Geftalt mar, bie er angerebet hatte, verlor feinen Muth und frug nicht wieber. Er nahm aber feinen Salstuch, marf ihn auf bas Feuer und ging gu Saufe. 216 er vor bas Wefternthor tam, ftanb die Schwarze Geftalt auf ber Thorbrucke und hatte eine Ruthe in ber Sand, womit fie ihm brobete. Bu Saufe angekommen, legte er fich

schlafen; am andern Morgen mar er fehr krant und bat fo lange gelegen, bis er gestorben ift.

170. Das Ballfischgerippe am Schloffe.

Bei einer großen Wassersluth zeigte sich ein Malisich unweit bes Schlosses von Wernigerobe. Die Schiffsleute berichteten bem Grafen von Wernigerobe, daß der Wallsich sein Schloß sammt ihm selbst verschlingen werde; zur Verztigung dieses Ungeheuers mochten seine Leute ein starkes Seil mit einem Widerhaken aus dem Schloßsenster lassen, und ein großes Stuck Fleisch an den Haken hangen, so wurde der Wallsisch das Fleisch mit dem Haken verschlingen; alsdann sollten sie das Seil hinausziehen und den Wallsisch an dem Mauerwerke verhungern lassen, danach wurde das Wasser verschwinden und zum Wahrzeichen wurde die Wallsischrippe auf ewig an dem Wernigerober Schlosse zu sinden sein.

171. Der Barenftein vor ber Neuftäbter Schenke.

In der Neuftadt Wernigerobe vor der Schenke liegt ber Barenftein und die Neuftabter werden Barenftecher genannt. Sie tobteten einen Baren, der einem Barenzieher entlaufen gewesen sein soll. Der Bar wurde vor der Neuftabter Schenke eingerobet, barüber ward der Stein gelegt.

172. Der Ziegenbocksreiter, bas Johannisthor und bie Johanniskirche.

In der Johanniskirche in der Neustadt zeigt sich ein Ziegenbockereiter, winkt den Kindern des Abends aus der Kirchthur, erschien einem Glockenläuter und einem Arbeiter. Gegen Weihnachten kam er in's Johannisthor geritten.

173. Das Sidemannchen.

(In Wernigerober Munbart.)

Dei ohle J'iche ob ber Johannesstrate fin ber Reuftabt, Die Frau lebte vor 50 Jahren] mar e mal nan Felle, ob ein= mal war en Spittafel ob ber Strate, batt mar ferchterlich, wei bachten, et mar Rieer. Wei leipen ruut ob be Strate un wollen fein, watt ba los war, ba reipen be Liebe: Coomet ber, ber ohlen J'ichen ehre Sichemennecken is hier in ber Gote. Wei leipen ben, ba hude bei [bas Sickemannchen] immer in ber Gote runder, batt war en garm un en Spittatel wie alle nifcht Gues [wie nichts Gutes], Alles schmeit mit Steinen ob batt Dier, wede ichlauen mit Knippels brob, un quaten baat et bienahe wie faune Stiche [Frofch], aber fau helle als wenn faun fleines Rind quiedet: Maad, Naad, fau boret fed aderat tau, un et war nich grotter wie faun Rarnienden, aber et war ackerat wie faune Itiche geformt, blos bei Ropp war bicker un runne Dhn harret, un hude immer, ale wenn man be Beine taufammen helt. Wei brebbent in Water in ber Rieftadt runn un ook webber in Water ropp, wie batt Dier aber vor be Tehannesstrate kam, ba hucke eht webber in be Jehannes-ftrate rinn. Da kam be oble Josephe un harre enne Dracht Rrut oppe, ba schmeit fe ehre Dracht vor be Dehr un fprung tau, un fate ehren Sichemennecken un fae: ach mien armes Dierecken, mat bett benn bei verfluchten Minschen mit becke maket? bei mefte ber Deibel bervor halen. Un jeber reip: "Mo ohle Drache, nu hebbige juhen Diebel wedber," aber fei brauch'n erft in't huns, un naacher hale'fe ehre Dracht mit ben Rruhe oof'erin un ba schlot se tau eer huus, bavon mußte jeber Minfche, batt be ohle I'fche einen Sickemenneden harre; wei nennen fe nich anders wie de oole Grohl'fche,*) weil fei bie jebes Woort immer groblen fichreien] baat.

^{*)} Dies war ein Wortspiel mit ihrem wirklichen Ramen.

174. Nachtliches Orgelspiel in ber Kirche zu Hafferobe.

Bor Jahren hat die Gemeinde zu hafferode eine Drgel aus einer katholischen Rirche gekauft und es follen die, welche Die Drgel gefauft haben, etwas Unrechtes mit ber Drael mit nach Safferobe genommen haben. Ginftmals tommen mehrere junge Madchen aus ber Spinnftube, bes Abende um 11 Uhr, vor ber Safferoder Rirche vorbei, ba boren fie, daß Die Drgel recht schon gespielt wird. Gie feten ihre Spinnewocken nieber und fangen an ju tangen. Gin Doftor aus Wernigerode, ber einen Patienten oben in Safferode gehabt bat, fommt auch bagu, wie bie jungen Madchen nach bem Drgelfpiele tangen, berfelbe verbietet fie und jagt fie nach Saus: ben britten Abend, gegen 12 Uhr, fommt ber Doktor wieber oben von Safferode und vor ber Rirche trifft er die Dabchen wieder, daß fie nach bem fchonen Draifpiele tangen. Darauf fragt er bie Madden, mas bas Drgeln zu bedeuten hatte. Die Mabchen fagten : wwir wiffen es nicht, Berr Doktor, Die Drgel wird alle Abend gespielt." Darauf hat ber Doktor es bei dem Confistorium angezeigt und die Berren Geiftlichen haben fich von bem Drgelfpiele überzeugt und haben es richtig befunden. Darauf find mehrere Prediger und mehrere Gerichtsherren mit einem Forfter aus Wernigerobe nach ber Rirche zu Safferobe bee Abende um 11 Uhr gegangen und es hat feiner von ben gangen Berren etwas auf ber Drgel gefeben, obgleich die Drael gespielt worden ift, nur der Korfter foll Jemanden gefehen haben. Darauf foll ber Korfter gefragt haben, was bas Draelspielen zu bedeuten hatte, und es foll fich aufgeklart haben, bag aus ber katholischen Rirche, wo bie Drgel ber fei, etwas Unrechtes mit ber Drael mitgenommen fei, und bevor die Drgel und alles, mas bazu gehore, nicht wieder in die fatholische Rirche gebracht mare, murbe auch bas Orgelfpielen bei Nachtzeit fein Ende nehmen. die Gemeinde zu Safferode die Orgel und alles, was aus ber katholischen Rirche gemesen ift , wieder hingeschafft und haben fich eine andere Drgel angeschafft, und bas Drgeln bei Racht= zeit bat ein Enbe genommen.

175. Sobe Barte.

Muf ber hohen Warte über Safferobe erstachen fich, ber Sage nach, zwei Grafen, die Bruber maren.

Der rothe Rod.

176.

Die schone Magbalene, die am Markte zu Wernigerobe wohnte, hatte einen Schafer zum Brautigam. Sie ließ sich einen rothen Rock machen, der saß nicht, da wurde sie toll und lockte ein Kind und wollte ihm Upfel geben. Das erste Kind wollte nicht kommen, das zweite kam in's Haus, da legte sie's auf einen Klot und hackte ihm sieden Wunden und zeigte sich selbst als Morderin an. Sie wurde auf dem Galgensberge gerichtet. Danach hutete ihr Liebhaber mit einem ansbern Schafer am Galgenberge, dieser neckte ihren Brautigam mit ihr, da kam sie, tanzte immer um ihn herum und er sand balb seinen Tod, der Brautigam aber blieb am Leben.

177.

Undere erzählen diese Sage von Drübeck folgendermaßen: Ein Madchen in Drübeck wollte zur Kirche gehn und zog einen neuen rothen Rock an, da hatte es immer lauter Schweppen und der Teufel stand hinter ihm und lachte. Da wurde es ganz wüthend und holte ein Kind herein, das mit zwei Semmeln im Schürzchen aus der Schenke kan. Das hackte es in lauter Stücken und der Teufel rief immer: "hau zu!" Männer, die Soolweiden holten, sahen es am Galgen und hörten es Zotenlieder singen.

178. Der Teufel holt einen armen Gunber vom Galgen.

Wor Jahren wohnte ein Mann in Mernigerobe, ber war fehr reich, aber babei ein rechter Geizhals, ber trachtete ftets noch nach Bermehrung seiner Reichthumer, wenn auch

auf unrechtmäßige Beife. Ginstmale beschloß er, alle feine ausgeliehenen Rapitalien zu fundigen. Er hatte einem Bauern in Bedenftedt mehrere hundert Thaler gelieben, bemfelben fundigte er bas Rapital querft. Um Abend por bem Bablungstermine fam ber Schuldner bem Beighals ins Saus und bat ihn, bag er ihm boch 20 Thaler wieber mitgeben mochte, ba er fie noch nothwendig gebrauchte. Das ließ fich ber Beighals gefallen, befchlog aber, gleich hinter feinem Schuldner burchzugehen und ihn auf bem Wege zu ermorben. lief er rafch aus feinem Saufe heraus und am Galgenberge holte er ben Bauer wieder ein. Er fagte zu ihm: mir ift es leib, daß ich von bir bas andre Gelb genommen habe, bu haft folches großer nothig, fo nimm es wieber zu bir. Der Bauer glaubte wirklich, bag es fein Ernft fei und nahm bas Gelb wieber. 2018 er es beiffeden wollte, fchlug ber Beighals ihn mit einem Schlage tobt, nahm ihm bas gange Gelb ab und ging bamit nach Saufe. Die Racht über konnte ber Beighals nicht schlafen und fchlug fich mit Gorgen, wo er boch bas Gelb vergraben halten fonne. Es murbe uber ben verübten Mord viel gesprochen und ber Morder trug fich mit Gebanken, ob trot feines Reichthums wohl nicht ber Berbacht noch auf ihn fallen murbe. Gines Tages ging er aus und gelangte an ben fogenannten Weinberg, ber an ber Ratemiete entlang fuhrt; ba fam er bei einen Mann, ber ihm gang verbachtig vorfam, mit biefem gab er fich in's Befprach vom Teufel. Darauf erflarte ber Mann ihm, bag es gang aut fei, wenn ber, welcher unrecht gehandelt hatte, fich fogleich bem Teufel ergabe. Ja, fagte ber Morber, ich mochte mich wohl felbst verbindlich mit dem Teufel machen, obgleich ich Reichthum genug habe. »Wenn bu viele Reichthumer haft, um fo eher mußt bu bich bem Teufel ergeben, antwortete ber Undre; glaubst du wohl, daß ich der Teufel bin? ich weiß auch recht gut, bag bu ben Bauer tobtgefchlagen haft, und es wird auch nicht lange bauern, fo werden fie bich an ben Galgen hangen." Darauf machte ber Morber mit bem Teufel das Berbundnig, daß ihn der Teufel vom Galgen befreien folle. Gleich bie fommende Racht ging ber Morber mit dem Teufel nach dem Galgenberge, und vergruben bas Gelb und machten über bas Gelb gum Beichen ein Sufeisen in die Erbe, mas heutiges Tages noch an bem Galgenberge

vor Wernigerobe zu sehen ist; es soll bies Hufeisen in ber Johannis : Nacht brennen.*) Ucht Tage nach dem Gelds Bergraben wurde der Mörder verhaftet und auf den Johannistag wurde er auf den Galgen gebracht; kaum hatten sie ihn hinausgeführt, so gedachte er an des Teufels Versprechen; in demselben Augenblicke kam der seurige Teufel durch die Luft gestogen und sehte dem Mörder eine Nebelkappe auf, und so war der Teufel mit dem Mörder vor allen Menschen verschwunden.

Paftor Redhart.

(Bum Theil in Bernigerober Munbart.) .

179.

Wenn ber Nachfolger bes verstorbenen Pastors Reckhart an ber Neustädter Kirche vor den Altar kam, so war Reckhart schon da; kam er auf die Kanzel, so war er auch dort schon. Da wurde eines Abends dem Thorwart am Johannissthore gesagt, er solle in der Nacht das Thor offen lassen, benn es wurde eine Kutsche durchkommen, die sollte er auch nicht anhalten. Um zwölf kam eine Kutsche mit zwei Pferden, die schäumten so, daß sie von Schaum aussahen wie zwei Schimmel. Darin saßen zwei Monche im Drnat und Reckhart in der Mitte. So wurde er gefahren die hinter die Charlottenlust und dert in eine Warte dei Schmatzeld gebannt. Er sist in der Warte mit rothen Augen und versührt die Neisenden auf dem Wege.

180.

Der alte W. kam an einem Spatherbsttage von Ofterwied und wollte nach Wernigerobe gehen, um sich grune Waare zu kaufen; es entstand an demfelben Tage noch ein heftiges Schneegestöber, so daß sich der Ulte in Schmahfeld bis zum Abend verweilen mußte. Wie das Wedelwetter nicht aufhörte, fand derselbe sich genöthigt, fort nach Wernigerobe zu gehen; der Ulte, dem der Weg so bekannt war, glaubte

^{*)} Um Galgenberge bildet ein Strich frischeren Grunes ein Sufeifen.

fest, bag er sich auf bem Wege gar nicht verlieren tonne, beshalb ging er fort. Aber was ihm unweit bes fogenannten neuen Thurmes begegnete, wo ploplich Jemand feinen Namen rief, ergablte er felbit folgendermaßen : »Ed horchte, ba reip et webber: 23. ! ba reip ef: hier bin ef! is benn ba noch wer, bei midde na Warnigerohe will? et ging tau bis annen Thorm, Da fat einer oppen friete=witten Schimmel Dahre un harre enne Lichte oppen Dahre, ba bachte ef: nu fall et fcon gabn, nu bei Berre ne Lichte bat. ef: mabre boch en bettgen, et will midde; bei reit aber fachte fohrt, un in den Augenblick hohre et op de schnieen, un ek fahm bie ben Rieter bie, bei Lichte, bei bei barre, bei fchiene fan helle, bat man alles genaue feihn konne. Et fucte aber nich nahn Bae, ne blobs na ben Rahrel, benn fienen Ropp harre bei vorr fect oppen Pahre liggen un fien Schimmel-Pahrd harre ook keinen Kopp, un dat Pahrd prufte immer tau. Wie ek bat fab, bat bei fienen Ropp oppen Dabre liggen barre, un bat't Pahrd ook feinen Ropp harre, ba war et hollisch gruhlich, un bachte: wenn bu man erft na be Stadt bift! wie et nu bachte : bu moft boch bale bien Baterlobbischen Dieck fohmen, ba prufte bei ohle Schimmel webber, un ba mar et ob ein= mabl fau bufter, un mien Rieter mit fammt fienen Schimmel war weg, un ba fag et en Licht un bachte: nu is et gut, bat bu vor'n Dohre bift, met kam bat aber boch curgos vor, weil et feine Brigge fah, ba ging et benn na ben Lichte un floppe an un fraug, wu et hier werre; ba mabte enne Frue bat Fenfter ob un fahe: hier fin Ji vor Bedenstidde; Rabrel mit ben Schimmel bat wert wol Dafter Rechart fien. ben hatt'fe ba in nieben Thoren rin ebannt.«

181. Gebannte Frau.

In ziemticher Entfernung von Wernigerobe wird ergabit: Bei Wernigerobe ist eine Warte, bahinein ist eine Mullerin aus haffelfelbe gebannt, die nach ihrem Tobe immer mit den Schweinen gefreffen hat. Sie wohnte in Haffelfelbe neben bem Rathsteller und hatte ben Armen die faure Milch versagt.

182. Der Ganter (Ganferich).

Einstmals wollten zwei Manner von Gilftedt Fifche aus dem Wolfsholzteiche bei Nachtzeit ftehlen; fie zogen ein Det in bem Teiche burch, ba auf einmal fchlug bas Baffer große Wellen, ohne daß ber Wind fich bewegt hatte. Die Manner queten fich um und faben einen großen weißen Banter von bem Solze herkommen, ber breitete Die Flugel auseinander, und das Waffer schlug noch größere Wellen. »Laat uns lopen, fagte ber eine, bat is hier nich richtig." Sie liefen eine Strede von bem Teiche weg und wollten fehen, was ber Ganter wohl machen wurde. Im Ru verfchwand ber Ganter; ba fagte ber eine zu bem anbern: »laat und bengan, bat wei unse Det erft webber frie't, benn bei Ganter is fein richtiger Ganter, bat is en Geift. "" Sa frielich is bat en Geift eweft! faunen groten Banter giftet nich. ... Darauf gingen fie bin ju ihrem Fischnete und zogen es heraus, und weil es fo fchwer war, fagte ber eine: "bat oole Det is jo fau fchwar, da mott hollische (viele, große) Fische brinn fien.« schutteten ihr Det aus und es lag ein großer, schwarzer Rerl Bor Schreden gudten fie nach nichts weiter bin, nahmen ihr Sischnet und liefen eine Strede fort; bam fchauten fie nochmals nach bem Rerl, ba faben fie, bag er fich in's Waffer malite. Danach gingen bie beiben Leute ohne Rifche nach Saufe und fagten: "um bat Jammer = Speukeding hebben wei boch nu feine Kifche freagen !«

183. Geifterhafte Rinder,

Vor Zeiten ging ber Genbarm S. in Mernigerobe bes Nachts seinem Beruse nach und wollte die Nachtpatrouillen controliren; da kam er, zwischen 11 und 12 Uhr, zur Kochstraße herunter, es war heller Mondschein; auf einmal ging's: quatsch, und es siel ein Kind vor ihm nieder, welches ihn freundlich anlachte. Er blickte herauf und: quatsch! kam noch eins aus der Luke gestogen; quatsch! da lag noch eins. Alsbald faßte er das erste Kind und wollte es mitnehmen, das Kind wurde

immer größer und schwerer, zulett war es ein großer Kerl und er mußte ihn niederlegen; er sah sich um, und es waren aus ben andern beiden auch zwei große Kerls geworden. S. ging nach Hause und legte sich in's Bett, und ist banach krank geworden.

184. Die Steinkuhlen.

Ein Kuhrmann aus Wernigerobe Ramens D. mit feinem Gefpann nach bem Regenftein gefahren, fich Sand zu holen; fpat tam er guruck, es war ungefahr 9 Uhr, als er vor die Steinkuhlen fam, die unweit Bernigerobe liegen; boch waren feine beiben Pferbe fo matt, daß fie beinahe ben Wagen auf grabem Wege nicht mehr gieben konnten. Er bachte immer: wenn bu nur erft gu ben Steinkuhlen hinauf bift! 216 er nun zu ben Steinkuhlen herauffuhr, ba wollte er helfen ben Dagen Schieben. wollte aber boch nicht gehen, er brehte fich um und bachte: wenn doch nur Einer fame, ber bir -mit 'raufhelfen mochte! Muf einmal fam ein großer hagerer Mann aus den Steinfuhlen hervor, ba erschrack er fehr, weil er fchon oftere gehort hatte, bag es bei ben Steinfuhlen fpufe. Der Mann ging hinter feinen Wagen, und auf einmal ichob es benfelben zu den Steinkuhlen herauf, daß feine Pferde faum vor dem Wagen ausschreiten konnten; er fah fich aber gar nicht um und bachte bei fich felbft: wenn boch bas bis nach Werni= gerobe fo fortginge! Es bauerte aber blos bis auf ben Berg, ba hatte bas Schieben ein Ende, und feine Pferde konnten wieder nicht mehr fort, wie unter'm Berge. Darauf ging er wieder hinten nach feinem Wagen, weil er glaubte, bag ber hagere Mann nicht mehr ba fein konne. Er blickte binter'm Magen zur Seite und wurde gewahr, bag ein fleines Licht auf bem Ufer lichterloh herausbrannte. Darauf band er feinen Saletuch ab und warf ihn nach bem Lichte, und es fam ihm vor, als wenn Jemand nach bem Saletuch faßte, jedoch wurde er weiter nichts gewahr als eine Menschenhand. Geine Pferde konnten den Bagen nicht mehr fortziehen, weil fie zu abgemattet waren, barauf spannte er feine Pferbe ab und soa damit nach Hause. Um andern Morgen ging er fruhzeitig hin nach seinem Wagen, ohne Pferde, und wollte sehen, was das Licht zu bedeuten gehabt hatte; sein Tuch lag auf dem Rande und das Licht war verloschen. Er nahm seine Hacke, die er an seinem Wagen hatte, und sing an zu roden; auf einmal zeigte sich ein eiserner Topf, der oben mit Erde bedeckt war, die Erde machte er herunter und es war der Topf mit Gelde gefüllt. Hiernach nahm er seinen Topf und rodete ihn in seinen Sand auf dem Wagen, ging nach Hause, holte seine Pferde und suhr den Wagen mit dem Gelde nach Hause. Danach hat der Juhrmann sich gute Pferde angeschafft und alles großartig betrieben; die Wernigeröder aber haben gesagt: wie mag das zugehen, daß der alte M. jeht alles so großartig betreiben kann?«

Sagen von der Mönchenlagerstätte, von der Himmelpforte, von Drübeck, Altenrode und Darlingerode.

185. Mönchenlagerftatte und Baschwässerchen.

Nicht weit von ber steinernen Renne und dem Bielstein ist die Monchenlagerstatte, wo die Monche lagerten, als
sie von der himmelpforte flohen. Dort steht eine große Buche (es soll eine große Grenzbuche sein) zum Andenken an Monche, und in der Nahe ist ein Brunnen oder ein Wasserchen, das Waschwasserhen. Unter jener Buche (oder auf dem Plage der Buche gegenüber) liegt der oberste Monch in einem goldnen Sarge.

Den Monch nennen Andere einen Zwerg und fagen, daß Zwerge ihr Gold und Silber auf jene Buche gertragen hatten und von einem der Wernigerober Thore bis nach ber Buche gegangen seien. Auch Zwerglocher sind an

ber Monchenlagerstatte.

Die Frau am Bafchwäfferchen.

186.

Bei dem Waschwasser wascht eine Sechswöchnerin. Sie soll eine Kindesmörderin sein und Kinderzeug von Blut rein waschen wollen.

187.

Einstmals ging ber alte E. von Wernigerobe nach bem langen Bruche, um fich Feuerholz zu holen; er hatte fich eine Partie Solz gehauen, bas trug er an bas fogenannte Baschwäfferchen, bort legte er es ab; barauf wollte er noch etwas suchen und blickte umber. Auf einmal rief Jemand: Muje! Muje! er ging auf bas Rufen los und alsbalb murbe er eine Frau gemahr, tie that, als wenn fie Bemben ober Leinwand wusch. Der alte E. erschrack fo fehr, daß er fein Beil aus ber Sand fallen ließ, und die Frau verschwand vor feinen Mugen. Ploblich entstand ein fo heftiger Windfturm, als wenn alle Baume umfallen follten; der alte E. wollte gleich zugehen, aber er suchte bin, er suchte her und konnte fein Solz, mas er abgelegt hatte, nicht wieder finden. Endlich Kam er an ein grunes Platchen, wo bie Beren ihre Rube= ftatte hatten, wenn fie vom Brocken am 1. Mai gurudfehren. Salt, bachte E., jest kannft bu nicht irre geben, nun bift bu an bem fogenannten grandigen Wege, er ging vorwarte, fam wieder an bas Baschwafferchen und erblickte bie Frau zum zweitenmale. Da erschrack er noch mehr, er horte auch bas Klatschen, als wenn Jemand Beug mascht, und war burch Diefen Schrecken fo betaubt, bag er gar nicht wußte, wo er war. Jedoch befann E. fich wieder und ging an bem langen Bruche hinauf, bis er auf ben richtigen Weg kam, ber nach Wernigerobe fuhrt. E. ging gleich über bas fogenannte Ruftenbleet, über ben Ochsenpaul bis nach bem Kreuzwege, wovon man jest noch fagt: auf biefem Wege haben fich fonft bie Beren versammelt, wenn fie in ber Racht vom 30. Upril jum 1. Mai nach bem Broden gereift find, um ben bort liegenden Schnee wegzutangen. Gott fei Dank, bag ich ben Rreuzweg erreicht habe, sagte E., nun wird mir boch nichts mehr widerfahren! Es mar aber dunkel geworden." Auf eins mal horte er, daß Jemand hinter ihm durchkam; er wartete

fo lange, bis ber herannabte. Guten Abend! fagte ber, "Schon Dant! fagte E., wollen wir mit einander ?" Das tonnen wir. "Gotteblit, bas ift ja ber alte Bollwerter S." Ja freilich, Bruber. Aber, Bruder E., bu haft bich lange aufgehalten. Da ergablte G., bag er zweimal die Frau beim Bafchmafferchen gefehen hatte. "Beigt bu mas, Bruber, rief S., bore nur auf zu erzählen, ich habe genug, benn ich habe die Frau auch einmal gefehen, und auch fo naturlich, wie fie im Bafch= mafferchen Windeln wufch, badurch habe ich mich verloren und bin auf ben langen Bruch gegangen, haft bu benn mich ba nicht bollwerken gebort ?« Dein, fagte G. G. und B. gingen mit einander nach Saufe. Den andern Morgen ift G. und S. frant geworden und beibe haben biche Ropfe burch ben Sput bekommen, und die Sage ift geblieben: "ber Spufbat ben alten G. und ben Bollmerker *) beim Bafchmafferchen fortgejaat.

188.

An dem Wasserchen in der Nahe der Buche suß eine Frau, wollte einen Mann Namens G.... versühren und machte ihm große Versprechungen. G.... wollte erst mit seiner Frau reden, ob sie's ihm erlaubte. Am andern Tage fand er die Frau wieder an der Stelle im Walde, sie sagte aber: nun ware es nichts mehr, er hatte diese Nacht bei seiner Frau geschlasen. Doch gab sie ihm zum Undenken zwei Lehmkugeln, die nachher Geld gewesen sind. (Andre nennen die Frau beim Waschwasser eine "Italienerin" und sagen, daß die Frau jenes Mannes, eines Holzhauers, Zwillinge bekommen habe, weil er in der Nacht nach dem Tage, wo er mit der Stalienerin verkehrt, bei ihr geschlasen habe.)

189.

Noch Undre sagen: Die Frau in jenem Wasser wascht sich und so haben die "Harzkraßer," (welche heimlich das harz von den Tannen abkraßen) sie gesehen, zuweilen mit einem langen Messer. Als sie beshalb davon liefen und zu jener Buche kamen, lag dort ein schwarzer Hund.

^{*)} Bollwerker wird er genannt, weil er fortwährend larmt und unruhig, "bollwerkig" ist.

190. Die Franzosen im Schweng.

Auch im Schweng, wo es so im Berge hinaufgeht, vor ber Monchenlagerstätte kam ein großer hund baber, bashinter kamen brei "Franzosen," welche einem ber Harzkrager einen werthvollen Stein gaben.

191. Serenruhepunkt.

Auf der Mondenlagerstätte und bei bem Waschwaffer ruhen die heren beim Zuge nach bem Brockeu.

192. Sirich an ber Monchenlagerstätte.

Un der Monchenlagerstätte lauerte ein Jäger mit mehrern Arbeitern einem Hirsche auf. Da kam ein Zwerg, kniete nieder und betete und sie liefen alle bavon.

193. Das entführte Röhlerpferd.

In der Nahe der Buche an der Monchenlagerstätte ift eine Felsengruppe, welche die Teufelsburg heißen soll. Dahin hat der Teufel einst ein Kohlerpferd geführt.

194. Der verhängnifvolle Sahnenfrah.

Im Bauernkriege konnten die Bauern das Aloster himmelpforte nicht finden. Da verrieth es in der Morgenfruhe ein Hahnenkrah.

Der Bifchof.

195.

Die Monche von der himmelpforte flüchteten, wie schon erwähnt, bei der Zerstörung des Klosters nach der Monchenlagerstätte. Der Bischof (Abt) konnte nicht marschiren und starb da. Die Monche begruben ihn in einem goldnen Sarg, darum herum legten sie einen zinnernen, dann einen hölzernen. So oft man die Särge ausgraben wollte, kamen die Monche und vertrieben diejenigen, die es wollten.

196.

Bei ber Monchenlagerftatte war ein hirt, ber in feinem Bergen noch katholisch mar, und betete noch einen Rofenkrang her. Da fam ber Bifchof mit einer golbnen Krone und gang mit Diamanten gefchmudt. "Gelobt fei Jefus Chriftus!« In Ewigkeit, Umen, antwortete ber Birt. Bifchof ließ fich von ihm bas Berfprechen ber Berfchwiegenheit geben, und trug ihm auf, in der himmelpforte nach einer Schieferplatte gu fuchen. Er folle Stiegen herunter gebn, mehrere Eingange vorbei, bis er an's Ende bes Banges fame. Da murbe er einen Schluffel über ber Thur hangen febn. die Thur folle er aufmachen, bann murbe er einen Tifch in ber Mitte fteben febn, barauf ein Buch mit Golofchnitt, babei Juwelen, Gold und Gilber. Der hirt mit feinem Sohne geht bin, fie febn Laternen, als fie in bas Bimmer kommen ift ba ein prachtiger Glang. "Bater, lag und bie gluben Dinger nehmen !« fagte ber Sunge. Gie nahmen Juwelen und bie Zafel, gingen hinaus und gleich war Alles wieber übermachfen mit Gras. Um andern Tage brachten fie dem Bifchof Die Tafel. Der Bifchof fagte: "bu haft Jumelen genommen, [er hatte follen nur Gold nehmen] und du wirst mich boch verrathen, bich wird bein Rind verrathen: vergrabt lieber die Juwelen!" Der Bischof fang nun an ber Tafel eine Litanei; 100 Pfaffen ftanben um ihn her, ber Bifchof gab ihnen bas Abendmahl und befprengte fie mit Weihmaffer. Die Monche legten ihn in feinem Schmucke wieder in's Grab und bedten ben Sargbedel wieber bruber. Alles mar verschwunden. Der hirt durfte aber sein Mittagslager dort nicht wieder halten. Er kaufte sich noch ein paar Ruhe. Der Bischof hatte ihm auch gesagt: von allem Bieh wurd efeinen Wohlstand Verbacht und wurde als hirt abgedankt. Es kam ein hirt aus Wernigerode an seine Stelle, da ist viel Vieh verreckt, andres ward krank. Das hat der Bischof gemacht. Der andre wird wieder hirt und das Vieh besindet sich im besten Zustande. Er hat zulest 20 Ruhe und kommt deshalb in Untersuchung, die Diamanten werden dabei gefunden. Er gesteht alles auf der Tortur. Als der Schulze ersuhr, woher er seine Reichthumer hatte, ging er auch an die Stelle, gestangte auch richtig hinein, dann aber schulg sie hinter ihm zu.

197. Unterirdifche Gange.

Bon der himmelpforte bis zum Nektorhofe in Wernigerobe foll ein unterirdischer Gang gehen. Auch wird gesagt: Unter der Rossischenröder Kirche geht ein Gang, darauf gingen die Zwerge bis nach der himmelpforte.

Der Beinkeller von ber Simmelpforte.

198.

Ein Förster auf Öhrenfeld wollte seine silberne Hochzeit feiern und hatte sich zu diesem Behuse hinreichend mit Wein versorgt; da aber mehr Gaste kamen als er erwartet hatte, so wurde sein Wein schon sehr fruh alle, deshalb schiecke er sein Dienstmädchen noch Nachts 11 Uhr nach seinem Weinsteferanten Sp.... in Wernigerode, gab ihr das Rechnungsbuchelchen und hieß ihr so viel Wein von der letztentnommenen Sorte mitbringen, als sie in ihrem Korbe tragen könnte. Das Mädchen, des Weges nicht sehr kundig, fragte: wo gehe ich benn hin? der Körster aber antwortete halb im Ürger, halb im Born: geh in die Himmelpsorte! Das Mädchen nahm das für Ernst, hockte ihre Kiepe auf und trollte ab in die Nacht hinein nach der Himmelpsorte. In der Nahe ders

felben angekommen fab fie von fern ein Licht brennen; fie ging barauf zu und fand eine alterthumlich gefleibete Frau, bie eine Laterne in ber Sand hatte und an ber Seite ein Schluffelbund, vor ber offnen Rellerthur ftehn. Gie meinte, es fei die Chefrau Gp und brachte ihr Unliegen vor, ihrem Berrn von bem letterhaltenen Weine fo viel Flafchen ju fchicken als fie tragen fonne. Die Frau antwortete fein Wort, Schloß die Rellerthur auf, ging voran und winkte bem Mabchen zu folgen. Gie fliegen viel Stiegen binab, burch schritten ein langes Kellergewolbe, und die vermeintliche Frau Ep blieb endlich vor einem alten verschimmelten Kaffe ftehn. Gie gapfte einige Flafden Wein ab und pactte ihr Diefe in ben Rorb und half biefen bem Mabchen auf ben Rucken; bas Madchen gab barauf bas Buchelchen ab und bat bie Frau, die Klaschen einzuschreiben. Diefe schob bas Buch unwillig jurud und schuttelte verneinend ben Ropf; bas Dabden bachte: auch gut, folgte über die Stiegen hinauf, fagte gute Nacht, erhielt aber feinen Danf und ging nach Saufe. Der Korfter, ber fie fobald nicht wieder guruckermartet hatte, fragte fie verwundert: wo haft bu denn den Wein geholt, daß du so bald wieder hier bist? die Magd antwortete: wie Ihr mir befohlen habt, in ber Simmelpforte! Der Korfter glaubte, bas Mabchen wolle foppen, fragte noch einige male, erhielt aber immer biefelbe Untwort; er meinte beshalb, bas Dabchen habe auf dem Wege von bem Weine gefoffet und fich etwas berauscht, und ba er überbies von ben Gaffen in ber Stube verlangt wurde, ließ er die Sache fur biefen Abend ruhn. Um andern Morgen nahm er die Magd ins Gebet, biefe beharrte bei ihrer Musfage und erzählte ben gangen Bergang ber Sache, wie es fich mit ihr zugetragen hatte; ber Forfter mußte nicht, was er bavon benten follte, um fo mehr, ba ber Wein viel koftlicher geschmeckt batte, als er je welchen getrunfen gu haben fich erinnerte. Er fchickte alfo einen Boten nach Wernigerobe an den Weinhandler Gp und ließ fragen: ob vorige Racht feine Magd bort feinen Wein geholt babe. Mls der Bote mit der Nachricht gurudkam, daß Niemand bort gewesen, fam ihm die Sache nicht beimlich vor; er fchickte beshalb nach Daffor und Schulmeifter, nahm einige Bauern und Jagerburich en mit, und fo zog ber gange Saufe unter Unführung bes Dabchens nach ber himmelpforte. Dort angelangt fand man zwar noch die Ruinen eines im Bauern-Eriege zerstörten Klosters, aber weder von der Kellerthur noch der seltsam gekleideten Frau eine Spur. Seit jener Zeit wurde die himmelpforte und besonders die Klosterruinen, die schon Lange Gegenstand eines geheimen Grauens der umwohnenden Bauern waren, noch mehr verrusen; jedem klopfte das Herz hörbar in der Brust, wenn er an den Mauern vorüber ging, jeder erwartete, daß die Kellerthur sich öffnen und die seltsame Frau hervortreten sollte.

199.

In Drübeck war eine Hochzeit, da wurde der Wein zulett all und das Mådchen sollte mehr holen. Sie fragte: wo? und aus Scherz sagte man ihr: aus der Himmelpsorte. Us sie da hinkam, war da ein Keller mit Fässern und auch ein großer Mann, der füllte schweigend ihr Faß. Der Wein mundete der Hochzeitsgesellschaft köstlich und als er all war, wurde das Mådchen noch einmal nach der himmelpsorte geschickt. Da fand es aber den Keller nicht wieder.

200.

Eines Dingemeiers Tochter brachte Bier zu ihrem Bater, die Arbeitsleute tranken es aus und hatten noch Durst. Darum schiecken sie die Kleine nach der himmelpforte, Wasser zu holen. Sie pfluckte aber erst Erbbeeren, da kam ein klein Mannchen und fragte, wer ihr die Erlaubniß dazu gegeben hatte. Da sagte sie, weshalb sie gefommen, und er führte sie in die himmelpforte. Dort erhalt sie zwei Flaschen. Die Arbeiter wurden davon ganz berauscht und versielen in Schlaf. Uls dieses Dingemeiers Frau spater niederkam, sollte das Madchen aus der Schenke in Drübeck ihrer Mutter eine Erquickung holen, die aber ging jeht nach der himmelpforte und brachte auch wirklich der Woch ner in von daher Wein.

Der Schweinehirt von Drubed.

201.

Ein Schweinehirt von Drubed, ber S bieg, traumte breimal, er folle bas Gilbergefchirr von ber Simmelpforte wegholen. Seine Eltern verlachten ihn, ber Pfarrer rebete ihm gu, bag er hinginge, aber im Namen Gottes bes Baters, bes Sohnes und bes heiligen Beiftes. 21s er bintam, fab er von Weitem ein Licht brennen. Da er naber tam, fab er auf ber einen Seite einen großen fcmargen Biegenbod und ein großer langer Rerl lag auf bem Biegen= bode und fah uber ihn weg. Muf ber andern Seite fand ein großer Sirfch. Bor bem Manne, ber auf bem Biegenbode lag, wollte er jurud Der aber minkte ihm und fragte, was er wolle, ritt auf feinem Biegenbocke neben ihm ber und fie folgten bem Lichte nach, bas immer vor ihnen ber hupfte. Das Licht ftand endlich ftill, ber Biegenbocksreiter wies und er hatte auf ben erften Griff eine Sade; bann wies er mieber, und ber Schweinehirt hatte eine Schaufel. Da waren auf einmal vier Lichter und ber Biegenbocksreiter wies, er follte roben. 216 er robete, ftand ploblich ein Chor von lauter fleinen Musikanten ba und machte die schonfte Musik. Mus ber Erbe heraus aber famen an berfelben Stelle, mo er gerobet hatte, zwei Donnen, bavon hatte jede einen Prafentir= teller, barauf war Gebadnes und Getrante. Gie festen es ben Dufikanten vor, die nahmen auch bavon, aber keiner af ober trank bavon. Da verschwand bie eine, die andre aber bemerkte ihn in bem namlichen Mugenblicke und überreichte ihm zwei Schuffeln und auf jeder Schuffel fand eine Ranne. Der auf bem Biegenbocke fagte : "Du ist mit aber un brinkft nich eher, bis bat if bit bat fegge.« Darauf zogen fie weiter, bas Licht aber hupfte immer vor bem Biegenbockereiter und vor ihm her und ehe ber Schweinehirt fich's verfah, maren fie an einer Regelbahn, die mit bem Rlofter Simmel pforte verwunscht war. Da war die ganze Roblesse aus dem alten Rlofter Simmelpforte und wollte fegeln, fragten auch ben Schweinehirten, ob er ihnen nicht etwas Regel aufstellen fonne. Er fagte, wenn er's bezahlt befame, ja. Da famen bie Ronnen wieder und brachten ben Regels

gaften Speise und Trank. Auch die Musik schallte noch immersort. Die Regel waren glub und die Rugeln auch. Plöglich that es unter dem Regeln einen furchtbaren Krach. Da war alles verschwunden, der Schweinehirt schlief, am andern Morgen aber lagen Rugeln und Regel bei ihm und waren Gold. Die Regelbahn war verschwunden. Als der Schweinehirt mit seinen Geschenken nach Drübeck kam, war es noch nicht Tag. Was er mitgebracht hatte, wurde dem Grafen von Stolberg in Wernigerode übergeben (so schloß der Erzähler) und dieser sorgte für den Hirten.

202.

Undere ergahlen fo : Der Schweinehirt und ber Rubhirt vom Drubed'ichen Umte (bem ehemaligen Klofter) fliegen bei Mondfchein Rachts über's Thor, mas ber bamalige Umtmann ftrena verboten hatte. Gie gingen nach ber Simmelpforte. mußte ber Rubhirt fich abseits feben, ber Schweinehirt aber nahm ben Sollenzwang und fing an baraus zu lefen. Da kam ein großer Rerl und gudte ihm uber die Schulter in's Buch. Danach fam ein zweiter unter bem Lefen, ber aucte ihm uber die linke Schulter. Er las weiter, ba fam ber britte und gudte ihm uber ben Ropf. Da borte er auf zu lefen und fragte: »is bufe Racht mat be hebben?« fagen fie, nur Silberservice ftanbe auf bem Teichbamm. Sie gehn in derfelben Reihenfolge, wie fie gekommen find, wieder ab. Die Beiden gehn auf den mittelften Teichdamm und finben ba einen Koffer mit Bechern von Copen:, Dhren= (Uhorn=) und anderm Solze; fie ichneiben etwas bavon ab und werfen es weg; ber Rubbirt nimmt aber boch jum Undenken einen Relch, ber Schweinehirt einen Becher mit. Der Umtmann will fie nachher hauen, weil fie übergeftiegen find, fie muffen fich entschuldigen und geben ihm alles bin; er ftellt's uber Die Thur, nachher ift ber Relch Silber, ber Becher Gold.

203.

Nach andern Erzählungen nimmt der Schweinehirt von Drübed, welcher getraumt hat, er folle nach der himmelpforte kommen, auf Anweisung einer Jungfer einen Napf und

stellt ihn auf's Kannenbrett. Dies ist am andern Morgen Gold gewesen und an den Amtmann verkauft.

204.

Nach Ilsenburger Erzählungen geht ein hirt, nachdem er zuerst allein bagewesen, nachher mit seinem herrn in die himmelpforte. Der herr wollte die Schäte allein haben und töbtete ihn in ber hohle. Seitdem hat diese sich geschlossen.

205. Der alte Kolbaum,

ein hirt, bessen Sohn Vieles und auch dies zu erzähsten wußte, fand einst die himmelpsorte offen, ging hinein und sah viele Fasser darin siehen. Er trank sich voll und ließ so seinen Stock stehen; darum fand er die himmelpsorte am andern Tage wieder offen und machte es eben so. Da rief eine Stimme: »Bergiß das Beste nicht!« Da sah er seinen Stock in der Ecke stehen und nahm ihn mit. Um andern Tage war die himmelpsorte zu.

206. Der Enke von Drübed.

Auf bem Kloster in Drubed war ein Enke, es wußte Niemand, woher er sei. Diefer ging mit bem Schäfer nach ber Himmelpforte. Dort fanden sie eine Labe, barin war nichts als holzernes Zeug, bavon nahm der Enke und es mag wohl Silber und Gold geworden sein, benn der Enke begegnete bem Schäfer später auf einem schönen Pferde reitend.

207. Der goldne Mönch von ber Himmelpforte.

Der alte S.... aus Altenrobe hatte oftmals gehört: wenn man in der Johannisnacht mit zwei schwarzen Ziegen-lammern nach der himmelpforte ginge, eine Wickeruthe mitnahme, und die ungefahr gehn Schritte vor das alte Wauerwerk lege, fo murbe die Wickeruthe binfpringen, wo die alten Monche ihr Gelb vergraben hatten. Buerft murbe ein Licht hervorkommen und ein goldglangender Monch wurde neben bem Lichte ftehen. Dann muffe man zwei schwarze Ziegen-tammer bicht vor ben goldnen Monch treiben, dann wurde biefer verschwinden und eine Monne murde kommen, die murde genau zeigen, wo bas vergrabene Gelb ftanbe. Der alte S.... ging alfo in der Johannisnacht mit zwei schwarzen Ziegenlammern nach der himmelpforte. Die Wickeruthe legte er vor dem alten Mauerwerke nieder, fie hupfte aber gleich fort und auf einmal fam ein Licht aus der Erde und ein goldglangender Monch ftand bei dem Lichte. Sogleich ließ 5.... feine Lammer vor ben Monch hinlaufen, barauf verschwand biefer. In bemfelben Augenblicke erschien eine weiße Monne, die bedeutete ihn, er folle ein Zuch nehmen und auf bas Licht werfen , und bann fich nieberlegen. Er nahm ein Tuch, warf es auf bas Licht und legte fich nieder. Mis er aufwachte, waren feine Lammer und bas Licht verschwunden. Er bob fein Tuch auf und es ftectte ein Topf mit Gilbergelb barunter, jedoch mar bas Gelb vieredia.

208. Die goldne Röhre.

Bei ber Himmelpforte ist ber Weinberg. Als eine Frau bort vorüberging, *fam eine goldne Rohre aus dem Berge. Sie wollte banach greifen, da entstand ein ordentsliches Erdbeben.

209. Geld mit ber schwangern Frau versett.

In der Himmelpforte war Geld mit der schwangern Frau versetzt. Als einst eine Frau in der Geburt starb, deren Mann sehr reich war, hieß es, diese Frau ware verssetzt (geopfert) fur das Geld in der himmelpforte und ihr Blut zeige sich noch in dem Hause.

210. Der eingerobete Sabn.

Ein Mann robete einen Hahn auf ber himmelpforte ein und bewirkte baburch auch wirklich, baß er fast in ben Besitz eines Kessels voll Geld gekommen ware. Doch wurde er noch verstört und ber Kessel sank mit einem Klange wieder in die Erbe.

211. Licht und Hund bei ber Himmelpforte.

H... aus Hafferobe ging in's Holz nach ber Himmelpforte zu, und als er an den zweiten Teich kam, sah er ein Licht brennen. Bei dem Lichte stand ein großer schwarzer Hund und ein Koffer, der war offen und darin holzernes Geschirr. Ihm graute aber so vor dem Hunde, daß er bavon lief.

212. Der Mönch mit bem feurigen Kreuze.

Unweit ber himmelpforte ift ein Teich, barüber hat ein graues Mannchen gestanden mit einem feurigen Kreuze auf bem Rucken, ber rief: »Romm hieher! Komm hieher!«

213. Die alte Johannisnacht.

In der alten Johannisnacht (11te oder 12te Nacht nach Johannis, nach dem alten Julianischen Kalender, so erläuterte ber Erzähler), öffnet sich die himmelpforte.

* 214. Die filberne Glode.

In ber himmelpforte robete ein hirt eine filberne Giode aus.

215. Der Brunnen bei ber Simmelpforte.

Es ist auch ein Brunnen bei ber Himmelpforte, ba machte ein hirt sich Wasserkalteschaale, ba stand ein schones Schloß ba und er durfte nehmen was er mochte. "Er hieß Nicolaus Horn und grundete von dem was er mitnahm Nicolai-Kirche und Hospital."

216. Schlangen auf der Himmelpforte.

Muf ber himmelpforte fagen viele Schlangen und gingen bort immer am Beinberge in die Sohe.

217. Das Fest am Simmelfahrtstage.

(In Wernigerober Munbart.)

Auf ber himmelpforte wird am himmelfahrtstage ein Fest geseiert, welches aber erst seit 20 Jahren in Gebrauch sein soll. Der Naturdichter Braun übergab mir folgende Beschreibung besselchen:

Et is boch woll bie jeber Stadt En Dort, wu man Bergnugen hatt; Cau is't bie uns um himmelfahrt, En prachtig Keft na fiener Urt. Ra'r himmelporte geiht et rut, Dat hett, wenn't Baber ook is gut. En Rlofter ftund vor older Tiet Db diffen Plat, wit man noch fieht De Mu'ren von, oot find'r west Beir Diefe um bitt Monn'fennest. Doch find et nu tweihundert Jahr, Da hier einmal en Kloster war; De Schweben harr'nt bamale verftort, Von ba an hatt et oppehort. Dat Rlofter heit de himmelport', Sau hett noch hiet'gen Dag's be Dort ; Bu fect be Monn'te fluchtet hatt,

Bett jest noch Monn'fen = Lagerftatt'. Jest find'er fcone Wiefchen ba, Man is fau recht ben Solte nab, Da fann man benn ob biffen Dag De Minfchen fein, ba't wogt un ragt. Dat Uten nimmt fed Jeber mit, Sau is et einmal hier be Gitt', Un is't tau frei [fruh] woll oppetehrt, Werd in de Bauen innefehrt: Da gieft et guben Schnaps un Beier, Mitunder ook gekoofte Gier, Dot Fleisch un Worscht, wat einer will Werd benn' ebrocht in größter 31'. Dot an Mufiete fehlt et nich, Dat is ein'n manchmal argerlich, Man is op feiner Stidde frie, De Drgelferle find glief babie. Un budelt ein'n be Dhren vull. Mle wenn man bow hier weren fall. Da low' ed med ben bunten Rrang, Bu Junafern, Burfchen maft'n Dans Un fchlaat babie en Dribben am, Dabie friegt mancher benn en Bam Db fienen Ruggen, bat bei rennt Um Rreis herum, als wenn't brennt. Doch wie't bie faunen Fefte geibt, Werd dat Geblaute manchmal heit; Denn is bat Roppfen man erfcht marm, Sau find fe wie en Immenschwarm Tefamm'n, boch bat bur't nich lank, Sau is ook webber Froe bomank. Un fumm't be Abend nu heran, Tritt Jeder fienen Su'sweg an; Dat junte Bolfchen hat noch Tiet Un benft, et is jo boch noch hiet'. Doch wat felw' hier noch lange schtahn, Wei willt nu erscht te Dange gabn. Flink geiht't ben Kellerbarg herun Rah'r Schenke ben, ba geiht't fcon um.

Das Dehrenfeld.

218.

Auf dem Shrenfelde bei Altenrode und Darlingerode geht bie weiße Frau."

219.

Unbere fagen: Beim Ohrenfelbe zeigt sich jebe Mitternacht eine Pringeffin. Wer sie als Pringeffin erloft, bekommt ihre Schape, die sie im holze hinter der Thonmuhle steden bat.

220. Die Debamme von Drübeck.

Beim Dhrenfelbe ift ber Rohnteich. Daran lachte ein hubscher Mann mit langen Saaren die noch junge Sebamme von Drubed an. Er war nacht, bas blonde Saar bing bis über die Schultern. Mit einer Ruthe fchlug er auf's Waffer, ba that es fich auf und er zog fie hinein. Gie kam in ein Gewolbe, barin war ein Bimmer und Saal, und bort befanben fich zwei große schone Manner, zwei Rinder und eine hochschwangere Frau. Die Hebamme leistete ihre Dienste, fie follte ba bleiben, wollte aber nicht und man fagte ihr: es wurde fie gereuen. Bei Mondichein ging fie heraus; als fie gefragt wurde, was fie bekame, fagte fie: nichts, und nahm nur vom Rehrdreck. Gie wollte ben Rehrdreck ausschütten, er flang und ift gediegenes Gold gewesen. Dben war die Beb= amme-bann trubfinnig wegen ber zwei schonen Manner, bie fie gefeben, und ce fchien, fie befame die Muszehrung. Ginft aina fie an ben Teich, Blumen zu pflucken, schlief babei ein und lag, ale fie erwachte, in einem fchonen Bimmer und Bett, Die zwei jungen Menschen fagen vor ihr. Gie follte alucklich fein, wurde ihr gefagt, wenn fie nie wieber nach Drubeck hin wollte. Gie schuttelte mit bem Ropfe. Man fuhrte fie auf einem Sange in einen fconen Garten, banach ward fie aus bem Teich gebracht. Den Walb, ben fie grunend gefehn hat, findet fie abgehauen. Gin kleiner Junge in Drubed und alle Schlagen bei ihrem Unblide in die Bande. Wohnt hier nicht die Hebamme R...? fragt sie. Eine uralte Frau weiß, wie lange diese fort ist, und es zeigt sich, daß sie 2 Jahr todt gewesen ist. Sie sinkt zusammen und ist ein Klumpchen Usche.

221. Die Thurme von Drubeck.

Drei Thurme von Drubed bliden über's kand hin; wer bas mit Eichenbohlen ausgeschlagene Loch findet, von wo sie ein Kleeblatt bilden, findet Golderbe.

222. Die Sau vom Kloster Drübeck.

Aus ber einen Pforte ber Kirche im ehemaligen Klofter Drubed zwischen Ilfenburg und Wernigerobe kommt oft eine Sau mit Ferkeln heraus und geht zu einer andern Pforte wieder herein.

Die Pringeffin mit bem Schweineruffel.

223.

Die Prinzessin bes Kaifers von Östreich (Andre sagen: eine Prinzessin aus Italien) zog aus und sagte: sie wollte so lange mandern, die sie ein Wasser fande, das ein Kreuz bilde, da wolle sie ein Nonnenhaus bauen. Als sie an einen solchen Ort kam, baute sie das Kloster Drie Beck. Sie hatte aber einen Schweineruffel und ließ sich silberne Troge machen, daraus hat sie gegessen. Das Kloster wurde im dreißigjährigen Kriege verwüsset. Als sie starb, gab sie den Orubeckern den großen Forst.

224.

Undre erzählen fo: Bur Beit, wo die Prinzeffin mit bem Schweineruffel geboren wurde, wurden alle Miggeburten getödtet. Wegen ihrer Reichthumer aber ließen fie die Prinzeffin am Leben und machten ihr einen silbernen Erog. Aus

bem silbernen Troge von Drübeck soll neuerdings in Halberstadt eine Glocke für ben dortigen Dom gegoffen sein. Un ber Klosterkirche zu Drübeck ist die Jungfrau mit dem Schweinerussel in Stein ausgehauen.

225. Der Mond in ber Bartholomai - Rirche.

In der Gemeine = (Bartholomai =) Kirche zu Drubeck wird noch jede Sonntag Nacht um 4 Uhr Morgens eine Monchsteiche umhergetragen. Dies war der oberfte Monch, ber gleich unter ber Prinzessin stand.

226. Wie bie Monche ju Drubed bauten.

Die Monche von Drubeck nahmen bie Drubecker an, um große unterirbische Gange zu bauen, die unter Anderm bis nach dem Marienhofe bei Issenburg gingen, wo noch silberne Rapfe und Teller, die von diesen Monchen herrührten, gefunden sind. Die Drubecker bekamen während des Bauens von den Monchen viel Geld, als aber die Gange fertig waren, tödteten die Monche diese Leute und nahmen das Geld, das sie ihnen während des Bauens ausgezahlt hatten, wieder hin.

227. Der Nachtwächter vor der Liesebergsgaffe.

In Drübed war ein Schweinehirt, ber war zugleich Rachtwächter. Bor ber Liesebergsgasse blieser, ba hielt Jemand bas horn zu. Es war eine Frau und sie sagte: "Du hast hier 20 Jahre geblasen, nun sollst Du es nicht mehr. Heute ist es 20 Jahr auch, baß ich hier ermordet bin. Das that ber Amtmann, ber beschwängerte mich, stürzte bas Kind in den Brunnen und grub mich unter den großen Birnbaum; vor den letzten 3 Schlägen sagte ich ihm: beim vierten Kinde seiner Frau sollte seine Mordthat an den Tag kommen. Das ist jetzt. Geh zum Pfarrer, laß sie unter dem Birnsbaum meine Knochen ausgraben. Nimm Dir eine andre Stelle

zum Tuten." Paftor und Amtmann waren Halbbrüder. Der Pfarrer will's dem Nachtwächter ausreden, als der zu ihm kommt, der aber läßt sich nicht abbringen. Die ausgerodeten Knochen sind schlosweiß wie Schnee. Wie der Amtmann einen davon in die Hand nimmt, ist der ganz roth von Blut. Der Amtmann sagt zuleht: "Luise, Luise!" da sind die Knochen weiß. Er ist auf dem Galgenberge vor Wernigerode gerichtet.

228. Die Zwerge am Butterberge.

Bu Drubeck gehört ein Brink, ber ber Butterberg genannt wird und am Wahrberge liegt. Dieser Brink, der Butterberg, war das Haus ber Iwerge. Bon hier aus gingen sie in Nebelkappen Nachts in die Hauser zu Drubeck und stahlen. Bei Tage versteckten sie sich auch wohl in den Erbsenfeldern.

229. Geld - Brennen.

Bor mehren Jahren wohnte ein Mann Namens 5...... zu "Druebeck," der saß eines Mittags in seiner Stube am Fenster und schaute in seinem Garten umher, ob nicht Jemand hineinginge, um Obst zu stehlen, auf einmal wurde er ein brennendes Licht im Garten gewahr. Weil er schon oft gebört hatte, daß in seinem Garten Geld brenne, so siet es ihm gleich bei, daß man einen Tuch darauf wersen musse. Er lief gleich hin, wo das Licht brannte, warf einen Tuch darauf und es verlosch; danach holte er Hacke und Schippe und sing an zu graben; in einem Augenblick kam er auf ein Gefäß, vor Freuden blickte er zur Seite und er wurde gewahr, daß ein größer schwarzer Pudelhund daneben lag. Vor Schrecken lief er in sein Haus und hat augenblicklich die rasende Krankbeit bekommen, und nach sechs Wochen ist er gestorben.

230. Das schwarze Pferd im Ronnenbache.

Ein junger Buriche von 26 Jahren, von Darlingerobe, war nach feiner Braut nach »Druebeck" gemefen und hatte fich bis 11 Uhr bei berfelben aufgehalten. Er hatte oft gehort, baß im Nonnenbache bei "Druebede ein schwarzes Pferd ohne Ropf ginge. 216 er eine fleine Strecke an bem Monnenbache hinauf war, kam bas Pferd ohne Ropf in bem Bache herauf und ging bicht neben ihm vorbei; er ging bem Pferbe nach und oben an Darlingerode rehmte« (baumte) es fid, breimal in die Bobe und es bekam fogleich einen Ropf; ein Ritter ber gang verharnischt war, trat an bas Pferd heran, fußte es und fette fich barauf; bas Pferd fammt bem Reiter war ein Feuerklumpen und flog nach bem Ohrenfelbe in ber Luft hin= Bu berfelbigen Stunde bat ein Mann bei bem Jager= hause beim Ohrenfelde gestanden und gefehen, bag ber feurige Ritter mit bem feurigen Pferbe in ben Schornftein gu Dhrenfelde berein geritten ift. Diefer Buriche fommt zu Saufe und erzählt bas feinen Eltern, die ihm fogleich fagen, bag bas Pferd und ber Reiter von einem Ritter von Werni= gerobe verwunscht mare, er hatte Gott banten, bag er mit feinem Leben bavon gekommen, und lieber bas Pferd fragen follen, was fein Begehr fei, bann mare er vielleicht glucklich gewesen. Ucht Lage nachher wollte er wieder nach "Druebede" geben, es war ungefahr 8 Uhr Abends; als er an ben Ronnens bach kam, begegnete ihm ein grauer Sund, ber fo groß mar, wie ein halbiahriges Rind; ber hund sperrte feine Schnauze auf, ale wenn er ihn beigen wollte, barauf fiel es ihm fogleich bei, mas feine Eltern zu ihm gefagt hatten, er fagte ju bem Sund: mas ift bein Begehr? Der Sund antwortete ihm: sich bin ber alte Ubt aus dem Rlofter zu Druebeck, und weil ich ben armen Leuten viel Unrechtes gethan habe, fo kann ich nicht eher zu Gnaben kommen , bie erft Jemanb hingeht zu einem Ritter [ben er nannte] und bem fagt : er follte ben armen Leuten bas wiebergeben, mas ihnen ber alte Ubt aus bem Druebecker Rlofter gegeben hatte. Bevor bas nicht gefchieht, kann ich nicht zu Gnaben kommen." Der junge Burfche hat bies bem Ritter gemelbet, aber ber Ritter hat nichts wieder herausgegeben und beshalb foll immer das Pferb ohne Kopf und der Hund bei "Drüebed" noch spuken gehen.

231. Die Tan'sche.

In zwei Haufern zu Darlingerobe zeigte sich die Tan'sche, die so genannt wurde wegen der langen gelben Zahne, die ihr aus dem Munde sahen. Einst wollte sie ein ungetauftes Kind in diesem Hause aus dem Bette der Wochnerin nehmen. Es war dies der Geist der alten G., die sich von Holzholen aus dem Walde genahrt hatte.

232. Der Sund beim Born.

hinter einem Born in Darlingerobe zeigt fich ein großer hund und fpringt ben Leuten auf den Ruden.

233. Saubrunnen.

Bei ber Plegburg ist ein Brunnen, ber Saubrunnen. Manner gaben ihn mit Eimern aus, agen und tranken bann und bies hing mit Goldgewinn zusammen, wie in Issenburg erzählt wird.

234. Der große Fürft.

Im Drubed'schen Holze liegt der felsige Klapperberg, der hinten mit Tannen bewachsen und vorn kahl ist. Wer da Nachts um 12 Uhr hingeht, bekommt einen großen Fürsten zu sehen.

Sagen von Veckenstedt, Wasserleben, Silstedt und Reddeber.

235. Bon ber Linde auf bem Stukenbergsanger zwischen Charlottenluft und Bedenstebt.

Vor langen Jahren standen zwei seindliche Heere auf dem Stukenbergkanger sich einander gegenüber. Eines Lages lieserten beibe Heere daselbst eine Schlacht, die zwar bei gegenseitiger Tapferkeit blutig war, aber ohne entschiedendes Erzgebniß blieb. Um Abende dieses Tages, nach beendigter Schlacht, versammelte der Feldherr des westlich stehenden Heeres seine Anführer um sich, um Kriegsrath zu halten, und nach geschehener Berathung stedte er sein Schwerdt in die Erde und sprach zu seinem Bolke: "So wahr ich jest mein Schwerdt in die Erde stede und daraus ein Baum werden wird, der grünt und blühet, so wahr will ich morgen meinen Feind schlagen!" Um andern Morgen früh stand an der Stelle, wohin der Feldherr sein Schwerdt gestedt hatte, eine grüne Linde, welche aus dem Schwerdte entstanden war und welche jest noch an derselben Stelle steht.

Durch bieses Wunder wurde das ganze heer zum Kampfe ermuthigt und war fich bes Sieges im Voraus bewußt. Es wurde also fruh das oftlich stehende heer angegriffen und bei der Teichmuble eine lange blutige Schlacht gefchlagen (im langen Schlage), deren Ergebniß war, daß das öftliche Heer ganzlich geschlagen wurde. Da ward (und zwar in der Gegend, wo jest das Dorf Reddeber steht) der Ruf gehört: Redde sek, wer sek redden kann! (Es rette sich, wer sich retten kann!) wovon Reddeber den Namen erhalten hat.

Das Westheer versolgte die geschlagene Urmee bis an den Ort, wo jeht das Dorf Mindlehen liegt. Hier blieben nur die wenigsten (minimi) noch am Leben, von welchem Umstande dieser Ort seinen Namen erhalten haben soll. Erst als der Rest des geschlagenen Heeres die Gegend von Silstedt erreicht hatte, stand der Sieger von der Versolgung ab und die geschlagenen Truppen konnten still stehen. Von diesem Stillstehen oder Stillstand, stille Stidde, soll Silstedt seinen Namen suhren.

236. Sans = Chriftel.

In Bedenstebt sagte ein Kartenspieler: "Mich soll ber Teufel holen!" Sogleich kam einer hinein, bas war ber Hans-Chriftel. Da schiefte ber Wirth nach Bienenburg und ließ ben Halbmeister kommen. Der kam und rebete ben Hans-Christel an: "Was thust du hier? geh hin, wo du hergekommen bist." Da verschwand er, nahm aber ein Fenster mit.

237. Die Gans auf ber Ilfe.

In Bedenstebt unten auf ber Isse saß Nachts eine Gans auf bem Wasser. Als man sie in ein Saus holen wollte, wurde sie zu einer Leiche. Die wurde mit Gesang von zehn Erägern nach dem Kirchhose getragen. Auch wird erzählt: die Leiche ware über einen Steig getragen und aus ihr waren brei Katen geworden, die hatten an einem Stacket gehangen. Wenn diese hatten losgemacht werden sollen, hatten sie sich selbst losgemacht und gleich an einer andern Stelle gehangen.

238. Die Fran an Mowes' Linbe.

In Vedenstebt an Mowed' Linde zeigte sich eine Frau, die S....., mit langen Bahnen und redte sich an den Haufern in die Hammerfenster guden konnte.

239. Rutiche im blauen Sumpfe.

In Wafferleben im blauen Sumpfe verschwindet eine Rutsche mit Pferben.

240. Rutiche im großen Teiche.

Bei Bedenstedt liegt ber Clushof. Dort ist ein Keller, barin bullert es, wenn man bort pflugt. Daher kam eine Kutsche mit zwei Schimmeln und einem Kutscher ohne Kopf, suhr in den Erbsen herunter, die gerade blüheten, als mußte Ulles in Grund und Boden gefahren sein, und doch war nachzher keine Spur zu sehen. Nachher suhr der Kutscher in den großen Teich.

241. Pferd im großen Teiche.

In Rebbeber war ein Fleischer, ber hatte in Minkleben eingesalzen und reiste bei einer recht smarten (naß-kalten) Witterung nach Haus. Da kam ein Pferd, schmiegte sich ordentlich vor ihm nieder und er setzte sich auf, benn er hatte sich schon nach einer guteu Gelegenheit heimznkommen gesehnt. Das Pferd aber führte ihn über die Thurmspike von Beckenstedt und setzte ihn nur darum vor dem großen Teiche ab, weil er an zu beten sing. Sonst hatte es ihn mit hineinsgenommen.

Rinber aus bem Baffer.

242.

Gleich beim großen Teiche ift ber Kaffenborn. Man fagt in Bedenstebt ben Kinbern, daß sie aus bem Kaffenborn ober großen Teiche gezogen wurden.

243.

In Gilftebt wurden die Rinder aus dem jest ausgetrodneten Jungfernteiche gezogen.

244.

Die Rinder in Silftedt werben auch aus ber Holtemme genommen.

245.

Früher fagte man in Gilftebt auch: aus bem Jungfernteiche wurden bie Mabchen, aus bem Bointeiche bie Knaben geholt.

246. Jäger Gifenbein.

Im Bruche bei Bedenstebt zeigt sich Idger Gifenbein auf einem Schweißfuchs im weißen Florrocke mit bem Kopf unter'm Urm.

Berfchiebene Zwergfagen.

247.

Auf dem Knickberge zwischen Beckenstedt und Wasserleben waren bis 1777 (wo überhaupt die drei 7 die Zwerge vertrieben) Quarge oder Pater und verliehen von ihrem Borrath an Silber= und Thongeschirr. Wenn die armen Leute (wie auch in Lüttchenrode) riesen: »Backet met en kleinen Kauken midde!« so reichten sie einen kleinen Wasserzeluchen hin. Auch holten die Zwerge herein, was ihnen vor ihre köcher gesetzt wurde. Die Löcher sind jest nicht mehr zu sehen. Eine alte Krau, die von den Quargen erzählte,

sagte: »bamals war noch eine gute Zeit!« Sie waren sehr fleißig und machten besonders den Leuten den Flachs aus's Schönste und Beste zurecht. Die Zwerge hatten auch eine eigne Sprache, welche die Menschen nicht verstanden, sie verstanden aber die Menschen. Die Zwerge waren zwar sehr gefällig, wenn sie aber Kinder vertauscht hatten und die Leute trugen die ausgetauschten Kinder wieder hin, so bekamen sie ihre Kinder nicht wieder. Ein Schäfer trieb mit dem gelieshenen Geschirr Schabernack, da zogen die Zwerge nach Ufrika.

248.

Eine Frau hatte ein Kind, bas war groß und klug, fprach aber nicht. Einst schlug sie Gier entzwei und warf ben Dotter an die Erde und die Schale in den Napf. Da sagte das Kind mit grober Stimme: "Mutter, warum thust du das?" Sogleich nahm die Frau den Knuppel und prügelte das Kind vom Hofe, denn es war als Zwergkind erkannt.

249.

In Silstebt hatten die Leute auf der Scheune Quarge, die wurfelten das Korn und holten es in unsichtbaren Nebel-kappen fort. Einst warf ein Mann aber mit der Schaufel, da fiel einem Zwerge die Nebelkappe ab und er war in des Mannes Gewalt.

250.

Dicht bei Bedenstebt liegt bie Schütenkuhle. Dort wohnten 3werge.

251.

hinter ber horft bei Silftebt find Quargestocher. Dort geht ein Gang an, ber enbet im Wernigerobifchen Thiergarten.

252. Tuckeboten

find Irrlichter, fagt man in Silstedt. In Ilsenburg nennt man fie »Dickepoten.« Wenn Jemand flucht, so gehn sie fort.

253. Nicelmanner.

In der Holtemme bei Silstedt sitzen Nickelmanner. Sie ziehen die Kinder, die bei's Wasser gehen, hinein. Wenn Temand betrunken ist, so sagt man in Silstedt: »der ist ein Rickelmann.«

254. Bericht vom beiligen Blute zu Bafferleben.

Es haben im Dorffe Mafferleben zwen Schwestern gewohnt, die eine reich, die andre arm, die arme hieß Armgart, felbige fragte ihre Schwefter, wie es boch fommen mochte, bag, ob fie fich es ichon fauer werben lieffe, fie bennoch immer febr arm bliebe, fie aber hingegen reich wurde, und boch nicht halb fo fehr arbeitete; worauf die reiche geantwortet und gefagt, fie hatte unfern Berrn Gott im Raften. Wie nun biefe Armgart am S. Offertage jum Sacrament gegangen und bie Softie in ein rein Tuchlein ausgespenet mit fich nach Saufe genommen, und in felbigem Tuchlein in ein flein Schrantlein gethan und in einen großen Raften verschloffen, bernachmale aber zu einer Beit barnach feben wollen, hat fie bie Softie mit bem Tuchlein gant blutig befunden und fich bafur entfetet, es aber ihrem Manne gezeiget, ber fich benn noch mehr baruber erfchrectt, es auch fofort bem Pfarrheren geflagt, welcher fich nicht wenig mit Schreden barüber vermundert und vorher benahmten Bischofe Friederico hinterbracht; worauf berfelbe mit aller feiner Geiftlichkeit in einer groffen Proceffion nach Mafferleben gefommen, Gott zu Lob und Ehren aller: band geiftliche Lobgefange, unter andern auch fonderlich biefes gefungen: Chrifte, bu bift mild und gut, hilff une burch bein heilig Blut, burch beine heilige funff Wunden, bag wir im rechten Glauben ftete werben erfunden. Aprie, Gleifon. wie die erften ju Bafferleben einkamen, maren die letten noch gu halberftadt im Thum. 2018 nun ber Bifchof Friedrich bas wunderbarliche Sacrament mit bem blutigen Tuchlein in aller Chrerbietung und mit gebogenen Anieen empfing, legte er es in einen filbernen vergulbeten Reich und wollte folches mit ber Proceffion nach Salberftadt in ben Thum tragen, wie er aber zu Beudeber (al. Sauster) in die Rirche fommt, bafelbst man etliche Lobgefange gefungen, und ben Reich vom

Altar wieber aufnehmen und nach Salberstadt tragen wollte bat bas heilige Blut im Relche angefangen ju quellen, als wollte es gar übergeben, woruber ber Bifchof und feine Cles rifen fammt bem Bolde febr erfchroden, und vermahnte fie alle mit Thranen, Gott um feine Gnabe zu bitten, und baß er ihnen hierin feinen Willen offenbaren wollte, wie fie fich in biefem groffen Miracel und Bunberwerce verhalten follten, bamit fie felbigem recht nachkommen mochten. Da nun foldes geschehen, sprach ber weise Meister Johannes Semeca Thum-Probst zu bem Bischof: Lieber Bater, es bundt mich billig zu fenn, baß bies Wunderblut an biefer Statte bleibe. ba Gott also feine Wunder gezeiget und erwiesen hat zu feinem ewigen Gebachtniß. Lieffen es alfo bar, und warb hernach folche große Walfart und Zulauff bes Boldes ans allen Landen, daß baselbst geopffert wurden sechs Simten Pfennige, wovon der Bischof das Jungfrauen = Rlofter zu Wafferleben zu bauen angefangen, welches nach beffen Tobe von Bischof Ludolpho groffer gemacht, und vollends ausge= bauet worden. Es miffiel aber Johanni Semecae Diefer Concurs bes gemeinen Bolckes allegeit, und hatte ibn gerne gestillet, barum mußte noch ein Priefter bie blutige Softie fumiren, ben Relch aber ließ er im angefangenen neuen Thum zu Halberstadt in einen Pfeiler vermauren und sprach : es ist ber Leichnam und bas Blut Christi uns zu einem andren Gebrauch verordnet und eingefett. Das blutige Tuch aber blieb zu Seuteber und Wafferleben vor Seiligthum, boch friegten die Braunschweigischen herren auf dem Grubenhagen etwas bavon, welches fie nach Eimbed in S. Alexanders-Mun= fter brachten, und allba in groffen Ehren hielten, in einer fonberlichen Capelle.

255. Gine weiße Jungfer wirft mit Schuben und Steinen.

In Silftebt foll es aus bem Hause bes Koffathen B. mit alten Schuhen und mit Steinen geworfen haben und ein großer Auflauf baburch entstanben sein. Eine weiße Jungfer foll bie Urheberin bes Spuks und bas Haus mehrere Tage unbewohnt gewesen sein.

Sagen von Ilfenburg.

Pringeffin Ilfe.

256.

Im Ilsenstein war fruher bas Mitjanschloß. Davon geht noch bie weiße Jungfer am Ilsenstein und ber Ilsenstein hat eine eiserne Thur.

257.

Die Jungfer im Ilsenstein zeigt sich alle 100 Jahre in ihrer wahren Gestalt. Zu andrer Zeit zeigt sie sich als Schlange und wer sie so kußt, erlöst sie und bekommt ben ganzen Ilsenstein.

258.

Bom Ilfenftein nach bem Ilfenburger Riofter, und bann nach Drubed geht ein Gang.

259.

In ber Ilse befand fich ein Stein wie ein Tisch, barin war eine Runbung (ein rundes Loch), worin immer ein kleiner Waffersumpf ftand. Jest ist der Stein zerschoffen. Bor ihm wusch sich immer die Prinzessin mit Sonnengusgang.

Im Ilfensteine fitt eine Jungfer, er felbst ist ein Schloß und ba ist ein Gang, wo sie hineingegangen und wo sie herausgekommen ift.

261.

Un der Ise ist ein Schlofbrunnen, eine Quelle wie Silber, worin die Prinzessin sich aufgehalten hat.

262.

Einen Köhler, bem die Pferde — schwarze mit Bleffen waren's — fort waren, traf die Jungfer und sührte ihn in ein Gemach, wo Pferdemist lag und wo die Furcht vor einem großen Hunde ihn hinderte, ihr weiter zu solgen. Zum Ersat für die Pferde gab sie ihm Pferdemist in den Sack und einen Blumenstrauß in die Hand. Wenn er über die dritte Brücke ware, sollte er in seinen Sack sehen und an seinen Blumensstrauß riechen. Er roch aber schon auf der zweiten Brücke an seinen Strauß und da dachte er erst wieder an seinen Sack. Er sah hinein und weil noch Pferdemist darin war, schüttelte er ihn aus.

263.

Ein Mann sollte einen recht schönen Kranz und ein Bouquet machen und es an einem bestimmten Maitage um 1 Uhr Nachts der Ilsensteinsjungser bringen, sich recht rein halten und ihr etwas auswarten. Dafür gab sie ihm einen Sack voll Geld im Boraus, den nahm er und that nicht was ihm aufgegeben war. Da heulte die Ilsensteinsziungser, denn nun konnte er sie nicht erlösen und sie mußte eine Schlange bleiben. Nach Andern hatte der Köhlermeister L.... ein "Packet" (Bouquet), das im Ilsensteine auf einem Stuhle gelegen, mit hinausgenommen. Andre sagen auch: der große Hund im Ilsensteine habe einen Rosenstrauß vor sich liegen.

Die Jungfer im Ilfenfteine hat leife gefungen; Ginige fagen: fie fang alle fieben Sahr.

265.

Einige ergahlen: ber Pferbemist, ben ber Robler empfangen, sei glubenb geworben und beshalb habe ber Robler ibn hingeworfen.

266.

Es wird auch fo ergahlt, daß bie Rohlerpferde fich wiedergefunden hatten, und zwar an der Ilfe.

267.

Ein Pferbehirt war immer mit ber Jungfer gu- fammen und erzählte fich etwas mit ihr.

268.

Die Issensteinsjungfer führte den Köhler in viele Zimmer. Als das Geschenk im Wasser klang, that sie einen Kreisch und sagte: nun mußte sie wieder eine Eichel pflanzen; twenn dann daraus eine Eiche gewachsen und daraus eine Wiege gehauen ware, so konne der sie wieder erlosen, der darin geruht hatte.

269.

Andre erzählen so: Die Issensteinsjungser saß auf einem Steine und wusch sich. Einem Köhler, der sie so traf, sagte sie, daß er sie retten könne. Er solle sich aber nicht umguden, ehe er nicht über die zweite Brücke ware. Er aber gudte sich schon um, als er über die erste Brücke war. Da lag da (an der Brücke) ein Haufen Pferdedreck. Davon steckte er etwas Weniges bei und wie er nach Haus kam, war es lauter Geld. Weil er sich aber schon bei der zweiten Brücke umgeguckt hatte, war die Jungser nur halb erlöst und war oben ein Mensch und unten ein Fisch.

Es wird auch erzählt: In ben Ilfenstein ging ein Mann mit ber Jungfer hinein, tam aber nicht wieber heraus.

271.

Alle 7 Jahr, Morgens um 10 Uhr (sagen Einige) wäscht sich die Jungfer. Eines Morgens vor Sonnenausgang rief sie Jemand. Es waren 7 Jahr um. Pferdemist fand er in ihrer Höhle ausgehäuft, es war aber Gold. In der Mitte lag ein seuerspeiender Hund, der sprang vor Wuth an die Thure. Sie fullte dem Fremden die Kiepe mit Pferdemist. Es klingelte, als er's ausschüttelte.

272.

Bor bem Ilfensteine zeigt fich auch ein Ziegenbock.

273.

Die Ilsensteinsjungfer erschien ben Mabchen in ben Kronsbeeren.

274.

Im Ilsensteine, sagen Ginige, steckt ein Kessel mit Gelb; ein hund ift bort mit ber golbnen Kette.

275.

Um Issensteine lag ein Sack mit "Goldstapeln", baneben lag eine Pfeise. Als furchtsame Leute bort fortliefen, kamen Belsen hinter ihnen burch.

276.

Die Ilsensteinsjungfer hatte junge Puter hinter sich. Einigen erschien sie selbst mit einem Puterschnabel. Einigen grau, Undern ganz weiß gekleidet mit zwei Schnee-ballen auf ben flachen Sanben. Man hat sie auch unter der Eiche vor dem Ilsensteine spinnen sehen.

Morgens um 2 Uhr wascht sie sich nach einigen Erzählungen und nach diesen zeigte sie sich 1852. Die Klippe öffnet sich stets nur auf eine Stunde. Wer nach Verlauf derselben nicht heraus ist, bleibt darin.

278.

Vom Stumpfruden murben fruher zu Oftern (wo man sich in Ilfenburg auch naß gießt) Gier heruntergerollt. Un ihm ging die Jungfer.

279.

Ein Bur hinderte einst einen Mann, aus dem Ilfen- fteine wieder herauszugehen.

280.

Die Jungfer hat einst Jemand in die Thur bes Issenfteins geführt; ein Stein ist ihr Waschbecken. Bald ist sie blau, bald weiß, bald roth gekleibet. Im Issensteine ist ein Zimmer gewesen und eine Tafel, daran 11 bartige Manner saßen. Biel Betten waren da, die Prinzessin hat ihr Bett allein. Auch ein Pferbestall war da und alles ritterlich bereit.

281.

Der Issenkein, sagen Einige, ist mit einer lebenbigen Seele versetzt, ber Zauber wird mit dem Höllenzwang gehoben. Einst sollte dort Jemand versetzt vo der geopfertwerden, da sagte eine Stimme: welchen sie denn haben solle? Nun nannten sie einen. Da sagte die Stimme: wenn alle fest wären wie der, so bekäme sie nicht einen einzigen. Da that sich der Stein wieder zu.

282.

Bor 700 Jahren arbeiteten Leute vor der Ilfenfteinsklippe, da polterte es als wenn die Kanonen gegangen waren. Die Ilfensteinsjungfer hatte eine Glocke, davon horten sie alle Glockenschläge.

Eine Frau ift zu Pferbe auf ber Flucht vom Ilsensteine nach bem Westerberge gesprungen.

284.

Ein Paar Baren fah der Robler im Ilfenfteine liegen.

285.

Der Alte (Teufel) ist auch auf bem Ilsensteine und nimmt bort Seelen hin.

286.

Um Pfingften fit bie Jungfer an ber Ilfe.

287. Der Ziegenbocksreiter vom Schlogberge.

Um Schlofberge bei Ilsenburg ritt ein ungerechter Gerichtsherr bei hellem lichten Tage auf einem Ziegenbocke.

Gloden im Rammerberge.

288.

Mis die Monche noch im Ilfenburger Kloster waren, nahmen sie eine Glocke mit in den Kammerberg, sie ist nicht herauszukriegen.

289.

Undre erzählen: Im Kammerberge, wo gleich hinter ber Kirche (wohl hinter ber auf bem Schlosse) viele Sugel sich befinden, hat eine Sau Gloden ausgewühlt.

290. Das Mitchauerloch

befindet sich zehn Minuten hinter dem Issensteine und ist benannt nach dem Köhler Mitchau. In diesem Loche sagen Kater und kraten einem Jäger die Augen aus.

Zwerge, Monche, greife Mannchen.

291.

Im "Wienbarge" (Weinberge oder Beidenberge?) nach bem Ederfruge zu maren Zwerge.

292. ·

Die Zwerge von Ilsenburg waren einst unsichtbar im Bachause bei einer Hochzeit. Da rief ploblich eine Stimme einer Zwergin, so baß auch die Menschen es horten, zu: "Hannemarie kumm, dien Kind is doote! « Da schlugen die Leute in der Luft herum, schlugen so der Hannemarie ihren unsichtbar machenden Zwerghut ab und stellten ihn in der Nebenkammer auf den Bachofen, er war aber sogleich wieder fort.

293.

In Issendurg ist der weitverbreitete Zwergspruch so bekannt: Sau bin ik doch sau oolt Wie de Bohmerwoolt, Dreimal ehacket un dreimal ekoolt (gekohlt).

294.

Sest fagt man: Die Monche im Rlofter zu Ilsenburg waren "Quarge;" sie hatten viel Gold in ben Gangen, wohnten in ber Kirche und stachen einst sich einander todt, wo- von das Blut im jesigen Stuhle der Frau Erbgrafin noch zu sehen ist. Sie hatten kleine Pferde und wurden fur Husaren gehalten.

295.

Die Zwerge ober Monde werben auch greife Dannden genannt, benn fie maren graufam alt.

296. Der Kobolb in Ilfenburg.

Schmied M in Issenburg hatte einen Robold, der machte ihm Alles. Er wollte ihn einst wegbringen, da wurde für ihn ein Kleid wie für ein Sechswochenkind gemacht, ein kleiner Hut u. s. w. Die Kleidung wird neben den Ambos gelegt. Wie der Kobold als Sechswochenkind hereinkam, sagte er: "Behalten Sie den Kobold, er thut Ihnen keinen Schaden an Ihrer Seelen Seligkeit!" Es ward ein Nagel auf den Amdos gelegt, der Kobold haute ihn mitten durch, legte die beiden Hatten über's Kreuz, schlug zweimal darauf und es war ein Kreuz. Das Zeug nahm er unter'n Arm und sie hörten ihn eine Stunde lang weinen. Das Kreuz ist über 1000 Thaler werth, wer's vor die Brust hangt, dem kann keine Kugel etwas thun.

Ilfenburger Erdgeister.

297.

Die Issenburger Erdgeister ließen alle Hutten in Feuer ausgehn. Es waren ber Hutten in bieser Gegend sieben: auf bem Schulerhuttenkruge, in Wagenfuhr's Muhle, bei Uppenrobe, im neuen Felbe, vor bem Bauerberge u. f. w.

298.

Die Leute wollten zulest ben Erbgeistern nicht mehr gehorchen. Sie kamen fruher bes Nachts und ordneten an. Sie waren so groß wie Kinder und wie mit Moos bem ach sen, aber sehr vernunftig und rechtlich, zulest flohen sie vor ben falschen Menschen. Die Erbgeister waren 3werge.

299. Der Teufel und bie Speckfeite.

Einem Manne in Issenburg brachte ber Teufel bes Nachts eine Speckseite, weil er seine Noth geklagt hatte, baf er kein Zubrob habe.

Sagen von Stapelburg und dem Scharfensteine.

300. Der Erompeten - Sai.

Im Jahre 1819 im Winter geben mehrere Ginmohner von Stapelburg, einem Dorfe in ber Graffchaft Bernigerobe, bes Nachts in bas 1/2 Stunde von dem Orte gelegene Solz, um fich auf Sanbichlitten Winterholz zu holen; fie kommen ba an eine Stelle, ber Trompeten-Bai genannt, als fie beim Abhauen des Solzes find, entsteht auf einmal ein fo furcht= barer Sturm um fie herum, ale wenn er alle Baume ent= wurzeln wollte, mogegen fich in furger Entfernung fein 3meig am Baume rubrt. Es wird auch auf ber abfeits gelegenen Beerftrafe recht belle und fie boren Magen fahren, abnlich wie mit Bauholz beladen; wie fie nun aber nichts feben, uberlauft fie ein kalter Schauder, fie laffen alles Bolg ftehn und liegen und fahren mit ihren Schlitten wieder ledig nach Saufe. Der Person nun, die biefes ergablte und beren Bruder mit bagemesen ift, war als junges Maochen von 9 Jahren auf berfelben Stelle im Solze etwas Uhnliches begegnet. Gie geht mit ihrem Bater bes Rachts burch biefes Solg, um ihren Bruder, ber am Brudnereftiege nahe am Broden fohlte, gu befuchen; ale fie eben an biefe Stelle fommer und ber Bater fcon eine kleine Strecke vorauf gegangen mar, fteht bas Mabchen wie festgebannt, sieht vor sich eine große Grube, worin es so helle ist als schiene die Sonne hinein, während es um sie stocksiest Nacht ist. Die Vochter fangt an zu weinen!, ruft ihren Bater und spricht: Bater, hier kome eck nich herröwer, da is en grotes Lock, da fall' eck erinder; sie weint immer lauter, ihr Bater kommt zurück, fast seine Tochter an und führt sie den Fußsteig fort. Das Madchen, welches jeht bereits eine Frau von 43 Jahren ist, behauptet es self, daß es so gewesen wie sie erzählt hat, auch dem Vater ist es ein Rathsel gewesen, da er nichts gesehen hat.

301. Der Teufel als Debfe.

Bu Stapelburg lasen junge Burschen im Höllenzwange, ba erschien ber Teusel als Ochse. Sie konnten nun wohl vor-, aber nicht wieder ruckwarts lesen und geriethen badurch in große Verlegenheit. Endlich kam Jemand, der den Höllenzwang ruckwarts lesen konnte, da mußte der Teusel wieder abziehen.

302. Zwerge im Burgberge.

Zwerge zeigten fich viel im Burgberge von Stapelburg.

303. Der Reiter.

Ein Ritter ritt auf bem Burgberge zu Stapelburg ver- febrt auf bem Roffe.

304. Sieben Könige, eine Jungfer und goldne Pantoffeln im Scharfensteine.

Der Scharfenstein war früher eine Stadt, und ein Schloß, ba find sieben Könige gewesen, die sind nachher in ben Scharfenstein "gewünscht." Es stehn bort goldne Pantoffeln und eine Jungfer schlaft bort bis ihr Erlöser kommt.

305. Die Goldstapel.

Auf bem Scharfensteine am Broden fand Jemand Gothftapel, hat aber nachher die Stelle nicht wiedergefunden.

306. Die Schlange auf bem Scharfenfteine.

Auf dem Scharfensteine zeigte sich eine Schlange. Sie hatte Moos auf dem Ruden und rif Lannen um.

307. Der Erbgeift ober bie Otterschlange.

Unbre fagen: auf bem Scharfenfteine zeige fich ber Erbgeift und bie Otterfchlange.

308. Die Ruche mit brei Thuren.

Im Scharfensteine soll sich eine Ruche und bavor sollen sich brei Thuren befinden, von diesen kann die mittelste durch die Springwurzel geöffnet werden. Mit solchen Wurzeln bauen die Wasserhühnchen, auch Eisvögel genannt, und die Grunspechte ihre Nester.

309. Das Saus im Schimmerwalb.

T... aus ber Neustabt in Wernigerobe sah mit ben Seinen ein Haus mit Licht im Schimmerwalb, barin war auch Musik und war boch bei Tage kein Haus ba. Darin waren Kahen und spielten auch, und war auch die Kahe ihres Nachbarn da. Sie sagten's dem Nachbar und die Kahe kam nachher nicht wieder, wiewohl sie sonst diese Erscheinung im Schimmerwalde noch öfter sahen.

Brockenfagen.

Die Mainacht.

310.

In ber Wolperenacht (Walpurgisnacht) ftellen bie jungen Burichen ben Madchen Befen vor bie Thur und necken fie bann am Morgen mit bem Berenritt. Man reitet aber auch auf Baumen und Buttertrampeln (Butterfaffern) in ber Mainacht nach bem Brocken. Die Beren tangen in ber Walpurgionacht ben Schnee auf bem Brocken weg. Sie reiten babin auf Biegenbocken und abgenutten Thieren, auch Deshalb heißt es heutiges Tages noch am auf Pferben. 1. Mai in Wernigerobe: "Wenn ich Dir meinen Fuche ober meinen Schwarzen nicht geborgt hatte, fo lageft Du noch am Renneckenberge ober an ber Plefburg« (beibes am Brocken.) Ober man ruft die Leute an: "Hore, wann willst Du mir mein Geld bezahlen?" Wird darauf gefragt: Was fur Geld? fo heißt es: "Weißt Du nicht mehr, daß Du noch oben (auf bem Brocken) tageft, wenn ich nicht Deine Zeche fur Dich bezahlt hatte ?« Bon ben Beißbornen, woran bas fogenannte Molberbrod machft, fpringen in ber Wolpernacht die Spigen Bieran ift, wie man in Schierte am Brocken glaubt, ber Brodenbefuch in ber Mainacht fchulb.

Ein preufischer Solbat aus Wernigerobe fam nach Klanbern. Im Quartier murbe er gefragt, mo er ber fei. fagte: ich bin am Blocksberge ju Saufe. Da fagte Jemand: Mun, im Drube d'fchen ift ein Pfeiler, baran fteht mein und meines Bruders Namen. Wir huteten als Jungen Die Schaafe und unterhielten und oft, wie viel Beren es in unferm Orte wohl geben mochte. Um 12. Mai, von welchem Tage an die hirten am harz in's Gebirge treis ben und nicht mehr auf ben Wiesen huten burfen, und ber ber Walpurgistag am Barg ift, machten wir einen Rreis von Drachenschwanz ober Schlangenfraut, auch Bornfenfraut genannt, um uns her. Um 11 aber famen bie Beren auf Befen, Beugabeln u. f. m. an, gulebt aber fuhr unfre Rachbarin auf einem Ruder Beu ohne Pferde daher. Nameriche, nehmt und midde! riefen wir. »Ja, Jungens fett uch op!« rief fie. Das thaten wir, nahmen aber ben Rrang mit auf bas Ruber und ftecten ihn um uns ber. »Jungens, fagt fie, nu fett uch wiffe (fest)!" und ba geht's bavon, ale wie ein Bogel fliegen thut. 2016 wir wieder gur Befinnung kamen, waren wir auf einem hohen Berge, ba waren große Feuer, viele Gafte auf Gabeln und Biegenbocken, und murbe getangt und war allba bie ichonfte Mufit. Giner, ber ber Satan war, hatte zwei große Borner auf bem Ropfe, orbnete bie Zange an und banach fpielte er felbft mit. Die Alte mar abgeftiegen, wir Jungen aber zogen auf bem Beumagen unfre Schallman heraus und spielten auch mit. Run fam ber mit ben Bornern ju une und fprach : Jungene, ihr konnt ja prach= tig fpielen, ich will euch ein befferes Inftrument leiben. Da warf er uns eine andre Schallman in ben Rreis, Die ging nun aber gang prachtig, ba huckten bie alten Beren wie bie Stube hoch und freuten fich orbentlich. 218 wir nun fo eine halbe Stunde gespielt hatten, winkte er und wir mußten Salt Da knieten alle vor bem Berenaltar, bann nahm ber mit ben Sornern aus bem Berenbrunnen Waffer, gof auch zwei Eimer in bas Berenwasch beden, baraus mußten fie fich alle waschen und murben auch von ihm bamit beforenat. Dann ging ber Tang wieder an und um 12 war Alles verschwunden, wir Jungen aber fagen in

ihrem Kranz von Kraut auf der platten Erde. Da kam der Anführer und fragte, was wir für unfer Spielen haben wollten, wir aber baten nur um die Schallmane. Die sollt ihr behalten, fagte er. Um andern Morgen aber sahen wir, daß es eine alte Kahe war, das Mundstück war der Schwanz, den hatten wir kurz und klein gekaut. Teht gingen wir herunter und kamen erst nach Drübeck, wo wir unste Namen an die Saule schrieben. Meinen Bruder tödtete die Here, weil er in unser Vorf zurückkehrte, ich aber hütete mich vor ihr und ging hierher. Die Saule hat mit den Namen im Kruge zu Drübeck gestanden, die dort ein großer Bau vorgenommen wurde.

312.

Ein junger Bursche sette sich auf ben Kreuzweg, um in der Mainacht die Heren auf den Brocken ziehen zu sehen. Er machte sich aber einen Kranz um Kopf und Leib und hatte sich über und über mit braunem Dust und Falbrian (Balbrian) umwunden. Die Heren kamen auf Enten und Gansen, schurrten in Mollen (Mulben), ritten auf Ofengabeln und Mistgrepen, und zuleht kam die letzte und oberste Here, die sagte:

harrest Du nich braunen Daust un Faldrian, Sau woll ik uwel mit bik be Klange gahn.

313.

Am Wolpersabend, wie die Walpurgisnacht auch im Magdeburgischen heißt, blieb ein Brautigam so lange bei seiner Braut, daß sie ihm gestehn mußte, sie hatte nun nicht mehr Zeit, weil sie nach dem Brocken fahren mußte. So will ich auch mit, sprach der Brautigam. Da gingen sie mit einander auf den Hof und bort stand schon ein Puterhahn und wartete auf das Mädchen, das setzte sich recht sest auf und der Brautigam setzte sich hinter sie. Nicht lange dauerte es, so waren sie auf dem Brocken und waren so viel Menschen da, daß der Brautigam sich schier darüber verwunderte, wollte aber mit der Sache nichts weiter zu thun haben und weil er auch todtmude geworden war von dem Ritt, so wies ihm

seine Braut ein schönes Garbinenbett, barin sollte er sich nieberlegen und schlafen. Also that er auch, als er aber am andern Morgen erwachte, lag er auf ber bloßen. Erbe in einem alten Pferbegerippe, bas war bas Gardinenbett gewesen. So wird in Eichenbarleben bei Magbeburg erzählt.

314.

Es ift einmal ein Brautigam gewesen, ber hat eine Braut gehabt. Die Braut aber und ihre Mutter waren beide Beren. Mis nun ber Tag fam, an welchem bie Beren nach bem Broden mandern, gingen die beiden Beren auf ben Beuboben, nahmen ein fleines Glas und tranfen baraus, ba waren fie auf einmal verschwunden. Der Brautigam, welcher ihnen nachgegangen war, bachte: follft auch einmal aus bem Glafe trinken. Er nahm alfo bas Glas vor ben Mund und nippte bavon, ba war er mit einem Male auf bem Brocken und fah, wie feine Braut und beren Mutter mitten unter ben Beren maren, welche um ben Teufel tangten, ber in ber Mitte ftanb. Nachdem Alles vorbei mar, befahl der Teufel, daß jede ihr Glas nehme und trinfe. Das thaten die Beren und barauf flogen fie nach allen vier Winden. Der Brautigam ftand nun allein auf bem Broden und fror, benn es war falt. Glas hatte er nicht mitgenommen und mußte beshalb ben Ruckweg zu Ruße antreten. Dach einer langen und beschwerlichen Reife fam er endlich wieder bei feiner Braut an, aber Die war fehr bofe und auch die Mutter gankte viel mit dem Brautigam barüber, daß er aus dem Glafe getrunken hatte. Mutter und Tochter famen endlich überein, ben Brautigam in einen Efel zu verwunschen, welches benn auch geschah. Der arme Brautigam war nun alfo ein Efel geworben und ging betrubt von einem Saufe gum andern und fchrie fein Sja! Sja! Da erbarmte fich ein Mann über ben Gfel, nahm ibn in feinen Stall und legte ihm Beu vor; aber ber Efel wollte es nicht freffen, ba murbe er mit Schlagen aus bem Stalle getrieben. Rach langem Umberirren tam er einmal wieber vor bas Saus feiner Braut, ber Bere, und fchrie recht flaglich. Die Braut fab ihren vormaligen Brautigam, wie er mit gefenktem Ropfe und herabhangenden Dhren vor ber Thure ftand. Da bereute fie, mas fie gethan batte und fpeach gum Efel: wenn ein Kind getauft wird, so stelle bich vor die Kirchethur und laß dir das Tauswasser über den Rücken gießen, dann wirst du wieder verwandelt werden. Der Esel solgte dem Rathe seiner Braut. Um nächsten Sonntage wurde ein Kind getauft, da stellte sich der Esel vor die Kirchthur. Us die Taushandlung vorbei war, wollte der Küster das Tauswasser wessen, aber der Esel stand ihm im Wege. Geh, alter Esel, sprach der Küster, aber der Esel ging nicht, da wurde der Küster ärgerlich, und goß ihm das Wasser über den Küsten. Nun war der Esel ertöst, ging zu seiner Braut und heirathete dieselbe und lebte recht glücklich mit ihr.

315. Der Berenaltar.

Beim Herenaltar, worauf sich auch das herenwaschbecken befindet, sieht man am 1. Mai Besen, Ragen und Hunde und den Tanz der Erwachsenen mit Fackeln. Unter dem Herenaltare soll sich ein unterirdischer Gang besinden; eine Urt Licht, Kobolz genannt, kommt zuweilen darunter hervor.

316. Die Sippel- ober Tanzwiese.

Auf die Sippel= ober Tanzwiese am Beerberge bei Hasserde, welche jest Wald ift, gingen am 12. Mai, wo die Heren nach dem Brocken ziehen und über die Hippelswiese kommen, Vormittags die Hammerschmiede von den Hutten. Einst wollen Leute an diesem Tage ganz früh hinzgehn, es ist aber schon Musik da. Es sind aber nur Kahen da, diese spielen, saufen, zechen, fressen daßelbst, darunter Steigers und Faktors Kahen, auch die Kahen der Leute selbst. Die Leute sagten's nachher alle ihrem Steiger. Die Rahen kommen, wie das gesprochen wird, in die Hütte und wollen die sechs Menschen (benn so viel waren's) zerreißen, die Hüttenleute aber schlagen mit glühenden Stangen darauf.

317. Defolum.

Im Juli brennt zuweilen an einer Stelle auf dem Brocken ein Licht, genannt Dfolum. Wenn es brennt, so ist Krieg.

318. Bein in ben Brunnen auf bem Broden.

Nach ben "Jahrbuchern bes Brodens von 1753 bis 1790" (Magdeburg 1791) schrieb 1762 J. Thom. Bergmann, Silberjuwelier aus Andreasberg, bort in dieselben ein:

Wer ben Brocken hat bestiegen, Der kann sagen, daß es seyn lauter Lugen, Daß man konnte sehen den Rhein, Und aus ben Brunnen quillen thate Wein.

319. Der filberne Rrug.

Bergmann Krick aus Bellerfelb fuchte mit feinen Todtern am Brocken Kronsbeeren, murde aber bort von der Nacht ereilt, gundete ein Feuer an und legte fich baran mit ben Madden nieder. Diefe Schliefen feft, der Bergmann aber wachte, ba fab er eine Laterne baberkommen, die rief er an und es traten brei Manner ju bem Feuer, Die leifteten ibm wahrend ber Nacht Gefellschaft. Um andern Morgen geboten fie ihm, felbft feinen Tochtern nicht ju fagen, daß fie bei ihm gewesen waren und bas hat ber Bergmann auch treulich gebalten. Un bem Tage, wo ber Bergmann geftorben ift, kommt ein Mann in feine Wohnung, bedauert feinen Tob und fragt die Tochter aus, ob ihr Bater nichts von ben brei Mannern gesagt hat, welche in ber Nacht am Brocken bei ihm gewesen find. Da er fieht, daß felbst die Tochter nichts bavon wiffen, fagt er: fo mochten fie ben Lohn hinnehmen, ber ihrem Bater bestimmt gewesen, ftellt einen filbernen Rrug bin, fagt auch, ber einen Schwester folle ber filberne Rrug gehoren und ber andern, was barin fei, und geht fort. bem Kruge aber find nichts als feine Gulben gemefen und mogen diefe Danner wohl Benetianer gewesen fein.

320. Die Sohle am Broden.

Drei Silberhuttenleute, wovon zwei aus Zellerfeld und einer aus Grund gewesen ist, suchten an der Subseite des Brockens Beeren. Da fanken sie ploklich an einer Stelle, wo eine Horde gelegen hat, die durchgefault gewesen ist, ein und standen in einer Hohle, in der sind drei Tonnen gewesen, die waren mit Eisen beschlagen. Die Zellerfelder wollten eine ber Tonnen zerschlagen, um zu sehen was darin sei, der Mann aus Grund aber sagte: wenn sie das thaten, so konnt' es ihnen schlimm ergehen. Nachher aber haben sie die Stelle nicht wieder sinden konnen.

321. Der Braunschweiger.

Ein Andreasberger traf am Johannistage am fleinen Broden einen Mann aus Braunschweig, ber ihn aufforberte, auf nachsten Sohannistag wieder bort zu fein. Er verfaumte aber bies über bem Undreasberger Schutenhofe. Da ritt ber Mann auf einem Schimmel auf bem Schubenhofe ein, mar aber alsbald wieder verschwunden. Der Mann machte fich nun nach Braunschweig auf, nahm ein paar Schellenzuge (Schellengelaute) fur ben Winter mit, um fie ihm zu Schenken und eine Gegengabe ju erlangen. Der besturmte ibn mit Bormurfen, weil er nicht am Brocken erschienen fei, hatte auch viel schonere Schellenguge als die Unbreasberger maren, Die boch auf bem gangen Sarge berühmt find, denn er konnte ja viel beffere Buthaten aus bem Loche am Brocken holen, Kaufte ihm jedoch aus Barmherzigkeit zulett einen ber Schellen= guge ab. Go ergablte ein Roblermeifter unter ber Uchter mannshohe vom Meiler herunter, mahrend er ihn mit ber Schaufel bicht flopfte.

322. Der Schneibemuller und bie Benebiger.

Bwei Venediger kamen in Harzburg an ein kleines am Folze liegendes Sauschen und baten um ein Nachtlager. Der Mann erlaubte ihnen zu bleiben, gab ihnen Abendbrod und

führte fie am andern Morgen nach bem Broden. Dort bectte ber Gine an einer Stelle ben Rafen auf, ber Undre pflucte von gelben Blumen alle Rnopfe ab. Der Erfte brachte naffen Grand aus ber Sohle, ber Undre hatte Feuer angemacht, ben Grand und bie gelben Anopfe thaten fie in einen Tiegel und fie schmolzen guffen (ben groben Guf auf ben boben Dfen, ber nachber erft in's Reine gearbeitet wird) bavon. Der Mann bat fie auch um ein paar Stud, fie aber fagten, für bies Sahr mare es ju fpat, auf's Sahr murben fie ihn wieder abholen, bann folle er's ihnen fagen, ebe fie in bie Grube ftiegen. Darauf brachte er fie wieder nach Bargburg und fie blieben die Nacht wieder in feiner Wohnung. Abends war in feiner Stube mehrere Gefellschaft, barunter auch ein Sage = ober Schneibemuller, ber oben im Saufe wohnte. Es murben mehrere Geschichten und »Mareten« von Gefpenftern ergabit, ber Gagemuller aber fagte: er furchte fich vor gar nichts. Da fagte ber eine Benebiger: er folle mit ihm auf fein eignes Bohnzimmer gebn, wie er wiffe, fei bort eine Kensterscheibe entzwei, ba murbe etwas bereinkommen, wo er fich fo gut bavor furchte wie jeber andre Mann. Gie gingen beibe hinauf, ber Benediger fette ihm einen Stuhl mitten in die Stube und er felbst fette fich vor ben Tifch. Der Gagemuller follte fich nicht ruhren, nicht fprechen nur auf die Kenfterscheibe achten. Der Benediger fing nun an zu lefen und balb fam eine Urt Schlangenfopf zu ber Fenfterscheibe berein, murbe immer langer und ging gerade auf den Schneibemuller los. Der Benediger las fo lange, bis ber Schlangenfopf ungefahr noch einen halben Rug vom Gefichte bes Schneidemullers entfernt mar. Da wollte ber Schneibemuller fast in Dhnmacht fallen, ber Benediger aber las bie Schlange wieber gurud. Als fie gang fort mar, fragte er wieber: ob er nun noch fagte, bag er feine Kurcht hatte. Der Schneibemuller fprach, baß er in feinem Leben nicht wieder fo reben wolle und ber Benediger fagte: er folle es am Wenigsten thun, wenn er in Gefellschaft frember Menschen ware, benn er wußte manchmal nicht, was ber eine ober der andre konne.

Röhler und Benediger.

323.

Ein Robler toblte oben am Brocken, ba fam Jemand und bat um Nachtquartier, that fich auch an beffen Scheiben= funne (Brodfuppe) orbentlich etwas zu Gute. Danach fagte er : Nachts um 11 wollten fie auf eine Wiefe gehn, wenn er ihn bann zuerst anrede, so folle er ftehn bleiben, wenn er ihn aber wieder anrede, folle er mitgehn. Borber fchritt ber Frembe breimal um bes Roblers Meiler, bamit bas Feuer nicht ausging. Der Frembe jog im Balbe ein Buch aus ber Tafche und ruhrte ihn an. Er las im Buche und auf einmal wurde es Tag. Gie maren aber auf einer großen Wiefe, ba ftanben lauter Johannisblumen. Da follte er pfluden, pfludte aber nur einen fleinen Strauß, ber Fremde pfludte fich eine orbentliche "Bafe." Danach fagte ber Frembe in ber Rothe: es murben bem Robler in biefem Sahre noch 3 Pferbe caput geben, er folle boch ja bas Straugchen, (bas er unter bie Bank geworfen hatte) aufheben. Wenn die Pferbe caput gingen, folle er nach ber Stadt geben, fich einen ehernen Topf faufen und bafur geben, was die Pottcherfrau dafur forbere. Darauf folle er fich 3/4 Maag Braunbier faufen, es in ben Topf geben, bas Straufchen gerfchneiben und den Topf in Die aluben Roblen, Die in ber Roblerbutte maren, roben, und 48 Stunden ftehn laffen. Dann folle er fich ein Loch roben und ben Topf 8 Tage in die Erde ftellen. Wenn er ihn bann aufmache, fo wurde er fein Gluck fcon feben. Wirtslich ging bem Robler nach 6 Wochen ein Pferd caput, und nach 14 Tagen wieder zwei. Er that aber Alles, wie der Frembe gesagt hatte. 2018 er ben Topf aufmachte, war fo viel Gold barin, ale er Braunbier hineingegeben hatte. Go konnte er fich feine Pferbe wieder kaufen, und jest ift er ein Udermann. Die Stelle, mo die Blumen ftanden, mar aber an einem breieckten Pfahl zwischen ber Brockenspige und bem Borfenkruge. - Nach andern Ergablungen werden die Blumen erft unter's Dach gestedt, ehe fie gefocht und zu Gold werden, und ber Robler tauft fich gulest ein Saus in Sobe = Beig.

Undre erzählen: Ein Köhler brachte seine Pferde an eine Stelle vor dem Brocken unweit des Scharfensteins, ba war immer das Schloß an der Kette aufgegangen. Dataus schloß er, daß dort die Springwurzel wuchs und er erhielt sie.

325. Mingeling.

Es ist einmal ein Köhler am Broden gewesen, ber hat Ringeling gehießen. Bei dem hat Nachts in der Köthe immer ein schwarzes Männchen seinen Besuch abgestattet. Es sind aber immer mehr solcher Männchen gekommen und zuletz sind es zwölf gewesen. Da muß der Köhler immer rücken, bis daß er auf die Großenechtsbank gekommen ist. Da redet der Köhler die Geister an und spricht: "Ihr zwölf schwarzen Geister und Jesus war der Meister."

326. Der Wehrwolf am Broden.

In einer Walbung nahe bem Brocken kohlten zwei Kohler. Der eine war ein Wehrwolf, b. h. er konnte sich von einem Menschen in einen Wolf verwandeln, und fraß als Wolf das Pferb des andern Köhlers auf. Nun findet der Köhler, bem das Pferd gehört hat, die Haare von seinem Pferde. Da sagt er ihm auf den Kopf zu, daß er sein Pferd aufgefressen habe, und dieser schnallt seinen Wolfsriemen um und läuft als Wolf davon.

327. Johannisblume.

Sie wird Menschen und Vieh eingegeben und blutt Nachts zwischen 11 und 12. Venediger haben den Samen davon in Schuhen und machen sich dadurch unsichtbar. Ein Köhlerknabe hatte solche Körner, da war er unsichtbar, sie sahen ihn nicht, wiewohl sie ihn hörten. Da ging der Junge in ein ander Land und nahm allen Kausseuten das Geld aus dem Laden.

Morgenbrodsthal.

328.

Unweit bes Papenberges ist bas Morgenbrobsthat. Dort soll ein Monch in einen Stein eingehauen sein, man kann ihn aber nicht mehr finden.

329.

Im Morgenbrodsthale haben bie Venediger gegeffen, aus bem Morgenbrodswaffer getrunken.

330.

Im Morgenbrodsthale am Brocken ist eine Quelle, davor hat ein fremder Mann gestanden und hat ein Sied unter das Wasser gehalten und da sind lauter Perlen darin gewesen, die hat er in einen Holster, das ist in einen Ranzen gethan, und als der Holster voll gewesen ist, hat er sich die Hande gewaschen und gesprochen:

Im Morgenbrodsthale da wasch' ich mich, und in Benedigen da drog' ich mich. *)

Das Alles hat ein Mann gesehen und gehört, ber bort um ben Brocken herum zu hause gewesen ift. Wie nun ber frembe Mann auf einmal verschwindet, so geht ber hin, lief't bie Perlen auf, die er verschüttet hat und liegen laffen, und bann sagt er auch:

Im Morgenbrodsthale da wasch' ich mich, Und in Benedigen da brog' ich mich.

Sobald er das gesprochen hat, ist er auch in einer ganz fremben Stadt gewesen, darüber ist er sehr erschrocken und hat
sich nicht zurecht sinden können. Nach einer Weile begegnet
ihm auf der Straße ein Mann, der fragte ihn, wie er daher
käme; da erzählte er ihm Alles und der Mann sprach, es
wäre sein Glück, daß er ihm die Wahrheit sage; od er ihn
denn nicht erkenne? er sei ja der fremde Mann, den er im
Morgenbrodsthale belauscht habe. Da nimmt er ihn mit

^{*)} Trodhe ich mich.

nach Saufe und bringt ihn zu Bette und bas Bett ift so koftbar gewesen, daß Knopfe von Gold und Silber baran gewesen sind, das hat der Mann Alles aus dem Morgenbrodsthale gezogen. Als nun der Harzer am andern Morgen aufsteht, bekommt er Waschwasser und muß sich die Hande waschen, und babei muß er sagen:

In Benedigen ba masch' ich mich, Im Morgenbrodethale ba brog' ich mich.

Da ist er auch gleich wieder im Morgenbrodsthale gewesen. Als er aber wieder an den Ort gekommen ist, wo er gewohnt hat, da hat es sich gezeigt, daß er viele viele Jahre fort gewesen ist, und hat doch geglaubt, es sei nur eine einzige Nacht dazwischen gewesen.

331. Die Rirchenftelle auf bem Broden.

Auf bem Broden ist eine Kirchenstelle, die kann Niemand finden. Dort ist Gelb vergraben.

332. Bolfe am Broden.

Um Brocken waren früher Wolfe. Es wird in Schierke erzählt, daß man damals Locher gemacht und ein Schaaf darauf gebunden habe, um sie darin zu fangen.

333. Bom Andreasberge unter ber Balbschmiede.

An einem heißen Sommertage fuhr ein Mann aus Hafferobe mit einer Schiebekarre nach dem Andreasberge, um sich zu seinem Bedarf Holz zu holen. Kaum hatte er sich einen Baum niedergehauen, so trat eine weiße Gestalt vor ihn und er erschrack so sehr, daß er sein Beil aus der Hand fallen ließ. Die weiße Gestalt war wie eine Nonne. »Erschrecke dich nicht — redete sie ihn an — du kannst von mit viel Neues ersahren, und was für dich sehr nüslich ist, wenn du thust, was ich dir sagen werde. Ich will dir Alles thun, was du mir sagen wirst, antwortete er. Die Nonne sagte:

tomm und gebe mit mir. Er folgte ber Ronne, fie gingen beibe bis auf ben fogenannten Brudnerstieg, ber etwa eine halbe Stunde vom Unbreasberge liegt. Beide gingen an eine Rlippe, woruber ein alter Baum lag; fie fagte: rucke ben Baum gur Geite, ba liegt ein Rind, bas nimm mit bir, mas bann weiter geschieht, wirst bu balb erfahren. Da hob er bas Rind auf und nahm es mit nach feiner Schiebkarre, bie er auf dem Undreasberge hatte ftehn laffen. Raum mar er ba angekommen und hatte bas Rind auf weiches Moos niebergelegt, ba fam ein fleines graues Mannchen, ber fprach: bu Erdwurm, ich fage bir, gehe mit und thue, mas ich bir fage. Sie gingen beide mit einander fort und kamen in ein Thal. was bas Schliefethal genannt wirb. Da war ein fleines Loch, ba ging bas Mannchen binein und winkte ihm, er follte mit herein fommen; er ging mit hinein, es war gang helle in biefem Gemach und es war wie eine Stube. 216 er um fich blidte, fabe er biefelbe Ronne, bie ihn auf bem Brudner= fliege nach bem alten Baume geführt hatte; als fie ben Mann ansah, fing fie an zu lachen, schwieg aber ganz still. Das Mannchen sagte: nimm biefen Stein mit zu hause und verkaufe benfelben, m & te bir biefe Stelle und fuche weiter nach ben Steinen. Wenn bu nach beiner Schiebkarre kommft, bann wird ein großer fcmarger Ziegenbock vor bem Kinbe liegen; greif aber zuerst nach bem Ziegenbocke und binbe benfelben an beine Schiebkarre, fo wird bas Rind verfchwinden; erfchrecke bich aber ja nicht und fprich fein Wort. Dann fahre ju Sause, ber Biegenbod wird auch fobald verschwinden, bu barfft aber fein Bort fagen, ehe bu nicht zu Saufe fommft. Wenn bu gar fein Wort fprichft, bann find wir beibe erloft; fprichft bu ein Bort, fo muß bie Ronne ewig mandeln; fprichft bu zwei Borte, fo muffen wir beibe ewig manbeln. Raum mar ber Mann fortgefahren, ba verschwand ber Biegenbock wie bas Rind; auf einmal tam ein Safe auf brei Beinen; Salt! rief er. Da fiel es ihm ein, mas ihm ber Mondy gesagt hatte; er schwieg, bis er zu Sause fam. Biervon foll es herruhren, bag die Nonne noch vom Undreas-berge bis auf ben Brudnerstieg manbelt. Durch biesen Mann foll nach turger Beit ein Bergwert im Schlieksthale erfunden und foll ba 136 Sahre Berg-Betrieb gewesen sein. Die Stelle, wo die Kunft gestanden bat, ift noch bis heutigen Zag zu

feben, fowie die mandelnde Ronne auf dem Undreasberge und Brudnerfliege.

334. Rahlkopf.

Rath S. war ein ungerechter Richter, wie einige behaupten, und zeigte sich in bem Lusthause, das sich in seinem Garten im Muhlthale befand, nach seinem Tode. Da sollte er verwiesen werden, und wiewohl er dem ersten, der ihn verweisen sollte, sagte: er könne ihn nicht verweisen, weil er einmal drei Weizenähren auf dem Felde abgepfluckt habe, so wurde er doch in's Anneckenbruch verwiesen. Dort erschien er Frauen beim Kronsbeerpflucken und wollte sie nicht an die Kronsbeeren lassen, die schon roth waren, wie die Quitschen oder die Kirschen. Die Kinder riesen immer nach dem Tode des Rath S. "Rahlkopf, komm heraus!» vor dem Lusthause.

Ragenfagen.

335.

(In Bernigerober Munbart.)

Hört mahl tau, Liehe, ed will gieg (euch) mahl wat vortellen, wie et med mahle gahn hat, wat eine wahre Geschichte is. Vor mehren Jahren harre ect ook nischt te daunen (zu thun), da dachte eck, du saste mahl nahn Mulbestlippen nahn Himbeeren gahn, eck stund gieg (ich stand euch) um Twelbe des Nachts ob, un wat harre gieg dat Ding te daunen? Gelb harre eck ook nich, da steig eck ober de Muhre,*) wie eck ob der Muhre sat, da sag et uth, als wenn ob jenziet (jenseits) ein grother Korel ging, eck vorsöhrte meck aber höllisch, eck steig aber boch runder. Wie eck ob den Graben kam, da sag eck keinen un höre keinen, da ging eck sohrt, eck war aber höllisch angst: wie eck vorn in Schweng kam, da war vor meck eine gefährlige grote schwarte Katte, Katts! sahe eck, wat beist denn du hier schon freimorgens? aber wat meinige denn? disse katte bleif gieg stahn, un kucke meck

^{*)} Um nicht bem Thorwarter bas Muffchließen bezahlen zu muffen.

grot aan. Ed ging ben nahn Bulbesflippen, un plide med mienen Emmer vull Simbeeren, un ba bund ed mienen Emmer tau, un bund gieg ba en Strick umme, un ba hucte ed mienen Emmer ob mienen Pudel, un ging na Sus, ba wollet aber ichon biefter weren; wie ed na ber Mennedenlagerftibbe fam, ba rauete ect erft emal, ba fam gieg faun groter ichwarter Rorel webber; Donbermaber, bagte ed, fum= met benn ba fchon webber faun Spaud her? ba mar ed aber hollifch angeft, boch bachte ect, bu geift bienen Behuf nabe, bed fann feiner mat bauen; wie ed gieg aber ob ben Schwengefobb fam, ba fude ed med faun betgen taur Siete, ba mar bei ichwarte Rerel meg. Wie ect aber fau mibben in Schweng tam, ba tude ed med fau umme, ba tam gieg wedder dei grote fcmarte Katte gelopen un reip: S ware (warte) mabl, bu fast med obhuden. Bat harre bat Ding gieg te baunen? ed gaf med oppen Loop (auf ben Lauf), et dure aber gar nich lange, buff gintet, ba fat med biffe Ratte oppen Puckel, un ed mofte fchlepen wie faun Effel; ed fong gieg an te baen: Chrifti Blut Gerechtigkett, fo fei mein Schmud und Chrenkleib. Dat hulp aber alles nich, miene Ratte bleif immer fitten; ed bachte: bu lieber Gott, wu wert et bed noch gaben? wie bat Baben nich bulv, ba fong ed an te flauken, da fegge ed: Katte, bed schleit dat Donnermaber boot, wenn ed bed noch lange schlepen mot. Buff ginket, ba fprung miene Ratte med vom Puckele runder un leip gieg in Rauborn rinder, un ba war gieg en Wintsturm, bat war Gott im Simmel taun Erbarmen: ba ging ed na Sus, un bebbe nifcht wedber ebort noch efein. Bieb (fieb) fau hat et med egabn, weil (ale) ed bin nabn Simbeeren weft; fegget Liebe, mat bat te bedieben hat; brum fegge ed hiete noch, bat et oppen Schwenge fpeifen beit; fau vehl will ed gieg aber feggen, bit is gieg feine natirlige Ratte weft, benn fei mar gieg fau grot wie faun Ralf von en Bertelighre, bat fenn gie med mahrhaftig gleben.

336.

Ueber ben Wolfsklippen am Annekensagemuhlenbruche zeigte fich ein Mannchen von außergewöhnlicher Kraft. Wenn es ben Fuhrleuten helfen wollte, fo brauchten sie bas Holz

nur anzurühren und es ging von selbst auf ben Wagen, und wenn die Pferde den Wagen nicht ziehn konnten, so spannte es sie aus und zog ihn mit der bloßen Hand. Das hatte es auch einst gethan, da dat es zum kohn die Fuhrleute, das sie im Westernthore vor Wernigerode nur in des Thorwarters Wohnung rusen sollten: "Kätchen soll na Kätchen komen na'n Unnekendrauk." Das thaten sie auch, da sprang eine Kate vom Tische auf, worauf sie saß, ging gleich durch's Fenster und der alte S., der damals Thorwarter war, hat sie nicht wieder gesehen.

337.

Um Hohnebruch tanzten einst sehr viele Kagen. Es lub ba wer auf, ba rief eine Stimme: "Sag mal zu beiner Kage: Wenn se nich keime tau buffen Danz, sollt er kosten den Halb. « Er bestellte es und hat die Kage, die sogar bei ihm geschlasen hat, nie wieder gesehen.

Sonft lautet die Bestellung auch: "Miegken foll na

Bansten tomen na'n Unnetenbraute !«

338.

Undre ergablen fo: Muf bem Schierke mar ber Rnappe in ber Muble immer ben Morgen tobt. Bulett wollte Diemand niehr dort Knappe werden, ba melbete fich noch ein alter Knappe in den Funfgigen, Peter Berm. Um 11 fommt, als er in ber Muble fitt, eine Rate und fett fich bei's Feuer. Er fagt: "Romm her, Ratchen und marme bich!" Da fommt Die zweite von ber Decke und die erfte fagt zur zweiten: "Romm ber, Ratchen, und marme bich, fpricht Peter Berm ju mir." Da kommen zwolf Ragen, fegen fich bicht an's Feuer und haben ben Muhlknappen immer im Muge. Er haut zu und haut ber erften Rabe eine Pfote ab. Da fpringen fie alle fort. Er ftectt bie Pfote in die Tafche. Dies ift die Meifterin aus der Muhle und fie ift nachher frank, thr fehlt die eine Sand. Gie wird verbrannt an ben Schnortelklippen, die knorkeln immer zu. Bor ber hinrichtung fagte fie: "Seute wird ein warmer Tag!" Gie fchlug in bie Bande und lachte, bas Keuer that ihr anfangs nichts.

Die Klippe, fagte sie, soll meine Wohnung fein. Sie hat teinen Gewand, bazu eine schwarze Muge auf, die muß ihr erst abgeriffen werben ehe sie brennt, ba fliegt ber Satan als schwarzer Vogel fort, ba verbrennt sie erst. Un ber Schnörkelklippe soll sie ausgehauen sein und auch gesagt haben: Die Klippe soll meine Wohnung sein.

339.

Auf ber Sohne tangen bie Ragen gu Balpurgis.

Die Sohneklippen.

340.

Drei Fraulein besuchten die Sohneklippen am Broden und verirrten fich im Geburge. Über ben Sohneklippen, Die uber bem Kaiferswerth liegen, trat ein Mannchen gu ihnen und führte sie umber. Plotlich verschwand es. Da kam eine Bigeunerin und fagte: wenn die eine einen Jager beirathen wolle, fo wurde fie fie zurudgeleiten. Das wollte fie nicht, ba vermunichte die Alte fie, bag fie brei Jungfern fein und bleiben, aber in Klippen verwandelt werden follten. Das gefchah. Gin Jager, ber bier einft auf ben Unftand wollte, borte ein Winfeln. Er ging ihm nach und fand eine halb= verwefte weiße Jungfer. Muf feine Frage ergablte fie ihm bas Geschick der drei Jungfern, führte ihn an die Haupt-Elippe, hieß ihn hinaufsteigen und herunterschießen, badurch waren fie erloft. Das that er, brach aber beim Berunter- flettern von ber Klippe ben Hals. Es wurde ihm auf ber Rlippe ein Leichentert gemacht; auch wird die Klippe an jedem Johannistage von unbekannter Sand befrangt gefunden, mas aber eine fich um ben Kelfen schlingenbe und gerabe um biefe Beit blubende Blume fein foll, und heißt die Rapellen-Elippe. Gine andre von ben Dreijungfernklippen heißt bie Barenflippe. Manche nennen fie auch, ihrem Musfehen nach: bie brei Rafe.

341.

In eine Tanne an der Barenklippe, die zu ben Sohenklippen gehort, ist ein Paftor gebannt gewesen.

Die Dreifafe.

342.

Auf die Dreikafe am Broden hat ber Teufel ein Pferd gebannt.

343.

Einst wurde dort der Satan citirt und erhielt (als Opfer) ein Köhlerpferd.

344.

Einst machte ber Teufel mit Jemand eine Wette, indem bem Satan versprochen wurde, daß ein fettes Pferd ihm gehoren solle, wenn er es auf die Dreikafe brachte, bevor ber Eigenthumer beffelben brei Mal um die Dreikafe tiefe.

and a second large

1 , 5111 - 11 ,

Bunschsumpf.

345.

Bei ben Dreikafeklippen am Broden, nicht weit vou ber Jungfernklippe, ift ber Wunschee, Bunfchlumpf ober Bunfchbrunnen. Eines Mabchen von 18 Jahren Brüber wollte bort angeln, konnte aber keinen Grund finden. Am andern Tage nahm er ein Neh mit. Es ward im Baffer ganz schwer, war aber nichts wie Kiefelsteine und Grand barin. Er warf es wieder aus und hatte ein Gerippe barin. Eine Stimme rief: Bei Sonnenuntergang wenn er zurucksomme,

folle er noch einmal einwerfen. Er that es, und hatte einen großen verbeckten Keffel mit einem Deckel im Neh. Sie ziehen ihn heraus und öffnen den Deckel, der Rauch daraus zieht sich um den See, da steht ein großer Monch vor ihm, der nachher in einen Felsen hineinging. Der verlieh ihm, daß er Fische fangen follte in allen Farben, diese sollte er iu Elbingerode mit seiner Schwester an einen reichen Mann verkausen. Wirklich gab dann der reiche Mann für drei von den Fischen eine Hand voll Goldstücke So ging's drei Tage lang. Der Mann ist der Satan gewesen und will nicht, daß in dem See noch Jemand sischt.

346.

Ein Holzhauer kommt an bem Wunschsumpfe vorbei und sieht. ein schönes haus, baran hangt eine Schnur mit Klingel baran; er klingelt, Niemand macht auf, er bruckt auf den Drucker und kann nun selbst hinein gehen; im dritten Zimmer sigt ein Mann, hald Mensch hald Stein, auf einem Stein in golddurchwirkter Kleidung. "Er ist zur rechten Zeit hier hereingekommen," redet er ihn an. "Hat er deun nichts winfeln gehört? Ich war ein mächtiger Herr, meine Frau war eine Zauberin und hatte einen Köhler zum Liebhaber, ich habe den Köhler erstochen. Sie haut mir nun alle Nacht 37 Streiche." — Es wird auch erzählt: in den Wunschse sein Köhler aus der Gegend hinter Clausthal verwiesen.

347. Die Brautklippe.

So heißt ein Felsen vor bem hohnekopfe und ben Hohneklippen. Er wird vom Bolke alle Jahre am 1. Mai, wenn die Heren ben Brocken bekranzen, (andere sagen, wohl richtiger: Kurz nach Johanni), mit Blumen bestreut und bekranzt. Es wird babei gesungen und dies soll sich aufs heirathen beziehen. Bekranzt wird der Stein hauptsschlich von den "Beerengangerinnen", welche am Brocken Beeren pflucken, und bei diesen herrscht der Glaube, daß, wenn sie zum ersten Male im Sommer an diesem Steine

vorübergehen und benfelben mit Blumen schmuden, fie bas ganze Jahr Glud im Auffinden ber Beeren haben werden. Riefen verbanden sich bort und ber Fuß der Riefenjungfrau brudte sich in den Felsen ein. Man sagt auch: es sei bei dem Brautsteine Gelb mit ber schwarzen Kate verset.

348. Das Brodengefpenft.

Alle Jahr zu einer gewissen Beit läßt sich bas Brodengespenft, eine Riesengestalt, sehen. Es vertreibt bie Leute vom Broden und ist eine Frau.

Sagen von Schierke und Elend.

349. Der Schloffer am Broden.

Es ift einmal ein Schloffer gewesen, ber ift ausgewanbert, und tommt auf feiner Reife am Brocken vorbei. Bier begegnen ihm zwei Benetianer, bie find immer vor ihm ber= gegangen, und find julett vor feinen Mugen verfchwunden. Man hat fie Dreiviertel Stunden lang gefucht, aber nicht wieder finden konnen. Um andern Tage aber begegnen fie bem Schloffer wieder und fagen fur fich bin: "D lieben Barger, bag ihr biefe Steine nicht beffer benutt, ihr werft baufig mit einem Steine nach einer Ruh, ber mehr werth ift, wie die Ruh felbst!" Auch fragten fie ihn ob er mit wolle. Er fagte: wohin? Da antworteten bie Beiben: nach Benetien. D! fagte ber Schloffer, ba tragen mich meine Beine nicht mehr hin. Da wollen wir fcon was fur thun, antworteten bie Benetier; gebe bu nur mit. Der Schloffer lagt fich beschwaßen, und bie Benetier Schicken ihn : er foll Schnaps holen. Wie er nun mit Schnaps ankommt, ba wird ber ausgetrunken und fie fangen an einzuschlafen. Wie fie aber aufgewacht find, find fie ftatt im Barggebirge in Benedia gewefen.

Rach langen Sahren ift ihm aber ber Aufenthalt in Benedig zuwider gewesen, und er hat sich entschloffen, wieder

nach bem harze zu manbern. Wie er nun nach einem mehriahrigen Marfche in Schierke wieber angelangt ift, geht er in ein Wirthshaus unter eine honette Gesellschaft. Muf einmal fteht er auf und fagt: Meine Berren, wenn ich feine Mittel finde, fo bin ich Schon in einer Biertelftunde todt, und fragt fogleich den Wirth: ob er fein Sag im Saufe hatte, welches luftbicht verschloffen mare; ba fagt ber: boch, er hatte eine; baffelbe muß er fogleich hergeben und ber Schloffer fchlagt fofort ben Boben aus bem Kaffe und friecht hinein, lagt aber ben Dedel wieder luftbicht aufmachen. Nicht lange hierauf kommt eine Rugel angepfiffen und rollt auf dem Faffe bin und her, bis fie fich matt gelaufen hat. Da fpringt ber Schloffer wieder auf, nimmt bie Rugel, labet fie in bes Wirths Gewehr und ichieft fie wieder nach Benetien, und fagt bierbei: "Du follst mich nicht tobten, bu follst mich nicht tobten, bu bift schon felbst in einer Biertelftunde tobt!" Go wird von Schierke bis nach bem Dberharze erzählt.

Schierke und bie Benebiger.

350.

"Weit das Schierte am Brocken liegt und die Benediger bort viel verkehren, so stehn sie, die ohnehin unwissend sind, zu dem Schierke in besonderer Beziehung und können nach dem Schierke schierke, besondere wenn Jemand etwas ausschwaht; davon soll die Mordschlacke, eine kleine halbe Stunde vom Schierke, benannt sein.

351.

Einst kamen Benediger nach Schierke in die hutte. Eben lag eine Auppe im Feuer, da tropfelte etwas darauf und davon zerbeschelte sie unter dem Feuer. "Run verfolgten sie die Benediger, als sie aber zurückkamen war bas, was da zerbröckelt umhergeslogen war, nichts als Gold.

352. Der Erdgeift im Monchenloche.

Es mahten zwei in Schierke, ba kam Abends Jemand und fragte, ob sie ihn nicht nach dem Mönchenloche bringen könnten. Sie gingen mit dis zu dem Mönchenloche, welches immer voll Wasser steht. Dort sagte er, er wolle den Erdgeist kommen lassen, las in einem Buche und es kam Jemand, mit dem er sich unterredete. Der Erdgeist bezeichnete ihm einen Gang, wo das Erz stehen sollte: Der Fremde schlief bei ihm in Schierke auf der Bank, gab ihm am andern Morgen einen Zettel, den sollte er alle vier Wochen weiter legen, aus einer der vier Ecken in die andere. Er solle es aber nicht versaumen. Es stand darauf "Alles in Allem." Er versaumte es aber über die Zeit, da war sein Zettel verschwunden. Nach einer andern Erzählung ging nur ein Schierikaner, Namens D. mit nach dem Mönchenloche und als der Fremde zu lesen begann, "da war es als kamen die Klippen und die Bäume herunter."

353. Der große Mann.

Auf ber Sutte in Schierke' zeigte sich in ber Ede stehend oft ein großer Mann. Wenn ein Stud Gifen Nachts abgehacht war und es fiel in biefe Ede, so ließen die Leute aus Kurcht es bort liegen.

Ein Suttenmann in Schierte ging wahrend ber Arbeit in Schierte uber's Waffer, ba ftand ber große Mann aus

ber Butte und marf ihn in ben Sumpf.

354. Der Schmiedebrunnen.

Ein Huttenmann in Schierke holte Waffer aus bem Schmiedebrunnen. Da ftand ein Gespenst und er goß das Waffer wieder aus. Als er wieder nach ber Schmiede kam war das Waffer, das sich noch in dem Kruge befand, Gold geworden.

355. Feuer in ber Andreasnacht.

In einem Garten auf dem Schierke fieht man in der Andreasnacht ein Feuer brennen.

356. Der Kindtaufsvater von Schierke.

Ein Kindtaufsvater will einkaufen und ladet unterwegs ben armen Sunder vom Galgen, der erscheint und ladet ihn wieder ein. Als er hin kommt, steht ein Tisch gedeckt unterm Galgen, und der arme Sunder ermahnt ihn am Galgen jedesmal ein Baterunfer zu beten.

357. Der Pferbetult und ber Raiferfumpf.

Aus dem Pferdekulk zu Schierke, wo die Pferde burchgeritten wurden, werden die kleinen Kinder, auch die Kälber herausgezogen. Eben so aus dem Kaisersumpf, welcher seinen Namen von der Kaiserwiese hat, die einem verstorbenen Manne Namens Kaiser gehorte.

358. Der Wehrsumpf.

Die Kinder werden in Elend aus bem Wehrsumpfe in ber Bobe geholt.

359. Elend.

Die Gegend von Schierke und Elend am Brocken foll einst viel von Raubern gelitten haben. Wo jest Elend steht, soll früher nur eine Sagemuhle getvesen sein; da ist der Sagemuller einst von Raubern überfallen und zwischen das

Raberwerk geworfen. Wie nun die Raber angefangen haben ihn zu zermalmen, hat er ausgerufen: "O Elend, o Jammer!" und baher hat die Stelle den Namen Elend erhalten.

Die Jungfrau von ber Glendsburg.

360.

Im Clendsthale ift eine große Klippe, barin wohnt eine Jungfer, die zeigt sich zwischen 11-12 mit einem filber = nen Schluffel, wer baran ruhrte, bekam eine Ohrfeige. Ginem huttenmann schenkte sie Knopfe, er schuttete sie auf dem Schierke ins Wasser, da klimperte es und war Gold. Bei der hohle oder dem Keller, worin sie wohnt, ist Wasser, in ihrem Keller Gold. Sie winkt und will erlöst fein.

361.

Wem die Jungfer von Elend ihren silbernen Schlussel hin hielt, der sollte ihn mit einem Stocke hinnehmen. Das that ein Köhler, da öffneten sich durch den Schlussel drei Thuren, dann kam er in eine Höhle, da standen gesattelte Rosse, dahinter lag Pferdemist. Er mußte sich davon mitnehmen, als er aber über eine Brücke ging, schüttelte er ihn ins Wasser, da klingelte er und war Gold. Nach andern hieß der Köhler "Hanmichel" und die Jungfer legte sich zu ihm auf die Bank.

362.

Der verstorbene Spormann in Elend traumte, er solle nach der Elendsburg oder der Elendsklippe kommen, ging hin und holte einen Eimer voll Gold heraus. Davon, so erzählt man sich, ist das stattliche Gasthaus "zur deutschen Eiche" erbaut. Es steht aber noch ein Eimer voll Gold in der Elendsburg.

363.

Ein anderer Spormann traumte, er folle einen Koffer voll Gold aus der Elendsburg holen. Als er hin kam, lag eine blutige Pferbelende da. Er fluchte, denn er meinte, sein Traum hatte ihn betrogen; sogleich war die Pferdelende verschwunden und von dem Golde der Elendsburg bekam er nichts.

Sagen von Elbingerode und der Umgegend.

364. Die braunschweig-hannöversche Grenze zwischen Elbingerode und Hüttenrode.

Unweit bes Rubelandes ift im Schwefelthale bie braun= fch weigifche und hannoverfche Grenge, die gu= gleich bie Grenze ber Ortichaften Buttenrobe und Elbingerobe Muf ber Grenze ift eine Quelle, Die fruher eine gu Braunschweig gehörige Papiermuhle trieb. Ein Schweinhirt hutete die Schweine im Schwefelthale beim Rubelande, babei wühlte eine Sau die oberfte Seite einer Glocke bloß, die in ber Erbe verborgen war. Der Schweinhirt machte Unzeige von der Glode, und da biefe gerade auf der Grenze von Elbingerobe und Buttenrobe lag, fo famen Elbingerober und Buttenrober baruber in Streit. Gie machten aus, wer am nachsten Morgen zuerst an Drt und Stelle mare, folle bie Glocke haben. Die huttenrober machten sich gegen die ge-troffene Ubrede schon vor Mitternacht auf. 216 fie die Glocke geladen hatten, horten fie die Elbingeroder von Ferne tommen. Schnell jagten fie bavon und verloren unterwegs ben Leng von der Ure, da ftedte ein Suttenroder fchnell den Finger vor und das Rad ichlug ihm ben Finger ab. Darum beißen bie Suttenrober jest noch "Stummelfinger" ober "Stumpelbumen" und "Rlodenbeif". Sie behaupten aber, baß bie Elbingerober zu spat nach Mitternacht ausgefahren waren und barum heißen bie Elbingerober "Langaefchlafer."

Jum Wahrzeichen dieser Begebenheit ist an der Stelle, wo die Glocke ausgewühlt wurde, die Quelle entsprungen. Es ist schon versucht, ihr unter der Erde nachzugehen, aber man kann nicht sinden, woher sie kommt und doch ist sie so stark, daß sie die Papiermühle trieb, die ungefähr 1849 abgebrannt ist.

365. Mufit am Pferbetopfe.

Vom Pferdekopfe zwischen Schierke und Elbingerobe her kommt alle Jahr eine herrliche Musik und geht bis an ben Teich am Mangelholz. Dies soll aus dem 30jährigen Kriege herrühren. Dort sollen vor dem Pferdekopfe auch alte Waffen gefunden worden sein.

366. Der Galgenberg bei Elbingerobe.

Um Galgenberge steht Gelb. Wier Manner beschlossen beim Solospiel es zu holen. Sie gingen hin und singen an zu roben. Da kam zuerst Einer mit ben Krücken, bann Einer mit ber Molle und fragte, ob er ben auf den Krücken wohl noch einholen könne. Darauf kommt Einer in einer Kutsche mit zwei Ziegenböcken und fragt, ob er ben mit der Molle wohl einholen könne. Da sagte einer ber Manner: "Ins brei Teufelsramen über alles Gefrage!" und Alles war sort. Auf berselben Stelle ereignete sich die Geschichte vom Glockendiebstahl.

Das Elbingeröber Zwergloch.

367.

(In ber Munbart von Elbingerobe).

hier ungene in Dale liet ne Klippe un ba is et Quargeslock inne. Under ben Locke liet ne Moble, un ba inne hat follen ne Sochtiet fein. Alfau habben fe nu fein Ge= fchirre ba eben, wat ba nu tau gehort tau ba Sochtiet. (Sabben Se benn Apptiet en Schnappsten be brinken?*) Dat habben ba Mannke fcon emußt, un wie fe nu obstat, ba fteit dat Gefcherre ba tau der Sochtiet. Wie ba Sochtiet vorbie is, da werben bei Lute bat owerbriffig, weil bei Mannte ba be vele Wirthschaft emadt habben, un beklaen fick gegen en taugereiseten Berren, wu bat woll mare, mu fe bei Twerge wol los worren. Da fanget biefer Berr an un fecht: bei konnten fe los worren, wenn fe nu berkomen un backten Brod wedder, denn follen fe ne Sand voll Remmel nehmen un follten ben mant ben Surbeig fmieten, un wenn fe femen be Twerge un edten von den Broe, von nu an worret taun Enne. Gein fe **), un ba find fe nich webber ekommen.

368.

Die Zwerge von Elbingerobe stellten besonders den Wochnerinnen und den Kindern nach. Zwischen den beiden Muhlen bei Elbingerobe soll früher ein Stein mit drei Kreuzen
gestanden haben, zum Zeichen, daß dort die Zwerge der Kinbermutter ein Kind abgenommen. Die Kindermutter wollte
einst ein Kind zur Taufe bringen, da hatte sie ein Zwergesfind. Ein alter Bater der Erzählerin hatte den Zjährigen
Krieg mit durchgemacht, der gab den Rath: sie sollte es
schlagen, so bekomme sie ihr Kind wieder. Der bekannte
Zwergspruch lautete in Elbingerode:

^{*)} So unterbrach sich hier — es war am Morgen bes ersten heiligen Oftertages 1855 — ber Erzähser, ein armer Elbingerdber Walbarbeiter, indem er glaubte, ben Sammler der harzsagen bewirthen zu muffen.

^{**)} Sehen Sie.

So bin ich boch so volt, Wie ber Schimmelwoolt, Dreimal gehackt und breimal gekohlt.

Bon ben Kindtaufen holten die Zwerge Alles fort, wie sie benn auch Sheleute und Verlobte neckten. Gine Sechstwöchnerin ging um Michaelis in ihren Garten, ber voll von Hafelnuffen war, am Berge unweit des Zwergloches. Da horte sie ein Geräusch und eine Stimme sprach:

Harrst bu nich bie's ben brunen Dust um Balbrian, Ed woll' met biek de Klange gan, Et hinderste Enne soll vorne stahn.

Als die Zwerge auf einer Hochzeit in Elbingerobe einst unsichtbar Alles aufgegessen hatten, kam am andern Tage zu ber jungen Frau ein Zwerg und bettelte um die Ueberbleibsel von der Hochzeit, hatte aber nur seinen Spaß mit ihr. Der Zwergkonig Echwaldus hielt sich in einer Muhle bei Elbingerode auf.

369. Zwerge von Königshof.

In bem hannoverschen Orte Königshof bei Elbingerode waren Zwerge und Zwerglöcher.

370. Die weiße Jungfrau auf der Sufannenburg.

Auf ber Sufannenburg mar eine weiße Jungfer, die zog jebe Woche Linien und hing Wafche auf.

371. Papenberg.

Bei Elbingerode, nach dem Konigshofe zu, ist der Papenberg. Dort steht ein Krang auf der Wiese, wo eine Rirche gestanden haben soll. Auch dort zeigt sich eine Jungsfrau und zog Linien zum Wafcheaufhangen.

372. Prophezeiung.

Bum Nachtwächter in Elbingerobe foll während bes Tutens brei Nachte hindurch ein Monch gekommen sein und ihm gesagt haben, er solle Folgendes bekannt machen: Im Jahre 1850 wurde ein Blutbad werden, und 1851 solle ein so reiches Jahr sein, daß die Amder auf der Straße mit harten Thalern teulen wurden.

Sagen von Sorge und Vogtsfelde.

373. Wiechmannshausen und ber Schatz zu Vogtsfelb.

(In ber Mundart von Bogtefelb.)

Hier under unsen huse foll en Relber fien. Da hat benn bei Jude Wiechmannshusen heimlich Gelb emakt un in ben Relber ftahn laten. Du hat e noch en Collegen hat, bei hat Ibig eheeten. Wie nu bei Lube berhinder kommen find, ba is bei Ibig heimlich foort emakt un bei Wiechmannshufen hat ben Relber mit ben Gelle taufmieten laten un bat Belb ook mit, bat fe bat nich bat follt finnen. Un bis hutiges Dages feen (fagen) fe, bat Gelb ftedt noch in ben Relber. Da mag bei Ibig nu na ber Facterie in Gorge gan fien un fict ba langere Tiet hebben opeholen, un hat ba mal en betten be aut elewet un Wien ebrunken un mag ba naacher eplatt Et fpeufet ba Dei Blautfleck is jest noch be fein. Duffer Wiech= nu of bervon, un benn huelen be Sunne. mannehusen bei is naacher ook eftorben. Den hebben fe wieber nift konnt aafhebben, weil fe doch bat Gelb hebben nich konnt finnen. Da, nu is boch einmal bei Sage west, bat ba bat Gelb ftede, ba hebben fet mehrere Lube befamme maatt un hebben wollt ben Schat heben. Dat hat nu moft be Racht um twolwe fien un benn hebben fe nich borft berbie fpraten. Do bei Schat e legen hat, ba mag immer en

blaues Füreken ebrennt hebben. Wie dei Lüde nu hebben aanefangt de graben, da mag nu dei Ihig un Wiechmannsthusen, bei Gespenster ekommen sien. Nu habben dei beiden Gespenster habben nu 'n Galgen ebut. Nu habben dei Lüde schon en Kessel vull Geld ehat un habben den nu wollt heben. Nu fangt dat eine Gespenste aan un sacht: der mit den roden Kragen, der kimmt dererst an den Galgen. Da sächt e: "I so sosse der bed den der Seing! un da geit et: kling! un da is alles verswunnen, dat Geld un dei Gespenster un Alles.

374. Rinber im Wehrsumpfe.

Die Kinder sigen in Bogtefelb im Wehrsumpfe in ber Bobe beim Waffermann.

Die Hüttenmännchen (ober: bas Hüttenmännchen) zu Bogtsfelb und Sorge.

375.

Die Hüttenmannchen von der Neuhütte zwischen Sorge und Bogtöfelb saßen auf der Eisenwage und im Wasser am Hammerstock, wenn die Frauen einfüllen wollten. Eine Frau zu Rogtöfeld wollte Klinze (Klümpe, die auch Düwekens heißen) aussehen, da hüpste das Hüttenmannchen auf der Ziege umher. Da ließ die Frau vor Schreck den Teich sallen. Man freute sich übrigens, wenn man es sah. In Sorge sagt man: es hatte einen grauen, in Bogtöseld: es hatte einen grünen Rock, ein Schutzssell und ein Gesicht wie ein harter Thaler, Abends sah das aus wie Feuer. Das hüttenmannchen wandelte an den Bergen umher. Um Weihnachtsbeiligenabend, wo es sich besonders bemerkdar machte, ging es in der Schmiede wie zehn Gebläse (Blasedsige.) Sin alter Mann konnte von 12 — 1 dort in dieser Nacht währenddem micht vom Flecke kommen. Un einem Sonntag Abend hüpset das Hüttenmannchen von einer Hammerwelle zur andern.

376.

Ein wirklicher huttenmann nahm vor Jahrbunderten ben Spett (die eiserne centnetschwete Stange, womit das Eisen aus bem Feuer gebrochen wird) und schlug nach bem Geift, dem huttenmannchen. Diesen steckte es in's Feuer und man fand nur noch seine Beine, die baraus hervorguckten.

377

Das Huttenmannchen saß auch einst im Rohlenmaße und sagte zu dem Kohlenmesser: "Es kuckt! Der Kohlenmesser glaubte nicht, daß Jemand da ware. Da sagte er: "Es kuckt net!" Da antwortete es wieder: "Es kuckt! Der Kohlenmesser sagte: "Stich ihm ein Auge aus!" Da stach es ihm ein Auge aus.

378.

Das Huttenmannchen erschien Sechswöchnerinnen. Man sagte ben Kindern: Das huttenmannchen kommt und holt bich.

379. Der Erdgeist in Sorge.

In Sorge zeigte sich der Erdgeist oder bas Huttenmannchen, und bann war Nahrung genug da. Nachher ließen die Leute ihm aus Dankbarkeit rothe Kleidung machen, da welnte der Erdgeist und mußte fort und die Nahrung wurde schwächer.

380. Der Stein mit bem Kreuz am Toftborn.

Wenn man nach Silsheim geht, ist da ein Quadratstein, worauf ein Kreuz gehauen, auf dem Wege, gerade am Tostborn. Auf dem Steine saß der Teufel mit einem Sacke voll Geld. Undere sagen, da sei das Kind einer fremden Judin begraben.

381. Die Butten auf bem Barge.

Auch in Sorge fagt man, daß eine große Unzahl von Hutten auf dem Harze in Einer Nacht abgebrannt seien. Einige sagen, der Teufel, andere Kaiser Ottos Minister hatten das Feuer angelegt.

Sagen von Braunlage.

382. Der Wormsberg bei Braunlage.

An ber öftlichen Seite bes Wormsberges, ber etwa 3/4 St. von Braunlage nach bem Brocken zu liegt und nachst bem Brocken ber höchste Gipfel bort ist, geht eine Treppe von hingelegten Ackersteinen hinauf. Auf ber Spige bes Berges sindet man jest zuerst bas Signal von ber neuesten Harzvermessung, daran vorbei führt jener steinerne Weg zu einem Steinhaufen. Diese Steine sollen jeder 2—3 Jus groß und so hoch wie eine Stube übereinandergeschichtet sein. Es wurde mir erzählt, daß dort ein heidnischer Tempel gestanden habe, zu dem jener Steinweg den Berg hinangeführt habe.

Der Kappelfleck.

383.

Bwifchen Wieba und Braunlage ift ber Kappelfted (Capellenfled). Da ift fruher ein gespenstischer Markt geshalten. Ein Fuhrmann fuhr bort burch, ba hielten die Geifter Markt. Er kaufte bort einen Zaum, als er nach Hause kam, hatte er ben Zaum nicht mehr, aber bas Gelb, bas er bafür gegeben hatte, steckte wieber in seiner Ficke.

384.

Ein Köhlerjunge kam auf ben Markt am Kappeislede, bem war gesagt, wenn einmal wo Markt fei, solle er sich einen neuen Zaum kaufen. Nun fühlte er, baß seine Taschen voll Gelb waren und kaufte zwei Zaume. Um Tage aber waren es Lumpen.

385.

Einem alten Kantor huckte auf bem Kappelflecke ein Geift auf.

386.

Ein Roblerpferd trat bort mit bem Sufeisen einen Roffer los, bas Gelb holte ber Robler nachher.

387.

Auf dem Kappelflecke ift ein Born. Ein Köhlerjunge sollte die Pferde suchen. Als er bei den Born kam, schwamm barauf eine große Glocke, die war ihm bescheert. Sie kam, daß er sie greisen konnte und er trug sie nach der Köthe. Sein Meister verlangte aber, er sollte sie wieder hintragen, daß geschah auch, da that sie einen Kling, daß der Junge taub wurde. Nachher ist sie nicht wieder zum Vorschein gekommen.

388.

Einst sollte die Glocke auch ausgegraben werben, ba kamen Maufe, die waren vor eine Molle gespannt, und immer mehr. Die hintern fragten immer, ob die andern schon lange burch waren, die Leute antworteten endlich: nein. Da siel die Glocke wieder hinein.

Achtermannshöhe.

389.

Auf die Achtermannshohe follte der Bose über Nacht ein Schloß bauen, dafür war ihm eines Mannes Seele verschrieben, die Steine wurden mit 100 Mäusen zusammengefahren. Dem Hahn stopste der Teusel den Hals zu, damit er nicht krähen und den Tag verkünden könnte. Die Frau des Mannes aber, dem er das Schloß bauen sollte, erschreckte den Hahn, indem sie auf ihre Schürze schlug; da vermochte er doch zu krähen. Der Teusel brachte eben den Trittstein, der liegt nun noch da und ist ein breiter Stein; er befindet sich 1/4 St. von der Achtermannshohe. Das ganze Schloß auf Achtermannshohe wurde also nicht fertig und die Seele des Mannes, der sich ihm verschrieben hatte, wenn er es zu Stande brächte, war gerettet.

390.

Es wird auch erzählt: die Steine auf ber Achtermannshohe brachte ein großer Mann mit Eseln bahin; ober auch: die Achtermannshohe entstand burch die Sunbfluth.

Die weiße Jungfer und bas Gewölbe vom Königskruge.

391.

Die weiße Jungfer am neuen Schloffe, bicht beim Ronigstruge, eine Stunde von Braunlage, winkte Jemand. Dort find eiserne Thuren, die unterirbische Schäge bewahren mogen.

392.

Um neuen Schlosse steht ein zinnerner Sarg voll Geld im Gewölbe. Eine Leiche (Sarg) mit 8 Aragern geht am Konigskruge. Damit hangt auch die Jungfer zusammen, die am neuen Schlosse geht.

Sudepolte.

393.

Die Irrlichte heißen in Braunlage huckepolte und sind ben Erbgeistern verwandt.

394.

Ein Erbgeift huckte an ber "Ledberhecke" und auf bem Schmiebeberge. Gin Erbgeift rief einen Robler.

395. Ganfebred im Born am Safeltopfe.

Um Safelkopfe ift ein Born, ber Safelkopfer Brunnen. Dahin mag wol ein Silbergang geben. In bem Born foll Ganfebredt fein, bies foll bedeuten, bag Gilber bort mare.

396 Graue Mannchen in Braunlage.

In Braunlage maren fruher graue Mannchen (3merge.)

397. Des Räubers Soble.

In einer Hohle in der Gegend von Braunlage war em Rauber Germis (?). Auch von ihm wird erzählt, daß er Pferbe gehabt habe, benen er die Hufeisen verkehrt anschlug.

Sagen der Grafschaft Stolberg.

Der Auerberg.

398.

Im Auerberge foll ein gulbner Altar fein.

399.

Um Auerberge gruben bie Venetianer Zinnober und sunterhöhlten baburch ben fruheren Thurm, ber viel hoher war als ber jegige.«

400.

Jager Dfenloch traf die Venetianer auf dem Auerberge und wurde von ihnen nach Benedig versetzt. Zuleht erhielt er von ihnen eine gebratne Gans auf den Weg und mußte sich in einen Trog legen, da war er gleich wieder auf dem Auerberge. Mit den Seinen zerlegte er die Gans zum Abendessen und sie fanden darin statt Borstäpfeln Ringe, Gold und Edelsteine. Er hat aber das Loch, wo die Venetianer gegraden haben, nie wieder gesehen. Es ist die Stelle, wo jeht der Thurm steht.

Ernna, Auerine, bie weiße Jungfer.

401.

Eine Viertelstunde von Stolberg liegt der Klosterkopf, wo früher ein Kloster gestanden hat. Auf der Stelle, wo es war, steht eine Eiche. Von die ser Stelle soll die weiße Jung frau ausgehn. Ein Mann sand dort Nachts um 12 frischen Pferdemist, der sich in Gold verwandelt haben würde, wenn er etwas darüber geworfen hatte. Die Jungser geht durch die Wälder die zu dem Holzsopf, der der Taubentritt heißt. Ein Knabe von sieden Jahren soll sie einst erlösen und bekommt dann zwolf Tonnen Goldes dafür, die am Klosterkopf verborgen sind. Sie sieht groß und hager aus, hat große gelbe lange Jähne und große lange Kinger. Un der Seite hat sie ein großes Bund Schlüssel hangen. Sie zeigt sich auch besonders im Stolberger Engelgäschen.

402.

Bor zehn Jahren verbreitete sich bas Gerucht, sie seiner Jung frau, Sophie Reinz, welche mit einer Frau Holz las, erschienen. Sophie Reinz soll in der Bilbergalerie des Stolberger Schlosses sodann eine Dame der Familie als diejenige bezeichnet haben, welche ihr erschienen sei. Gewiß ist es, daß sie bald darauf starb. Wie hinter dem Madchen, so rief sie auf dem Klosterkopfe auch hinter einer alten Frau her.

403.

Unter bem Klosterkopfe fließt ein kleines Wasser. Nahe am Wasser ist eine kleine Erhöhung, barauf steht ein Kreuz von rothem Sandstein, etwa zwei Fuß hoch. Unter bem Kreuz geht ein Gang herein, ben die Monche angelegt hatten und ber nach bem Kloster suhrte. In diesen Gang wurden oft auf wunderbare Weise Jungfrauen hineingezogen, die dann niemals wieder and Tageslicht gekommen sind. Zum Undenken an das Verschwinden der letzten Jungfrau soll das Kreuz gesetzt sein.

404.

Andere erzählen: Auruna (die auch Eruna heißt) war eine Klosterjungser, hatte aber ihre Jagd am Auersberge und ihre Hirsche. Sie ging nach dem guldenen Altar, einem Felsen, wo schon maucher Demant geholt ist. Sie trägt ein Bundel Schlussel. Der Liebhaber der Auruna ist mit 8 Trägern in einem zinnernen Sarge über die Sargwiese unweit des Chaussechauses gebracht. Nicht weit von der Sargwiese ist der Sägemühlenteich. Auruna verwünschte die Sägemühle und sie ist untergegangen. Sie geht über's Hainselb nach dem Kirchberge.

405.

Es wird auch ergahlt: Muf bem Muerberge, bet jegigen Josefehohe, war ichon fruber ein alter Thurm, ba tam eine Grafin von Stolberg mit einer Tochter in Mochen. Weil biefe nicht auf bem Schloffe geboren mar, gehorte fie nach einem Gefege nicht zur graflichen Kamilie. Gie erhielt ben Namen Murine, wurde in's Rlofter gefchickt und Ubtiffin im Rlofter Groningen auf bem Rlofterfopfe por ber Stolbergischen Strafe: Raltes Thal. Murine mar aber ftreng und habfüchtig, entzog Bieles ber Urmuth und verarub 12 Tonnen Goldes. Eines Abende murben mehrere Dadochen geraubt, namentlich bie Tochter eines Backers, ferner eine Braut aus bem Apel'schen Geschlechte. Es flopfte Abends am Polterabende an's Saus, fie ging hinaus und fam nie wieder, wie eine Frau aus bem Upel'fchen Gefchlechte, beren Mann in ihrer Gegenwart bie Sage von ber Aurine ergablte, felbst bestätigen wollte. Es ift bas Saus, auf beffen Stelle jest die Maochenschule fteht. Das britte Madchen wohnte in ber Stubengaffe (am Baffer). Niemand mußte, wo diefe Madchen waren. Da fugte es fich, bag an einem Schonen Commerabende ein Sandwerksburiche von Breitenftein nach Stolberg zu manberte. Da fah er eine Leiche vom Rlofter Groningen ber tragen, borte auch bas Gelaut ber Rlofterglocken. Undachtig zog er feinen Sut vom Ropfe und ging ber Leiche nach bis bahin mo fie eingeset wurde. Auffallend war ihm, bag zwar zwolf Monche bie Leiche trugen,

sie aber nicht auf bem Rloster begruben, sondern weit davon auf dem Fahrwege. Spater wurde nachgegraben und es war die zuerst gestohlene Backerstochter mit einem kleinen Rinde, beide waren aber lebendig begraben. Da wurde das Rloster zerstört und die Aurine verslucht. Sie ist die weiße Jungfer.

406.

Ein weißes Spithunden zupfte einen Holzhauer, Balentin Striegnis, breimal nach dem Forstort Kummelsrolle über dem sogenannten Knüppelberge zu, und führte ihn, da er endlich folgte, auf das Klosterköpfchen. Auf dem Klosterköpfchen stand statt des Hundens die weiße Jungfer und sprach: "Balentin, erlöse mich!" Wies ihn auch an, mit einer Hade 12 Tonnen Goldes loszuhauen, ehe diese nicht losgebauen und in drei Theile getheilt wären, könne sie bei Gott nicht zu Gnaden kommen. Das eine Theil solle er haben, das zweite Theil die Armen, das dritte Theil das Waisenhaus. Striegnis sollte jest die Hade holen, ging aber nicht wieder hin. Da kam die Jungfer alle Nacht zu ihm vor's Bett mehrere Jahre hindurch, die er starb. Man hatte endlich die Thür verändert, um der Jungfer den Eingang zu versperren.

407.

Die weiße Jungfer fegnete die alte Frau Coldigen ein, bie unweit bes Rlofters ihren Mann erwartete.

408.

Weihnachten 1852 rief die weiße Jungfer mit furcht= barer Stimme in ber Luft: "Bulfe! Sulfe! erlofe mich!"

409.

Im kalten Thale, wo die Jungfer geht, fang ber Nachtwächter immer: "Ihr bosen Geister, packet euch," beshalb brehten sie ihm zulett den Hals um.

410.

Es wird auch erzählt: Die weiße Jungfer geht alle 7 Jahre nach ben verborgenen Schähen auf bem Klofterkopfchen.

411.

Undere sagen: Die Jungfer zeigt sich auch besonders um Johanni in der Grasezeit. Sie hat sich verwunscht, zeigt sich alle 7 Jahre.

412.

Um Undreastage kann bas Gelb ber Jungfrau auf ber Orgeswiese (Organistenwiese) gehoben werben.

Hunniskirche. Sunrot.

413

Bei Robishain liegt bie Sunniskirche.

414.

Auf bem Hunrot wohnten Hunen ober Niesen. Als sie vertrieben wurden, ward der Erdboden roth von Blut. Darum heißt es Hunroth.

415.

Die Hundskirche liegt auf bem Nußhain. Die Hunnen hatten bort einen Gögentempel, wird erzählt. Später wohnte auf bem Hunroth der Riesenkönig Hun, genannt Rolandi, ber noch am Nathhause zu Nordhausen abgebildet ist. Dieser Rolandi in Nordhausen hatte vier Sohne. Alle waren starke Manner, davon steht einer in Muhlhausen, einer in Neustadt unter'm Hohnstein u. s. w.

Bielftein und Sainfelb.

416.

Zwischen Robishain und bem Hainfelbe bei Stolberg ift ein Bielstein. Es zeigen sich bort Bar und Hund. Bum Schäfer Hartung vom Hainfelbe kam ein Hund und fuhr unter die Schaafe. Einem andern Schäfer ging's ebenso. Rein Schäfer barf jest in die Nahe des Bielsteins kommen. "Gott hat dort ein Zeichen gemacht wegen der Abgotterei, die bort getrieben ist."

417.

Ueber dem Hainfelbe liegt der Kirchberg, da foll bie Kirche von Reinschmiedehausen und Hainichen gewesen sein.

418.

Ein Mann hatte Früchte nach Nordhausen gefahren und kam mit dem leeren Wagen zurud. Ein kleines graues Mannchen nahm die Pferde beim Zugel und führte sie wohin sie sollten. Es verschwand und so fanden sie das Hainfeld.

419.

Auf dem Hainfelbe liegt ein Schat, den wollten einst zwölf Manner heben. Sie kamen auch wirklich auf eine Braupfanne voll Geld und steckten schon die Hebebaume in die Rinken. Da ließ der Teufel zuerst einen Hasen mit drei Beinen vorlaufen. Dann kam ein Wagen auf drei Rabern, bespannt mit vier Ziegenböcken, und auf dem Bocke saß ein Mann ohne Kopf. Eine Ecke drauf, da kommt Steppen oder der Satan selber mit einem Pferdesus und einem Menschensuß, einer wassergrünen Hose und einem scharlachrothen Kleide; seine Augen blisten wie Feuer. "Ja, sagte er, das ist gut, daß Ihr es habt. Ich muß aber Entschädizgung dafür haben. Wenn ich den mit der rothen Weste (einen Jiefelder) haben soll, so will ich Euch den Schatz nicht mehr vorenthalten.« Da sagte der Jiefelder: "Ich will Dir

was Da lachte der Bose höhnisch und der Kessel versank, die Hebebäume slogen in die Lust. So wird in Stolberg erzählt.

Georgine (Eruna), ber Erdgeift oder die Jungfrau vom filbernen Magel.

420.

Um Markte, im Kaufmann Kerst'schen Hause, wohnte ein Steiger, der suchte Silber, konnte aber nichts finden. Da erschien ihm zulet eine weiße Jungser und fragte, was er da suchte. Er sagte es. Sie sprach, wenn er sie erlosen und ibr nicht vorhalten wolle, daß sie ein Geist gewesen sei, so wollte sie ihn heirathen. Er willigte ein. Sie hielt einen silbernen Nagel in der Hand und sagte, wo sie den silbernen Nagel einschlüge, solle er auch einschlagen. Sie schlug den Nagel ein unter dem Auerberge und der Schacht heißt noch: "der silberne Nagel," ein Wegweiser weist dahin am Wege nach dem Auerberge (Josefshöhe.) Einst verunwilligte sich der Steiger mit seiner Frau und sagte: "D du erbärmlicher Erdenkloß! Dich hab" ich erst erlöst!" Seitdem gerieth der silberne Nagel in Berfall.

421

Andere erzählen: Die Jungfrau vom silbernen Nagel hieß Georgine. Ihr Nagel war 6-7 Zoll lang, die Silberzader 7-8 Kuß stark. Sie stürzte sich zuleht in den Schacht und man fand seitdem keine Erze mehr. Oft sahen die Bergzteute den Bergz oder Erdgeist, welcher diese Georgine war, aber nur wie einen Schein, dann war sie wieder verschwunzden. Als Fremde einst auf ihre Kosten das Vergwerk wieder ausnehmen wollten, hörten stolbergische Arbeiter eine wunderzvolle Musik in der Teuse. Sie gingen der Musik nach und sanden zwei tanzende Personen, die weiß gekleidet waren, und noch eine Mannsperson. Da sie sie aber genau ansehen wollen, verschwinden sie in einer Ecke, wo die starke Erzader wiederzesunden war. Dies wurde einem Stolberger Officianten gemeldet, der sprach: "D, ihr Thoren, was wollt ihr Fremden

diese Erze laffen? Laßt sie fteben fur Stolberg.« Sie mußten diesen Gang wieder verschutten, nun finden fie aber teine Erze wieder. Die Bergleute behaupten, baß die Erze von dem Berggeiste insgeheim erhalten wurden.

422.

Der silberne Nagel gibt seine Schabe nicht eher wieder ber, ale bis ein Rosenstock von 7 Ellen und ein weißer Sperting auf bem Schlosse zu finden ist.

423. Geifterfirche ju Stolberg.

In Stolberg wird die Christmette zu Weihnachten am Christmorgen um halb sechst Uhr sehr feierlich gehalten. Eine alte Frau stand des Nachts um 12 auf und meinte schon die Zeit verschlasen zu haben, um zur Christmette zu gehen. Sie machte sich also mitten in der Nacht auf, sah auch schon die Kirche erleuchtet, die unter dem Schlosse am Berge liegt. Die Thur stand offen, sie ging hinein und setzte sich in ihren Stuhl. Nach einer Weile drehte sie sich um, da sah sie mehrere Bekannte als Geister um sich sien, die vor Kurzem gestorben waren. Daran bemerkte sie erst, daß sie unter lauter Geistern saß und eilte aus der Kirche. Indem sie aus der Thur ging, wurde die Thur hinter ihr zugesschlagen. Die Thur saßte ein großes Stuck von ihrem Mantel, der wurde sogleich durch gerissen und das Stuck vom Mantel wurde am andern Morgen auf dem Altar gefunden.

424. Seidede.

Die Frau eines Webers, ber heibede hieß, war frank in Stolberg und er machte sich noch Abends nach zehn Uhr auf zu einem berühmten Doctor in Urbach. Behn Minuten von Stolberg, auf ber Schühenwiese, welche an ben Antoniuskopf stößt, sah er ein Feuer, baran wollte er seine Pfeise ansteden, benn er meinte, baß es von Waldarbeitern

angezündet ware. Er legte sich also eine Kohle auf die Pfeise, aber sie erlosch und die Pfeise brannte nicht an. So hob er eine andre auf, aber sie erlosch wieder. Da bemerkte er, daß es ein Goldstück geworden war, stedte das Stück bei und nahm noch mehrere zu sich. Us er nun fort wollte, war er von Geistern gehemmt und konnte nicht fort, hörte auch eine Stimme rusen: er solle mit dem Gelde der Urmen, des Waisenhauses und der Kirche gedenken. Darauf ging er seiner Wege, und die Frau wurde geheilt. Er seldst ledte aber nur noch einige Jahre und erfüllte in dieser Zeit das Gebot der Geister. Der Kirche übergab er einen silbernen Kelch und eine silberne Kanne, die beim Abendmahle gebraucht werden und woran der Name Heiderke siehen soll.

425. Das graue Mannchen

zeigt fich in den Straffen und in den Waldern von Stolberg.

426. Die Uftrunger Butterheren.

Eine Frau in bem zwei Stunden von Stolberg entfernten Dorfe Uftrungen nahm aus einer Dose mehrere Prifen und warf sie in das Butterfaß, dann hatte sie jedesmal reichlich Butter. Das sah eine andre, nahm ihr etwas aus der Dose und auch sie hatte sogleich reichlich Butter. Als sie aber ihre Butter nach Stolberg zum Berkauf tragen wollte und im Walbe an den Berg kam, der der Kreuzstieg heißt und ein halbes Stunden von Uftrungen entfernt ist, (es steht auf dem Kreuzstiege ein schones Forsterhaus), da trat ihr aus der dichten Waldung plohisch ein Mann entgegen, welches der Teusel gewesen sein mag. Er fragte, was sie zu verkaufen hatte. Butter, antwortete sie. Nein, antwortete er, sie hatte keine Butter, sondern Kuhdreck zu verkaufen, griff ihr in den Kord, und warf die Butter an die Erde, welche auch wirklich Kuhdreck war. Seitdem heißen die Uftrunger Butterfrauen in Stolberg bis auf diesen Tag nur Uftrunger Butterheren.

Entstehen der Rabers . See.

427.

Eine und eine halbe Stunde von Stolberg, eine halbe Stunde von dem Dorfe Stempeba, ober wie es bort ge= wohnlich genannt wird Stempe, foll vor Beiten ein Buttenwerk gestanden haben, jest fteht bafelbit ein großer Teich, genannt die Rabers = See. Ihr Waffer ift grun, die Fifche barin find gang mit Moos bewachfen. Bon bem Entstehn ber See wird Folgendes erzählt: Ein Werkführer in dem Buttenwerke legte breite Gilberplatten gurud und verbarg fie unter bie Dielen, fo bag er fie ordentlich einlegte. Das that er nur, um bas Gilber wieder fur ben Grafen emponuholen, wenn feins mehr vorhanden mare. Aber die Dago bemertte es und verrieth es. Wenn bamals ein Bergmann nur Beniges gestohlen hatte, mußte er fterben, und barum murbe ber Werkführer in Stolberg auf bem Markte vor bem jegigen John'ichen Gafthofe gerichtet. Dabei nahm er eine Gem= mel in bie Sand und fagte: fo rein und unschuldig ale die Semmel ware auch er, und fo gewiß er unschuldig gerichtet wurde, fo gewiß wurde bas Buttenwert in dem Augenblicke untergeben, wo fein Ropf vom Rumpfe floge, und nicht eber wieder jum Borfchein kommen, als bis brei Grafen geboren waren, von benen jeder ber beiben erften gemiffe forperliche Eigenheiten hatte, und ber britte eine Safetruthe fande, Die in Einem Schoffe fieben Bug boch gefchoffen mare. Alebann mußte eine Wanne Goldes angewandt werben, ehe bas Sutten= werk wieder in Bong tame. In bem Mugenblicke, wo bes Wertführers Ropf fiel, foll in ber Sutte ein Mann, (welches Die Erscheinung bes Wertführers mar) gestanden und bas Triebrad mit Giner Sand eingehalten haben. Danach ging bas gange Werk unter Baffer, wie es noch jest zu feben ift, und foll von dem verfunkenen Raberwerte bie Raber = See Ein Hallore und noch ein anderer Mann follen hinein getaucht und auf ein Gebaude geftogen fein, ber Sallore auch einen Ring von einem Eimer mit emporgebracht haben, aber felbit fur taufend Thaler wollte feiner zum Zweitenmale binein, benn fie maren unten von Beiftern gepeinigt. Der Hallore brachte eine Rachel mit herauf. Das bie Ruthe

anlangt, so soll sie im alten Stolberg von Graf Josef gefunden, eine Sagedornruthe sein und in der Ruftkammer stehen. Er brauchte nur damit auf bas Waffer zu schlagen und Alles hatte in alter Pracht wieder da gestanden.

428.

Der Schafer von Stempeda erzählte, ber Werkführer habe einen hohlen Bahn gehabt, ben habe er jeden Tag mit Gold gefüllt und mit dem so angesammelten Golde habe er bem Huttenherrn ein Geschenk machen wollen. Ehe er indeffen das Gold dem Huttenherrn übergeben konnte ward entbeckt, was er that, und er selbst gerichtet.

Die Bebamme und bie Rinder in ber Raber = See.

429.

In Robishain, welches früber ein Kloster gewesen sein soll, war eine Hebamme, bei ber klopfte es Abends nach zehn Uhr. Da stand eine Kutsche mit vier Schimmeln vor der Thur, sie mußte sich in die Rutsche sesen und die vier Schimmel suhren in die Rader-See, wie auf einer Strase. Unten in der Rader-See fand sie mehrere Familien (Hutender Bergleute, die das Geschäft der frühern Bergleute untersitisch fortseten), auch eine Wöchnerin. Es ward ein Knabe geboren. Die Hebamme mußte sich drei Tage aufhalten, wurde reich beschenkt und ward ihr versprochen, so lange Rodishain stände, sollte dort keine Feuersbrunst sein.

430.

Undere erzählen Folgendes: "Die Hebamme hat der Geift von Pastors gelangt, die in Wochen waren." Die Tochter von der Hebamme fand das Tuch ihrer Mutter an der Raber-See. Us Pastors Taufe hatten, haben auch die im Wassergetaust. Die Gevattern des Pastors und des Geistes tanzten auf der Wiese beim Körsterhause. Sie hatten nur einen

Eleinen budligen Mann, ber sich bazu erboten hatte, zum Musikmachen, es war aber, als waren es ein halb Mandel Musikanten gewesen. Der budlige Musikant sagte: er muste boppeltes Lohn kriegen. Da sagten die Geister: dann sollte er zwei Budel haben. Da hatte er zwei Budel. — Die Geister wunschten den Nodishannern, daß kein Feuer aufkommen solle.

431.

Auch sonst wird erzählt, daß ein Zwerg ober Berggeist Robishann gewünscht babe, daß dort kein Feuer entstehen solle. Der Wunsch soll auch so gelautet haben, daß Robishann eher durch Feuer als durch Wasser untergehn solle. Man sagt auch, daß in Robishann keine Feuerspriße gehalten wurde.

432.

Nach Undern sagte ein Beib: so gewiß wie ein Schloß in der Rader = See unterginge, so gewiß kame in Robishann kein Feuer auf.

433.

Mus der Raber : See werden Rinder geholt.

434.

Ein gespenstischer kleiner Junge faß vor ber See.

435.

Raber = See ift grundlos.

436. Robishann und die Taterin.

Eine Taterin erwartete ihre Niederkunft, es wollte sie aber Niemand aufnehmen, nur die Rodishanner. Da wunschte sie, daß in Rodishann niemals Feuer aufkame.

437. Der tangenbe Beift.

Alle 7 Jahre tangt Einer bei dem Rreuze zwischen Stempe und Robishann mit dem breiedten Sute.

438. Die Debamme im Neuftabter Teiche.

Im Reichenwinkel in ber Neustadt in Stolberg wurde eine Bedamme gerufen und vor den Neustadter Teich geführt. Das Wasser schied sich vor ihr, sie mußte einer Wochnerin beistehn und erhielt ein Anauel Garn, davon konnte sie ihr ganzes Leben lang Strumpfe striden.

439. Rinber aus bem Röhrenteiche.

Die Kinder werden in Stolberg aus dem Rohrenteiche oberhalb bes Schlosses geholt.

440. Der alte Stolberg.

Auf bem alten Stolberg, einem Hohenzuge zwischen Stolberg und Norbhausen, steht die Grasburg. Eine Glocke ist auf bem alten Stolberg untergegangen. Gine Sau bezeichnete die Stelle, wo dies geschehen mar.

441. Antoniuskopf.

Ein Walbfopf bei Stolberg heißt der Untoniustopf. Mancher ift bort irregeführt.

442. Der Gaukler zu Stolberg.

In der Herrschaft Stolberg hat man einen Gaukler erzurnt und feine schwarze Kunst verlacht. Da baute und zauberte er einen lustigen und schönen Lilienstock auf den Tisch, rustete sein Pferd, suhrte es an die Pforte und sprach: "Laßt mich und meine Kunst zufrieden, oder ich haue diesem Lilienstock den Kopf ab." Da sie ihn nun noch mehr plagten, zog er seinen Dolch, hieb damit eine Lilie vom Zweige ab und fuhr davon. Nach einer Stunde fand man einen geköpften Mann im Stalle, der war tobt und blieb tobt.

443. Der Puterhahn in der alten Münze.

In ber alten Munge gu Stolberg zeigte fich ein Puter=

444. Der Wagen im Bach.

In der Stubengaffe fuhr ein Wagen Nachts und verfchwand in bem Bach.

Der Biegenbod.

445.

Auf bem Anuppelberge zupfte vor etwa 42 Jahren ein schwarzer Ziegenbock zwei Kinder an den Kleidern und wollte, sie sollten einen Topf mit Unrath von kleinen Kindern nehmen. Beide Kinder versiechten und starben fruh in Folge bes Schreckens.

446.

Der Teufel, fagt man in Stolberg, reitet auf einem Biegenbock.

447. Der Clowaf im Bwilsberg.

Nach bem Zwilsberg hinter bem Stolberger Schlosse ging früher immer ein Slowak (Benediger). Einst bat ihn Jemand, ihn mitzunehmen, da sagte er: er ginge jest drei Jahre im Dienst eines herrn, dem er alle Schätze bringen muffe. Später wolle er ihn mitnehmen, wenn er die Schätze für sich selbst hole. Dieser sah ihn dann nachher auch in den Berg hineingehen, aber ist später nicht wieder gekommen.

448. Die Benetianer

fagten in ber Grafschaft Stolberg: ber Stein, ben man aus ber Bach, ber Luba, hinter ber Kuh herwurfe, ware oft mehr werth, als die Ruh selbst.

449. Das Kurloch.

Im Steinberge bei Buchholz liegt bas Kurholz. Darin find Gange und Venediger gingen hinein. Unten im Kurloche ift Waffer, wer barüber geht, findet jenseits Gold und Silber. Im Kurloche ist ein großer Stein, ber breht sich wenn man vorbei geht, und läßt den, ber barin ist, nicht wieder heraus.

450. Die goldene Schlange.

Einem Mabchen aus Petersborf erschien bie golbene Schlange.

451. Der Bar von Breitenftein:

Ein Bar entführte eine Frau aus Breitenstein aus ben Duffen, hielt mit ihr brei Jahre haus und verforgte sie enit Wildbrat und Wurzeln. In seiner Abwesenheit walte

fie einst bas Bermahrnis vor bem Loche ab und kam ganz verwilbert nach Breitenstein zurud.

452. Der Geift in ber Beimkehle.

Unter ber Stadt Stolberg liegt eine Muble, wo ein Muller wohnte, ber mehr konnte als Andere. Als er begraben wurde, sah er zum Fenster heraus seinem eigenen Leichenzuge nach. Er wurde beshalb angeklagt und sollte verwiesen werden, machte aber dem Pater Borhalte. Der entekräftete seine Beschuldigungen und sagte z. B.: mit den Stecknadeln, die er einmal wo habe hingenommen, habe er ein Altargedeck sessenktet. Er wurde in die Heimkehle, welche 1½ Stunde von Stolberg, rechts vom Dorfe Rotteleberode, am alten Stolberg e liegt, gebannt.

3 werge.

453.

Rings um Stolberg wohnten im Malbe bie Zwerge. Sie zogen zu ganzen Schaaren über der Stadt weg in ber Luft mit einer wundervollen Musik.

454.

In ben Taterlochern zwischen Petersborf und Rubigesborf wohnten 3merge.

455. Der Teufelsschacht bei Strasberg.

Eine Viertelstunde von Strasberg liegt der Teufelsschacht, wo Eisen gegraben ift. Da arbeitete ein Strasberger Bergmann, dem Niemand gleich arbeiten konnte und so beschwerte er fich, daß alle feme Rameraben faul waren. Jeden Lohntag (alle 4 Wochen) befam er einen anderen Rameraben. End= lich aber wollte feiner mehr mit ihm arbeiten. Da melbete fich ein fremder Bergmann und fprach um Arbeit an. bekam fie, boch wurde ihm gefagt, er muffe mit einem Manne arbeiten, mit bem noch niemand habe arbeiten fonnen. Er antwortete: wenn ibm ber tonne gleich arbeiten, er fonne jebermann gleich arbeiten. Um Morgen fagte er, er arbeite fur 3 Mann. Der Frembe fing an zu fahren und hing ben Rarren an. Raum hatte er eine Stunde gefahren, ba war ber gange Borrath, ber fcon feit einigen Monaten gelegen hatte, fort. Beh weg und laffe mich losbrechen, bu kannft nicht genug lostriegen, fagte er ju bem Unbern. Der Strasberger mußte ben Rarren anhangen, war aber nicht im Stande, fo viel fortzuschaffen, ale ber Undere los befam. Go ging's einen gangen Monat hindurch. Um Cohntage bekamen fie aufammen 400 Thir. und 1 Pfennig. Gie fchoben ben Pfennig hin und ber, ber Strasberger warf ihn gulett in ben Schacht, ba fuhr ber Frembe bem Pfennige nach. Dies mar ber Teufel, oft mußten die Bergleute unter ihm burchaeben. wenn er die Beine auseinander gespreizt hatte. Sett will Diefen Schacht fein Bergmann mehr befahren, obgleich ber Schacht febr reichhaltig ift.

456. Der Schatz unter ber Linde.

Zwischen Strasberg und der Joseshohe liegt eine alte und sehr breite Linde, welche inwendig ganz hahl ist. Eine Erscheinung führte einst mehrere Manner unter die Linde und bedeutete sie, daß sie daneben an der Stelle, wo jett eine Grube ist, einen Schatz heben, aber dabei ja nicht reden sollten. Die Manner singen an zu graben, stießen auch auf den Schatz und hatten ihn fast an's Tageslicht gebracht. Da erzschienen ihnen auf einmal viele Geister, sagten, daß sie ein Opfer haben mußten und beriethen, welchen von den Mannern sie nehmen wollten, einer aber sagte immer: den Rothlatz! Da rief der Mann, der den rothen Latz an hatte: "ich will nicht! ich mag nicht! nehmt euch einen auf anter ich einen auf

bern!" Sogleich war ber ganze Schatz verschwunden und die Erscheinung ward nicht ertost. Von jener Zeit rührt noch die Grube unter der Linde her und sie soll alles Mark und Holz aus dem Stamm in sich gesogen haben, so daß nichts als die Vorke und die Zweige mehr von ihr dasteht.

Franenruh.

457.

Als das Schloß hohenstein zerftort wurde, erhielten die Frauen freien Abzug und die Erlaubniß, mitzunehmen, was sie auf dem Ruden forttragen konnten. Da trug die Gräsin vom hohenstein den Grafen fort, welcher fonst hatte sterben muffen, ruhte mit ihm auf der Frauenruh und trug ihn dann weiter die Nordhaufen. Er foll nachher der Stamm-vater des jezigen stolbergischen und rostaischen Grafenhauses geworden sein.

458.

Unweit des hohensteins ift die Frauenruh. Dort sah die alte Deichmann aus Ilfeld die Frau holle in einem weißen Gewande über die Wiefe fliegen.

Abhandlungen und Zusammenstellungen.

A. Gine Pfingftbetrachtung *).

Was waren boch bas vor zehn bis fünfzehn Jahren noch für andere Pfingsten als heute! Das Wetter war in der Woche vorher und zu Pfingsten selbst nicht immer so school die Brand, im Gegentheil, es war manchmal herzelich schlecht, aber wie munter sprangen nicht unser "Peiasse" in dem Dreck umher, die sich auf den "Pfingstdieren" einfanden! was schadete es, wenn auch die Laubhütten, die man in den Dörfern aufgeschlagen hatte, einmal von Regen tropsten? Die Gesichter darin sahen deshald nicht minder verzungt aus. Und wurde das Bier in der bekränzten Kanne, aus der man den Gästen den Willsommen zutrank, worin Abalbert Ruhn die Erinnerung an alte Trankopfer sehen will, dadurch schlechter, weil es hineinregnete?

Heute lacht die Pfingstsonne so herrlich, aber es ift filler geworden zu Pfingsten und der laute Jubel ift mehr

^{*)} Diese Abhanblung wurde Pfingsten 1853 geschrieben und erschien in Ar. 114 und 115 des Magdeburger Correspondenten von jenem Jahre. Da das Publikum in der Regel so manche Frage über das Wesen der Sage an die Sammler hat, so lasse ich sie sier wieder abbrucken, wobei man nicht verkennen wird, daß ein anderer Leser wenigstens einen anderen Zweck vor Augen hat, als die übrigen Abhanblungen und Anmerkungen diese Buches.

umb mehr verstummt. Man kann das alte Leben wohl noch sinden, aber es will gesucht sein. So wollen auch wir es heute suchen, indem wir uns heute am Pfingstfeste nicht so- wohl in einzelnen Schilderungen, als in allgemeineren Betrachtungen in den Geist des Volkslebens versenken, dem jeht die literarische Welt mit seinen Sagen, Märchen und Gebräuchen um so mehr Ausmerksamkeit schenkt, je mehr das

Bolt felbft fich Diefen Dingen entwohnt.

"Wer fann es leugnen - fagte 3. D. Bolf im Borwort seiner heffischen Sagen (Gottingen, Dietrich) — bag bie Grimmschen Marchen, wie bie andern Samm= lungen biefer Urt bis jest fcon von einem unberechen= baren Ginfluß auf die Erziehung von Taufenden waren, welche ohne fie mit jenen modischen verschrobenen Sabrikaten eines ganzen Seeres sogenannter Jugenbschriftsteller fur's Leben verschroben worben maren? Fragen wir die neuen Sammler von Bolksuberlieferungen wer ihnen die Liebe und Freude an biefen Ueberlieferungen ins Berg gepflanzt, fie werden alle auf ben Grund hinweifen. Aber mit biefer Liebe und Freude ift noch eine andere verbunden, die an deutschem Wefen, die am Baterlandischen, und bas ift ein großerer Gewinn als ber wiffenschaftliche, ben wir aus biefen Trabitionen gieben. haben die Erkenntniß des Tiefen und Sinnigen, mas in unferm Bolfe lebt, fie luben Urm und Reich und Jung und Alt und Groß und Rlein an eine und biefelbe Tafel, ju einer und berfelben Roft, fie halfen ben alten, fast erftorbenen. Gemeinfinn wieder mehr wecken, fie waren ein Mittelpunkt, um den fich die Sochften und Riedrigften einten, und bas werden fie mit jedem Tage mehr. Um fie, die Bunderer= fullten, gefchaart, lernte man bas nuchterne Bernunfteln vergeffen, wer ihren Beift in fich aufgenommen, ben tonnen bie raffinirten Romane ber neufrangofischen Schule nicht mehr befriedigen, benn arm und widerlich muffen biefe Musgeburten einer beflecten Phantafie und verdorbener Bergen erscheinen, fobalb und wo unfer Marchen die reinen bunten Schwingen feiner frifchen buftigen Phantafie entfaltet, und im leichten Flug Sterne und Sonnen unter unfern Fugen erfcheinen laft, wenn die finnige Sage ihre Mureolen um die Berte ber Ratur und ber langft jum Staub guruckgekehrten Menfchen= hand fpinnt, ober wenn ber Schwank feinen fraftigen Zang

tritt und jubelnd die alte Festfreude des Bolkes an unsern

Mugen vorübergieht."

Es ist wesentlich ein breifaches Interesse, bas wir an ben alten Ueberlieferungen nehmen: zunächst ein rein literarhistorisches, zweitens ein ethisches und brittens ein mythoplogisches.

Die alten Ueberlieferungen bestehen genauer bezeichnet in Sagen, Marchen, Liebern und Gebrauchen. Unter biefen haben die Sammlungen ber Gebrauche fo eben erft begonnen. Gine Literaturgeschichte ber Sagen fonnte und follte langst vorhanden fein und fehlt wohl nur wegen ber ungeheuren Musdehnung, welche fie gewinnen wurde. Da bas Berftandniß jeder Sage an und fur fich ftete ihrer mpthologischen Deutung vorausgehen follte, fo ware ein folches Werk ein bringenbes Bedurfnig und murbe manchen wiffen-Schaftlichen Kehlgriff verhuten. Gine umfaffende Geschichte bes Darchens befigen wir von Wilhelm Grimm. Gie reicht jedoch nur bis jum Sahre 1822 und mas feitbem an Marchen veröffentlicht murbe, überwiegt nach Grimme eigener Erklarung bas fruhere an Gehalt bei Weitem. *) Fur bas Bolkslied fehlt es bekanntlich nicht an mancherlei literarhifto= rifchen Arbeiten.

Was den ethischen Gehalt der alten Ueberlieserungen betrifft, so tritt dieser am Meisten bei den Sitten und Gebräuchen hervor, aber auch bei den Sagen und Märchen. Unter den Sagen eines jeden Ortes sindet man eine oder mehrere, in denen der Betrug bestraft wird, desonders wenn er von Reicheren gegen Aermere verübt ist, z. B. von einer Gastwirthin, welche den Armen die Milch mit Wasser verdünt verkauft. Nächstem wird auch in sehr vielen Fällen überhaupt der Uebermuth des Wohlstandes bestraft, zumal wenn er zu einer Geringachtung der Gottesgaben, namentlich des "lieden Brodes" sührt. Wo solche Sagen nicht an einem Orte heimisch waren, kann man bemerken, daß das Volk sie noch in neuerer Zeit dorthin verlegt, und an bestimmte Punkte, z. B. Teiche, Erdfälle u. s. w. geknüpst hat. Gegen gröbere

^{*)} Bechsteins "Mythe, Sage, Mare und Fabel" (Leipzig bei E. D. Beiget 1854 und 1855) ift ein überfluffiges Buch, bem keinerlei Werth jugestanden werden kann.

Bergehen protestirt die Sage nicht so häusig: Berbrecher leben nicht in jedem Dorfchen, aber gegen die alltäglichen Sünden muß überall protestirt werden. Das Märchen scheint auf den ersten Blick weniger zu moralisten als die Sage, allein man braucht nur näher hinzusehen, um zu bemerken, daß fast jedes Märchen einen bestimmten Fehler scharf aufs Korn nimmt und aufs Unerbittlichste, mit allen nur denkbaren Mitteln bei der Wurzel auszurotten sucht. Um ein kleines Bergehen zu strasen ist im Märchen Alles erlaubt, selbst Word und Todtschlag, — es kommt ihm eben nur auf jene Eins

zelnheit an.

Unter ben Gebrauchen muß man unterscheiben zwischen benen, die insgeheim ausgeubt werden und benen, Die bas Licht nicht scheuen und gleichsam offentliche Sandlungen find. Alles mas zu ben "Sitten" und Gebrauchen im letteren Sinne gehort, follte unter ben Schut ber offentlichen Meinung geftellt fein, und namentlich follten bie Gebilbeten fich nicht es zur Aufgabe machen, es ba, wo es fich noch findet, auch wenn fie es nicht verfteben, ju gerftoren. Biele Diefer Sitten enthalten in der That ein gutes Theil ber offent= lichen Sittlichkeit, wie bas Bolk fie von feinen Borfahren ererbte. Dies gilt jum Beispiel jum guten Theil von den firchlichen Sitten, beren Sammlung von meis nem Bater S. U. Proble begonnen murbe. Aber auch Dicjenigen, welche bem Bolte feine ubrigen Gitten entzogen haben, trugen ohne es zu wissen und zu wollen bazu bei, baß bem Bolksleben ber feste Grund und Boben unter ben Rufen hinmeg genommen murbe, taum zu gebenten ber Poefie, beren es baburch entfleibet wird. Bu ben Tangen wurden früher Lieder von hohem Alter gefungen, und es ift noch nicht lange ber, bag biefe burch Bierfiedler auf ben Dorfern verdrangt find. Die alten Bolkslieder find edel und groffartig, wenn auch zuweilen berb; bie fpateren, bie jest porzugemeife in ben Spinnftuben gefungen werden und bie ber Sammler wegen des Mangels an Poefie, ber fie tenn: zeichnet, felten berudfichtigt, find in Bezug auf ihren fittlichen Inhalt oft bedenklich. Wenn auch unverfänglich, boch in poetischer Sinficht wo moglich noch nichtesagender find bie Terte der Lieder, welche jest aus unfern Liedertafeln, Singvereinen u. f. w. ins Bolf eindringen. Man tann bie Berdienste dieser Gesellschaften wohl anerkennen, und doch vor ihren süßlichen Liebern von sich schnäbelnden Tauben, vor ihren in Musik gesehren Speisezetteln u. s. w. einen höllischen Abscheu empsinden. Einsichtige Lehrer, welche solche Vereine leiten, sollten statt dieser übergemuthlichen Lieder dem jungen Geschlecht lieber eine Auswahl aus seinen alten Weisen wieder singen lehren.

Bu ben Gebrauchen gehoren bie Spiele, befonbers Die ber Kinder. Much biefe hat man jest zu fammeln und aufzuzeichnen begonnen. Wer fich von bem Werth unferer Ueberlieferungen überzeugen will, ber braucht nur Die Spiele, welche er an irgend einem Orte vorfindet, mit benen gu vergleichen, welche g. B. von mußigen Ropfen fur Die Frobel-Schen Kindergarten erfunden find. Wie einfach und doch wie mannichfaltig unter einander find viele echten Rinderfpiele, mahrend es an Wahnwis grengt, wenn in jenen Frobel'ichen Spielen bie Kinber g. B. bas Gewitter nachaffen muffen. Dergleichen arge Berirrungen fommen in ben volksthumlichen Rinderspielen nicht vor : ein von mir aufgefundenes Rinderfpiel, bem offenbar ein alter Mothus vom Donar, bem Don= nergott, jum Grunde liegt, naturlich ohne bag ber Rame bes Beibengottes barin genannt wirb, weiß nichts von folchem blodfinnigen Frevet und ift, wie heibnisch es auch von Saus aus ift, boch vollkommen fur bie Rinderwelt geeignet.

Die bereits oben gefagt wurde, fo gibt es auch bebenkliche Gebrauche, die fich ber Deffentlichkeit entziehen. Bierher gehort faft bas gefammte Bebiet bes Aberglaubens, wie er theils in bestimmten Sandlungen, g. B. in ber fogenannten Sympathie, ben Besprechungen u. f. m fich zeigt. Der Aberglaube, wo er fich im Bolte noch findet, befteht jum großen Theil aus Bruchftuden ber beibnifchen Religion unferer Boifahren, Die wir jum auten Theil uns erft wieder aus ihm burch allerlei Schluffe conftruiren muffen. baber, wo es fich nicht eben praktifch um feine Bekampfung handelt, nnr noch als ein Bestandtheil der Wiffenschaft betrachtet und mit bem Muge bes Hiftorifers angesehen werben. In biefem Ginne kann man ihn bei benjenigen Stanben allerbings begreifen, wo man ihn im Busammenhange mit einer Reihe anderer Borftellungen und namentlich mit jenen Ueberlieferungen aus einer alteren Beit antrifft, von benen bereits

oben die Rebe gewesen ist. Aber ein schnurrig Ding ist es um den Aberglauben unserer gebildeten Stande, der sich an Einzelnheiten anklammert, die aus jenem Zusammenhänge herzausgerissen sind, z. B. daß ein Traum vom Zahnausfallen einen Todeskall in der Familie bedeutet. Ja, selbst unser Tischrücken und die berühmte Klopfgeisterei, welches Alles wir hier nicht untersuchen können: was kann es denn anders sein, als der Aberglaube, der des Urgroßvaters Sorgenstuhl hinausgeworfen hat und, um wieder Wode zu werden, sich mit seiner Gesellschaft am Mahagonitische zurechtsetzt. Es ist die Geschichte vom Mephistopheles im Faust, der den Pferdefuß abgelegt hat und als Cavalier erscheint, damit er sich nur wieder sehen lassen kann.

Ueber ben mothologischen Werth ber beutschen Sagen, Marchen und Gebrauche konnen wir nur furge Undeutungen geben. 216 unfere Borfahren jum Chriftenthum übertraten, festen fie jum Theil die Berehrung ihrer heidnischen Gotter noch lange insgeheim fort; Die Beibenapoftel fnupften ihre Lehre auch wohl felbst an beidnische Borftellungen und Bebrauche an, bauten Rirchen auf beibnifchen Opferftatten (Bonifacius ließ aus ber bekannten, von ibm gefallten Giche eine Rangel machen) u. f. w. Theils insgeheim als Merglaube, theils auch mit bem Willen ber katholischen Rirche murben namentlich auf die Beiligen und die Mutter Maria gablreiche heidnische Borftellungen übertragen. So weit sie ein Bestand-theil der Religion selbst geworden waren, streifte die proteftantische Rirche bei ihrer Begrundung sie nachher von felbst ab durch ihr einfaches und sicheres Buruckgehen auf bie Bibel. In ben Marien-Gultus greifen g. B. nachweisbar ba ftets heibnische Borftellungen ein, wo berselbe mit Quellen in Berbindung tritt, wie g. B. in bem Namen und ben bagu gehörigen Sagen bes ehemaligen Rlofters Marienborn im Magdeburgifchen. Weit verbreitet ift auch noch jest die Borftellung von einem Opfer, bas die Saale, Elbe, Bobe und Soltemme auf ben Johannistag verlangen, in Salberftadt herrichte ober herricht fogar die ichone Sitte, ben Sohannis: brunnen auf diesen Tag zu bekranzen. Alles bies greift viel weiter (zu Johanni öffnen sich auch die alten Burgen und geben ihre verzauberten Schabe preis), als wir es in einem Burgen Muffage perfolgen fonnen.

Bie troden nun bem ferner Stehenben, gleich feber anderen fpecielleren Wiffenschaft, a. B. ber Mung = und Mappenkunde, auch die beutsche Mythologie mitunter erscheinen mag, fo wiffen uns boch die Sammler ber alten Ueberlieferungen, auf benen fie hauptfachlich aufgebaut ift, gar manches Drollige uber bie Erfahrungen zu ergablen, Die fie babei im Bolfe machten. Es fommt wohl vor, bag ein Schafer por Bermunderung einen hohen Sat in die Luft thut, wenn ein Universitateprofessor von Gottingen, Riel ober Tubingen fich gang ernsthaft bei ihm nach einer Jungfrau erkundigt, die fich auf ber nachften alten Burgruine ale Jungfrau mit Schluffeln (weiße Frau) zeigt. "Berrje, glauben benn bas Berrle folche alten Schnurrpfeifereien noch ?" rief ein folcher einft bem Professor Meier zu. Much mir fagte einst ein Knabe, ben ich am Suge bes Sobenfteins bei Reuftabt nach einer folchen Jungfer fragte: Gie konnen breift auf die Burg geben und brauchen fich nicht zu furchten. Jebe Belehrung, bag bas und bas nicht alaubhaft fei, muß geduldig angehort werden, ba ber Sammler zu allererft ben Bilbungfftandpunkt, auf bem bie betreffende Perfon fteht, erforfchen muß. Bewohnlich findet es fich bann boch noch, bag ihre Aufklarung ein kleines "Aber" hat und bag fie menigstens an biejenigen Sagen glaubt, bie fie von alteren Bermandten gehort bat. Alles andere wird fur Lug und Trug erflart und vielleicht nur bas geglaubt, mas ben Großeltern "felbft" gefchehen fein foll. So tommt es bann freilich, daß viele unferer alteften, fchonften und werthvollsten Sagen, die fcon megen ihres poe= tifchen Gehaltes verdienten, fort und fort Gemeingut bes Bolfes zu bleiben, vergeffen und bagegen die blogen Sputober Gefvenflergeschichten erhalten werben. Doch werden viele altere Sagen auch uur wieder erneuert und, weil man fie fur hiftorisch halt, ftete von Beit zu Beit, ohne bag bas Bolf es mertt, in neuere Beiten verlegt und an Personen geknupft, Die dem lebenden Gefchlechte naber fteben. Namentlich mer ben von wikigen Personen, die burch ihren volksthumlichen humor popular werben, querft Unefboten und Schmante (theils folche, die fie felbst ausführten, theils falfchlich ihnen zugeschriebene) ergablt, nach ihrem Tobe aber werden ihrer Popularitat wegen Bann = und Baubergeschichten und gulett gang alte Mythen aller Urt auf fie übertragen. Mehnlich ift

es bereits mit bem alten Dessauer und mit Friedrich bem Grofen ergangen und auch sonst habe ich vielsach Gelegenheit gehabt, zu beobachten, wie es ber Humor ist, ber bie alteren Sagen umgestaltet und erneuert und an ben sie sich bei ber Erneuerung anheften.

Dft trifft man noch Menschen im Bolte an, bie fur bie Sammlungen alter Ueberlieferungen eine unerschöpfliche Fundgrube find. Bahrend biejenigen, welche nichts wiffen als einige unbedeutende Gespenstergeschichten, auf die fie inogeheim meift großen Berth legen, fich oft lange zureden laffen, bis fie ihr Berg aufschließen, betrachten jene, welche Bieles und wahrhaft Gutes miffen, es oft als ein Glud, bas ihnen wi= berfahrt, wenn fie burch ihre Mitmirkung biefe Dinge erhalten helfen follen, freuen fich beim Ergahlen ihres guten Gebachtniffes und haben fur ben poetischen Gehalt ber Sagen und Marchen ein tiefes Gefuhl. Go erzählte ein alter achtzigjähriger Gerichtsbote zu J. im Sarz einem jungen Manne, ber mich beim Sammeln unterftugte, mit mahrer Freude eine Reihe ber werthvollsten Sagen und bat ihn zulet bringend, ihn am Abende zu befuchen, damit er noch weiter fort= fahren konne. Er begann auch am Abend fogleich mit großem Gifer weiter zu ergablen, murbe aber babei von feiner grau und feinem Sohne unterbrochen; fie fchalten ihn wegen feines Aberglaubens, hießen ihn ftillschweigen und machten es ihm burch garmen geradezu unmoglich, weiter zu reben. Das war der Grund diefer auffallenden Erscheinung? Der Ulte ergablte unter Underem von einem gefpenftifchen Schimmelreiter, ber bort fur ben Geift eines verftorbenen Umtmanns gehalten murbe und im Felbe umberritt und bie Fruchte be-Schubte *). Diefer Schimmelreiter hatte einft, wie wir fpater erfuhren, bas bofe Gemiffen gespielt und ein unmurbiges Ditglied ber Kamilie bes Alten aus einem fremben Kartoffelfelbe, in dem es hatte ftehlen wollen, unverrichteter Sache hinweg-

gejagt. Hinc illae lacrymae! Das war bas Bergehen bes Schimmelreiters, barum follte er ber ewigen Bergeffenheit anheim gegeben werben! Das Gesindel hatte ihm die Kartoffeln

^{*)} Der Schimmelreiter kommt in vielen Gegenben Deutschlands in Gebrauchen ober als Gespenst vor und ift eine Erinnerung an Woban, unter bessen Obhut auch die Ernte stand.

noch nicht vergeben, um die es von ihm betrogen war; es fchaumte vor Buth, weil ber Ulte mit einem gewiffen Refpect von ihm ergablte und nahm babei bie Diene ber Mufflarung an, mabrend es fich vielleicht noch heutiges Tages blos aus Kurcht nicht wieber in bas Bereich bes Schimmelreitere getraut, um Felbfruchte gu ftehlen! Bir geben Diefe Erinnerung an die Erfahrungen, welche in nnferer Gegend felbft beim Sammeln gemacht wurden, als einen Rad: trag zu bem, mas wir oben uber ben ethischen Gehalt ber Leicht konnten wir Diefe Betrachtungen Cagen bemertten. uber die alten Ueberlieferungen noch fortfeten, brechen indeffen hier ab in ber hoffnung, baf vielleicht ichon bies Wenige einen ober ben andern unferer Lefer, befonders folche, Die bem Bolte naber fteben, veranlagt, ber Sache felbft meiter nadzubenten.

B. Ueber bie Zwerge in Familienfagen.

Der Borberg, ben man beim Besteigen ber Sarburg bei Wernigerode von Rufter's Ramp aus überschreitet und welcher, ein Plateau bildend, "Rutiche fort" heißt, foll biefen Ramen baber haben, bag ber Teufel, entruftet uber bie Aufrichtung eines Rreuzes auf bem Rreuzberge, welcher nordlich von ber harburg liegt, in ber Abficht, biefes Rreug und die Rapelle zu St. Theobald zu gerftoren, die Burg, welche bem Berge ben Ramen ber Sarburg gegeben, von biefem fort gefchoben und uber bas Plateau "Rutsche fort" auf ben gegenüber liegenden Schlogberg transportirt habe; boch erreichte er feinen Zwed nicht. Kreug und Rapelle blieben verschont, ber Transport ber harburg aber auf ben Schlofberg veranlagte, bag von bem Grunftein-Dot, welcher im Thiergarten hinter bem Gingange in biefen vom Schlofund Theobalbefirchhof fich erhebt, eine bedeutende Partie ba berausgeriffen murbe, wo jest in bemfelben ein Steinbruch lieat.

Wir geben biese uns nachtraglich mitgetheilte Sage zur Erganzung ber Sagen von der Harburg, wie sie gedruckt sind S. 50-53 unter Nr. 128—131 und 134; S. 55 Nr. 138—140; S. 60 Nr. 149.

Bunachst ift zu bemerken, daß hier die Fortruckung bes Schlosses von ber Harburg nicht einem Zwerge, sondern dem Teufel zugeschrieben wird. Wie jedoch der Teufel auch nach den von uns im Terte mitgetheilten Sagen auf der Harburg zu Hause ist, zeigt besonders Nr. 137, S. 55.

Der Name Rutschefort ist entstanden aus Rochesfort*), welches eine Zeit lang als Bestigung zu Wernigerode gehörte. Tedoch ist der Name Rutschefort schon so lange vorhanden, daß er als eine bloße Entstellung nicht zu betrachten ist. Bielmehr weil die Sage vom Fortrutschen des Schlosses längst bekannt war, mag Rochefort in Rutschefort übergegangen sein. Interessant ist es, daß hiernach nun wirklich ein unbedeutendes Plägchen an der Harburg den Namen Rutschefort erhalten hat.

Die Sage, wonach Zwerge bas Wernigerober Schloß erweitert und nach dem gegenüber liegenden Berge, auf dem es noch jest steht, versett haben, wird sich vielleicht ursprüngtich mehr auf das innere Wachsthum des Geschlechtes, dem Wernigerode gehörte, als auf seine Wohnung bezogen haben. Ist auch diese Sage vielleicht nicht so entstellt, als ich früher glaubte, indem ja die Zwerge auch gleich den Kobolden gewiß Hause und herdgeister sind, sich also auch mit den außeren Wohnungen edler Geschlechter, nicht blos mit deren innerm Wachsthum, beschäftigen mögen, so ist doch sicherlich auf den Verkehr der Zwerge mit der Burgfrau, den die Sage nur vorübergehend erwähnt, das Hauptgewicht zu legen. Von der Sage der Hardurg abgesehen, erscheinen Zwerge in manchen neuern Familiensagen, aber eben so schon in der deutschen Heldensage als Personissication der menschlichen Zeugung.

Nach bem Unhange des "Beldenbuchs" wußte der Zwergskönig Elberich, theils weil er nahe bei Kaifer Otnit's Bater und seiner Mutter, des Konigs von Reußen Schwester, gessessen war, theils aus den Gestirnen, daß die Königin von ihrem Manne kein Kind empfangen wurde. Es war ihm aber gar leid, daß sie ohne Leibeserben sterben sollten: benn

^{*)} Spener, Historia insignium S. 767 sagt: "Ita notatur comitatus Rupisortius, seu Rochesort, nostris Rutschefort in Ardenna." Ebenba wirb S. 769-771 ein von Karl V. ertheiltes Diplom abgebruckt, worin fur Rochesort Rutschenfort gesagt wirb.

er fürchtete, nach ihrem Tobe boewillige Rachbarn zu betommen, por welchen bie 3merge, wie ichon Wilhelm Grimm bemerkt bat, überall große Scheu tragen. Unfichtbar, mit einem Ringe, ben er vorher an ben Finger gestectt hat und fur biefen Augenblick mit übernaturlicher Starte ausgeruftet, geht er in bie Rammer ber Ronigin uud übermaltigt fie gegen ihren Willen. Dann fagte er ihr, wer er fei und warum er es gethan ("burch bes beften Willen"), und fchenkte ihr ben Ring. Go marb Raifer Dtnit geboren. Konig Gligas bon Reugen marb über feine Schwester einft gar gornig von Elberich's megen: allein "bo bas Elberich befand, bo bracht er fp mit fonen Liften wider ju famen, bas fo Freund murben", was vielleicht ursprunglich von einem Streit ber Ronigin mit ihrem Gemahl berichtet fein mag, wenn gleich anbererfeits beffen stillschweigende Bustimmung zu Elberich's Sandlung auch bedeutsam ift. Nach dem Tobe feines Baters, bes Ronigs Dinit, nahm Raifer Dinit ,eines heibnifchen Ronigs Tochter, zu Rachaol gefeffen", mit Gewalt, taufte fie und nahm fie ju feinem ehelichen Weibe. Uber ber Beibentonig, um fich zu rachen, fandte einen Diefen und fein Beib mit zwei bofen Wurmern in Raifer Otnit's Land. Den letten biefer Burmer tobtete nachher erft Dietrich von Bern.

Wie Geburt und Tob, nach meinem Dafürhalten, in beutscher Mythologie und Sage in der Regel gemeinsam reprasentirt sind, so bezieht sich der Zwergring hier auf die Geburt. Aber der Ring des Zwerges Andvare (s. Wilhelm Grimm, "Die deutsche Heldensage", S. 385) bringt Jedem Tod, der ihn besigt. Mit Recht knupft daher unsere heutige Sage an den Zwergring, wie an den Nibelungenhort, das

gange Berhangniß (einer Familie).

Ueberhaupt aber werden wir nicht irren, wenn wir in bem Ringe, an den das Wohl einzelner Abelsfamilien geknupft ist, und den Ahnfrauen dieser Hauser zum Lohn dafür empfangen hoben sollen, daß sie Zwerginnen bei der Niederkunft beigestanden hatten, den Ring der deutschen Helbenfage seben.

Um bekannteften ist biese Familiensage von ber Familie Alvenbleben; von ihr findet sie fich bereits in den "Deutschen Sagen" ber Bruber Grimm.

Nachbem in C. D. Wohlbruct's 1819 erfchienenen

"Nachrichten von dem Eeschlechte Alvensleben und dessen Gutern" die Literatur der Sage aufgeführt ist, heißt es weiter: "In Zeiten der Kriegsgefahr hat die sichere Ausbewahrung des Ringes den alten Herren von Alvensleben manche Sorge gemacht. Einst ward er in einem Altar der Kirche zu Siepe unweit Calbe vermauert, ein anderes Mal wurde er nach Lübeck in sichere Verwahrung gegeben und eine Zeit lang war er dem Kloster Neuendorf anvertraut. Gewöhnlich bewahrte ihn in alteren Zeiten die Schloßkapelle zu Calbe, gegenwartig befindet er sich auf dem Hause Errzleben schwarzer Seite. Einen ahnlichen, gleichfalls aus den Handen einer dankbaren Bewohnerin der Unterwelt unter ganz gleichen Umständen empfangenen Ning besaß und bewahrte ebenso sorgfaltig die in ihren männlichen Gliedern im Jahre 1767 ausgestordene mecklendurgische Familie von Nezaendank."

Da sich ber Zwergring hiernach in bem Dorfe Erpleben zu besinden scheint, so moge folgende Sage hier Plat sinden. Im Riesen, einem Walde zwischen Erpleben und Bartensleben, ist ein gar anmuthiger Spring mit herrlichem Wasser; dort erschienen zwei Frauen auf dem Wassersichen ganzen Tag über aus der Quelle hervor und blickten dumpf brütend vor sich hin. Diese Sage setzte mein Erzähler zu einem Herrn von Alvensleden in Erpleben in eine wunderliche Beziehung, indem er, die Sage erklärend, behauptete: Derselbe habe zwei Frauen sich als Gesponster auskleiden und Tag für Tag auf den Wassersjegel segen lassen, um die Borübergehenden und besonders die Hirten von dem schönen Platze an der Quelle zu vertreiben. Ich vermuthe, daß die Sage ursprünglich eine tieser liegende Beziehung auf die Kamilie Alvensleden hat.

Im neunten Abschnitte meines Schriftchens "Aus bem Barze" erzähle ich die Sage von der durch Zwerge verlangten Hulfe in Geburtswehen von der Familie Asserge verlangten ftein). Dort empfängt die Burgfrau zum Lohne drei Rugeln von Gold und drei Becher von Glas. Wird hierbei der Leser sich an Uhland's Gedicht, "Das Glück von Edenhall", erinnern, so ist es eigen, daß einer der Becher zerbrochen sein soll, als um die Mitte des 17. Jahrhunderts zwei Junker auf das Wohl ihrer Mutter an beren Geburtstage ihn geleert

hatten, die noch an bemfelben Tage in ihrem Wagen siend von einem ausgetretenen Flusse verschlungen wurden, also im Wasser starben, wo den Zwergen nahverwandte Geister wohnen, nach einer Harzsage die Zwerge selbst. Nach den "Deutschen Sagen" der Brüder Grimm mußte eine Frau von Hahn der Frau eines Wassernires unter dem Wasser beisteben.

Folgendes fei noch bemerkt. Namlich erftlich, bag bie Ebelfrauen burch ben Ring gemiffermagen als Schwanenjungfrauen (Balkprien) gezeichnet werben; Wilhelm Grimm zeigte bereits in der "Deutschen Belbenfage", wie man fich burch einen Ring in Thiergeftalt verwandelte; auch die fogenannten Bolfsgurtel, welche Behrwolfe umschnallen, gehoren wohl hierher. Einen folchen Ring nun nennt Rotfer suanerinc, "weil die Bermandlung in einen Schwan wohl die ebelfte und haufigfte war", bemerkt Wilhelm Grimm. Die Rette, woran in einer bekannten Sage ber Schwan ben Rahn giebt, auf bem ber Schwanenritter fommt, ber nach ber Erzeugung eines ber erften rheinischen Geschlechter auf geheimnifvolle Weife wieder verschwindet, ift von Wilhelm Grimm ichon bem Schwanenringe gleichgestellt, und ein mir ergabltes Rinbermarchen von ber Goldtochter und ber Sornentochter (Marchen fur bie Jugend, Salle 1854, Nr. 5) Scheint bies zu bestätigen. Dft muffen auch die Retten von verwunschten Jungfrauen abgeriffen werben, bevor fie erloft find. - 3meitens fei bei Elberich noch an bas Albbrucken erinnert, bas feinen Namen bekanntlich von ben Elben hat. wurdig ift in biefer Beziehung bie lebhafte Befchreibung von bem Besuche bes Albs bei einer altlichen Dame vornehmen Stantes, welche mir in einem altern Buche vorgefommen ift *).

^{*)} Dafür, wie Zwerge überhaupt Gebeihen wirken, auch bei Felbfrüchten, vgl. Müller u. Schambach, Nieber: Sachf. Sagen, S. 366. In anderer hinsicht vergl. noch für bas Wessen ber Zwerge "bie Sprachvergleichung und bie Urgeschichte ber indogermanischen Bölker" von A. Ruhn, in bessen Zeitschrift IV, 2, S. 109, auch S. 113.

C. Ueber einige Marchen und Sagen vom Sirfch.

In den Zweigen der Efche Yggdrafil, deren eine Wurzel zu der Unterwelt geht, laufen vier hirsche und benagen ihre Knospen. Auch nagt der hirsch Eikthyrnir an den Aesten

bes Baumes Laradhr, ber in Balboll fteht.

Nach mannigkachen beutschen Sagen verlockt ein hirsch in die Unterwelt, die balb ein Gott, balb eine Göttin besherrscht. Vergl. K. Simrock, Handbuch der deutschen Mysthologie I, S. 374. Auch W. Müller, N. S. S. S. 379.

In ber Bolfunga 34 ergahlt Gubrun einen Traum, worin Sigurd burch einen golbenen hirsch angebeutet wirb.

Bergl. Wilhelm Grimm, Belbenfage G. 394.

Sehr bekannt ist seit Kurzem bas Marchen vom goldenen Hirsch, bas unter Nr. 54 in Prof. Meier's Marchen aus Schwaben (vergl. auch meine Kinder und Volksmarchen Nr. 65, der Ziehhirsch) mitgetheilt und auf den norbischen Freir, den deutschen Fro, und seine Werdung um Gerda (in der Meier nur eine andere Form der mutterlichen Erde überhaupt, "der Nerthus bei Tacitus, die schon ihrem Namen nach mit Freirs Vater, Nidrdr, identisch ist" sieht) bezieht, eine Auffassung der etwas Richtiges zu Grunde zu liegen scheint, wenn schon wir den Verzleich des Mythus mit dem Marchen nicht die auf Einzelnheiten, die doch zunächst nur als Schmucksachen betrachtet werden können, ausgedehnt haben würden.

Ich halte zu biefem Marchen, worin ein hirsch von Golbe hergestellt und baburch die Prinzessin verführt wird, zunächst St. Oswaldes Leben, wo biefer einen hirsch von zwölf Golbschmieben mit Gold bedecken läßt, mit deren hulfe er auch die schone Pamige entführt. Diefer hirsch wird aber auch unmittelbar aus dem Paradiese gesandt. (Siehe

Simrock a. a. D. S 53 und 55).

Der gelbene hirsch kommt aus einer Quelle und hangt mit einem Felsen zusammen. Bergl. auch meine Marchen für die Jugend Nr. 36, wo sieben hirsche auf goldenen Ringen um die Horner aus einer Klippe aus und eingehen, die der Eingang zu einem verwunschten Schlosse ift. Einer der hirsche ift eine verwunschte Prinzessin und heirathet einen

von sieben besetrirten Soldaten, die ihnen in die Klippe nachgegangen sind. Eine merkwürdige, Bariante dieses Marchens ist mir neuerdings in Issenburg erzählt. Danach liegt das Schloß, wo hinein ein goldener "Hirschood" die sieben Soldaten verführt, geradezu am Brocken. In dem Schlosse hört man nur ein Geräusch, und Speisen werden hineingesetzt; für die, welche an Flucht denken, werden diese Mittags zu Stein. Sie sollen sieben Jahr bleiben und in den Garten keine Blume abpslücken. Die Prinzessinnen, welche sie ertösen sollen, erscheinen ihnen als sieben Schlangen. Schon sind sie halb Menschen, "wie Haiderauch", da mißglückt Alles durch Untreue und die Erlösung des "Hirschooks" und der Schlangen glückt erst später sieben Musikanten.

Ein anderes Marchen vom goldenen Dirsch in der nieberdeutschen Mundart von Issendurg ist von mir mitgetheilt in: "Die deutschen Mundarten. Eine Monatschrift für Dichtung, Forschung und Kritik. Herausgegeben von Dr. G. Karl Frommann, Vorstande des Archivs und der Bibliothek beim germanischen Museum." Nürnberg, 1855. 2. Jahrgang. März und April. S. 173—176. Danach verlockt ein Bauberer in Gestalt eines goldenen Hirsches einen Grafenschn auf der Jagd und nöthigt ihn mit nach seinem Zauberschlosse zu kommen. Bemerkenswerth ist, daß die Brockengegend die Heimath dieses Märchens ist. In derselben wird auch solgendes erzählt, was geradezu zur Erläuterung des eben erzählten Issendurger Märchens bienen kann:

Benediger verwandeln sich in einen hirsch mit goldnem Geweih. Einst schoß ihn jemand, da lagen nur zwei Horner ba und statt bes hirsches standen zwei Benetianer ba (es war am Scharfenstein am Brocken). Dort fließt ein roth-

liches Baffer, das fich in die Eder ergießt.

Bei ben brei Jungfern, welches brei Steine sind, bie am Brocken, in ber Gegend bes Jacobsbruchs zwischen ber Hohne und ber Plesburg liegen, und bort am Bruckenerftieg (vergl. S. 129) geht ein goldner Hirsch. Vor ben Verfolgern ist er auf wunderbare Weise verschwunden.

Nach einer andern Erzählung verfolgen umgekehrt wie im Ilfenburger Marchen bie Benediger ben golbenen Hirfch.

Bon ber Rapellenklippe meg, mo fruher ein Ginfiebler

gehauft haben foll, von der gandmanneklippe her (von wo die Bauern im Lande Solz hauen), geht ein golbener Sirfc nach bem Brudnerstieg, geht bis an den gebohrten Stein, der zersprengt ist, und verschwindet. Der hirsch ift ein 3molfer, fein Geweih blitt wie flares Gold. Die Benediger haben bem goldenen Birfch nachgefett, um ihn gu fangen, und thun es noch. (Nach Andern burfen sie bie ganze Gegend nicht mehr bereifen). Wie genau der Brockenhirsch mit Gologewinn und verzauberten Schaben gufammenbanat, zeigt folgende Sage. Ein Mann Namens S. in Safferode fuhrte brei Fremde nach bem Brocken. 2118 fie oben waren, ging er auf ben fur bie Fremben erbauten Thurm, fich umzuschauen und fah, bag bie brei nach einem gemiffen Flede gingen, bort ben Rafen aufbedten und Dadchen herausbrachten. Er fand nachher richtig ben Rleck und zeichnete ihn fich. Bon ba holte er mehrere Bergleute aus ber Ultenau auf bem Dberharze. Sie fliegen in die Grube, wo die Fahrten feche bis acht Lug hoch heraussahen. Ulles mar zugeschlossen und fie faben, baß fie nichts bezwecken fonnten. Der eine Bergmann fagte : fie wollten bas Brockenbuch noch einmal burchlefen, und mahrend bem zeigte fich ein Sirfc. Der eine Bergmann fagte: ber follte balb liegen, wenn er feine Buchfe bier hatte. Der andere aber fagte: er folle nur den hirsch gehen lassen, hier im Buche fande est sich, daß die Grube mit einem hirsche versett mare.

Bargfagen G. 129-131 wird bie Sage von einem aus Benedig mitgebrachten Birfch in zwei Saffungen vom Dberharze mitgetheilt; in ber zugehörigen Unm. G. 268 bis 270 wird fie dann zunachst noch von dem hannoverschen Barzorte Scharzfeld nachgewiesen und dann vorläufig schon in einer Fassung aus Meisdorf im Selkethale (Unterharz) mit-

getheilt.

Die Sage vom Forfter und ben Benedigern wird auch, ber Meisborfer Kaffung am Mehnlichsten, vom Gilberborn im Raftenthal bei Thale ergahlt. Indeffen nirgende am nord= licheren Barge ift fie auch fo verbreitet als am Brocken.

Bunachft lehnt fich auch insbesondere biefe Sage an ben in biefer Abhandlung ichon ermahnten Brudnerftieg. Dort, wo die fleine Soltemme entspringt, foll eine Borbe mit grunen Tannen belegt fein , wie ofter an Stellen , wo Benebiger verkehren. Da trifft ein Jäger einen Zigeuner, ber lagt Waffer in ein Sieb laufen, sie trinken bann, ber Jäger schläft ein und liegt auf bem Markte in Benedig. Dort ift bas Rathhausbach von Gold und Silber, ebenso sind die Dacher ringsum von Golde; ein kleiner Mann kommt, er muß mit ihm ins Haus gehen, bleibt ein paar Jahr bei ihm, trinkt wieder, geht auf ben Markt und liegt endlich wieder auf der

Stelle am Brudneritieg.

Intereffant ift bas Borhandensein eines Borns *), bes Jagerbrunnens, an ben jene Sage fich anlehnt. Gine halbe Stunde vor ber Plegburg, von ber fteinernen Renne aus, liegt ber Jagerkopf, und am Jagerkopfe ein anmuthiges Thal, barin ber Jagerbrunnen (Dreiviertelftunde vom Brudnerftieg). Neben ihm ift ein Jager mit feinem Sunde in einen Felfen ausgehauen. Diefer Jager mar nach Benedig verfett worden und die Jager hatten ihm ein golbenes Salsband fur feinen Sund machen laffen. Mus ber Quelle fprubeln kleine gelbe Rugeln. Dorthin bestellten Benediger auch einen hirten in ber Johannienacht. Gin Dann faß immer zwischen ben Ruben, mar bann wieder einmal fort und fagte endlich: Ihr Barger feib ju bumm! Der Stein ift hier mehr werth, ale bie Ruh. Er gab ihm einen Stein, ber war Golb, die nachber bort aufgelefenen Steine aber nicht.

Beim Jagerkopf und am Jagerborn unweit bes Molkenhauses am Brocken traf ein Köhlerjunge Venediger. Sie wollten etwas aus dem Wasser ziehen. Sie gaben ihm zu essen und zu trinken. Er schlief ein und als er erwachte, war er in einem prächtigen Schlosse. Dort fant er die Benediger in anderer Kleidung wieder. Sie beschenkten ihn reichlich mit Gold, dann entschlief er und wurde wieder in seine Heimath

verfeßt.

In Elbingerobe nennt man ben golbenen hirsch Kronenober Brockenhirsch, und sagt: Nicht jeder sah ihn. Der reitende Förster von Elend schoß ihn todt. Der hirsch kam
vor die Kothe der Köhler und hing mit den "Siebenkunftlern" (Venedigern) zusammen.

tun pretn. (Benedigern) gujammen.

^{*)} In Schierke fagt man: Der Jäger lag in Benedig vor einem Baffertrog.

In allen diesen Faffungen ber Cage ift unverkennbar von Bergentrubung und von einer Kahrt in bie Un= terwelt die Rebe. Befonders bemerkenswerth ift, bag vor jeder diefer Entruckungen burch Benediger gegeffen und ge= trunten wird; wer mit Beiftern Speifen genießt entfagt baburch bem gewöhnlichen Leben, worüber man in ben D. G. S. S. 373 - 389 vergl. B. Muller's Abhandlung "Bur Sombolik der deutschen Bolksfage". Dft werden Schlangen verzehrt, welche auf die Unterwelt Bezug haben und Schabe bewachen*). Der Name Morgenbrodethal**) und Morgenbrodftein am Broden mag mit biefen Benebigerfagen auch nabe zufammenhangen. Rach einer Sage trinkt ber Jager mit ben Benedigern am Morgenbrobfteine. Den Markt von Benedig findet er mit lauter Golbftucken und harten Thalern ausgelegt. Er braucht fich blos juruck au wunschen nach bem Morgenbrobsteine, und vertauft ben erhaltenen golbenen hirsch fur "mehrere hundert Thaler." In manchen Fassungen ber Sage wird ber hirsch auf

bas Schloß Wernigerobe geliefert. In Schierte wird folgen=

bes ergablt :

Unter bem Broden, fublich vom Ronigesbach, fam ein Jager ju Benedigern, af und trant mit ihnen und ward nach Benedig verfett. In Benedig mußte er in einen Spie= gel guden, ba fah er fich und feinen Sund noch am Roniges= bach. Danach wird wieder gegeffen und getrunken, und er ift am Ronigesbach. Der Birfch, ben er fich hat aussuchen muffen, liegt neben ihm, und biefer ift nach bem Schloffe geliefert.

Es wird ferner ergablt von einem Jager in Ilfenburg, ber mehrmals einen fremben Mann verjagt habe bei einer bestimmten Berrichtung wie in der Fassung in den "Barg-fagen"). Er ift dann auf die gewohnliche Beife im Schlafe, aleich als murbe er getragen ***), nach Benebig ge=

^{*)} Bergl. Harzsagen S. 242 und 243. Die Geschichte von ben Benedigern, die Schlangen verzehren, wird in Braunlage vom Brocken eraahlt.

^{**)} Sagen vom Morgenbrodsthal f. oben S. 127-128, Rr.

^{***)} Gang wie bie Belben, g. B. Beinrich ber Bowe, entruckt werden.

kommen und hat ba einen kleinen filbernen hirsch erhalten. Daher ruhrt ber hirsch im Stolberger Wappen,

Eine weitere Erzählung lautet: Der goldne Birfch fteht beim Grafen in Wernigerode; ber Jäger war am Scharfenstein, von dem schon in dieser Abhandlung die Rede war (vergl. auch die Sagen vom Scharfenstein S. 115 und 116, Nr. 304—308) gegangen, sah in Venedig Bögel und das ganze "Gedierze" (Gethier) in Gold. Der goldne Hirsch stand nachber neben ibm.

Der goldne und ber schwarze Birfch geben in ber Sage ganz in einander über, wie folgende Sage zeigt, die zugleich zur Beurtheilung der Ilfenburger Sagen von Werth ift. Den Ritter von Ilfenburg befuchte einft ein anderer Ritter, ber ihm einen ichwarzen Sirich von unvergleichlicher Schonbeit mitbrachte. Davon erfuhr ber Ritter ju Bernigerobe und fuchte ben Sirfch auf jebe Weife an fich zu bringen, Enblich ftellte er fogar eine Jagb im Balbe an, Die Schuten wurden aufgestellt und ber Ritter von Wernigerobe ftellte fich unten an's Stollenthal. Balb barauf tam ein fchmarget Birfch aus der Dickung hervor, jog fich aber fogleich wieder gurud. Da trat eine Bigeunerin vor ihn und fprach: "Ebler Berr, wenn Sie ben ichwarzen Sirich lebendig haben wollen, fo tommen Gie morgen mit zwei Leuten, bann werbe ich ihn Ihnen übergeben." Der Ritter ftellte fich mit zweien feiner Bebienten ben folgenben Tag ein, die Bigeunerin war Schon ba. Der Ritter von Wernigerobe bekam den Schwarzen Birfch, aber ba rief eine Stimme: "Mun fo nehmt ihn benn hin in bes Teufels Ramen!" Much mar ber Ritter wirklich bem Teufel verfallen und wurde von ihm auf bem Schloffe geholt. In Diefer argen Entftellung haben wir bereits eine beutliche Erinnerung an ben mothischen Urfprung bes Sirfches im Stolberger Mappen.

Mit der eben mitgetheilten merkwurdigen Sage ift folgende zu vergleichen: Als das Kloster in himmelspforte noch stand, hatte der Abt einen ausgestopften hirsch, dem er ein goldnes Gehorn hatte ausseken lassen. Er ließ aussprengen, an der Plesburg ginge ein goldner hirsch. Ein Mann Namens R..... mußte ihn ziehen — man denke an den Ziehhirsch des Märchens — mit einem Ruck bin und her. Es hieß, der Abt habe ihn im Bann

und ber hirfch zeigte fich nur bei Mofterjagben. Ginft tam ein herr von Magbeburg, ba zeigte fich ber hirfch zuerft beim Dhrenfelde. Dann trug R ben Birfch burch's Didicht und ber Magbeburger schof R todt. Nachts ichlief ber Mann im Rlofter, ba tam erft ein Todtenschabel, bann famen brei Beifter mit Sackeln. Er fchof die Piftole ab, die Rugel fiel aber ju Boden, ohne gu treffen. Danach mar er in einem Saal, wo zwolf Beifter maren, barunter war ber 26t. Er mußte fchworen, binnen brei Sahren nicht zu fagen, was er gefeben. Rach brei Sahren kamen brei Geistliche zu ihm nach Magbeburg, banbigten ihm einen Beutel mit Gold ein und fagten: Drei Tage mochte er noch schweigen, bann konne er alles vers rathen. Go that er es auch. -- Der hirsch, ber umbergejogen wird, braucht nicht nothwendig die schwankartige 26= fchmachung ber Erinnerung an die Erfcheinung bes gottlichen Birfches felbst zu fein, sondern konnte vielleicht felbst die Erinnerung an die Umfuhrung eines auf einen Gultus bezugtichen Bilbes fein.

Wenn wir bieher von den hirschsagen der Grafschaft Wernigerode redeten, so theilen wir jest die der Grafschaft

Stolberg felbft mit.

Michael Meander (1525—1595) fagt:

Mons dat Stolbergae muros, insignia cervus

Alter, jura comes, nomen et aera chalybs*). (Lancher, das Mappen des Grafenhauses zu Stolberg. 1836,

S. 11).

Vom Auersberge bei Stolberg wird die gewöhnliche Sage erzählt. Der Jäger ist und trinkt mit einem Kroa = ten ober Slowaken, wie man dort die Benediger auch nennt**), liegt bann zu Benedig in einem Rennstein und muß sich wieder hineinlegen, um auf den Auersberg zuruck zu kommen.

Um Auerberge gehn schwarze und weiße hirsche. Einst wird ein hirsch einen Grafen auf ben Auerberg fuhren, bort soll er ihn schiegen und wird bann die Schabe bes Auerbergs beben. Ueberhaupt ist in Bezug auf Stolberg felbst fast

13

^{*)} Der Stahl.

^{**)} Bergl. Harzsagen, Borwort S. XXIX.

immer vom ich margen Sirfche, wie er fich im ftolbergichen

Bappen wirklich findet, die Rebe *).

Saule und hirsch im Wappen sind durch eine gelehrte Sage, die uns um so wichtiger ware, wenn sie die Zusammengehörigkeit von Beiden bewiese, von Otto de columna hergeleitet worden. Man findet dieselbe nach altern Quellen bei Spener a. a. D. S. 768. Wir führen die Sage hier so an, wie Zeitsuchs sie hat in den stolbergischen Historien (1717):

"Laurentius Peckenftein fetet in feinem Theatro Sax 564. Jahr, mit ber Gelegenheit, daß zu ben Beiten Iustini Minoris Otto de columna, aus einer adligen romi= fchen Familia, die von der Saulen genannt, fich unter beffen Rriegsvolk, fo wider die Thuringer und beren rebellischen Ronig Bermenfridum, beffer Erinfridus genannt, ausgeführt, vor einen Obriften brauchen laffen, und alfo thatlichen verhalten, daß durch feine fonderbare Mannheit nicht allein ber Thuring er Ronig gebemuthigt, und unter ber Romer Gewalt hinwieder bezwungen, besondern auch jum Schut ber Sachsen vom Raffer ale ein Statthalter ber Gegend am Barge hinterlaffen. Diefer habe gur Beit, als ber Raifer in Thuringen und auf'm Saufe Scheidingen (an ber Unftrut, welches bas altefte in ben Siftorien, fich aufgehalten, an bem Drt, ba hernach bas Schlof Stolberg hingebaut, einen Schwarzen Sirfch ansehnlicher Burbe und Große angetroffen, folden burch besondere Lift lebendig gefangen und bem Raifer zugeschickt, sich auch bamit fo wohl verdient, baß ihm und feinem Nachkommen ber gange Strich und Ort Landes, darauf ber Sirfch gefangen, auf etliche Meil Beges breit und lang, verehret, und er mit einem fcmargen Sirfc im Wappen zu fuhren begnadiget, auch jum Grafen und romischen Judice der Gegend eingesetzt und bestätiget worden. Mußte also schon dazumal gebrauchlich gemesen fein, die Wappen an gewiffe Familien zu binden. Gollen aber, fo viel man aus Spangenbergen und einem alten raren Mito.

^{*)} In ber Graffchaft Wernigerobe finbet man ben golbnen und ben weißen hirsch als Namen fur Wirthshauser, beibes ist mit bem schwarzen hirsch gang gleich bebeutend.

hat, die Landesherren zu Stolberg unter die sächsischen Richter gezählet, und nach P. Albini's Bericht sächsischen Ursprungs sein, so sind sie älter als Otto de columna, und haben die Ehre, daß sie unter den 12 Edlen Viersürsten des sächsischen Reichs stehen, aus welchen zur Kriegszeit Herzöge und Könige erwählt worden." Mit dieser Nachricht stimmt nun ganz vorzäuslich die Myth. S. 100 ausgehobene Stelle Witechinds von Corvei, wonach die Sachsen nach ihrem Siege über die Thüringer um 530 an der Burg Schidungen "ad orientalem portam ponunt aquilam, aramque victoriae construentes, secundum errorem paternum, sacra sua propria veneratione venerati sunt, nomine Martem, effigie columnarum imitantes Herculem" u. s. w. —

Wir wenden uns jest wieder zu ber mundlich auf

uns gekommenen Ueberlieferung. Es wird ergahlt:

An der untersten Eiche bei der Pulvermuhle, auf der Herrenwiese, nach Rottleberode zu, dicht an der Dywa soll der Hird geschossen sein durch Otto von der Saule, ersten Kammerdiener Kaiser Friedrich's. Als er zu Barbastoffa zurückkam, sprach der: "Nun ziehe hin und daue Dich an, wo drei Gewässer (Luda, Wilda und noch ein anderes Wasser) zusammensließen. Die Stadt hieß zuerst Stuhlberg, dann Stollendera.

Ferner: Den schwarzen hirsch fing ein Stolberger zur Beit Raifer Friedrich's am "alten Stolberg", welchen Namen noch jest eine stattliche Bergwand bei Rottleberobe

führt.

Ferner: Graf Botho fing ben Sirfch im 3wilsberge, führte ihn bem Raifer vor und ward ber erfte Graf zu

Stolberg.

Ferner: Im "alten Stolberg" bei Rottleberode fagte ein Geist: man follte Stolberg bahin bauen, wo es jeht steht, und wo ber schwarze hirsch ftande, sollte man ben Markt

hin bauen. Daber bas Bappen.

Ferner: Ein weißer hirsch blieb auf bem jesigen Stolberger Markte stehen. Der hirsch fagte: hier auf bem Markte sollten sie Stolberg bauen. Ein Jahr barauf wurde "im 7jahrigen Kriege" Stolberg eingeschoffen und auf ber jesigen Stelle wieder erbaut.

Der schwarze hirsch (erzählen Andre, immer in Stotberg selbst), zeigt sich bei Stolberg am Hainfeldsberg, ist ein Abstamm von Roland i und Hun, namlich eine verwünsichte Tochter von Hun. Sie vergrub ein schweres Vermögen diesseit dem Hainselbe zwischen Stolberg und dem Hanifelbe. (Dier greisen die oben mitgetheilten Sagen von Eruna ein). Man sindet dort eine Telle (d. i. eine Senkung im Erbboden. Bei dieser Telle zeigt sich die Riesen jung frau als Hirsch, Bar und auch als Mensch. Viele sind dort

gesteinigt und ift ihnen die Mute genommen.

Nun fagt zwar Lancher S. 20 - 22 Folgendes: "Das Stolberg'fche Wappen ift ehemals nicht ein fcmarger Birfch. fondern eine umgekehrte Sand, bisweilen auch ein getheilter Schild. hieraus schon ergibt fich, daß die Erzählung von bem fchwarzen Sirfche, welchen Otto be Colonna auf bem alten Stahlberge gefangen und bem bamale gu Scheidungen gewesenen byzantinischen Raiser Juftin II, 566-578, als ein rares Wildbrat verehrt habe, worauf ihm biefer bie Burbe eines Grafen zu Stolberg und gum Bappen einen fcwarzen Sirfch in golbenem Felbe ertheilet, ein Marchen ift. Das Bild ftammt im Gegentheil aus viel fpaterer Beit, fommt jedoch ichon vor 1347 in Urfunden vor." Indeffen verburgen ohne Zweifel alle diefe Sagen bem Stolbergifchen Birfch feinen heidnischen Urfprung, auch wenn er erft in einer verhaltnigmäßig etwas fpaten Beit in bas Wappen aufgenommen ift, was bann wohl eben auf Grund ber vorhandenen Sagen gefchehen fein wurde, wie ja auch auf Grund ber Sagen bas Bild ber weißen Dame von Stolberg gemalt ift, bas jest im Uhnenfaale bangt.

Der wurdige Prof. Gunther Förstemann führt in seinen kleinen Schriften, Nordhausen 1855, heft 1 an, daß auch die franklichen Stalberge einen hirsch mit ausgereckter Zunge im Mappen haben und nimmt dies als Verstärkung der Wahrscheinlichkeit dafür an, daß die harzischen Stolberge aus der Maingegend stammen. Dies wird, wie gesagt, nach unsten Sagen höchst unwahrscheinlich, denn es ist zu vermuthen, daß diese, vielleicht in einer weit alteren Form, die Aufnahme des hirsches in das stolbergische Wappen veranzlaßt haben, wenn gleich es auch möglich bliebe, daß die in Stolberg vorhandenen heidnischen Dirschsagen sich nur um

ben etwa fremd hergekommenen Wappenhirsch gesammelt batten.

Was die eigentliche mythologische Ausbeute dieser Unterfuchung betrifft, fo ftellt fich bie mit bem Birfd in Berbinbung ftehende Jungfrau von Stolberg, auch die in eine Bigeunerin entftellte, mit bem Sirfch in Berbindung ftebenbe Frau von Ilfenburg, wo fich ein Marienhof befindet, burch ben Birfd ungefahr gur Genovefa, über welche wir auf Bachers Urtitel in Erich' und Grubers Encyclopabie, 1. Sect., herausgegeben von M. S. E. Meier, 58. Theil, S. 219 bis 223 verweisen , morin es unter Underm beifit : "Leo (ber Genovefa aus bem Reltifchen, burch Frau ber Sohle*) erklart) und Mullenhoff feben in der Genovefengeschichte Bruchstucke jener weit verbreiteten Sage, welche, bei mehren beutschen Bolkerstammen wiederkehrend, bei Angelsachsen, Franken, Langobarben, Schmaben an bie Ramen ber Stammherren, Sceaf, Offa, Schwanritter, Siegfried, Welf sich anknupft, und über diese hinaus weist auf ben gemeinsamen gottlichen Uhnherrn, auf Wuotan, aus beffen Berbindung mit einer Balfprie jene Stammebherren entsproffen gedacht murben. Wir werden ihnen guftimmen, ja wir werben auf Grund einiger charakteriftifcher Buge, bie fich merkwurdiger Weife in und mit der Legende erhalten haben, noch einen Schritt weiter gehen und in Genovefa nicht blos eine Walkprie vermuthen durfen, sondern die herrin ber Walkprien felbst, die große Gottin der Zwolften, Frouma." Siermit ist im Allgemeinen auch die Gottin bestimmt, auf welche ber Sirich im ftolbergichen Bappen weift, wenn gleich Die ftolbergichen Sagen vom Birich und von ber Jungfrau uns zur nabern Bestimmung Diefer Gottin felbft noch manches Licht geben durften.

Ueber die Saule im stolbergschen Wappen kann auch meine Abhandtung de nominibus montis Bructeri et de sabulis quae ad eum mortem pertinent (Wernigerodae 1855) p. 36 et 37 verglichen werden. Was wir so eben S. 194 u. 195 beigebracht haben, zeigt deutlich, daß die Wappen saule

^{*)} Also eine Del. Der schwarze stolbergische Hirsch wird naturlich ganz besonders auf die Unterwelt weisen.

die fach fische Irmen faule ift. Interessant ift bei bem nahen Zusammenhange von Irmen- und Rolandsaulen No. 415 bie Sage von Rolandi. Db aber der nahe Zusammenhang zwischen Saule und hirsch im Wappen ein bloß außerlicher ift, ober möglicher Weise tiefer liegen konnte, darüber hier Unterssuchungen anzustellen, wurde uns, so wichtig es ware, weit über die Grenzen, welche diese Abhandlung sich gesteckt hat, hinausführen. Jedenfalls steht die "Riesenjungkrau" auch zur

Saule in Beziehung, bas zeigt G. 196 oben.

Rachfchrift. Berr J. Bacher hat die Gute gehabt, mir brieflich mitzutheilen, wie eine von ihm neuerdings noch angeftellte etymologische Untersuchung über ben Sirsch babin geführt bat, bag bas Birfchgefchlecht, einschließlich bes Elennthieres, bem Banencultus zugehort. Er wird Mehreres zur Banenmotholoaie beibringen und kann ben Beweis liefern, bag bie taciteifche Bfis einen echt beutschen Ramen bat. - Das Befte uber ben beutschen Sirfc uberhaupt fteht bis jest in Simrocks Bertha bie Spinnerin. — Bei Kuhn und Schwart S. 187 fteht folgende Sage: "Weißer Sirfch verweift die Bergleute. Bergberge bei Goslar hat man einmal einen Schacht anlegen wollen, weil man vermuthet, daß bort noch viel Erze verborgen feien; ba ift ploblich ein weißer Sirfch erfchienen und hat ju aller Staunen vernehmlich gesprochen, fie follten abfteben von ihrem Bemuhen, benn fo lange noch bas Erg im Rammeleberg unerschöpft fei, fo lange wurde ihr Unternehmen fruchtlos fein; und darauf ift er ploblich, wie er gekommen, wieder verfchwunden." Diefe Sage zeigt wieder entschiedenen Bufammenhang bes Birfches mit Erzgewinn. Bergberg ift Birfchberg und biefer Drt, die Wiege bes englisch-hannoverschen Ronigshauses, foll nach Bargfagen S. 181 einem Birich feinen Urfprung verbanten. In: Die Chorographie ber Graffchaft Wernigerobe, enthaltend Reben und Gebichte, welche bei bem 50jahrigen Regierungsjubilaum bes Grafen Chriftian Ernft 1760 ben 11. December im Lyceum gehalten murben, findet fich ein Gesprach von ber Blasonirung bes graffichen Mappens, welches jedoch, obgleich jedenfalls unter Unleitung bes bekannten Rectors Schube verfaßt, fur biefe Ubhandlung feine Musbeute gibt.

D. Stellen am Sarze, welche von Benedigern befucht fein follen.

Schon in ben Bargfagen, S. 49, 128, 223, auch daselbst Borwort S. XXIX — XXXI, ferner in der vortiegenden Sammlung unter No. 157, No. 323, No. 327, No. 328 — 330 und befonders in der vorhergehenden Ubhandlung ift von ben Benedigern und von bem Glauben, daß an bestimmten Stellen des Barges Gold zc. zu holen fei, Die Rede gewefen. Es fcheint und zwedmaßig, ben Lefer in ben Stand gu fegen, biefe Stellen moglichft ju uberfchauen. Wir folgen Dabei einem in unferm Befit befindlichen Buchlein in lang Duodez-Format mit ausgeriffenem Titel *), worin fich G. 87 bis 137 folgendes findet: "DOCUMENTA ober Ulte Urfunden und Nachrichtungen, wo bin und wieder im Romifchen Reiche Gold = und Gilber = Erbe, Gold = Rorner, Bafchwerd, Seiffenwerch zc. zu finden fenn follen. Bon einem der Orten wohlkundigen und erfahrnen Metallurgo im Unfang vorigen Seculi aufgezeichnet, und nach feinem Tobe also hinterlaffen, jeto aber allen Liebhabern ber Metallurgie und bes Lobt. Bergt - Baues zu Liebe und Dienste, fo gut ale fie empfangen, und aus ber unbeutlichen Schrifft herausbringen konnen, gum öffentlichen Druck beforbert burch J. A. L. G. J. S. H."

In diesem Buchlein stehen S. 118—136 die betreffenben Mittheilungen über den Harz. Teboch da S. 127—134
aus unserm Eremplare ausgerissen sind, so sehen wir uns genöthigt, auch einige Ergänzungen nach einer gleichfalls in unfern Händen befindlichen Abschrift wahrscheinlich eines Theils des
Manuscripts, dem auch jener Abdruck folgt, vorzunehmen. Auf
diese Art lautet der Bericht: "Run hette von Böhmen, Schlesien und Hessen unterschiedliche Nachrichtungen, wo Silber,
Amethisten, Saphir, Smaragde, Topasen ic. zu sinden, weil
es aber weit entlegen, an theils Orten auch sehr gefährlich,
solches zu bekommen, als habe selbige vor diesmal beiseite gesetet und ausgeschlossen; sollte aber einer oder der andere
solches zu wissen verlangen, kann er sich bei mir, dem Autore
dieses Büchleins nur melden, alsdenn soll ihm mit schriftsticher Nachricht an die Hand gegangen werden. Inzwisschen

^{*)} Rach ber typographischen Einrichtung wohl aus bem Ende bes 17., vielleicht auch aus bem Anfange bes 18. Jahrhunderts.

aber ift vor's britte ber weltberuhmte und bon Gott mit allerhand Ert und Metall gefegnete Bart, und bie allbort herumliegende Stabte und Derter hiebei zu fugen, vor nothig su achten, benn burch biefe Wiffenschafft und Nachricht wohl noch mancher ehrlicher burfftiger Mann zu einem Stud Brob und guten Mitteln kommen durffte, baferne er fich keinen Fleiß bauren laffet. Gebe bemnach jum Unfang beffelben bie Stabt Elbingeroba, fo am Bart lieget, ba frage nach einem Berg, ber Morgenland heiffet, und gehe im tieffen Grund bas Baffer hinaufmarts, fo finbeft bu zwei Steinflippen, an berer einem ift ein Monch gehauen, *) bafelbft ift ein Stollen , ba ift gebiegen Golbert inne, ein Pfund gilt gerne 112 Gulben, bavon einsten ein Staliener Roth und Behrung wegen 1 Pfb. ju Rurnberg um 106 Gulben verkaufft. Der Stollen ift mit Burben bebeckt und vermacht, barum mußt bu mit Rleif fuchen und aufraumen, fo bu ihn finden wilft.

Darnach gebe weiter am Baffer hinaufwarts, fo findeft bu abermahle zwei Steinklippen und zwei Monche baran gehauen, beren einer weifet bir mit bem Finger einen Plat an, ba bu gebiegene Golbkorner finden wirft. Doch beffer binaufmarte ift ein geftumpelter Baum, babei ift ein Steinhauffen, ben raume binmeg, fo wirft bu einen Stein mit einem Ring finden, ben hebe auf und fuche, bu wirft einen Furften-Schat

bafelbft finben.

Binter ber Barbburg in bem langen Thale fteben brei Tannen bei bem Wege, barunter ift ein Loch, in welchem

eine Goldwafche ift, die febr gut und reich ift.

Wernigeroda, Wenn man von Wernigeroda ben Bahrenberg gehet, fo fommt man vor zwei Sagemublen. bafelbit ftebet eine Buche, die ift abgeftummelt, lehne dich mit bem Rucken baran, und fiehe gegen Abend, fo wirft bu vier ober funf Schritte von bem Baume ein Loch finden, barinnen fchwart Rohlenert, welches Golb und Gilber halt, enthalten ift. Es foll auch ein gelber Leimen barinnen fein, ber Gold halten mag. Desgl. gehe von Wernigeroba nach bem groffen Brocken, nach bem Rlofterberge, nach Triebenack [Drubeck] und halte bich auf die rechte Sand bes Brodens gegen bas Thal, fo wirft bu einen Baum finden, an welchem biese Zeichen B. 7. eingeschnitten fteben, drei Schritt bavon findest bu bas Buth mit

^{*)} Bergleiche Bargfagen G. 71.

Bohlen bebedt, fiehet aus wie Weiten = Rlenen und ift Goth und Gilber.

Brodenbera. Gebe binter ben Broden auf bie alte Straffe nach bem Morgenbrodethale gu, in bemfelben Thale gebe bin, bis bu wieder an zwei andere Thaler fommeft, beren eines jur Rechten, bas andere jur Linken lieget, bleibe bu aber im mittelften fo lange, bis bu an einen groffen Stein kommeft. Bu bemfelben gehe und fiehe bich um, fo wirft bu baran eingehauen finden einen Monch, ber eine Reilhaue auf bem Ruden hat, berfelben Spiben nach gebe ben Berg binauf, fo wirst bu eine Saalweide und nabe babei ein Loch finden, mit Bellen ober Reiffig und Rafen beleget, bie bebe auf und fuche barinnen, fo findeft bu Korner, Die fich pleben ober fchlagen laffen und fehr aut find, bie andern aber taugen nichts. Un eben felbigem Orte findet man auch einen Monch am Maffer in Stein gehauen, gebe an bem Baffer binan und fiehe bich um, fo wirft bu einen Ahornbaum, ber einer Rerben gleich ift, finben, brei aus einem Stamm. Dafelbit find in einem Wiefenplat brei Locher, Die fo aussehen, als hatten fie bie Schweine gewühlet, barinnen findet man Ror= ner, die fich breit schlagen laffen. Das Pfund foll 20 Gulben foften.

Bom Rahlen = Ronigsberge, wenn bu nach bem Bahrenberge geben willft, an ber Mittagsfeite nabe an bem Bahrenberge ift eine Grube, ba halte bu bich linke, fo wirst bu eine Buche finden, die ift fo bick, bag man fie mit gwei Urmen umgreifen kann, barinnen find Beichen wie Sternen-Belche, ba geben ihrer viele zu und haben ihre Rahrung bavon. Bum erften ift eine Unficht, bas weiset mit ber Rafe barauf, in der Krumme hat fie 23 Wurzeln, eine nach dem Abend, bie andre nach Morgen. 3wifchen ben Burgeln ift die befte Urkunde, da findest bu gediegen Gold, die Grube ift mit Dornen zugebeckt. Bei bem Ronigsberge rechts gegen Mittag ift ein Moraft, ba ift Beug inne, bas wie Lerchendreck ausfiehet und ift eine Sorbe baruber geleget, bag man es nicht merket, bas Pfund halt 6 Loth, man muß fich aber vom Konigsberge berabmachen, wenn die Sonne am bochften ftehet.

Bei bem neuen Schloß ftehet ein Mahlftein, an welchem bas Regen = und Sobenfteinische Wappen gehauen ift. Bwifchen biefem Mahlfteine und bem Schloffe liegt ein unter hohlter Sugel, barin ift himmelblomes Ern, bas gut Gilber halt.

Ellrich. Wenn bu von Ellrich auf die alte Eisenhütte gehest, da liegt unter der Glashütte eine Brücke, darüber kommst du in den Hart; gehe allba fort, so wirst du ein alt Mauerwerck, das verwachsen ist, sinden. Davon halte dich zur linken Hand etwa zwei Acker breit, so wirst du zu einer Steinklippen kommen, an derselben gehe hin und so fortan, die du für neun der Steinklippen hin bist, dann lehne dich an die letztere und siehe zur linken Hand, so wirst du etwa brei Acker breit davon wieder eine Steinklippen sehen, da gehe hinein, so wirst du eine Fichten sinden, die mit Reisig zugebeckt ist, darunter ist ein Loch, in welchem gediegen Gold zu finden ist.

Bon Ellrich aus gehe man nach bem fleinen Broden, ehe man aber babin kommt, muß man burch ein Thal, bas Suppenthal genannt, ba wird man finden ein Bruftbilb an einem Stein gehauen, einem Mond gleich, ber weifet mit zwei Fingern, und wo er hinweiset, ba lehne bich mit bem Ruden baran, fo fieheft bu einen Stamm, baran ftebet ein Schluffel, lehne bich mit bem Rucken an ben Stamm, fo wirft bu zwei Saalweidenbufche febn, bafelbst schlage ein und fuche, fo wirft bu gediegene Gilberkorner finden, fo fich fchlagen taffen. - Gebe ferner von dem Bruftbiide gleich aufwarts nach ber schwarzen Schluft, halte bich nach ber linken Sand und habe gut Ucht, fo findeft du ein Brunnlein, bas laffet zwei Strome von fich, fchopfe es aus, und bu finbeft gediegene Rorner, man muß fie aber burch ein Sieb mafchen, ihre Grofe find wie Erbfen. Bon bannen gehe wieder aufwarts in ber fcmargen Schluft hinauf, bu kommft bann zu brei Gichen, barmifchen find Locher wie von Schweinen gewühlt, barinnen ift Waffer, bas mußt bu ausgießen, und bu findest gebiegene Gilberkorner. Nicht weit von biefen Gichen findeft bu einen Plat und in bemfelben ift ein Loch mit einer Sort bedeckt, welche wieder mit Moos und Laub bedeckt ift, bas nimm ab und offne bas loch, fo findest bu einen Gilbergang und baneben einen Schlagel und Seteifen; ba fannft bu abschlagen foviel bu willst, haft bu genug, fo lege bas Beug wieber binein wie du es gefunden, bu mußt aber ohne Betrug bamit banbeln, fonft haft bu fein Glud bamit. - Behe aus ber

schwarzen Schluft über ben kleinen Broden, so kommst du an einen breiten Sumpf, der ist ganz wässerig, da sindest du auch gediegene Goldkörner, du mußt sie aber mit einem Siebe von dem Schlamme reinigen.

Von der Neustadt aus ohnweit der Hargeburg [vergl. oben] nach dem Schieferberge kommt man erstlich an ein Wasser, das die Kalbe heißt, davon gehe über die Ecker ein wenig unter das alte Mauerwerk, dann ferner über das weiße Wasser und gleich auswärts nach dem Schieferberge, daselbst findest du schwarze Körner, die auswendig aber schon weiß und gediegen Silber und Gold sind, es ist da groß Gut vorhanden.

Von der Neustadt nach dem Nebelthale, welches bald auf voriges folgt, ist die Nürnberger Goldgrube, welche sie lange Jahre im Gebrauch gehabt, und soll 1 Pfund Erk 100 Thir. gelten. Ein wenig von selbigem Orte zur Rechten auswärts ist ein guter Silbergang, bei diesen beiben Dertchen fließt ein Wässerien, das heißt das kalte Wasser und ist nicht groß; zur linken Hand der beiben Gänge ist der Silbergang oben am Berge und der Goldgang unten am Thale.

An dem Hafelbache steht auch ein Ert, ber Taubenkopff genannt, bessen Pfund 1 Thir. gelten foll, ist nahe bei der Harteburg gelegen. Nicht weit davon ist auch ein Ert, der schwarze Talk genannt, so auch gut Silber halt, stehet nicht

weit vom neuen Schloffe.

Bei Braunlage ist ein Brunnen, darin ist gut Ert. Man muß ihn aber ausgießen, so man es haben will. Gehe von demselben Ort etwa einen Musketen Schuß weit vom Wege ab zur rechten Hand, so wirst du eine alte Kohlstätte antressen, daselbst schlage ein, so sindest du ein Eisen, das kostsbare Eisen genannt, das halt Gold in allen Proben und ist leicht zu gewinnen."

Noch liegt uns in der oben bezeichneten Abschrift, wir wissen nicht woher entnommen, Folgendes vor, was sich auf das Weingartenloch (vergl. Harzsagen S. 203—207, und die Anm. S. 296—298) beziehen mag: "Wende dich gleich anfangs zur linken Hand, so wirst du eine Fünse oder V sinden, da steige in die Tiese und gehe 12 Schritte fort, alsdann krieche zur rechten Hand hinein, so wirst du hinuntersahren in die Tiese und wirst daselbst einen Stein antressen, daran zwei Finger stehen; es ist auch ein Wasserlein daselbst, da

Erieche auf bem Bafferlein fort, tannft bu aber nicht fort kommen, fo fteige ben Stein hinauf und gehe gleich auf bie linke Sand, ba wirft bu in einen schmalen Gang kommen, gebe fort, und bu wirft graue Relfen antreffen, oben an benfelben wird eine 5 fteben, bafelbit wirft bu gleich ein Loch por dir feben, da fteig hinab und wenn du hinein bift, fo friede gleich zur linken Sand auf bem Bauche binein über ein paar Baufer lang, gefällt bir ber Gang nicht und ftogen bie Mauern gufammen, fo lebne dich mit bem Ruden baran und die 5 wird aufwarts weifen : bann gebe gleich fort und bu wirft noch in einen Schmalen Bang fommen und wird gleich am Ende bafelbft ein Loch binein geben mit Steinen verworfen, ba raume auf und wenn bu foldes gethan haft, fo frieche binein von ohngefahr 3 Rlaftern, ba fteht ein Bergmann, ber mit ber Bicke unter fich weift, gebe bann fort ungefahr 5 Rlafter, ba begegnen bir 2 Bergmanner mit Grubenlichtern; fabre porbei, fie meifen bich an bie Seite, und gehe meiter fort und du wirft in einen weißen Felfen kommen, worin ein rundes Loch fein wird, ba mußt bu burch und fommit bann wieber in die Weite; gehe barinnen fort und bu wirst bort an ber Ede einen Monch fteben feben, eine Bide in ber Sand habend und nach einem Baffer zeigend, und wenn bu hinuberkommft nach bem Baffer ohngefahr ein gut Rlafter breit, ba werben Bolger barinnen liegen; gebe hinuber, es wird gur linken Sand ein schwarzer Kelsen stehn, ber gemeiniglich - Shier hat bie Abschrift eine Lucke] machst bu baran was los, so wird es hell glangen, machst bu es mit bem Lichte schwarz, so wird es einen Schall von fich geben: ich freffe bich! Rehre bich aber nicht baran, fondern gehe wieder auf die linke Sand und frage ein wenig mit ber Bide, fo wird ein Stein los fallen und ein ediges loch burchgehen, ba mußt ou burch und wenn bu burch kommft, fo wird bort ein Monch fteben, mit ber Bicke unter fich weisend auf ein Erz, bas Pfund fur 30 Thir.; wenn bir aber bas nicht gut genug ift, fo gebe hinunter, Schreite fort und bu wirft in eine Beite fommen, mo es wird fo helle fein als am Tage, ba wirft bu einen gutbenen Altar erblicen und bie Felfen gebiegenes Gold fein: nimm nach beinem Gefallen und vergiß bie Armen nicht.«

E. Der wilbe Jager und die Frau Solle.

Die Sagen vom wilden Jager aus dem Sagengebiete, welches dieses Buch umfaßt, wie die von der Frau Holle u. s. w. ziehen wir vor so viel als thunlich in eigenen Abschnitten zusammenzustellen, anstatt sie nach der sonst von uns gewählten Folge nach den Orten mitzutheilen.

Bei ber großen Bichtigkeit ber Sagen aus ber Grafschaft Stolberg ift es interessant, bag bort auch ber wilbe

Jager gang befonders zu Saufe ift.

In Detersborf in ber Graffchaft Stolberg ergahlt man: Chriftus fam mit bem Rreuge vor eines Juden Thur, dort gu raften. Der aber ließ ihn bort nicht ruhen, ba fprach Chriftus, ber feiner Rreuzigung entgegen ging: "Ich will ruben und Du follft manbern!" Bon ber Beit an gieben umber ber ewige Jude, ber ewige Fuhrmann und ber ewige Jager. Der ewige Fuhrmann zeigt fich in ber preufischen Graffchaft unweit Sochstadt und ruft: "Sar! Sar!" wie Fuhrleute thun. Gaftliche Mufnahme ber Gotter bei ihrem Umguge uber bie Erbe murbe von biefen belohnt, ungaftliche beftraft. Diefer Gedante hat fich bemnach vielleicht auch an Chrifti Rreuzesgang angeheftet. Bugleich zeigt Die vorliegende Sage, wie nicht allein die Sagen vom ewigen Sager vielleicht, fondern auch vom ewigen Juden und ewigen Kuhrmann zusammenhangen mit Mothen vom Wandern und Rahren ber Gotter uber bie Erde.

Der wilbe Jager erscheint in Stolberg mit zwei hunben, reitend auf einem kleinen Pferde ohne Ropf. Durch das Grumschlacht (? Grubenschlacken?), ein großes huttenwerk, ift er hindurch geritten und man hat die Fußtapfen seines

fleinen Pferdes nachher gefehen.

Much im Balbe, welcher ber Senteich heißt und wo fich in fatholischen Zeiten ein Fischteich befand, haufte er. Er

erschien dort einer Frau.

Ein halbes Stundchen von Stolberg, links an der Allee nach dem Eichenforft, über dem Hunnenrodt (welches angebelich hunnenrode bedeuten foll), liegt hatschels Wiese. Un einem bei dieser Wiese entspringenden Bafferchen zeigte fich ein braunes Pferd und ein Reiter ohne Kopf, welches

ber wilbe Jager gewesen sein foll. Un mehreren Stellen bes Wasserchens baben sich auch kleine Kinder gezeigt. Man sah zwei mit einander nackend tanzen. Auf dem Hunnrodt (vergl. auch S. 160) sind zwei große Flecken, darin foll eine Riesenjungfrau und ein Riese begraben sein. Vor mehreren Jahren wurde dort gegraben, aber nichts gefunden.

Der wilde Jager kam in der Graffchaft Stolberg von Rodishagen her und zog wie ein hund über den herrsichaftlichen Teich nach Rottleberode zu, über's Keld.

Undere fagen: Der wilbe Jager kommt von der Aue ber und zieht über Rodishagen fort nach bem Eichenfarst,

jest einem bekannten Bergnugungsorte.

Der wilde Jager hat 6 Bundchen (andere fagen 8—12 Teckelhundchen) bei fich, die haben Schellchen an. Mit ihnen zeigt er fich j. B. am Backersberge. Er ift grun gekleidet

und tragt ben Ropf unter'm Urm.

Köhler bei Wiba, was bei Brauntage (vergl. S. 152–155) und kauterberg (vergl. Harzsagen S. 197 bis 199, 295) liegt, hatten ein Reh und sprachen, ob's wohl einen wilden Jäger gebe. Da trat ein Jäger herein und entstand vor der Köthe ein suchtbares Hundegebell und Jagen. Plöglich wird die Köthe aufgerissen, und zwanzig bis dreißig Jäger stehen da. "Alle guten Geister loben Gott den Herrn," sprachen die Köhler. Ich bin Hackelberg, zweiselt nicht an mir, sagte Einer der Jäger, ihr sollt alle Wochen ein Reh haben. Ich komme nur alle 50 Jahr. Der Köhlermeister gibt seine Hand, Hackelbergs Finger drücken sich ein. Im Nu ist Hackelberg umringt vom Jagdgesolge und geht gleich wieder in die Lust.

Ueber die himmelpforte in der Grafschaft Wernigerode (vergl. S. 81-92) kam der wilde Igger nach Veckenstedt zu und warf auf einer Wiese die Pferdelende herunter.

Die Geschichte von der Pferbelende und dem wilden

Jager foll auch vor Drubed gefchehen fein.

Vom Oberharze ist diese Sage bereits mitgetheilt harssagen S. 125 und nochmals S. 125; vergl. baselbst S. 12 und S. 268. Schwart hat sie auf Blit und Donner bezogen (vergl. W. Muller's Abhandlung "zur Sage von dem wilben Ichger", N. S. S. S. 420).

Im Bodethale horte ich Folgendes vom wilben Jager:

Er erscheint im Sommer, Mittags zwischen 11-12, und ruft Dhat; die Solzhader halten dann in ber Arbeit an.

Der wilbe Jager (fagt man zu Altenbrak im Bobethale), zeigte sich am Meisten im kleinen Muhlthale bei Altenbrak

und zwar Afchermittwoch.

Auf bem Rubelande im Bobethale jagte ber wilbe Jager auch. Er trieb Frauen aus bem Holze (vergl. Harzsagen

S. 124) und marf Lenden herunter.

Verschiedene Sagen zeigen Zusammenhang des wilden Jägers mit dem Wasser (vergl. auch oben die Sage von Hatschels Wiese). Im Wasser zu Elbingerode jagt er alle 7 Jahr (wo er dann auch nach der Susenburg kommt), mit dem Kopf unter dem Arm, herauf und herunter. Sein Hund klasst.

Auch wird in Etbingerobe erzählt: Der wilbe Jager zieht burch die Luft und verschwindet mit hundegeklaff im Teich = loche. Man sagt, daß die Kinder aus diesem Teich = loche gezogen wurden. Er patscht auch von der Muhle

aus in Elbingerobe.

Der wilde Jager trank aus bem Jagerborn am Brudnerstieg. (Dies, wie auch bag am alten Stolberg, vergl. die Ubhandlung über ben hirsch, ber wilde Jager zieht, zeigt ben Zusammenhang ber Sagen vom hirsch aus Benedig mit dem wilden Jager). Die dies erzählen, sehen hinzu: Der wilde Jager fliegt in der Luft und hat einen hund bei sich, der bellt immer.

Einst fragte ber wilbe Sager irgendwo im Boruberziehen: "Habt Ihr keinen Wagen mit 9 Muhlfteinen ge-

feben ?"

Auf bem Berge um Goslar geht Nachts ein feuriger Mann und zeigt fich auch aus ben Gebuschen. Der Ausfage ber Leute nach bezöge sich bies auf ben wilben Jager.

Der wilbe Jager traumte auch: ein Steinabler wurde ihn nachher verzehren. Er wurde auch wirklich in den "Steinsabler" zu Wulperobe gebracht.

In Bulperode, in einem Zimmer des alten Umtes, liegt jebe Nacht der hund bes wilben Sagers und fchut-

telt fich.

Als Nachtrag zu ber Sage vom Sadelberg, welche Bargfagen S. 10-12 mitgetheilt und S. 245-248 be-

fprochen ist, stehe hier noch folgende Sage aus ber Gegend bes Hadels, welche Caspar Abel hat in seiner "Sammlung etlicher noch nicht gedruckten alten Chroniken" (1732) S. 86:

"Eyn Grave to Eghelen be rent jagen an ben Hart na Wiltwarcke, unde renth uth in des Duvels Namen, unde sprack, he wolde Wild vanghen, dat scholde ome noch GO effte be Duvel weren, do he an den Hart kam, do bejegende die eyn swart wilt Swin, darvor vorserde sick sin Perd, dat se allbende stortten, unde bleven allbende dot, he unde sin Pert."

Wir kommen gur Frau holle, mit Bezug auf welche es fcon von Wichtigkeit ift, zu wiffen, wo fie überhaupt vor-

fommt.

Bu Buchholz in der Graffchaft Stolberg fagt man: "Frau Wulle kommt." Auch in Robisham in der Graffchaft Stolberg ist Frau Wulle bekannt. Eben so in Sorge. In Stolberg fagt man: Die Wulle.

In Elbingerobe fagt man: Fru Rolle. Fru Solle fommt

in Glend zu Neujahr.

Siehe auch in meinem Schriftchen: "Harzbilder. Sitten und Gebrauche aus bem Harzgebirge. Leipzig, F. A. Brockhaus, 1855" ben 23. Abschinitt: "Frau Holle; die Kinderbrunnen; der wilde Jäger; Stepke" (S. 76—78), wo sich bereits weitere Nachweisungen finden.

Fru Bulle, fagt man irgendwo, kommt in einer be-

ftimmten Beit, wo man aufhoren muß zu fpinnen.

Sagen von Kinderbrunnen stehen in den vorliegenden unterharzischen Sagen unter Nr. 9, 10, 78, 242—245, 357, 358, 374. Bergl. auch J. B. Bolf, hefsische Sagen, S. 133, 210 und 211.

F. Frû Frèen, Frû Frètchen.

Bei Kuhn und Schwarz, Nordd. Sagen, Marchen und Gebrauche, werden in dem Gebrauch Nr. 180 S. 114, (vergl. auch die zugehörige Anmerk. S. 518) die Namen Freden, Frien, Freke genannt.

Mir wurde junachst (in Issenburg) folgender Reim mitgetheilt:

Frû Frîen wolle gêren frien un konne keinen krîen, da feng se an de schrîen.

Much ward in Ilfenburg erzählt:

Fru Frien wollte immer freien in Hölzern, verbarg sich Rachts vor Regen und Schnee in Höhlen; sie ging gleich über Berg und That, war nicht schön und konnte Niemand bekommen, sie reiste die ganze Welt nach einem Freier aus. Hatte sie jemand, dann war er wieder fort und sie schrie furchtbar. Besonders zeigt sie sich bei Baumlers Klippe vor Issendurg. Sie ging vor Sonnenaufgang aus, tödtete einen Köhlerjungen, geht über Meineberg und Westerberg. Sie spukt dis heute und zeigt sich des Abends zur Zeit der Uhlenstucht.

Undere erzählen ohne einen Namen zu nennen, unter ber Baumlers Klippe ber komme eine Frau im weißen hembe und in einer weißen Muge und verschwinde in Kalbogens Garten.

Ein Mann aus Ilsenburg ging Morgens im Marz ins Holz, früher als er gewußt hatte, daß es an der Zeit sei. Da begegnete ihm eine Frau in einer Haube und langen weißem Gewande. Er fragte, wohin sie wolle, und sie sagte: "Bon hier nach der Haidewisburg," welche bei Goslar liegen soll.

Unfang Juli 1855 murbe die Fru Frien wieder von

einem Burfchen gefeben.

In Langeln sagt man Saglabend: Jungens spinnt jue Diege af, Gug kummet be Frue Free Un kadt in be

Dece.

Einen sehr verwirrten Bericht horte ich zu Vedenstedt, wo man auch Fru Fretchen sagt, von Kindern und von einer steinalten Frau Bei der großen Wichtigkeit des Gegenstandes hebe ich bassenige daraus, was noch den meisten Sinn gibt, hervor:

Fru Freen ist im himmel gewesen und wurde von den Proble, Unterbargische Sagen, 14

Leuten um Rath gefragt. Sie hieft fich unter ben Weiben bei Veckenstebt auf. Sie machte Musik, tanzte viel und flet zulebt ind Wasser.

Auch Marchen von Fru Freen sind vorhandert. Ich theile zunächst eine Bariante aus Ilfenburg zu dem Marchen: Horle, Horle-Miv (Marchen für die Jugend, Nr. 20) mit:

Ein armes Dabden wollte fich vermiethen, ging beshalb naher und fam endlich auf ein konigliches Schlof. Dort wurde fie gefragt, mas fie benn tonne. Gie fagt, fie tonne Gold und Gilber fpinnen. Gie fragten: mas fie gum Silber fpinnen haben wolle, und fie fagte Roggenftrob. Gie hatte es aber nur aus Ungft gefagt und formte es nicht. Da flopfte es an die Thur und die Fru Free mit ben groten Dume fam herein. Gie weinte und fagte, baf fie ihr Berfprechen nicht erfullen tonne. Die Fru Free fragte: ob fie mas zu leben hatte, und ba af fie Alles auf mas ba war, benn fie konnte fehr effen. Danach ging es immer burr, burr, burr, und fie fpann Illes auf. In ber nachften Racht wollte fie wieder fommen. Das Madchen follte alles Effen aufheben und nun wollte fie bas Goto fpinnen. Mut bem Schloffe mar große Freude. In ber Nacht flopft es wieder und Fru Freen kommt. Run nimmt sie das Baisgenstroh und spinnt das Gold. Sie ziehn sie ordentlich an und ber Pring heirathet fie. In ber erften Racht aber nach ihrer Niederkunft fommt die Fru Freen und fie muß bas Rind hergeben. Deshalb wollte die Schwiegermutter ben Ronig aufheben, aber vergebend. Nachher bekam fie wieder einen Sohn. Da fagte die Fru Freen, bas Rind follte fie behalten, und wenn fie rathen tonne, wie fie biege, fo follten fie ihr erftes Rind auch wieder haben. Damals ftellte aber ber Konig eine Jagb an und es fügte fich, bag er auch vor bie Soble kam, worin die Fru Freen war. Da ging die Fru Freen in ber Soble immer bin und ber und fprach:

Bute will if bruen, Morgen will if baden,

Dwwermorgen will if en kleinen Konigssohnen haben, Weil be junge Frue nicht weit,

Dat it Pumpernelle heifi.

Pumpernelle war namlich ihr Vorname, Fru Freen ihr Juname. Der Konig erzählte bies zu haufe und als

bie Königin rathen mußte, sagte sie zulest ben Namen Pumpernelle. Danach sagte sie auch, daß sie nun balb sterben mußte. Der König solle hinaus und das Kind holen, das Kind aber solle alle ihr Gold von ihr haben. Das Gold aber hatte sie in einem großen Kasten, und das Kind mußte mit goldnem Spielzeug spielen. Ihr Sarg stand auch schon da und ber König mußte ihr Begrähnis besorgen.

Auch wird Folgendes erzählt: Es war eine Frau, die wurde Fru Freen genannt, und wohnte allein im Walde. Sie war eine Here und hatte eine Pflegetochter. Die Alte naherte sich mit Spinnen und spann am Tage 15 Loppe mit

ihrem bicken Daume, und fagte immer :

Surre, hurre, hurr, All webber i'n Lobe bull.

Ihre Tochter sollte dies auch lernen. Sie schickte sie in's Holz, daß sie sich eine "Wasele" (Wase) holte und versprach ihr einen rothen Apfel, wenn sie heimkehrte. Den gab sie ihr auch. Nun sagte sie: "Meine Tochter, komm, nun will tch Dir das Spinnen lehren "Da sesten sie sich beibe hin und das Kleine mußte immer sagen:

Surre, hurre, hurr, All wedder 'n Lob vull.

Die Alte hatte aber auch immer die Sand mit an bem Wocken, barum war es auch wirklich fo, und war zu gleicher Beit gehaspelt und gesponnen, und waren golone Loppe. Das Madchen wuche nun und wurde groß, und es fand fich auch ein Freier bagu, ber war ein Robler, ber ging gu ber Alten in bas kleine Saus im Watbe. Die Junge bewog auch bie Mite, baß fie ihre Einwilligung zu ber Beirath gab, both fagte fie : "fo wie Du nicht fpinnft, fo habt Ihr fein Brod, benn Dein Mann wird faul werden und julest nichts mehr thun wollen." Sie follte aber ihrem Manne nicht fagen, wie fie es machte. Go hatten fie Sochzeit, lebten gang gludlich und verbienten viel. Much bekamen fie zuweilen Befuch von ber Alten. Ginft erfuhr ber Mann von ber Cache, ba befchulbigteter feine Rrau ber Beperei und wollte fie fortjagen, boch gefcah bies micht, und er hat nur von ber Beit an felbftige= arbeitet.

Anmerkungen.

Bu ben Sagen von Thale und ber Roftrappe.

(S. 1-8).

Hunen und Riefen im Bobegebirge. Rr. 1.
2. Bei den Riefen des Bodegebirges muß auch an den Ramen Lupbode erinnert werden, jedoch wollen wir uns jedes Urtheils dabei enthalten und nur auf das verweisen, was Jacob Grimm, deutsche Mythologie, 3. Aust. S. 492 und 493, wo zu dem Namen Lupberg unsere Lupbode nachzutragen ware, wohl keineswegs mit der Absicht etwas abzuschließen beigebracht hat. Bielleicht ist die Lupbode nach der Art ihres Laufes (ungeschlacht rinnende, oder große Bode) genannt, wie man eine warme und kalte Bode hat.

Die Sage von ber Noftrappe. Nr. 3. 4. Bergl. Nr. 1 und 2 "Hünen und Riefen im Bobegebirge". Ferner Nr. 5 und 6 das Barensborf, und Marchen für die Jugend Nr. 29, besonders die zugehörige Anm. S. 226 bis 232. Alles dies betrachte man im Zusammenhange mit der beutschen Helbensage, auf die Beziehung der Roßtrappsage zu ihr deutet schon Jacob Grimm's Myth. S. 888 und 889 hin. Wer muß nicht bei dem Barensborfe an jene Neußerung der Quedlindurger Chronik denken: "cantabant

olim rustici Theodoricum illum de Berne?" Auch Folgendes ist hier nicht außer Acht zu lassen. Krieger (die Bodethäler im Unterharz von Johann Friedrich Krieger, Gebeimen Hofrathe. Halberstadt, bei Helm 1819) sagt S. 62 vom Herentanzplaße der Roßtrappe gegenüber: "Nach manchen Sagen und Chronisten, welche die Flucht der Heldin einer würdigern weiblichen Neigung der Liebe beimessen, tanzte dieselbe hier in triumphirender Stimmung, als sei es ihr Hochzeitstag, und daher entstand der Name des Tanzplaßes." — Bergl. auch Kuhn und Schwarz, Norddeutsche Sagen, Märchen und Gebräuche, 1848 S. 169 und 170: "Die Roßtrappe" und die Anmerkung dazu S. 490. Der größe Christoph (s. Nr. 5) ist schon von Fian Magnusen zu Thor in Beziehung gesett.

Das Barensborf. Nr. 6. 7. Bergl. bie Anm. zu Rr. 3 und 4. "Der von Baren" soll ber Bater ber Prinzessin genannt werben, beren Fuß sich in ben Rostrappfelsen eindruckte. Bei Kuhn, mart. S. Nr. 205 steht eine Sagemon Barensfirchhof bei Grimnis, woran sich die Sage vom Kade bes wilben Jägers (Hackelberg) knupft. Aus Stübener, Denkwurdigkeiten des Fürstenthums Btankenburg (1788) S. 5 ersehen wir, was unserer Benutung des Namens für die Mythotogie keinen Eintrag thut, daß das Bernstorf (so schreibt er) historisch ist; es sei, sagt er, nach einem Bernd genannt.

Fable Bolle. Dr. 8. In Rrieger's Bobethalern, S. 81 heißt es: "Wie mehrere Bargorter, befonders im Blankenburg'schen, durch ihre Namen : Sonnenburg, Sonnen= breite, Sonnenfeld, Sonnenftein, Sonnenwald u. f. f. auf die ebemalige Unbetung ber Sonne bafelbft hindeuten, fo ift es auch mit bem Sonnenberge unweit ber Blechhutte ber Fall, in beffen Rabe fid, auch ein Bathalla, in ber Bolfsfprache Balebolle genannt, befindet. Gleich bem Balhalla unterm Bielftein bei Blankenburg eroffnet fich auch diefes an einem anmuthigen freundlichen Orte u. f. m. Bielfaltige Spuren von Menschenbegrabniffen finden fich hier." Die Echtheit bes Namens Balhalla bei Blankenburg wird burch Die Rabe bee Bielfteine nicht verburgt. Bielftein und Beilftein wird jest von Grimm, Borterb. 1376 (beil) ale Jagdwort ("jagdplätze auf welchen das wild zu stand gebracht und erlegt wurde") erklart. Dies als Nachtrag zustem was Sarzfagen S. 302.—303 über Bielegefagt ift. Bergl. auch Stübener: I, S. 198—200. Auch die Bergehohe, auf welcher das Schloß (Amthaus) Cattenburg: liegt, heißt Bielstein. Bergl. auch Nr. 416 der: vorliegenden Sammlung.

Die Siebenfpringe. Rr. 11: 12. (Go und nicht Giebenfprunge ift zu lesen). Krieger fagt: G. 86, baß neben ben Siebenfpringen 14 heidnische Grabhugel emporstiegen, von welchen man (1819) "bereils 4 geöffnet und aus benselben sechs schone Urnen und andere, gewöhnlich mit vergrabene Gerathschaften ber tausendichtigen: Ruhe geraubt hat."

Der Monden fteinevom Klofter Bendhaufen. Rr. 13-18. Bergl. auch Kuhn und Schwarz S. 171, "Rlofter Wendhausen." Bon dem Sput im Klofter Benthusen rebet auch Krieger S. 84-86: "Monde und Nonnen besonders, sagt er, tummeln sich hier in nachtlicher Weile gar dreift umher." Was er von dem Stein bemerkt, zeigt deutlich, daß berfelbe auf die Biehzucht Bezug hat. Bergl. zu 5.

Die Linde am Bobekeffel und ber 3werg. Rr. 19. Bei Caspar von ber Rohn tritte ein Zwerg auf, ber ben munden Selferich burch eine Wurzel heilt. S. W.

Grimm, Belbenfage G. 216.

Nickelmanner und Wassermanner in ber Bobe. Nr. 21 — 23. Vergl. Kuhn und Schwarz 172 bis 175: "Der Nickelmann." Nr. 23. Die Sage von der Saale: "Nire kampsten mit einander," E. Sommer, Sagen aus Sachsen und Thüringen, S. 7. Der Name Wassermann auch in Franken und Steiermark, s. A. Fries in I. Wolfs Zeitschrift für Myth. I, S. 29, und J. G. Seibl ebenda II, S. 25 f.

Die Zwerge im unteren Bobethale. Rr. 24: Für ben Zwergkönig Ewaldus vergl. den Namen des Zwergkönigs Echwaldus, ber in Etbingerode, also im oberen Bobbethale, bekannt ist (Marchen fur die Jugend, S. 231, auch Harzsagen S. 208). Nr. 26. Merkwürdiger Weise verkehren in Braunrode die Zwerge gerade mit einem Manne Namens

Gobede.

Bu ben Sagen von Alten-Brak, von ber Schönburg und von Treseburg.

 $(\mathfrak{S}. 9 - 12).$

Bunachft ein Nachtrag:

Die Schönburg bei der Ludwigshutte, die zu Altenbrakt gehört und nach Wendefurt zu liegt, soll früher ein Rloster gewesen seine. Bon da geht eine Ronne aus, dann durch die Darlocher (einen Hartenwald, d. i. Eichenwald) zwischen der Hoppelnberger Gemeine und dem Grubenhai (welches Tannenwälder sind), dann durch mehrere Thaler, durch die Hassel, ein Wasser, wovon Hasselste, durch die Hassel, ein Wasser, wovon Hasselste den Namen hat, dann im Wildenhahn, welches Wiesen sind, herauf, und dann nach der Draburg, welche Daseburg geschrieben wird. Sie erscheint besonders Mahern, und wer ihr folgt, kann sie erlösen. Auf der Draburg soll eine Braupfanne voll Gelb gestanden haben und nach Elbingerode geholt sein.

Regelspiel auf ber Schonburg. Rr. 33. Bergl. "Das Regelspiel unter'm Hohenstein," Harzsagen

S. 229.

Ofterfeuer auf ber Schönburg. Rr. 34. Ueber Oftern und die Ofterfeuer vergl. Harzbilder S. 61-65.

Die Sput-Eiche. Nr. 38. Go heißt ein Baum in ber Gegend von Treseburg. Es sputte unter ihm, ale ein Mann mit Mahl barunter ruhte.

Bu ben Sagen vom Mübeland und ber Baumannshöhle.

(S. 13-16).

Der schwarze Mann zwischen ber Rapbobe nab ber alten Burg. Rr. 41. Das Thal heißt: Mort thal, nicht Moorthal.

Suttenfobolde. Dr. 43. 44. Bergl. Dr. 28-31,

297, 298, 375-379.

Beifter in ber Baumannshohle. Dr. 45. 46.

Die berüchtigt bie Baumannehoble am Enbe bes 17. Sahrhunderts mar, zeigt S. 400 vom 1. Theil bes theatrum poerarum, wo eine Bere unter Unberm von ,ihrem Better, bem alten Sanfen aus ber Baumannshohle" einen Gpruch gelernt haben will. - In feinen "Streifzugen burch bie Literatur bes Barges", im trefflichen Programm der hohern Burgerfcule ju Afchereleben von 1854 hat der Dberlehrer Buftav Sepfe S. 6-8 mit wohlthuender Grundlichfeit gezeigt, wie es nur ein grober literarifcher Grethum von lacherlichem Urfprunge ift, daß die Boble ihren Namen von einem Bergmann Ramens Baumann haben foll, ber fie im Sahre 1670 zuerft burchkrochen; 1591 hatte Beinrich Ediform ichon eine epistola de specu Bumanni, vulgo Bumannsholl gefchrieben, wonach fie 1591 fcon feit Menfchengebenten berubmt war. - Der Buman (Buttemann, Buttmann) wird Moth. 475 ale Rame fur einen Sausgeift aufgeführt. Gine Sage von ber Baumannshohle fteht noch im 1. Banbe von Beiger's Gefchichten.

Bu ben Sagen von Queblinburg.

(S. 17-25).

Der Bogelheerd bei Queblinburg. Rr. 47. Ueber heinrichs I. Bogelheerde und Konigswahl sollte diesem Buche die schon früher von mir angekundigte Abhandlung, welche die Wait'schen Untersuchungen weiter führen wird, beigegeben werben, deren Abfassung jedoch, aus Mangel an

Beit, leiber fur jest nicht mehr moglich mar.

Henrich ber Vogler und bie Stadt Quedelinburg. Rr. 48. Aus Abel a. a. D. S. 481—483. Wie Queblinburgs Name von bem Hunde Quedel (um dies beiläusig hier zu ben harzsagen S. 21 und 22 zu ber nach Queblinburg übergreifenden Goslar'schen Sage zu bemerken), so wird ber von Helmstedt von einem Hunde des Ludgerus, Belim, hergeleitet. S. Busching's wochentliche Nachrichten II, 192.

Das Ritterfeld. Rr. 49. Aus Abel a. a. D. S. 493.

Bom Rirchenraube, Dr. 50. Aus Abel a. a. D. S. 494-496.

Sanct Unna und bie Mutter Gottes. Dr. 51.

Aus Abel a. a. D. S. 498-499.

akti

Ent!

d M

dea!

es à

No.

ini

[2]

13

113

64;

100

0:0

10 日 日 日

d

Das wilde Wasser auf bem Munzenberge. Rr. 56. Bom Munzenberge führte ein unterirdischer Gang nach dem Munchenhofe; pflichtvergessen Nonnen benutten ihn zu Zusammenkunften mit den Monchen. Sie spuken noch beim Munchenhofe an den Weiden und diese Weiden heißen beshalb die drei Nonnen.

Albrecht vom Regenstein und bie Stadt Queblinburg. Dr. 60. Bergl. meinen Auffat über ben Regenstein im beutschen Museum von 1855. Aus Abel

a. a. D. S. 501 und 502.

Bu ben Sagen von Blankenburg und ber Umgegenb.

(S. 26-29).

Die Teufelsmauern. Rr. 62. 63. Bergl. Kuhn und Schwarz S. 170: "Die Teufelsmauer." Ein Felfen in der Teufelsmauer heißt der Großvater. (Bergl. dazu Myth. S. 153). Er könnte vielleicht nur nach seinem äußeren Ansehen benannt sein, das etwas Bequemes hat. Jedoch sind die Spuren von Donar im Allgemeinen auf dem Gebiete, welches dieses Buch umfaßt, ziemlich reichlich, weniger tritt er in den "Harzsagen" hervor.

Das Dorf Bornete. Dr. 69. Mus Stubener I,

S. 420.

Bu ben Sagen von Michaelstein, Heimburg und Benzingerode.

(**©.** 30—39).

Bundchst ein Nachtrag: Aus dem Jagdhause der Heimburger Forst-entführte der Teufel eine Prinzessin. Evergobesrobe, Bolkmarstein und Michaelstein. Rr. 72. Aus Leuckselb antiquitates S. 18 — 23. Die Sage von Bolkmar und Michaelstein, hat auch Winnigstädt bei Abel S. 491.

Michaels Bild. Dr. 75. Bergl. Ruhn und Schwarz,

S. 171, "die Bitbfaule bes heil. Michaet.«

Das Teufelsbab. Dr. 87. Bufat : Ber die Leichen:

guge fieht, erlebt ben andern Morgen nicht.

Die Lausehügel. Mr. 93. Die Erläuterung bes Namens ergiebt sich aus Harzsagen, Vorwort S. XXXIII und XXXIV. Vergt. de nominibus montis Bructeri p. 46. Vielleicht ist hier auch der Name Liesebergsgasse aus Nr. 227 bes vorliegenden Buches herberzuziehen. Ein Leisebergs liegt unweit des rechten Ufers der Unstrut, worüber der Weg von Kreiburg nach Naumburg geht.

Die heimburg brennt ab 1288. Mr. 96. Aus Abel a. a. D. S. 175. Nach Stübener I, S. 195 ift Heimburg in Urkunden Hainburg und Hainenburg geschrieben; bies wird auf ben Hain, ber noch jest Osterholz heißt und ber sich so weit erstreckt habe, daß die Heimburg ursprünglich in ihm gelegen, bezogen. Im Osterholze ist die Lisekenhohte. Un der Osterwiese soll ein Dorf Godbenhusen gelegen haben. Hier schließt sich an, was in den Ann. der Harzsagen, S. 284, schon über den Osterstein beigebracht ist.

Bene cincta rota. Rr. 109. Die Nagel, 11/2 Schock, wurden zu Dftern an die Pfarre gegeben. Bergl.

and de nominibus montis Bructeri, p. 46.

Bu ben Sagen vom Regenstein.

(S. 40 u. 41.)

Der Name Regenstein. Rr. 112. Aus Ibel a. a. D. S. 41. — Herr Dberfehrer Kestin zu Wernigerobe hat in einer Vorlesung, die er im wissenschaftlichen Vereine zu Wernigerobe über den Negenstein hielt, über den Namen Bolgendes zusammengestellt: "Was den Namen des Felsens betrifft, so bemerkt Stubner in seinen Denkwürdigkeiten des Fürsteuthums Blankenburg Folgendes darüber: Er bekam

ben Namen Re in stein entweber vom Mangel ber Bekleisbung, weil er schon von Alters ein nackender, reiner Felsen war, ober von seiner Lage, nach welcher er theils ein Rainzstein d. i. Grenzstein der Felder der in der Nahe gelegenen Oorfer, theils ein Felsen auf einem Rain d. i. auf einem Langen und schmalen mit Gras bewachsenen Strich Landes zwischen den Acckern war. Regenstein wurde er nur nach der von der oberdeutschen abweichenden, niederdeutschen Mundzart genannt.

Diese Ansicht Studner's scheint aber keineswegs die richtige zu sein. Die Schreibart Regenstein sindet sich school 1173 in einer Urkunde Kaiser Friedrichs I., in welcher Conradus comes de Regenstein als Zeuge genannt wird, auch anderweitig im 12ten Jahrhundert. Desgleichen wird Henricus comes de Regenstein in einer Urkunde vom Jahre 1512 genannt, welche von Leukseld in seinen Antiquitates Blankenburgenses pag. 80 angesührt wird. Im Jahre 1197 schreibt der Graf Conrad selbst: Ego Conradus comes de Regenstein. Diese Benennung ist auch in den spätern Urkunden dei weitem die gewöhnlichere. Es ist also kein Grund vorhanden, die Form Reinstein stür die ursprüngliche und einzig richtige zu erklären, wiewohl diese Zusammenziehung der Benennung Regenstein üblich und zustässig ist und in neuerer Zeit häusig gebraucht wird.

Meine eigene Ansicht über ben Namen Regenstein habe ich schon früher in ber beutschen Reichszeitung, 1854, Ro. 41. ausgesprochen. Der Artikel ist folgender: "Der Name bes Regensteins, dieser in einen Sandsteinfelsen bei Blankenburg gehauenen ehemaligen Ritterburg, hat zu manchen Vermuthungen Anlaß gegeben, da für Negenstein auch der Name Reinstein vorkommt. Der Negenstein ist weder ein Stein, auf dem es immer regnet, noch ein rein aussehnder Stein: beshalb suchte man den Namen von Reihe abzuleiten. Man ging also davon aus, daß mehre Steine hier in derselben Reihe lägen, wober man vielleicht an die Teufelsmauer dachte, und daß der Regenstein, der hauptsächlichste davon, deshald vorzugsweise der Reinstein genannt sei. So will man auch in Harzburg den Namen des Elsensteins unweit des neuen herzoglichen Lustschlosses nicht von den Elsen herleiten, sondern das

von, bag ber Elfenftein ber hauptfachlichfte von elf in einer Reihe liegenden Felfen fei. Wenn bem wirklich fo mare, fo ware ber Elfenstein gwar einer von ben elf Steinen, aber darum noch fein Elfftein.

Mehr hat die Ableitung des Regensteins von Reihen-ftein fur sich. Aus Reihe konnte allerdings Rege werden, wie Jeber weiß, ber ben plattbeutschen Dialett fennt, und wie fich außerdem noch durch Unalogien aus andern Dialekten, welche die hiftorifche Grammatit ergiebt, nachweisen ließe.

Allein auffallend bliebe es immer, warum bann bei bir nun einmal ichmankenben Schreibung neben Reinftein ber Name Reihenstein - fo viel wir wiffen, gar nicht, und wenn überhaupt , boch gewiß nur felten , vorkommt. Ich erklare beshalb den Namen Regenstein auf folgende Beise, durch die ich seinen Ramen zugleich mit seiner großen Bergangen= beit in Ginklang fete.

Im Althochdeutschen heißt ragin, auch ragan, regin Berathschlagung, Rath. Man findet dies bereits in Grimms Grammatik angeführt, und Otto Abel hat schon weiter entwickelt, wie aus ragin, regin, dann rein geworden, wie da-von herkommt Reginhard oder Reinhard, abgekurzt Reineke, ber im Rathe ftarte, ein Name, welchen ber Fuchs fuhrt, bann Reginalb ober Reinalb, ber Rathwaltenbe, bann auch Reginmar ober Reinmar, und wie manche andere Namen baraus entstanden find.

Der Reinstein ober Regenstein ift alfo ein Raginftein, ein Stein, auf bem Rath gehalten murbe, ein alter Berfamm=

lungsftein.

Diese Versammlungen auf bem Regensteine waren in ber altesten Beit jedenfalls religiofer Urt, fie brauchen aber barum nicht bloß zu Opfern gehalten zu fein, fondern konnen

namentlich auch Berichtsversammlungen gemefen fein.

Daß ber Regenftein ein heidnischer Gerichtsort gewesen fein mag, bafur fpricht eine fcon bekannte Sage, wonach man bort noch oft bas Sammern vieler Schmiebe vernimmt. Diefe Sage beutet auf Donar (Thor), ben Gott bes Donners, ber Schmiebe und bes Gerichts, welcher auf bein Regen= fteine verehrt fein wirb.

Der Regenftein murbe von einem ber alte ften Grafengeschlechter bes Barges bewohnt, und die Grafen ftanden überall bem Gerichte vor. Weit erftrectte fich bas Gebiet ber Grafen von Regenftein, und vom naben Blankenburg wenigs ftene miffen wir, wie es einem weiten Gerichtsfprengel vorftand.

Bu bem Worte moete f. bas Bremer Borterbuch; 3. Grimm, beutsche Gramm., 1. Thi., 3. Mufl., S. 243; auch Benede's ausführliche Unm. ju 3. 5331 bes Iwein (2. Musg. von Benede und Ladmann) und Benede's Borter= buch zu Iwein unter ich muote.

Steine auf bem Regensteine. Rr. 113. Mus Behrens Hercynia curiosa, S. 162. Nach anderer Quelle, jeboch wenig abweichend, auch bei Grimm, beutsche Sagen, I.,

Nr. 109.

Bu ben Sagen von Ofterwied und ber Umgegend. $(\mathfrak{S}, 42-48).$

Der Robold. Rr. 119. Bergl. Rr. 296.

Der Welthund bei Stotterlingenburg und Luttch en robe. Dr 120. Gine Sage von ihm aus Engelboftel und Secklingen f. bei Ruhn und Schwarz S. 255.

Das beherzte Madchen. Rr. 124. Bergl. Barg-

fagen S. 141-143.

Gottelohn. Nr. 125. Bergl. Muller und Schambach S. 227 und 228.

Bu ben Sagen von ber Barburg, von Bernigerobe, Moschenrode und Safferode.

 $(\mathfrak{S}, 49 - 77.)$

Bunachft ein Rachtrag:

Der Graf hatte erfahren, bag in ber Stadt Bernigerobe ein fehr geschickter Mann Ramens D wohne, ben ließ er ju fich fommen und trug ihm vor, ob er nicht ein laufendes Baffer ihm auf fein Schloß fuhren tonnte. Jener erklarte: Bollt Ihr mir die Berbrecher, die Ihr in Gurem Gefangniffe habt, losgeben, fo will ich meine Runft zeigen. Der Bunfch foll Guch gewährt fein, mar die Untwort. Darauf machte D ein Berbundniß mit bem Satan, bem er feine Seele verfprad, und fing mit feinen beiden Befangenen die Bafferleitung an abzugraben. Gie hatten die Leis tung aber noch nicht gang fertig, ba ließ D bem Satan merten, bag er ihn betrugen wollte und biefer gerftorte ben Bau felbft. Das hatte D nur gewollt. Durch biefe erfte Burichtung hatte D..... fich fo viel Renntniß erworben, daß er eine neue Leitung machte und bas Baffer gluctlich oben auf das Schloß brachte. Dafur ftellte ber Graf D..... es frei, er konnte fur feine Dube fich entweber Die fogenannte Charlottenluft, ober Die Beidemuble, Die gu jenen Beiten eine Zwangsmuble gewesen ift, nehmen; D nahm bie Duble. Weil nun ber Satan feine Tucke an bem D.... ausüben fonnte, fo ftellte er bas Baffer ftatt in ber alten Stadt in ber Reuftabt herunter, baburch verlor bie Muble fo viel Baffer, daß er nicht fortmabrend mablen konnte, und ber Mahlymang ift von ber Muble genommen, weil er ben Leuten ihr Getreibe nicht immer mablen fonnte.

Ein zweiter Rachtrag:

Muf Tischler Ulrich's Wiese fteht ein Schat, ber gang Wernigerobe zweimal wieder auferbauen fann.

Der Kreuzberg. Dr. 128. Sagen von ber Sarburg. Dr. 129-131. Der Berg, worauf die Barburg geftanden, hieß fonft Sartenberg, wie biefer Rame in altern Urkunden vorkommt, namentlich in einer bes St. Sylvefterftiftes. Bart ift Balb und in vielen Ortenamen am Barg, ber ja ebenfalls feinen Damen bavon hat.

Die Sage von Rutschefort ift, wie ichon S. 183 angebeutet ift, in biefer Form fpatern Urfprungs und gmar aus ber Beit, wo aus ber Ronigsteinschen Erbschaft Roch e= fort an bas Stolbergiche Saus fam und in ben Graflichen

Titel mit aufgenommen wurde.

Die Konigsteinsche Erbschaft fiel bem Saufe Stolberg 1535 zu und zwar hiervon nur bie Rochefortiche Berrichaft, woruber ein langer Projeg mit bem Saufe Lowenstein geführt wurde, ber erft im Sabre 1755 enbigte. Rochefort liegt im Luremburgischen.

Mr. 129 - 131. Bergl. unfere Ubhandlung über bie Zwerge in Familiensagen und Aufin und Schwarz S. 175 Der Rreugberg (vergl. auch G. 182) foll ein und 176.

Calvarienberg gemefen fein.

Nr. 128. Auch in Wallnußtopfen wird Bier gebraut. Als das Zwergkind darüber an zu reden fangt, sagen die Leute: "So bist Du so klug und so alt!" und prügeln es. Uebrigens vergl. Nr. 248, 293 und 368. Harzsagen S. 209. W. Müller und Schambach S. 133. J. Thaler "können auch in Tyrol Spuren von germanischem Heidenthume vorkommen?" in Wolfs Zeitschrift I, S. 290.

Die Glockenblumen ober Pfingstrosen auf ben 3wolfmorgen. Rr. 145. Die sogenannte 3wolfmorgenblume ist Trollius Europaeus Linné XIII, Kl. VI. Ordnung Kugelranunkel, sie findet sich auf dem ganzen Ober-

Harze.

Die Zwerge von ber Heibemühle. Nr. 149. Der Zwergname Trustram erinnert merkwürdig an ben Zwergskönig Trustram (vergl. Harzsagen S. 259—260). Trosse tram wird im schwedischen Liebe von Torkar der Teufel genannt, von welchem der Hammer geraubt wurde (Mythologie S. 223).

Benediger im Barenloche. Nr. 157. Bergl. bie Abhandlung vom Hirsch zu den Benedigersagen. Im 15. Capitel des Froschmäusser tritt ein Alchymist aus Benedig auf, welcher gekommen ist, "Weil er vom alten Munch versnommen." Und ebenda heißt es im 16. Capitel:

"Die Stadt Benedig wird bergleich Bon solchen Runften trefflich reich.

Da auch ber Munch die Kunft geftohlen" u. f. w.

Das Pferd von Roschenrobe. Rr. 158. Bergi. Rr. 159-161, 164. Ruhn und Schwarz S. 176 und bie Unm. S. 491.

Reiter verschwindet im Teich. Nr. 165. Der eigentliche Name bes Berges ift Sorftberg. In Nieder-sachsen bedeutet Horft (plattd. Host) ein einzelnes im Felde liegendes Geholz.

Sage vom alten Wernigerober Baifens haufe. Rr. 166. Der Kaufmann Ludwig Meyer wird ber Bader Meyer fein follen auf ber breiten Strafe nahe am Martte, benn hier hat bas fruhere Baifenhaus gestanden.

Feuersbrunft. Nr. 167. 168. Die erfte Wernisgerober Feuersbrunft, fo weit unfre Gefcichte reicht, war 1455 gewesen, im Sterbejahre bes Grafen Botho, bes erften

Wernigerobischen Stolbergere. 1528, ben 6. Auguft, mar Die zweite unter Graf Botho bem Gluckfeligen. Darauf folgte Die von 1751, um die es fich handelt. Die vierte große mar 1847 am Sonntage Palmarum. S. Bericht über bas ber Stadt Wernigerobe im Jahre 1847 widerfahrene Brandunglud und die ihr babei jugemandte Bulfe, erstattet von bem Unterftubungevereine. (Die Geschichte ber frubern Feuers: brunfte ift baselbst vom Paftor Friedrich und Dberlehrer Rallenbach verfaßt).

Unfere Sage meint, wie fcon bemerkt, die britte große Feuerebrunft vom 30. Juni 1751. Sie ging auf ber breiten Strafe nur bis an bas Saus, welches jest von bem Raufmann Rifcher bewohnt wird, und nicht bis an bas Berber'iche Saus.

Un Kifchers Saufe ift ein Denkstein eingemauert mit

folgender Inschrift:

Feralis incendii media in urbe die XXX. Junii circa meridiem anno MDCCLI infeliciter oborti plusque trecenta aedi ficiaconsumentis, terminum hic esse jussit propitius praepotensque Deus, cui grates laudesque sunt exsolvendae per saecula omnia.

Das Bolk glaubte, bag Graf Christian Ernst bas Feuer

befprechen tonne.

Der Barenftein vor ber Reuftabter Schente. Dr. 171. Die Reuftabter beigen auch Sirfchfanger. Nach Ruhn, Mart. G. Nr. 228 werben auch die Einwohner ber Stadt Mohrin haufig, wenn fie in anderen Orten ber umliegenden Gegend erfcheinen, Barenftater genannt. Dies wird burch einen von Ruhn mitgetheilten Schwant, wonach bie Mohriner aar feinen wirklichen Baren gejagt batten, begrundet. Der Neuftabter Stein und Die Wiederfebr ber Sage felbst an verschiedenen Orten zeigt ihren echt mothischen Grund.

Der Biegenbocksreiter, bas Johannisthor und bie Johannisfirche. Dr. 172. Huf bem Claus-

hofe zeigt fich auch eine Biege.

Das Sidemannden. Rr. 173. (In Berniges rober Mundart). Bergl. "Das Sickebing", Bargfagen G. 145 und 146 und bie jugehorige Unm. G. 272-276.

Nachtliches Drgelfpiel in ber Rirche gu Safferobe. Dr. 174. Diefe Sage und Dr. 196 zeigt eine schwärmerische Ruckerinnerung an eine frühere, gleichsam verstoren gegangene Religion, welche man bei unserm nordbeutschen

Bolfe nicht fuchen follte.

Paftor Reccarb. Nr. 179—180. (Zum Theil in Wernigerober Mundart). So und nicht Rechart, wie im Terte steht, ist zu schreiben. Soh. Phil. Reccard aus Wilbungen im Walbeckschen war 1733 Prediger zu Stapelburg, 1733 bis 1735 zu Wasserleben, 1735—1755 Diakonus und 1755 bis 1772 an der Johanniskirche zu Wernigerobe, über welche S. 68 Nr. 172 zu vergleichen ist.

Unterirbische Gange. Rr. 197. Der Name Rektorhof mochte irre fuhren, ba ber Rektor jest ein ans beres Haus bewohnt. Der hof heißt der "Rubigersche hof". Der Name Rektorhof ist baburch entstanden, weil fruher es

einmal bie Rektoratswohnung gewesen ift.

Der Brunnen bei ber himmelpforte. Nr. 215. Man sieht wie hier Sage und Geschichte sich mischt. Es ift Heinrich horn bamit gemeint, ber bas Salvatoris-Hospital im Jahre 1554 fur 12 Urme stiftete. (Das Niekolin-Holpital ift viel alter, sowie auch bie Nikolin-Kirche.

Bu ben Sagen von ber Monchenlagerstätte, von ber Himmelpforte, von Drübeck, Altenrobe und Dar-lingerobe.

(S. 78-98).

An Drubeck, Darlingerobe und Altenrobe knupfte sich ein merkwurdiger Gebrauch bes Umreitens ber Grenze. Die Acten eines darüber geführten machtigen Processes sind mir gutigst anvertraut worden und ich beabsichtige bald in einer Zeitschrift eine ausführliche Schilberung bes hochst wichstigen Gebrauches zu liefern.

Die Pringeffin mit bem Schweineruffel. Rr. 223. 224. Dies und Rr. 222 enthalt die Quinteffenz ber Sagen bes alten Klofters Drubed am Fuße bes Brodens, um welches, wie um Klofter himmelpforte sich die mythischen Borftellungen, welche luftig und genial den Broden umflattern,

in dem Niederschlage einer Reihe von baurischen und plumpen Sagen concentrirte. Im Ganzen lege ich auf Alles was in diesem Abschnitte von S. 78—105 steht sehr großes Gewicht, und bedauere, sie und die Issenburger Sagen hier nicht sogleich aussührlicher besprechen zu können. Das Schwein kennzeichnet die Prinzessin von Drubeck als Freyja, was auch mit den Untersuchungen über die Waspurgisnacht übereinstimmt. Unter den Hirten von Drubeck wird am Liebsten der Schweinhirt genannt, vergl. S. 86.

Der alte Rolbaum. Rr. 205. G. Marchen für

bie Jugend G. 236.

Die 3werge am Butterberge. Rr. 228. 3m Butterberge stedt auch Silbergeschirt.

Bu ben Sagen von Bedenstedt, Wasserleben, Silftebt und Redbeber.

(S. 99-105).

Bunachft ein Nachtrag:

Beim Jungfernteiche zwischen Mernigerobe und Silstedt soll ein weißer Jund sich zu Zeiten sehen lassen, welcher die Leute irre fuhrt; ein Mann kommt des Weges da herauf und ruht sich ein wenig an dem Teiche aus; nicht lange, da kommt ein weißer Jund auf ihn zu, er will ihn mit seinem Stocke fortjagen, der Hund geht nicht vom Flecke; auf einmal war er verschwunden. Der Mann will seinen Weg nach Wernigerode antreten, lauft aber vergebens im Felde herum und kann den Weg nicht sinden, so daß er nach mehren Stunden Umherirrens wieder nach Silstedt zurucktommt.

Noch moge eine Anekdote, welche die Sagenbildung zur Erklarung von Namen betrifft, hier Plat finden. Ein vor 20 Jahren errichtetes Gebaude in Bafferleben heißt jett allgemein, sogar in Actenstücken, der Kater-Kumpen. Dieser Name entstand baher, daß Jemand von dem Gebaud sagte: "Dut is saune ole Kattekumbe» (Katakombe), wonach dann das Wort Katakombe in Katte-Kumpen und zulett gar in Kater-Kumpen

verderbt wurde. Man erzählt aber, als das Gebäude fertig gewesen, sei ein Kater daher gesprungen, dem habe man zugerusen: "Kater kumm!" und daher habe das Gebäude ben

Namen empfangen.

Bon ber Linbe auf bem Stukenbergkanger zwischen Charlottenlust und Bedenstädt. Nr. 235. Im Ader bes ehemaligen St. Biti-Holzes wurde nach gefälliger Mittheilung bes Dr. Friedrich vor acht Jahren eine Framea von Erz gefunden. Das Bitsholz lag nahe der noch jest eine alte Weihsage grün erhaltenden Linde, die schon in mittelalterlichen Grenzbestimmungen die "alte Linde" heißt. — Schon früher wurde hier eine kleine Streitart aus Feuerstein gefunden, die durch Neg.=Nath Stiehler in Besit Sr. Erlaucht des Grafen Botho gekommen ist.

Bericht vom heiligen Blute zu Maffer= leben. Dr. 254. Aus Abel a. a. D. S. 328-330.

Bu ben Sagen von Issenburg.

(S. 106-113).

Prinzessin Ilse. S. 256—286. Für die Ueberschrift ist, wiewohl das Volk jest Ilsensteinsjungfer fagt, dieser Name gewählt, da mir mitgetheilt ist, daß der Name Prinzessin Ilse nicht etwa nur von der neuern Poesse der Jungfer beigelegt, sondern noch vor nicht langer Zeit ganz gebräuchlich gewesen ist. So gebrauchen denn auch Kuhn und Schwarz die nämliche Ueberschrift bei Mittheilung der betreffenden von ihnen gesammelten Sagen (S. 176—179, vergl. die zugehörigen Unm.)

Der Schutzpatron bes Issenburger Klosters war anfangs ber heilige Petrus. — Vergl. unsere Abhandl. vom Hirsch. — Die Sage vom Issenstein wird jetzt von Tage zu Tage mehr verderbt, da ein schauberhafter Noman über denselben vorhanden ist, welchen ich durchgelesen habe, um desto leichter etwa baher stammende Falschungen aus der Sage ausscheiden zu können. Noch übler hat es auf die Sage eingewirkt, daß in dem kleinen Issendurg ein Liebhabertheater vorhanden ist,

in welchem zuweilen ein nach diesem Roman versaßtes sogenanntes vieraktiges Sagenspiel: "Die Prinzessin Ilse vom Ilsenstein" aufgeführt wird. Personen dieses lächerlichen Erzeugnisses, in Kolge bessen mir Jemand sagte, die Ilsensteinsjungser heißt: Theater, sind: Prinzessin Ilse vom Ilsenstein; Schürer, genannt Aizmann, Köbler im Ilsethale; Beate, seine Tochter; — Bulko Ummerbach, Körster im Eckerthale; Ulbert, sein Sohn, Jäger; Daniel Markwart, Hüttenmeister auf dem Hohofen; Brigitte, dessen Tochter; Christoph Flach, Hohöfner; der Ur-Utte oder erster Venetianer, mehre Venetianer, Geister und Geistersstimmen. Ort der Handlung im ersten Ukt: die Köhlerhütte Rigmann's; im zweiten Ukt: die Himmelspforte (Schatzgraben); im dritten Ukte: der Hohofen und im vierten das Ilsethal mit dem Ilsensteine im Hintergrunde; dazu Musik des Hüttenmussklorps.

3merge, Monche, graue Mannchen. Dr. 294.

Bergl. Ruhn und Schwarz, S. 180.

Bu ben Sagen von Stapelburg und bem Scharfensteine.

(\mathfrak{S} . 114 — 116).

Die Schlange auf bem Scharfensteine. Dr. 306. Auf ber hier fehr nahen harzburg zeigt sich harzsagen S. 5 und 6 ber Bafiliet.

Das haus im Schimmerwalb. Rr. 309. Gine Gefchichte aus bem Schimmerwalbe (vom Edernkrug) fteht Barglagen S. 12 und 13.

Bu ben Brodenfagen.

(S. 117-136).

Die Mainacht. Rr. 310-314. Der Berens altar. Rr. 315. Ueber bie Sagen von ber Balpurgis-

nacht muß auf die mehr erwähnte Abhandlung de nominibus montis Bructeri verwiesen werden. Bergt auch über Berenglauben und Berenfahrten Simrod S. 494 - 497. Muller und Schambach S. 177 -179: "Die Balpurgisnacht." Myth. S. 552. Dr. A. Fries, Sagen aus Unsterfranken, in Wolfs Zeitschrift I, S. 299. B. Crecelius, Musjug aus heffischen Berenprocessen in Wolfs Beitschrift II, S. 72. R. Bofte ebenda S. 84. Das in ber Abhandl. de nominibus montis Bructeri erorterte ergangen wir bier vorläufig nur burch einige abgeriffene Notigen. Der 1 Mai war dem Philippus, Jacobus und der Walpurgis heilig. Die Rachte vom Montag jum Dienftag und vom Freitag jum Samftag find befonders Berennachte. (Pratorius Blocksberg S. 499. Die "Rrauterfrauen" (Rrauterfammlerinnen ?) in ber Begend bes Brockens icheinen bis Sondershaufen bin ale Bauberinnen und Seren gegolten zu haben nach bem 1. Bande des Theatrum poenarum von 1693, S. 400. — Es wird ergahlt und fteht auch gedruckt, bag am Brocken am 1. Mai von ben mit Gewalt jum Chriftenthum befehrten Sachfen noch lange Abgotterei getrieben fei; als man biefen aufgelauert habe, hatten fie fich in Teufelsmasten verkleibet. um die Bachter zu ichrecken und ungeftort zu opfern. Go fei ber Glaube an die Berenfahrt nach dem Broden entftan= ben. (Bergl. auch Moth. 1007 und 1008). Diefe Erklarung von bem Entftehen bes Berenglaubens erfchien Gothe fo anziehend, daß er ihr in "die erfte Walpurgisnacht" sogar eine dichterische Behandlung zu Theil werden ließ. — Kuhn, Mark. S. Rr. 234, handelt von dem Teufelosteine von Mohrin, auf dem der Teufel jedesmal in der Walpur= gienacht jum Blodeberge geritten ift. Bergl. ebenda G. 375. Eine versunkene Rirche tont in ber Racht auf ben 1. Mai aus der Tiefe herauf; Muller und Schambach S. 16. -Von ber Reugenstube zu Nepfchkau aus schrieb Rarl Muller (beffen Leben und fleine Schriften, von C. A. Barnhagen von Enfe, 1847, S. 114 und 115, am 1. Mai 1803: "Geftern Abend fige ich alfo bier gang allein bei meinen Buchern und einer Taffe leibigen Thees, als auf einmal ber Rammerdiener hereintritt und mir fagt, ich mochte eilen, menn ich die Seren von dem andern Flügel des Schloffes auf allen Unboben wolle tangen feben. - - 3ch

ziehe also mit in die öftlichen Bimmer, und - wirklich ein überraschender Unblick! - bie gange Rette ber Berge war, fo weit bas Muge trug, mit fchwebenben Reihen von tangenden Kadeltragern befest. Soch fprubeten bie Kunken in die Luft empor; laut tonte ein schallendes Salloh! in die Thaler herab. Immer ausgedehnter murbe ber Reuerfreis, von bem wir bas Centrum ju fein fchienen ; immer eine Ortschaft nach ber andern beplonirte und schloß sich an, bis endlich ber horizont von allen Seiten nichts als Feuer-Sphofen machte fich trot ber Finmogen zeigte. - fterniß auf ben Weg und, nachdem er mehrere Felbaraben übel und bofe ergrundet hatte, mas fand er? eine ungahlige Menge von Kindern, Anaben und Madchen fomisch vermummt, mit brennenden Befen, die fie jubelnd fchwenkten. Sahr lang fammeln fie bie Befen bagu in abgelegenen Winkeln zu mehrern Dubenden" u. f. w. Die Befen (vergl. über ben Befenritt auch Moth. 1037 und 1038) werden im Allgemeinen eigentlich vielleicht fnosvende Reiser gewesen fein. fie find Maien (Birten). - Der Berenbefen fommt auch in Schweben vor (f. Horst, Damonomagie II, S. 207. - Ein Mann band neuerdings ein Birfchgeweih auf und ftellte fo in ber Mainacht ben Teufel bar. — Walter Scott verlegt im Alterthumler bie Gefchichte von Martin Balbeck nach ber Umgegend bes Brodens.

Nr. 311. Dieselben Dienste wie hier bas Drachenschwanz u. f. w. genannte Kraut leistet bei Sommer S. 58

ber Gundermannsfrang.

Köhler und Benediger. Nr 323. 324. 30s hannisblume. Nr. 327. Bergl. "Die Springwurzel," Harzsagen S. 99 und 100. — "Nur in ber einzigen Johannisnacht, in ber Stunde zwischen elf und zwölf Uhr, bluht bas Kraut Renefarre — Rainfarren — und wer diese Bluthe bei sich trägt, ber wird baburch ben übrigen Menschen unssichtbar." Ruhn, mark. S. Nr. 191. Vergl. ebenda S. 330. Vergl. auch über Farn Myth. S. 1161. J. W. Zingerle in Wolfs Zeitschrift 1, S. 330.

Der Wehrwolf am Broden. Nr. 326. Bergl. Sarzsagen S. 146 und 147. Ruhn, Markische Sagen

S. 375.

Bolfe am Broden. Dr. 332. Bergl. bie Sage

von ber Wolfswarte auf bem Bruchberge (Harzsagen S. 127 und S. 268).

Vom Andreasberge unter der Walbich miede. Nr. 333. Ueber Andreas in Ortsnamen f. Harzsagen S. 270 bei Gelegenheit der oberharzischen Bergstadt St. Ansbreasberg.

Katensagen. Nr. 335—339. (Zum Theil in Wernigerober Mundart). Vergl. Harzsagen S. 101 u. 102. Zu 338 vergl. Harzsagen S. 306, wo jedoch in die Anführung eines bekannten Büchertitels ein lächerlicher Druckfehler steht: ber Noman von Brentano handelt nicht von Wehmüttern, sondern heißt: "Die mehreren Wehmütter." Ferner vergl. Sommer a. a. D. S. 57 und 58. Kuhn und Schwarz S. 202. Schambach und Müller S. 180. Zu Nr. 338 sei folgendes angemerkt.

Pratorius' Blocksberg, S. 330, berichtet nach hilbebrands Theurgie: "Da einsmals ein Knecht, Johann von Bremen, am Gemorde ber Pferbe gewartet und in einer Hutten ein wenig Feuers gehabt, kam eine Kahe zu ihm, zu ber sprach er: "Kählein komme her zu mir und warme Dich." Da kamen eilends ein Haufen Kahen zusammen, und die erste that den Vortanz und die andern folgten und

fangen unter bem Tangen: "Rabenthier,

Romm ber ju mir,

Sprach ber gute Johann von Bremen zu mir Und warme Dich.

Er war erftlich erschrocken, ba er aus einer Ragengestalt Menfchenstimmen horte; als er aber einen Muth gefasset, bat er mit seiner Geisel umb sich gehauen und fie zerftoret."

Wunsch fumpf. Nr. 345. 346. Ueber wunsch f. Myth. 126—132, 390 und 391, und Harzsagen S. 260. Simrock S. 209.

Die Brautklippe. Rr. 347. Eine ahnliche Bewandtniß hat es vielleicht mit dem Brautstein auf der Kolborner Haibe, unfern dem Stadtchen Luchow. Bon ihm wird bei Harrys, Bolkssagen Niedersachsens, I, S. 60 und 61 eine Sage erzählt, wonach die ihn umgebende rothe Haibe Brauttreue heißt, was aber mit dem Inhalte der Sage nicht recht stimmt. Wie in unserer vorliegenden Sage der

Rug einer Jungfrau in bie Brautflippe, brudte fich in bie Jungfernklippe bei E. Sommer, Sagen aus Sachsen und Thuringen S. 18 der Fuß eines Burgfrauleins.

Das Brodengefpenft. Dr. 348. Brodengefpenft nennt man jest gewöhnlich eine berühmte Luftspiegelung am Brocken, von ber man glauben mochte, baf fie bie im Terte gegebene Sage veranlagt haben mochte.

Bu ben Sagen von Schierke uud Glend.

Der Schloffer am Broden. Rr. 349. Bergl.

bie Bergberger Sage in ben Bargfagen S. 185.

Die Jungfrau von ber Elendsburg. Mr. 362. 363. S. Marchen fur Die Jugend G. 234. Ich fuhre, ohne ben etwaigen Busammenbang mit biefer Sage ermeffen ju tonnen, hier folgendes aus Bachter, Statiftit ber im Ronigreich Sannover vorhandenen beibnischen Denkmaler an

(S. 178 vom Umt Elbingerobe):

"Beibnisch mochte bier vielleicht nur die fogenannte Elenbehohle im Elenbethale bei bem Gifenbuttenwert bafelbft genannt werben konnen. Gie ift nischenformig in einen Bergvorfprung hineingehauen, aber fo niedrig und eng, baß ein Mensch barin liegen, aber aufrecht schwerlich barin fteben kann. Lagerstellen fehlen ganglich. Sagen über fie find nicht vorhanden, man glaubt: ein Ginfiedler habe fich barin aufgehalten." Der Rame fehrt im Umte Bederkefa wieder, wo ein machtiger Granitblock bei Groß Bein ben Ramen Elendestein führt. "Die Sage will, baf die Camftedter, eifersuchtig auf den Bau eines hoben Rirchthurmes ber Ringftedter, ihn fortgeschleppt hatten, um damit den Rirch= thurm zu zertrummern. Aber an feiner jegigen Lagerftatte angelangt, fei ber Stein elend, b. h. gu fchwer geworben, und habe nicht weiter gebracht werden konnen. Deswegen heiße er Elenbftein." (Bachter S. 76). In ber Rabe liegt ein hunengrab: Danfenftein.

Bu ben Sagen von Braunlage.

(S. 152-155).

Der Kappelfleck. Mr. 383. 384. Bergl. Ruhn, Mark. S. Nr. 78: "Der Markt auf bem Kirchhofe zu Lebnin."

Achtermannshohe. Nr. 389. Bergi. Auhn, Mark. S. Nr. 196: "Der Teufelsbamm im Paarftein." Muller

und Schambach S. 152-154.

Sudepolte. Rr. 393. 394. Bergl. in Rr. 252 bie Namen Tudeboten (Kuhn und Schwarz S. 183 haben ben Namen Tudbolbe) und Didepoten. Huden heift fpringen.

Bu ben Sagen von Stolberg.

 $(\mathfrak{S}. 156-173).$

Eruna, Aerine, die weiße Jungfer. Rr. 401 bis 412. Zusammensehungen mit run s. in Korstemanns altdeutsichem Namenbuche, 1. Band, Personennamen, 7. Lief. 1062. Sie hangt, jedoch offenbar nach der Sage, durchaus nicht als eine historische Person, in weißem leinenen Gewande auch auf Schloß Stolberg. 406. "Wenn ich meinen Bruder Valent in mitnehmen soll, so will ich mitgehen" sagt Harzsfagen S. 4 Jemand zu der Jungfrau von Harzburg.

Sunnistirche, Sunrot. Nr. 414. Bergl. Ruhn und Schwarz, G. 229: "Die Rolanbefaulen. Munblich aus

Nordhaufen."

Georgine (Eruna), ber Erdgeist ober die Jungfer vom silbernen Ragel. Nr. 420-422. Bergl. Nr. 401-412. Daß Eruna hier als "Erdgeist" auftritt ist hochst eigenthumlich und bemerkenswerth. Der Name Georgine ist Misverständniß, zu dem der alterthumliche Klang des weiblichen Namens Unlaß gibt. Brachte man mir doch sogar eine angebliche Lebensgeschichte der Jungfrau; es war die der Gräsin Aurora von Königsmark, von Eramer.

Geisterkirche zu Stolberg. Rr. 423. Bergl. Rr. 117. Sarzsagen S. 77-79. Bur Geisteskirche ift auch icon zu vergl. Thietmar, in ben Geschichtschreibern ber beutschen Borgeit III, G. 13 und 7.

Die Bebamme und bie Rinder in ber Raberfee. Dr. 429. Bergl. 3. B.: "Die Kindbetterin im

Gohliefee," Ruhn, Mart. G. Nr. 81. Untoniustopf. Nr. 441. Fur ben Namen Un-

tonius vergl. Bargfagen G. 241.

Der Gaufler ju Stolberg. Dr. 442. Mus Goetia vel Theurgia, 239. Wenn ber Gaufler gerabe einem Lilienstocke ben Ropf abhaut, fo ift zu vergl. in meinen geiftlichen und weltl. Bolkeliebern (Afchereleben, Foche 1855) Dr. 5, Strophe 10, und die in ber zugehörigen Unm. angeführte Abhandlung von Roberftein.

Die goldene Schlonge. Dr 450. 3ch theile hier noch einiges andere von Schlangen mit. Wenn man bem Schlangenkonige bie Rrone abschneibet, machft fie bes

Nachts wieder an. - In Darlingerobe wird ergablt:

Leute, Die Schon etwas mehr waren, hatten eine Tochter, bie hatte viel "Borfchlage," follte aber nichts annehmen. Gie ging in's Solz und holte Gras, babei schlief fie ein und eine Otterschlange froch ihr in ben Sale. Da murbe ihr fo miferabel, fie konnte nicht effen und nicht trinken, und ihre Eltern glaubten, fie wollte in Wochen. Da wollten bie Eltern fie erhangen, ihr Bater ging mit ihr fpagieren und ftectte vorher einen fleinen Strick in bie Tafche. Gie will fich ein Bischen ausruhen und schlaft ein, er lagt fie schlafen und macht unterbeffen bie Buruftungen, um fie zu erhangen. Da kommt aus ihrem Munde eine Schlange und feche Junge. Da fangt ber Bater bie Jungen und banach wedt er feine Tochter, geht mit ihr nach hause und ergahlt feiner Frau, baf fie nicht schwanger mare, sonbern Schlangen im Leibe gehabt hatte. Nachher erzählten fie's der Tochter, da ekelte und graute fie fich fo fehr, daß fie nach einigen Tagen farb. -

Es war eine arme Frau, die ging mit dem Kinde im Korbe Beibelbeeren suchen und ließ es im Korbe stehen. Nach einiger Beit ging fie bin ihm bie Bruft zu geben, bas Rind schlief babei ein und ließ von ber Bruft ab und bie Mutter Schlief auch ein. Da fam eine große, große Dtterfchlange und sog an ihrer Brust. Leute, die dazu kamen, mußten ihr Kind abnehmen, sie aber rapte die Schlange in die Schürze und ging damit nach Haus, denn die Schlange ließ von ihrer Brust nicht ab. So ging sie mit der Schlange zum Schlangenfanger, der sagte: wenn sie geschwind sein wolle, so wolle er ihr helsen. Wenn er auf der Pslockpfeise pfiffe, so kamen die Schlangen zusammen und sie sprange dazwischen. Aber dann mußte sie rasch zur Thure hinaus sein. Als er zum ersten Male pfiff, blieb die Schlange ruhig sien, da pfiff er noch einmal, da that sie einen Sprung und sprang zwischen die andern Schlangen. Kaum war die Frau zur Thur hinaus, da sprang die Schlange ihr nach und mit einem surchtbaren Sage gegen die geschlossen Thure. Die Frau aber starb doch balb darauf vor Schrecken und Ekel.

Frauenruh. Rr. 457. 458. Bergl. "Die Frauenruhe," Ruhn und Schwarz, S. 230. Die Sagen vom Hohenstein (bei Neustadt) stehen übrigens schon Harzsagen S.

228 und 229.

Bu Abhandlung A.

(S. 174-182).

S. 174 lies in den drei letten Zeilen: "wobei man nicht verkennen wird, daß sie andere Lefer, wenigstens einen andern Zweck vor Augen hat, als die übrigen Abhandlungen und Anmerkungen dieses Buches."

S. 175, 3. 23 v. o. lies "auf bie Grimm," ftatt

"auf ben Grund."

Druck von B. Angerftein in Bernigerode.



